



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



A propos de ce livre

Ceci est une copie numérique d'un ouvrage conservé depuis des générations dans les rayonnages d'une bibliothèque avant d'être numérisé avec précaution par Google dans le cadre d'un projet visant à permettre aux internautes de découvrir l'ensemble du patrimoine littéraire mondial en ligne.

Ce livre étant relativement ancien, il n'est plus protégé par la loi sur les droits d'auteur et appartient à présent au domaine public. L'expression "appartenir au domaine public" signifie que le livre en question n'a jamais été soumis aux droits d'auteur ou que ses droits légaux sont arrivés à expiration. Les conditions requises pour qu'un livre tombe dans le domaine public peuvent varier d'un pays à l'autre. Les livres libres de droit sont autant de liens avec le passé. Ils sont les témoins de la richesse de notre histoire, de notre patrimoine culturel et de la connaissance humaine et sont trop souvent difficilement accessibles au public.

Les notes de bas de page et autres annotations en marge du texte présentes dans le volume original sont reprises dans ce fichier, comme un souvenir du long chemin parcouru par l'ouvrage depuis la maison d'édition en passant par la bibliothèque pour finalement se retrouver entre vos mains.

Consignes d'utilisation

Google est fier de travailler en partenariat avec des bibliothèques à la numérisation des ouvrages appartenant au domaine public et de les rendre ainsi accessibles à tous. Ces livres sont en effet la propriété de tous et de toutes et nous sommes tout simplement les gardiens de ce patrimoine. Il s'agit toutefois d'un projet coûteux. Par conséquent et en vue de poursuivre la diffusion de ces ressources inépuisables, nous avons pris les dispositions nécessaires afin de prévenir les éventuels abus auxquels pourraient se livrer des sites marchands tiers, notamment en instaurant des contraintes techniques relatives aux requêtes automatisées.

Nous vous demandons également de:

- + *Ne pas utiliser les fichiers à des fins commerciales* Nous avons conçu le programme Google Recherche de Livres à l'usage des particuliers. Nous vous demandons donc d'utiliser uniquement ces fichiers à des fins personnelles. Ils ne sauraient en effet être employés dans un quelconque but commercial.
- + *Ne pas procéder à des requêtes automatisées* N'envoyez aucune requête automatisée quelle qu'elle soit au système Google. Si vous effectuez des recherches concernant les logiciels de traduction, la reconnaissance optique de caractères ou tout autre domaine nécessitant de disposer d'importantes quantités de texte, n'hésitez pas à nous contacter. Nous encourageons pour la réalisation de ce type de travaux l'utilisation des ouvrages et documents appartenant au domaine public et serions heureux de vous être utile.
- + *Ne pas supprimer l'attribution* Le filigrane Google contenu dans chaque fichier est indispensable pour informer les internautes de notre projet et leur permettre d'accéder à davantage de documents par l'intermédiaire du Programme Google Recherche de Livres. Ne le supprimez en aucun cas.
- + *Rester dans la légalité* Quelle que soit l'utilisation que vous comptez faire des fichiers, n'oubliez pas qu'il est de votre responsabilité de veiller à respecter la loi. Si un ouvrage appartient au domaine public américain, n'en déduisez pas pour autant qu'il en va de même dans les autres pays. La durée légale des droits d'auteur d'un livre varie d'un pays à l'autre. Nous ne sommes donc pas en mesure de répertorier les ouvrages dont l'utilisation est autorisée et ceux dont elle ne l'est pas. Ne croyez pas que le simple fait d'afficher un livre sur Google Recherche de Livres signifie que celui-ci peut être utilisé de quelque façon que ce soit dans le monde entier. La condamnation à laquelle vous vous exposeriez en cas de violation des droits d'auteur peut être sévère.

À propos du service Google Recherche de Livres

En favorisant la recherche et l'accès à un nombre croissant de livres disponibles dans de nombreuses langues, dont le français, Google souhaite contribuer à promouvoir la diversité culturelle grâce à Google Recherche de Livres. En effet, le Programme Google Recherche de Livres permet aux internautes de découvrir le patrimoine littéraire mondial, tout en aidant les auteurs et les éditeurs à élargir leur public. Vous pouvez effectuer des recherches en ligne dans le texte intégral de cet ouvrage à l'adresse <http://books.google.com>



BIBLIOT. UNIV.
EST.
TABLA
No 2769
ARTES Y OFICIOS





~~Feb 12 1944~~

FLC
34320.

RECUEIL
D'ANTIQUITÉS.

TOME QUATRIÈME.





UNIVERSIDAD GENERAL
BIBLIOTECA
ARTES Y OFICIOS



34320

R172845

902.6
C28

RECUEIL D'ANTIQUITÉS

EGYPTIENNES,
ETRUSQUES, GRECQUES,
ROMAINES
ET GAULOISES.

TOME QUATRIEME.



A PARIS,
Chez N. M. TILLIARD, Libraire, quai des Augustins, à Saint
Benoît.

M. DCC. LXI.

AVEC APPROBATION ET PRIVILÈGE DU ROI.





P R E F A C E .



JE ne me suis jamais flatté que cet Ouvrage pût parvenir à une seconde Edition ; quand même il auroit eu un succès au-delà de mes espérances. Il est trop étendu & trop composé pour espérer de le voir réimprimer ; les fautes de l'Edition, & principalement les miennes, ne pouvant jamais être corrigées, l'*Errata* des trois Volumes précédens, m'a paru la meilleure Préface dont je pouvois accompagner cette iv^e. suite. Je ne cherche point à m'excuser sur l'étendue de ce Recueil, & sur les éclaircissemens que l'expérience donne plus dans cette matiere que dans toute autre. Plusieurs personnes, que je ne puis trop remercier, averties de mon projet, m'ont indiqué des erreurs & des fautes : j'ai profité de leurs avis : je ne me suis point ménagé sur celles que j'ai apperçues. Enfin je proteste que les fautes qui, sans doute, subsistent encore, me sont échappées, ou que je n'ai pas mieux jugé les Monumens.

CORRECTIONS & ADDITIONS
pour le premier Volume.

- P**AGE 7. ligne 12. Planche LXXIII. lisez Planche LXXIX.
- Page 9. lig. 3: Momies, liz. Mumies.
- Page 12. lig. 17. J'ai eu tort d'affirmer que cette Figure étoit celle d'Osiris; on verra dans les autres Volumes les raisons qui m'ont déterminé à suivre l'avis de ceux qui regardent celles de cette espèce comme la représentation des Prêtres de cette Divinité, & je leur fais excuse de ma décision. Il faut donc retrancher toute la fin de cet article depuis *quoi qu'il en soit, &c.*, & je la défavoue.
- Page 12. J'ajouterois à l'Explication de ce Scarabée, n°. II. qu'on pourroit en regarder la gravure comme une Inscription en style sacré, c'est-à-dire, comme un hiéroglyphe absolu.
- Page 13. Je n'ai pas eu plus de raison dans cette Explication: la Figure rapportée sous les numéros I & II, n'est point un Osiris, mais un de ses Prêtres.
- Page 19. lig. 9. Car toutes les têtes qui portent cet ornement posent sur une pareille base, liz. Car toutes les têtes que l'on voit chargées de cet ornement, portent une pareille base.
- Page 21. n°. I, II & III. retranchez II & III.
- Page 22. à la fin de l'Explication du n°. I, après croÿoit augmenter leur vertu: j'ajouterois: Au reste cette Figure ne porte aucune marque de dignité sur la tête: elle a la plante *Persea* au menton; elle n'est donc qu'une Prêtresse d'Isis chargée de quelques-uns de ses attributs.
- Page 34. lig. 4. dont la tête, liz. dont sa tête.
- Page 35. à la fin: J'ai eu tort de dire sans restriction, que les Egyptiens n'ont pas connu les masques. Ceux du théâtre pouvoient leur être inconnus, ainsi que les Imitations particulières; mais on verra dans la suite de ces Recueils & dans la Table Isiaque, qu'on ne peut s'empêcher de regarder comme des Figures masquées, plusieurs représentations d'hommes introduites dans les cérémonies avec des têtes d'animaux: ces exemples sont fréquens, & suffisent pour me démentir. Il faut donc corriger à la ligne 26, & en ajoutant les mots écrits en caractères italiques. Ce que j'ai dit ailleurs sur les masques que

- les Egyptiens ne paroissent point avoir connus, *ne me parolt pas fondé*, & ne détruit pas ma conjecture, &c.
- Page 42. lig. 23. en plusieurs, *lif. dans plusieurs.*
- Page 43. lig. 6. Odescachi, *lif. Odescalchi.* — Dans la Description du Taureau Apis de la Planche XII. *Il faut ajouter qu'il a les yeux d'or; j'ai oublié cette circonstance.*
- Page 47. *avant-dernière ligne double, lif. douille.*
- Page 48. lig. 11. où l'on n'a pas dû être étonné, *lif. où l'on ne doit pas être étonné.*
- Page 49. lig. 6. animal qu'on ne voit pas ordinairement sur les monumens Egyptiens, *ajoutez de ce genre.*
- Page 51. lig. 18. n°. I. *lif. n°. II.*
- Page 54. lig. dernière, Caunacas, *lif. Caunakes.*
- Page 58. lig. 9. Il y eut eu, *lif. Il eut eu; lig. 10, & c'est ce qui m'a, lif. & c'est ce qui a.*
- Page 60. lig. 30. je passe à présent, *retranchez à présent.*
- Page 82. lig. dernière, que l'on voit, *lif. que l'on voye.*
- Page 89. lig. 7. les mains, *lif. la main.*
- Page 92. Planche XXVIII. *lif. XXXI.*
- Page 104. lig. première, Planche XXV. *lif. XXXIII.*
- Page 112. lig. 13. Gryhons, *lif. Gryphons.*
- Page 129. première lig. du n°. II. Planche XLII. *lif. XLV.*
- Page 136. Les numeros II & III. sont transposés sur la Planche LI.
- Page 139. à la fin du n°. I. après ces mots, *conserver ce que l'on a pû, ajoutez: la Toque ou cette Coëffure qui s'est conservée dans la Province de Béarn étoit en usage dans plusieurs endroits de la Grèce; on voit même que Caligula permit au peuple qui alloit toujours la tête nue, de se servir dans l'amphitéâtre des Chapeaux de Thessalie, qui, sans doute n'étoient pas autrement formés.*
- Page 167. lig. 12. connoissance parfaite, *ôtez parfaite.*
- Page 171. lig. 25. Planche LXXXVII. *lif. LXXXV.*
- Page 176. lig. première, quoiqu'ils lui étoient aussi consacrés, *lif. quoiqu'ils lui fussent aussi consacrés.*
- Page 181. lig. 11. qu'on lui donne le nom, *ajoutez de.*
- Page 183. lig. 5. c'est que, *lif. est que.*
- Page 189. lig. première, Planche LI. *lif. LIV.*
- Page 193. lig. 20. varni, *lif. vernis.*
- Page 195. lig. 27. Choisi, *lif. Choisi-le-Roi.*
- Page 197. lig. deuxième, après numero I. *Il faut ajouter: les grains*

de cette forme ont servi de parure & de colier au menu peuple & aux esclaves chez les Romains.

Page 208. lig. 3. avant la fin de la page, Tympanum, *lif.* Cymbalum.

Page 209. lig. 17. jusqu'à ce Cabinet, *lif.* dans ce Cabinet.

Arcadie, pag. 164.
traduct. de Ge-
doyn.

Page 210. lig. 17. portoient des Simulacres pendus à leur col ;
ajoutez : Pausanias dit au sujet d'une Image de Cérès, nommée *Cidaria* : Le jour des grands mystères, le Prêtre prend cette Image, il la met sur ses habits, & prenant ensuite de petites baguettes, il en donne quelques coups aux naturels du pays, en suivant un certain ordre.

Page 211. lig. 22. Planche LX. *lif.* LXIII.

Pag. 100. Lib.
IV. Cap. 14.

Page 224. lig. 24. à ceux dont les tombeaux renferment les cendres, *ajoutez*. Voyez à ce sujet *la Roma Subterranea* : l'Ascia y paroît bien exprimée pour être l'outil qui servoit à préparer le terrain que le tombeau devoit occuper ; & quoique le sçavant Auteur de cet Ouvrage, ne présente pas cette réflexion, je crois pouvoir y renvoyer le Lecteur. Malgré le nombre des Inscriptions que l'on trouve dans ce même Ouvrage, il faut convenir que celles qui font mention de l'Ascia sont très-rarees en Italie : il semble que les Romains n'y attachoient aucune superstition ; l'usage que les premiers Chrétiens en ont fait, le prouve incontestablement ; mais en même tems, on ne peut douter que les Payens de nos Provinces méridionales ne fussent attachés à cette Cérémonie ; & tout sera d'accord, si l'on pense que cette petite partie de l'Empire Romain ne donnoit pas le ton, & ne pouvoit faire aucune impression sur les premiers Chrétiens d'Italie.

Page 237. à la marge, Planche LXXXVII. *lif.* Planche XCI. n°. I, II & III.

Page 251. *ajoutez à la fin de totale la page* : & je crois que cette Aigle a été employée dans une Enseigne militaire.

Liv. XIX.

Page 262. à la dernière ligne, après la mesure rapportée, *ajoutez* : Selon Ammian Marcellin, les Anciens portoient sous leurs Casques un bonnet de laine.

Page 281. lig. 2. du n°. IV. dans un Village, &c, *ajoutez* : dans le Village de Meruielle auprès de Montpellier.



CORRECTIONS

CORRECTIONS & ADDITIONS
pour le second Volume.

PAGE 6. de l'Explication des Vignettes & des Culs-de-lampes de la Classe des Etrusques, ligne 11. lisez des Egyptiens. J'ai eu tort de dire à cette occasion & dans le même article : *Ce morceau paroît cependant trop petit pour cet usage.* Cette dévotion étoit regardée comme un Symbole ; le volume ni le poids ne paroissent y être entrés pour rien.

Page 22. n°. III. J'ai eu tort de mettre en doute que ce Camée ait été travaillé par les Egyptiens, on verra dans le IV. Volume, que cette nation ne peut avoir admis un genre de travail si peu solide ; il faut donc attribuer ce monument aux Grecs, ou séduits par le culte Egyptien, ou habitans de l'Egypte.

Page 33. lig. 17. se trouve, ajoutez presque toujours.

Page 34. lig. 5. des petits bronzes, ajoutez de cette Planche.

Page 34. lig. 22. ont fait naître, lisez m'ont fait naître.

Sur la Planche IX. le numero IV. est mal écrit, ce doit être le Chiffre VI.

Sur la Planche XVII. Le numero III. est transposé. Il doit être au numero V.

Planche XVIII. Le Graveur a oublié deux points, marqués derrière la Figure du Cerf n°. II.

Page 107. prouvent l'originalité de tous les autres morceaux, lisez indiquent, & ajoutez ou du moins l'opinion qu'on en avoit.

Page 146. quatre lignes avant la dernière : des, lisez de la.

Page 155. J'ajouterois à ces mots, les deux marbres singuliers qui terminent l'Explication de la Planche LI. Stephanus écrit que les Phéniciens connoissoient la Déesse Onca, d'où les portes de Thèbes ont été appelées *Oncéennes*. Stephanus cite Euphorion à ce sujet. Hélychius parle de Minerve-Onca, & dit la même chose par rapport aux portes de Thèbes. Il est vraisemblable que Cadmus a apporté ce nom de Minerve, de la Phénicie dans la Béotie ; ce Prince lui avoit élevé une Statue à Oncis, village de Béotie, où Minerve-Onca étoit adorée : elle étoit également nommée Onca & Onga.

De Diis gentium
Gyraldi syntagmata, pag. 342.

Page 169. ajoutez à la fin de la page & de l'alinéa : Retenu par l'excessive modestie de M. Melot, dont je regretterai long-

Tome IV.

b

A D D I T I O N S

tems l'amitié, les talens & les lumières. Il ne m'a pas été possible d'avouer pendant l'impression de ce Volume, les obligations que je lui ai dans ce morceau. Il n'est plus, & malheureusement je puis témoigner aujourd'hui, ma reconnaissance & mes regrets.

Page 294. lig. 10. LXXXV. lif. LXXXIX.

Page 334. ajoutez au n^o. III. Diodore de Sicile dit au sujet de ces sortes de brasselets, que les Gaulois trouvent abondamment de l'or dans leurs rivières; qu'ils l'épurent par le moyen du lavage pour l'employer à la parure des femmes & même à celle des hommes; car, ajoute-t-il, ils en font des anneaux ou plutôt des cercles qu'ils portent aux deux bras & aux poignets, mais encore des coliers extrêmement massifs & même des cuirasses.
Liv. V. pagg. 231 & 232. Traduct. de l'Abbé Terrasson.

Page 354. lig. 26. Poncis, lif. Pontis.

Page 369. lig. 4. Depuis Chôra, village sur l'Yonne près de Vezelai jusqu'à, &c. lif. depuis Chôra, village sur la rivière de Cure qui tombe dans l'Yonne, jusqu'à, &c.

Page 378. lig. 22. est, lif. étoit.

Je crois que c'est ici le lieu de répondre à quelques objections de M. Winkelmann sur les Volumes qui ont paru de cet Ouvrage.

1^o. Il me reproche à la page 21. du Catalogue des Pierres gravées de M.^e Stoch, de n'avoir rien dit du flocon de cheveux d'Harpocrates en parlant de cette Divinité au n^o. I. de la Planche IV. de ce second Volume. Mais s'il avoit eu la bonté de lire l'Explication de la Planche VIII. n^o. I & II. du premier Volume de ce Recueil, il y auroit trouvé le passage de Macrobe qu'il cite: je crois même être le premier qui aie trouvé la véritable signification de cet ornement bizarre. Ainsi tout ce que je puis ajouter à cet article, c'est de renvoyer le Lecteur à cet endroit du premier Volume.

2^o. Il dit *page 453.* que je me suis figuré avoir un trochus dans mon Cabinet, & c'est celui que j'ai rapporté dans le premier Volume, Planche LXXXI. n^o. III. Je ne lui disputerai pas que les Anciens n'en ayent eu de plus grands; mais il n'avoient jamais été portés au nombre de douze par une Danseuse qui les jettoit en l'air en dansant au son de la flûte.

3^o. Il croit voir un œil dans la gravure d'une pierre que j'ai rapportée dans ce Volume, Planche X. n^o. III. Je puis l'assurer que ce n'en est pas un; mais je me garderai bien de prononcer quel objet ce peut être.

40. Il pense, page 468. que la gravure qui présente vingt chevaux de front conduits par un homme, peut représenter un de ces hommes qui fautoient, en courant, d'un cheval sur un autre. Il se trompe assurément; car les chevaux sont non-seulement attelés à un char; mais celui qui les conduit tient un fouet d'une main & de l'autre une palme. La Pierre en question est aujourd'hui dans le Cabinet du Roi, & se trouve dans le Tome I. de ces Antiquités, Planche LX. n°. IV.

CORRECTIONS & ADDITIONS

pour le troisième Volume.

- P**AGE XV. Préface, ligne 10. croyent voir, *lis.* voyent.
 Page 39. lig. 4. retranchez, comme on le voit par le fil indiqué sur le dessin.
 Page 42. lig. 21. branche, *lis.* tranche.
 Page 45. au n°. IV. de la Planche X. J'aurois pû parler plus affirmativement encore, & dire que ce monument est Persé.
 Page 58. ajoutez à la fin de l'article. J'ignorois quand ce Volume a été imprimé, que ce petit vase étoit de Pierre obsidienne; j'ai dit qu'il étoit de cristal noir; on peut le comparer avec les Mémoires de l'Académie des Belles-Lettres pour l'année 1760. où l'on verra la décision de M. de Jussieu. La médiocrité du volume & la forme destinée pour la parure, prouvent la considération que l'on avoit pour cette matière.
 Page 88. lig. 18. de le quitter, *lis.* de les quitter.
 Planche XL. n°. IV. Le Graveur a oublié de mettre le modius sur la tête de ce Jupiter; & je ne me suis aperçu de sa négligence qu'après l'impression de l'Ouvrage.
 Page 142. on a oublié de donner la proportion du monument numéroté V. je la restitue.
 Hauteur un pouce huit lignes.
 Largeur un pouce cinq lignes.
 Page 164. lig. 32. monument, *lis.* mouvement.
 Page 213. Tout ce que j'ai dit dans cet article n°. V. est juste, à la réserve de ce qui regarde la matière; car je ne répondrois pas que ce morceau fût d'ambre. Dans les pays où les matières sont rares, & cependant recherchées, la friponnerie s'introduit aisément. Un fragment de vase & d'une matière ressemblante à celle-ci, m'a fait voir qu'elle s'enflammoit aisément, & qu'elle rendoit l'odeur de l'encens: la matière de ce numero a produit le même effet. Il est donc à présumer que ces vases étoient souvent composés par des résines: celle-ci est inconnue, mais elle est, à ce que m'a dit M. de Jussieu, dans le genre de celle qu'on appelle improprement gomme copale.
 Page 229. Je parle très mal des habitans de la grande Grèce; Naples & ses environs n'avoient pas besoin d'être distingués; mais j'ai eu tort de n'avoir point excepté la ville de Tarente, où la politesse règne d'autant plus qu'elle rassemble beaucoup de noblesse. Le récit de plusieurs gens dignes de foi m'oblige à corriger cet endroit. Je n'ai pu juger de cette ville par moi-même, & je me suis laissé emporter par le souvenir des

* b ij

xij ADDITIONS ET CORRECTIONS.

- habitans de la côte de Calabre , auxquels le portrait que j'ai fait d'après nature , me paroît convenir parfaitement.
- Page 235. lig. 30. de plâtre , lis. des plâtres.*
- Planche LXIII. on a oublié de ponctuer & de marquer les cassures & les restaurations annoncées à la page 237. *lig. 17.*
- Page 249. lig. 28. que portent , lis. que portoient.*
- Idem n°. II. lis. n°. III.*
- Page 259. lig. 26. qu'on pourroit en retirer , lis. qu'on pourroit retirer d'un pareil exemple.*
- Page 266. avant-dernière ligne , qu'on en peut répondre , lis. qu'on ne peut en conclure rien.*
- Page 312. lig. 23. par ses entrelas , lis. par des entrelas.*
- Page 356. à côté de ces mots Itinéraires de Jérusalem , lis. en note p. 554. Edit. de Wesseling.*
- Page 366. ôtez que M. Danville m'a donné , lis. qu'on m'a donné , & retranchez les Guillemets , & dit-il.*
- Page 386. lig. 15. Rieux près de Caën , lis. lieu ; & lig. 24. chemin chauffées , lis. chauffé.*
- Page 401. lig. 16. à qui je l'avois vendue , lis. à qui il l'avoit vendue.*
- Page 415. lig. 28. pour avoir vu , lis. pour avoir eu.*
- Page 427. lig. 13. je crois , lis. il croit.*
- Page 429. lig. 3. de Leuci , lis. des Leuci ; & lig. 6. Dampierre , au temple , lis. Dampierre-au-temple ; & pénultième ligne à Bourdon. La troisième voye , ôtez le point , & lis. à Bourdon la troisième voye.*
- Page 436. lig. 21. mais il y a très-grande apparence , effacez le reste de l'alinéa.*





EXPLICATION DES VIGNETTES ET DES CULS-DE-LAMPE.

FRONTISPICE.

CETTE composition représente les Temps : ils sont tous traités de la même manière, c'est-à-dire, représentés avec la faux, la barbe, & la vieillesse ; mais ils sont placés sur différens plans. On en distingue un avec peine qui se perd dans le Ciel, un autre prêt à traverser l'horizon : on voit sur des plans plus voisins quelques-unes de ces mêmes Figures placées derrière des Rochers qui ne permettent d'en distinguer que quelques parties. Quelques-uns marchent dans la plaine, mais toujours en s'éloignant du premier Plan sur lequel on voit plusieurs Enfans occupés à considérer & à étudier ces Figures. Celle du Temps qui se perd dans le Ciel est observée avec une Lunette ; les enfans méditent, & sont occupés à regarder ceux qui sont dans la plaine, derrière les Rochers & sur l'horizon ; ils semblent leur comparer les médailles, les bustes ou les Figures mutilées dont ils sont environnés. Cette allégorie dépeint l'étude, & le travail des Antiquaires qui doivent s'appliquer à distinguer les siècles. La seule Figure du Temps pouvoit les représenter dans de pareilles circonstances.

FLEURON.

LE bas-relief supposé de marbre & rongé par le Temps, représente un serpent qui mord sa queue ; il n'est point donné ici comme le symbole de l'Eternité, mais comme l'Image de la circulation des choses, ou plutôt de la répétition des usages & des événemens. L'étude du monde ne contredira pas cette représentation : pour en rappeler la vérité, on lit au milieu de ce bas-

b iij



xiv EXPLICATION DES VIGNETTES,
relief, IN OMNE VOLUBILIS ÆVUM. *Horat. Lib. I. Epist.*
3. *vers. 42.*

VIGNETTE DE LA PRÉFACE.

CE monument de marbre blanc ne présente rien de particulier, c'est le fragment d'un tombeau dont la forme & la décoration ont été les plus communes de celles que les Romains ont employées; mais cette forme est très-convenable pour l'ornement d'une Vignette.

Longueur deux pieds dix pouces.

Hauteur dix pouces.

CUL-DE-LAMPE DE LA PRÉFACE.

QUAND on est possesseur d'un Ours qui caresse son petit, & que l'on fait une Préface; on ne peut s'empêcher de placer une allusion aussi juste & aussi convenable à toute espèce d'Auteur.

Hauteur de ce Bronze deux pouces dix lignes.

*VIGNETTE DE L'EXPLICATION DES VIGNETTES ET DES
CULS-DE-LAMPE.*

LES monumens de l'espèce de ceux qui composent cette Vignette n'étant susceptibles d'aucune Explication, & ne pouvant entrer dans les Planches ordinaires conviennent au lieu où je les place: ils présentent une branche de chêne chargée de feuilles & de glands, & une autre d'olivier. Il est impossible de comprendre aujourd'hui le motif pour lequel ils ont été travaillés; mais je puis assurer que leur exécution ne peut être plus parfaite, & que l'imitation de la nature est poussée aussi loin qu'il est possible; je n'aurois même pas imaginé, avant que d'avoir vû ces deux morceaux, que les Romains eussent recherché avec un si grand soin & sur des objets si médiocres, la sévérité & la finesse de l'imitation. J'ai fait dessiner la branche d'olivier sous deux aspects pour la symmétrie, & dans le dessein de faire sentir que ces deux bronzes sont isolés.

Hauteur du bouquet de chêne deux pouces quatre lignes.

Largeur quatre pouces cinq lignes.

Longueur de la branche d'Olivier, deux pouces neuf lignes.

Largeur un pouce.

CUL-DE-LAMPE DE L'EXPLICATION, &c.

LE grand usage que les Romains ont fait des bagues, a produit une extrême variété dans les Gravures de leurs pierres; leurs an-

neaux même se sont ressentis de cette variété. La réunion de ces trois masques de théâtre gravés sur une agathe-onice de deux couleurs, représente peut-être une scène d'un vieillard avec deux jeunes femmes dont le succès auroit engagé à conserver le souvenir. Il se peut aussi que les trois têtes ne soient qu'un ornement de fantaisie : la gravure de cette pierre gravée fort en creux ; a du mérite & de l'agrément.

VIGNETTE DES EGYPTIENS.

L'OUVRAGE de ce petit bassin est fort agréable, mais il seroit difficile de déterminer l'objet pour lequel il a été fait, si on ne veut pas le regarder comme une portion du modèle d'une fontaine exécutée plus en grand, & dont l'eau tomboit d'en haut au-dessus des deux têtes pour se répandre par les autres contours de ce bassin. Ce petit Ouvrage est fait avec un de ces marbres tendres que les Egyptiens ont employés fréquemment : celui-ci est de couleur brune ; sa forme & son exécution sont bonnes & agréables. La plus grande singularité de ce monument consiste dans les bustes d'un Empereur & d'une Impératrice placés dans le fonds de ce même bassin. Le choix de cet emplacement est plus étonnant que la représentation de ces Princes en Isis & en Sérapis : on trouve ces sortes de Figures assez communément, cependant il est fort difficile d'en donner une Explication bien solide & bien claire. En premier lieu, on ne voit les têtes chargées de ces attributs Egyptiens que sur les médailles de Julien ; tandis qu'on les trouve sur des bronzes, des pierres gravées, & même des terres cuites dont le travail précède constamment, ainsi que celui de ce petit bassin, le tems auquel cet Empereur a vécu. Pour résoudre cette question, ne pourroit-on pas regarder les représentations comme des flatteries particulières, & principalement produites par les Romains, établis en Egypte depuis leur conquête, indépendamment de l'impression qu'ils avoient conservée d'Antoine & de Cléopâtre. On a vû plusieurs Empereurs, & particulièrement des Impératrices représentées sous la forme des Divinités de la Mythologie Grecque ; la même idée a dû produire celle d'Isis & de Sérapis, Divinité qui paroît avoir chassé dans ces derniers tems le souvenir d'Osiris : il est bien singulier qu'aucun Auteur ancien n'ait fait mention d'un changement si particulier, & d'une révolution de cette nature. Je n'insiste pas sur ce que ce petit monument a été trouvé en Egypte. J'ai dit ailleurs quelle étoit la foiblesse de ce préjugé pour des morceaux

xvj EXPLICATION DES VIGNETTES,

de ce médiocre volume. Le dessous de cette petite cuvette achève de remplir cette Vignette, & de prouver par le genre de ses ornemens, que l'Ouvrage est absolument dans le goût des Romains.

Hauteur un pouce neuf lignes.

Largeur deux pouces trois lignes.

CUL-DE-LAMPE DES EGYPTIENS.

Ce Cul-de-Lampe est formé par une agathe brune gravée en creux, elle représente une Figure Perse dans le goût de celle que l'on voit sur les monumens de Persépolis ; mais cependant avec quelques différences sur lesquelles il seroit inutile de s'étendre, l'objet pour lequel ce petit monument a été gravé étant inconnu.

VIGNETTE DES ETRUSQUES.

Les *Fibula* ou les pièces qui servoient pour attacher les habillemens, sont les monumens que l'on rencontre plus communément : la quantité nécessaire pour les différens usages a produit cette abondance. Dans le grand nombre que j'en ai rassemblé, j'ai rapporté préférablement celles dont le travail, la forme ou les ornemens méritoient quelque distinction. La *Fibula* qui remplit cette Vignette est dans tous les cas de cette distinction : elle est un peu ceintrée, ce qui peut faire croire qu'elle étoit destinée à la ceinture d'un homme ou d'une femme : on peut dire en ce cas que l'un ou l'autre étoit pesamment paré. On voit à chaque extrémité les deux ouvertures qui servoient à l'attacher sur l'étoffe ; l'ornement fantastique qui occupe chaque milieu des deux pièces est traité à jour, & représente un Cerf ; mais la plus grande singularité de ce monument consiste dans les creux réservés dans toute la pièce pour recevoir des émaux de différentes couleurs. Ils sont grossiers à la vérité, mais ils ont résisté du moins assez pour distinguer encore aujourd'hui les couleurs rouges & bleues qui dominoient dans cette parure. J'en ai suffisamment parlé dans le second Volume de ce Recueil ; mais alors je croyois que les Romains n'avoient employé ces couleurs, & pour l'embellissement de leurs armes, que dans les Gaules ou dans les Colonies éloignées de Rome : je me trompois. Cet usage leur étoit général ; & l'on m'en a envoyé qu'on a trouvés dans plusieurs endroits de l'Italie, & nommément de la Capitale. Les crochets recourbés de cette *Fibula* sont formés par la tête d'un animal imaginaire ; le travail, la forme & l'exécution de ce monument de bronze
m'ont

ET DES CULS-DE-LAMPES. xvij

m'ont paru mériter par rapport aux Etrusques. Ce monument pourroit même servir à prouver qu'ils ont communiqué aux Romains la pratique de ces sortes d'émaux.

Longueur totale sept pouces cinq lignes.

Hauteur trois pouces une ligne.

CUL-DE-LAMPE DES ETRUSQUES.

PERSONNE n'ignore que Janus & la représentation des deux faces réunies sur la même tête, viennent de l'Etrurie : on ne fera donc pas étonné de voir cette Divinité dans un endroit de cet Ouvrage consacrée à cette nation ; mais je ne puis dire par quelle raison, cette tête est placée sur une forme circulaire de terre cuite, & qui n'est pas plus grande qu'une médaille de petit bronze ; ce monument seroit regardé à tous égards comme une monnoye. Indépendamment d'une matière qui ne convient point à cet usage, ce morceau n'a jamais présenté ni Lettres, ni Légende, ni Revers.

VIGNETTE DES GRECS.

ON sçavoit déjà par des preuves de fait, combien les Grecs faisoient de souhaits particuliers pour tous ceux qu'ils aimoient, & qu'ils exprimoient les vœux non-seulement sur des Cornalines gravées en creux, & dont les Lettres étoient souvent blanchies par le feu, mais que le plus ordinairement ils donnoient ces témoignages de sentiment sur des agathes-onices de deux couleurs, & sur lesquelles les Lettres étoient exécutées en relief. Le grand usage de ces gravures m'a donné même lieu d'avancer que les Grecs avoient des Artistes uniquement occupés à former des caractères non-seulement sur les pierres du genre de celles dont il s'agit, mais sur les Ouvrages des plus grands Maîtres de cet Art, quand ils vouloient y placer leurs noms ; témoignage qu'ils ont presque tous laissé à la postérité. Cette Vignette est remplie par les mots suivans écrits sur une agathe-onice du même genre & du même travail que celles dont je viens de parler.

Z H C A I C

A K A K I N

Je prie les Lecteurs de me permettre de leur appliquer le même compliment emprunté du Grec : *Vivez sans infortune.*

Ceux qui sçavent bien le Grec, prétendent qu'AKAKIN paroît ici pour *ἀκακίης*, & qu'il n'est pas dans l'ancien Grec : je n'en dis

Tome IV

6

xviii EXPLICATION DES VIGNETTES,
conviendrai point, mais je dirai que les Lettres de cette pierre
sont de la plus grande beauté, & que leur travail indique un des
bons siècles de la Grece pour les Arts.

CUL-DE-LAMPE DES GAULOIS.

CE fragment de marbre blanc étoit dans le petit nombre de
ceux que M. le Roy Architecte, dont j'ai déjà parlé avec élo-
ge, avoit rapportés d'Athènes. L'étoile qui paroît à une des extré-
mités, indique que la main qui retient le cheval par la bride,
appartenoit à Castor ou à Pollux. Le travail de ce fragment ne
répond point à l'idée que l'on doit avoir de la Sculpture Grec-
que; c'est-à-dire, que le bas-relief est le plus médiocre de ceux
que j'ai vus de cette nation. Il est peut-être Romain; mais il me
suffit qu'il ait été trouvé dans les ruines d'Athènes, pour le placer
dans ce Cul-de-Lampe.

Hauteur cinq pouces.

Largeur trois pouces huit lignes.

VIGNETTE DES ROMAINS.

JE ne cherche point à expliquer le sujet de cette gravure en
creux; je vais seulement la décrire. Une femme assise chante,
(vraisemblablement elle accompagne avec le *Cymbalum* qu'elle
tient), un Cantique en l'honneur de la Divinité placée dans la Cha-
pelle que l'on voit posée sur une grande pierre brute: une autre
femme debout a l'air de montrer cette représentation à une jeune
personne également en pied, dont l'attitude exprime le respect
& la confiance, tandis qu'elle tourne le dos à une petite Statue
droite, élevée sur un pié-d'estal quarré. Seroit-ce un moyen pour
faire sentir le changement arrivé dans le cœur ou dans l'esprit
de cette jeune personne? Les Romains ont poussé l'allégorie à un
si grand excès, qu'en général on pourroit tout croire; mais dans
la vérité, nous ignorons trop les détails du culte des Anciens,
& principalement celui de leurs Divinités champêtres, & rendu
comme celui-ci dans la campagne, pour oser présenter aucune
conjecture. Le travail de cette pierre n'est ni bon ni élégant; la
matière fait à mon gré son plus grand mérite; elle est exécutée
sur une véritable pierre obsidienne. Voyez à ce sujet les Mémoi-
res de l'Académie des Belles-Lettres pour l'année 1760.

CUL-DE-LAMPE DES ROMAINS.

.. Ce petit Aigle est un monument des plus agréables: en effet.

rien n'est aussi intéressant que la disposition & l'exécution de ce bronze. Cet oiseau porte une couronne dans son bec, & les liens des bandelettes de cette Couronne, accompagnent son col. Cette allégorie, ou si l'on veut, cette composition exprime avec finesse une reconnaissance, ou bien un éloge pour quelque action de valeur ou d'esprit.

Hauteur dix-neuf lignes.

VIGNETTE DES GAULOIS.

CE monument de plomb qui représente le buste de Rome victorieuse, a été trouvé à Metz en l'année 1730, au midi de la Ville, dans les fondemens de l'ancien amphithéâtre dont on voit encore les ruines dans le fauxbourg de S. Théobalde. On sçait que cette Ville étoit connue sous le nom de *Divodurum* du tems des Romains, qu'elle étoit la Capitale des peuples *Mediomatrices* dans la Belgique, & que sa situation la rendoit très-importante pour la conservation des Gaules. Ce plomb n'étoit point de la forme circulaire qu'on lui voit ici quand il fut découvert; mais le cercle dans lequel ce bas-relief est renfermé, faisoit le milieu d'une plaque quarrée, d'un pied en tout sens, appliquée & scellée sur une pierre, qui, sans doute étoit la première de la fondation de cet amphithéâtre. On a coupé ce morceau dans sa forme ronde pour le rendre plus agréable à l'œil & plus facile à porter, & c'est une opération que je n'aurois assurément pas faite: l'on doit conserver les monumens dans leur ancienne forme; ils éprouvent assez d'altérations sans y contribuer par notre fantaisie. Quoi qu'il en soit, ce monument est dans le Cabinet de Médailles de M. d'Henneri, témoin de tous les faits que je viens de rapporter, & d'après lequel je les ai écrits avec sécurité: il a même bien voulu me confier ce monument pour le dessiner.

Le goût du tems dans lequel on a coulé ce plomb n'étoit pas bon; mais il faut songer à quelle distance de Rome la Ville de Metz étoit placée, & quelle diminution éprouvent les arts les mieux pratiqués en s'éloignant de la Capitale. D'ailleurs on n'avoit pas besoin de cette nouvelle preuve pour sçavoir que les Romains étoient dans l'habitude de placer des Médailles ou des Inscriptions dans la fondation de leurs monumens publics. J'ignore dans quel siècle cet usage s'est établi; il paroît constamment pratiqué par les Romains. Je n'ai point de preuve que les Grecs l'aient suivi, & je ne soupçonne pas les Egyptiens d'en avoir eu la pensée: pouvoient-ils imaginer que le soleil éclairât jamais leurs premières pierres?

Voyez les Antiquités de Metz, page 89. Par Cajolet, Bénédictin de S. Arnould, 1. vol. in-12. Joseph Collignon, Metz, 1759.

XX · EXPLICATION DES VIGNETTES.

Diamètre de ce Plomb quatre pouces trois lignes.

CUL-DE-LAMPE DES GAULOIS.

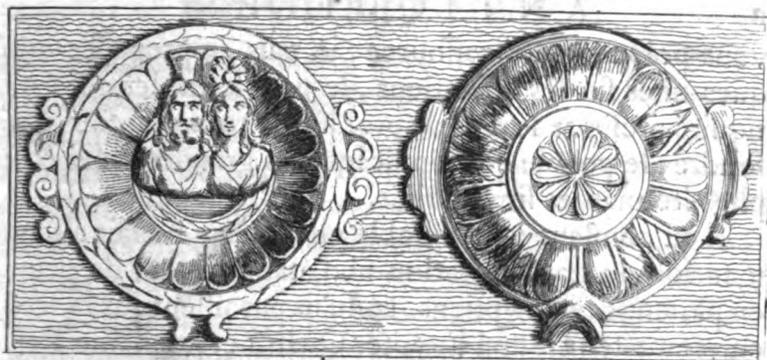
CETTE Figure de bronze répond à l'idée que j'ai donnée de cette Nation dans l'Avant-propos qui la regarde, & à celle qu'on doit raisonnablement avoir des Arts dans la Gaule, avant sa communication avec d'autres peuples, & principalement avant leur conquête par les Romains. L'exécution de la fonte & les connoissances qu'elle exige doivent toujours paroître un problème, quand on la voit exécutée par des hommes si peu éclairés : ce petit monument a été trouvé auprès d'Autun d'où il n'a été envoyé.
Hauteur deux pouces huit lignes.



On trouve chez le même Libraire, le Recueil complet de ces mêmes Antiquités, en 4. vol. in-4°. remplis de figures.

Il débite aussi les deux Ouvrages suivans du même Auteur (M. le Comte de Caylus).
Tableaux tirés de l'Iliade, de l'Odyssée d'Homère, & de l'Enéide, de Virgile ; avec des Observations générales sur le Costumé. Paris, 1757. 1. vol. in-8°. gr. papier de 500. p.
L'Histoire d'Hercule le Thébain, tirée de différens Auteurs ; à laquelle on a joint la Description des Tableaux qu'elle peut fournir. Paris, 1758. in-8°. même papier, de 250. p.

RECUEIL



RECUEIL
D'ANTIQUITÉS
ÉGYPTIENNES, ÉTRUSQUES,
GRECQUES, ROMAINES,
ET GAULOISES.

PREMIÈRE PARTIE.

DES ÉGYPTIENS.

AVANT-PROPOS.

ON POURROIT reprocher aux Anciens de n'avoir pas eu une connoissance exacte de la critique, & de ne s'être point assez attachés à la chronologie. Il est constant que s'ils avoient cultivé, avec plus de soin, ces deux parties de la Littérature, nous serions beaucoup plus instruits & moins obligés de recourir aux conjectures; mais puisque nous n'a-

Tome IV. A

vons point d'autre ressource, je vais en proposer quelques-unes sur les Égyptiens, le peuple sur lequel l'Antiquité présente le plus de problèmes tous difficiles à résoudre, le peuple qui réunit les plus grandes idées & les plus étonnantes singularités.

Il est constant que la Fable elle-même ne fait aucune mention de transmigration ni d'établissement de peuple en parlant des Égyptiens, & qu'ils paroissent sur la scène en même tems que l'Égypte. Quand cette même Fable cite Isis & Osiris comme leurs premières Divinités, elle les présente accompagnés & environnés d'une nation établie & formée, qu'elle décrit comme témoin des actions de ces Dieux; cette singularité mérite d'être remarquée, & prouve l'antiquité de ce peuple; mais si on ne peut découvrir son origine, on peut se former des idées sur sa conduite & son gouvernement.

Il paroît que les Égyptiens ont eu plusieurs formes de gouvernement: en effet, on voit dans les tems anciens qu'ils ont soutenu & entrepris des guerres, qu'ils ont fait de grandes navigations, ou du moins qu'ils navigoient & qu'ils commerçoient; on entrevoit des communications étrangères & des colonies établies dans des pays voisins, mais d'une grande étendue. Les monumens ne présentent à la vérité que des vûes confuses & générales sur ce point; mais elles suffisent pour persuader que ce peuple a commencé comme les autres nations, qu'il a eu les mêmes idées sur les conquêtes, sur l'extension de ses limites, & sur la propagation de sa puissance. Le tems auquel ces idées dominoient en Égypte seroit difficile à déterminer; mais quoique l'époque de ce changement soit incertain, la révolution produite dans l'esprit des Égyptiens n'en est pas moins surprenante. Quelle sagesse & quelle conduite ne doit-on pas supposer dans les chefs de cette nation pour la rendre philosophe & la ramener à cet esprit de modéra-

tion qui se contente des dons que lui offre la nature ! Son heureuse situation contribua sans doute à lui faire sentir assez vivement la supériorité de ses avantages sur les autres climats , pour l'engager à proscrire les étrangers dont le commerce pouvoit le corrompre. Ses chefs firent plus encore : ils rendirent odieux les voyages de mer au point de déclarer les marins infâmes ; dans la vûe , sans doute , de conserver leurs sujets , dont ils s'étoient apperçus que la navigation diminoit le nombre & causoit la destruction. Le tems auquel les Égyptiens ont fait éclore ce prodigieux changement , ne peut être que très-postérieur à leur origine ; cependant c'est celui auquel nous commençons à les connoître. Les Philosophes Grecs ont trouvé la révolution si solidement établie , qu'ils en ont ignoré la date ; & si l'on oppose qu'il ne paroît aucune trace de cette révolution , & que par conséquent elle est supposée ; je répondrai que les Philosophes Grecs n'avoient de commerce qu'avec les Prêtres , qui ne leur disoient que ce qu'ils jugeoient à propos de leur confier , & que ces Prêtres animés de la même sagesse qui avoit opéré le changement dont je parle , étoient obligés de garder un profond silence à cet égard , & qu'ils étoient trop éclairés pour renouveler dans l'esprit du peuple des idées naturelles & faciles à réveiller , quand même elles auroient été détruites & bannies sans aucun effort ; de quelque façon qu'une pareille révolution ait été conduite , on ne peut s'empêcher d'admirer cet exemple de sagesse dans une nation entière.

Cette réflexion générale , moins difficile à développer qu'à approfondir , est la seule que je me permettrai sur ce peuple célèbre. Les yeux de l'Histoire n'ont point encore percé le cahos dont les annales Égyptiennes sont enveloppées ; mais s'il n'est pas possible de porter un jugement d'après des témoignages certains sur les premières origines de ce peuple , on peut se renfermer dans la

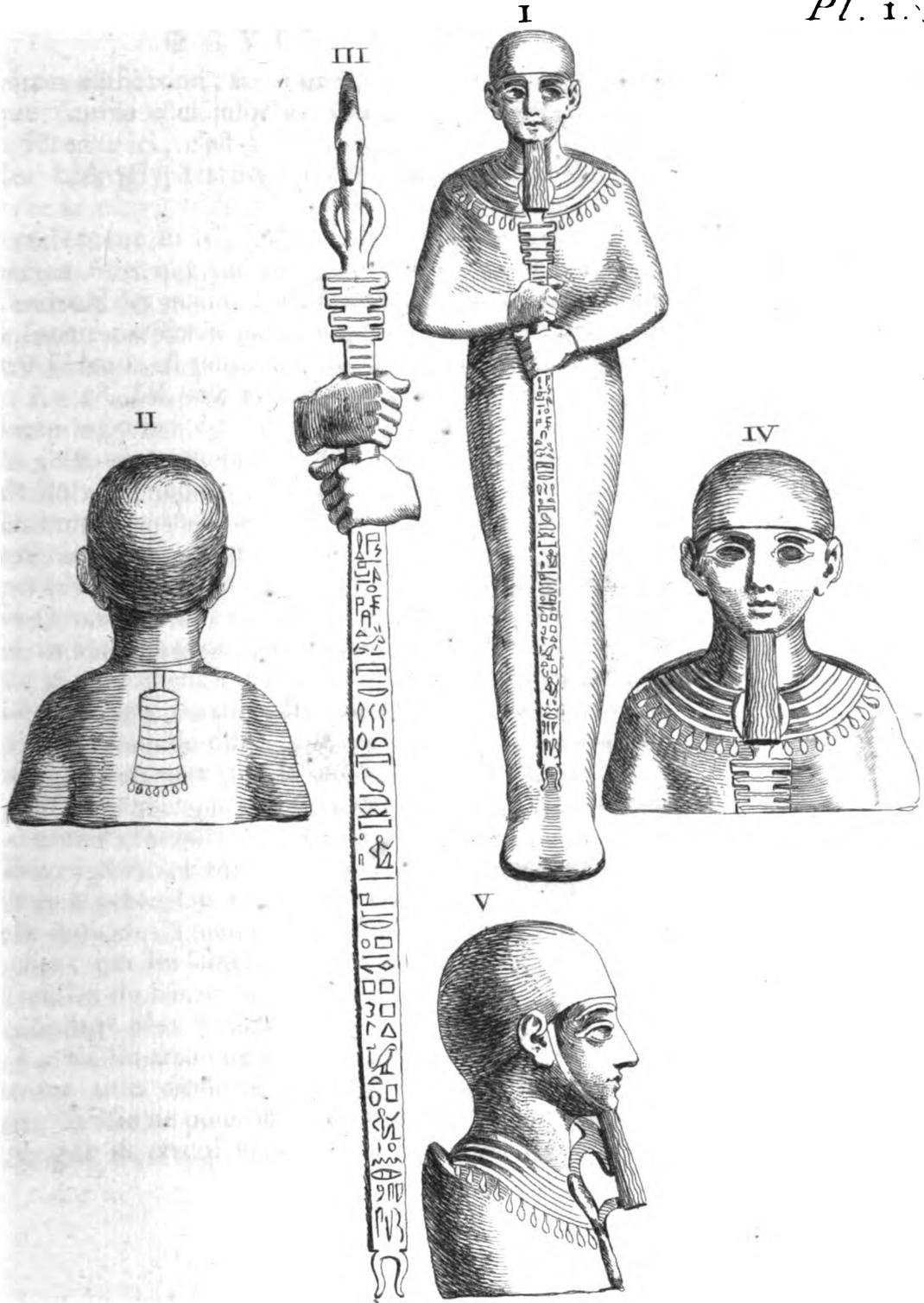
partie des Arts & se livrer au moins par dédommagement aux conjectures que les monumens peuvent fournir.

PLANCHE PREMIERE.

LA REPRÉSENTATION de cette Figure Égyptienne est très-connue. J'en ai même rapporté une absolument semblable dans le II^e. Volume de ce Recueil, à laquelle je renverrois simplement le Lecteur, si je ne sçavois qu'il n'aime point à chercher dans un autre Volume les différences ou les rapports qu'on veut lui faire remarquer. Il est donc plus simple de mettre le même objet sous ses yeux. La Figure dont il est question est dessinée entière sous le n^o. I. Sa grandeur, sa richesse & principalement sa belle conservation m'engagent d'autant plus à détailler plusieurs de ses parties, qu'elles peuvent non-seulement donner des éclaircissemens sur l'industrie des Égyptiens, mais nous instruire sur l'habillement de leurs Prêtres & sur la représentation de leurs Divinités.

Planc. VII, n^o. I.

Je n'ai point vû de figure Égyptienne plus travaillée & plus ornée. Ses richesses consistent dans l'incrustation d'argent dont ses sourcils & le tour de ses yeux sont décorés : ses yeux sont creux aujourd'hui, mais on ne peut douter qu'ils n'ayent été remplis autrefois & formés par quelque pierre précieuse. Le colier ou la parure de son col est composé de quatre bandes dont la dernière ornée de glands est également formée par des lames d'argent incrustées. La plante *Persca* placée comme à l'ordinaire au menton, présente le même travail. On voit sur le derrière de l'habit une espèce de gland aplati qui seroit peut-être à tenir en état le colier auquel il étoit attaché. Le gland marqué au n^o. II. est formé par des lames d'argent, & cette même richesse est répandue sur le bâton qu'il tient dans ses mains. Ce



bâton étoit rond , sur toutes les figures de cette espèce que j'avois vûes jusqu'ici. Cette forme n'est peut-être différente ici , c'est-à-dire , aplatie , que par la raison des hiéroglyphes dont il est couvert , mais exécutés avec la plus grande délicatesse. Ils sont rapportés très-exactement au n°. III , & dessinés pour être vûs du même sens que sur l'original. Ce bâton se retrécit à l'endroit des mains. Il est fourchu par le bas & terminé à l'autre extrémité par la hupe. Cet oiseau dont le sceptre d'Horus est toujours paré , soutient la plante *Persea*.

Le n°. IV. fait voir la tête plus développée & présente la parure du col plus en grand. Le profil du n°. V. démontre que cette figure étoit coëffée d'un bonnet de lin ou de coton dont la finesse & le travail devoient être recommandables ; car il prend la tête avec la plus grande justesse , sans indiquer le moindre repli. Le bonnet laissoit sortir les oreilles , & portoit la mentonnière à laquelle la plante *Persea*, ou son imitation étoit attachée ; je dis son imitation , par la raison qu'elle est représentée sur le monument incrustée avec des lames d'argent très-fines , & que cette opération ne peut convenir à une plante naturelle dont celle-ci doit être une imitation : indépendamment de la médiocre épaisseur indiquée pour le bonnet , on voit encore la rainûre qui recevoit une lame d'argent pour enrichir tout le tour du visage. Elle est principalement marquée sur la partie supérieure de la mentonnière. Cette lame d'argent ne subsiste plus : elle étoit de la même largeur que celle des yeux & du colier ; car les lames du gland qui pend derrière le dos & celles du bâton , ainsi que de la plante *Persea* , sont beaucoup plus fines & plus délicates.

La saillie arrondie n°. V. placée derrière les épaules prouve une mode & un usage particulier ; d'ailleurs cette saillie ne pouvoit être exécutée que par un corps étranger & arrêté sous l'étoffe. Cette bizarrerie à nos

A iij

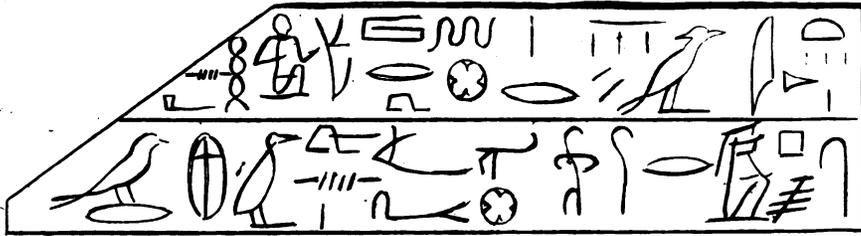
Voyez la Table Iliaque au n°. KK. Mémoires de l'Académie des Belles-Lettres pour l'An. 1758.

yeux, suffit pour faire voir que cette figure est couverte d'un vêtement. Il est déterminé de plus par l'épaisseur marquée auprès des poignets, & très-sensible au n°. I.

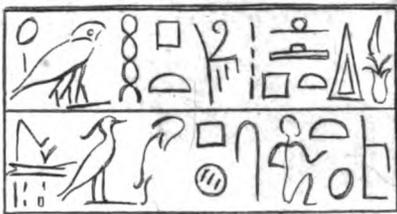
L'égalité répandue sur toute la figure, c'est-à-dire, le peu de sentiment du nud exprimé, comme il le doit être sous une étoffe légère coupée juste, pour ne point faire de pli, & cependant couvrir un corps quel qu'il soit, cette égalité, dis-je, ne me paroît point avoir été sentie jusqu'ici, ou du moins reconnue pour ce qu'elle peut être. En effet elle a été généralement attribuée à l'ignorance ou au peu de cas que les Égyptiens faisoient des détails ; cependant il faut regarder cette expression comme une véritable imitation de l'habit sacerdotal emprunté de celui que les Égyptiens supposoient à leurs Dieux dans de certaines circonstances. Je suis donc convaincu par l'examen des monumens, que les Prêtres avoient dans les temples un habillement de lin, comme Plutarque nous l'apprend ; que cet habillement étoit filé très-fin, qu'il n'avoit que l'ampleur suffisante pour renfermer le corps & les bras ; que ceux-ci étoient placés dans un état de modestie dont ils ne pouvoient s'écarter, tout le corps étant couvert à la réserve du visage, des mains & des pieds ; & que la coupe de l'habit non-seulement ne permettoit aux bras que d'être croisés sur la poitrine, mais qu'il leur étoit impossible d'avoir d'autres mouvemens que ceux d'une position simple & d'une attitude convenable au respect & au culte. Ces réflexions m'ont conduit à une observation que je suis étonné de n'avoir pas faite plutôt ; elle est simple & les monumens en donnent une preuve très-répétée.

Ce vêtement si juste & d'une ampleur si médiocre ; couvre & réunit le plus ordinairement les pieds des Figures. Je crois qu'il faut regarder celles de cette espèce comme les représentations de la Divinité à laquelle toute démarche étoit d'autant plus inutile, que les Égyptiens

IV



III



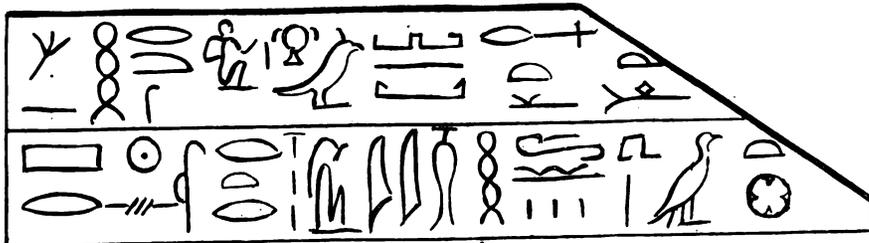
I



II



V



la faisoient marcher en bateau , & qu'ils vouloient peut-être la représenter comme fixée dans leur pays & hors d'état de s'en éloigner : sentiment dont nous voyons une expression pareille , mais plus grossière chez les Étrusques , qui clouoient & arrêtoient les pieds de leurs statues pour empêcher les Dieux, qu'elles représentoient, de les quitter. Si les Prêtres au contraire avoient eu ce même habillement , ils auroient été absolument hors d'état d'agir & de se mouvoir. La position qu'ils auroient prise une fois dans les temples n'auroit pu se changer , du moins à leur volonté ; il auroit donc été nécessaire de les apporter pour la cérémonie , & de les remporter quand elle auroit été finie , manœuvre & conduite si ridicules , qu'il est impossible de les admettre. Les figures qui ont les pieds nus , joints ou séparés , il n'importe , doivent donc être des Prêtres , & par la même raison cette belle figure dont les pieds sont enveloppés & réunis étant une Divinité ; pourroit être la représentation du Soleil auquel on donnoit , dans le mois de *Paophi*, un bâton pour se soutenir & s'appuyer dans son discours.

Plut. de Isid.
& Osirid.

La fonte de ce monument ne peut être plus parfaite ; le visage & les mains sont traités d'une manière plus juste & plus large qu'on ne le voit ordinairement sur les ouvrages Égyptiens.

Hauteur de la Figure , sans le piédestal ou le socle auquel elle est attachée , neuf pouces sept lignes.

Le bâton a quatre lignes dans sa plus grande largeur.

P L A N C H E I I.

LA PLINTE qui soutient la Figure précédente est chargée d'hiéroglyphes sur toutes ses faces : il étoit nécessaire pour l'exactitude de présenter aux yeux ces caractères. Ils sont gravés dans le miroir & paroissent dans le sens de l'original.

N^o. I.

Ces deux lignes sont écrites sur le plan de la Figure, & paroissent se joindre aux caractères du talon. Elles occupent *un pouce* de ce plan.

N^o. II.

Le talon présente ces trois lignes, leur espace & celui des lignes du n^o. précédent me paroissent d'autant moins se joindre aux trois espaces qui restent à rapporter, qu'ils n'offrent chacun que deux allignemens de caractères.

N^o. III.

L'espace de derrière dont la hauteur de *quatorze lignes* donne celle de toute la plinte. Sa longueur est de *deux pouces une ligne*.

N^o. IV.

Caractères écrits sur la face placée à la gauche de la Figure.

N^o. V.

Caractères que présente la face opposée : ces deux faces égales entr'elles, ont dans leur plus grande largeur *quatre pouces quatre lignes*, & dans leur plus petite *trois pouces une ligne*.

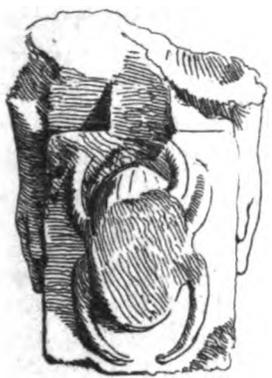
Les deux dernières mesures donnent l'angle du talon n^o. II.

PLANCHE III.

N^o. I.

LE FRAGMENT d'une très-ancienne statue Égyptienne de granite gris mêlé de verd & dont le grain est très-fin, mérite d'autant plus d'être examiné, qu'il présente quelques détails qu'on ne trouve pas ordinairement sur les

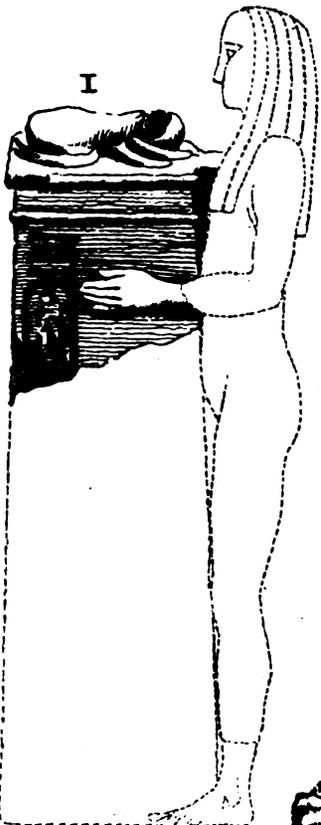
IV



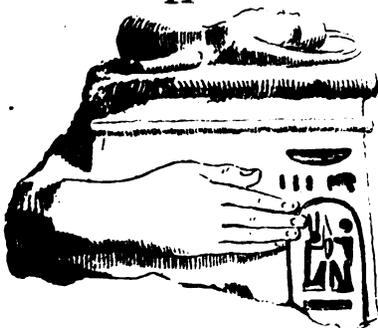
III



I



II



II



les monumens d'une nation reconnue pour constante dans ses usages.

La disposition des mains de relief que l'on voit au n°. I. prouve qu'elles étoient placées pour soutenir & non pour porter cette espèce d'autel formé en colonne quarrée, & dont il est vraisemblable que l'extrémité inférieure portoit sur le même plan que la figure ; les mains étant celles d'une jeune femme, doivent avoir appartenu à une Prêtresse d'Isis, qui, posée debout, présentoit & révéroit un des symboles de la Déesse.

Les Figures de femmes, à la réserve de celles qui représentent Isis, ou seule, ou bien avec le jeune Horus, sont toutes dessinées debout ou accroupies. Voyez la Table Isiaque & les Recueils des Monumens Egyptiens, d'où l'on peut inférer que ces attitudes étoient consacrées dans l'Égypte au culte & à l'adoration.

Les hiéroglyphes dont cette portion d'Autel est chargée dans les parties qui subsistent, & le scarabée de relief placé sur le plan supérieur de ce même Autel, confirment mon opinion sur l'objet de ce monument ; & pour en convaincre pleinement le Lecteur, j'ai fait dessiner la Figure telle qu'elle me paroît avoir été & que je la ferois restaurer, s'il étoit nécessaire de la rétablir. Les augmentations sont ponctuées. En comparant le n°. II. avec le I. on verra qu'elles suivent avec exactitude l'usage des Égyptiens, & ne s'écartent point des moyens de solidité que cette nation a toujours eus pour objet.

Selon la proportion des mains, la Figure doit avoir eu, en suivant les mesures prises sur la Vénus de Médicis, trois pieds trois pouces & demi de hauteur, & l'on pourroit conjecturer, selon les anciennes descriptions des temples de l'Égypte, qu'elle étoit accompagnée de plusieurs autres dans la même disposition, mais chargées de différens attributs, & que ces statues placées

sur deux lignes & distribuées à la droite & à la gauche, précédoient la statue de la grande Déesse. Ces accompagnemens simples & véritablement magnifiques, rendoient l'aspect de la Déesse encore plus auguste; & tout le monde sçait que ces sortes d'avenues formées par des statues d'hommes ou d'animaux, ont été souvent pratiquées par les Égyptiens.

Le scarabée disposé comme on le voit sur ce monument, le trait incliné, & la forme générale de cet Autel, sont les singularités de ce fragment; elles font regretter les restes d'une Figure dont l'ensemble auroit été capable de nous instruire de plusieurs particularités, d'autant plus que le travail de ce morceau de sculpture indique un tems fort reculé. L'exécution des hiéroglyphes en creux ne peut être meilleure. Celle des mains n'est point comparable; la proportion d'ailleurs en est courte & le travail très-foible. La Grèce n'avoit fait alors aucune restitution à l'Égypte.

Hauteur générale du Fragment *huit pouces*. Les parties latérales sur lesquelles les mains sont posées n°. II. *un pied de longueur*.

La bâte de la face n°. III. *six pouces de largeur*. La largeur de cette face est plus grande de quelques lignes que sa bâte par la raison des moulures. Le plan n°. IV. sur lequel le scarabée est posé, a *huit pouces deux lignes de longueur*, sur *six pouces trois lignes de largeur*.

Les trésors que Paris renferme sont inconcevables. J'ai trouvé ce précieux Fragment dans la cave d'un vieux Brocanteur qui n'a pû se rappeler ni dans quel lieu il l'avoit trouvé, ni comment il lui étoit parvenu.

PLANCHE IV.

N°. I. & II.

PRESQUE toutes les Isis se ressemblent dans tous leurs



détails, du moins celles qui sont représentées avec Horus enfant sur leurs genoux : elles le soutiennent toujours de la main gauche, & de l'autre main elles prennent leur sein gauche pour les allaiter ; j'en ai déjà rapporté une dans cette attitude ; celle de ce n°. ne diffère que par des détails qui m'ont paru mériter quelques observations. Je conviens qu'il auroit suffi de graver son buste & de décrire les différences, mais une partie ne fait jamais autant d'impression sur le Lecteur que la totalité.

Vol. I. Plan. IV.
n°. I.

Cette Isis présente donc une coëffure qui n'est pas ordinaire à cette Déesse ; elle est ronde & traitée en manière de boisseau, & le boisseau est exactement couvert de plumes dans son pourtour ; la manière dont les plumes sont traitées & disposées, apprend que le corps dont le milieu du front est orné, est également l'extrémité d'une plume ; ce qui dérange bien les dénominations que tous les Antiquaires & moi avons souvent données à cette parure ; car on verra par la suite que cette plume fait l'ornement d'un plus grand nombre de têtes Égyptiennes. Je ne garantirois pas que cette couronne paroisse aujourd'hui comme elle étoit autrefois, c'est-à-dire, qu'elle n'ait point été surmontée par quelque autre parure : cependant j'en ai encore une absolument semblable quant à cet ornement ; mais il suffit que cette coëffure offre un point de singularité, & qu'elle nous ait conduit à un détail particulier, tel que celui de la plume, & que l'on rencontre si fréquemment. Je n'entrerai point dans les rapports que la coëffure de cette Isis peut avoir avec celle du Bacchus Égyptien. Il seroit difficile de satisfaire le Lecteur à cet égard ; mais je puis & je dois rapporter les faits. Je dirai seulement que j'ai une autre Isis absolument pareille, mais d'une plus petite proportion : elle est coëffée du même corps rond ou boisseau, mais il est uni & n'est orné d'aucune

B ij

plume : d'où peuvent venir ces différences ? Les brasses-lets de cette Divinité, placés sur le poignet & sur le plus haut du bras, méritent aussi d'être remarqués, ainsi que la coëffure du petit Horus ; je l'ai fait graver séparément & de profil, au n°. II. Elle présente une espèce de poignet dont la naissance est couverte elle-même par une plume & qui se trouve attachée sur le fruit *Colocasia* : tous ces arrangemens ne sont point ordinaires.

Hauteur de l'Isis cinq pouces cinq lignes.

N°. III. & IV.

Les monumens Égyptiens fournissent assez fréquemment un genre d'Horus, dont la disposition est assez singulière. Je les aurois regardés comme des parties d'un groupe, c'est-à-dire, comme devant être posés sur les genoux d'Isis. Cet arrangement peut avoir lieu quelquefois, mais la plinte que l'on voit sous les pieds de celui-ci, & la confirmation de cette pratique que plusieurs monumens m'ont donnée, & dans des proportions différentes, s'opposent à cette idée, & font voir par leur plan incliné, que cette attitude contrainte & peu naturelle, devoit être consacrée à quelque événement de la vie de ce jeune Dieu, événement qui nous est inconnu & qui pourra être long-tems ignoré.

Les deux aspects de la gravure mettent le Lecteur en état de juger de la conjecture & des raisons qui l'autorisent. Cet Horus est orné d'un grain de corail qui lui sert de pendant d'oreille : je sens très-bien qu'il n'a pas été difficile d'ajouter un pareil ornement ; mais du moins cette seule oreille étoit percée, car le floccon de cheveux, attribut constant de cette Divinité, couvre absolument l'autre oreille.

Hauteur sept pouces.

N^o. V.

Je possède deux autres Figures pareilles à celle du n^o. précédent ; elles sont également de bronze , mais plus petites & différentes entr'elles de proportions , & le travail en est meilleur ; elles ont même été faites avec plus de soin : l'une a les yeux de nacre , & celle dont j'ai fait dessiner la tête sous ce n^o. avoit les yeux formés par quelque corps brillant , & le milieu de sa calotte étoit orné sur le front d'une pierre précieuse. Les deux oreilles de cette tête sont percées , & leur parure répondoit sans doute au reste de la magnificence. Ces deux Figures n'étant appuyées sur rien , & leurs pieds étant étendus , pourroient représenter des Horus , destinés à être posés sur les genoux de leurs mères : il est vrai que leur proportion étant de six & de cinq pouces , le simulacre d'Isis devoit être d'une grandeur dont nous avons peu d'exemples dans les monumens du second ordre , tels que les bronzes ordinaires. Ces détails qui ne peuvent jamais déplaire à ceux qui s'appliquent à l'étude de l'Antiquité , ne sont pas la seule raison qui m'engage à rapporter cette Tête. Le corps étranger placé à l'endroit où le flocon de cheveux prend sa naissance , m'a paru d'autant plus singulier , qu'étant représenté comme une loupe , il est percé pour recevoir une goupille & porter sans doute une parure mobile qui nous est inconnue , qu'il est impossible de regarder comme la base du flocon de cheveux , & qui constamment ne recouvroit pas l'oreille , puisque celle de cette Tête est percée , & que nous avons vu dans le n^o. III. de cette même Planche , que l'oreille droite en est absolument recouverte.

Voyez la Table
Israëque, Mémoi-
res de l'Acad. des
Belles - Lettres
pour l'ann. 1758.

J'AI rapporté, autant qu'il m'a été possible, les différentes Figures de Prêtres consacrés à des cultes particuliers, & l'on a pû se convaincre que ces différences ne consistoient, généralement parlant, que dans les masques des animaux ou les parures de têtes.

Le Prêtre que ce monument présente, étoit vraisemblablement consacré au Nil ; c'est du moins la Divinité de l'Égypte à laquelle le Lion paroît le plus convenir. C'est tout ce que je puis en dire quant au culte. Sa coëffure est d'ailleurs très-commune, & sa conservation très-bonne. Le dessein de face n'auroit pas été suffisant pour faire sentir l'effet de la tête ; ainsi on peut regarder le profil n^o. II.

Hauteur trois pouces.

N^o. III. & IV.

Ce Prêtre à tête d'Épervier, trouve ici sa place par la même raison que celui du n^o. précédent. Les parties de sa coëffure sont expliquées dans plusieurs articles des premiers Volumes de ce Recueil. Il faut ménager le Lecteur sur les répétitions : je me contenterai de l'avertir qu'il a pû voir dans le Volume III. une Figure avec une tête d'oiseau, & de lui rappeler que cet oiseau est un Ibis dont le bec long est même soutenu par un *tenon*, à cause de sa longueur & du peu de solidité de sa matière. La conservation de celui-ci ne peut être plus belle.

Plan. VI. n^o. I.

Hauteur de ce Bronze six pouces.

N^o. V. & VI.

Les Figures Égyptiennes de ronde-bosse & de bronze,





TEC
OF

présentent rarement les parures excessives en grandeur que l'on voit sur la tête de plusieurs Figures de la Table Isiaque. Celle de cet Harpocrate est pareille à la seconde de ce monument numéroté *B*, selon l'explication que j'en ai donnée, & que l'on trouvera dans les Mémoires de l'Académie des Belles-Lettres. Les trois corps qui ressemblent à des caraffes, également surmontées de trois disques, sont apparens des deux côtés. Cette répétition étoit assez inutile dans une Figure isolée, qui ne devoit presque jamais paroître sous le point de vûe opposé à la face; mais pour une plus grande exactitude, le n°. VI. met en état d'en juger.

Pour l'An. 1758.

Cette Figure d'Harpocrate est fort commune, & l'ayant déjà rapportée, je n'aurois fait dessiner que sa coëffure, sans la disposition d'une de ses mains qu'on ne voit pas ordinairement sur les monumens Égyptiens. La conservation de cette Figure est bonne, mais elle est bien forte & bien pesante pour avoir été destinée à servir d'amulette. Cependant une bélière placée au-dessus de sa tête, ne permet pas d'en douter.

Hauteur trois pouces huit lignes.

P L A N C H E VI.

N°. I. & II.

QUOIQUE cet Horus n'ait point le sceptre orné de la hupe, il n'en est pas moins reconnoissable à d'autres attributs. Il est coëffé d'un disque soutenu par un croissant qu'on a dû voir quelquefois sur la tête d'Isis, & qu'on ne peut pas confondre avec les cornes de taureau ou de vache. Il tient d'une main le fléau, ou plutôt le fouet d'Osiris; son autre bras est étendu, sans avoir jamais rien porté. La jeunesse, le floccon de cheveux sur l'oreille droite, & la nudité jointe à la privation de la plante *Persée* au menton, me persuadent que cette

Plan. I. n°. IV.
& suiv.

Figure représente Horus. On ne peut douter de sa divinité : car on voit une petite Figure placée sur la même plinte fondue du même jet, & dont l'attitude indique l'adoration. Le simulacre d'une Figure ancienne & accroupie, semblable à celle que j'ai rapportée dans le III^e. Volume, pourroit représenter Isis; en ce cas, la petite Figure le porteroit comme un motif d'intercession auprès de son fils. Les n°. I. & II. dessinés de face & de profil, rendent cette description sensible.

Ce groupe pourroit être cependant un *Ex-voto*, offert à une divinité, qui, chargée de différens attributs, seroit elle-même une sorte de Figure *Panthée*, dont l'Égypte ne nous a point encore donné d'exemple. Mais ce monument nous étoit-il connu? Et si nous avançons lentement dans la connoissance des Antiquités Égyptiennes, du moins nous faisons toujours quelques pas en avant.

Ce monument ne peut être d'une plus belle fonte ni d'une plus belle conservation : il ne lui manque que la pierre fine qui faisoit l'ornement de son bonnet, & qui étoit placée sur le milieu du front ; mais on ne voit plus aujourd'hui que la place qu'elle occupoit : une singularité, est celle d'un bout de plume disposé comme on le voit ordinairement, mais placé précisément sur le derrière de la tête.

Hauteur de la Figure cinq pouces une ligne.

Hauteur de la plinte six lignes : longueur deux pouces dix lignes : largeur un pouce.

N°. III. IV. & V.

Cette petite Figure introduite sur ce monument, m'a paru mériter d'être rapportée séparément & sous trois aspects, à cause de la nouveauté dont elle est à nos yeux dans cette position. En effet, je ne me souviens pas d'avoir vû la pareille dans aucun Recueil d'Antiquités.

Hauteur

Hauteur de la Figure un pouce huit lignes.

Hauteur du simulacre dix lignes.

N^o. VI. & VII.

Je n'ai point voulu séparer ce monument de celui qui le précède, leur disposition générale étant la même. Cet Harpocrate, ou plutôt ce Dieu du silence, & non un de ses Prêtres, regarde avec mystère une petite Figure accroupie placée devant lui à l'extrémité de la plinte, avec laquelle ils ont été fondus l'un & l'autre. Cette Figure, presque détruite, a malheureusement autant souffert que celle de l'Harpocrate a été bien conservée. Malgré le délabrement dans lequel elle paroît aujourd'hui, on voit clairement qu'elle présente une Figure dans l'acte d'adoration; mais qui n'offroit pas du moins un simulacre comme la précédente.

Je ne dois point oublier de dire que la coëffure de l'Harpocrate, est surmontée du fruit *Colocasia*, & qu'elle est ornée dans son milieu sur le front, du bout de la plume ordinaire.

Les deux groupes qui remplissent cette Planche n'ont aucun rapport entr'eux; leur disposition générale prouve seulement que cet usage étoit commun en Égypte.

J'ai dit ce que je pensois sur l'adoration d'Horus, & si je ne craignois d'être accusé de prévention, en regardant l'Égypte comme la source féconde dans laquelle les autres nations ont tout puisé, je dirois, & ce me semble, avec une sorte de vraisemblance, que ce monument nous présente le principe des mystères si fameux chez les Grecs. Il est constant du moins que le secret qui ne m'avoit paru que généralement énoncé par les Égyptiens, est ici spécifié & porté sur un objet particulier. On pourroit même le regarder comme recommandé plus particulièrement encore dans le *Nome* où ce monument a été travaillé.

Tome IV.

C

Je ne puis terminer cette explication, sans représenter au Lecteur que l'allégorie des Égyptiens étant toujours simple & très-générale, les deux groupes de cette Planche offrent une action d'autant plus recommandable, qu'elle est plus rare à rencontrer.

Hauteur de la Figure six pouces quatre lignes.

Hauteur de la plinte huit lignes : longueur trois pouces dix lignes : largeur un pouce sept lignes.

N^o. VIII. & IX.

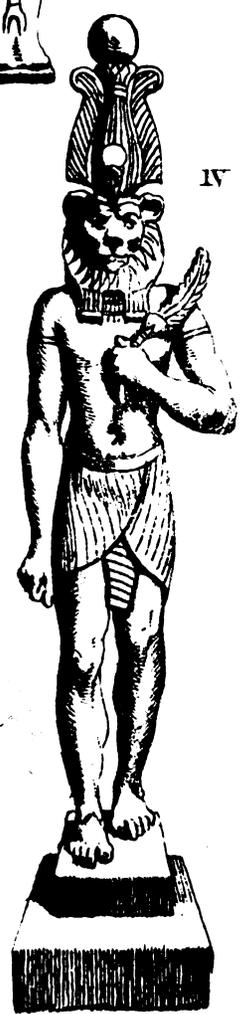
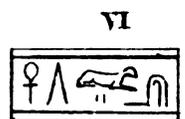
Ces deux numeros présentent sous autant d'aspects, le fragment de la petite Figure.

Hauteur neuf lignes : largeur sept lignes.

P L A N C H E V I I .

N^o. I. II. & III.

Nos connoissances sur le culte Égyptien ne peuvent être plus bornées, & quand nous sortons d'un certain courant, (pour me servir d'une expression commune), à l'égard des monumens de cette nation, nous sommes arrêtés, sans même avoir la ressource des conjectures. Il sembleroit que Plutarque, dans un Traité qui n'avoit point d'autre objet, auroit dû s'étendre & nous éclairer ; mais que nous a-t-il dit ? & par conséquent que sçavoit-il sur ce sujet ? Les autres Auteurs sont plus pardonnable ; ils ont cité, ou n'ont parlé qu'à l'occasion des événemens qu'ils avoient à traiter. La Figure de ce n^o. qui est très-bien conservée, est une preuve de ce que je viens de dire : elle représente un jeune homme que je crois un Prêtre, à cause de la plante *Persea*, & qui pouvoit réunir plusieurs cultes, puisqu'en effet il a le flocon de cheveux sur l'oreille droite, & qu'il porte le fouet & le bâton recourbé d'Osiris, appuyés sur chacune de ses épaules, tandis qu'il est appuyé sur le sceptre d'Horus sur-



monté de la hupe. Cette réunion qui n'est pas ordinaire, est moins étrange cependant que la singularité d'une seconde tête absolument pareille, & placée dans le côté opposé; elle n'a aucun attribut que la plante *Persea*; d'ailleurs le disque soutenu par deux cornes, ou plutôt par le croissant, est commun à l'une & à l'autre. Si les Égyptiens ont voulu représenter un masque, ou supposer une réalité dépendante de quelque allégorie, c'est une particularité qui nous est absolument inconnue; mais il résultera toujours de la vûe de ce monument, que cette nation a été la première qui ait traité les doubles têtes que nous trouvons chez les autres peuples. Je m'étois persuadé, & cette opinion étoit celle de tous les Antiquaires qui m'ont précédé, que les Étrusques étoient les inventeurs de cette allégorie. Ce monument ancien chez les Égyptiens, comme on le voit par cette Figure, prouve que le Janus & les têtes adossées des Étrusques & des Grecs, ne sont que les copies ou les applications d'une idée plus anciennement établie; par conséquent tout ce que j'ai dit sur les monumens de cette espèce, tombe de soi-même, & prouve combien un exemple authentique sert à rectifier des idées de cabinet. Je comparerois en ce cas un Antiquaire à un Voyageur qui arrive au bas d'une montagne inconnue; il n'a monté que quelques pas, il raconte ce qu'il a vû; & constamment on doit lui être obligé de sa découverte, & du récit qu'il en fait. Un autre Voyageur plus heureux parvient dans la suite presque au sommet de cette montagne, & la décrit d'une manière plus juste & plus fidelle. Ainsi dans l'Antiquité, comme dans tous les Arts, les progrès sont lents & successifs.

La singularité de ce monument que je n'ai vû dans aucun Recueil, m'engage à rapporter une autre explication, ou plutôt une autre conjecture, qui peut avoir plus de probabilité.

C ij

Vol. II. pag. 149.

Satur. Lib. I. c. 21.

Malgré la plante *Persea* qui ne me paroît point ordinairement donnée aux Divinités, on pourroit regarder cette Figure non comme la représentation d'un Prêtre, mais d'Horus lui-même, qui dans le système religieux des Égyptiens, étoit ainsi qu'Harpocrate, la même chose que le Soleil. On peut lire à ce sujet le passage de Macrobe que j'ai rapporté dans le premier Volume, page 30. En conséquence, on pourroit croire que les deux têtes représentent le Soleil à son lever & à son coucher; ou plutôt le Soleil d'été & le Soleil d'hiver; peut-être encore le Soleil qui vient de finir sa carrière, & celui qui en commence une nouvelle, soit pour l'expression de chaque jour, ou celle du renouvellement de l'année. Le n°. I. est le Soleil présent, si j'ose ainsi parler; le n°. II. le Soleil passé: il n'a plus d'attribut, parce qu'il n'a plus de puissance.

Hauteur quatre pouces.

N°. IV. & V.

Ce Prêtre nud, à la réserve du chaperon & du caleçon, porte un masque de Lion, animal que l'on peut regarder comme un symbole du Nil; ce masque est surmonté d'une parure qu'on a vûe plusieurs fois, & sur lequel est placé le petit bout de plume que l'Isis précédente m'a fait connoître. Ce monument présente quelques autres singularités qui méritent plus d'attention par rapport aux usages Égyptiens. Ce Prêtre tient dans sa main droite une plume d'Autruche dans sa grandeur naturelle, & qu'il portoit sans doute dans la procession. Je n'avois point encore remarqué un corps de cette espèce porté à la main, & ce monument fait voir clairement la manière dont cette plume étoit enclavée & attachée à la poignée qui servoit à la porter; ce qui peut donner une idée plus juste de l'arrangement de ces petites superstitions portées à la main; les brassellets fort

élevés, c'est-à-dire, placés au plus haut du bras, sont d'autant plus singuliers, qu'ils portent chacun une tête de coq, du moins une amulette absolument pareille de trait, de forme & de proportion à celle que j'ai rapportée plus développée dans le troisieme Volume.

Planche VIII. n°. IV.

On trouve l'emploi de ces petits usages avec grand plaisir, & l'on est flatté de voir la confirmation de ses conjectures.

Cette Figure de la plus admirable conservation, a toujours été posée sur deux plintes, dont la première fondue avec elle, ne tient à la seconde que par une broche qui la traverse intérieurement.

Hauteur de la Figure neuf pouces sept lignes : hauteur de la première plinte sept lignes : hauteur de la seconde plinte quatorze lignes : plus grande longueur de la plinte cinq pouces cinq lignes.

N°. VI.

Le monde est sujet à tant de révolutions que les monumens qui semblent les plus durables, se détruisent au point de ne laisser aucune trace. Le papier, tout léger qu'il est, l'emporte constamment en durée sur le marbre & sur le bronze. Je rapporte donc sous ce n°. les hiéroglyphes dont les quatre côtés de la première plinte de cette Statue sont ornés, sans trop sçavoir par quelle partie on doit commencer à les lire ; je crois cependant que ce doit être par la face du devant, en commençant de la droite à la gauche ; mais j'avertis que la gravure rend ici les caractères ainsi que la Figure à la contre-épreuve, c'est-à-dire, du côté opposé à l'aspect du monument. On doit appliquer la même remarque non-seulement à toutes les Figures qui n'ont pas le flocon de cheveux sur l'oreille droite, mais aux autres monumens dont les mains gauches seront occupées préfé-
rablement aux droites.

PLANCHE VIII.

N^o. I.

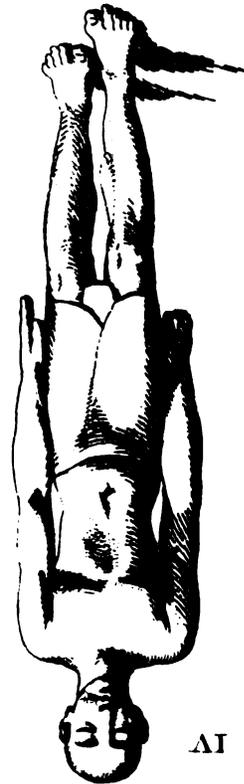
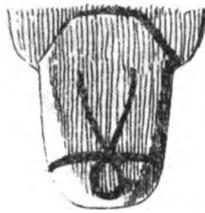
CE beau Bronze de la plus parfaite conservation, & dont l'exécution est fine & agréable, paroît au premier coup d'œil une Isis, qui doit avoir tenu son fils Horus sur ses genoux; mais l'examen fait reconnoître des détails qui ne sont pas ordinaires à rencontrer, & qui présentent des idées différentes. En premier lieu, je crois que cette Figure est une Isis, par son caractère, son maintien, & par la raison qu'elle est assise. En second lieu, il est constant que, quoiqu'assise comme dans la Table Isiaque, elle n'a jamais eu le petit Horus sur ses genoux. Non-seulement on ne voit aucune trace de soudure & de liaison sur ses cuisses, mais la disposition de ses mains, dont on peut juger sur la gravure, ne l'auroit pas permis; & cette disposition n'est point dans l'usage ordinaire. En troisième lieu, la plante *Colocasia* dont elle est coëffée, me conduiroit à croire que cette Divinité générale pour toute l'Égypte, étoit parée de l'attribut particulier au Nome dans lequel elle avoit été fabriquée: ce fruit pouvoit être encore le symbole d'une des vertus de la Déesse. Ces conjectures expliqueroient les différences qu'on remarque dans les figures d'Isis.

Les plus petites variétés dans une matière aussi inconnue que le culte & les usages des Égyptiens, méritent d'être relevées. Elles peuvent conduire tôt ou tard à de plus grands éclaircissements.

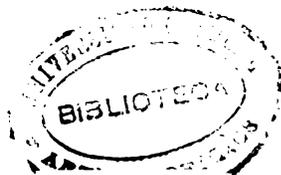
Hauteur six pouces.

N^o. II. & III.

Ce Bronze qui ne peut être plus parfaitement conservé, méritoit d'être publié par la simplicité de son action & celle de sa parure. Le premier coup d'œil m'a-



Pl. VII



voit persuadé qu'il ne représentoit qu'un Égyptien, simple habitant du pays, & je le croirois encore sans la bélière qu'il a derrière le dos, & qui prouve que ce petit monument a été destiné pour servir d'amulette. Cette idée entraîne celle de la superstition; & quand cette Figure représenteroit un Prêtre allant en procession, comme la disposition de ses jambes & de ses mains semblent l'indiquer, on ne pourroit se rendre compte de la bélière.

L'ignorance où nous sommes sur le détail du culte Égyptien, ouvre une libre carrière aux conjectures, & me permet de demander si l'on ne pourroit pas regarder cette Figure comme la représentation d'une des Divinités subalternes de cet ancien peuple. Ces difficultés font du moins sentir le mérite de ce petit monument, & principalement celui qu'il peut avoir pour la curiosité.

Hauteur trois pouces une ligne.

N^o. IV.

Cet autre Égyptien plus simple encore que le précédent, puisqu'il n'a point de bélière pourroit être un homme du pays; mais comme on voit peu d'exemples qui puissent autoriser cette idée, & que presque toutes les Figures Égyptiennes ont rapport aux Divinités ou bien à leur culte, ne pourroit-on pas regarder ce monument, qui n'a aucune espèce d'attribut, & dont les deux mains sont pendantes & sans aucune action, comme la représentation d'un jeune Prêtre qui n'est point encore reçu dans l'ordre sacerdotal? Car il est constant qu'on ne pouvoit pas entrer dans un corps si important & si considéré dans le pays, sans avoir passé par quelques épreuves. Ce qu'il y a de certain, c'est que les Figures d'une pareille simplicité, ne sont pas ordinaires à cette nation, qu'elles n'ont point été faites sans objet.

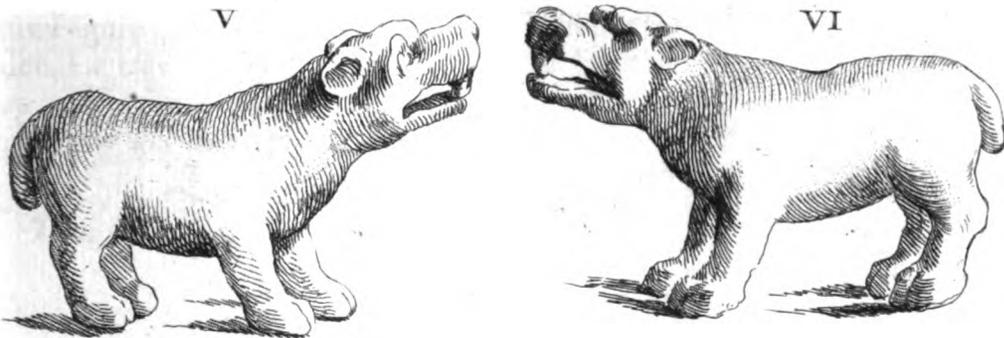
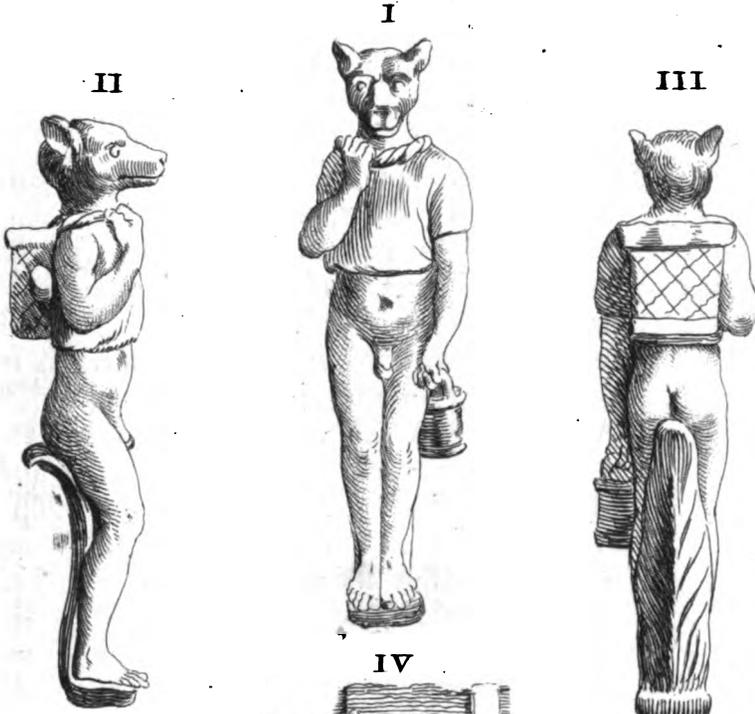
& que ces raisons fussent pour les rapporter.

Hauteur de ce Bronze sept pouces.

N^o. V. & VI.

Plus on étudie l'Égypte originale, s'il est permis de s'exprimer ainsi, en parlant des tems qui ont précédé les Ptolémées, car ces Princes ont altéré le gout qui règnoit dans le pays de leur domination, en le perfectionnant; plus on retrouve la source de tous les usages, même les moins importans, dans laquelle les autres nations ont puisé. Cette petite Figure de porcelaine bleue, destinée à garder ou à veiller les morts dans leurs tombeaux, présente la bandelette, le diadème; enfin, cette parure qui ceignoit la tête & dont les usages, la forme & la valeur ont été si différentes, puisqu'en effet cette parure est devenue dans la suite des siècles, une marque de sacerdoce & un ornement pour la vanité des Souverains & des Poètes. Les petites Figures de cette espèce sont très-communes, mais elles sont rares avec cette distinction; aussi je ne rapporte que la tête de celle-ci. Elle fait voir la première idée du ruban renoué autour de la tête. La sagesse & l'austérité des Égyptiens empêchent absolument d'attribuer cette parure au hasard ou à la fantaisie.

Ce monument présente de plus un opération de l'art qui n'est pas rare à rencontrer sur les monumens Égyptiens, mais à laquelle on n'a pas, ce me semble; fait assez d'attention: la Figure est couverte de la plus agréable couleur bleue, & la bandelette en question, ainsi que les hiéroglyphes sont du noir le plus éclatant, & donné constamment par un second feu. Cette preuve de pratique & de connoissances dépendantes de la Chymie, avec aussi peu de secours dans les moyens pour l'exécution, conduit à des réflexions si étendues & si singulières, que l'esprit se perdrait non-seulement dans les détails,



détails , mais dans les conséquences que l'on pourroit en tirer.

P L A N C H E IX.

N^o. I. II. & III.

J'AI rapporté dans le second Volume de ces Antiquités, une Figure très-ressemblante à celle de ce numero, ou pour mieux dire, elle est essentiellement la même ; cependant on y remarque des différences qui m'ont engagé à la faire graver, d'autant plus que les Égyptiens ont rarement admis le changement, & qu'on peut dire que l'inconstance, la légèreté & la fantaisie, ne les ont conduits dans aucune circonstance. Il est vrai que tous les peuples ont été modérés sur les altérations en matière de culte, & que d'un autre côté, des différences aussi légères sur un monument, ne mériteroient pas d'être relevées ; mais tout est grave, tout est austère avec les Égyptiens : il faut donc tout observer. La tête, les bras, & la petite masse carrée placée sur le dos, sont également disposées dans l'une & dans l'autre Figure ; mais celle de ce numero a été faite pour servir d'amulette. De plus, elle a les jambes soutenues par la feuille d'une plante qui paroît aquatique.

Planche I. n^o. III. & IV.

J'ajouterai aux conjectures que j'ai hasardées dans le second Volume, que l'idée générale de ces Figures pourroit convenir à quelque point de la Mythologie Égyptienne, dont l'objet se trouveroit relatif aux voyages de quelques-unes de leurs divinités.

Le mouvement des bras & la disposition générale de cette Figure, prouve que son antiquité n'est pas fort reculée. Le travail n'en est pas mauvais, & la conservation en est très-bonne.

Hauteur dix-huit lignes & demie.

Je crois cet ouvrage absolument Romain ; cependant il représente des hiéroglyphes véritablement Égyptiens. J'expliquerai cette contrariété apparente , en disant qu'on ne connoît point de verre de l'espèce de celui-ci , & qui ait été travaillé en Égypte , c'est-à-dire , imitant l'agate-onice , par des reliefs blancs placés sur un fond bleu très-foncé , & qui de loin paroît noir. Je crois donc que ce verre a été moulé à Rome sur un original Égyptien , & cette conjecture est d'autant plus vraisemblable , que , généralement parlant , tous les hiéroglyphes sont gravés en creux , pour les raisons de solidité , & que ceux-ci sont de relief , & même le trait qui les borde , quoique rapportés sur une matière fragile ; d'ailleurs ils conservent un grand caractère de vérité , & tel qu'un moule bien tiré est capable de le donner.

On trouvera la description de ce procédé dans le Vol. précédent , Planc. VII. n^o. I. & II.

Ce fragment est plus singulier qu'instructif , car il n'est pas plus possible de deviner l'objet pour lequel il a été travaillé , que de dire ce que les caractères signifient.

Hauteur un pouce huit lignes : largeur un pouce cinq lignes.

N^o. V. & VI.

Les Romains ont aimé la représentation de tous les animaux. La quantité de petits bronzes qui en conservent la figure , & qu'on trouve tous les jours à Rome , prouve que ce goût étoit fort étendu & fort suivi par cette nation. Le plus grand nombre de ces animaux est trop connu pour être rapporté ; mais on doit , ce me semble , conserver le dessein de ceux qui présentent quelque singularité , ou qui peuvent être utiles aux Artistes par la rareté de leur forme.

Cet Hippopotame me paroît dans cette circonstance. On peut avoir besoin de sa figure pour la placer dans une

composition qui regarde l'Égypte : cet animal est peu connu, & n'est point facile à étudier. Il est donc avantageux d'en avoir une idée : aussi pour faire mieux sentir sa disposition, j'ai cru devoir le présenter au moins sous deux aspects, afin de donner plus de moyens de le définir.

Ce bronze n'est point mal dessiné, & l'intention en est très-bonne. Il n'est point Égyptien ; mais l'animal est trop dépendant de ce pays pour le placer dans une autre classe.

Je ne doute pas que quelque Artiste Grec n'en ait fait l'étude en Égypte, ou peut-être à Rome ; car on y a porté plus d'une fois ces animaux pour les introduire dans les jeux : & qu'ensuite, pour satisfaire la curiosité des particuliers, on n'ait fondu ces petites copies. Ce qu'il y a de certain, c'est que celle-ci conserve des indications de la nature, & que ce monument est d'ailleurs bien conservé.

M. Scaurus fut le premier qui fit paroître à Rome un Hippopotame dans les jeux de son édilité. Il avoit fait creuser à ce dessein un de ces canaux qu'on appelloit *Euripe*, où cet Hippopotame nâgeoit avec cinq Crocodiles. Scaurus fut Edile l'an de Rome 658. Plin. Liv. VIII. c. 40.

Dion a tort de dire que l'an 725 de Rome, Auguste dans son cinquième consulat, fit voir à Rome pour la première fois un Hippopotame dans les jeux qu'il célébra en l'honneur de Jules-César. Dion Liv. 51.

Depuis ce tems on voit très-fréquemment cet animal sur des médailles frappées en mémoire des jeux. Il seroit long & ennuyeux d'en donner le catalogue. On peut consulter là-dessus *Spanheim de usu & præstantiâ Numismatum Dissert. 4. p. 172. & suiv.* Il suffit, pour prouver l'excès de la dépense, ou pour mieux dire, de la folie des Romains par rapport à leurs jeux, d'observer qu'Ammien Marcellin & Thémistius, qui vivoient tous deux Liv. 22. c. 154
Orat. 10.

à la fin du quatrième siècle, s'accordent à dire que de leur tems on ne trouvoit plus d'Hippopotame en Égypte; & qu'au rapport des habitans du pays, ces animaux effarouchés par les chasseurs qui les poursuivoient sans cesse, pour fournir aux amphitéâtres, s'étoient réfugiés plus avant, chez les Blemmyes.

Hauteur deux pouces moins une ligne : longueur deux pouces dix lignes.

PLANCHE X.

N^o. I.

ON NE sera jamais étonné de voir une Isis accompagnée d'une vache; cependant les monumens qui présentent une pareille composition sont très-rares, du moins je n'en ai point encore vû. On peut dire pour l'intelligence de ce sujet, que selon Strabon, on adoroit *Vé-nus à Momemphis, où l'on nourrissoit une vache, comme le taureau Apis à Memphis, & le taureau Mnevis à Hélio-polis. Cette vache, ainsi que le taureau, étoit au nombre des Divinités. Cependant on nourrissoit quelques-uns de ces animaux dans d'autres endroits, soit dedans soit dehors le Delta.*

Strab. Liv. 17. *Ils étoient simplement conservés, & n'étoient point réputés Dieux.*

Ce passage suffiroit pour donner du moins une idée assez juste de la composition que présente ce Scarabée, sur lequel on voit Isis posant la main sur une vache en signe de protection; mais Diodore de Sicile donne une explication d'autant plus naturelle à cette composition, que l'ouvrage me paroît fort ancien. Il dit donc qu'Isis plaça les membres d'Osiris tué par Typhon, dans une vache de bois, ce qui fit donner le nom de Busiris à une des villes de l'Égypte; comme si l'on eût dit *βῦς οσίριδος vache d'Osiris*. Il seroit à désirer que les Auteurs anciens nous donnassent souvent des moyens aussi clairs

Voyez Etienne de Byzance au mot Busiris.

II



— 100 —

III



— 100 —

V

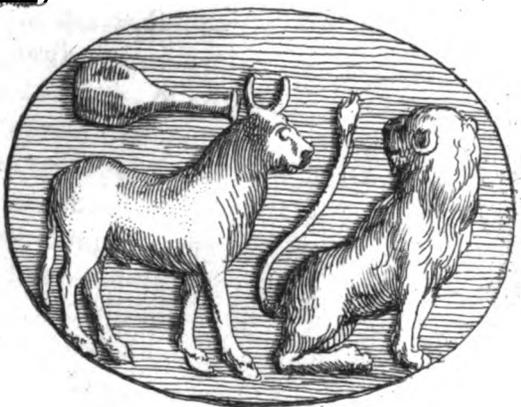


I



— 100 —

IV



— 100 —

pour rendre compte des monumens. J'ai rapporté une partie de ces passages dans le Volume III. de ces Antiquités. Alors je désirois un monument qui pût les confirmer. Cet exemple doit consoler les Antiquaires dans le dégoût de leurs recherches, & leur persuader que le moment le moins attendu, leur présentera l'objet dont ils sont occupés depuis long-tems. Page 11.

Le Scarabée est formé d'une pierre blanchâtre & légère ; le travail n'est pas des meilleurs, & la gravure n'est pas des mieux conservée. On peut en juger sur la Planche.

N^o. II.

Je crois cette gravure plus moderne que la précédente ; ce n'est pas que le travail en soit meilleur, mais la Figure a plus de mouvement ; elle est plus balancée, elle est nue, avec le caractère qu'on a donné dans la suite à Priape. Sa tête est surmontée d'un disque du soleil ou de la lune ; elle pourroit être celle d'un Loup, tandis que les jambes & la queue sont absolument ressemblantes à celles du Lion. Ces sortes de Figures composées, ou Panthées, ne sont guères conformes à l'usage des Égyptiens, & par le calcul (vague à la vérité) que l'on peut faire de l'augmentation des idées allégoriques, la composition peut être fort moderne à l'égard des Égyptiens : quoi qu'il en soit, cette Figure allégorique ou de Divinité, ce qui dans le fonds est la même chose, tient un vase renversé, dans l'action de faire une libation, & ce vase est d'une forme très-singulière, du moins très-peu usitée quant à son gouleau, car il est renversé : ainsi ce vase ne pouvoit jamais être absolument rempli.

Cette gravure ne paroît point avoir été coupée d'un scarabée. Elle est exécutée sur une espèce de marbre jaune.

N^o. III.

La Figure rapportée sous ce numero, & gravée sur un jaspe gris, paroît avoir un objet différent de la précédente. Elle tient un corps inconnu & sans aucune action : ce n'est point un vase ; ce n'est point le Tau ou la clef ; mais un corps quarré & percé à jour : je ne l'ai vû sur aucun monument. Cette Figure porte un petit animal sur une autre main. Elle le considère ou lui adresse des vœux : ces détails sont très-mal rendus ; ainsi je ne voudrois rien garantir ; je ne dis qu'avec la plus grande restriction, que ce petit animal assis sur son cul, est une grenouille, ou peut-être une souris ; car on sçait tout ce que les Égyptiens ont pensé de ce dernier animal. Ce que je puis assurer, par la raison que l'objet est très-distinct, c'est que cette Figure à moitié drapée, & dont les jambes sont humaines, a la tête absolument formée comme celle d'un taureau, & quoique la séparation des jambes, & le mouvement des bras, éloignent toutes les idées d'une antiquité fort reculée, l'ouvrage n'en est pas meilleur ; cependant le travail & la disposition ne permettent absolument pas d'attribuer à cette Figure aucun rapport avec le Minotaure. Il ne faut donc chercher l'explication d'un pareil monument que dans l'Égypte ; cet exemple pourra donner lieu à quelque découverte plus solidement établie. Quant à moi, j'ai fait des recherches inutiles, sans pouvoir trouver matière à la plus simple conjecture ; mais plus l'objet m'a paru difficile à comprendre, plus je crois avoir eu raison de le mettre au jour.

N^o. IV.

Je ne puis regarder les caractères que présente ce Scarabée de couleur verte, que comme la suite & l'objet d'une superstition, c'est-à-dire, comme une senten-



ce ou une prière écrite en hiéroglyphes. En effet, ce taureau au-dessus duquel on voit un vase renversé; ce lion ou ce léopard, & peut-être quelques autres petits corps que je n'ai pu distinguer, & qui peuvent être des cassures de la pierre, ne peuvent, ce me semble, donner aucune autre idée, d'autant que le Scarabée est percé pour servir d'amulette. On ne doit jamais se lasser de rapporter ces objets inconnus : un coup de lumière survient au moment le moins attendu, & découvre la vérité qu'on n'avoit pu trouver.

N^o. V.

Cette Figure de jeune homme est disposée en amulette Égyptienne. Elle est formée de la même terre & couverte du même émail bleu que toutes celles de l'Égypte dont j'ai si souvent parlé. On peut assurer que ce travail n'a été imité par aucune ancienne nation ; cependant on est en droit de dire que ce petit monument n'a conservé d'autre impression de sa première origine, que la simplicité de sa position, parce qu'en effet l'agrément de l'air de tête, le sentiment de chair, & la disposition de la draperie, sont étrangers au goût Égyptien. J'ajouterai à ces preuves, celle de la cassure des bras, car on peut leur supposer un arrangement Égyptien. Je suis cependant persuadé que cette amulette a été fabriquée en Égypte, mais après la conquête des Romains ; & je le crois d'autant plus, que cet ouvrage rappelle l'idée d'un Danseur, & même de la danse connue sous le nom de *Cordace*, dont j'ai parlé plus en détail dans le troisième Volume de ces Antiquités.

Planc. LXXV.
n^o. III.

Hauteur treize lignes.

PLANCHE XI.

N^o. I.

LES recherches que les Sçavans ont faites sur les mo-

numens Égyptiens, ne nous présentent point non-seulement tous les attributs légers & portatifs que nous voyons sur la Table Isiaque, mais encore les différentes coëffures qu'elles nous a conservées; cependant le bronze, le marbre & la terre cuite, étoient capables de les transmettre, puisqu'en effet, ces matières nous mettent tous les jours en état de juger de plusieurs autres détails de cette espèce; on voit sur le précieux monument de la Table Isiaque, plusieurs coëffures surmontées de deux plumes droites, & plus ou moins accompagnées d'ornemens. J'ai fait graver sur cette Planche les deux coëffures que j'ai pu rassembler; & qui s'en écartoient le moins.

Ce petit Prêtre, car il porte la plante *Parséa*, est coëffé d'un bonnet surmonté de deux plumes droites absolument simples. Il n'est point d'un mauvais travail, & sa conservation est très-bonne.

Hauteur de ce Bronze deux pouces dix lignes.

N^o. II.

Ces deux plumes sont augmentées d'un disque sur la coëffure de cet autre Prêtre Égyptien. Il n'est point si bien travaillé, & sa conservation n'est point comparable à celle du n^o. précédent, d'autant même qu'il a perdu les mains.

Hauteur de ce Bronze quatre pouces moins une ligne.

N^o. III. & IV.

Les deux plumes que présente cette Figure de terre blanche couverte d'un émail bleu, sont moins intéressantes que la forme de la coëffure sur laquelle elles sont portées. Je n'avois point encore vû d'ornement Égyptien dans ce goût ni dans ce genre. Une autre singularité consiste dans la façon dont ces plumes sont placées; elles ne suivent point le sens ordinaire à toute parure, toujours posée
selon

III



II



I



V



IV



selon la face du visage, leur aspect se trouve au contraire dirigé sur le côté. Pour mettre en état de sentir la variété de cette amulette, la tête est rapportée séparément au n°. IV. Les deux jambes de cette Figure sont détruites, mais la coëffure ne peut être mieux conservée.

La Figure pouvoit avoir quatre pouces quatre lignes de hauteur.

N°. V.

La coëffure de cette autre amulette de bronze est encore des plus extraordinaires; on ne la voit point sur la Table Isiaque; mais la petite corne du milieu, & les deux grandes droites & pointues qui la composent, doivent se trouver rarement sur les monumens Égyptiens. J'avoue du moins qu'elle m'étoit inconnue; ces cornes mériteroient quelque considération, quand même elles ne soutiendroient pas un ornement formé en quelque façon comme un vase chargé d'une pointe dans laquelle, selon les apparences, on introduisoit une augmentation de parure, mais elle ne subsiste plus.

Hauteur trois pouces quatre lignes.

P L A N C H E X I I .

N°. I.

LA comparaison des monumens peut seule mettre en état de lever des doutes, & de certifier des faits que l'Histoire n'a point expliqués, & sur lesquels elle a dû nous laisser dans l'ignorance. Un détail trop étendu & par conséquent déplacé, n'auroit pû lui convenir.

J'ai rapporté dans le troisième Volume, une Figure qui me paroïssoit s'écarter du goût Égyptien par son mouvement & sa disposition; car elle a d'ailleurs la boucle de cheveux d'Horus & d'Harpocrate, ainsi que le fruit *Colocasïa* sur la tête. Le monument que l'on voit sous ce

Planche VII. n°. IV. & V.

Tome IV.

E

numero, m'est arrivé d'Égypte depuis peu de tems. Son attitude absolument pareille à celle de la Figure dont je viens de rappeler le souvenir, m'a fait voir malgré la soustraction de sa coëffure, & par une autre augmentation, que les *Phallus* ont été représentés sous cette forme en Égypte, au moins dans les derniers siècles de ce beau pays. Je crois cette distinction nécessaire à présenter: car je ne doute pas que dans les tems les plus reculés, les Égyptiens n'ayent porté dans leurs processions, des Figures de ce genre plus simples & plus graves. Ils pouvoient même regarder ce symbole, à l'exemple de plusieurs autres nations, comme celui du Père de la nature. Le *Phallus* du troisième Volume, m'avoit rappelé une idée générale de quelques-unes des Figures que nous voyons encore aujourd'hui dans l'Inde. Ce monument ne contredit point ce léger soupçon; mais la disposition de ces deux bronzes Égyptiens, peint à la fois la gayeté & les mouvemens insensés, par lesquels on peut caractériser les actions de ceux que cette Divinité entraîne dans le désordre.

Je présente ce monument avec d'autant plus de plaisir, qu'il est très-rare de trouver ceux de ce genre, & que je n'en avois point encore vû. Cette rareté me paroît fort extraordinaire, car ces représentations étoient fort communes dans l'Égypte.

Hauteur de cette Figure trois pouces quatre lignes.

Nº. II. & III.

La matière de ce monument composé en Égypte, est de couleur verte. Sa forme quarrée présente une bordure, & la totalité a été percée pour servir d'amulette. Je ne crois pas ce morceau de la plus haute antiquité: les détails suivans en donneront les raisons.

Ce relief offre un Veau qui tette sa mère. Le Soleil placé au-dessus de ces animaux, enfermé, il est vrai, dans

un ornement consacré à l'Égypte, le Soleil, dis-je, est accompagné de rayons, circonstance qu'on ne voit pas même sur la Table Isiaque, dont on convient que l'antiquité n'est pas fort reculée *; du moins des hommes instruits nous apprennent que cet ornement indique le Soleil en général, & on le voit ici représenté avec une augmentation. On a placé devant cette Vache, un caducée planté dans le terrain, & cet attribut me paroît moderne par rapport à l'Égypte. Voilà quelles sont mes raisons sur le degré d'antiquité. A l'égard du sujet il m'a fourni quelques réflexions.

La comparaison des monumens peut servir à les éclaircir; mais elle exige souvent un tems considérable pour dissiper les nuages dont ils sont couverts: ce monument me paroît dans cette circonstance.

On verra dans la suite de ce Volume une pierre très-constamment Étrusque, sur laquelle le sujet est gravé d'une manière absolument conforme; & l'on peut remarquer dans le Tome premier, une pierre Grecque qui présente la même composition. Il est vrai que le soleil & le caducée ne paroissent ni sur l'un ni sur l'autre de ces monumens; mais l'agrément de cette image champêtre, & l'impression de la nature, suffisent-elles pour avoir également frappé des nations si différentes? Un rapport si marqué pourroit faire soupçonner quelques idées de superstition; mais le soupçon, quand il seroit encore plus fondé, ne me conduiroit à aucune conjecture.

Le revers de ce sujet est encore plus mal dessiné. Il représente un oiseau qui paroît être un Paon au premier coup d'œil; mais il pourroit plutôt être un Phénix, quoique le bucher, sur lequel il est posé, soit singulièrement

Planc. XXXII;
n°. V.

Planc. L. n°. III.

* J'ai altéré ce monument dans la Vignette des Égyptiens, Vol. II. pag. 1. par l'addition d'une Tête d'Isis; on la voit dans sa pureté sur la Table Isiaque de Pignorius, pag. 48 au-dessus de la Figure marquée MM.

disposé ; l'antiquité de cet animal fabuleux est assez connue pour en admettre la représentation sur un monument où l'on voit un caducée & le soleil avec ses rayons.

N^o. IV. & V.

Il n'est pas étonnant que les Égyptiens très-voisins d'un grand pays , où la couleur des hommes étoit encore plus noire que la leur, aient préféré les matières brunes & obscures pour représenter leurs Divinités & les figures des Prêtres : ce choix est une opération dépendante de l'amour-propre , & dont il est par conséquent difficile d'appeller.

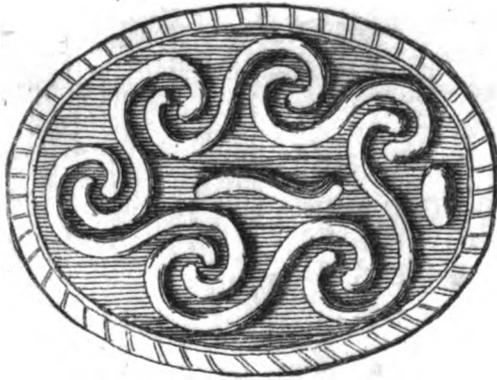
Cette Tête de jayet se joint aux autres preuves sans nombre que les monumens nous donnent , de la préférence que les Égyptiens avoient accordée aux matières noires. La matière du jayet qui résiste difficilement à tous les accidens destructifs , m'a engagé à rapporter cette Tête , peut-être plus encore que le plaisir de posséder la représentation d'un simple Égyptien. Ces sortes de monumens ne se trouvent pas communément. Le travail de celui-ci est très-fin & même très-agréable quoiqu'Égyptien ; aussi je l'ai fait dessiner de face & de profil.

On doit regarder cette Tête comme le fragment d'une statue ; car je crois que l'on peut dire avec certitude que les Égyptiens n'ont point fait usage de bustes : du moins je n'en ai ni vû , ni entendu parler.

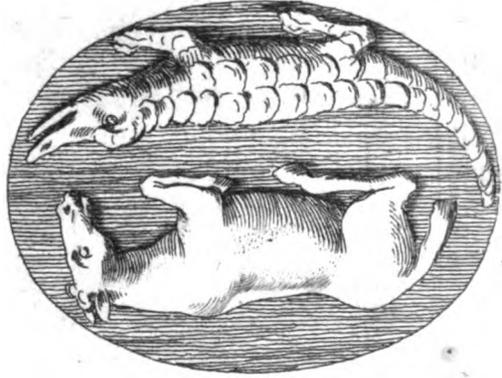
Hauteur dix lignes.

PLANCHE XIII.

AUCUNE opération de l'esprit ne peut être comparée à celle de l'invention des signes qui présentent la parole aux yeux , & transmettent la pensée malgré la distance des lieux & l'intervalle des tems. On a trouvé chez les



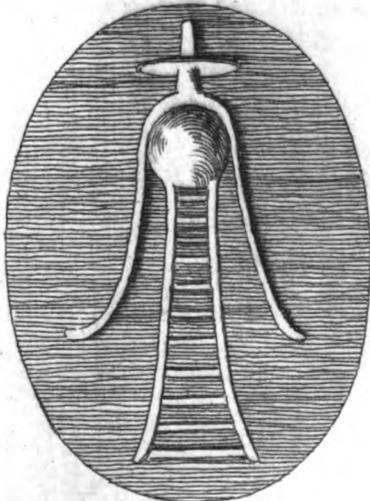
AT



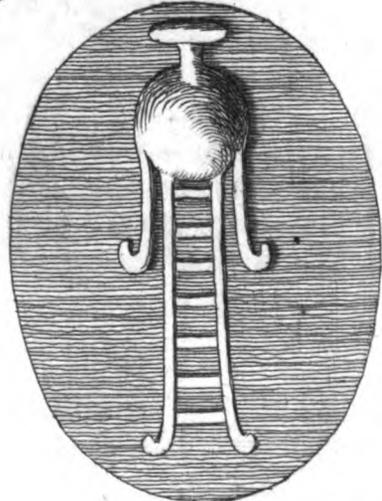
I



A



II



III

Sauvages quelques opérations semblables ; mais elles étoient renfermées dans des bornes très-étroites, & ne s'étendoient qu'à un signalement grossier de guerriers allant en guerre, à des marques de nombre, ou bien à des reconnoissances. Les quipos ou les nœuds des Péruviens, méritent un peu plus d'éloges, puisqu'en effet ils avoient plus d'étendue & par conséquent une plus grande utilité ; cependant ils étoient fort inférieurs aux signes ou aux hiéroglyphes des Égyptiens. On ne peut douter que ces caractères n'ayent été très-peu étendus lorsqu'ils ont commencé à paroître en Égypte ; mais cette découverte, quoique simple & grossièrement pratiquée dans son origine, ne doit pas moins être regardée comme un prodige de l'esprit.

Malgré l'obscurité de l'histoire des Égyptiens, on voit clairement la route que l'écriture a suivie pour arriver à sa perfection, sans qu'il soit possible de démêler ni la date de l'invention des hiéroglyphes, ni celle de leur progrès, car il est certain qu'ils en ont eu ; selon l'ordre de l'esprit humain, ils ne peuvent avoir été inventés aussi composés ou plutôt aussi allégoriques qu'ils l'ont été dans la suite. Malgré cette augmentation, l'examen de ces mêmes signes démontre toujours l'extrême simplicité de leurs notions, lorsqu'ils faisoient usage d'une écriture qui n'étoit que le trait ou le dessin particulier d'un objet réel. En considérant cette manière de communiquer sa pensée, il est aisé de concevoir que, si tout un peuple ne forme pas bien des caractères dont la convention est simple : à plus forte raison, il ne dessinera pas correctement des figures qui devoient ressembler à des objets déterminés ; car tels étoient les commencemens de cette admirable invention. Par conséquent on peut croire que le dessin, rarement bien exécuté, fut très-aisément corrompu dans la main de tous ceux qui voulurent le pratiquer : & que par succession

de tems, il ne conserva qu'une trace légère de sa première origine : alors il fallut apprendre à lire, c'est-à-dire, à connoître ces traits, tandis qu'auparavant l'objet peignoit l'idée à tous les hommes, quelque différent que pût être leur langage. L'augmentation des connoissances exigea successivement plus de moyens pour l'expression : & l'on s'aperçut aisément qu'il étoit impossible de faire concevoir par le moyen des hiéroglyphes simples, toutes les choses idéales ou dépendantes de l'esprit, nécessaires cependant à exprimer, comme le tems présent, le futur, le passé, &c. Les signes corrompus donnèrent la facilité d'en imaginer, & par conséquent l'écriture courante se perfectionna. Quand la plus légère réflexion ne nous apprendroit pas que l'usage & les besoins ont été suffisans pour augmenter le nombre des caractères, cette écriture étant une fois établie, la nécessité dont elle étoit pour toutes les parties de la société, & l'usage continuellement répété par un très-grand nombre d'hommes, présentèrent, pour ainsi dire, sans étude & par la seule succession du tems, les combinaisons dont un art est susceptible.

L'établissement de la véritable écriture auroit dû naturellement détruire & effacer jusqu'au souvenir des hiéroglyphes ; mais les Prêtres Egyptiens eurent grand soin de les conserver pour l'interprétation des loix, le détail des faits historiques, & le culte des Dieux. Par ce moyen ils devinrent les maîtres de toutes ces parties renfermées dans des signes toujours susceptibles de significations différentes, ou d'applications très-arbitraires. On peut en juger par l'inscription du temple de Minerve à Saïs, que Plutarque nous a conservée.

D'Isis & d'Osiris
trad. d'Amyot.

On voyoit, dit-il, un petit enfant, un vieillard & un épervier, & tout auprès, un poisson, & à la fin, un hippopotame ; ce qui signifioit selon lui : O arrivans & partans, jeunes & vieux, Dieu hait toute violente injustice ; car par

l'épervier ils représentent Dieu, par le poisson, haine, abomination, & par l'hippopotame, toute impudence de mal faire.

Le Lecteur peut juger par cette inscription, de l'ancienne manière d'écrire, & du peu de confiance qu'on pouvoit prendre dans la lecture ou plutôt dans l'interprétation de ces sortes de caractères, principalement dans un pays où la chaleur du climat dilate, pour ainsi dire, les idées & porte les hommes à l'allégorie; mais on a si souvent & si sçavamment parlé des hiéroglyphes, qu'il seroit inutile de s'en occuper ici plus long-tems.

La controverse qui s'est renouvelée depuis ces dernières années dans l'Europe, ou plutôt dans la France, à l'occasion des Égyptiens, intéresse tous les Sçavans & particulièrement les Antiquaires. Elle doit au moins les engager à communiquer les monumens qu'ils possèdent. Je n'avois pas regardé jusqu'ici les morceaux chargés de caractères sous le point de vûe d'utilité dont ils me paroissent aujourd'hui; je donnerai donc plus particulièrement que je n'ai fait, non-seulement les caractères de cette nation, mais je pourrai quelquefois m'étendre sur ceux dont il seroit possible de douter. Il seroit peut-être avantageux d'étudier jusqu'aux *Abraxas*, quelque modernes qu'ils soient; car les Syriens étoient plus instruits que nous de ce qui concerne les Égyptiens: & le parti qu'on peut tirer du Cophte, tout corrompu qu'il est, autorise cette opinion; d'ailleurs, les caractères Phéniciens, ceux des anciens Grecs, ceux même des Arabes, & par conséquent des Syriens, enfin toutes les écritures des trois parties du monde anciennement connu, dérivent en général de celle des Égyptiens: cette proposition peut paroître trop étendue; mais on conviendra du moins que l'écriture est la plus importante recherche à l'égard de l'Égypte, & qu'on ne peut percer l'obscurité dont son écriture est voilée, que par la représentation multipliée des caractères.

Cette Planche étant la première que j'aye uniquement consacrée aux hiéroglyphes, sera remplie par les plus anciens de ceux que je possède, & tels qu'on en voit de répandus dans les Volumes de ce Recueil qui précèdent celui-ci.

Vol. I. Plan. II.
n°. II. & Plan. IX.
n°. III.

Vol. II. Plan.
IX. n°. IV. & V.

Vol. III. Plan.
III. n°. III.

N°. I.

La gravure de cet ancien hiéroglyphe est exécutée sur la bête d'un scarabée de turquoise, dont le tems a un peu altéré la couleur; elle tire aujourd'hui sur le verd. Ce petit monument représente un Cheval & un Crocodile, placés dans le champ de la pierre au-dessus l'un de l'autre, & regardant du même côté. Le premier de ces animaux ne peut être plus mal dessiné. Il n'est pas étonnant que le second soit un peu mieux rendu; on voyoit en Égypte plus de Crocodiles que de Chevaux.

L'intelligence de ces caractères, quand on a voulu exprimer une idée composée, étoit absolument dépendante d'une allégorie qui exigeoit nécessairement des conventions. L'inscription de Saïs rapportée ci-dessus, non-seulement en est une preuve; mais elle fait voir combien l'interprétation étoit problématique, même pour les habitans du pays. La représentation qu'on voit sur le scarabée de ce numero, jointe au travail fouillé de sa gravure, me persuade que cet hiéroglyphe & ceux qui sont composés de plus d'une figure, sont ordinairement moins anciens que les plus simples. Telle seroit la figure d'un arc qu'on pourroit regarder, selon le témoignage de la Genèse, comme un caractère qui signifioit *alliance, traité, &c.*

N°. II.

M. de Guignes a trouvé, en cherchant les rapports de la Chine avec l'Égypte, un caractère absolument figuré comme une coëffure Égyptienne, & qui signifie *puissance*

puissance dans le Dictionnaire Chinois. La ressemblance de cet hiéroglyphe avec la gravure de ce scarabée m'a d'autant plus frappé, que j'ai trouvé ce caractère répété plusieurs fois sur les monumens Egyptiens; j'en ai même rapporté un dans le Volume second, & un autre dans le troisième: l'un & l'autre sont surmontés d'un croissant; d'ailleurs ils présentent très-peu de différences. Celle de leur matière est la principale, & suffit pour prouver la répétition de ce caractère: elle ne m'excuse cependant pas de l'avoir rapportée, pour ainsi dire, une seconde fois; mais la quantité des morceaux qui composent chacun de ces Recueils, ainsi que les années d'intervalle qui se trouvent entre deux Volumes, méritent une sorte d'indulgence.

Planc. IX. n°. IV.
Plan. IV. n°. V.

Je n'ai eu d'autre objet, en rapportant cette coëffure dans les Volumes précédens, que celle de la curiosité, ou pour mieux dire, de la singularité dont j'avois été frappé. M. de Guignes m'engage à regarder ces Antiquités d'un autre œil, & les mots de *puissance*, d'*autorité*, de *primauté*, &c. étant en quelque façon synonymes, les amulettes de l'Égypte de ce n°. me paroissent des marques de grades supérieurs; la coëffure gravée sur cette cornaline n'est point accompagnée du croissant, & elle est par conséquent différente de celles que j'ai déjà rapportées.

N°. III.

La représentation d'une autre coëffure gravée sur la bête de ce scarabée de cornaline, confirme l'usage fréquent de ce caractère, & prouve par les petites différences qu'on y peut remarquer, que toute espèce de coëffure étoit bonne pour signifier & exprimer le mot de cet hiéroglyphe.

N°. IV.

Cet autre scarabée formé par un jaspe gris dont l'espèce

Tome IV.

F

est inconnue à nos Naturalistes & qui n'a aucun éclat, représente sur sa bête un entrelas qui ne veut rien dire à nos yeux; mais qui me paroît convenir à quelque ancien hiéroglyphe, par la raison de sa simplicité.

N^o. V.

Ce Jaspe dont la matière est fort dure & fort compacte, & dont l'espèce est inconnue dans les cabinets de l'Europe, présente un fort grand Scarabée: cependant j'en ai vû quelques-uns dont la proportion étoit encore plus forte. La bête de ce Scarabée est remplie d'hiéroglyphes gravés en creux, dans le nombre desquels on distingue plusieurs objets du culte Égyptien. Ils occupent sept lignes fort bien placées. Ces raisons me portent à croire que ce monument ne remonte pas à une haute antiquité, & qu'il a été travaillé dans le tems que l'écriture courante étoit en usage. D'ailleurs, il me semble qu'on ne peut douter que la superstition n'ait été l'objet de cette gravure, que j'ai fait dessiner de la grandeur précise de son original.

P L A N C H E X I V.

N^o. I. & II.Planc. XVI. n^o. I.

CE PETIT monument de terre couverte d'un émail bleu, me paroît très-singulier. C'est une amulette dont l'attitude & la disposition ne sont pas communes dans les Antiquités Égyptiennes: du moins je n'en ai point encore vû de son espèce. La tête de la Figure est couverte d'un capot pareil à celui qu'on voit sur la tête du Singe que j'ai rapporté dans le premier Volume. J'ai fait dessiner cette petite amulette de face & de profil, pour mettre en état de sentir les parties qui la rendent singulière.

Hauteur treize lignes.

II



I



III



V



IV



N^o. III.

Le culte Égyptien a été suivi & pratiqué dans l'Archipel: si l'Histoire permettoit d'en douter, les monumens qu'on y découvre tous les jours, certiferoient ce fait: ces monumens ne sont point de ceux qui étonnent par leurs masses, & que les Puissances de la terre peuvent se disputer. Ils sont de terre cuite, & prouvent l'impression que le peuple a reçue, & conséquemment l'étendue d'une religion, & le véritable établissement d'un culte, principalement lorsque ces objets de superstition sont en fort grand nombre. On en trouve fréquemment dans l'Isle de Chypre, où l'on en a découvert plusieurs au bas d'une montagne. On ne peut y fouiller, du moins selon ce qui m'a été écrit, sans en rencontrer. On m'a promis de fouiller pour moi dans ce terrain. Je n'ai encore vû que cet échantillon. La circonstance du lieu de sa découverte est la seule raison qui m'ait engagé à rapporter un monument qui ressemble à mille autres, & qui n'a d'autre singularité que la légèreté avec laquelle la terre est travaillée dans l'intérieur, contre l'usage ordinaire des Égyptiens, dont les pièces sont presque toujours massives. Cette Tête est le fragment d'une Figure plus entière. On ne peut la donner qu'à Isis; mais elle présente dans son travail, des finesses qui sentent le bon goût de la Grèce, & conservent cependant l'austérité Égyptienne.

Hauteur de ce fragment vingt & une lignes: largeur dix-huit lignes.

N^o. IV.

Cette gravure Égyptienne du plus mauvais travail, est exécutée sur une pierre hématite. Elle est constamment antique & d'autant plus singulière, qu'elle représente une cérémonie ressemblante en général, à celles

F ij

Plan. XXXII.

que j'ai rapportées dans la classe des Étrusques du premier Volume. Je doute qu'on puisse avoir une plus forte preuve de réminiscence, & par conséquent de la communication de ces deux peuples. On voit sur le monument Étrusque, une Figure de jeune femme qui élève les bras, & semble évoquer ou prier pour un corps étendu sur une table; & la gravure de ce numero représente Anubis, comme il est ordinairement, avec une tête de chien; mais il étend les bras, & l'on juge à son maintien, qu'il parle impérativement en faveur d'une mumie posée sur le dos d'un lion en pied.

Les variétés de ces deux monumens, constatent réciproquement leur usage dans l'un & dans l'autre pays.

N°. V.

Les monumens Égyptiens présentent très-fréquemment la figure d'Harpocrate, & presque toujours accroupie sur une feuille de lotus. La raison ni le motif de cette disposition ne me sont pas connus. Cependant le culte de cette Divinité me paroît établi sur le silence nécessaire à la conservation & au respect du culte; & cette idée me conduit à une conjecture sur le sujet que présente cette gravure. Harpocrate y paroît gardé & environné par deux de ces grands serpens que j'ai expliqués dans un des Volumes précédens. Leur figure seule étoit capable de faire impression sur l'esprit, & d'inspirer la crainte à ceux qui auroient été tentés de prévariquer en parlant librement des Dieux, ou en divulgant leurs secrets. Ce Jaspe brun un peu tacheté de rouge, n'est pas des plus mauvais pour la gravure. Il pourroit bien être du tems que les Romains étoient maîtres de l'Égypte.

P L A N C H E X V.

Plan. IV. n°. III.

ON VOIT dans le troisième Volume de ce Recueil, une pierre gravée qui paroît avoir les plus grands rapports

I



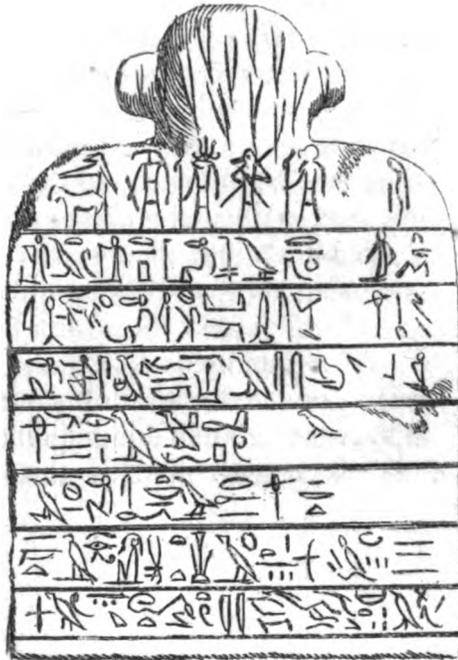
III



IV



II



avec le monument de bois de sicomore, dont le dessein remplit cette Planche. Après avoir dit que je dois ce monument à la bonté & à l'attention de M. le Cardinal Spinelli, le détail de cette Figure prouvera les raisons qui me persuadent qu'elle est beaucoup plus ancienne que la pierre dont je viens de rappeler le souvenir. L'un & l'autre de ces monumens certifient en même tems la répétition & la durée de la même pratique dans le culte. Ils présentent également la tête de Bacchus comme une partie de coëffure; ce qui prouve qu'on a donné cet attribut à plusieurs espèces de Prêtres. En effet, il est impossible de regarder les deux que je compare, comme étant du même ordre. Celui-ci est également nud, mais ses jambes ne sont point séparées, par la raison peut-être du bas-relief; car il faut convenir qu'elles indiquent la séparation. Il est posé sur deux Crocodiles, tandis que celui de la pierre ne marche que sur un seul. Mais ces deux animaux sont ici plus enlacés, & ont plus de mouvement que les monumens Égyptiens n'en font voir ordinairement. Indépendamment des deux brasses, qu'on lui voit à chaque partie du bras, & de la différence considérable de la parure de leurs cols, on en distingue une dans sa première coëffure, qu'on ne voit pas communément sur les monumens de ce pays: cette espèce de bonnet, très-commune d'ailleurs, & dont les deux côtés tombent sur chacune des épaules, ne paroît ici que sur la droite, tandis que l'autre oreille est absolument découverte. Cette coëffure singulière par cette circonstance, est surmontée par la tête de Bacchus, dont la grandeur & le volume sont hors de toute proportion: ce qui me paroît confirmer ce que j'ai dit dans l'explication de la Table Isiaque, sur les matières légères dont les coëffures devoient absolument être composées. Ce Prêtre tient dans la main gauche deux serpens, & un jeune bouc par les cornes de la main droite. Il porte

Mém. de l'Acad.
Année 1758.

un seul serpent, une écrevisse de mer, & je crois un mouton qui symétrise avec l'autre animal; deux sceptres singulièrement parés, m'ont étonné dans ce monument: ils sont aux deux côtés de la Figure. Sur l'un on voit un épervier; l'animal placé sur l'autre est effacé. Les différences sur lesquelles je viens de m'étendre, ne nous apprennent malheureusement rien de particulier. Elles prouvent des variétés dans un même principe reçu; mais à force de rapprocher les objets, on parviendra peut-être à quelque éclaircissement.

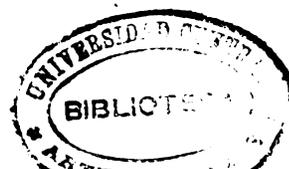
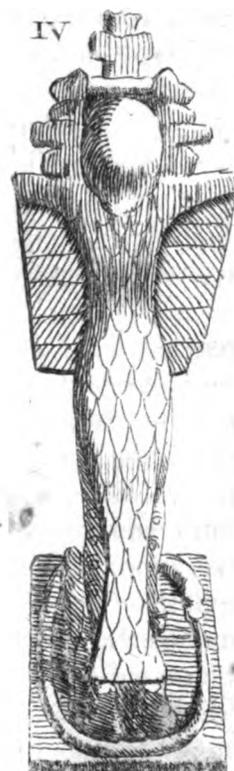
Je ne dois point oublier de dire que les ornemens de la Figure, les serpens & les animaux qu'elle tient, ainsi que les sceptres, la barbe de Bacchus, dont les cheveux sont marqués comme les plumes d'un oiseau, les écailles des crocodiles, tout est peint au simple trait, d'une couleur blanche un peu jaune. Cette couleur est placée sur un fond noir qui couvre généralement tout ce qui est apparent du morceau; mais le dessous de la bête en est dépourvû, & l'on distingue le bois dans sa nature. Cette couleur noire me paroît un bitume qui s'est incorporé facilement dans les pores du bois. Ainsi la tenue de cette couleur ne me cause aucun étonnement, & j'en ai cité des exemples: mais la couleur blanche dont on s'est servi pour tous les ornemens, & les hiéroglyphes de la partie de derrière & des deux épaisseurs; cette couleur, dis-je, mérite notre admiration par sa tenue & sa solidité; car il faut qu'on l'ait frotté à dessein pour enlever la partie des caractères & des autres traits qui ne subsistent plus. Il ne faut point espérer de retrouver cette couleur: elle ne nous donne point assez de matière, même par le sacrifice du morceau, pour en pouvoir faire une analyse qui seroit encore douteuse.

N^o. I. Le bas-relief.

N^o. II. Les revers du bas-relief.

N^o. III. & IV. Les deux épaisseurs ou tranches.

Vol. III. Plan. I.
n^o. IV. & VI.



Hauteur totale un pied trois lignes : largeur huit pouces quatre lignes : hauteur de la figure six pouces cinq lignes : hauteur de la tête du Bacchus quatre pouces : largeur d'une oreille à l'autre cinq pouces.

P L A N C H E X V I.

N^o. I. & II.

L'USAGE des Figures qu'on appelle *Panthées*, ou chargées des attributs de différentes Divinités, ne me paroît point avoir été pratiqué anciennement dans l'Égypte. Le travail en relief du n^o. précédent & de celui-ci, est très-opposé à la façon de penser & d'agir des Égyptiens. Le goût de la composition s'accorde avec cette idée, & certifie un tems plus moderne que celui du plus grand nombre des monumens de cet ancien peuple, que le tems nous a conservés. Le commerce des autres nations, peut-être même celui des Romains, peut avoir introduit cette nouvelle superstition ; car les Étrusques & les Grecs ne me paroissent point avoir pratiqué cette réunion de plusieurs cultes sur le même objet. Je conclus de ces réflexions, que cet usage n'existoit point en Égypte dans le tems de la première communication de ces peuples ; car il n'est pas douteux qu'ils l'auroient adopté avec tous ceux dont ils ont profité.

Les différences que présente l'objet principal du monument de ce n^o. m'ont paru assez considérables pour mériter d'être remarquées. La disposition & les attributs concourent en général à prouver la répétition du culte de cette Divinité ou de cette Figure *Panthée* dont le nom nous est inconnu. On trouve un rapport dans ces deux monumens. Leur forme & leur volume pourroient persuader qu'ils étoient l'objet d'un culte particulier, & qu'ils nous présentent une Divinité tutélaire & domestique ; il est vrai que nous n'avons point d'exemple, ni

même d'autorité, qui atteste ce genre de superstition en Égypte; mais ce peuple paroît avoir été si foible à cet égard, qu'il peut aisément avoir admis des surplus & des augmentations de pratiques religieuses; & ce qui fortifie mon sentiment, c'est qu'aucun monument considérable, aucun dessein d'hiéroglyphes pris dans les temples & même sur la Table Isiaque, n'ont paru avec ces Figures. Ce n'est pas tout, la différence qu'on remarque dans les coëffures de ces deux monumens, ainsi que le plus ou le moins d'attributs ou d'accessoires dont ils sont accompagnés, prouvent que cette Divinité étoit arbitraire, d'autant plus que le sexe en est différent, & que la Figure de ce n°. présente une Femme. Cette altération dans le culte ou dans les statues révérees, est bien éloignée du caractère des Égyptiens. Le monument dont il est question, est travaillé fort grossièrement sur une pierre tendre & dont le grain est fin. Je le crois fort postérieur au n°. précédent. Les caractères gravés sur la face opposée de la Figure sont aussi d'une foible exécution. Je les rapporte sous le n°. II. Je ne doute pas qu'ils n'expriment la prière dûe à cette Divinité. Si on parvenoit à les lire, il est à présumer que l'on sçauroit ses titres & ses prérogatives; car il est probable que cet usage étoit général par rapport aux inscriptions placées sur les Figures Égyptiennes, presque toujours consacrées au culte.

Hauteur trois pouces une ligne : largeur deux pouces une ligne.

N°. III. IV. & V.

Ce monument mérite d'être considéré de plusieurs côtés. La tête de cette Figure de bronze vûe de face sous le n°. III. présente, quoique très-mal conservée, celle du Bacchus Égyptien, mais coëffée d'une façon qui n'est point ordinaire. Les deux bras sont cassés
jusqu'aux

jusqu'aux coudes; mais les épaules produisent deux autres soutiens auxquels les aîles sont attachées. Elles tiennent elles-mêmes à un corps d'oiseau chargé de plumes & qui couvre le dos, (*voyez le n°. IV.*) & cette Figure est terminée par une queue d'hirondelle. Le n°. V. achève de rendre la description sensible: le devant du corps est nud, & toutes les parties humaines sont couvertes d'yeux jettés sans nombre jusques au bout des pieds, posés sur quatre petits animaux si rongés par le verd-de-gris, qu'il est impossible de déterminer leur espèce. Enfin, ces animaux sont enfermés sur leur plan par un serpent qui mord sa queue, & qui pose à plat sur une plinte dont le quarré est de *deux pouces & demi sur un pouce cinq lignes.*

Il seroit ridicule d'entreprendre l'explication de ce monument. J'ai dit plus haut tout ce que je pense sur la réunion d'un si grand nombre d'allégories & sur le tems moderne qu'elle indique par rapport aux Égyptiens. Je crois seulement que l'on peut mettre ce monument dans le rang des *Abraxas*, très-rares à trouver de ronde-bosse.

Ce monument mérite d'autant plus d'être distingué, qu'il me paroît une suite immédiate du culte & des idées Égyptiennes sur la divinité en général, & qu'il ne semble avoir aucun rapport avec les Basilidiens, secte honteuse de Chrétiens dont on connoît l'histoire. Je crois donc que ce morceau peut fournir matière à plusieurs réflexions, & produire même des éclaircissemens que je ne suis pas en état de donner moi-même. D'ailleurs ces recherches me conduiroient plus loin que l'explication des articles de ce Recueil ne le permet.

Hauteur quatre pouces cinq lignes.

ANTIQUITES
PLANCHE XVII.

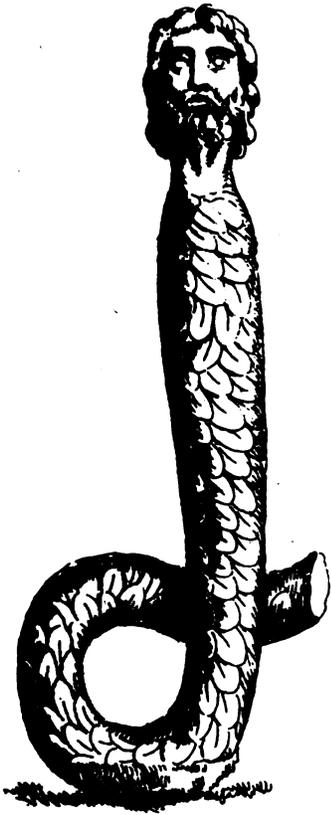
N^o. I.

LA CRAINTE ou la reconnoissance ont insensiblement & généralement parlant déifié les animaux. Cependant le Singe ne réveille aucun de ces sentimens : je suis donc toujours étonné du culte qu'on lui a rendu. On ne peut expliquer cette inconséquence que par l'allégorie. On sçait qu'elle conduit l'esprit de proche en proche, & qu'elle le détourne si bien de son premier objet, qu'on ne sent plus la première conséquence, & qu'enfin le motif s'évanouit & fait place à un étonnement dont il est impossible de se rendre compte.

Voyez Vol. I.
Plan. IX. & XVI.
& Vol. III, Planc.
XV.

Les Égyptiens ont adoré différentes espèces de Singes, du moins leurs monumens permettent d'en distinguer quelques-uns. Celui de ce n^o. est du genre le plus commun. Je crois que sa représentation a été travaillée dans la même ville ou dans le même *Nome* que le bas-relief surmonté de la tête de Bacchus, & qu'on a vû deux Planches avant celle-ci. Il est pareil quant à la matière de bois de sicomore, & quant à la couleur noire qui le recouvre absolument, aussi-bien qu'à celle qui marque le poil, & dont toutes les parties de relief sont rehaussées. Cet animal est rendu avec assez de vérité ; sur-tout dans l'aspect de la face ; & le point de vûe présente en même tems la seule singularité de ce monument. Elle consiste dans les deux mammelles dont la longueur me paroît outrée & affectée, & dans une espèce de caractère formé par des barres, & placé sur son estomac. L'appui de la Figure est augmenté par la queue de l'animal ; mais le Sculpteur l'a représentée sans aucun contour & tout simplement, comme si elle entroit dans la plinte. Ce morceau d'ailleurs est recommandable par sa rareté, sa conservation & son volume.

II



I



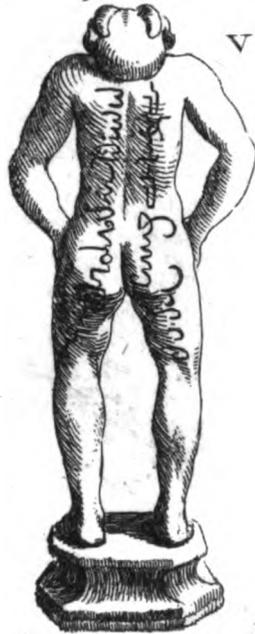
IV



III



V



VI



Hauteur un pied deux pouces deux lignes.

N^o. II.

Le monument qu'on voit sous ce n^o. représente le Serpent *Agathodémon*, devenu *Bonus Eventus* chez les Romains, & dont j'ai parlé fort au long dans une explication de la Table Isiaque. Cet animal se rencontre sur les monumens avec différens attributs, mais principalement avec la tête de Sérapis; j'en ai même rapporté un qui diffère peu de celui-ci. J'ai dit alors ce que je sçais de convenable à cette représentation, & j'y renvoie le Lecteur, pour éviter la répétition. Je puis seulement ajouter à l'avantage du monument de ce n^o. qu'il est absolument pareil à celui qu'on voit au revers des Médailles d'Hadrien; & cette singularité qu'on n'avoit point encore rencontrée, console de sa médiocre antiquité par rapport aux Égyptiens. D'ailleurs, la tête du Dieu n'est pas d'un mauvais travail. Elle est même exécutée d'une manière assez large; ce qui prouve l'altération de l'ancien goût Égyptien. Je dirai de plus, que le repli du Serpent est simple & paroît l'avoir tenu élevé, d'autant que la bête est brute, & a dû être introduite dans quelque corps pour se soutenir, quoique toute la partie supérieure soit en effet de ronde-bosse. L'extrémité de sa queue paroît avoir été sciée à dessein. Enfin, sa matière le rend recommandable: il est de ce marbre tendre ou de cette pierre à aiguiser que les Égyptiens ont souvent employée. Elle est verte, tachetée de noir, & le volume de ce monument en augmente le mérite.

Hauteur un pied trois pouces six lignes: largeur dans son repli six pouces trois lignes.

N^o. III. IV. V. & VI.

J'avoue que je ne comprends rien à cette Figure; & dans le vrai que peut hasarder un Antiquaire, quand le

G ij

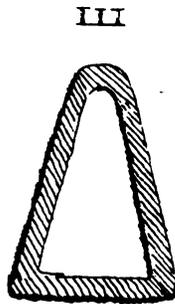
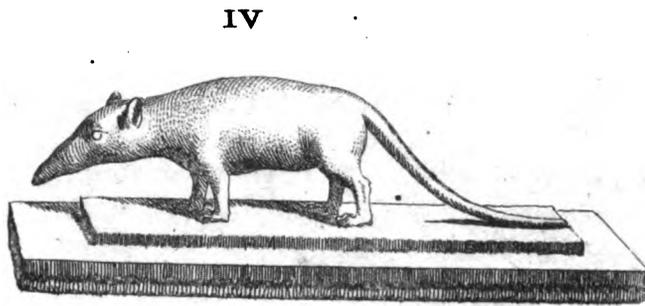
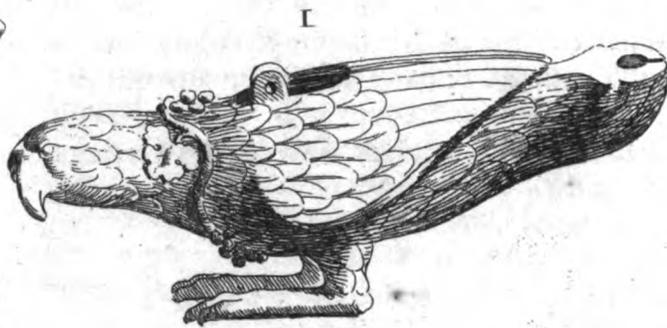
Mém. de l'Académie des Belles-Lett. pour l'Année 1758.

Vol. III. Plan. XIV. n^o. VI.

secours de la comparaison lui manque ? Ce monument ne présente aucun attrait de travail ou de dessein. Cependant la Figure a du mouvement. Le Lecteur sera plus éclairé par la vûe de la tête donnée séparément ; & par les trois aspects sous lesquels elle est dessinée , que par toutes les descriptions sur lesquelles je pourrois m'entendre.

La matière d'un albâtre d'Europe , la disposition de sa Figure , les lettres Arabes écrites en deux colonnes , depuis les épaules jusqu'aux genoux , lettres peu anciennes & d'un pays qui n'a jamais représenté de Figure ; enfin la forme du piédestal taillé dans le même morceau , tout me persuade que le monument est moderne. Cependant la tête chauve avec des espèces de cornes sur le front , quelque ridiculement renversée qu'elle puisse être , présente non-seulement un caractère singulier , mais la barbe formée par la plante *Perfée* que les Égyptiens portoient comme une marque de distinction , s'oppose en quelque façon à ma première décision. On pourroit encore être frappé de voir une Figure d'Homme avec deux tettons de vieille femme. Plus j'examine , & plus je crois qu'on a voulu représenter un Bacchus , mais moins je puis porter de jugement sur l'antiquité & sur le pays. J'ai cependant vû quelques Figures composées en Allemagne , & qu'on avoit faites autrefois à dessein de les faire passer pour antiques , & dont celle-ci me rappelle l'idée. On peut toujours avancer que cette Figure est très-singulière , & que , si je ne me trompe point dans le jugement que j'en ai porté , j'aurai donné un exemple de ces monumens. Allemands , dans le nombre desquels il s'en trouve quelquefois qui sont très-capables d'induire en erreur. Ces caractères m'ont paru nécessaires à rapporter séparément & plus en détail. Ils sont écrits en Arabe ordinaire ; mais la langue qu'ils expriment est inconnue. On pourroit même soupçonner leur exactitude , par la raison d'un.





mot renversé dans le petit nombre de ceux qui composent cette inscription. Je puis seulement assurer que cette Figure accompagnoit les précédentes, & que je la dois également à la politesse de M. le Cardinal Spinelli, qui me comble de ses dons, & auquel elle a été apportée l'été dernier, par un Missionnaire qui disoit l'avoir trouvée en Asie. Le plus grand avantage que je puisse retirer en la publiant, est d'avertir les Curieux de mes soupçons à son égard.

م م تعلق ما به با ت ناستا
 فان ناس فسخ كان نسا م م

Hauteur sept pouces sept lignes : piédestal du même morceau un pouce une ligne.

P L A N C H E X V I I I.

N^o. I.

JE CROIS pouvoir assurer qu'on n'a point encore publié de monument Égyptien de l'espèce de celui-ci; car il est constant que les meubles destinés à l'usage particulier de cette nation, sont très-rares, soit que la matière, qu'ils employoient à leur fabrique, ait été trop fragile, soit qu'ils en eussent une médiocre quantité, soit enfin par la raison qu'ils n'enfermoient point dans leurs tombeaux, les meubles qui leur avoient servi dans le cours de leur vie. On pourroit croire que cette Lampe de bronze dépendoit du service de quelque temple. Ce préjugé est même assez vraisemblable; mais n'ayant aucune autorité en faveur de l'une ou de l'autre opinion,

G ii j

je conserve ma première idée, & je regarde cette Lampe comme un des premiers monumens domestiques que j'aie vû des Égyptiens. Le point le plus essentiel est de pouvoir le donner en toute sûreté à cette nation. Le trait & l'exécution ne permettent pas d'en douter. La Lampe dont il est question, est formée par un oiseau de proie, dont la force indique plutôt un Aigle qu'un Épervier. Cette alternative ou ce doute, ne doivent point étonner. La finesse dans le dessin & la justesse dans l'expression, ne peuvent se trouver dans les ouvrages courans d'une nation qui ne connoissoit point ce qu'on appelle *mouvement* dans la composition. Ce morceau ne présente donc que ce qu'on a eu besoin de lui donner, c'est-à-dire, le nécessaire par rapport à son objet; aussi la tête de l'oiseau sert de tenue ou de poignée: on voit une petite ouverture longue & ménagée sur le dos pour introduire l'huile, & cette ouverture étoit couverte par une très-petite plaque: cette partie est même la seule qui ne subsiste plus, & qui rend la conservation de ce petit monument imparfaite; car les mouvemens de la charnière simple qui rendoient le couvercle mobile, subsistent encore. Le trou destiné pour la lumière, étoit placé à l'extrémité de la queue. Les jambes de l'oiseau sont à moitié ployées sous lui pour rendre le meuble plus stable & plus solide en lui donnant moins d'élévation. Les plumes sont marquées sur tout le corps de l'animal, par un simple trait de gravure d'un très-bon goût & d'une très-grande manière. Une branche de vigne chargée de feuilles & de fruits, placée autour de son col, est le seul objet étranger à la Lampe & à l'oiseau: cet ornement prouve l'usage fréquent d'un pareil meuble; car on commence d'abord par traiter les objets de cette espèce de la manière la plus simple; l'ornement, le superflu, les contours ne viennent qu'après la répétition.

Longueur cinq pouces trois lignes : plus grande hauteur deux pouces une ligne.

N°. II. & III.

Ce petit Epervier de bronze est d'un assez mauvais dessein, sur-tout dans la partie des jambes. Je le crois d'une haute antiquité. Cependant les Égyptiens se sont écartés à son occasion de la solidité qu'ils apportoient jusque dans les plus petites bagatelles; car cet oiseau est porté & soutenu sur un corps à jour, & a été constamment travaillé dans cette disposition. J'ai cru devoir rapporter cette singularité séparément. On la voit au n°. III. Cet animal, ainsi que les suivans, étant liés à la religion, ne demandent aucune explication.

Hauteur deux pouces deux lignes : largeur du plan treize lignes.

N°. IV.

On peut dire que cet animal a été exécuté avec une merveilleuse précision de trait, un sentiment de nature & une finesse d'exécution peu commune : en un mot, il présente un des plus jolis bronzes qu'il soit possible de voir. Il est fondu avec les deux plintes sur lesquelles il est posé. Cette disposition est singulière, mais elle a de la grace; cette Souris *Musaraigne* est d'une espèce particulière. Sa tête est longue & pointue. On peut voir sa description détaillée & ses propriétés dans le *Règne Animal de Briffon*. Il cite tous les Auteurs qui en ont parlé, & rappelle tous les noms qu'on lui donne dans les différens pays.

Latin & François.
Paris, Bauche
1756. un Vol.
in-4°.

Les recherches que ce petit animal m'a fait faire, m'obligent d'avertir que j'ai eu tort de dire dans le premier Volume Planche XIII. n°. IV. que je rapportois un *Ichneumon*. Le Rat de Pharaon, ou la Mangouste, differe beaucoup de celui que j'ai fait graver, tant pour la forme, que pour le poil & la queue.

Longueur de la Musaraigne trois pouces neuf lignes : largeur de cette plinte quatorze lignes.

Elle est fondue à coulisse, c'est-à-dire, qu'elle est creuse, & qu'une de ses extrémités est ouverte.

Hauteur des deux plintes cinq lignes.

N^o. V.

Cette Tête de Chat présente toute la simplicité & l'austérité du travail Égyptien, en même tems que toute la justesse possible, de quelque côté qu'on la considère. Elle est creusée dans toute sa longueur, & doit avoir été disposée de cette façon pour recevoir l'introduction de quelque corps, & pour être portée sans doute en procession ; car les Égyptiens étoient trop superstitieux pour avoir employé les objets de leur culte à des meubles d'usage, comme pourroient être des manches d'instrumens ou des pommeaux d'épées : ce qu'il y a de certain, c'est que, sans pouvoir déterminer l'usage de ce monument, je puis faire l'éloge de son travail, avancer qu'il paroît Égyptien, & certifier qu'il a été trouvé en Égypte avec les morceaux précédens.

Hauteur un pouce dix lignes : largeur de la Tête un pouce cinq lignes : diamètre du tuyau ou de la partie creuse un pouce.

N^o. VI.

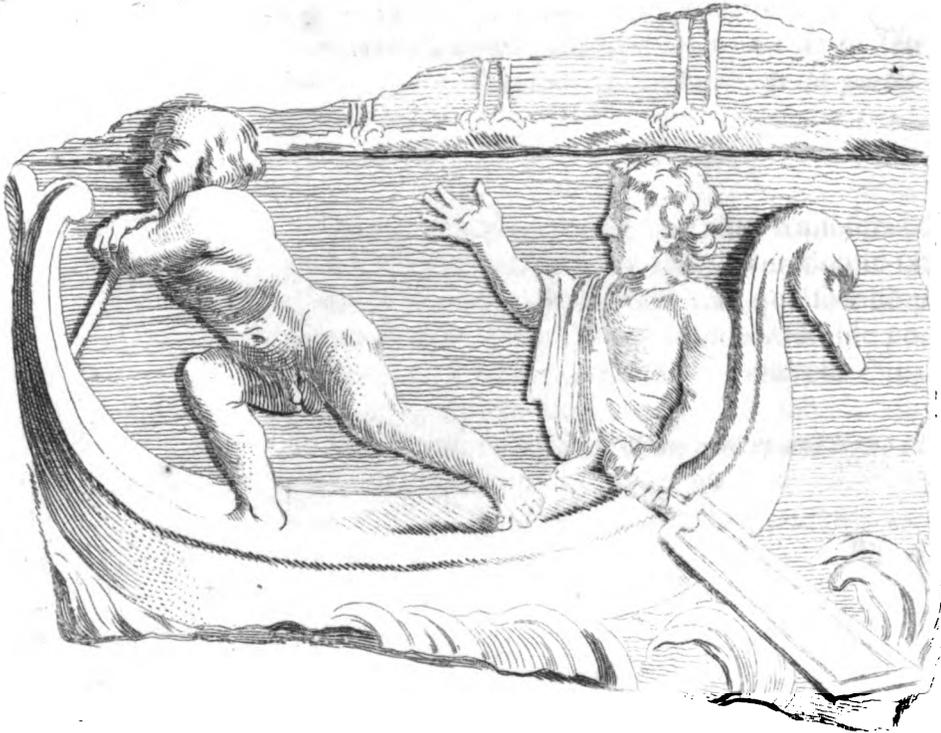
On ne peut douter que ce Loup n'ait servi d'amulette. La bêlière attachée sur son dos en donne une preuve convaincante ; quelque médiocre que soit ce petit monument, il étoit d'un volume considérable pour un pareil usage. L'ouvrage de cet animal est juste, mais ne présente aucune finesse.

Hauteur avec sa plinte deux pouces une ligne : largeur un pouce cinq lignes.

PLANCHE



I



P L A N C H E X I X.

N^o. I.

L'ÉGALITÉ ou plutôt la répétition de la manière d'opérer dans les arts, présente un tableau qui se retrace continuellement aux yeux de l'Antiquaire. Depuis la découverte de la Chine, l'Europe n'a que trop souvent copié les mâtots & l'architecture de ce pays, si cette façon de bâtir mérite de porter ce nom : cette petite nouveauté pouvoit trouver sa place dans les modes ; mais elle a été malheureusement entretenue par la paresse & l'ignorance des Artistes, qui par ce moyen composent sans étude & sans réflexion. Cependant il faut convenir que cet écart du goût vrai, est une imitation des Anciens, ou plutôt une répétition dépendante du mécanisme des têtes. En effet, on remarque qu'après la décadence des grandes écoles de la Grèce, le prétendu goût Égyptien se répandit en Italie & peut-être même dans la Grèce depuis la conquête que les Romains firent de ce pays. Les paysages, les vûes & les architectures qu'on a trouvées à *Herculanum*, ont augmenté les preuves de ce fait. Il est même très-vraisemblable que le genre bisarre, toujours plus facile que l'ornement raisonnable, mais un peu plus épuré qu'il n'a paru dans ces derniers tems, a été la source des Grottesques & des Arabesques qui ont passé jusqu'à nous. Ce n'est pas que les Égyptiens & les Chinois n'ayent fait de bons ouvrages. La grandeur & la solidité des premiers les a rendus comparables aux géants de la Fable ; & j'ai vû quelques Têtes faites d'après nature exécutées à la Chine, qui n'étoient dépourvues ni de raison ni de beauté : il seroit même étonnant que cela ne fût pas ; la nature est également belle dans toutes les parties du monde. Un génie heureux sçait & la lire & la rendre à travers tous les nuages de la mode.

Tome IV.

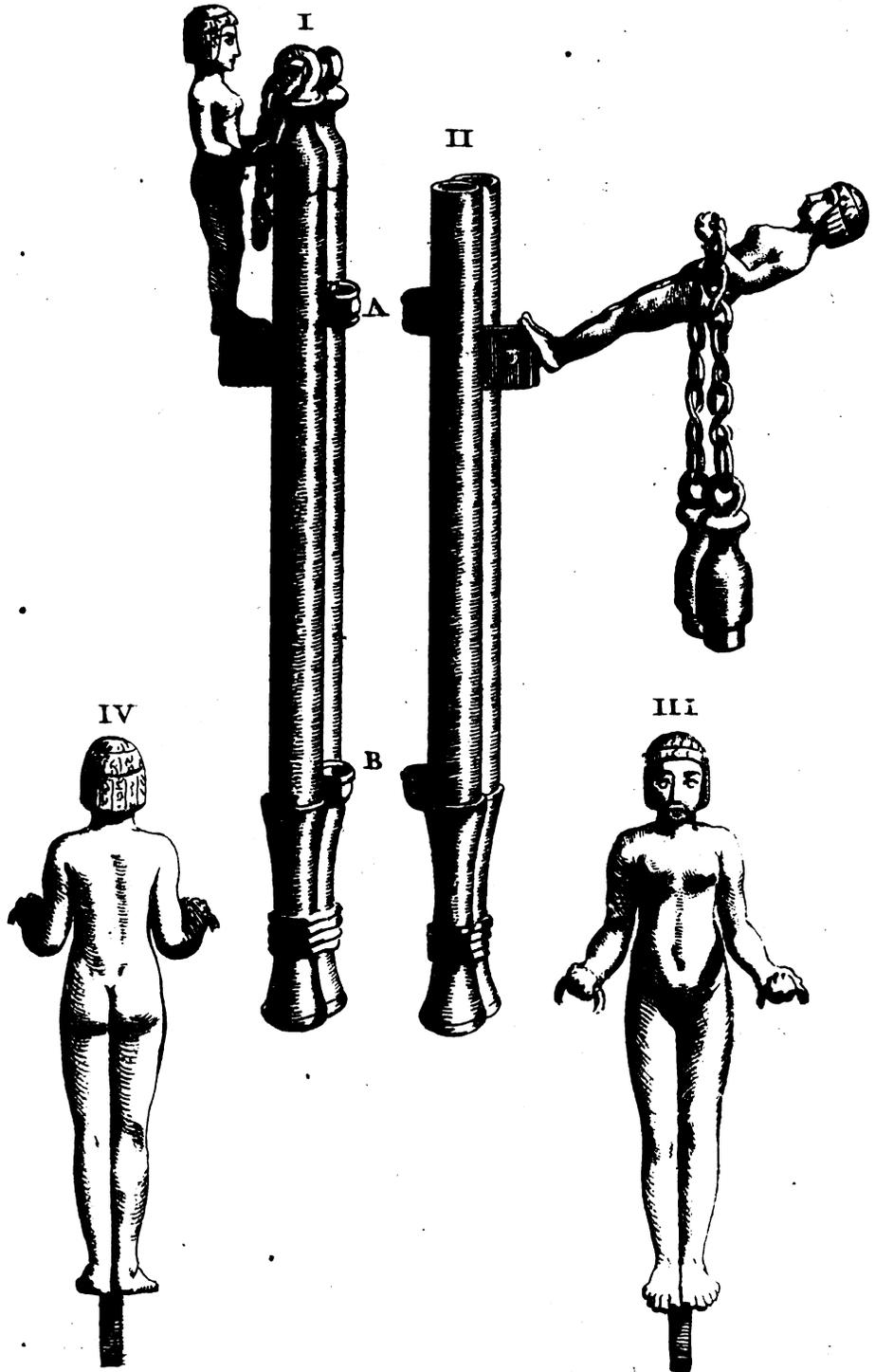
H

Quoi qu'il en soit, les Romains ont adopté à l'égard des Égyptiens une manière facile, légère ou plutôt négligée que nous avons répétée & que nous répétons encore à l'égard des Chinois. Il est vrai que les Anciens ont poussé ce goût plus loin que nous, c'est-à-dire, que nous en avons moins abusé. Nous n'avons imité la Chine que sur des corps légers, & des matières d'une médiocre durée. Les Romains au contraire ont peint des fresques. Ils ont oublié leur pays pour représenter les aspects de l'Égypte. Ils ont plus fait ; ils ont exécuté des bas-reliefs sur le marbre, comme on peut le voir sur la plinte de la statue du Nil. Ce mauvais goût avoit fait dès lors une si forte impression en Italie, que les hommes y sont représentés informes, boudinés & sans aucun sentiment de nature. Un ouvrage de ce genre & de cette importance, auroit suffi pour la preuve de ce que je viens d'avancer ; mais le morceau de terre cuite, ou plutôt le modèle que présente ce n°. prouve une répétition de ce même abus. Le goût, la composition & le travail ont tant de rapport avec les bas-reliefs de la statue du Nil, que j'ai eu besoin de la confrontation pour croire que cette barque & ces deux Égyptiens n'étoient pas absolument conformes à une partie de cette plinte : mais le bas-relief de ce n°. présente des différences ; il est même d'une plus petite proportion. Indépendamment de tous les rapports de goût, de travail & de composition, on ne peut douter que ce modèle n'ait été fait dans l'intention de représenter le Nil. Les pieds des Ibis que le fragment a conservés, caractérisent absolument les bords de ce fleuve.

Largeur sept pouces : plus grande hauteur cinq pouces six lignes.

N°. II. & III.

On ne peut attribuer qu'à l'Égypte cette Lampe de



terre cuite : le travail , la forme & l'animal conviennent à cette nation. Je ne répondrois cependant pas que ce meuble d'usage si varié chez les Romains , n'eût été fabriqué à Rome , d'où il m'a été envoyé.

Hauteur quatre pouces deux lignes : largeur un pouce onze lignes.

P L A N C H E X X.

N^o. I. & II.

RIEN n'est comparable au plaisir d'un Antiquaire lorsqu'il trouve un monument qu'il imagine inconnu , ou du moins qu'il ne croit pas publié. Je me trouve non-seulement dans cette situation à l'égard de celui que présente ces n^{os}. mais j'éprouve encore le bonheur de présenter le meuble d'un particulier de l'Égypte , tandis que les monumens de cette nation sont toujours dépendans du culte & de la superstition. Cette singularité m'engage à convaincre le Lecteur par tous les détails de la description , & par tous les aspects de l'objet ; car le plus sincère des Antiquaires doit être persuadé qu'on est en garde contre lui , & qu'on se méfie de sa propriété & de sa prévention. Je pense que ce monument étoit destiné à servir d'écritoire , c'est-à-dire , à renfermer les instrumens nécessaires pour former les hiéroglyphes ou les caractères de l'écriture courante , ce qui est la même chose quant à l'instrument. Il est constant que ce beau morceau de bronze a été trouvé dans l'Égypte ; ce qui ne prouveroit , rien comme je l'ai démontré plusieurs fois en rapportant des exemples du mélange du goût des différentes nations ; mais plus on l'examine , plus on voit qu'on ne peut attribuer d'autre usage à ce morceau , par la raison des deux canons qui composent cet Étui , que celui de renfermer les instrumens né-

Hij

cessaires au dessein. En donnant une pareille destination à ce petit meuble, je n'ai garde de le confondre avec le *Scrinium*, boîte quarrée dans laquelle les Romains enfermoient les styles, les poinçons, le grattoir pour effacer, enfin, tout ce qui leur étoit nécessaire pour écrire à leur manière; boîte que l'on voit sous le bras, à la main, ou bien aux côtés des Consuls & des Consulaires. Le *Scrinium*, ainsi formé, étoit, à mon avis, un meuble de ville avec les augmentations du luxe, & les additions d'un goût plus moderne; mais celui de ces n^{os}. plus simple & plus portatif, prouve par lui-même qu'il remonte à des tems plus anciens.

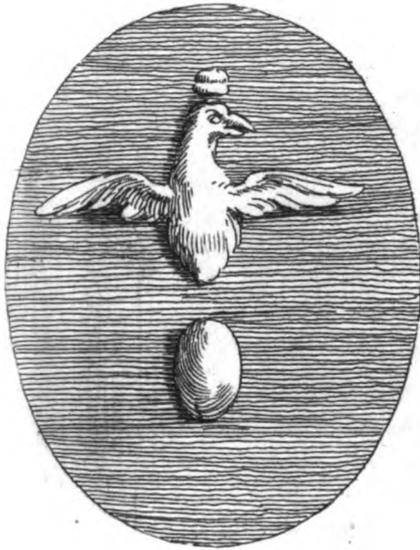
Je reviens à la description. Les deux canons sont creux jusqu'à la moulure qui semble les réunir par le bas. Ils sont accolés & disposés de façon à recevoir à une de leurs extrémités, un bouchon du même métal que toutes les autres parties de ce monument. Tel est l'aspect que présente le n^o. I. Ces bouchons, très-faciles à lever, tiennent à une chaîne attachée à chaque main d'une petite Figure de Femme placée debout sur un mouvement de charnière. Le n^o. II. explique cette disposition & la rend sensible. Le même aspect fait voir la jonction des deux canons: elle est simple d'un côté, & de l'autre elle présente un anneau soudé, marqué *A*, & percé à jour, capable de recevoir un petit corps cylindrique, que le second anneau marqué *B*. foncé & placé plus bas, pouvoit recevoir & retenir; cette seule raison empêche de regarder ces deux anneaux comme destinés à passer un cordon qui facilitât le port de ce meuble d'usage.

*Longueur totale de l'Etui fermé six pouces onze lignes :
Largeur un pouce.*

N^o. III. & IV.

La moulure qui fait vers le bas, la liaison des deux

II



VI



I



V



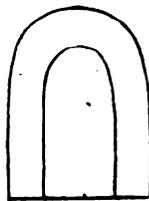
IV



III



IV



canons, est un des points qui désigne le caractère Égyptien. Je prie le Lecteur d'y faire attention; mais la Figure autorise encore plus mon sentiment: ainsi je l'ai fait dessiner sous deux aspects, & l'on jugera par son trait, par le goût de son travail, & par sa disposition, que la totalité du monument ne convient qu'à l'Égypte. Cette Figure ajoute à la singularité de sa fonction principale, celle de représenter une Femme absolument nue; ce que l'on voit très-rarement sur les monumens de cette nation. On peut aussi remarquer sa coëffure. Elle achève de confirmer le goût Égyptien. Elle est composée d'un bonnet rond & coupé quarrément sur le col. Ce bonnet me paroît absolument couvert d'hiéroglyphes; mais ils sont d'une si grande finesse, que je n'ai pu les faire dessiner.

Hauteur de cette Figure deux pouces trois lignes.

P L A N C H E X X I.

N^o. I. & II.

LES MONUMENS dont cette Planche est remplie, ne me paroissent recommandables que par une origine Égyptienne plus ou moins altérée, selon les idées des différentes nations qui ont adopté leur culte & leurs cérémonies. Ces sortes d'altérations, ou pour mieux dire, les différences que l'on peut attribuer aux passages d'une nation à une autre, sont amusantes pour les Philosophes, en même tems qu'elles deviennent un objet d'étude pour les Antiquaires. Les deux faces de cette pierre hématite, sont également gravées. Le n^o. I. représente Anubis & une femme. L'une & l'autre sont debout & drapées; mais leurs têtes sont surmontées par des objets inconnus. Ces Figures sont séparées par des corps dont on ne peut deviner la nature; mais on voit au-dessus deux petites Divinités qui ne portent

H iij

sur rien. L'une m'est inconnue, & celle qui est la plus élevée, est constamment un Harpocrate accroupi, comme on le voit ordinairement représenté. Le travail de cette pierre est un peu usé par le tems; cependant on s'apperçoit qu'il est mauvais pour le dessein, mais qu'il présente des finesses & des délicatesses d'outil; & comme il est absolument dans le goût Égyptien, je n'aurois point balancé à le donner à l'Égypte, si le revers, n°. II. ne m'avoit présenté des sujets de douter. Il fait voir une tête d'aigle ou d'épervier soutenu par ses deux ailes. Malgré les différences qu'on est en droit d'y remarquer, cette disposition m'a rappelé l'idée d'une figure volante qu'on observe plusieurs fois sur les monumens de Persépolis. Au-dessous de cette tête d'oiseau surmontée d'un ornement, le champ de la pierre est rempli par un corps rond & allongé qui pourroit être regardé comme l'œuf ou l'emblème du monde.

Je rapporte les impressions que j'ai reçues, & je ne prétens point assurer que cette pierre ait été gravée à Persépolis, mais je la soupçonne d'avoir une origine Égyptienne, peu éloignée de sa source.

N°. III. & IV.

Cette Amulette de cornaline blanche est Perse: non-seulement on le reconnoît au travail, mais à sa forme n°. IV. La bâte rapportée sous le même n°. & son élévation, sont à huit pans, & de la grandeur du trait qui les représente. La pierre est simplement percée dans le milieu de sa longueur; & l'on voit, dans la gravure en creux qui fait l'ornement de sa bâte, un Roi de Perse attaqué par un animal fantastique dont la tête cornue est humaine, & dont le corps qui ressemble absolument à celui d'un lion, a des ailes. Cette composition est celle qui se trouve la plus répétée sur les bas-reliefs de Persépolis. A la vérité, ces monumens, sans doute plus

avoués & plus authentiques qu'une simple pierre gravée, ne présentent que le combat d'un Roi, qui, comme celui-ci, ne se défend qu'avec un poignard contre un lion qui n'a rien de surnaturel. Ce sujet indique, selon les apparences, un événement remarquable dans l'histoire de Perse, mais sur le quel on ne peut espérer aucun éclaircissement. On voit par cet exemple le chemin que les fables prennent ordinairement. Elles partent d'un point de vérité; on y joint peu-à-peu le merveilleux: il ne diminue jamais, & va toujours en augmentant. Mais pour revenir aux faits précis, je puis certifier que la disposition du groupe est la même que celle que l'on voit sur les bas-reliefs de Persépolis; que le travail est Perse, & suivant ce que j'ai dit dans les Mémoires de l'Académie, je le reconnois pour avoir une origine Égyptienne.

Cette pierre a été trouvée dans la terre, à Brayne auprès de Soissons. On sent aisément que ce fait n'est rapporté que pour l'exactitude, sans prétendre en tirer aucune conséquence. Un monument de ce volume est porté & reporté par toute la terre, sans que le transport mérite aucune réflexion.

N°. V.

Cette gravure exécutée sur une pierre hématite prouve très-clairement l'origine Égyptienne de la Diane d'Éphèse. Sa disposition, & plus particulièrement encore sa coëffure, ne peuvent laisser aucun doute sur ce point. J'ai fait graver cette pierre avec d'autant plus de plaisir, que les impressions qu'elle est capable de donner, doivent être jointes à l'explication d'un monument d'Éphèse que l'on trouvera dans la classe Grecque de ce Volume, Planche LII. Je ne possédois pas la Figure que l'on voit sous ce n°. quand j'ai fait graver la Planche à laquelle je renvoye. La différence des re-

Lib. xvi. cap. 40.

présentations de la Diane d'Éphèse, qu'il seroit facile de rassembler & de tirer des monumens les plus authentiques, dément ce que Pline avance de la conservation de la même statue, malgré tous les malheurs, dit-il, arrivés au Temple, *virgineum & nunquam mutatum*. D'ailleurs comment se persuader qu'un culte aussi célèbre que celui de la Diane d'Éphèse puisse avoir des représentations arbitraires. En ce cas, les monumens sont préférables à une légère idée fondée sur la superstition.

N^o. VI.

Ce morceau d'ivoire présente un buste qui n'est point du tout proportionné aux quatre colonnes accouplées qui lui servent de piédestal. Ce buste est coëffé à l'Égyptienne, c'est-à-dire, que la tête est surmontée par des plumes. Elles sont assez mal travaillées; cependant elles rappellent l'idée des coëffures qu'on voit sur la Table Isiaque; mais les cheveux frisés & le genre des nattes qui pendent sur les épaules s'écartent absolument de leur première origine. Cet ouvrage est assez mal exécuté dans toutes ses parties & ne peut être regardé que comme Romain & très-commun dans ce genre. Il offre la singularité de trois petites boules ou corps arrondis qui occupent le milieu des quatre colonnes, & qui, détachées les unes des autres, sont mobiles & roulantes. J'aurois eu peine à me persuader, sans une preuve aussi constante, que les Anciens, & en particulier les Romains, eussent été capables d'un badinage ou d'une patience dont les Allemands nous donnent depuis long-tems de si grandes preuves; mais l'Antiquité a tout connu & tout pratiqué dans les Arts.

J'ajouterai que ce petit monument pourroit avoir servi de tête à une des aiguilles dont les femmes Romaines faisoient usage dans leurs coëffures.

Que

III



IV



V



I



II



Que cette opinion soit véritable ou fausse, on trouve toujours dans ce morceau, l'impression du culte Égyptien; & rien de ce que j'ai avancé dans cette légère explication, n'est contredit par l'examen.

Hauteur de ce fragment deux pouces.

PLANCHE XXII.

N°. I. & II.

J'AI rapporté dans les Volumes précédens, plusieurs Amulettes d'une forme pareille à celle de ces n°. Je persiste à les croire très-anciennement consacrées à l'usage des Égyptiens, & dans la suite adoptées par les Perses. La quantité que j'en ai vû travaillée dans le goût de cette dernière nation, me met en droit de soutenir cette opinion. Mais cette agathe d'un blanc qui tire sur le bleu, achève de me confirmer dans les idées qui m'ont persuadé que Persépolis, devenue capitale de la Perse dans la suite des tems, étoit en premier lieu une colonie de l'Égypte. La Figure qui combat le Lion est absolument dans le goût que l'on voit sur les monumens de cette ville: d'ailleurs cette action qui n'est point du tout Égyptienne, s'y trouve plusieurs fois représentée. Mais la Figure de femme à genoux, & qui semble prier pour le succès du combat, est absolument Égyptienne, & les caractères représentés devant cette Femme, sont des hiéroglyphes. Cet assemblage de goût, ainsi que la gravure en creux, autorisent mon sentiment, & rendent ce petit monument très-singulier & très-précieux.

Suivant ce que j'ai plusieurs fois avancé, cette Amulette auroit été gravée à Persépolis, ou en Égypte, par un Artiste de cette ville, avant qu'elle eût admis l'écriture courante qui lui a été particulière, & qui jusqu'ici, paroît impossible à déchiffrer.

Tome IV.

I

Voyez Corneille le Brun, Charadin & les Mém. de l'Acad. des Belles-Lett. pour l'année 1758. ou 1759.

Je dois certifier, avant que de finir cet article, que j'ai vû une de ces amulettes avec les caractères courans de Persépolis, & qu'on n'a jamais voulu m'en laisser prendre une empreinte : celle que j'ai tenue & considérée, ne doit point être seule dans le monde, & je ne désespère pas de trouver sa pareille : au reste cette indication rendue publique, pourra servir à en faire remarquer quelques-unes.

Hauteur onze lignes : diamètre cinq lignes.

N^o. III.

Ce fragment d'agate-onice de deux couleurs, ne peut être un ouvrage Égyptien. L'amour de la postérité étoit si dominant en Égypte, que dans le dessein de perpétuer la durée des bas-reliefs, ils les travaillèrent en creux ; à plus forte raison, ils n'auront point admis des ouvrages aussi aisés à éclater que le lit d'une pierre réservé pour représenter une Figure. Ce Camée me paroît donc l'ouvrage d'un Grec établi dans quelque ville étrangère à son égard. Il représente un Prêtre Perse, ce que l'on reconnoît à sa barbe pointue, & à son espèce de toque. Ce Prêtre porte d'une main un petit vase duquel sort une plante à tige droite. Non-seulement cet usage est Égyptien, mais la figure ressemble parfaitement à celle des monumens de Persépolis, dont j'ai parlé dans les Mémoires de l'Académie des Belles-Lettres, & sur lesquels on voit des processions à la manière de l'Égypte, c'est-à-dire, que tous les Prêtres, à la suite l'un de l'autre, portoient à la main un attribut léger & très-petit de la divinité qu'ils desservoient.

L'ouvrage de ce relief n'est point mauvais ; & je suis persuadé qu'il ne présente qu'une très-petite partie d'une cérémonie Perse, dans laquelle on pratiquoit le culte Égyptien.

Ces raisons m'ont engagé à placer ce fragment dans une classe qui lui convient d'autant mieux, qu'il seroit difficile de le rapporter ailleurs.

N^o. IV. & V.

Il est possible que ces Mains de bronze d'un très-mauvais dessein & tenues fort plattes, ne soient pas un ouvrage Égyptien, du moins je n'ai pas de preuves suffisantes pour l'assurer. Elles sont ornées de chaque côté de petits cercles doubles, tels qu'on les voit sur la gravure de ce numero, & semblables à ceux qu'on remarque souvent dans plusieurs monumens Égyptiens & Etrusques. Quel que soit ce travail, il est répandu sur l'une & sur l'autre de ces mains, ce qui prouve constamment qu'elles sont du même pays. Le manche ou la queue du n^o. IV. étoit terminé par une espèce de tête ou de bouton dont il eût été possible de tirer quelque éclaircissement; mais cet ornement est malheureusement si fort effacé, qu'il ne peut mettre en droit de parler. Cependant ces mains ont un si grand rapport avec l'Égypte, qu'elles donnent du moins une occasion de parler d'une opération sur laquelle nous n'avons que des lumières très-obscurcs. Je puis donc en faire un usage qui ne sera pas tout-à-fait inutile. Elles serviront à rappeler le chemin que l'écriture a suivi en Égypte.

Cette Main n^o. IV. est complète, c'est-à-dire, que les doigts sont à peu-près dans leur proportion naturelle. Elle me paroît représenter un hiéroglyphe, ou, ce qui est la même chose, un signe de cette première écriture des Égyptiens.

Celle du n^o. V. moins correcte & plus négligée, dont les doigts sont absolument égaux, conserve le plus essentiel de cette même forme, & donne l'idée du caractère courant qui succéda à l'hiéroglyphe.

Il seroit heureux d'avoir de cette façon l'alphabet
I ij

Voyez la Table Isaque; & la Planch. Etrusque XXIII. n^o. I. du premier Vol.

entier. Il est difficile de s'en flatter ; mais la découverte de ce caractère particulier & qui m'a été envoyé de Rome comme un simple monument représentant des *Ex-voto*, peut faire espérer d'en rencontrer quelques autres : il me paroît qu'on ne peut donner d'autre objet à ces petits bronzes ; & quoiqu'il faille convenir que l'on peut avoir quelque doute sur le pays dans lequel ils ont été travaillés, la conjecture ou la probabilité que je propose, est constamment établie sur une vérité & sur des monumens dont l'antiquité n'est pas douteuse.

Longueur du n°. IV. deux pouces cinq lignes : largeur du n°. V. un pouce sept lignes.

PLANCHE XXIII.

N°. I.

LES MONUMENS dont cette Planche est remplie, ne sont pas Égyptiens, mais ils dépendent de l'Égypte, c'est-à-dire, qu'ils me paroissent en être émanés ; par cette raison ils peuvent être plus curieux & plus importants.

Ce petit monument de bronze a été fait en Italie, & représente les principales Divinités adorées sur les bords du Nil, *Sérapis, Isis, Harpocrate & Anubis*. La forme & l'usage du *leclifternium* qui sert à soutenir les divinités, sont absolument Romains ; ainsi je croirois ce petit bronze du tems d'Hadrien. Cet Empereur établit le culte Égyptien dans l'Italie, & le protégea dans tout l'Empire ; mais ce petit ouvrage ayant été fait pour être la masse d'une bague, je serois porté à le regarder comme une de ces emplettes communes & d'un prix médiocre, que la superstition engageoit à faire dans les temples de l'antiquité ; en conséquence, j'attribuerois ce petit bas-relief au Temple de Proeneste.

Voyez ce que M. l'Abbé Barthélemy a dit à ce sujet dans les Mémoires l'Académ. des Belles-Lettres pour l'an. 1760.



N^o. II.

Les Antiquaires ne peuvent trop examiner toutes les pierres gravées que le hazard leur présente. Ces petits monumens se transportent aisément, & fournissent des preuves ou donnent matière à des réflexions qui échappent pour l'ordinaire aux Voyageurs, dont les yeux ne peuvent être frappés en général que par les ruines des grands édifices; d'ailleurs il est si rare, qu'un homme qui parcourt certains pays, par le seul motif du commerce, soit instruit & éclairé; qu'il seroit non-seulement injuste de lui reprocher le peu de lumières que l'on retire de ce qu'il a vû, mais qu'il faut au contraire lui sçavoir gré de ce qu'il a remarqué. Les gens de Lettres doivent donc préparer le coup d'œil & le jugement des Voyageurs, pour les mettre en état de vérifier les conjectures qu'on leur aura proposées, ou de les rejeter; car on tire la vérité du pour & du contre. L'importance de l'objet doit rendre le moyen indifférent.

Ce lapis gravé en creux, conserve quelque caractère Égyptien dans un travail & une composition purement Indienne. Ces accompagnemens ou les attributs représentés aux côtés des Figures assises, confirment cette opinion; & si l'on voit d'un côté une plante chargée de fruits, ou plutôt un ornement dont la forme & la disposition nous sont inconnues; on voit aussi un ornement placé symétriquement de l'autre, & dont la forme est commune dans les monumens Egyptiens. C'est une parure de tête fréquemment employée dans la Table Isiaque, & que l'on trouve souvent seule & détachée comme un hiéroglyphe (*Voyez les Volumes II. & III. de ces Antiquités.*) D'ailleurs, cette gravure doit avoir été anciennement travaillée dans l'Inde; car on ne trouve aucune trace d'opération au touret dans les ouvrages modernes de ce pays. Je puis me tromper;

Planche IX. n^o.
IV. & Plan. IV.
n^o. V.

mais ce petit monument me paroît entrer dans les preuves de l'ancienne communication des Egyptiens avec l'Inde proprement dite.

N^o. III. IV. & V.

On ne fait encore qu'entrevoir cette communication de l'Egypte avec les principales parties de l'Asie. Il faut espérer que l'étude & les recherches auxquelles on paroît s'attacher tous les jours avec plus d'ardeur, donneront des preuves plus convaincantes. Il paroît même que nous touchons à ce moment. Le voyage d'*Anquetil*, & les connoissances qu'il a acquises, doivent nous avancer considérablement dans une carrière dont la porte sera du moins ouverte, & qui changera vraisemblablement les idées que nous avons aujourd'hui. Elles sont les mêmes que les Grecs nous ont données; car il est certain que nous n'avons point d'autre opinion à l'égard de l'Asie, que celles qu'ils ont reçues ou qu'ils ont jugé à propos de répandre.

Frappé de ces réflexions, je présenterai les monumens de l'Inde qui me sembleront être la suite d'une communication formée par les conquêtes, ou d'une impression que les Indiens n'auront reçue que par un commerce réciproquement établi. L'un ou l'autre de ces moyens suffit également pour constater la vérité.

Je doute qu'il y ait un monument plus conséquent à l'idée de cette communication, que celui que l'on voit sous ces n^{os}. Je l'ai fait dessiner de trois côtés, pour mettre les Lecteurs plus en état de juger ses rapports généraux avec le Cynocéphale Egyptien. La tête de cette Figure a un caractère semblable à celui de plusieurs Figures que l'on peut comparer dans les Volumes précédens, & principalement dans le premier. Ce coup d'œil est plus capable de convaincre, que les descriptions les plus exactes : ainsi je renvoie le Lecteur à la repré-

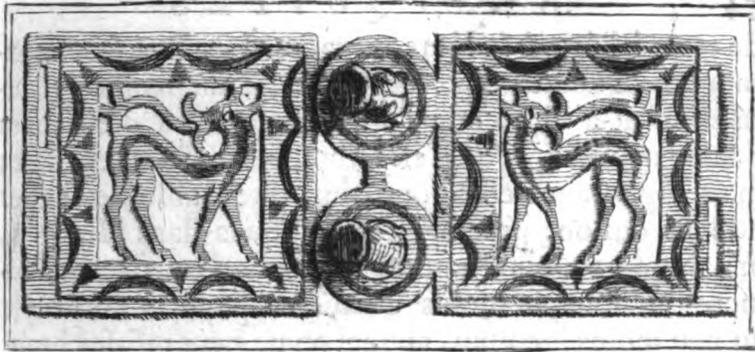
sentation ; mais je dirai que plus ce monument est d'un travail moderne , car la fonte paroît avoir été jettée depuis 12. ou 15. ans ; & plus l'impression Egyptienne me semble constante & établie dans l'Inde.

Je ne répondrai rien sur quelques différences qu'il seroit possible de m'opposer , en comparant scrupuleusement cette Figure avec les monumens de l'Egypte ; telles sont les mains jointes & la queue du Singe , qui se repleye sur sa tête. Indépendamment du goût national & des variétés qui doivent nécessairement se trouver dans des travaux transmis par une tradition de tant de siècles ; quelle est l'idée , même métaphysique , qui subsiste quelques siècles sans altération ; & quels exemples de cette altération ne nous donnent pas les Figures même de l'Egypte , également consacrées au culte ? Il me suffit de pouvoir présenter une apparence aussi marquée. Je la crois du moins capable de confirmer des soupçons qui seront dans quelques années des certitudes , ou je suis fort trompé.

Hauteur quatre pouces trois lignes sans le piédestal avec lequel la Figure a été fondue. L'un & l'autre sont massifs.



RECUEIL



RECUEIL
D'ANTIQUITÉS
ÉGYPTIENNES, ETRUSQUES,
GRECQUES, ROMAINES,
ET GAULOISES.

SECONDE PARTIE.

DES ETRUSQUES.

AVANT-PROPOS.

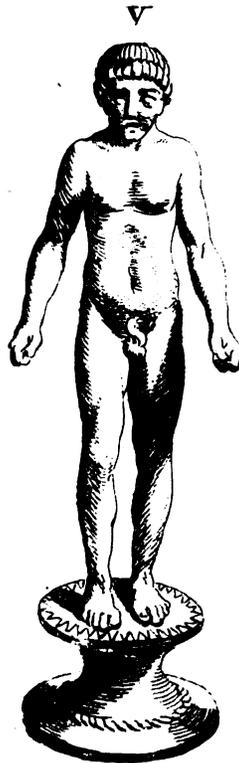
AI sans doute confondu dans les différentes suites de ce Recueil, plusieurs monumens des Aborigènes, des Pélasges & des autres nations qui ont très-anciennement habité l'Italie, avec ceux des Etrusques : cette erreur me paroît inévitable. Les peuples de l'Antiquité les plus connus, ne permettent pas toujours de faire des distinctions

Tome IV.

K

de tems à l'égard de leurs ouvrages. Les Etrusques eux-mêmes ne donnent sur ce point qu'une facilité générale, c'est-à-dire, que l'on distingue des différences dans la manière, & qu'il est impossible de fixer leur date; mais l'ignorance est, pour ainsi dire, absolue sur les nations qui ont précédé les Etrusques dans l'Italie. Il m'a donc paru plus naturel de donner tous les monumens qui sont au moins du même pays, à un peuple un peu moins inconnu, auquel on ne peut refuser beaucoup de connoissances, & dont la domination s'est étendue presque sur toute l'Italie. Ces peuples se sont succédés les uns aux autres, & la pratique de tous les Arts, prouve en faveur des Etrusques, qu'ils se sont encore plus appliqués à la culture de l'esprit & des mœurs.

L'imitation, la bête de tous les Arts, paroît encore être un don du climat: les plus anciens monumens, ceux que l'on peut aisément donner aux Aborigènes & aux Pélasges, se ressentent également de la source Egyptienne. Il est à présumer que leur position entre les deux mers de l'Italie, leur avoit rendu la communication facile avec l'Egypte; mais il faut convenir que leur imitation n'a jamais été servile, & que les Etrusques ont toujours conservé leur propre manière. En effet, on remarque dans leurs monumens, l'imprefion qu'ils ont reçue de l'Egypte & de la Grèce ensuite; on entrevoit le tems auquel cette nation a été frappée des idées d'Homère; on voit l'usage qu'elle en a fait; on peut même comparer les monumens de l'un & de l'autre peuple, lorsqu'ils ont traité le même sujet: par conséquent on peut découvrir, d'une manière un peu vague à la vérité, les idées qui leur étoient propres, par des exemples répétés, c'est-à-dire, par la comparaison d'un très-grand nombre de monumens. On est privé de ce secours à l'égard des Aborigènes & des Pélasges; on sçait qu'ils ont existé: on trouve des



ouvrages qu'ils doivent avoir fabriqués; mais comment distinguer leur date générale & particulière? Comment oser étendre & proposer des conjectures quand on ne peut s'appuyer sur aucune différence? Les Historiens ont été peu occupés de ces peuples, qui d'ailleurs n'ont pas joué un grand rôle dans le monde. Il est donc naturel de donner indifféremment à la nation la plus éclairée, la plus connue, enfin, à celle qui a occupé à son tour les mêmes provinces, toutes les Antiquités trouvées dans ces cantons, d'autant même qu'elles présentent une ressemblance assez sensible aux premières & aux plus anciennes des Etrusques. Ces réflexions en amènent naturellement une autre. Combien le climat de l'Italie est-il heureux pour les Arts, & depuis quel nombre de siècles jouit-il de ce bonheur? On ne donne point aux Etrusques tous les éloges qu'ils méritent; il est vrai que leurs talens ne font point à la portée de tout le monde, & qu'on est privé de leur histoire. Le goût des Romains pour ces mêmes Arts, s'est fait sentir par l'accueil qu'ils ont fait au mérite des Grecs; mais la constitution de ce peuple guerrier, ne lui permettoit ni d'étudier, ni de pratiquer ce qu'il aimoit. Enfin, le germe de la Peinture, de la Sculpture & de l'Architecture, contraint & renfermé sous le bas-Empire, s'est particulièrement développé sous le Pontificat de Léon X. & l'on peut dire qu'Alexandre le Grand & ce Pape, seront toujours à la tête des deux époques, les plus brillantes & les plus célèbres des beaux Arts.

P L A N C H E XXIV.

N^o. I. & II.

LA FIGURE Etrusque de ces numeros tient par toute sa disposition, à l'origine des Arts nés en Egypte, &
K ij

reçus ensuite en Etrurie. Je crois ce monument des plus anciens; mais il indique une mode qui, selon les apparences, n'a pas été long-tems pratiquée par les Etrusques; c'est celle du chaperon, propre sans doute à cette nation. Il surmonte la tête de cette Figure: c'est une sorte de coëffure que je n'ai vûe que dans ce monument.

Hauteur de ce bronze trois pouces une ligne.

N^o. III. & IV.

On a vû plusieurs Figures pareilles à celle que je présente sous ces numeros; mais on en a peu rencontré de mieux conservées, & dont le détail soit aussi distinct. La parure du bonnet, la robe & les manches ferrées & terminées au coude, ne peuvent être ni mieux rendues ni plus frappantes; la chaussure pointue est de la même exactitude. Cette Statue de bronze, représente une Femme: & comme elle tient d'une main une pomme avec assez de grace, & que de l'autre elle soutient sa robe, on pourroit, je crois, la regarder comme la représentation de Vénus.

Hauteur trois pouces six lignes.

N^o. V.

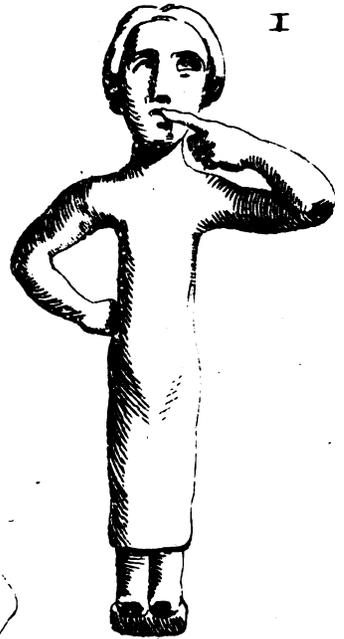
Cette petite Figure Etrusque est beaucoup plus moderne que les précédentes, puisqu'en s'éloignant de la manière Egyptienne, elle est absolument disposée dans le style Etrusque, & représentée avec une sorte de mouvement & de dégagement de membres. Elle n'a d'autre mérite que sa belle conservation, & d'être placée sur le piédestal rond & orné, avec lequel elle a été fondue. Au reste, les Etrusques épargnoient peu la matière; car le tout est massif. Ce monument a été trouvé depuis quelques mois à *Volaterra*.

Hauteur totale trois pouces six lignes.

III



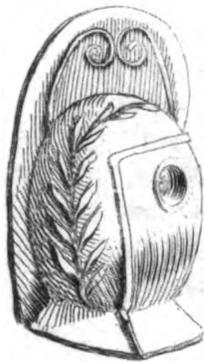
I



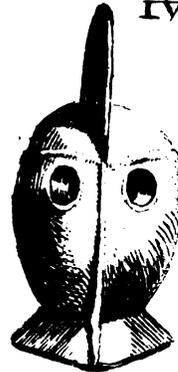
II



V



IV



P L A N C H E X X V.

N^o. I.

Si l'on en juge par le mauvais goût de cette Figure ; qui peut à peine mériter ce nom, il faut convenir qu'il est difficile de donner un exemple plus ancien de l'ignorance des Etrusques, c'est-à-dire, de présenter un monument plus apparent de leurs premières opérations dans les Arts. Cette Figure me paroît du même tems que le Cheval que l'on verra plus bas. On remarque dans l'un & dans l'autre, les simples impressions des objets, séparées de tous les moyens d'étude & de comparaison ; mais ce qui mérite plus de curiosité, c'est de reconnoître dans la Figure de ce numero, la source Egyptienne. Le doigt placé sur la bouche, montre que c'est une imitation d'Harpocrate, exécutée de mémoire sur le récit de quelque Voyageur Etrusque, qui en a fait une femme dont la jupe coupée quarrément au-dessous du gras des jambes, paroît encore une réminiscence d'Egypte. Mais c'est trop retenir le Lecteur, & m'arrêter moi-même sur un objet aussi informe, & qu'on ne regarderoit pas si l'on n'étoit soutenu par de semblables points de vûe : on modeloit très-mal alors ; cependant on jettoit en bronze. Il fera toujours étonnant qu'une opération si compliquée, paroisse n'avoir jamais été perdue.

Plan. XXIX.
n^o. I.

Hauteur trois pouces neuf lignes.

N^o. II.

Ce Bronze qui représente un Homme posé sur un genou, & si l'on veut accroupi, est constamment Etrusque : on peut remarquer dans cette Figure, un mouvement dans la disposition ; & ce mouvement indique par conséquent un peu plus d'étude & de progrès dans les

K iij.

Arts, qu'on ne peut en voir dans la Figure précédente. Celle-ci est nuë ; aucun attribut ni vêtement ne peut autoriser de conjecture : elle est assez bien conservée : la jambe qui se relevoit en partant du genou posé à terre, est détruite.

Hauteur un pouce neuf lignes.

N^o. III.

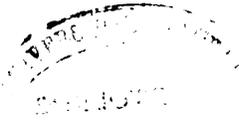
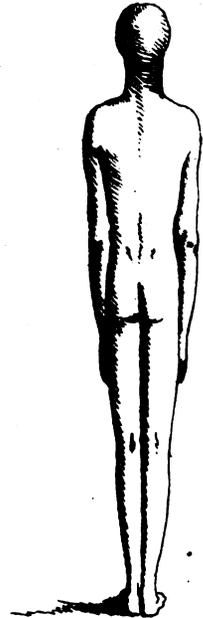
Cette Figure de bronze représente une Femme. Sa coëffure plus étendue, & la draperie dont elle est généralement couverte, & dont les plis sont marqués, indiquent une continuation dans l'étude, & un progrès dans la pratique des Arts, d'autant même que les proportions sont assez justes. Je ne sçais pourquoi on m'a mandé, en me l'envoyant de Rome, qu'elle représentoit Junon ; on a ajouté qu'elle avoit été trouvée depuis très-peu de tems dans un tombeau à *Volaterra*. Si ce dernier fait est véritable, c'est apparemment depuis qu'elle a revu le jour, qu'elle a perdu un bras : si cette partie étoit à sa place, elle auroit pû donner quelque éclaircissement sur l'objet de sa représentation. Elle paroît tenir une pomme dans la main qui lui reste ; mais malgré sa prétendue parure de tête qui paroît en faire un personnage distingué, je ne puis me déterminer à la proposer comme Vénus : elle est trop difforme. Il est cependant vrai qu'il seroit plus naturel de la prendre pour cette Déesse, que de la regarder comme Junon.

Hauteur trois pouces.

N^o. IV. & V.

Planc. XXVI.
n^o. V.

J'ai témoigné mon étonnement en rapportant dans le troisième Volume de ces Antiquités, une Figure casquée, avec ce que, dans les derniers siècles, on nommoit une visière, qui se rabatoit ou se relevoit à volonté, en conservant deux trous vis-à-vis des yeux pour



éclairer celui qui combattoit. Toutes les reconnoissances de travail & de dessein convenoient aux Etrusques ; ainsi je n'ai point fait difficulté de donner ce casque à cette nation, persuadé, à la vérité, qu'elle avoit alors beaucoup communiqué avec les Gaulois.

Le plus grand avantage des monumens consiste à confirmer ou à prouver ce que les Historiens ne disent souvent que très-généralement, ou ne disent point du tout ; & le devoir d'un Antiquaire consiste à rapprocher ces monumens, à les donner par les raisons de l'Art, au pays qui les a produits ; enfin, à prouver par leur répétition, ce qu'il avoit avancé ou conjecturé.

Ce Casque de plomb qu'on ne peut regarder que comme un modèle, à cause de sa médiocre proportion, confirme non-seulement l'usage que les Etrusques en faisoient, car l'ouvrage est constamment très-bien fait, & ne peut être contesté à cette nation ; mais il autorise & développe la disposition de la Figure du troisième Volume, dont j'ai parlé au commencement de cet article.

Hauteur un pouce huit lignes : largeur, un pouce.

PLANCHE XXVI.

N°. I. & II.

LES FIGURES Etrusques du genre de celle que l'on voit sous ce numero, me font toujours un véritable plaisir à trouver : on ne me soupçonnera pas d'être séduit par le goût ni par la beauté du travail ; mais ces opérations grossières me présentent une réminiscence Egyptienne dont l'examen m'amuse & m'occupe d'autant plus, qu'il me met en état de suivre la première impression des anciens Etrusques. En effet, je les vois frappés de ce qu'ils avoient remarqué dans leurs voyages

en Égypte : ne pouvant rendre à leur retour , la grandeur des monumens qui brilloient à l'envi dans ce beau pays , & voulant cependant en donner une idée , je les vois , dis-je , se rejeter sur la longue proportion , & la simplicité de la disposition ; enfin , dans le désordre de ces idées , il faut au moins convenir qu'on ne peut reprocher aux Etrusques , une imitation servile ; mais que l'on voit toujours au contraire , une réminiscence qui conserve une sorte d'originalité. Je ne puis étendre plus loin ces foibles conjectures ; elles ne présentent rien sur la Divinité , ou la Figure que les Etrusques ont voulu conserver à la postérité.

Hauteur de ce bronze deux pouces neuf lignes.

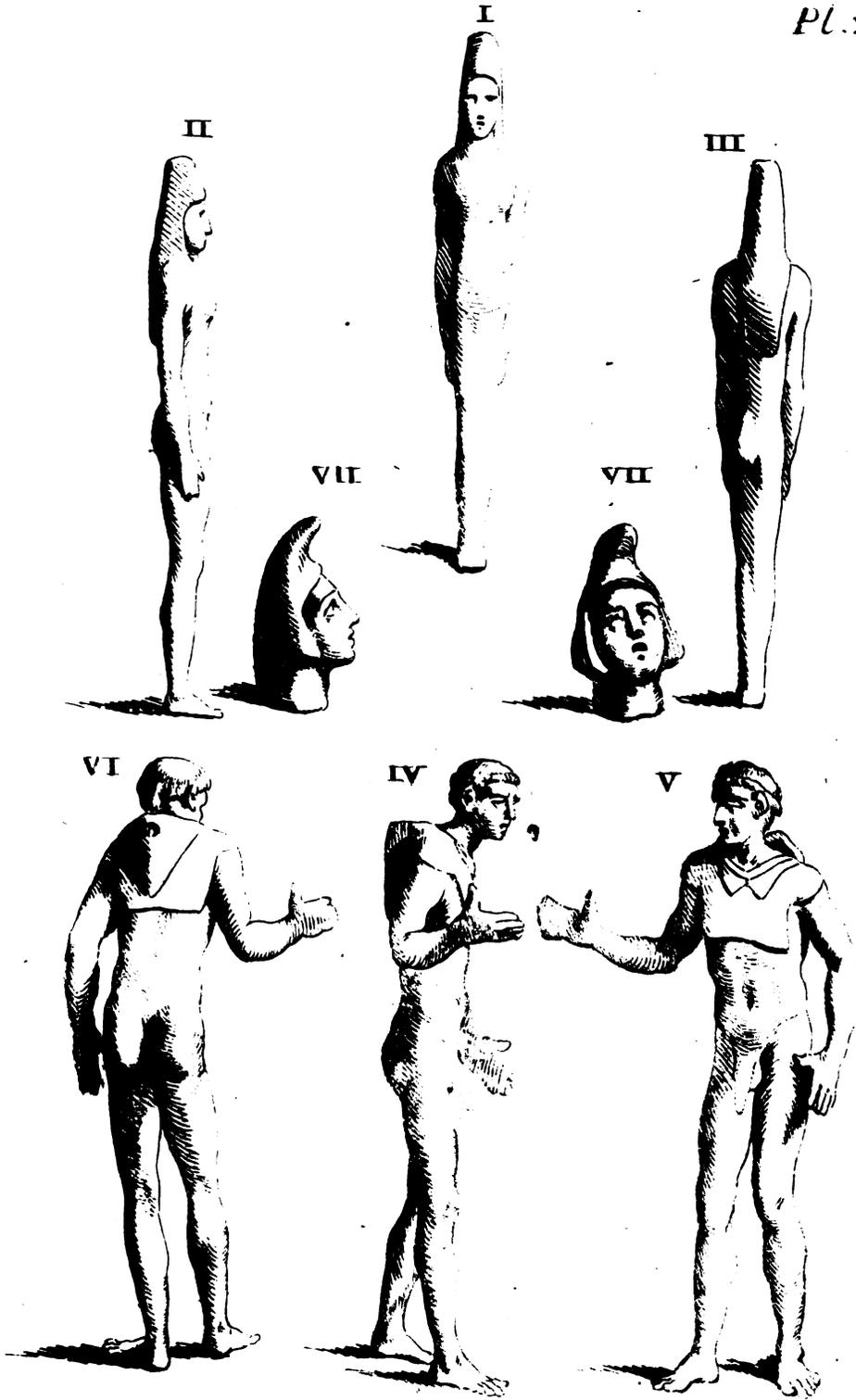
N^o. III. & IV.

Il est rare de trouver avec une draperie , des Figures Etrusques de l'antiquité dont celle-ci me paroît être : j'ignore absolument ce qu'elle a pû représenter. Les mains renfermées dans l'étoffe , dont elle est ceinte , ne sont constamment point placées au hazard : elles seroient dans cette disposition pour semer les grains ; & cette action ne peut avoir souffert de variété dans aucun siècle ; mais sans rien changer à cette idée , si l'on vouloit pousser les conjectures , peut-être par-delà la Mithologie des Etrusques , & comme dit le Baron de Fœneste , *nommer les choses par les noms honorables* , on pourroit avancer que cette Figure représente Deucalion , dispersant les pierres , d'où renaissoit le genre humain.

Hauteur trois pouces deux lignes.

N^o. V.

Les Figures d'Hercule sont très-communes dans les monumens Etrusques : leur différence est souvent si légère , que j'en ai négligé plusieurs , ne voulant les rapporter



rapporter que lorsqu'elles offrent quelque singularité. Ce petit bronze me paroît la représentation de ce Héros; la peau qu'il porte sur le bras, permettroit difficilement d'en douter; mais le toupet de cheveux, ou les cheveux renoués sur le devant de la tête & principalement la patère qu'il tient dans une de ses mains, attribut avec lequel je n'ai point encore rapporté de ronde-bosse Etrusque, m'ont engagé à distinguer la Figure de ce numero.

Hauteur trois pouces moins une ligne.

N^o. VI.

Cette Tête d'une très-mauvaise cornaline, du moins pour la couleur, est percée en amulette, & doit être mise dans le rang de celles qu'on a vûes dans les Volumens précédens: leurs coëffures sont toutes variées & le travail d'aucune n'est élégant: je n'ai rien soupçonné sur leur usage, mais la répétition d'un objet prouve la mode & sa durée.

Planc. XXI. n^o.
III. Vol. III. &
Culde-Lampe,
page 104. du mé-
me Volume.

P L A N C H E X X V I I .

N^o. I. II. & III.

CETTE Figure de bronze que l'on doit placer dans le rang des plus anciennes de l'Etrurie, pourroit être regardée comme appartenant aux Pélasges ou aux Aborigènes, enfin aux anciens peuples de l'Italie habitans sur les bords du golphe Adriatique. Ces peuples sont également difficiles à distinguer dans leur origine, dans l'étendue de leurs Etats, & il n'est pas moins aisé de fixer la date & la durée de leur gouvernement.

La Figure de ces numeros, joint au mérite de son antiquité, celui de présenter les traces absolues d'une source Egyptienne, toujours précieuse par rapport à l'histoire du monde. Il seroit inutile de vouloir deviner

Tome IV.

L

l'objet que présente ce bronze, & le motif pour lequel il a été fondu : selon l'impression naturelle, on ne reconnoît aucun caractère de divinité, ni rien qui puisse faire soupçonner le culte & flater la superstition ; mais comment oseroit-on prononcer ? Car il faut convenir que les monumens Egyptiens seroient aussi incertains si leur nombre n'étoit plus étendu que celui de ces premiers monumens Etrusques : on pourroit encore ajouter que si les Auteurs n'avoient point parlé de *Télesphore*, & si l'on n'avoit vû sa représentation groupée avec celle d'*Esculape* & d'*Hygia*, on n'auroit jamais regardé cette petite Figure comme un objet de culte : ces réflexions & plusieurs autres qui se présentent facilement à l'esprit, servent à prouver que les décisions sur plusieurs points de l'Antiquité, doivent être quelquefois suspendues ; on doit seulement avertir le Lecteur des raisons que l'on a pour douter.

Hauteur deux pouces huit lignes.

N^o. IV. V. & VI.

Ce monument est beaucoup moins ancien que le précédent. Ce que j'ai dit en plusieurs occasions sur les Etrusques, doit suffire pour en convaincre, & n'a pas besoin d'être répété. Cette Figure de bronze est recommandable, non-seulement par sa conservation, mais par le mouvement & le sentiment que l'on voit dans la tête & dans quelques autres parties, étant travaillée avec assez d'intelligence : on y voit non-seulement des indications de nature & de chair ; mais elle paroît même être un portrait. Ces impressions sont singulières & frappantes pour le pays, pour le siècle & la nation où cet ouvrage a été exécuté. La forme & la disposition de l'espèce de capot ou de capuchon dont ses épaules sont couvertes, présente encore des irrégularités. J'ai eu soin de démontrer cet habillement sous différens

aspects: on voit que ce léger vêtement ne s'oppose point à la nudité Grecque. Je ne dirai rien de l'arrangement des cheveux : on a vû tant de fois dans l'examen des monumens , la circulation perpétuelle de la mode , qu'il feroit inutile de la relever à cette occasion ; cependant on peut dire en général , que les Etrusques n'ont pas été moins inconstans sur les usages de parure , que beaucoup d'autres nations.

Indépendamment du goût de l'ouvrage qui ne permet pas de refuser cette Figure aux Etrusques , la disposition des mains & des pieds , jointe à quelques autres sécheresses , la range , sans contredit , dans la classe de cette nation.

Ce monument a été trouvé en 1759 , dans une fouille faite aux environs de Rome , d'où il m'a été envoyé.

Hauteur trois pouces dix lignes.

N^o. VII.

Les deux monumens précédens prouvent , avec un grand nombre d'autres , que les Etrusques ont tiré leurs Arts de l'Égypte en premier lieu , & que dans la suite ils ont profité des secours de la Grèce. Ces idées générales s'appliquent au Buste de bronze que ce numero représente. Le travail en est assez grossier , mais il est absolument Etrusque ; cependant cette Tête est coëffée selon l'usage Phrygien : cet assemblage de manière & d'ajustement me persuade que cette coëffure n'est disposée d'une façon aussi gauche , qu'autant qu'elle est étrangère à l'Étrurie : il me semble même voir clairement que l'Artiste Etrusque ne l'a exécutée que sur un récit ; car si l'on s'apperçoit aisément de la différence d'une description faite par un homme qui parle de ce qu'il a vû , ou de ce qui lui a été rapporté , la nature rend ces distinctions encore plus sensibles dans la production des Arts. Au surplus , il est assez vraisemblable

L ij

qu'on aura voulu représenter Pâris si célèbre par Homère ; & l'on sçait combien les Etrusques ont révééré ce grand Poëte. Ils ont même été persuadés qu'il avoit voyagé dans leur pays. Il se pourroit encore qu'on eût eu dessein de conserver par ce petit monument, le souvenir d'Atys, ce malheureux Prêtre de Cybèle ; car plus on étudie les Antiquités d'Etrurie, plus on retrouve l'établissement des fables Grecques dans cet ancien pays.

Hauteur quinze lignes.

PLANCHE XXVIII.

N^o. I.

CE SCARABÉE de cornaline ne peut être plus mal gravé. Je suis persuadé qu'il a été travaillé par un homme qui cherchoit les moyens de produire dans un genre dont la pratique lui étoit inconnue ; cependant il faut convenir que de pareils travaux prouvent la curiosité & le goût pour les Arts. Il est impossible de refuser l'un & l'autre à un pays, lorsque la quantité que l'on trouve de ces mauvais ouvrages en creux, certifie qu'ils étoient recherchés & qu'ils se débitoient. Je placerois donc cette pierre gravée dans le rang des anciens numens purement Etrusques, mais non pas des plus anciens, l'opération de cette gravure étant très-composée ; car il est constant qu'on a modelé & fondu des Figures avant que d'en exprimer avec le touret. La représentation d'une Syrène ou de Scylla, ou de quelque autre Divinité de la mer, est le seul attrait de cette gravure informe, qui joint au ridicule de l'ouvrage celui de donner un casque à cette Figure. Il est à plusieurs pointes, & semblable à ceux dont j'ai parlé, & dont cette nation paroît s'être servie seule ; mais dans cette occasion, je soupçonne l'Artiste de l'avoir employé

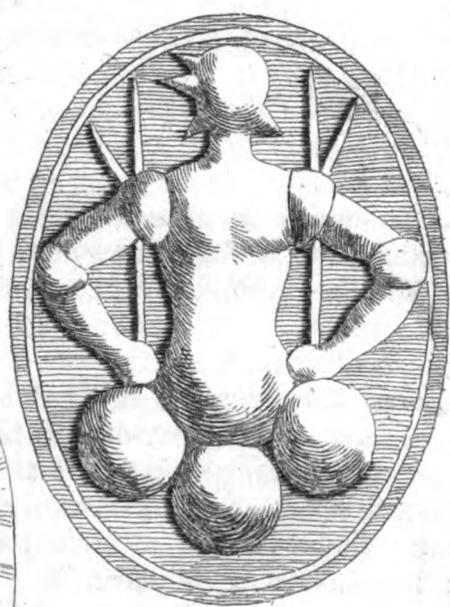
IV



V



I



III



II



au défaut de la tête qu'il ne pouvoit exprimer.

N^o. II. & III.

La représentation de ce Soldat, s'écarte absolument de la source Egyptienne ; & quoique l'ouvrage en soit très-ancien, il est moderne en comparaison de plusieurs autres monumens que j'ai rapportés : je conviens que cette Figure ne mériteroit pas, à de certains égards, d'être rapportée ; car on en a vû dans ce même Recueil qui présentent fort peu de différence ; mais celle de ce Soldat est d'une si parfaite conservation, sa parure & son habillement sont si distincts, que l'on voit encore une partie du javelot qu'il est prêt à lancer : l'énorme crête de son casque, prouve qu'elle étoit formée d'une lame de cuivre très-mince ; car il est constant qu'elle n'auroit pû soutenir la forme que nous lui voyons & qui paroît essentielle, si elle eût été composée de plumes ou d'autres matières légères : de plus, on ne voit aucune apparence du travail qui conviendrait à l'indication de ces corps légers ; on ne distingue au contraire que des traits droits qui paroissent faits pour cacher la jonction des lames, tandis que le corps du casque est chargé d'ornemens convenables, ainsi que le corcelet & la partie supérieure du tonnelet, qui d'ailleurs ne pouvoit être plus court, & qu'on ne doit regarder, par conséquent, que comme une ceinture fort large. Je ne dis rien des oreilles de ce casque ; j'en ai parlé dans l'Avant-propos des Etrusques du troisième Volume : elles sont une suite des dépouilles des animaux que l'on sçait avoir été l'origine des casques & de leurs ornemens. Ce Soldat n'a aucune espèce de cheveux.

Hauteur cinq pouces cinq lignes.

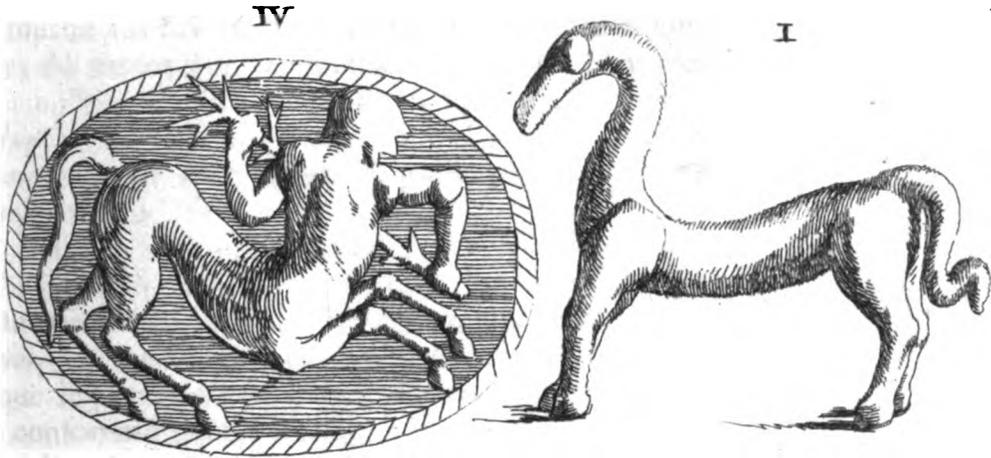
Ce Prêtre Etrusque est voilé, contre l'ordinaire de ceux que j'ai eu occasion de voir. Il est vrai qu'il ne ressemble point à un Augure, & qu'il paroît être dans l'opération d'un sacrifice; car il semble tenir un grain de l'encens qu'il a pris dans son autre main: l'extrémité de son voile passe dessous un de ses bras & remonte sur l'épaule de l'autre côté où il se soutient par son propre poids. Ce Prêtre a d'ailleurs une tunique assez juste; elle monte jusqu'au col, les manches descendent un peu plus bas que les épaules; enfin, cette tunique se termine également & quarrément un peu au-dessous du gras des jambes; ce qui conserve, ou du moins rappelle un usage Égyptien. Ce petit bronze très-bien conservé est posé sur une table quarrée avec laquelle il a été fondu.

Hauteur trois pouces sept lignes.

PLANCHE XXIX.

N^o. I.

QUOIQUE l'ignorance des Étrusques dans leurs premiers siècles soit démontrée par un grand nombre de monumens que j'ai rapportés; ces monumens même prouvent, comme je l'ai déjà dit, le goût de cette nation pour les Arts, & le désir qu'ils avoient de produire & de passer à la postérité; mais si les objets peu satisfaisans pour les parties des Arts donnent ces sortes de preuves, il est difficile d'en apporter une plus convaincante que celle du Cheval de bronze que l'on voit sous ce numero. Il a été trouvé l'année dernière dans un tombeau à *Volaterra*. Cette seule raison m'engage à lui donner un rang déterminé; car l'ignorance poussée à un certain degré, ne peut donner



d'indication ; elle oblige nécessairement de recourir aux circonstances locales ; sans un pareil secours elle ne peut conduire qu'à l'ignorance : c'est un cercle qui tourne sur lui-même. Cette vérité me paroît constante, du moins par rapport aux objets de l'Antiquité.

Hauteur totale deux pouces & demi : hauteur depuis le gaireau un pouce trois lignes : longueur trois pouces cinq lignes.

N^o. II.

On voit sur ce Scarabée de cornaline, un Homme à cheval. Ce monument est constamment plus moderne que le précédent ; cependant l'Artiste étoit encore peu conformé dans l'art ; il ne pouvoit exprimer les traits du visage. Ce Cavalier est représenté dans un instant d'action ou de combat : de plus, il porte le casque à trois pointes dont j'ai parlé plusieurs fois. Je ne doute pas que cette Figure ne représente un homme de guerre. La rareté d'un monument Étrusque de ce genre, est le plus grand mérite de ce petit morceau.

N^o. III.

La première impression qu'un homme monté sur un cheval a faite sur l'imagination de ceux qui ne connoissoient point cet usage, a produit l'idée d'un Centaure. Cette impression est des plus anciennes, parce qu'elle est simple : je croirois par conséquent qu'elle a été une des plus générales ; & que plusieurs peuples ont dû la recevoir & s'en affecter dans des tems différens. Je ne voudrois point placer les Étrusques dans ce rang : chaque jour on découvre des monumens qui prouvent la connoissance qu'ils avoient des ouvrages de la Grèce ; & j'ai rapporté plusieurs sujets qu'ils avoient tirés d'Homère. Je croirois donc qu'ils ont emprunté les Cen-

taures des Fables Grecques ; & qu'ils les ont exprimés plus ou moins bien , selon le siècle dans lequel ils les ont travaillés. Le Centaure dont il s'agit ici , porte une massue menaçante , & me paroît disposé & composé dans le goût de ceux que les Grecs ont décrits en différentes circonstances , & que les monumens nous présentent encore.

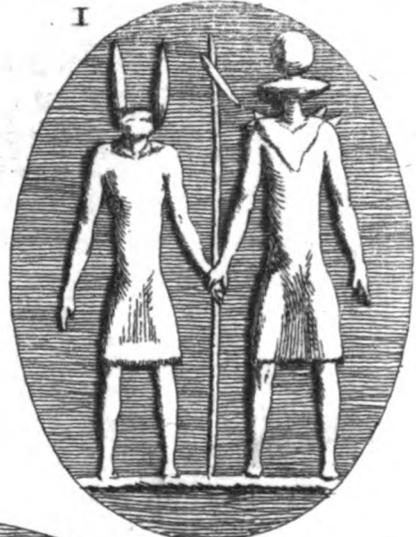
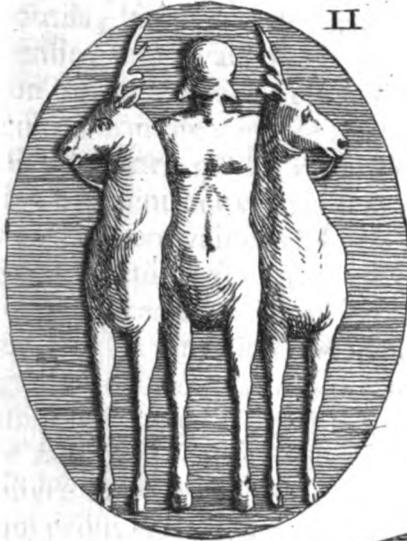
N^o. IV.

Cet autre Centaure également gravé sur la bête d'un Scarabée de cornaline , est beaucoup mieux exécuté que le précédent , quoiqu'à dire vrai , il le soit très-mal encore ; cependant il est composé dans un très-grand mouvement , & dans l'action de combattre ou d'arracher un arbre. Ce monument prouve que les Étrusques ont répété l'image des Centaures. On peut juger cette Figure moins ancienne que la précédente , par la raison que l'Artiste plus habile ou plus exercé , lui a donné plus de mouvement.

P L A N C H E X X X.

N^o. I.

LE TRAVAIL des nations qui n'ont été conduites que par le seul désir d'opérer , & auxquelles les moyens de l'opération ont été , pour ainsi dire , simplement révélés , sera toujours un nouvel objet d'étonnement. Ces peuples ont produit sans avoir aucune idée de l'imitation de la nature ; il sembleroit même que la Figure humaine leur auroit été inconnue : j'ai témoigné plus d'une fois ma surprise à cet égard , & sur-tout à l'occasion des bronzes Sardes , dont j'ai admiré la fonte & même quelques détails. Ce Scarabée de cornaline dont la bête est gravée en creux , & dont le travail est Sarde , doit encore plus étonner : en effet , que de connoissances préliminaires
ont



ont été nécessaires pour mettre au jour même l'extrême ignorance prouvée par ce petit monument, le touret, les outils, la poudre de diamant, la matière elle-même; enfin, un travail que la vûe ne peut en quelque façon diriger, & qui n'est exécuté que par estime. Comment un homme capable de lever ces difficultés, peut-il se persuader qu'il a représenté des figures humaines? Comment ceux pour lesquels il travaille peuvent-ils en être convaincus? Ces réflexions ne supposent rien. La seule exécution est une démonstration. Quelle que soit cette pratique, je crois qu'on ne peut la rapporter qu'à la situation de la Sardaigne, que l'on doit regarder comme étant alors une colonie, ou du moins une province dépendante de l'Étrurie. Cette première raison ne répond pas à toutes les objections; on découvre dans le détail de cette gravure plusieurs parties qui prouvent une communication très-marquée avec les Égyptiens. Ces prétendues Figures indiquent quelques-uns de leurs usages alliés sans doute à des particularités convenables au peuple de la Sardaigne; car indépendamment du Scarabée en lui-même, des coëffures de plumes droites, telles qu'on les voit représentées sur la Table Isiaque, le sceptre surmonté de la hupe, & que présente plusieurs fois cette même Table; ce sceptre, dis-je, que l'on voit sur cette gravure, est purement Égyptien, & persuade que ces deux Figures représentent des guerriers; car la hupe étoit un attribut d'Horus, révééré sans doute par les Militaires.

N^o. II.

Tout est comparaison; & le dessein que je viens de rapporter, fait une opposition avantageuse pour les plus mauvais ouvrages des Étrusques, & prouve la supériorité des travaux du Continent sur ceux des Insulaires:

Tome IV.

M

il est bien singulier que cette remarque soit vérifiée, & subsiste depuis tant de siècles.

Cet autre Scarabée d'un travail très-négligé & dans lequel tous les coups de bouterolle sont marqués, par la raison que les Artistes ne sçavoient pas conduire leur outil, représente un Centaure au milieu de deux Cerfs qu'il retient de chacune de ses mains. Est-ce une allégorie? Est-ce une fable dépendante de la religion des Étrusques? Je l'ignore, & je crains bien que d'autres ne puissent pas nous en instruire.

N^o. III.

Je n'avois point encore vû de Soleil représenté dans un char tiré par trois chevaux; je doute même qu'on ait vû un Vainqueur dans les jeux paroître dans ce médiocre équipage: cet attelage révolte l'habitude, & frappe par sa singularité; je m'attendois d'autant moins à trouver cette particularité sur un monument Étrusque, que j'ai rapporté le Soleil sortant de la mer, & tiré à l'ordinaire par quatre chevaux, d'après un vase de ce pays; mais il faut convenir que ce vase est beaucoup plus moderne que le Scarabée dont il s'agit, du moins la différence du goût, du dessein & de l'exécution donne cette indication; mais comme le travail de ce Scarabée ne s'écarte en aucune façon de l'enfance de l'art, il faut en conclure que les Étrusques ont perfectionné, non-seulement leur goût, mais leurs idées mythologiques. Pour autoriser la Figure du Soleil que je crois trouver dans cette gravure, je ne dois point oublier que la tête de celui qui mène les trois chevaux est rayonnante, c'est-à-dire, qu'elle a plus de pointes, & qu'elles sont plus symétriques que les cornes ordinaires des casqués.

Vol. II, Planc.
XX.

N^o. IV.

La gravure de cet autre Scarabée me confirme dans l'idée qui me fait regarder la composition du numero précédent, comme la représentation du Soleil : la tête de la Figure que l'on voit dans celui-ci est également rayonnante, & les bras ont une disposition pareille. Le bas de la Figure que les chevaux empêchent de distinguer dans l'autre gravure, est exprimé dans celle de ce numero. Cette partie est terminée par deux queues de poisson, sur le haut desquelles on voit un croissant. Le tems que le Soleil paroît habiter dans la mer a peut-être donné lieu à cette allégorie. De pareilles conjectures ne peuvent être admises ni réfutées : il est inutile de s'en occuper ; il me suffit que ces compositions n'aient point été publiées & qu'elles donnent une idée de la variété des Etrusques dans les sujets qu'ils ont traités, & qu'enfin elles prouvent beaucoup d'étendue d'esprit & de moyens, dans un siècle que le mauvais goût du travail & l'ignorance réunie de plusieurs parties doivent faire regarder comme très-reculé.

N^o. V.

L'action de ces deux Guerriers très-bien marquée sur ce Scarabée, n'est pas moins difficile à expliquer. Ils ont l'un & l'autre le casque en tête & le bouclier rond au bras ; ils ont tous deux un genouil en terre ; l'un semble avancer une épée courbe pour percer son adversaire, qui, sans paroître ému, lui fait signe de la main de s'arrêter.

L'histoire particulière des Etrusques nous est inconnue : on ne peut retrouver par son secours l'action dont on a voulu conserver le souvenir ; il est même vraisemblable qu'elle nous seroit inutile, & que cette composition ne présente que deux combattans dans les

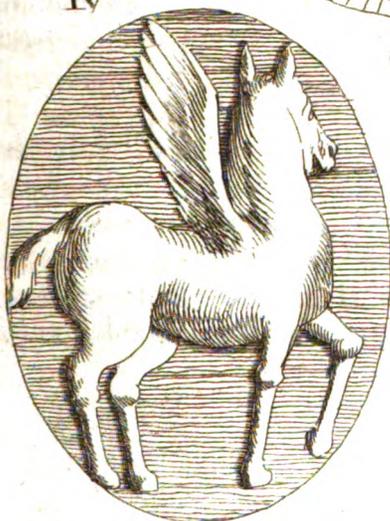
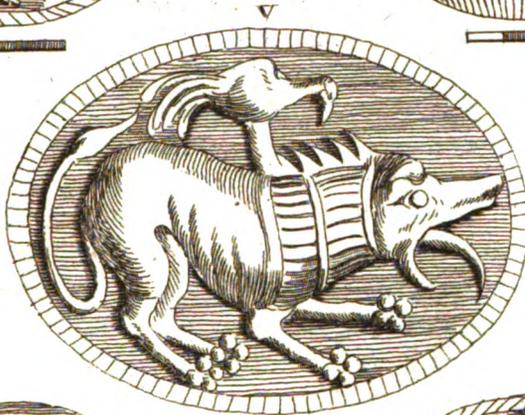
M ij

jeux, dont les réglemens connus rendoient l'action claire & distincte; ainsi je croirois que celui qui fait signe de s'arrêter, s'avoue vaincu: la position des Figures me paroît prouver un genre de combat particulier; car les circonstances de la guerre présentent trop rarement cette situation pour en avoir fait une étude: le casque & le bouclier me persuadent cependant que les Étrusques avoient pour objet dans leurs jeux, le désir de rendre leurs soldats plus adroits dans le maniement des armes. Ce premier motif est le seul qui puisse excuser la barbarie de ce genre de spectacle. Les Grecs n'avoient point eu d'autre objet dans son établissement; ils en abusèrent eux-mêmes: les Étrusques paroissent avoir fait un grand usage des Athlètes dont la profession devint vile mercénaire; les Romains renchérent sur cet abus.

PLANCHE XXXI

N^o. I.

CETTE Planche est remplie de cinq Scarabées Étrusques dont les bâses sont gravées, & qui sont tirés du Cabinet de M. le Duc d'Orléans. Ces cinq cornalines n'apprennent rien en un sens, & ne servent qu'à prouver l'étendue des connoissances de cette ancienne nation. Il n'est pas étonnant qu'une charité militaire si souvent traitée par les Grecs, se trouve représentée par les Étrusques, malgré la ridicule diminution que l'on peut reprocher à la Figure fuyante, & dont l'objet est difficile à concevoir; je ne crois pas que cette pierre soit la plus ancienne de celles que j'ai rassemblées sur cette Planche; la disposition du groupe autorise ce préjugé: les caractères écrits autour de cette pierre la rendent recommandable.



N^o. II.

Les fables, ou la religion particulière des Étrusques nous sont trop inconnues, pour oser rendre compte de la raison pour laquelle une Figure de femme ailée paroît avec un caducée placé comme un attribut; elle porte sur sa main un Amour dont le volume n'est pas considérable, & qui embouche une trompette.

Cette composition pourroit conduire à des conjectures infinies; je me contente de dire que l'on pourroit inférer de ce monument que les Étrusques ont servi de modèle aux Romains; lorsqu'ils ont traité des Figures qui en portoient de plus petites sur leurs mains.

N^o. III.

Ce Chasseur nud qui n'a que le casque, mais dont le bouclier n'est pas disposé à être tenu ni porté par la Figure, est constamment Étrusque. On voit par cet exemple que les usages de cette nation, au moins dans ses représentations, ne diffèrent en rien de ceux des Grecs, mais seulement que les Étrusques étoient moins sçavans & moins éclairés dans les moyens d'opérer.

Le laurier est bien rendu, & l'ornement fantastique fait en espèce de console disposée pour soutenir le groupe, se voit rarement sur les pierres gravées. Il est encore plus extraordinaire de le trouver sur celles des Étrusques.

N^o. IV.

Le mauvais goût de ce Pégase & la pésanteur de son travail que je crois un des plus anciens de l'Étrurie, lui donneroient l'exclusion, & devroient empêcher de le rapporter; mais plus il remonte à des tems éloignés, plus il prouve l'ancienneté de la communication des Étrusques avec les Grecs. D'ailleurs, la disposition de ce

cheval ailé est heureuse, & ne peut avoir été trouvée par celui qui l'a exécutée au rouret.

N^o. V.

Je ne puis donner d'autre nom à cette gravure informe & très-ancienne des Étrusques que celui d'une chimère; cette allégorie ou le dessein de cette Figure fantastique, présente toujours les idées de communication que tout nous retrace.

PLANCHE XXXII.

N^o. I. & II.

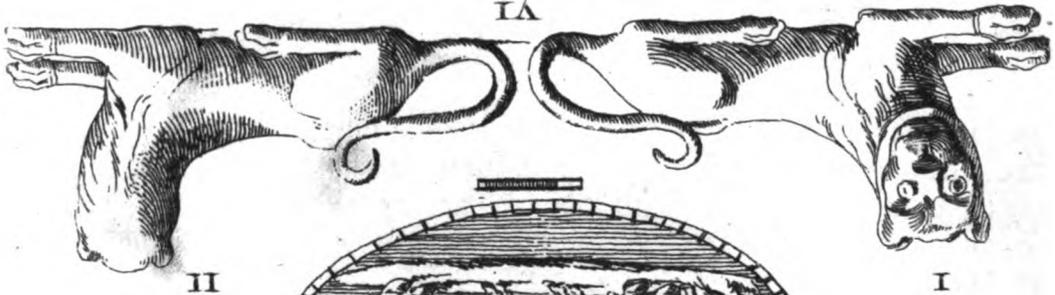
CETTE Planche présente quelques ouvrages Étrusques faits dans des siècles différens, mais qui ont succédé à celui où ce peuple a débuté dans les Arts. J'ai distingué précédemment plusieurs morceaux de ce genre: d'ailleurs il seroit inutile de répéter les raisons qui mettent dans l'impossibilité de fixer aujourd'hui la date & l'intervalle de ces siècles; mais les variétés ou plutôt les degrés qu'on peut distinguer dans les opérations de cette nation, en conservant toujours le caractère national, prouvent invinciblement son génie, son application, & la longue durée de son attachement pour les Arts.

Dans quelque siècle que ce Lion couché, ait été exécuté & travaillé en Etrurie, il est constant qu'il y avoit alors dans ce pays un des plus sçavans Artistes: il faut être en effet très-habile dans l'art pour avoir dessiné & produit ce petit morceau de sculpture. Ce bronze présente la même justesse, la même simplicité, & par conséquent la même grandeur que j'ai fait remarquer dans l'hirondelle à tête d'Isis que l'on voit dans le troisième Volume de ces Antiquités: dans l'éloge que j'en ai fait, j'ai témoigné quelque soupçon sur ce monument, c'est-à-dire, qu'il pouvoit avoir été travaillé

Planc. XI, n^o. I.

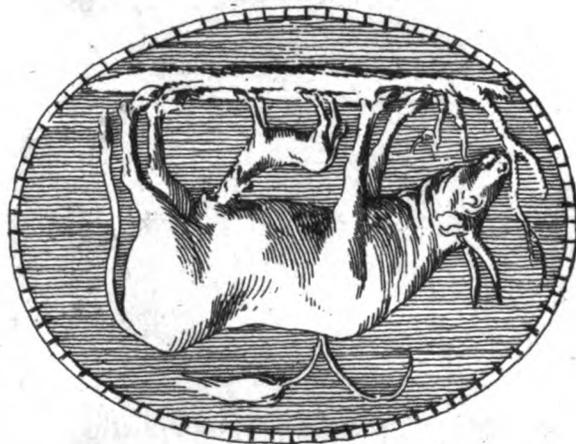


IA



II

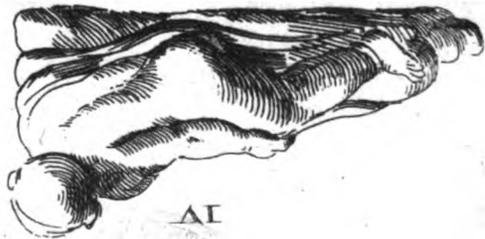
I



A



III



VI

PL XXXII



par un Grec, du tems des Ptolémées; mais je ne puis avoir le même doute sur ce Lion: un Grec n'auroit jamais exprimé avec autant de solidité, les poils dont la partie inférieure de la tête de cet animal est environnée; cependant cette disposition dans le travail, loin d'appesantir, comme on pourroit le soupçonner, contribue à l'expression fière que l'Artiste a sçu donner à l'animal, & ce moyen même augmente ce caractère. J'avoue que ce morceau & la pierre gravée que l'on voit dans le Volume III. sont les ouvrages les plus com-

Planc XXI. n°. IV.

plets & les plus étonnans que j'aye vûs des Étrusques, puisqu'en effet ils peuvent aller de pair avec ce que je connois de véritablement sçavant, soit en Grèce, soit en Égypte.

Hauteur un pouce dix lignes : longueur quatre pouces.

N°. III. & IV.

Cette petite Figure couchée, est une preuve des plus marquées de l'impression que les nations étrangères ont faites sur les Étrusques; mais elle est plus frappante encore par rapport à la Mythologie, que par les circonstances du travail. Ce monument de bronze me paroît un des plus singuliers que j'aye eu occasion d'examiner. Il prouve que les Etrusques avoient admis dans le nombre de leurs Dieux le Bacchus des Égyptiens, puisqu'en effet il est représenté barbu, & qu'étant couché, tenant une coupe avec un maintien & une attitude certainement inconnue dans les monumens Égyptiens: cette disposition ne peut être regardée que comme une idée empruntée des Grecs. Il faut encore observer que cette Figure a les jambes groupées avec un dauphin. Cette circonstance ne peut être regardée que comme une allusion ou un symbole pour certifier que cette Divinité étoit arrivée par mer dans le pays où l'on admettoit nouvellement son culte. Ces

détails prouvent incontestablement l'alliage & la réunion de plusieurs idées dont la plus grande partie ne peut être venue des Égyptiens, puisqu'en effet ils n'ont jamais connu les allégories de cette espèce; qu'ils n'ont jamais rien emprunté de leurs voisins, auxquels ils ont au contraire tout donné; que leurs images ou leurs symboles sont toujours tirés du Nil ou de leur pays; & qu'enfin rien n'auroit été capable d'obliger un Égyptien à introduire un poisson de la mer dans aucune espèce de représentation: l'horreur qu'ils avoient pour cet élément est trop connue pour douter de cette dernière circonstance.

Cette Figure a été trouvée à *Fiesola*, petite ville de la Toscane près de Florence, & qui conserve distinctement son ancienne dénomination de *Fesula*, colonie Romaine.

Le dessein de ce petit monument n'est pas fort correct; la draperie est assez mal rendue, comme on peut en juger par la gravure; & la proportion totale est un peu courte: mais je dirai toujours à l'honneur de cette nation, qu'il est très-étonnant que dans le cours de plusieurs siècles, on distingue l'impression des peuples que les Étrusques reconnoissoient pour leurs maîtres; & que cette imitation n'ait jamais été servile au point de pouvoir se confondre avec les originaux.

Hauteur quinze lignes : longueur vingt-trois lignes.

N^o. V.

Je ne doute point que cette cornaline gravée en creux, n'ait été anciennement la bête d'un Scarabée, & qu'on ne l'ait coupée pour la monter en bague. Elle représente une espèce de paysage dans lequel une vache est en pâture, tandis qu'elle allaite son veau. Les Grecs ont traité ce même sujet, & je l'ai rapporté dans le premier Volume de ce Recueil: on le trouvera aussi exécuté par les Égyptiens; il est dans ce Volume.

Plan. L. n^o. III.
Planc. VIII. n^o.
II. & III.

N^o. VI.

N^o. VI.

Cette cornaline également gravée en creux est peut-être moins ancienne que la précédente ; je ne crois pas qu'elle ait jamais fait partie d'un Scarabée , ni qu'elle ait été différente pour la forme de ce qu'elle est aujourd'hui ; mais elle présente un autre genre de rapport avec la Grèce, puisqu'elle nous fait voir un Gymnase. En effet, le Graveur Etrusque a représenté le Maître qui préside à l'exercice de deux Lutteurs : & qui tient une palme, ou pour diriger les actions & les mouvemens de ces jeunes gens, ou pour récompenser le vainqueur.

L'ouvrage est un peu boudiné, pour m'exprimer dans les termes de l'art ; les têtes sont grosses & les figures courtes ; mais la composition est juste & agréable : enfin, cette gravure n'est pas , à beaucoup près, sans mérite, d'autant que le sujet s'explique aisément, & frappe à la première vûe. Le seul objet qui puisse embarrasser dans l'explication, c'est un vase que l'on voit derrière les Lutteurs : à quel dessein ce vase & cette colonne sont-ils placés dans cette composition ? Je l'ignore ; mais il faut remarquer que ce vase est posé de travers sur la colonne. Il est vrai qu'en admettant la nécessité d'introduire une *Amphora* dans le Gymnase, car c'en est une, elle ne pouvoit ni par sa forme, ni par son volume, être posée en pied, ni demeurer droite. Le prix du vainqueur étoit-il renfermé dans ce vase ? Je ne puis m'empêcher de dire que la disposition des figures & le goût de ce travail, frappent au premier coup d'œil pour indiquer des rapports avec les Héros de Thèbes, dont Gori & Stoch ont rapporté le dessein & donné l'explication. Ce n'est pas louer le travail de la pierre ; c'est comparer son antiquité.

ANTIQUITES
PLANCHE XXXIII.

N^o. I. & II.

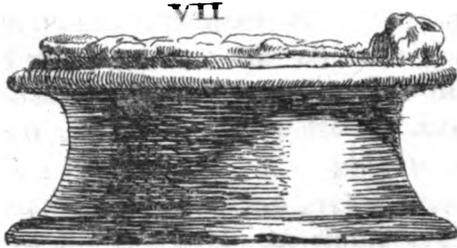
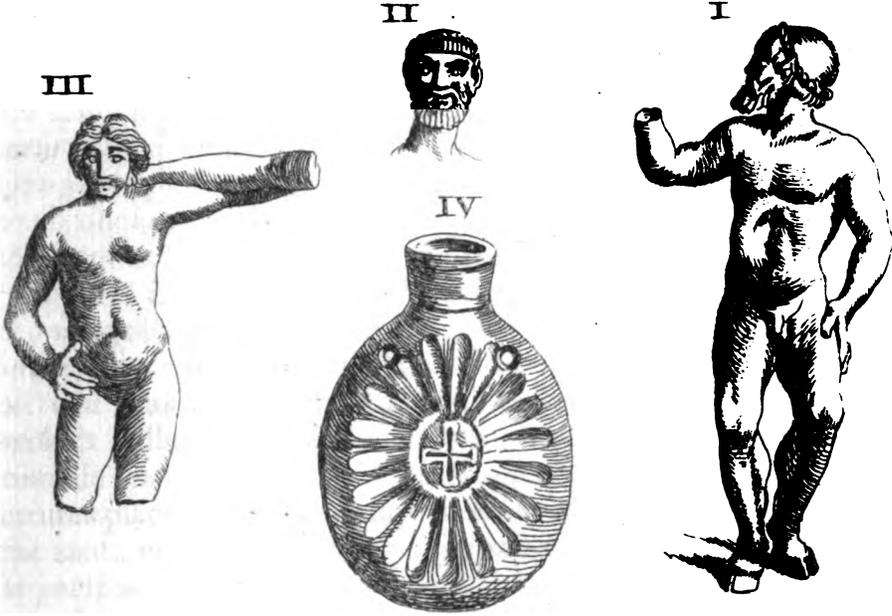
N'AYANT point encore trouvé sur aucun monument Étrusque, de Satyre formé comme celui que présente ce n^o. & ne voyant point la queue qui est ordinairement le seul caractère qui les distingue; j'ai été long-tems sans faire graver ce morceau, pour avoir le loisir de me convaincre de son authenticité quant à l'antiquité & quant au pays auquel je l'attribuois.

Les jambes de cette Figure sont formées comme celles d'un homme, leur différence ne commence qu'à la moitié du pied; il est presque rond, mais le sabot est fendu & séparé en deux parties. Les oreilles pointues sont encore une indication de Satyre, traité selon la Mythologie des Grecs; & si le masque n'est point aussi chargé qu'on le voit sur les monumens Grecs & Romains, on peut se convaincre par la tête présentée de face au n^o. II. qu'on lui a donné un air sauvage, qui convient, ainsi que la barbe, à cette Figure fantastique. L'espèce de corde dont la tête de ce Satyre est ceinte, ne doit pas être oubliée dans l'énumération des singularités de ce monument: cette marque de dignité me persuaderoit qu'elle est en cette occasion un attribut de Pan, regardé par les Étrusques comme une Divinité. Le travail & le dessein de ce bronze sont communs, & la conservation en est bonne, à la réserve d'une main que le tems a détruite.

Hauteur trois pouces moins une ligne.

N^o. III.

Le fragment de cette Statue de bronze est constamment Étrusque; il ne peut rien apprendre, mais il donne une preuve plus étendue qu'on ne l'avoit encore



des pratiques de cette nation dans les Arts : il nous fait voir la représentation d'une Femme nue que je n'avois pas encore rencontrée dans aucune Figure isolée ou de ronde-bosse : de plus , le bras d'une autre femme , posé sur l'épaule de celle-ci , prouve que ce morceau est le fragment d'un groupe , & c'est une autre singularité.

Hauteur du fragment tel qu'il subsiste deux pouces sept lignes.

N^o. IV.

J'ai rapporté dans le troisième Volume de ces Antiquités , un petit vase Étrusque de terre naturelle , c'est-à-dire , sans vernis , de la même forme que celui que l'on voit sous ce numero. La différence de leurs ornemens & celle de leurs proportions , prouvent la répétition de leur usage ; les espèces d'anses ou plutôt d'ouvertures placées à la partie supérieure , servoient à les suspendre , vraisemblablement , à la ceinture ; car , selon la médiocrité du volume de ces vases , ils devoient renfermer des parfums. La croix que l'on remarque au milieu de l'ornement , n'a aucun trait avec le Christianisme : cette Figure , quand elle est enfermée dans le carré , c'est-à-dire , que ses parties sont égales , n'est presque jamais un symbole ; elle a été de tous les tems le plus simple des ornemens , & le plus facile à trouver & à exécuter ; les plus anciens monumens , & principalement ceux de l'Égypte , en donnent la preuve.

Planc. XVIII. n^o.
III.

Hauteur deux pouces six lignes : largeur deux pouces une ligne.

N^o. V.

Ce Bas-relief fait l'ornement d'un vase Étrusque de terre cuite très-bien conservé , & dont le vernis est absolument noir. Sa forme est parfaitement semblable

Nij

Planc. XXVII.
n^o. IV.

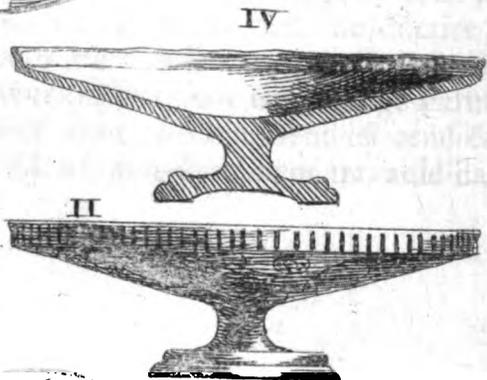
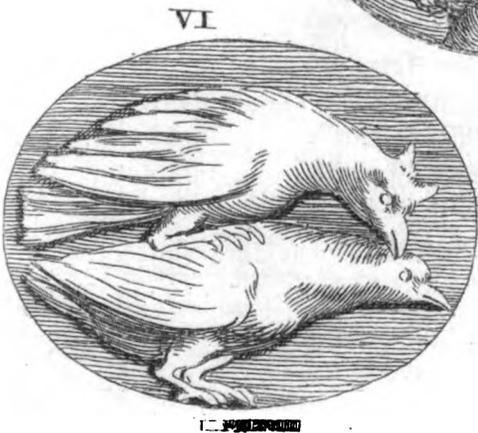
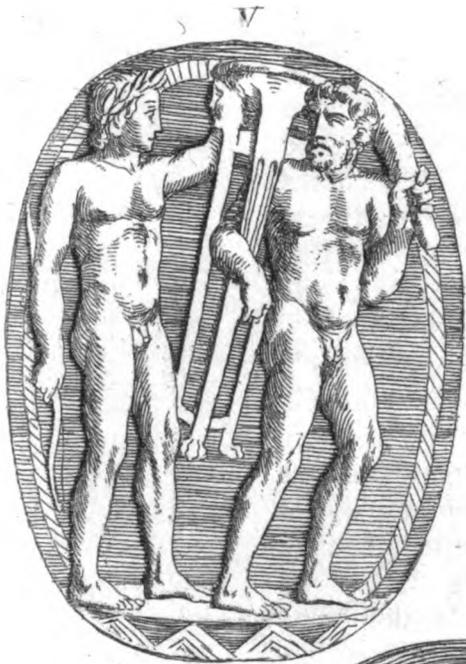
à celle que j'ai rapportée dans le second Volume de ces Antiquités; ainsi je me contente d'y renvoyer: je n'ai fait dessiner que cet ornement de relief. Il représente un Homme à cheval, frappant & passant sur le corps d'un ennemi renversé: ce sujet, & dans cette même disposition, a été souvent traité par les Romains dans les différens siècles de leur Empire: il est vraisemblable qu'ils l'ont emprunté des Étrusques; car il est constant que celui que je présente ici leur appartient.

Diamètre un pouce quatre lignes.

N^o. VI. & VII.

Planc. XXVII. &
XXXVIII. n^o.
III. & n^o. II.

Ce petit monument de terre cuite est orné d'un bas-relief, dont le travail & le gout sont très-mauvais; il mérite cependant d'être rapporté par les raisons suivantes. Le n^o. VI. présente la surface supérieure de ce vase, dans laquelle on voit deux ouvertures, l'une simple, l'autre formée par une tête de lion. Malgré les légères différences que l'on peut remarquer dans la forme, l'usage étoit pareil à ceux des vases que j'ai rapportés dans le Volume II. de ce Recueil: on voit même sur celui-ci la place de l'anneau qu'il avoit autrefois; il a été rompu, & selon les apparences, l'espace qu'il occupoit a été poli avec soin en Italie, pour faire croire que la couleur noire étoit simplement dégradée: le n^o. VII. fait voir l'épaisseur de ce vase & le profil de sa forme. Je ne connois pas plus aujourd'hui qu'il y a trois ou quatre années, l'usage de ces sortes de vases dont les deux trous servoient seuls à l'issue & à l'introduction de la liqueur; on sent bien qu'ils ne pouvoient jamais être nettoyés. La forme que je viens de décrire, ainsi que le travail de la terre & le vernis noir dont elle est couverte, prouvent absolument un ouvrage Étrusque; mais le bas-relief dont ce monument est orné & que présente le n^o. VI. est non-seulement travaillé dans le



goût des Romains, mais traité selon leur Mythologie : on y voit Bacchus avec son tyrsa, une main appuyée sur une Pantère, embrassant Vénus de l'autre ; cette Déesse tient son voile d'une main, & se soutient de l'autre sur une petite colonne cannelée placée entre les deux Divinités ; on voit de l'autre côté de Vénus, un Terme de Priape. Il faut ajouter à tous ces rapports Romains, que la Déesse est vêtue depuis la ceinture jusques aux pieds.

Ces raisons m'ont persuadé que cet ouvrage avoit été fait en Étrurie par un ouvrier Romain quelque tems après la conquête, quand la nation Etrusque n'étoit pas encore confondue avec ses vainqueurs, & que ses manufactures & ses usages n'étoient pas encore absolument abandonnés. Je crois cette conjecture fondée en raison ; & cette réunion ou ce mélange de travail me fait toujours plaisir à rencontrer & à démêler ; mais je n'insisterai point sur ces observations : il est facile de sentir ses propres idées ; mais il ne l'est pas de les faire sentir à ceux sur qui ces fortes de rapports ne font aucune impression.

Hauteur un pouce six lignes, sans compter l'épaisseur du bas-relief qui peut être de deux & quelquefois de trois lignes.

P L A N C H E X X X I V .

N^o. I.

CE JUPITER de bronze présente la même disposition & les mêmes attributs que ceux des Grecs & des Romains ; je les rapporte comme une nouvelle preuve des progrès que les Etrusques ont faits dans les Arts, & ce monument indique une communication plus intime de l'Étrurie avec la Grèce. En jugeant ainsi, l'Antiquaire qui ne peut être autorisé par aucune différence dans la forme, doit espérer que son Lecteur aura beau-

N iij

coup de confiance dans son coup d'œil & dans sa décision. En effet, le Lecteur doit se persuader que l'Antiquaire a jugé du travail, & qu'il a été frappé de plusieurs détails qu'on ne peut décrire, & que l'habitude de voir les monumens rend familiers, &, pour ainsi dire, certains. Je puis ajouter, en craignant moins les contradictions, que ce bronze de la plus belle conservation est du meilleur tems de l'Étrurie, & que la sécheresse qu'on y distingue sert beaucoup à le faire connoître pour Étrusque. La haste ou le sceptre que porte cette Figure est d'argent & pourroit bien être moderne: ce monument m'a été envoyé de Rome: j'ignore où & comment il a été trouvé.

Hauteur cinq pouces deux lignes.

N^o. II. III. & IV.

La recherche dans les meubles communs & particuliers, est une des plus fortes preuves de l'opulence & de l'intelligence d'une nation. Cette petite Sou-coupe mérite par cette raison, & par les singularités qu'elle réunit, d'être placée dans un Recueil que je voudrois remplir d'objets, ou qui n'eussent point été publiés, ou qu'il me fût possible de présenter sous un nouvel aspect. Les monumens Étrusques ne m'avoient point encore fourni cette espèce de Sou-coupe dont le volume est très-petit, & la décoration placée dans la partie la moins apparente, c'est-à-dire, dans le dessous, & telle qu'on la voit au n^o. III. chargée d'ornemens bizarres & de la tête d'une Prêtresse. Le profil est au n^o. II. & la coupé est au n^o. IV. Le travail de cette terre est de réserve, à l'ordinaire.

Diamètre quatre pouces huit lignes : hauteur deux pouces une ligne.

N°. V.

La gravure du Scarabée de cornaline que l'on voit sous ce n°. présente un sujet intéressant par lui-même, & qu'il n'est pas ordinaire de rencontrer sur les monumens. Le Graveur a traité le combat d'Apollon & d'Hercule à l'occasion du trépied que ce dernier emporta du Temple de Delphes : on peut voir le détail de cet événement dans Apollodore & dans Pausanias. J'ai profité des récits de l'un & de l'autre de ces Auteurs pour en proposer un tableau dans la vie d'Hercule le Thébain. La représentation d'un objet aussi étranger aux Étrusques, prouve une liaison ainsi qu'une connoissance très-intime de la Grèce, sur-tout une grande vénération pour ses fables. On voit ce même sujet traité avec peu de différence sur un marbre gravé dans le Journal de Venise : il a été trouvé par un Voyageur dans l'isle de Cérigo, ou, selon la tradition, il a été apporté de l'ancienne Sparte. La hauteur de ce marbre est de deux pieds trois pouces. Le Voyageur déclare le sujet inconnu & cite pour la composition, le Cabinet des Marbres antiques de Dresde ; on le trouve en effet à la page 3 de ce Recueil, où l'on voit un bas-relief qu'on dit être de marbre, & représenté sur une des faces d'un autel triangulaire dont la hauteur est de trois pieds. Ce monument, peut-être le plus curieux de de cette collection, est donné pour Egyptien ; cependant sa forme & ses ornemens m'engageroient à le regarder comme Étrusque. Au reste, le Recueil de ces Marbres ne donne aucune sorte d'explication ; ainsi quand le dessein de ces deux monumens ne présenteroit pas des différences avec ma pierre, je rapporterois la gravure de ce Scarabée par la seule raison de l'éclaircissement du sujet : le plaisir de l'avoir trouvé ne doit point faire négliger les réflexions que présente le

Liv. X.

Phocide.

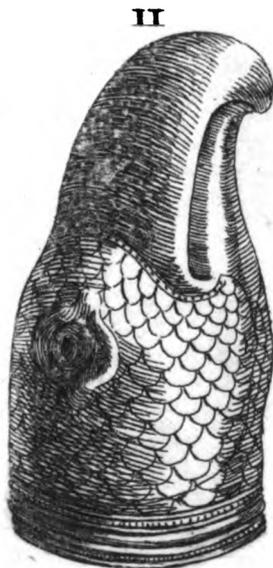
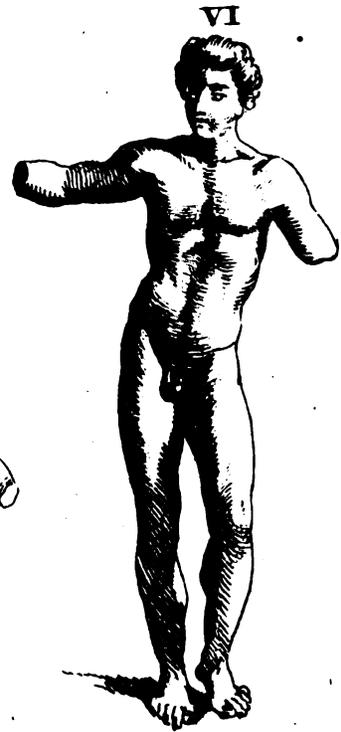
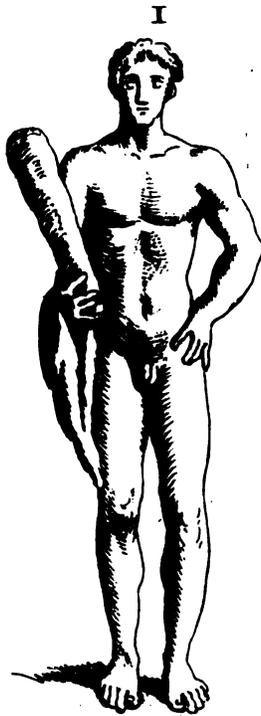
Tableau cxxxiv.

Septembre 1758.

travail de ce petit monument. Les armes du Dieu & du Héros sont à la Grecque, ainsi que le trépied ; il est orné par des têtes de femmes que la disposition du trépied ne peut laisser voir que de profil, encore on ne peut en distinguer qu'une seule. L'Artiste a peut-être introduit ce Mascaron dans l'ornement, pour rappeler l'idée de Xénoclie, Prêtresse d'Apollon, qui n'avoit pas voulu répondre à Hercule. Quoi qu'il en soit, cette tête apporte d'autant plus de confusion sur la pierre, qu'elle a quelques petites égrifures dans cet endroit. Au reste, l'examen le plus sévère certifie que cette gravure n'est point une copie Grecque, mais un original Etrusque. Je dois encore ajouter, que dans le même tems que les traces Grecques se présentent à l'esprit, on est affecté d'une reminiscence Egyptienne, principalement dans la Figure d'Apollon ; elle présente une position roide & simple dans les épaules dont les Grecs se sont toujours écartés : d'ailleurs l'ouvrage est lourd & dépourvu de toute élégance. Je ne puis déterminer le tems auquel il a été travaillé ; mais les réflexions précédentes peuvent faire croire que le goût Grec ne l'emportoit que depuis peu de tems sur l'Egyptien chez les Etrusques, quand un de leurs Artistes a produit cette gravure.

N°. VI.

Nous connoissons peu le genre de plaisanterie des nations éloignées de nous par un si grand nombre de siècles : les Modernes, loin de chercher à le retrouver, tournent plutôt leurs conjectures du côté de l'austérité, de la grandeur, & de la noblesse des idées ; aussi je suis persuadé qu'à cet égard il y a plusieurs fausses explications ; car les Anciens n'ont pas toujours été grands, austères, nobles & sérieux ; il est vrai que les objets de pur amusement sont ordinairement difficiles à reconnoître,



noître, puisqu'en effet ils consistent dans les oppositions dont on ne peut être affecté que par la connoissance des usages : heureusement pour l'opinion que je viens d'avancer, le groupe de ce coq & de cette poule gravé sur un Scarabée, pourroit envelopper quelque allégorie sérieuse, sous une apparence légère & badine, sur-tout se trouvant exécuté sur un objet consacré à la superstition, tel qu'une amulette. Du reste, cette gravure est mal dessinée & d'un mauvais travail.

PLANCHE XXXV.

N^o. I.

LA POSITION de cet Hercule est bonne, & n'est point ordinaire aux Étrusques : on voit sensiblement que quand cette Figure a été travaillée, ils avoient déjà acquis du côté des formes & des détails. Si l'on étoit plus instruit de leur histoire particulière, on pourroit établir quelque vraisemblance sur la date de ces différens ouvrages. La petite proportion de la tête m'a seule engagé à rapporter cette Figure : elle conserve une impression des premières manières Étrusques, qui donne une preuve de l'étude constante de cette nation.

Hauteur de ce Bronze trois pouces quatre lignes.

N^o. II.

Cette Tête d'Aigle, trouvée depuis très-peu de tems à *Fiesola*, est d'un excellent travail Étrusque, de la plus sage austérité, & qui approche infiniment de celle des Égyptiens ; d'ailleurs, la fonte ne peut être plus belle ni mieux jettée. Quand ce morceau n'auroit pas servi, comme on me l'a mandé en me l'envoyant de Rome & comme j'en suis très-persuadé, pour l'extrémité d'un bâton augural, la franchise de l'ouvrage, la finesse des moulures faites au tour &

Tome IV.

○

placées sur le cou de l'oiseau, enfin, la plus parfaite conservation, rendroient toujours ce monument recommandable.

Hauteur totale quatre pouces moins une ligne : diamètre de la b se trois pouces.

N^o. III.

J'ai témoigné plus d'une fois dans ces Recherches, le plaisir que j'avois à retrouver les communications des anciens peuples. Je crois celle des  gyptiens & des  trusques démontrée; cependant je ne négligerai jamais aucune augmentation de preuves: celle que nous donne ce Sphinx gravé sur la b se d'un Scarabée, est d'autant plus convaincante, qu'il est bon de remarquer que l'idée absolument égyptienne, est cependant traitée dans toutes les parties de trait, de disposition & de travail, selon la manière des  trusques.

N^o. IV. & V.

Cette Figure de bronze est plus moderne que les précédentes; le travail indique plus de chair, & la disposition plus de mouvement; la couronne de feuilles dont on ne peut distinguer l'espèce, & qui laisse tomber les cheveux épars sur les épaules, est rapportée sous le n^o. V. Cette parure pourroit indiquer un Prêtre; le bras qui manque à cette Figure nous a privé, sans doute, d'un attribut qui nous auroit peut-être éclairé sur son objet; celui qui subsiste, nous a donné par la disposition de sa main, un des grands moyens pour reconnoître la Figure comme  trusque.

Hauteur quatre pouces moins une ligne.

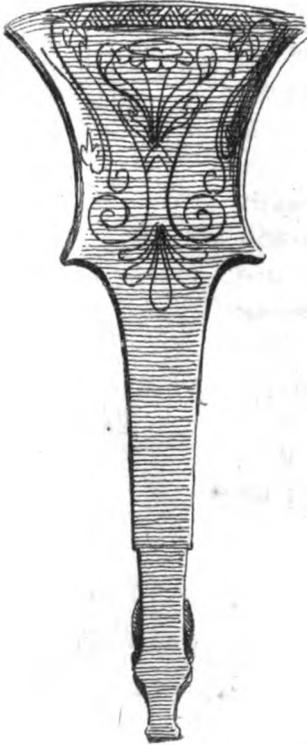
N^o. VI.

Les bras cassés de cette Figure lui font d'autant plus de tort, que je la regarde comme celle d'un Danseur.

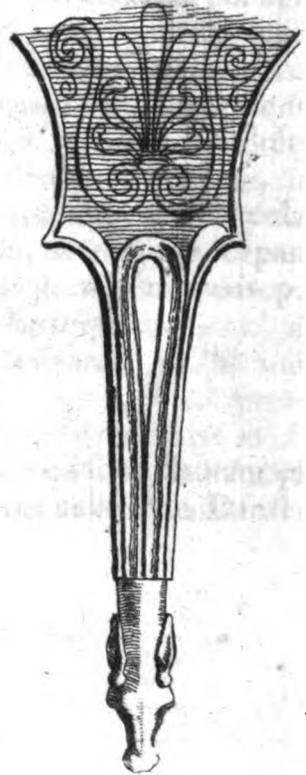
I



II



III



IV



On sçait combien les Étrusques ont été curieux de spectacles & d'exercices. La position de ce Danseur est juste, & le travail indique à plusieurs égards une connoissance de la chair, & une disposition qui doit faire regarder ce monument comme moins ancien que le précédent.

Hauteur trois pouces sept lignes.

PLANCHE XXXVI.

N^o. I.

LES PATERES sont trop connues pour qu'il soit nécessaire de s'étendre sur l'usage dont elles étoient dans les sacrifices; il me paroît seulement que celles des Etrusques sont plus grandes en général que celles des Romains. Le nombre qu'on a publié de ces premières, prouve combien l'usage en étoit fréquent en Etrurie; d'ailleurs elles sont ordinairement gravées, quelquefois elles sont ornées de caractères, & représentent communément trois Figures disposées comme celles que l'on verra sur la Patère de la Planche suivante. Celle de ce numero est singulière par le combat de deux Gladiateurs; car ils n'ont point de casques ni rien qui puisse les faire regarder comme des Héros ou des gens de guerre: Le dessein de ces combattans est un peu lourd, mais il n'est pas mauvais: cet ouvrage n'est gravé qu'au simple trait, ainsi que les feuillages courans qui font le tour ou la bordure de la partie circulaire: ces feuillages naissent d'un ornement qui fait la liaison du manche & du corps de la Patère; ce manche uni & rapporté au n^o. II. est orné par des cannelures sur la partie opposée, comme on le voit au n^o. III. & terminé par une tête de biche très-bien faite. Le derrière du corps de la Patère est absolument uni; & l'épaisseur élevée de trois lignes au-dessus de la par-

O ij

rie travaillée, est chargée d'une ove, ou d'un ornement de bon goût, rapporté sous le n°. IV. & dont la pratique imitée principalement dans l'orfèvrerie moderne, me paroît avoir été commune chez les Etrusques, auxquels on ne peut en refuser l'invention. On sent très-bien que le Gladiateur que son adversaire tient par les cheveux & qui doit être le vaincu, avoit une épée à la main droite, mais le trait en est absolument effacé, & je n'ai point osé le suppléer; j'ai mieux aimé rapporter le monument tel que je l'ai trouvé: persuadé d'ailleurs que ce défaut ne pourroit tromper personne, d'autant qu'il n'est pas naturel de représenter un combattant sans bras. Les Anciens pratiquoient peu l'amputation des membres, & l'Art de la Chirurgie n'étoit pas, à beaucoup près, perfectionné au point où nous le voyons: les Anciens ne connoissoient guères que les Caustiques.

Longueur totale de la Patère onze pouces cinq lignes: diamètre cinq pouces dix lignes.

PLANCHE XXXVII.

N°. I. II. & III.

CETTE Patère de bronze est gravée au simple trait comme la précédente, mais elle est beaucoup moins conservée; le manche est même cassé & perdu. Le sujet me paroît représenter l'apothéose d'Hercule, ou plutôt ce Héros déjà déifié; il ne peut être méconnu à la peau de lion sur laquelle il est assis. La Femme placée devant lui pourroit être Junon; elle a un oiseau à ses pieds, qu'il est cependant plus aisé de prendre pour un Aigle que pour un Paon, mais qui ne ressemble ni à l'un ni à l'autre de ces oiseaux. La Femme ailée qui présente à Hercule un panier de fleurs & de fruits, m'a déterminé à regarder la première Figure



comme Junon, puisque celle-ci a les attributs d'Iris : cette Messagère des Dieux a toujours été plus dépendante de cette grande Déesse, que de toutes les autres Divinités.

Le travail, ainsi que la disposition des ornemens, me paroissent du même tems que la Patère précédente. La dentelle placée sur la tranche ou l'épaisseur, est plus simple & moins recherchée ; on peut en juger par le dessein n°. II. On voit au n°. III. le seul ornement dont le revers ou le dessous de la Patère soit décoré.

Cette composition ne m'a point paru mériter d'être gravée dans le miroir, ainsi elle est rendue à la contre-épreuve.

Diamètre cinq pouces six lignes.

N°. IV.

Cette Pierre Étrusque gravée en creux sur une agathe blanche, n'a jamais fait partie d'un Scarabée, car elle est ronde & taillée en goutte de suif ; elle représente un Guerrier à la Grecque, c'est-à-dire, nud, avec le bouclier : le casque est assez bien formé, il a une crête & un pennache. L'ouvrage est du même faire, du même goût, & peut être du même tems que les deux Augures que l'on peut voir dans le troisième Volume. La plus grande singularité de ce petit monument, & en même tems la raison qui m'engage à le rapporter, ce sont les lettres gravées autour de la Figure : non-seulement elles seront peut-être lues quelque jour, mais elles paroissent différer de celles que l'on voit ordinairement sur les monumens Étrusques. Ce Soldat est disposé comme un homme vaincu ; il a un genouil à terre, & son épée est baissée. Le travail en est foible ; mais la Figure n'est pas dépourvue d'une sorte de mouvement.

Planc. XXIII.
n°. II. & III.

Les deux Soldats gravés en creux sur la bête d'un Scarabée de cornaline , sont d'un travail boudiné , par conséquent plus ancien & plus national que celui du numero précédent : le sujet pourroie représenter la conférence de deux Généraux. Ils sont appuyés sur leurs boucliers; leurs casques ont deux pointes , mais plus délicates & plus distinctes que celles dont j'ai si souvent parlé. Un de ces Guerriers est appuyé sur une hache d'armes qui ressemble à celles que les monumens donnent aux Amazones , & que je n'avois point encore vûes sur aucune pierre gravée par les Etrusques.

PLANCHE XXXVIII.

LES AUTEURS qui travaillent sur les monumens , & ceux qui s'occupent à lire leurs Ouvrages , seroient heureux si l'explication des morceaux de chaque pays étoit précédée par une Lettre aussi intéressante & aussi claire que celle qui suit : elle est du P. Paciaudi , auquel je dois la plus grande partie des morceaux les plus curieux que l'on a vûs dans le troisième Volume , & que l'on trouvera dans celui-ci.

« Je suis revenu depuis deux jours d'un petit voyage dans lequel j'ai respiré l'air de la mer ; je me suis promené dans les ruines de l'ancien *Centurcella* , aujourd'hui *Civita Vecchia*. La terre ni la mer ne m'ont rien fourni pour vous envoyer. J'ai quitté cette ville pour aller à une montagne éloignée de douze milles , observer avec attention ce qui subsiste de l'ancienne *Tarquinia* , ville considérable autrefois chez les Étrusques. J'ai demeuré trois jours à *Corneto* , ville moderne , & bâtie tout auprès de *Tarquinia* : elle ne conduit à rien ; elle est écartée de tous les chemins ;



VIII
 2 3 T 2 3 Ψ 2 3 I T H 2 3 2 3 Q A Ψ Q A M : I M : A W



» & depuis que le Marquis Maffei a visité les monu-
 » mens dont je vais vous entretenir, il n'y a eu que trois
 » ou quatre personnes éclairées qui aient entrepris ce
 » petit voyage ; car il est vrai que peu de gens veulent
 » faire soixante milles pour satisfaire cette curiosité.
 » Quant à moi, je m'y suis occupé fort agréablement ;
 » mais ce que j'ai pu emporter pour vous est bien mé-
 » diocre.

» Il ne subsiste plus de *Tarquinia* que des murailles
 » construites avec de gros quartiers de pierre. J'ai fait
 » fouiller dans une enceinte qui peut avoir renfermé
 » un Temple, mais je n'ai rien trouvé.

» Les grottes répandues dans la campagne sur la-
 » quelle cette ville domine, sont dignes d'admiration :
 » leur nombre peut être de deux mille dans l'espace
 » d'environ six milles de longueur & de huit de lar-
 » geur depuis les murailles de la ville jusqu'à la mer.
 » Ces grottes sont éloignées les unes des autres de 30
 » ou 40 pas, & toutes ont servi de tombeaux aux
 » Etrusques : je vais vous rendre compte de leur forme
 » & de leurs ornemens.

» Il n'y en a aucune qui ne soit taillée dans un roc
 » vif, qui, cependant n'est pas difficile à travailler.
 » Elles sont quelquefois disposées en croix, ou à trois
 » aîles, comme nos Églises : le plan de quelques autres
 » est carré dans des proportions différentes, avec des
 » portes de communication pour passer de cette espèce
 » de chambre dans une autre ; d'autres fois elles sont
 » à deux étages, & l'on descend pour entrer dans celles
 » de dessous. Ces grottes ne sont pas fort profondes ;
 » & les Étrusques ont toujours choisi de petits monti-
 » cules * qu'ils ont percés par une porte simple & quar-

* Cette Description rappelle l'idée des Tombeaux Chinois que l'on voit assez souvent représentés dans les paysages de cette nation ; mais elle retrace plus encore le souvenir des *Quaques*, ou des Tombeaux des anciens Péruviens, décrits dans le Voyage de D. Antonio de Ulloa, pour la mesure de la terre, Tom. I, pag. 382 de la traduction Française.

» rée ; elles ne reçoivent le jour que par une ouver-
 » ture placée au milieu de la voûte , & qui perce jus-
 » qu'à la superficie de la montagne. On n'y peut en-
 » trer qu'avec beaucoup de peine , à cause de la terre
 » qui les remplit intérieurement , & des portes qui sont
 » embarrassées par des plantes & des racines ; d'ail-
 » leurs l'ouverture supérieure étant bouchée , il est né-
 » cessaire de porter des flambeaux quand on veut les
 » examiner. Je n'ai pas voulu risquer la vie ou la santé
 » pour entrer dans celles qui occupent les plans in-
 » férieurs ; mais j'ai examiné avec soin deux de celles
 » qui sont le plus au niveau du terrain. Les pilastres
 » réservés dans le roc & couronnés par une corniche
 » légère , sont tous chargés de peintures représentant
 » des arabesques ou des festons , à la vérité d'un mau-
 » vais goût : la voûte est ornée par des compartimens
 » quarrés , & ressemble à nos plafonds ; elle est platte ,
 » mais peinte comme les pilastres. On apperçoit en-
 » core quelques couleurs ; le verd & le bleu ne peu-
 » vent se distinguer qu'en approchant la lumière ; le
 » jaune est évanoui , mais le rouge est fort apparent :
 » il règne autour de ces grottes , une frise formée par
 » des Figures dont la hauteur est en général de deux
 » palmes ; il y en a quelques-unes qui en ont trois ;
 » j'en ai compté deux cens dans la frise d'une seule
 » grotte découverte quelques semaines avant mon
 » arrivée ; elles sont dessinées dans le goût des Figures
 » que nous voyons sur les vases Étrusques ; un grand
 » nombre est couvert de longues draperies , & porte
 » de grandes aîles ; on en voit plusieurs armées de
 » hastes , & représentées dans des attitudes de com-
 » bat ; quelques autres sont placées sur des chars tirés
 » par un ou deux chevaux. Je n'ai remarqué le dessein
 » d'aucun édifice dans ces peintures ; cependant j'en
 » ai cherché avec soin pour avoir quelque notion des
 » bâtimens

» bâtimens Étrusques ; j'espérois d'autant plus en trou-
 » ver que l'on voit beaucoup de portes par lesquelles
 » ceux qui conduisent les chars se préparent à passer.
 » Toutes ces Figures me paroissent avoir rapport aux
 » funérailles, c'est-à-dire, au passage des ames dans les
 » Champs Elysées : de plus, elles ont une grande res-
 » semblance avec les bas-reliefs, dont les urnes sépul-
 » crales des Étrusques sont ornées. Deux ou trois
 » palmes au-dessous de la frise formée par des Figures,
 » on voit quelques inscriptions Étrusques, simplement
 » peintes ou taillées dans la pierre : dans quelques-unes
 » des grottes, elles sont écrites en caractères latins,
 » mais elles ne présentent que des noms ; enfin, dans
 » quelques autres il n'y a ni peintures ni inscriptions.
 » Les gens du pays dans l'espérance de trouver des trésors,
 » détruisent de préférence les endroits chargés
 » de peintures & d'inscriptions, persuadés que ces or-
 » nemens servent à cacher des choses précieuses * ; &
 » cette avarice a causé la ruine de plusieurs de ces mo-
 » numens & les a détruits plus que le tems. Je vous
 » vois lisant cette lettre, & me reprochant de n'avoir
 » pas détaché quelque morceau de ces peintures pour
 » vous les envoyer. J'ai essayé d'en enlever, mais l'o-
 » pération est impossible ; il faudroit, pour y parvenir,
 » avoir des ouvriers fort intelligens, & faire une très-
 » grande dépense. Ces peintures sont exécutées sur le
 » rocher, & sans aucune sorte de préparation ; il fau-
 » droit donc scier ces parties du rocher pour les em-
 » porter, ce qu'on ne pourroit faire qu'avec un appa-
 » reil & des frais que des peintures presque évanouies
 » ne méritent assurément pas. Je vous envoie deux
 » Inscriptions Étrusques que j'ai copiées dans les envi-
 » rons de *Corneto*, & qui, je crois, n'ont point été pu-

*Voyez Demster ;
 Voyez Gori.*

* On remarque les mêmes détails sur la destruction des *Quaques* du Pérou dans l'Ouvrage cité plus haut.

» bliées: j'ai pris l'une sur une grande pierre, & l'autre
 » sur une petite colonne. J'ai fait l'acquisition de cinq
 » vases de terre trouvés dans ces grottes, & vous les re-
 » cevrez avec les Inscriptions qui pourront exercer no-
 » tre ami Barthélemy. Je suis, &c. PACIAUDI, *Thésaurin.*
A Rome, 28 Février 1760.

Page 180.

J'ai dit dans le premier Volume de ce Recueil, que les Etrusques devoient avoir connu & pratiqué la peinture: cette Lettre me flatte; elle prouve ma conjecture. Mais j'ai avancé dans le même endroit qu'il ne subsistoit rien en ce genre; je n'étois pas alors instruit des faits que je viens de rapporter.

N^o. I.

Je voudrois avoir également à traduire la description de ces vases, mais je suis malheureusement obligé de parler de mon chef.

Le vase de ce n^o. est d'une forme aussi sotte qu'il est possible: tout en est gauche à l'œil jusqu'à la position de son anse. Ces défauts d'agrément sont la consolation des Modernes; il faut bien leur en présenter quelquefois; cependant on doit convenir que ce vase étoit commode pour le service, & que le travail de son gouleau présente la singularité d'être repley en dedans & de chaque côté. Cet arrangement fait avec art & réflexion, empêchoit la liqueur de se répandre à droite & à gauche lorsqu'on la versoit, ce qu'elle eût fait nécessairement sans une pareille précaution.

Je passe à des objets plus utiles ou du moins plus curieux. Je remarque depuis long-tems que les monumens qui paroissent les moins importans, instruisent souvent de plusieurs usages; tandis qu'il seroit impossible d'attendre le même secours des plus considérables. Ceux que l'on a trouvés dans les grottes voisines de *Tarquiniæ*, & qui sont représentés sur cette Planche, nous

apprennent, par exemple, ce dont on ne pouvoit être instruit par la gravure de toutes les urnes sépulcrales rapportées dans *Demster*, dans le *Museum Etruscum*, &c. Elles sont de marbre, & les bas-reliefs dont elles sont ornées, quelque curieux & quelque instructifs qu'ils soient d'ailleurs, n'auroient pu faire soupçonner que le deuil des Étrusques s'exprimoit comme le nôtre par le blanc & par le noir : en effet, un des vases trouvés dans les grottes de *Tarquiniæ*, est absolument noir ; les autres sont ornés de blanc, & l'examen de ces ornemens prouve ce que j'ai dit dans le premier Volume de ce Recueil, sur le peu de tenue de cette couleur qui n'est composée que de craye* : j'avois soupçonné qu'on l'avoit appliquée après coup ; il est vrai que je n'avois rien décidé sur ce point ; mais aujourd'hui je puis assurer que les Étrusques mettoient cette couleur au feu : ces vases m'en ont donné une preuve certaine, car on distingue l'impression que cette matière a faite sur le fond ; elle subsiste entière en plusieurs endroits, mais elle a mordu dans ceux où elle étoit appliquée, & d'une façon si marquée qu'on ne peut douter qu'elle n'ait passé au feu, puisqu'en effet son impression a conservé le dessein qu'elle représentoit ; j'ai eu soin de le rendre par des points, pour faire sentir cette différence : je crois inutile de dire combien de pareils traits sont informes & laissent à désirer, après avoir souffert de pareilles altérations.

Hauteur dix pouces trois lignes : diamètre quatre pouces dix lignes.

N^o. II.

J'ai rapporté des vases Étrusques de la forme de celui que l'on voit sous ce numero ; ainsi je n'ai fait

* La craye est une matière calcaire qui étoit employée quelquefois comme le plâtre chez les Anciens.

dessiner celui-ci que par la raison des feuillages & de l'ornement, traités l'un & l'autre avec la couleur blanche, simplement appliquée sur le vernis noir, & qui me paroît avoir été consacrée pour le service des morts en particulier.

Hauteur trois pouces deux lignes : largeur avec les anses quatre pouces huit lignes.

N^o. III.

Ce petit Pot n'a d'autre mérite que celui de sa forme & de la disposition commode, simple & élégante de son anse ; ces parties me paroissent complètes dans ce petit monument : il est, & a toujours été absolument noir.

Hauteur trois pouces & demi : diamètre deux pouces neuf lignes : l'anse surmonte le corps du vase d'un pouce.

N^o. IV.

Cette Burette est d'une forme très-agréable & souvent répétée dans les monumens antiques. On pourroit la regarder comme destinée à renfermer des parfums ; mais les Romains ont emprunté un si grand nombre d'usages des Etrusques, & les Lacrymatoires ont été si communs & si souvent employés dans leurs funérailles, que l'on peut regarder ce petit vase comme ayant eu la même destination chez les Etrusques ; d'ailleurs le lieu où celui-ci a été trouvé, autorise ce préjugé. Le travail de cette petite Urne est différent de celui des précédens ; il est de réserve à l'ordinaire, mais la terre du fond est plus blanche qu'elle ne l'est ordinairement : ce travail représente d'un seul côté une Oye, animal que j'ai souvent remarqué sur les ouvrages de cette nation. Elle paroît avoir été trop sage & trop éclairée pour avoir admis cet oiseau sans aucun dessein : nous ignorons, il est vrai, sa Mythologie ; on

entrevoit seulement qu'elle n'a pas toujours été exactement la même, & l'on reconnoît dans quelques-uns de leurs âges ou de leurs siècles, une grande conformité avec le culte des Grecs. Il est constant que cet oiseau représenté sur une urne qui paroît d'autant plus être lacrymatoire, qu'elle a été trouvée dans les tombeaux antiques de *Tarquinia*, doit avoir un rapport très-direct avec les morts; mais la raison n'en est pas connue, même selon le culte des Grecs. Je sçais qu'Hercyne, Suivante de Proserpine, est représentée tenant une oye dans ses bras; & cet attribut doit, selon les apparences, se rapporter à la Déesse elle-même, d'autant qu'Hercyne est une Nymphe très-peu célèbre, & que Tite-Live est peut-être le seul Auteur ancien qui ne l'ait point oubliée: Pausanias dit qu'elle avoit donné son nom à un fleuve. Je ne vois donc que le rapport de l'oracle & de l'ancre de Trophonius qu'un pareil animal fit découvrir; Pausanias nous en a conservé le souvenir.

Lib. 45. c. 27.

Je présente mes doutes sans pouvoir les lever: je dirai pour ma consolation que dans l'examen des allégories, on ne peut raisonnablement exiger que les faits; le sens qu'elles renferment est toujours très-vague & très-arbitraire, principalement lorsque les Auteurs anciens ont gardé le silence sur leur objet & leur véritable sens. La conjecture que je propose sur l'oye, sera peut-être éclaircie quelque jour par la découverte de quelque monument.

Hauteur cinq pouces : plus grand diamètre dix-sept lignes.

N^o. V.

Cet autre petit vase avoit une anse dont on voit encore les marques. Il est peu différent d'ailleurs du numéro précédent; il est noir & sans aucun ornement.

P iij

Hauteur quatre pouces : diamètre un pouce & demi.

N^o. VI. & VII.

Ces numeros présentent les inscriptions annoncées dans la Lettre du P. Paciaudi : celle de la grande pierre est sous le n^o. VI. celle du n^o. VII^e. est écrite sur une petite colonne formée en pyramide.

PLANCHE XXXIX.

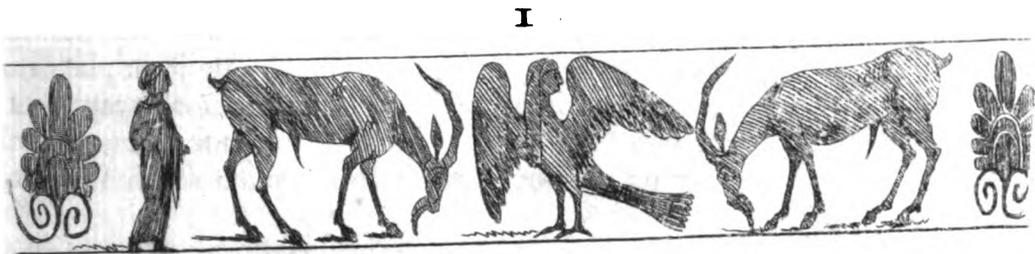
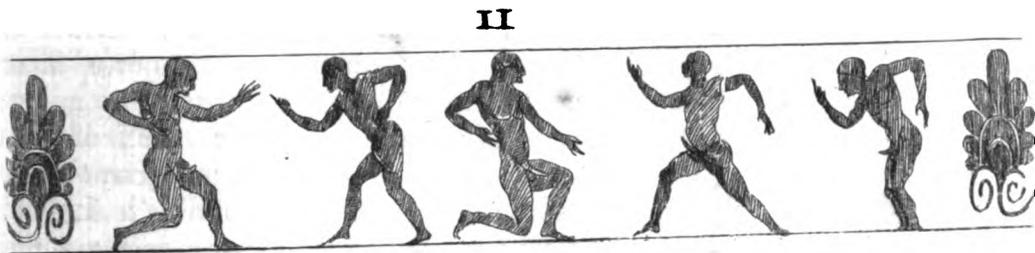
N^o. I. II. & III.

Planc. XXXI. & suivantes.

La forme de ces Coupes est souvent répétée par les Etrusques, puisqu'en effet voici la cinquième que je rapporte. Le Volume II. en contient quatre ; il est vrai que les desseins ou les espèces de peintures dont elles sont décorées different absolument. Je n'ai rien à ajouter sur le travail & la disposition de cette sorte de Coupe, à ce que j'ai dit dans le second Tome. Le milieu de la partie inférieure de celle-ci, ne présente aucun ornement ; mais on a traité sur la circonférence extérieure, deux sujets absolument différens. L'un n^o. I. paroît représenter une allégorie qui doit avoir rapport à la campagne, puisqu'on y voit deux Cerfs en pâture ; il est vrai que ces animaux ont des barbes de chèvre, & qu'en ce point ils n'imitent pas la nature : ils sont conduits par une femme du commun, & séparés par une espèce de harpie, ou de figure fantastique, dont on voit un exemple dans les Coupes du second Volume. Le n^o. II. est plus attrayant : il fait voir des Mimes & des Pantomimes, représentans, selon les apparences, des jeux champêtres que l'on peut croire assez mal réglés, si l'on en juge par la nudité des personnages ; cependant les jeux, quels qu'ils soient, nous indiquent



IV
FRPK



une source première pour les Romains : cette espèce de rapport suffiroit pour rendre un monument intéressant ; mais j'avoue que j'ai goûté un autre plaisir en l'examinant ; celui de faire voir que les cinq Figures de cette bande excusent leur incorrection par l'esprit & le mouvement dont elles sont remplies. Il est singulier de rencontrer ces parties de l'art dans les monuments de l'antiquité ; & quoique les Etrusques aient laissé plus de ces exemples que les autres nations, je n'en ai point vû d'aussi frappant que celui-ci. Chacune de ces bandes ou de ces faces de la Coupe sont terminées à leurs extrémités par un ornement fait au pinceau, qui se lie & se raccorde avec les anses : cet ornement n'est qu'une prétendue richesse ; mais ce genre étoit reçu dans cette nation : & quelle est celle que l'on puisse citer comme exempte d'un abus qui fait loi chez elle ?

Le travail de cette Coupe étant peu correct, je la place à la tête des vases ornés par les Etrusques, vases que je regarde comme l'époque du plus grand sçavoir de cette nation : cette opinion est fondée sur l'exactitude du trait & la précision des formes : je conviens d'ailleurs que l'esprit, l'incorrection & la facilité sont au contraire des témoignages d'une opération toujours plus moderne ; mais j'ai sacrifié cette légère réflexion que l'art autorise, à l'impression du coup d'œil, ainsi qu'à l'opinion du plus grand nombre des Lecteurs auxquels les délicatesses de cet Art sont ordinairement inconnues.

La forme de la Coupe entière est rapportée au n^o. III.

Diamètre sept pouces six lignes : hauteur de la Coupe deux pouces neuf lignes : le pied est élevé d'un pouce dix lignes.

N^o. IV. V. & VI.

Les caractères Etrusques écrits sur la tranche ou l'épaisseur de ce petit morceau de pierre à aiguïser * si souvent employée par les Egyptiens, & que presque tous les pays fournissent; ces caractères, dis-je, sont rapportés au n^o. IV. ils m'autorisent à donner à l'Etrurie les deux têtes n^o. V. & VI. dont les deux faces du monument sont chargées en creux. Ces têtes qui peuvent conserver les portraits de quelques Philosophes, doivent être mises au rang des inconnues; elles ne présentent aucune réflexion que celles que l'on peut faire sur les moules de ces petits objets que les Romains ont exécutés dans la suite avec des pierres de cette espèce, dans le dessein d'avoir les empreintes, non-seulement avec plus d'exactitude, mais pendant un plus long espace de tems.

Ce moule Etrusque très-moderne à leur égard, pourroit servir à prouver que cette nation étoit également attentive à cette opération, & qu'elle en a donné l'exemple & les premiers moyens à ceux qui les ont vaincus & détruits.

Hauteur quatorze lignes : largeur onze lignes : épaisseur trois lignes.

P L A N C H E X L.

N^o. I. & II.

LE TRAVAIL de la Burette dont je présente le dessein; n'est point de réserve ni de l'espèce pratiquée si souvent par les Etrusques. La couleur qui distingue le sujet, me paroît appliquée au pinceau; au reste, elle est très-peu foncée, & la teinte naturelle à la terre domine sur

* Ce sont des glaises qui durcissent au point de devenir des marbres dans la suite des siècles.

ce petit

III

PL XL



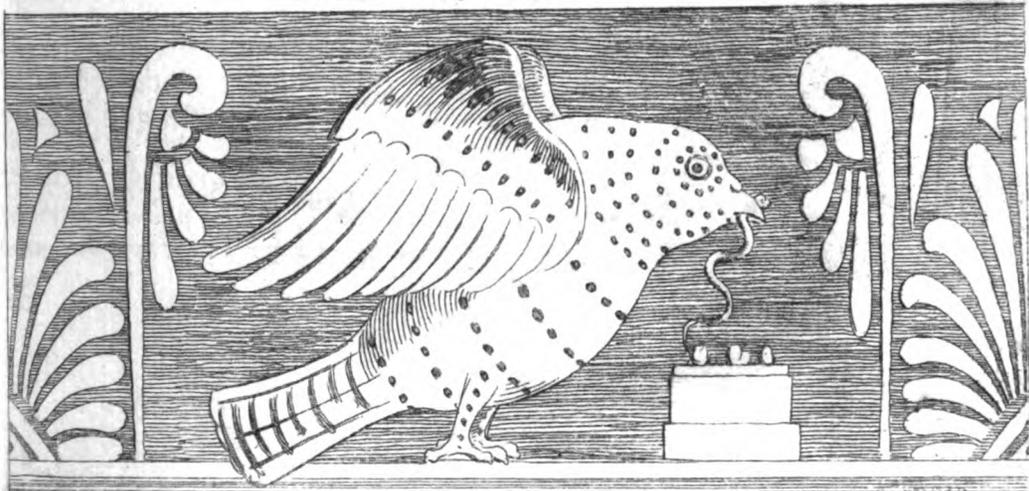
II



IV



I



UNIVERSIDAD DE BURGOS
 BIBLIOTECA
 ARTES Y OFICIOS

ce petit vase : il n'a rien de singulier ni d'élégant pour la forme , mais il confirme la communication des Etrusques avec les Egyptiens : il représente un Epervier en pied , révééré au point d'avoir un autel devant lui , sur lequel on distingue trois corps ou trois fruits que l'on peut regarder comme des offrandes. Cet oiseau tient dans son bec un serpent qu'il paroît avoir pris sur le même autel. Il seroit inutile de dire que les Egyptiens , tourmentés par les serpens , furent conduits par la reconnaissance à révéerer les animaux qui les délivroient de ce fléau ; cependant il me paroît qu'ils ne regardoient point l'Epervier comme une divinité , & que sa figure n'étoit ordinairement employée que comme un symbole. Les Etrusques n'étant point dans la même circonstance par rapport aux serpens , il faut en conclure que le culte & les usages Egyptiens avoient fait une très-grande impression sur leur esprit.

- Ce vase n'est orné que dans son milieu. Le travail & le dessein sont assez foibles.

Hauteur de cette Burette six pouces deux lignes : diamètre trois pouces six lignes.

N^o. III. & IV.

Cette composition présente une Prêtresse portant une corbeille remplie de fruits & courant après un jeune homme que l'on peut regarder , par la queue que l'Artiste lui a donnée , comme un Satyre , ou plutôt une espèce de Faune. Il tient d'une main un seau dont la forme n'a rien d'extraordinaire , & de l'autre une espèce de *Cymbalum* élevé : l'autel que l'on voit auprès de lui , ne représente peut-être que le but ou le terme de cette course. L'objet de cette composition ne peut être une cérémonie religieuse ; elle me paroît représenter un jeu ou un exercice. Le Lecteur peut aisément porter son jugement sur l'intention de ces

Tome IV.

Q

deux Figures : car le dessein de la Planche est fidèle ; mais pour autoriser le soupçon que j'ai formé, on peut rapprocher cette Planche de la XL^e du premier Volume de ces Antiquités, on y verra une Figure de femme qui confirme toutes les idées que l'on voudra recevoir à l'occasion d'un exercice.

La partie opposée à cette composition, représente un Homme qui consulte une Prêtresse : j'ai trop souvent rapporté cette action pour la répéter.

Hauteur du Vase neuf pouces onze lignes : diamètre neuf pouces onze lignes : la proportion des Figures dont ce Vase est orné, est de quatre pouces & demi.

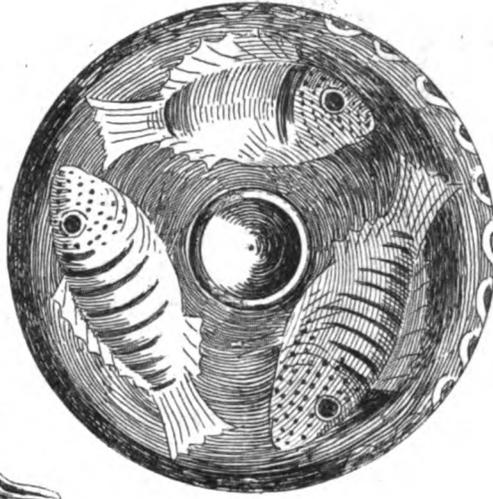
PLANCHE XLI.

N^o. I. & II.

J'AI rapporté dans les Volumes précédens, la forme de tous les Vases Etrusques que j'ai pû rassembler ; je crois même avoir épuisé cet article : en conséquence, j'avois imaginé de ne plus donner leur trait & de renvoyer aux Planches déjà publiées ; mais j'ai pensé qu'un Lecteur toujours paresseux, seroit fâché de feuilleter deux ou trois Volumes pour éclaircir un objet très - peu important : j'ai donc préféré de faire dessiner la forme de ce vase, & de la joindre aux ornemens & aux compositions qui n'ont point encore été données : j'espère que cette raison suffira pour excuser la répétition de ces formes.

Plusieurs monumens Etrusques de terre cuite, représentent des usages religieux, je continuerai à les rapporter, sans vouloir les expliquer, en les regardant comme de simples objets de curiosité ; mais je rappellerai au Lecteur, à l'occasion du Vase de ce n^o. & de quelques - uns des suivans, qu'il a pû remarquer sur plusieurs de ces Vases, que les femmes avoient beau-

III



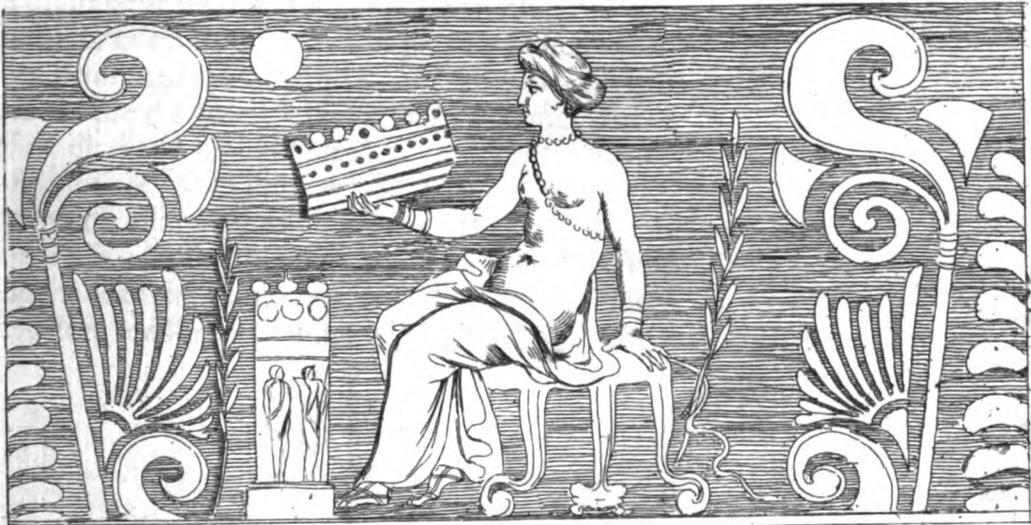
II



IV



I



coup de part dans le culte pratiqué chez les Etrusques: celle que l'on voit ici confirme cette opinion, non que les hommes fussent exclus du sacerdoce & de ses cérémonies; mais ces monumens prouvent que les femmes y étoient admises, & selon les apparences, en plus grand nombre que les hommes. Les bustes que l'on trouve si fréquemment sur ces sortes de Vases, appartiennent presque tous à des femmes; leur coëffure étoit sans doute consacrée, car elle est peu variée: & cette uniformité me persuaderoit que ces sortes de desseins nous montrent des Prêtresses. Celle dont il s'agit sous ce numero, est assise sur un trépied très-mal en perspective devant un autel dont la forme est allongée, & sur lequel on voit trois corps ronds très-difficiles à distinguer: cet autel paroît avoir été décoré par des ornemens trop effacés aujourd'hui pour les décrire. La Prêtresse à demi-nuë, & couverte de la ceinture en bas d'une draperie, élève le bras & soutient une grande corbeille qui paroît remplie de fruits: son attitude indique absolument une offrande. Cette composition est terminée de chaque côté par une espèce de palme plantée en terre: il est à présumer que ces deux symboles ne sont point placés sans dessein, car ils n'ont aucun rapport avec les ornemens que l'on voit pour l'ordinaire sur les monumens de ce genre; & si, comme on le peut penser, les palmes blanches ont rapport au sujet, la composition doit présenter une action de grâces pour quelque victoire générale ou particulière. Le disque du soleil traité à l'Egyptienne, paroît au-dessus de l'autel: cet astre est représenté par un cercle simple, & de la couleur de la terre naturelle, avec un point blanc dans le centre. La coëffure de cette Prêtresse, présente quelque rapport avec le turban; elle est blanche, ainsi que le colier, & une espèce de bandolière de perles dont elle est parée. Cette

Q ij

Figure a trois brasselets à chacun de ses bras, ou pour mieux dire, une bande de métal qui sans doute étoit d'un argent fort souple, & qui s'enlaçant autour du bras, en prenoit exactement le contour. Ces brasselets sont blancs, ainsi que l'espèce de chaussure que l'on distingue, quoique mal conservée: l'autel, & le trépied sur lequel elle est assise, sont de cette même couleur. Je ne finirai point cette description sans dire que les détails de cet ouvrage ne répondent ni à la disposition ni même au dessein de cette Figure. Le travail de ce Vase est exécuté selon le procédé que j'ai expliqué dans le premier Volume. Cette opération ingénieuse fait honneur aux Etrusques: ils paroissent l'avoir inventée; & les nations qui leur ont succédé, ne l'ont point suivie.

Page 82.

Hauteur du Vase sept pouces deux lignes : diamètre quatre pouces dix lignes.

N^o. III. & IV.

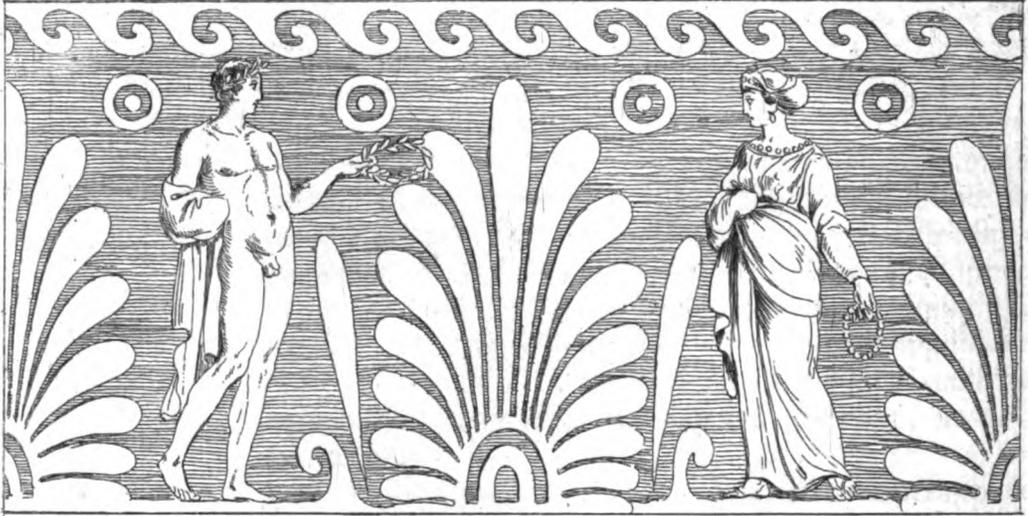
Ce Plat qui ne peut avoir été destiné qu'à l'usage domestique, m'a paru mériter quelque considération. En premier lieu, pour sa belle conservation; elle me persuade qu'on a dû trouver ce monument dans quelque tombeau, & qu'il servoit à contenir les vivres qu'une superstition assez générale faisoit enfermer avec les morts. En second lieu, le caractère, le trait & l'arrangement de ces trois dorades, car elles sont reconnoissables, produisent une décoration qui n'est point ordinaire. En troisième lieu, la forme de ce Plat est peu commune, & la Coupe, n^o. IV. indique la commodité dont il pouvoit être pour le service. Le rebord renversé, donnoit une tenue facile & assurée pour le transporter.

Diamètre neuf pouces : hauteur au-dessus du plan un pouce dix lignes.

IV

III

Pl. XLII

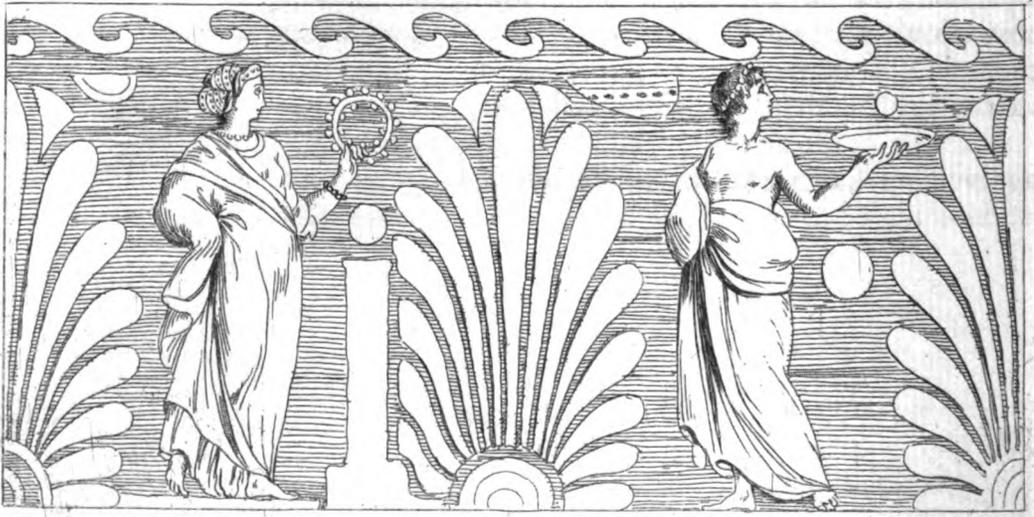


V



II

I



P L A N C H E X L I I.

N^o. I. & II.

CES deux Femmes, toutes deux Prêtresses, confirment ce que j'ai dit plus haut sur le culte qu'on leur confioit : l'action religieuse dont elles sont occupées, ne permet pas d'en douter. Elles sont l'ornement du même vase, & je puis assurer que le tour & la position que l'Artiste leur a donnés, feroient honneur aux nations les plus reculées : les détails ne méritent pas le même éloge.

N^o. III. IV. & V.

Le dessein fait beaucoup mieux sentir que la description, la disposition de ces deux Figures : le trait est plus lourd & moins élégant que celui des deux Prêtresses du n^o. précédent : cette femme n^o. III. paroît être traitée plus dans le goût que les Romains ont suivi : sa parure, le fil de perles qu'on lui voit au-dessus du front, le collier, les brasselets, pourroient la faire regarder comme une Prêtresse ; cependant comme elle n'est point chaussée, qu'elle tient simplement une couronne, & qu'elle ne paroît occupée d'aucune cérémonie, il se pourroit qu'elle ne représentât que la femme de celui qui occupe la partie opposée du Vase, & qu'elle partageât l'honneur d'une victoire remportée dans les jeux ou dans un combat. Le jeune homme, tenu d'une plus petite proportion que la femme, est paré d'une couronne sur la tête, & il en tient une autre : ces rapports autorisent cette légère conjecture.

J'ai rapporté dans le premier Volume, la forme agréable & singulière de deux Vases dont je viens de décrire les ornemens : j'ai cru devoir la répéter ici.

Planc. XLIV.
n^o. I.

Q iij

Hauteur quatorze pouces : diamètre quatre pouces : hauteur des Figures cinq pouces & demi.

PLANCHE XLIII.

N^o. I. & II.

UN VASE noir & dont les Figures de réserve se distinguent, selon la pratique des Etrusques, sur un fond de la couleur naturelle de la terre, offre un sujet que je n'ai point encore vû sur les monumens de cette nation : il représente certainement un évènement de la fable, mêlé d'allégories. La Figure dominante dont la chaussure est singulière, a des ailes, & représente un jeune homme placé au milieu de deux jeunes femmes de bout, appuyées sur des bâtons & fort enveloppées par des draperies. Si ce n'est point un homme qui consulte des Augures sur une entreprise; ce pourroit être en général, la représentation d'un héros tel que Persée, Bellérophon, ou quelqu'autre qui nous est inconnu : & les deux femmes pourroient être l'emblème des Vertus dont il reçoit le conseil pour réussir dans son entreprise; le tout traité selon l'usage & la manière des Etrusques. On a déjà vû qu'ils ont adopté plusieurs fables de la Grèce; cependant ils ne paroissent point avoir suivi les mêmes allégories, mais je ne sçais pas mieux conjecturer.

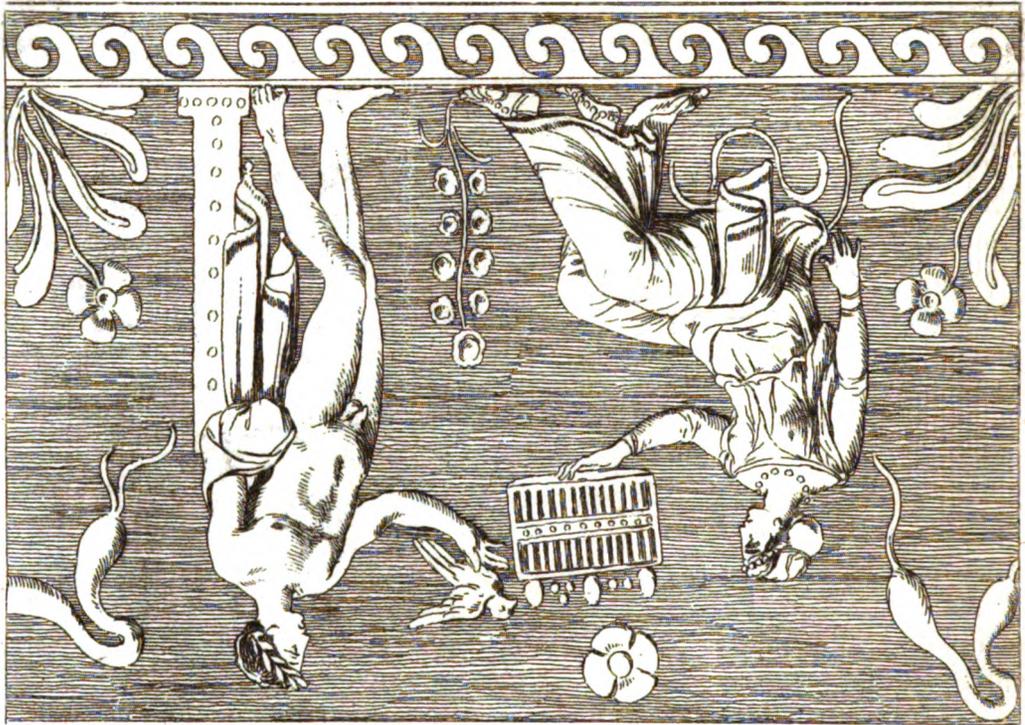
Ce travail de réserve, & qui présente les Figures noires, me paroît toujours exécuté avec plus de finesse & de précision que les autres: il étoit peut-être plus compliqué, & par cette raison, il demandoit des Ouvriers plus intelligens.

Hauteur six pouces trois lignes : largeur trois pouces trois lignes.

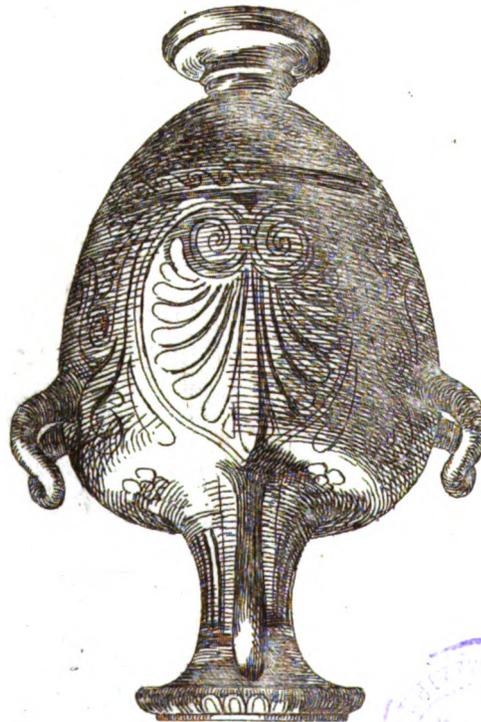


II





II



I

Pl. XLIV



P L A N C H E X L I V .

N^o. I. & II.

LA VARIÉTÉ dans les positions simples, est la plus grande preuve que le génie puisse donner de sa fécondité. Frappé de cette variété qui se montre dans un siècle si reculé, & dans des ouvrages si peu recommandables par leurs matières, je me suis efforcé de faire connoître les talens d'une nation pour laquelle les Modernes ont été long-tems injustes. On voit sur le Vase à trois anses & dont la forme est des plus élégantes, une Prêtresse assise & dont la parure de perles est poussée si loin, que sa chaussure en est ornée; elle tient une corbeille d'offrande qu'elle commence à élever; il semble qu'un jeune homme nud & debout, veuille ajouter à cette offrande un oiseau vivant qu'il lui présente.

Je ne proposerai que des réflexions légères sur l'objet de cette composition, je me contenterai de dire qu'on a vû sur un Vase rapporté dans le premier Volume, un Oiseau présenté par une femme à un Génie, s'envoler avec le fil auquel il étoit vraisemblablement attaché; j'ajouterai que le sujet que l'on voit sous ce numero, pourroit être le commencement de cette cérémonie religieuse, c'est-à-dire, l'instant auquel on présenteroit l'oiseau à la Prêtresse avant qu'elle l'offrît au génie. Le jeune homme assis que j'ai fait graver dans le second Volume, & qui tient un oiseau sur le poing, pourroit encore avoir quelque rapport à ce même usage; cependant il faut convenir qu'il seroit peut-être plus simple de croire que le jeune homme représenté sur cette Planche étant couronné, vient offrir un sacrifice en action de grâces pour quelque avantage remporté. Il est toujours constant, par la multiplicité & la variété de ces exemples, que les Etrusques employoient des

Plan. XXXVIII.

Plan. XXVI.
n^o. III.

oiseaux privés dans leurs cérémonies ; il est même vraisemblable qu'ils en tiroient des augures différens de ceux que leur donnoient les oiseaux sauvages , qui , libres dans l'air , leur servoient de guides & de conducteurs dans leurs plus importantes affaires.

Hauteur du Vase treize pouces six lignes : plus grand diamètre huit pouces.

PLANCHE XLV.

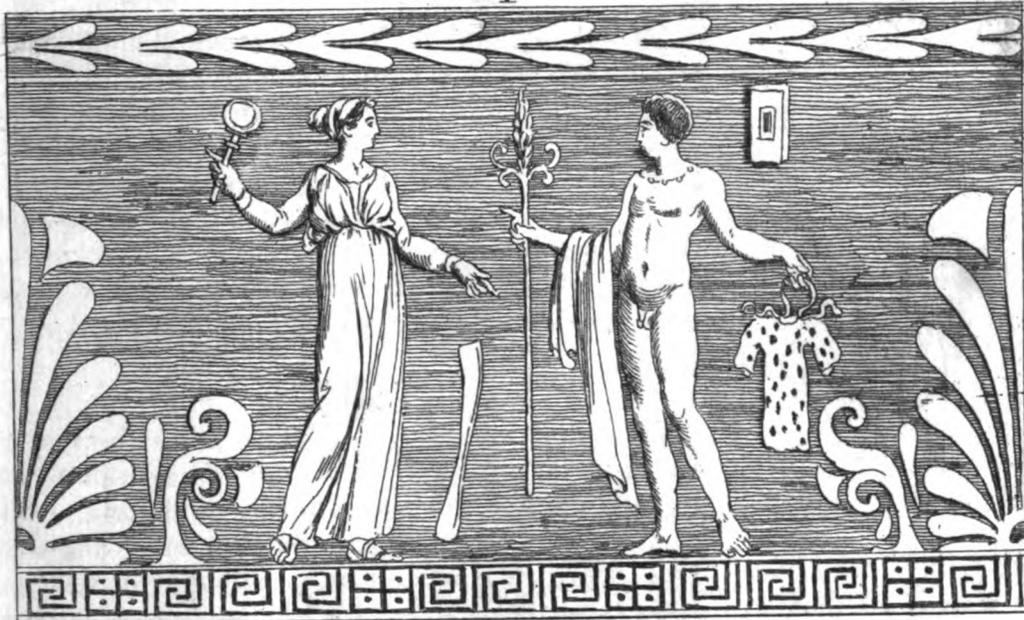
N^o. I. & II.

LE TRAIT de ces deux Figures, dont l'une est vêtue & l'autre sans aucun habillement, est très-bon : l'homme qui tient un thyrsé, pourroit être Bacchus, d'autant qu'il est absolument disposé à la Grecque ; la draperie qu'il porte sur le bras, est un usage ordinaire à cette nation. Il n'est pas aisé de prononcer sur l'objet que le Bacchus tient de la main qui ne porte pas le thyrsé : il paroît être une espèce de tunique ; néanmoins comme il est moucheté, on pourroit croire qu'il indique la peau d'un tigre ou d'une panthère, à la vérité très-ridiculement représentée ; mais les accessoires ont été souvent négligés dans les Arts. La femme est posée avec beaucoup de noblesse : elle indique le Soleil d'une main, & montre de l'autre un corps qui pourroit être un soc de charue, ou mal exprimé, ou composé d'une façon contraire à nos usages. Si mes conjectures avoient quelque fondement, on verroit sur ce Vase la représentation de Cérès ou de Bacchus. Au-dessus & derrière la Figure de l'homme, on voit en l'air un corps long & quarré que j'ai vû plusieurs fois placé sur les monumens de ce genre & de ce pays ; mais dont il est difficile de soupçonner la signification : de quel astre pourroit-il rappeler l'idée ?

Sur la face opposée de ce Vase, on voit un homme
qui

I

Pl XLV



II



III



qui consulte un Aruspice; car je crois que l'on doit regarder comme tels toutes les Figures que les monumens Etrusques présentent appuyées sur de grands bâtons, ainsi qu'enveloppées dans de longs manteaux, avec un air de méditation ou de gravité: pour éviter la répétition, je n'ai point fait graver ce sujet.

Ce Vase dont la forme est très-commune a onze pouces trois lignes de hauteur: onze pouces dans son plus grand diamètre: les Figures ont quatre pouces trois lignes de proportion.

N°. III.

Les deux côtés de cet autre Vase dont la forme est pareille à celle du n°. précédent, sont ornés chacun d'une Figure: une Prêtresse assise regarde le ciel, & tient de la main qu'elle porte élevée & étendue, une offrande posée sur un plateau, mais dont on ne peut deviner l'espèce; elle tient une couronne de l'autre main: on voit sur le côté opposé, une oye en pied, qui ne paroît avoir rien de commun avec la Figure précédente, à moins qu'il ne représente l'animal qui doit être offert en sacrifice à la suite de ces cérémonies préliminaires; car la dignité & le maintien de la Prêtresse ne permettent pas de supposer un animal fantastique, uniquement placé pour la symmétrie de l'ornement, ce qu'on appelle en peinture le *remplissage*, procédé qu'on ne trouve employé que dans les grotesques dont les Etrusques nous ont donné précédemment un exemple à la Planche XXXVIII. & que les Romains ont souvent traités dans la suite.

Le travail de ce Vase est aussi commun en Etrurie que sa forme; cependant il est exécuté de réserve, mais si mal que je le crois très-ancien.

Je pourrais ajouter, à l'occasion de cette oye & de celle que l'on voit sur un Vase trouvé dans les tom-

Tome IV.

R

Plan. XXXVIII.
de ce même Vo-
lume.

De Isid. & Osirid. beaux de *Tarquinia*, que les Égyptiens, selon Plutarque, sacrifioient des oyes à Isis.

Hauteur six pouces : diamètre cinq pouces huit lignes.

PLANCHE XLVI.

N^o. I. & II.

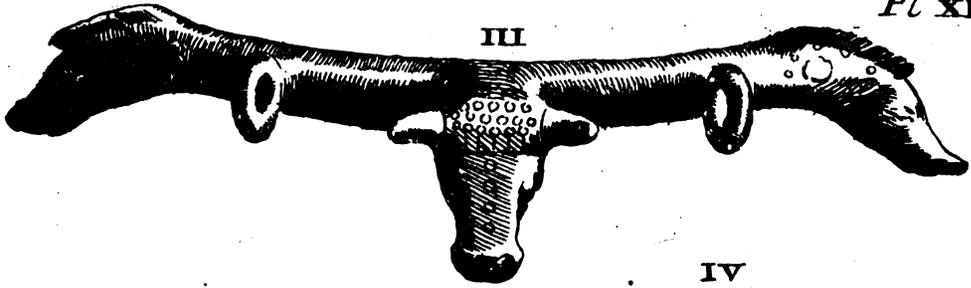
LES THYRSES ou les bâtons fleuris que tiennent ces deux Figures, sont pareils pour la forme & pour l'ornement. Quand ils s'écarteroient encore plus des dispositions auxquelles nous sommes accoutumés, il faudroit toujours convenir qu'ils doivent avoir eu le même objet. Les deux Figures sont chaussées, & cette circonstance établit, ce me semble, leur considération: je sçais qu'il seroit plus court de regarder ce sujet comme représentant Bacchus & Ariane sur le rocher; mais toutes les réflexions s'y opposent; & je croirois plutôt que cette femme est une Prêtresse de Bacchus, auquel elle présente une corbeille remplie de fruits, qu'il paroît même accepter; l'autel que l'on voit derrière la Figure de l'homme, me semble un attribut de sa divinité; cependant on peut remarquer, avec une sorte d'étonnement, qu'on ne voit jamais le simulacre d'aucun Dieu dans les compositions Étrusques: on peut cependant ne pas attribuer leur objet au culte religieux.

L'ouvrage de ce Vase & le dessein des Figures; laissent beaucoup à désirer, en ne les comparant même qu'aux ouvrages Étrusques.

La partie opposée de ce Vase est ornée par deux Augures ou deux Aruspices, placés vis-à-vis l'un de l'autre, & qui paroissent fort attentifs: ils rappellent ce que Cicéron rapporte de Caton, qui s'étonnoit que ces hommes ne se missent point à rire lorsqu'ils se rencontroient. Cette composition trop commune sur ce genre

De Divinat. Lib.

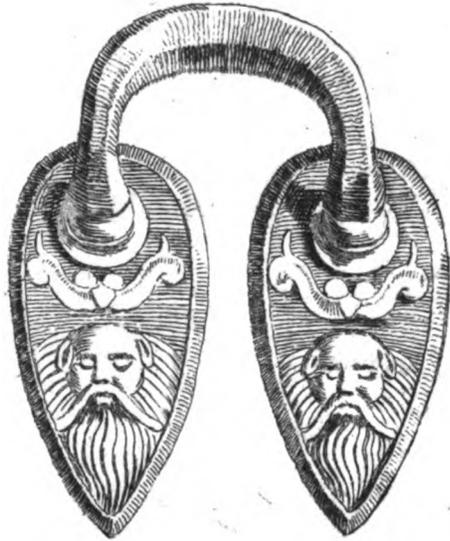
20



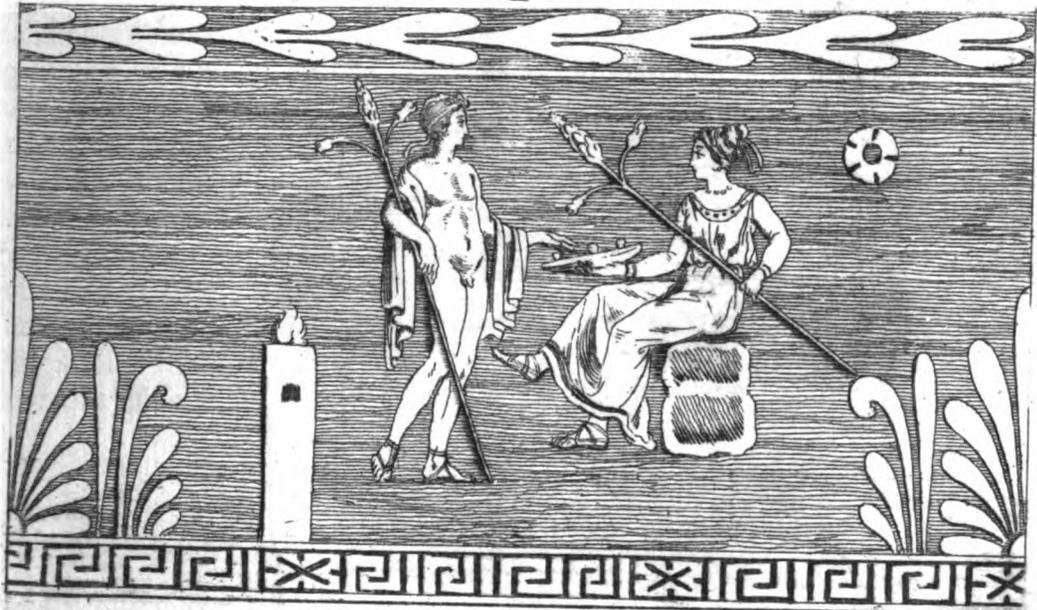
II



IV



I



de monument, ne mérite que d'être citée; cependant il est rare de trouver deux Augures ensemble, & plus ordinairement on y voit un Prêtre ou une Prêtresse consultés par une autre Figure.

J'ai toujours oublié de dire que le disque du Soleil que l'on voit presque toujours au-dessus de ces Figures de Prêtres ou de Prêtresses, est ordinairement traversé par deux traits, l'un horizontal & l'autre perpendiculaire: & cette division me paroît faire allusion non-seulement aux quatre points cardinaux, mais au partage du ciel nécessaire aux Aruspices, pour établir la droite & la gauche regardées comme les principes du bonheur & du malheur. On sçait que les Augures ou les Aruspices faisoient ce partage avec cette crosse nommée *Lituus*, ou bâton Augural dont les Romains ont conservé quelque tems l'attribut à leur souverain Pontife.

Hauteur de ce Vase onze pouces trois lignes: diamètre onze pouces cinq lignes.

N^o. III.

Ces Anses de bronze, car je possède les deux qui servoient à l'ornement & à l'utilité du même Vase, sont de la plus parfaite conservation; elles y joignent le mérite d'une singulière distribution dans les ornemens. Le diamètre de ce Vase doit avoir été de seize pouces: l'égalité de la courbure des deux Anses prouve la certitude de cette mesure. On voit à chacune de leurs extrémités, une tête de cochon; & l'on sçait que cet animal étoit souvent employé dans les cérémonies des Etrusques. Le milieu de cette Anse est orné par une tête de taureau fort saillante, aux deux côtés de laquelle, & à une certaine distance, sont placés deux anneaux fixes & fondus avec la pièce: il est vraisemblable qu'ils servoient à établir des chaînes pour suspendre le vase & le rendre facile à porter. Je crois

R ij

par toutes ces raisons , que ce Vase étoit destiné à l'usage de quelque temple. Non-seulement le choix & la réunion de ces animaux , la qualité & la disposition de l'ouvrage , m'ont persuadé que ces anses étoient d'un travail Etrusque ; mais les petits cercles appliqués au poinçon & répandus sur la tête des animaux , font un usage de cette nation : on peut voir les preuves que j'en ai données dans le premier Volume à l'occasion des points établis par le même procédé sur la draperie de la Figure n°. I. Je pourrois même ajouter que cette espèce de travail a tiré sa source de l'Égypte , ou du moins qu'il a été commun à ces deux peuples : en effet , on en trouve plus d'un exemple sur la seule Table Isiaque.

Plan. XXVIII.

Longueur sept pouces cinq lignes : la saillie & la longueur de la tête du taureau ont également neuf lignes : la courbure de l'Anse a neuf lignes à compter du plan de ces deux extrémités.

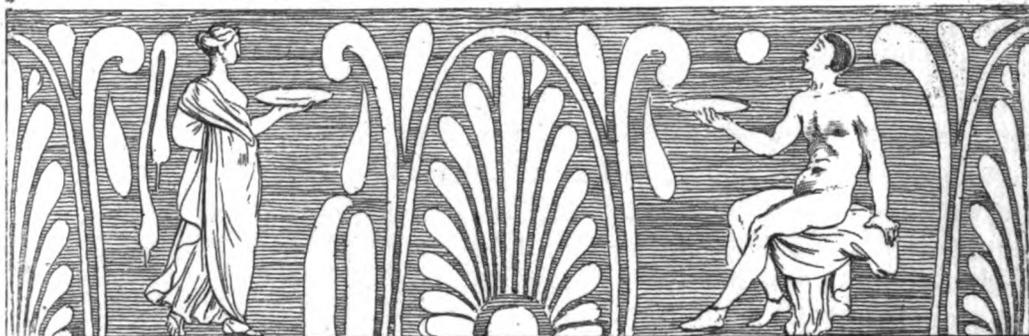
N°. IV.

La forme , le dessein , les ornemens , l'exécution & la solidité que cette Anse singulière présente au Lecteur sous ce numero , méritent qu'on en conserve le souvenir. Les têtes de femmes traitées de bas-relief & placées sur les deux attaches , indiquent absolument le goût & le travail des Etrusques ; en même tems elles me persuadent que le vase dont cette Anse a fait partie , pouvoit servir dans les sacrifices. La courbure de l'Anse dont la conservation ne peut être plus complète , m'a prouvé que le vase auquel elle étoit attachée , avoit seize pouces & demi de diamètre.

Hauteur totale de l'Anse de bronze , cinq pouces cinq lignes : largeur plus grande cinq pouces.

III

IV



V



II

I



P L A N C H E X L V I I .

N^o. I. & II.

LES ATTRIBUTS de cette Prêtresse, sa parure, la forme du panier qu'elle tient d'une main, le plateau qu'elle offre de l'autre au disque du Soleil en le regardant d'un air assez dégagé, la richesse de sa coëffure & sa chaussure, sont les objets qui peuvent faire considérer la Figure du n^o. I.

On voit sur le même Vase une autre Prêtresse n^o. II. qui tourne le dos au disque du Soleil, & qui offre un jeune animal qui peut être un faon de biche ou un chevreau : c'est la première offrande de cette espèce que j'aye vûe sur ce genre de monument; elle étoit peut-être consacrée aux Divinités terrestres. Si cette conjecture étoit vraie, elle nous apprendroit une particularité du culte des Etrusques; elle seroit d'autant plus intéressante, que nous ne les voyons ordinairement occupés que du partage du Ciel, & des Augures tirés du vol des oiseaux. *Ce n'est pas que les Etrusques ne se fussent appliqués, selon Cicéron, à l'inspection des entrailles des animaux; il est cependant singulier de n'en trouver aucune trace sur les vases de terre cuite qui nous ont conservé un si grand nombre de leurs actions.* De Divinat. Lib. I.

Hauteur des Figures trois pouces & demi.

N^o. III. & IV.

Cette Prêtresse debout, est représentée dans l'attitude de marcher & d'offrir en même tems un plat dans lequel on ne distingue aucun objet, mais qui ne paroît point être offert au Soleil : cette offrande & la distinction d'une chaussure blanche, m'ont engagé à la mettre au rang des Prêtresses.

La Figure du n^o. IV. placée sur le côté opposé du

R. ij

même Vase, fait son offrande au Soleil, mais beaucoup plus commodément que les autres; car elle est assise, & elle a une chaussure qui n'est pas ordinaire sur ces monumens; car ses pieds sont simplement enveloppés d'un chauffon.

Je possède plusieurs autres Vases ornés de Figures, mais elles ont trop peu de différences pour être rapportées: elles portent des chaussures purement Romaines. Il est vraisemblable qu'elles sont moins anciennes; c'est tout ce que je puis en dire: j'ajouterai seulement que les plats pareils à ceux dont on vient de parler, rappellent l'idée d'une Figure qui présente une offrande à Horus dans la Table Isiaque; elle est marquée *LL*, dans la gravure des Mémoires de l'Académie des Belles-Lettres pour l'année 1758.

N°. V.

Le dessein de ces deux Vases, dont la forme & les proportions sont absolument pareilles, est gravé sous ce numero. Aucune nation n'a cherché à imiter cette forme agréable & singulière que j'ai déjà rapportée dans le premier Volume de ces Recueils.

Planc. XLIV.
n°. III.

Hauteur sept pouces dix lignes : diamètre quatre pouces & demi.





RECUEIL
D'ANTIQUITÉS
ÉGYPTIENNES, ÉTRUSQUES,
GRECQUES, ROMAINES,
ET GAULOISES.

TROISIÈME PARTIE.

DES GRECS.

AVANT-PROPOS.



LES MONUMENS de la Grèce sont très-rares; & le plus grand nombre de ceux que nous admirons, ne sont dûs qu'à l'avarice ou à l'estime que les Romains en faisoient, sans y attacher une trop grande idée; car le goût vrai, le désir d'étudier, celui de jouir, & le plaisir de s'enivrer des belles productions de l'Art, ne les a jamais conduits; leur éducation, & leur genre de vie,

les privoient de cette satisfaction qui tient si souvent du ravissement. Il est cependant véritable que la Grèce renferme encore aujourd'hui des monumens peut-être plus curieux & plus recommandables en sculpture & en architecture, que l'Italie; & si ce beau pays devient jamais habité par un peuple policé, je puis assurer qu'il produira des trésors, non-seulement par la raison que les chefs-d'œuvres ont été plus communs dans ce pays que dans aucun autre de l'Europe; mais parce que la terre les a conservés contre la barbarie des hommes qui n'ont point été à portée d'augmenter la destruction des monumens comme ils font tous les jours dans les pays qu'ils habitent. Cette réflexion n'est que du plus au moins, car les Turcs détruisent sans doute; mais leurs habitations sont médiocres, & leur pays est peu peuplé. On peut au contraire juger par l'Italie, des ravages qu'un plus grand nombre d'hommes est capable de produire. Malgré le gout des Arts qui y règne depuis le Pontificat de Léon X. avec une ardeur respectable, on a vû, & l'on voit tous les jours des traits de barbarie qui paroissent inconséquens, mais qui sont des dépendances de l'humanité; car sans compter les démolitions des plus superbes bâtimens, faites ou pour bâtir des Couvens de Moines, ou pour élever des Palais à des neveux de Papes, il faut convenir que l'Europe entière a emporté des monumens de l'Italie, & que cette curiosité en a fait périr un plus grand nombre que les Goths & les Visigots n'en ont détruit.

Si donc les fouilles de la Grèce entière sont jamais faites par des habitans entendus & éclairés, on doit être persuadé qu'on ne trouvera, généralement parlant, que des fragmens de grandes statues, des inscriptions & des ornemens simples, & disposés pour célébrer la vertu, l'honneur & la véritable gloire. Les Grecs

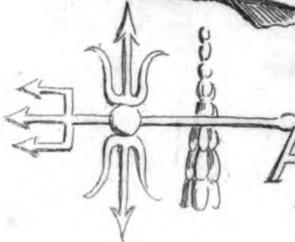
I



II



IV



III

ΑΛΕΞΑΝΔΡΩ



Grecs étoient bien différens des Romains sur l'objet de tous les monumens que l'on peut trouver dans leur pays. Le nombre de citoyens qui habitoient la ville de Rome, l'excès de la superstition qui les tourmentoit, ainsi que les malheurs d'un luxe excessif, tous ces maux avoient répandu un détail infini de petits objets dont les restes fourmillent encore aujourd'hui dans les décombres de Rome. Les Grecs beaucoup moins soumis à la superstition, avoient conséquemment moins de petites pratiques, & une moindre quantité de Dieux : un exemple suffira pour en convaincre.

Les Grecs représentoient leur foyer ; c'étoit un asyle, c'étoit un lieu sacré ; on y voyoit au plus la figure d'une Divinité protectrice ou tutélaire ; les Romains au contraire, avoient un Laraire qui ne pouvoit à leur gré contenir trop de divinités. Ainsi les découvertes nombreuses que l'on fait à Rome, sont moins piquantes, & souvent plus embarrassantes à expliquer.

PLANCHE XLVIII.

N^o. I.

J'AI rapporté dans le troisième Volume de ce Recueil d'Antiquités, deux sujets gravés en creux dont la composition est pareille, & qui ont seulement quelques différences dans les détails, non-seulement entr'eux, mais avec la pierre gravée sous ce numero. La première composition représente Harpocrate accroupi sur un corps inconnu environné de plusieurs animaux de l'Égypte, disposés selon la manière de ce pays ; aussi l'ouvrage est-il Egyptien. La seconde offre le même sujet que cette pierre. C'est Orphée appuyé contre un arbre, & ayant autour de lui différens animaux : ils sont un peu mieux disposés pour l'ordonnance ; & comme je l'ai dit dans l'explication ; un Grec peut l'avoir exé-

Plan. X. n^o. II.

Plan. XIII. n^o. I.

Tome IV.

S

cutée en Egypte , avec la modération d'un imitateur dont le génie n'ose s'écarter de la manière originale à laquelle il est redevable de son talent. Ces vûes dépendant également de l'art & de la réflexion , sont encore plus frappantes dans la pierre gravée en relief de ce n°. Le sujet d'Orphée s'y trouve exécuté sur une Onice de trois couleurs , & la pierre ne peut être d'une plus belle conservation : la disposition & la variété des animaux sont admirables ; je ferai seulement remarquer que l'Ibis & les Cynocéphales , ou les Singes , animaux qu'on ne connoît point dans la Grèce , mais que l'on sçait avoir été révéérés en Egypte , sont , pour ainsi dire , les plus apparens dans cette composition par la place qu'ils occupent ; d'ailleurs on y voit un peu plus d'indication & de perspective que les Egyptiens n'en ont exprimé dans leurs ouvrages. Peu curieux d'embrasser plusieurs objets , ils ne s'occupent que d'un seul : la justesse des plans éloignés ne leur paroissoit qu'un accessoire indifférent ; & cette façon de penser est celle de tous les hommes dont la pratique des Arts n'est point confirmée par une grande délicatesse. De plus , les Egyptiens n'avoient dans les Arts qu'une expérience transmise d'habitude & resserrée par la superstition. Les animaux représentés sur ce beau Camée , sont travaillés avec une finesse & une précision qui ne laissent rien à désirer ; & même l'Artiste a sçu profiter du troisième lit de la pierre , pour représenter , de sa couleur naturelle , le Lion placé sur le premier plan. Ces ouvrages délicats dont la destruction est si facile , & ce degré d'intelligence , ne se trouvent point dans les ouvrages Egyptiens : & cette observation m'autorise à regarder la composition de ce Camée comme moins ancienne encore que la seconde de celles que j'ai citées. On ne peut donner les mêmes éloges à la Figure de l'Orphée ; ce qui prouve en ma faveur , & me permet

de mettre cet ouvrage, dont les beautés sont inégales, dans le rang des premières opérations des Grecs, lorsqu'ils ont pris l'effor & volé de leurs propres ailes.

J'ai profité du hazard qui m'a fait rencontrer trois fois le même sujet, ou du moins une disposition généralement semblable : je n'ai point laissé échapper l'occasion d'une pareille répétition ; elle rend les comparaisons de ce genre plus sensibles & plus difficiles à contenter.

On peut faire une observation sur le rapport que présente cette composition entre Harpocrate & Orphée : aucun Mythologiste n'en a fait mention ; cependant de pareils monumens suffissent pour faire naître quelques doutes. Je me dispenserai d'entrer dans de pareilles discussions ; mais je dois au moins en présenter le sujet, & faire voir que l'observation ne m'a point échappé.

N^o. II. & III.

Cette Tête de marbre a toujours fait partie d'un buste en bas-relief, ou plutôt d'un portrait de petite nature, & dont le champ est aujourd'hui presque absolument détruit ; l'inscription dans la place qu'elle occupe, ne permet pas de penser autrement. Il seroit à désirer qu'elle fût plus entière ; elle mettroit en état de dire avec certitude le nom du Prince représenté sur ce monument. On y lit clairement celui d'Alexandre, tel qu'il est sur les médailles, & selon le partage que Paul Emile avoit fait de la Macédoine ; c'est-à-dire, que ce buste a été travaillé plus de 500. ans après la mort d'Alexandre le Grand, & sous le règne d'Alexandre Sévère : dans ce siècle on renouvela les portraits du Prince Grec pour flatter le Prince Romain, & je suis persuadé que ce fragment a fait autrefois partie d'un *Ex-voto*, c'est-à-dire, d'un bouclier votif. Je ne ferai donc aucune mention de la ressemblance ; car

S ij

nous ne connoissons point le véritable portrait du Conquérant de l'Asie; & quoiqu'Apelles & Lyfippe en aient exécuté plusieurs, il n'en est venu aucun jusqu'à nous, du moins qu'il soit possible de certifier: d'ailleurs le trident, la foudre & la massue dont le nom est accompagné dans l'inscription du buste de ce n°. ne conviennent qu'à Alexandre le Grand. Pour en convaincre le Lecteur, ces caractères & ces attributs sont rapportés séparément & plus en grand sous le n°. III. Ces raisons me persuadent que l'on peut regarder ce bas-relief comme le portrait d'Alexandre, mais selon les idées qu'on en avoit; & c'est ce qu'on appelle une *Tête reçue*. Au reste, ce Buste est d'un très-beau travail: le casque coëffe bien, & les ornemens de cette arme défensive, sont austères & bien traités; les plumes placées sur le côté, paroissent montées & attachées sur un corps terminé par un serpent. Cette parure donne un autre genre de mérite à ce monument, en rappelant la métamorphose de Jupiter pour jouir d'Olympias. Il ne faut pas croire que les ornemens placés sur ce casque fussent en nature; leur légèreté auroit mis obstacle à leur soutien: ils n'auroient servi qu'à embarrasser celui qui les portoit; il faut donc les supposer d'un métal dont la couleur opposée sur le fonds, produisoit une richesse & une magnificence plus anciennement pratiquée, & dont Homère nous a donné de si belles & de si justes descriptions.

Ce monument que le hazard m'a fait trouver à Paris, a éprouvé quelques cassures, mais les éclats sont remis à leur place; le marbre a d'ailleurs conservé toute la fraîcheur du ciseau & de son ancien poli.

Hauteur huit pouces deux lignes : largeur sept pouces cinq lignes.



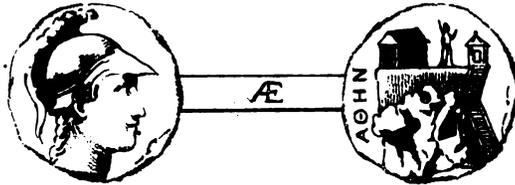
II



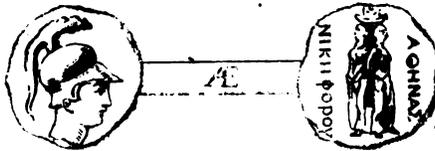
I



V



VI



IV



III



N^o. IV.

Ce Camée exécuté sur une agathe de deux couleurs & de grandeur de bague, représente la tête de Lysimaque telle qu'on la voit sur les Médailles. Le travail en est beau, & prouve ce que j'ai dit en plusieurs occasions, que les Artistes Grecs exécutoient presque toujours en relief les têtes importantes & célèbres, avant que de les travailler en creux; car j'ai vû cette même Tête sur des gravures en creux & constamment du même tems que ce Camée. Cette magnificence que l'on peut également remarquer pour les sujets de composition, ne tombe que sur la matière & le surplus du travail; tout Graveur en creux étant presque toujours obligé de faire son modèle en cire avant que d'employer le touret, & ce modèle arrêté est beaucoup plus facile à suivre en relief qu'en creux. Aussi le rapport que l'on peut remarquer entre les Camées du genre de ce n^o. & les Médailles, me conduiroit à croire que les bons Graveurs Grecs étoient les Monétaires des Princes qui vivoient dans les tems heureux pour ces Arts, c'est-à-dire, pendant & après le siècle d'Alexandre. Leurs Médailles présentent en effet des travaux dans le même goût de grandeur & de perfection; enfin, tout aussi complets que les plus belles pierres gravées de ce même tems. Je dois ajouter en faveur de la vérité, que le masque de cette Tête me paroît retouché, mais que les cheveux & les cornes ont conservé leur ancien travail dans toute sa pureté.

P L A N C H E X L I X.

N^o. I.

CETTE petite Plaque de bronze trouvée dans l'Attique, représente un Char attelé de quatre chevaux,

S iij

dans lequel on ne voit que plusieurs palmes. Ce monument a été, selon les apparences, estompé; c'est-à-dire, frappé sur un relief, & retouché ensuite. Il paroît avoir été destiné, ou pour conserver le souvenir des victoires remportées dans les Jeux, ou plutôt pour témoigner une reconnoissance relative à quelque objet de superstition. On pourroit d'autant plus admettre cette dernière idée, que cette plaque a constamment servi de couvercle à une Amulette ou à une *Bulle*: l'une & l'autre se ressemblent dans plusieurs circonstances, comme il est expliqué plus bas dans la classe des Romains, où l'on voit la forme entière & détaillée de cette espèce de monument. Le travail de ce petit relief est d'une extrême finesse & d'un très-bon goût: je le regarde comme Grec, quoique la forme & l'usage de ces Bulles ne paroissent avoir été pratiqués que par les Romains; mais ceux-ci pouvoient être maîtres de la Grèce quand cet ouvrage a été fabriqué: un particulier Grec pouvoit avoir été séduit par une superstition Romaine, &c. mais le point capital, c'est que l'ouvrage mérite des éloges.

Longueur quatorze lignes : largeur neuf lignes.

N^o. II. III. & IV.

Cette tête de bronze est charmante pour le dessein, ainsi que pour la légèreté & l'exécution de la fonte. Elle m'a paru d'autant plus mériter d'être présentée sous trois aspects, qu'on pourroit la regarder comme le portrait d'un des Ptolémées, peut-être celui du frère de Cléopâtre. On sçait que ces Princes non-seulement attirèrent à leur Cour & dans l'Egypte, autant d'Artistes Grecs qu'il leur fut possible; mais on peut juger de la considération que l'on avoit pour eux à Athènes, par le récit de Pausanias: *On voit, dit-il, dans le lieu destiné pour la Musique, les Statues des Rois d'Egypte, qui*

Attique, Lib. 1.

ont porté le nom de Ptolémée. Cette distinction accordée & avouée par l'Etat, permet de concevoir les soins & la curiosité des Particuliers. De semblables raisons autorisent du moins une conjecture fondée d'ailleurs sur des réflexions dépendantes de la pratique des Arts; telles sont les traces de la simplicité Egyptienne, recouvertes dans ce monument par le goût & le travail Grec; de plus, le bandeau, & principalement la disposition des cheveux étendus quarrément sur les épaules, présentent des autorités d'un autre genre. Je finirai cet article, en disant que les bronzes Grecs sont si rares, & par conséquent si précieux, que je rapporterois celui-ci, quand on ne pourroit lui supposer un si beau nom dans les Arts & dans les Lettres.

Hauteur treize lignes.

N^o. V.

Les goûts sont rarement bornés : celui des médailles, est non-seulement le plus étendu ; mais la nécessité de compléter les suites que l'on souffre avec peine imparfaites, & l'impossibilité de rassembler les pièces déjà citées pour être dans d'autres Cabinets, sont une source de chagrins & de dégoûts, dont j'ai été frappé dès mon enfance. Ces raisons m'ont empêché de suivre l'étude des Médailles : je connois leur attrait ; je sens toute leur utilité ; cependant, selon la suite de mes occupations, je ne puis les considérer que comme la représentation de quelques monumens dont l'authenticité n'est pas toujours complète, du moins, quant aux détails. Je rapporterai donc toutes les fois que l'occasion s'en présentera, & comme je l'ai déjà fait, les Médailles Grecques qui n'auront point été publiées, & dont les revers sont convenables à l'objet de ce Recueil ; c'est-à-dire, celles qui présenteront des faits historiques, des compositions de la Fable ou de la My-

thologie, & des représentations de monumens publics dont il est fait mention dans l'Histoire.

Contre l'ordinaire des Médailles Grecques, celles que l'on voit sur cette Planche, n'ont aucun attrait du côté du dessein & de l'exécution; mais elles regardent si particulièrement la Ville d'Athènes & les Athéniens, qu'elles font oublier leurs défauts, & deviennent d'autant plus intéressantes, qu'elles sont infiniment rares: d'ailleurs les Grecs possèdent une si grande supériorité sur les Modernes, qu'il est bon de consoler ces derniers, en leur présentant des ouvrages inférieurs du côté de l'exécution & de l'intelligence, à une très-grande quantité d'édifices & de places publiques, dont on peut voir les chefs-d'œuvres sur les Médailles des derniers siècles, & principalement sur celles de la suite de Louis XIV. Cette réflexion me conduit à une autre: elle trouve ici trop naturellement sa place, pour la passer sous silence.

Les Athéniens si recommandables par la délicatesse de leur goût, si célèbres par la magnificence de leurs bâtimens, n'ont jamais frappé de Médailles qui puissent être comparées à la plus grande partie de celles de la Grèce; c'est-à-dire, qui ne lui soient inférieures: je ne puis concevoir la raison d'une pareille inconséquence. Pour en convaincre le Lecteur, il peut regarder le dessein des Médailles qui donne lieu à cette critique, comme les originaux mêmes; & je certifie qu'on ne peut pousser l'exacritude & l'imitation plus loin. Cependant si l'on pouvoit me faire quelque reproche à cet égard, il tomberoit sur l'embellissement des têtes: l'original les présente moins correctes & moins bien ensemble.

On voit au revers de la tête de Minerve, symbole de la ville d'Athènes, représentée seule & sans caractères, la vûe de la Citadelle ou de l'*Acropole*. Il est
vrai

vrai que cette élévation présente une idée simple, & généralement parlant, assez juste du local décrit par Pausanias & par quelques autres Auteurs ; mais la vanité des Athéniens auroit été furieusement offensée ; si leur ville avoit présenté aux Etrangers, un escalier pareil à celui que l'on voit sur cette Médaille ; ils auroient encore éprouvé plus de confusion, du défaut de proportion qui se trouve entre la Citadelle, la Statue de Minerve & le Temple, qui lui-même est exprimé sans art. Ces élévations représentent cependant les superbes Propylées élevés par Périclès, & le Parthénon, ce Temple si fameux ; ainsi l'on peut dire avec la plus simple vérité, que le revers de cette Médaille, traité sans aucune sorte d'intelligence, dégrade absolument des bâtimens si célèbres. Comment des yeux éclairés par les arts, si délicats, si fins, ont-ils souffert sur une monnoye qu'ils voyoient tous les jours, la copie informe d'objets magnifiques & agréables, & dont ils tiroient vanité ? Comment avec le respect que les Athéniens avoient pour Minerve, ont-ils exprimé cette Déesse avec si peu de noblesse pour les traits, & de justesse pour la coëffure, eux qui ont produit des chefs-d'œuvres en ce genre sur d'autres monumens ? Quel a donc été leur mépris pour les Médailles ? Car ayant gravé d'aussi belles pierres en creux & en relief, ils auroient pu également réussir dans ce genre, s'ils y avoient porté leur goût.

Attique, Lib. 1.

Cette Médaille du Cabinet de M. Pellerin, ainsi que la suivante, est peut-être le seul monument antique où la citadelle d'Athènes soit représentée.

N^o. VI.

Le dessein de cette autre Médaille est peut-être encore un plus grand motif de consolation pour les Modernes. Le travail & même l'intention, n'ont aucune

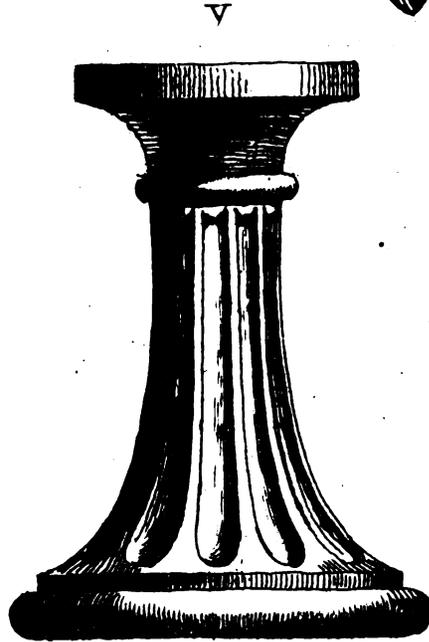
fineſſe, & ſont moins excuſables ; ainſi je pourrois continuer mes reproches aux Athéniens.

On voit au revers d'une tête pareille à celle du n°. précédent, mais eſſentiellement plus mauvaiſe, deux Figures de femme en pied, drapées & adoffées, d'autant plus diſpoſées à ſervir de colonne & d'appui dans un corps d'Architecture, qu'elles ont au-deſſus de leur tête une eſpèce d'architrave aſſez mal représentée : on pourroit en accuſer le coin, ou la négligence avec laquelle cette Médaille a été frappée ; mais l'intention des figures, & leur détail, ne peuvent être excuſés ; & l'Artiſte mérite des reproches, ainſi que les Magiſtrats qui l'ont employé. Ce monument de la victoire remportée ſur la ville de *Carya*, flattoit les Athéniens ; les mots d'ΑΘΗΝΑΣ ΝΙΚΗΦΟΡΟΥ, gravés ſur le revers, le prouveroient ſuffiſamment ; cependant les Grecs les plus jaloux de toutes les eſpèces de gloire, n'ont apporté aucune attention pour rendre ce monument agréable à la poſtérité. Les autres peuples de la Grèce avoient ces médailles ſous les yeux ; ils en faiſoient de ſi belles, & d'une ſi grande élégance pour le deſſein : comment avec autant d'envie & de jalouſie, aucun Auteur n'a-t-il fait un reproche ſi bien mérité aux Athéniens, & n'a-t-il pas au moins pris le parti de Minerve ?

Il ne faut pas s'occuper trop long-tems d'une difficulté qu'on ne peut réſoudre ; mais j'ajouterai par rapport à l'hiſtoire des Arts, en premier lieu, que ces figures ainſi diſpoſées dans l'Architecture, c'eſt-à-dire, pour porter, étoient pratiquées plus anciennement chez les Grecs, que celles qui prirent le nom de Caryatides, des femmes de *Carye*, & que les Grecs, en ſuivant l'idée que le nom d'Atlas peut donner, les nommèrent Atlantides : ces mêmes Grecs avoient égale-

Voyez Vitruve
Liv. I. c. 1.

Vitruve Liv. VI.
ch. 10.



ment introduit pour un pareil usage , des Statues d'hommes , représentant des Perses , & toujours dans le même esprit ; c'est-à-dire , pour servir de trophée & de monument à leurs victoires. J'ignore pour quelle raison le nom de Caryatides a prévalu dans l'Architecture , sur ceux d'Atlantides & de Perses , dont je viens de parler.

P L A N C H E L.

N^o. I.

J'AI rapporté dans la Planche précédente le dessein d'une Bulle de bronze , trouvée & travaillée dans la Grèce : l'objet & la destination de cette tête fantastique , & cependant sage , ont été les mêmes : le Mascaron ne peut être plus correct ni mieux travaillé ; mais à dire la vérité , le travail en est un peu sec.

N^o. II. III. & IV.

Le plaisir de rapporter des ouvrages Grecs , me conduit dans cette Planche. Les Mascarons placés sous ces trois numeros , ne me paroissent point avoir été en usage dans la Grèce , du moins dans cette médiocre proportion ; car ce peuple éclairé & né pour les Arts , n'a point multiplié le bronze pour les petits objets , comme ont fait les Romains. Il se pourroit que d'excellens Artistes Grecs eussent travaillé ces morceaux à Rome , & sous les premiers Empereurs. Il est toujours certain qu'on ne peut méconnoître la main de ces grands Artistes ; & que ces morceaux peuvent être utiles aux Modernes capables de réflexion : ils y trouveront une précision de l'ensemble , & une juste possibilité dans les ornemens , qui flatte le véritable goût & conduit à cette simplicité , compagne inséparable du grand.

Voici les proportions de ces trois Bronzes :

T ij

Le n°. II. a dix-neuf lignes de hauteur : hauteur du n°. III. qui paroît une tête d'Oracle, deux pouces deux lignes : hauteur du n°. IV. quatorze lignes.

N°. V.

Planc. XX. n°. I.

Ce morceau de Marbre d'Egypte de la plus grande dureté, n'est pas absolument noir; il tire un peu sur le verd. Il m'avoit d'abord frappé par ses rapports généraux avec un autel qu'on peut voir dans le premier Volume de ces Antiquités; mais la différence des proportions ayant éloigné cette idée, je ne sçavois à quel usage attribuer ce morceau travaillé avec un si grand soin & une si grande dépense, qu'il est percé dans toute sa longueur, par un trou dont le diamètre a plus d'un pouce; opération qui d'ailleurs ne pouvoit avoir été faite sans objet; enfin M. l'Abbé Galiani, à qui tout le Cabinet de Portici est présent, m'assura que les piédouches destinés à porter des bustes, & qu'on a trouvés, dans les ruines d'*Herculanum*, sont de cette forme & de cette proportion. Il a même ajoûté que la quantité de ceux qu'on avoit trouvés entiers ou cavés, avoit autorisé le Roi d'Espagne à donner la même forme aux piédouches qu'il a fait faire pour l'ornement de sa galerie de Portici.

Le morceau gravé sous ce n°. est donc un piédouche, dont l'ouvrage peut être Grec. Malgré cette prévention favorable, j'avoue que l'on a peine à s'accoutumer à une forme dont la bâte est si large & si diminuée à son couronnement. Pour en juger plus sainement, il seroit nécessaire de voir une suite de ces pieds placés sur des bâses convenables, & chargés de têtes proportionnées. Je finirai cet article, en disant que la simplicité des moulures ne doit pas être autant attribuée à la sagesse du goût, qu'à la difficulté de travailler une



ACADEMIA CENTRAL
BIBLIOTECA
SERIES Y OBTINER

semblable matière. J'ai trouvé ce beau pied dans Paris.

Hauteur totale dix-huit pouces quatre lignes : diamètre de la base un pied trois pouces trois lignes : diamètre de la partie supérieure neuf pouces une ligne : diamètre de la circonférence à la naissance des canaux quatre pouces trois lignes.

P L A N C H E L I.

QUAND un Art est pratiqué, on ne peut ignorer le moyen par lequel il a été précédemment conduit à sa perfection, ou plutôt comment il a été exécuté dans toutes ses parties. Il suffit en effet de sçavoir que les Anciens ont connu la Peinture, pour assurer qu'ils plaçoient leur couleur avec un instrument pareil à celui que nous nommons un *pinceau*. La même réflexion nous apprend, en voyant des terres cuites, que les anciens Sculpteurs composoient leurs Etudes, jettoient leurs pensées, ou bien arrêtoient leurs sujets, comme les Modernes, sur des terres ou des cires. Mais quelque certitude que l'on puisse avoir de ces opérations, on en retrouve les preuves avec plaisir dans les monumens des Anciens; les morceaux dont cette Planche est remplie doivent produire cet effet. Elle présente des terres cuites, dont le dessein est arrêté & destiné pour différens bas-reliefs: ils ont été exécutés, sans doute, sur le marbre, mais le tems les a détruits, ou le hazard ne les a point encore fait retrouver. Ces modèles ont été déterrés l'année passée dans les Thermes d'Antonin, sous les yeux du P. Paciaudi, qui m'a fait l'amitié de me les envoyer. Ils me persuadent en premier lieu, que les vastes bâtimens destinés pour les bains publics, pouvoient être occupés dans quelques-unes de leurs petites parties, par des Sculpteurs; & que les modèles conservés dans leurs ateliers, ont eu le bonheur d'é-

chapper à la ruine de ces édifices. Ces fragmens prouvent en second lieu , la peine & le soin avec lequel les Anciens terminoient leurs modèles ; & cet exemple , quoique suivi quelquefois , est toujours nécessaire à présenter aux Artistes modernes. Ce motif seroit une raison suffisante pour rapporter & détailler ces monumens ; mais leur beauté & l'élégance de leur travail , me font croire que ces terres ont été travaillées par des Artistes Grecs ; aussi je les place sans aucun scrupule , dans cette classe , comme j'ai placé dans la classe des Egyptiens , la Barque & les deux Rameurs , dont l'étude a été trouvée dans le même tems & dans le même endroit. Je ne donnerois point à la France , un tableau de Leonard de Vinci , quoique fait à Fontainebleau ; je le placerois , sans aucun doute , dans l'Ecole de Florence.

N^o. I.

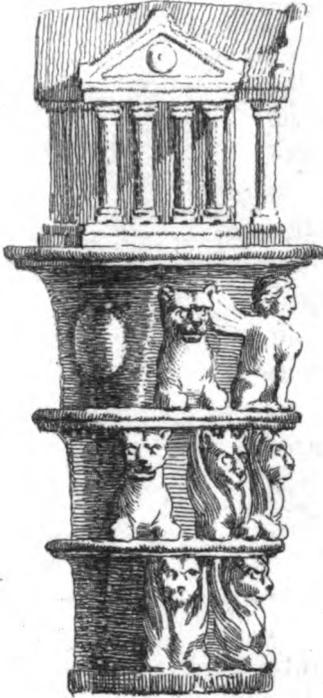
Ce fragment représente Minerve , ou si l'on veut , la Déesse de Rome ; car l'orgueil des Romains , en étoit venu jusqu'à donner au Génie de leur ville , la ressemblance de cette grande Divinité. Ce morceau ne peut être traité d'un plus grand caractère ; & les dégradations qu'il a souffertes , sont autant de sujets de chagrin pour ceux qui considèrent ces restes précieux.

Hauteur six pouces & demi : largeur trois pouces dix lignes.

N^o. II.

Cette belle Tête qu'on pourroit donner à Priam , à cause de sa coëffure , de la barbe & de son âge , est touchée avec un esprit & un intérêt dont les hommes d'art & de goût peuvent également profiter : il est à présumer que la composition de ce bas-relief étoit autrefois plus étendue.

II



I



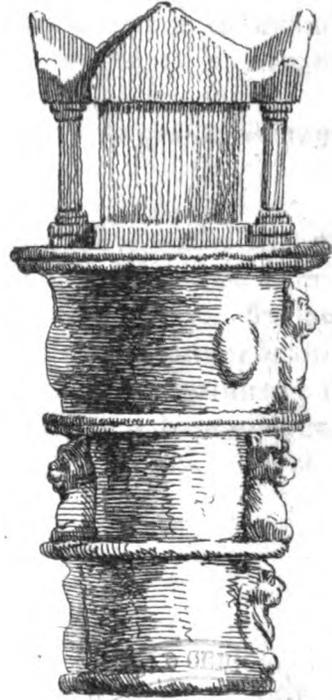
IV



V



III



Hauteur cinq pouces onze lignes : largeur cinq pouces cinq lignes.

N^o. III.

Il est presque impossible de juger par ce fragment du sujet que la totalité du bas-relief représentoit. Il est toujours constant qu'il faisoit voir un homme armé & une femme dans un char. Mais sans m'occuper de ce fragment, par rapport à l'Histoire, qui ne présente que des incertitudes, quand on est conduit par un objet aussi vague que celui-ci, je me récrierai sur les finesses de la touche, sur la justesse du trait, & sur la beauté & la précision du travail.

Hauteur quatre pouces neuf lignes : largeur quatre pouces deux lignes.

P L A N C H E L I I.

LE Temple d'Ephèse, & la Divinité qu'il renfermoit, ont été, en quelque façon, célébrés par tous les Auteurs de l'antiquité. Les détails que je pourrois rassembler à cet égard, ne produiroient qu'une répétition tout au moins inutile. Il me suffit de dire que la Diane d'Ephèse, telle qu'on la voit le plus ordinairement représentée, ne peut être regardée que comme une figure *Panthée*; puisqu'en effet elle présente à la fois, les attributs de la Nature, de la Terre, de la Lune, de la Nuit, d'Isis, de Cérès & de Diane. On ne peut douter que la première représentation de cette Déesse, n'ait été apportée de l'Egypte, ainsi que le principe de son culte; mais l'un & l'autre ont reçu des altérations sans nombre, ou plutôt des augmentations d'attributs dont il est impossible d'entreprendre l'explication, quoique la figure ait toujours conservé sa première forme, & que les augmentations soient prouvées par le nom & le caractère de Diane, par les Cerfs, par les Abeilles,

par les Roses, & sur-tout par la représentation des Divinités de la mer, que les Egyptiens n'ont ni connues ni révérees, ou du moins qu'ils ont abandonnées bien des siècles avant leur communication avec les Grecs, & qu'ils n'ont placées sur aucuns de leurs monumens parvenus jusqu'à nous.

L'ouvrage du P. Menestrier sur les symboles * de la Diane d'Ephèse, est aussi bon qu'il le peut être quand on s'abandonne aux conjectures; mais il ne résulte de ce qu'avance cet Auteur, que des probabilités. Comment en effet, après la révolution de tant de siècles, pourroit-on rendre raison d'un attribut donné en conséquence d'une allégorie originairement Egyptienne, jointe successivement aux idées de la Grèce, avec une si grande profusion, que la Divinité primitive réunissoit plusieurs Divinités?

Pag. 73.

Ces obscurités me paroissent inutiles à discuter : la préférence que j'ai toujours donnée aux faits, me conduit à dire que j'ai trouvé dans l'ouvrage de ce Jésuite, une figure de la Diane d'Ephèse, qui mérite, à mon gré, la plus grande attention. Elle est citée, comme gravée sur une pierre, & me paroît avoir plus conservé le caractère Egyptien, que tous les autres monumens de cette Divinité qu'on a publiés jusques-ici; & quoique l'Auteur ne soit entré dans aucun détail à son occasion, & qu'il lui ait refusé toute espèce de distinction, elle m'a fait une si grande impression, que je l'ai fait copier & placer au n°. V. Je la regarde comme un monument des plus rares. Indépendamment de l'extrême simplicité de cette Figure, de la réunion de ses jambes, & de l'enveloppe absolue de ses bras, elle est vêtue & disposée comme le principal *Horus* de la Table Isiaque. Enfin, quoiqu'elle soit environnée jusqu'à une

* *Symbolica Diana Ephesiae Statua à Claudio Menestrio Cœmeliotheca Barbarina Præfecto.* Romæ, 1657. in-4°, pag. 82.

certaine

certaine hauteur, de mammelles multipliées, & que l'on prendroit aisément pour des fruits, je doute que malgré cette première augmentation Grecque, on trouve aucun autre morceau qui donne une plus forte preuve de la source Egyptienne. La marche & la conséquence des idées établies sur les monumens, me paroissent le premier devoir d'un Antiquaire.

Avant que de passer au détail du monument qui m'a conduit à ces réflexions; je crois devoir dire que plus les représentations de la Diane d'Ephèse sont chargées d'attributs, moins ils me paroissent anciens; & qu'en conséquence, tous ceux qui présentent des Cerfs aux deux côtés de la Figure, & sur lesquels on voit les mains de la Déesse appuyées sur des sceptres, sont les plus modernes.

Le monument gravé sur cette Planche, consiste dans une portion de colonne dont le fût va toujours en diminuant vers le bas. Quelques-uns des symboles de la Diane d'Ephèse sont représentés en relief dans trois bandes séparées par des cercles, & soumises au plan supérieur; ce plan est occupé par un temple isolé, de forme longue, & dont le chevet est absolument nud, ainsi que la partie des cercles sur laquelle il domine. Les trois autres façades de ce temple sont ornées d'un portail décoré par quatre colonnes détachées de leur fonds avec délicatesse de la part de l'Ouvrier, & surmontées par un fronton, au milieu duquel on voit un cercle saillant pareil à ceux qui terminent la première bande des attributs de la Déesse. Le reste de l'ordre qui n'est chargé d'aucun ornement, est Dorique: les bâses de ces colonnes ne permettent pas de faire remonter fort haut l'antiquité de ce monument; cependant il faut convenir que Pline décrit ce Temple d'une façon toute opposée à ce que l'on voit sur ce modèle. D'ailleurs Vitruve, dans le peu qu'il en dit,

Lib. XXXVI. cap:
19.

le déclare Ionique ; & toutes les Médailles, qui varient rarement à cet égard , diffèrent absolument entr'elles , même sur la représentation de ce Temple. Mais cet édifice ayant été rebâti ou restauré sept fois, Lib. XVI. cap. 10. selon le même Pline , qui dit *septies restituto Templo* , on ne peut guères douter qu'il n'ait été construit une de ces sept fois dans la forme qu'on lui voit ici. Cette opinion n'est point une simple conjecture admise par un Antiquaire que la propriété séduit ; le fait suivant m'en paroît une preuve.

Page 5. En examinant les différentes représentations de la Diane d'Ephèse , que le P. Ménefrier a rassemblées dans l'Ouvrage déjà cité , j'en ai remarqué une qui confirme mon sentiment. La tour dont cette Figure est coëffée selon l'usage le plus ordinaire , est surmontée par une forme absolument pareille à l'espèce de colonne que je présente sur cette Planche , du moins quant aux trois portiques & aux quatre colonnes dont ils sont ornés. Il est vrai que la bâte ou la portion du fût ne représente pas les mêmes bas-reliefs ; la différence de leur destination suffit pour en donner la raison. Je crois que ces rapports donnent à ces monumens une autorité réciproque ; ils confirment du moins la forme d'un des Temples construits à Ephèse. J'ai fait graver cette partie de la Figure rapportée par le P. Ménefrier : on la voit au n°. IV. Au reste , je ne crois point que le morceau que je rapporte ait été destiné à la coëffure de la Déesse : sa bâte est lisse sans aucune fracture , & telle , en un mot , qu'elle a toujours été. Je suis plutôt persuadé que c'est une représentation exacte du Temple tel qu'il étoit en ce tems , travaillée & exécutée sur le lieu pour la satisfaction des Voyageurs dévots ou curieux : ils emportoient ordinairement les preuves de leurs voyages , comme on fait aujourd'hui à Lorette , petite ville qui n'est habitée , pour ainsi dire , que par des

marchands de *Madones*. Ils en fournissent de toutes les matières, & par conséquent à tout prix. Les Anciens plus conduits par les idées de la postérité, en faisoient de marbre, comme ce monument en donne la preuve. Je ne crois cependant pas qu'ils fussent communs de cette matière. Quoi qu'il en soit, les Actes des Apôtres, à l'occasion de S. Paul, & d'un marchand de ces *Ex-voto*, présentent un récit de la ville d'Ephèse conforme à celui que nous pouvons faire de Lorette : il faut en conclure que les hommes peuvent changer d'objet, mais qu'ils ont été, & seront toujours uniformes dans leur conduite & dans leurs procédés.

La matière de cette antiquité paroît au premier coup d'œil un albâtre fort compacte & fort solide, mais c'est un marbre qui même a conservé la beauté de son poliment, & dont la blancheur est admirable : je ne doute pas que ce ne soit le marbre que Pline nomme *Coraliticum*, du fleuve *Coralis* ou *Sangar* sur les bords duquel il se trouvoit, & dont il dit : *Candore proximo Ebori & quadam similitudine*. On pourroit d'autant plus se persuader que ce monument présente cette matière, que le fleuve *Sangar* coule en Asie, & dans une distance peu éloignée de la ville d'Ephèse ; mais quand elle seroit moins voisine, les matériaux peuvent aisément être transportés.

Ce morceau, que je dois à la politesse & à l'amitié du P. Paciaudi est d'un bon travail, mais il n'est point élégant : les singularités qu'il présente, sa rareté & sa conservation, m'ont engagé à le détailler dans le dessein, & à le présenter sous les trois principaux aspects numérotés I. II. & III. J'en ai fait un Mémoire plus étendu, que j'ai présenté à l'Académie des Belles-Lettres en l'année 1759.

Hauteur quatre pouces deux lignes : plus grand diamètre deux pouces & près d'une ligne.

V ij

Liv. XXXVI. cap.
8.

ANTIQUITES
PLANCHE LIII.

N^o. I.

Planc. XLVII.
n^o. III.

CETTE Femme qui sort du bain, tient un miroir quarré dans lequel elle se considère : c'est une forme moins ordinaire aux Anciens ; j'en ai cependant rapporté un exemple dans le premier Volume de ces Antiquités. La Figure gravée en creux sur cette cornaline, n'est accompagnée que des objets nécessaires pour indiquer son action, & faire connoître le local : le peu de draperies, dont elle est couverte, est simple, & ne dérange rien à sa disposition. Enfin, elle ne peut être regardée que comme un ouvrage Grec, il est vrai que le grainetis placé autour de la pierre, ainsi que la forme quarrée est une singularité pour une antiquité Grecque. Je possède ce petit monument : & je conviens que l'on pourroit, absolument parlant, le regarder comme une copie, mais très-belle, & faite anciennement à Rome d'après un très-bel ouvrage Grec, dont au moins la composition simple & élégante se trouve conservée dans cette gravure.

N^o. II.

On sçait que les Romains ont employé des sommes immenses & des peines infinies pour varier les combats & les combattans dans les jeux, pour lesquels ils étoient si passionnés. Leur recherche à cet égard a été si grande, que les Modernes ne pourront jamais retrouver toutes les combinaisons de leurs spectacles. Plusieurs monumens de différens genres, nous ont appris à connoître les *Réiaires*, c'est-à-dire, ceux qui combattoient avec un filet qu'ils jettoient sur leur adversaire, de façon qu'ils le mettoient hors d'état de combattre. En premier lieu, je dois avertir que cette pierre gravée, ou;

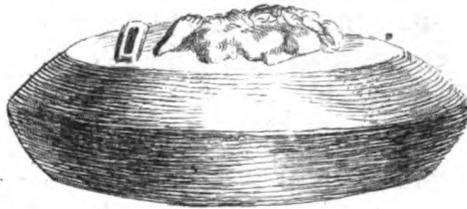
I



II



IV



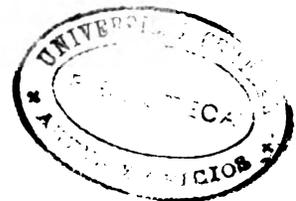
VI



III



V



pour mieux dire, cette pâte n'a jamais été rapportée, & qu'elle est le seul monument de cette espèce que j'aye vû. En second lieu, je dirai que ces fortes de combattans ne me paroissent avoir été en usage que chez les Romains, & que cependant la gravure de cette pierre ne leur appartient constamment pas; c'est l'ouvrage d'un Artiste Grec qui a travaillé pour les Romains.

Ce Rétiaire paroît vaincu, non-seulement par le filet dont il est généralement enveloppé, mais par son attitude; il est assis & remet son épée dans le fourreau, son bouclier est placé devant lui, & il en est séparé.

N°. III. & IV.

La Tirelire de terre cuite & de la plus belle conservation, que je présente sous le n°. III. a été trouvée depuis très-peu de tems à Rome sur le Mont Célius, avec une autre dont les proportions sont absolument pareilles, & qui représente une Cérès assise au milieu de deux Figures de bout. L'ouvrage de cette dernière est Romain, & si négligé, que je n'ai pas voulu la faire dessiner, car elles m'ont été envoyées l'une & l'autre: la forme de ces deux petits monumens est très-différente & bien plus élégante qu'une autre de même matière, & destinée au même usage, que l'on verra plus bas dans la classe des monumens Romains. La tête d'Hercule dont celle de ce n°. est ornée, est d'une si belle disposition, & le travail ainsi que le goût Grec y paroissent si marqués, que je le place dans la classe de cette nation, en convenant cependant que le creux, ou plutôt le moule de cette Tête, a pû se transporter très-aisément pour être appliqué sur les ouvrages de tous les pays.

Le n°. IV. fait voir le profil de ce petit meuble.

Longueur de l'ovale cinq pouces quatre lignes: largeur quatre pouces une ligne: épaisseur deux pouces deux lignes.

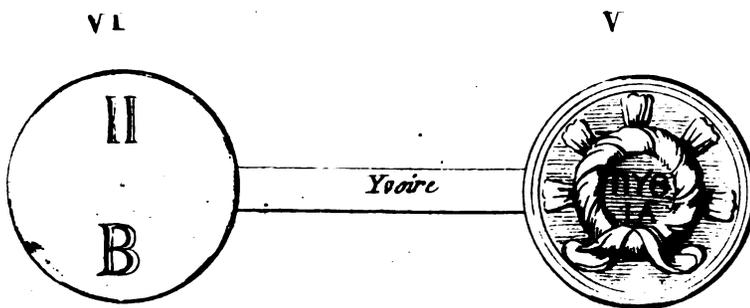
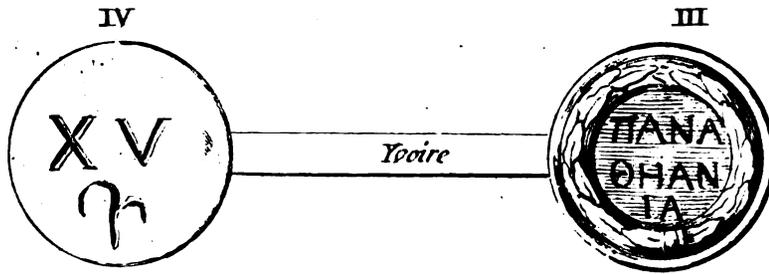
Cette Tefère d'ivoire , dont la couleur a été altérée par le tems , & qui se trouve très-brune aujourd'hui , n'a de mérite que d'être Grecque , & d'avoir servi aux Jeux de cette nation ; son travail est d'ailleurs aussi négligé , que des objets , dont la destination étoit si peu importante , le pouvoient permettre. Cependant les masses & l'intention de cette tête de jeune femme , sont très-justes & très-belles : elle représente peut-être la figure ou plutôt le symbole d'une ville. On lit au revers
 x. Cy ω c.

PLANCHE LIV.

N^o. I. & II.

Tous les monumens qui n'ont point été publiés , & particulièrement ceux qui contiennent quelques singularités , ont droit d'entrer dans ce Recueil , suivant le plan que j'en ai formé. Je n'en connoissois aucun qui représentât comment Argus , gardien de la vache Io , avoit été tué par Mercure. Le médaillon rapporté sous ce n^o. & que j'ai tiré du Cabinet de M. Pelerin , offre cet événement , qui d'abord y paroît tout simplement traité. Mercure tenant de la main gauche Argus par les cheveux , lui coupe la gorge avec une épée qu'il tient de la droite. La singularité du revers de ce médaillon , consiste dans la compagnie de Minerve armée , placée de bout derrière Mercure , & qui le regarde , comme s'il agissoit par son ordre ou son conseil.

Je laisse aux Mythologues à rendre raison de cette particularité dont je ne trouve aucune mention dans tout ce que les Auteurs ont écrit sur la fable d'Io. Ce médaillon réputé unique , a été frappé dans une ville



qui porte le nom de Sébaste. Il y en a eu plusieurs de ce nom en différens pays ; mais on reconnoît par le titre du Magistrat qu'il contient, par sa fabrique, & par sa matière, qu'il a été frappé dans la Sébaste de Phrygie. Les médailles de cette ville sont extrêmement rares ; Vaillant n'en avoit point vû apparemment, puisqu'il n'en a rapporté aucune ; on n'en trouve point dans les catalogues des plus grands Cabinets qui ont été publiés.

Après avoir parlé comme Médailliste, du mérite de ce Médaillon, je dirai comme Antiquaire, que la figure du Mercure est grande & belle, que l'action est très-bien représentée, que le groupe est très-beau, & qu'enfin ce bas-relief est bien & grandement composé à la Grecque, c'est tout dire.

La traduction Latine, est telle, *Imperator Caesar Marcus-Aurelius-Antoninus.* Caracalla.

Au revers, *sub Lucio-Amexalio-Antonino, Archonte Sebastenorum.* *

N^o. III. & IV.

Cette Telsère d'ivoire, très-bien conservée, nous rappelle une idée constante des *Panathénées* d'Athènes. Cette fête fut instituée par Thésée, après qu'il eût reçu dans l'enceinte d'une même ville, les habitans de l'Attique. Il y avoit les grandes & les petites *Panathénées* ; celles-ci étoient annuelles, les autres revenoient tous les cinq ans ; c'est-à-dire, après quatre ans révolus, ainsi que les Jeux Olympiques. Les grandes Panathénées tomboient sur la troisième année de chaque Olympiade : c'étoit un spectacle célèbre pour les combats gymniques. Périclès y ajouta des prix de Musique pour

* On croit lire le nom d'AMEBAΛIOY, je conviens qu'il paroît extraordinaire ; mais il est écrit sur une partie assez mal conservée. Que ce nom soit bien ou mal lu ; cela ne fait rien à la singularité de la Médaille.

la voix, pour la lyre & la cithare ; les Vainqueurs recevoient une couronne d'olivier, & une mesure d'huile, tirée des oliviers consacrés à Apollon : ils avoient encore un privilège ; ils étoient les seuls auxquels il fût permis de transporter de l'huile hors de l'Attique. Dans cette fête, les vieillards assistoient à la procession solennelle avec des branches d'olivier, & les jeunes gens y paroissoient armés comme pour le combat : c'étoit le seul jour auquel il fût permis de porter les armes dans la ville d'Athènes.

Ce monument est très-bien conservé ; mais il n'a pas le mérite de remonter au tems de la liberté des Grecs. Le revers n°. IV. présente le chiffre XV. en caractère Romain, ce qui prouve la conquête de la Grèce : je ne suis pas assuré que le caractère que l'on voit au-dessous y corresponde ; je le prendrois pour un ornement. Si je ne me trompe, c'est un Gamma qui signifie 3, ou un Upsilon, qui veut dire 400. Cette leçon confirmeroit l'idée de la réunion des deux nations, les chiffres ou les numeros des places étant indifféremment donnés dans les deux langues.

N°. V. & VI.

Il est heureux de pouvoir réunir sur la même Planche des monumens de deux principaux Jeux de la Grèce ; cette Telsère également d'yvoire a rapport aux Jeux Pythiens : c'étoit un des quatre grands de la Grèce. Ils se célébroient à Delphes, anciennement nommée *Pytho*, & en l'honneur d'Apollon appelé *Pythius* : ils revenoient après quatre ans révolus, vers la fin de la seconde année de chaque Olympiade. Les premiers Jeux Pythiens furent célébrés la seconde année de la 48^e Olympiade. Les Poètes & les Musiciens furent d'abord les seuls qui y disputèrent le prix. On y ajouta dans la suite la course des chars, celle des chevaux, & tous les combats gymniques.

II



III



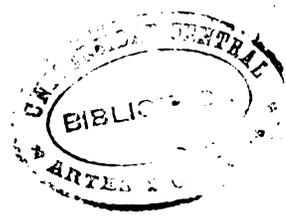
V



IV



I



riques. On donnoit aux Vainqueurs une couronne de lauriers & des pommes cueillies dans les jardins du Temple d'Apollon.

Nous avons des médailles dont le revers est parfaitement semblable à cette Tetsère d'yvoire. Vaillant en donne une d'*Hierapolis*, frappée sous Elagabale ; indépendamment de la preuve que nous donne cette médaille, du tems auquel cette Tetsère a pû être fabriquée, son revers prouve encore plus constamment la réunion des deux nations dans la Grèce ; car on voit sur le revers numéroté VI. le chiffre II. & le chiffre B, écrits sur la Tetsère, pour indiquer la place que l'on devoit occuper ; l'une & l'autre de ces lettres ou de ces chiffres ont la même valeur dans les deux langues Grecque & Romaine.

P L A N C H E L V.

Nº. I.

LE mouvement & la disposition de ce Taureau, ne font pas sans mérite : il est vrai que le travail de cette Sardoine gravée en creux, pourroit être plus juste & plus sçavant. Le pays qui a produit cette antiquité, est prouvé en général par les caractères Phéniciens placés au-dessous de cet animal ; je dis en général, par la raison que ce peuple négociant & navigateur par conséquent, avoit des habitations fort répandues sur les côtes. Je ne puis dire comment ces lettres doivent être lûes ; elles sont exactement gravées, autant que le peuvent être les mots d'une langue que l'on n'entend point ; ces caractères sont rendus dans leur véritable sens ; c'est tout ce qui dépendoit de moi. Il est vraisemblable qu'on y trouveroit le nom du Graveur.

Ces sortes de monumens sont assez rares, quand ils sont chargés de caractères ; mais alors ils deviennent

tous les jours plus intéressans; ainsi j'exhorte tous les Curieux à les communiquer.

N^o. II.

La forme bizarre de ce Caducée, & le peu d'apparence qu'il y avoit à le trouver placé comme attribut derrière la tête d'un Philosophe, m'avoit engagé à le regarder comme un caractère d'écriture; mais un plus grand examen m'ayant éclairé, je me contenterai de donner cette Cornaline, comme un très-bel ouvrage Grec, qui nous a conservé le portrait d'un Philosophe. A l'égard du Caducée, je me dispenserai de former aucune conjecture sur son objet; cependant on pourroit dire avec une sorte de vraisemblance que ce symbole de Mercure peut avoir été donné comme un témoignage de l'éloquence du personnage, ou d'une ambassade remplie avec succès.

N^o. III.

Cette Agathe noire présente la tête d'un Guerrier barbu, & dont la gravure est belle, mais un peu sèche & de petite manière; cette observation jointe à la forme austère du casque & du pennache ou de la crête, m'engagent à regarder cette pierre comme Phénicienne: la comparaison de quelques autres monumens que j'ai eu occasion d'étudier, m'a conduit à cette décision, ou si l'on veut, à cette conjecture.

N^o. IV.

Ne pouvant remplir cette Planche de monumens de la même nation, j'accompagnerai les trois précédentes gravures de deux morceaux auxquels ils ont une sorte d'affinité; c'est-à-dire, qu'ils ont été trouvés en Espagne. Je conviens que ce rapport peut paroître d'autant plus éloigné, qu'il ne seroit pas impossible, malgré quel-

ques apparences contraires, que ce monument & le suivant, n'ayent été travaillés dans le tems que les Romains étoient possesseurs de l'Espagne; mais je ne puis laisser cette Planche imparfaite.

L'Histoire ne dit point que les Romains ayent découvert les mines d'Espagne; elle nous parle seulement du parti avantageux qu'ils en ont retiré; il est donc apparent qu'elles étoient ouvertes long-tems avant leur conquête; la fable des Pommes d'or & des Jardins des Hespérides, confirme cette opinion: une pareille réflexion est essentielle au petit monument que présente ce n°. La conduite des Romains, à l'égard de ces mines, est trop connue pour s'en occuper; & j'ai vû beaucoup de monumens, des médailles, même des lampes trouvées dans les mêmes mines, & qu'on ne pouvoit disputer aux Romains; leurs travaux en ce genre, unis peut-être à ceux de leurs prédécesseurs, ont été si considérables, qu'ils ont laissé des traces que rien ne pourra effacer; elles sont semblables à celles que les Espagnols eux-mêmes travaillent à laisser dans le Pérou. La répétition de la conduite des hommes, & la conformité des événemens, offriront toujours des tableaux amusans pour les Philosophes.

La Lampe de terre ornée d'un Lion de relief, que ce numero présente, a été trouvée dans des mines de cuivre, situées dans la montagne d'*Astocoria*, dans la vallée de *Baygori*, dépendante de la Basse-Navarre: il est prouvé que les Romains ont travaillé ces mines jusqu'au niveau du torrent; on peut juger de leur richesse en apprenant qu'elles sont exploitées encore aujourd'hui, & avec succès, par M. de la Tour.

Un monument si peu intéressant par lui-même, & qui ne sert qu'à confirmer ce que personne ne pouvoit ignorer, me donne du moins occasion de rappeler le souvenir des grands ouvrages que l'on a faits

dans ces mines. J'ajouterai que cette Lampe, quoique pareille pour la forme, à toutes les Lampes Romaines, est ornée de la figure d'un Lion, dont le dessein & le travail présentent constamment des différences sensibles.

Diamètre deux pouces neuf lignes, la longueur est cassée.

N^o. V.

On ne peut regarder que comme une espèce de Clef, dont la forme se rencontre même assez fréquemment, le petit morceau de bronze gravé sous ce numero ; il m'a été envoyé d'Espagne, sans que l'on m'ait instruit du lieu de sa découverte. Il est bien difficile de tirer quelque morceau des Antiquités de ce pays : indépendamment de la superstition qui y règne, on a inventorié pour le Roi, & reçu ordre de mettre en dépôt chez les Corrégidors, jusqu'aux plus petits monumens, à mesure qu'on en fait la découverte ; & malgré les secours & les facilités que j'avois dans le Royaume de Valence, où des fouilles nouvelles, & faites à l'occasion des mines de vif argent, ont produit beaucoup de petites Antiquités, je n'ai pu en obtenir une seule. Le Roi des deux Siciles qui vient de monter sur le trône d'Espagne, étoit si jaloux des Antiquités d'*Herculanum*, qu'il ne faut pas espérer de voir révoquer ces ordres.

Longueur de ce fragment deux pouces & demi.

PLANCHE LVI.

N^o. I.

LES Têtes de Taureau avec une face humaine, & dont on a fait des *Ex-voto*, présentent d'abord l'idée du Minotaure ; mais on ne peut en être long-tems persuadé : quel motif auroit entretenu & même établi une

I



II



V



IV



III



superstition en faveur d'un monstre qui n'avoit aucun crédit dans le ciel des Anciens? Il eût été possible avec plus de raison, de regarder ces sortes de Têtes comme des symboles & des images de Jupiter. Les métamorphoses de ce Dieu auroient servi d'excuse & de prétexte à cette supposition; mais les monnoies de Naples & de la Grande-Grèce, jointes aux autorités que je vais rapporter, fixent nos idées sur ce point, & nous donnent un choix constant entre deux des grandes Divinités. Neptune, & principalement Bacchus, sont connus par ce symbole, & portent alors le nom d'EBON. Macrobe, en parlant de ce Dieu, dit: *Liberi parris simulacra partim puerili ætate, partim juvenili fingunt: præterea barbarâ specie, senili quoque vii Græci ejus quam Bacchopaa* itemque Brisea appellant, & ut in Campania Neapolitani celebrant, EBONA cognominantes.* Cappuccio, dans son Histoire de Naples, rapporte cette Inscription Grecque:

Saturn. Lib. I. c. XVIII.

Lib. I. cap. XIV.

HBONI ΕΠΙΦΑΝΕΣΤΑΤΩ ΘΕΩ: *A Ebon Dieu très-illustre.*

Le sçavant Mazocchi, dans ses *Origines Pastana*, prétend que cette figure de Taureau, que l'on trouve si communément sur les monnoies de Naples & de la Grande-Grèce, sous les noms d'Ebona & de Bacchus Parthenopée, représente Neptune, qui dans Hésiode est appelé Ταυρεος, *Taurinus*.

Lib. I. cap. III. §. IV. n°. 15.

Je possède cinq Têtes de cette Divinité, trois de terre & deux de bronze; celle de ce n°. est de cette dernière matière: le travail & la conservation ne laissent rien à désirer.

Hauteur deux pouces quatre lignes: sa largeur est pareille, depuis l'extrémité des oreilles.

* Dans d'autres éditions *Baccapæa*: Meursius croit qu'il faut lire *Bassarea* au lieu de *Baccapæa*.

Tout est énigmatique à notre égard dans le sujet que présente cette Cornaline gravée en creux. Son antiquité & sa disposition singulière, sont des motifs suffisans pour m'engager à la rapporter, sans rougir d'une ignorance dont j'ai souvent fait l'aveu, & qui n'a jamais été plus excusable; mais comme on est toujours en droit de présenter au moins ce qu'un objet fait penser, je dirai que ce masque barbu que l'on voit au-dessus du rétable, sur le côté duquel il part une palme, me persuade que cette pierre a été gravée en l'honneur d'un Poète qui avoit mérité le prix de la Tragédie que l'on nommoit *Satyrique*. Cette dispute ou ce combat Dramatique étoit en usage non-seulement dans la fête de *Bacchus*, nommée *χῦτροί*, & dans celles que l'on appelloit *Dionysia* & *Lenæa*; mais encore dans les *Panathénées* ou Fêtes de Minerve. La belle tête de femme coiffée d'un voile, & tenue d'une nature beaucoup trop forte pour la proportion des autres objets, pourroit être d'autant plus le symbole de la Divinité à laquelle ce Drame étoit consacré, que l'on voit une étoile au-dessus de sa tête: il est certain que cette tête ne représente point Minerve; c'est donc une des deux autres Déeses *Cybèle* & *Cérès*, dont le culte étoit honoré par des ouvrages d'esprit. Les trois points placés au-dessous du rétable, sont faits avec la plus grande précision; ils n'ont point été représentés sans raison; mais je ne puis la deviner. S'il étoit possible de lire les trois lignes de caractères que l'on m'a dit être *Phéniciens*, on seroit vraisemblablement plus instruit du sujet; mais comme on pourra les lire quelque jour, je les ai fait graver avec la plus grande exactitude; ils paroissent du même sens que l'empreinte. Je ne finirai

point cet article sans donner une sorte de raison des caractères écrits sur cette pierre.

Depuis que la Langue Grecque s'étoit étendue dans l'Orient, les Phéniciens prenoient souvent des noms Grecs, commerçoient avec les peuples Grecs, & se mêloient à leurs Fêtes & à leurs Jeux ; il est donc possible qu'un Phénicien ayant été déclaré vainqueur dans quelque Jeu, ait fait écrire sur la pierre, son nom, tel qu'il l'écrivoit, & qu'il y ait joint les symboles, & les attributs qui certifioient l'avantage qu'il avoit remporté. A l'égard de ce qui me regarde plus particulièrement, je puis assurer que le travail de cette pierre, est franc, & ne répond point à l'idée défavantageuse que peut donner la disproportion & le mauvais ordre des objets de la composition. Mais cette gravure présente une autre singularité du côté de l'art & des connoissances ; le rétable donne une indication des plus marquée, de la perspective. La tranche placée sur le devant, présente une épaisseur, & celle qui s'éloigne est réduite à rien, & se confond avec le champ.

Je ne crois pas que cette belle Pierre, conservée dans le Cabinet de M. le Duc d'Orléans, ait jamais été publiée.

N^o. III.

J'ai rapporté dans le III^e. Volume de ces Antiquités, un portrait en terre cuite, du Philosophe *Thales*, & j'ai dit à ce sujet, ce que tout le monde sçait du goût des Romains, pour les ouvrages qui leur rappelloient le souvenir des grands hommes, sur-tout des Philosophes. Le profil de ce n^o. qui porte le nom de ΠΟΣΙΔΟΝΙΟΣ, joint à sa parfaite conservation, augmente le plaisir de faire connoître les traits d'un homme que Cicéron a si fort estimé ; celui-ci étudia l'éloquence à Rhodes, où il reçut des leçons du Phi-

Plan. XXXVI.
n^o. V.

lofophè *Posidonius*, le plus ſçavant Stoïcien de ſon ſiècle ; il le nomme non-ſeulement ſon Maître , mais encore ſon ami. De pareilles circonſtances m'ont fait apporter tous les ſoins dont je ſuis capable , pour rendre la gravure reſſemblante à l'original , & je la préſente du même côté. Qui pourroit rasſembler une ſuite de tous les Philoſophes Grecs , dont les Romains décoroient leurs bagues ou leurs appartemens , ſeroit bien heureux , & formeroit la plus agréable des Colle&tions.

Ce petit Médaillon ovale , de terre cuite , eſt d'un très-beau travail , & prouve la grande adreſſe des Romains , pour l'exécution de leurs moules , & la préparation de leurs matières. Voyez à la fin de la Clafſe Romaine , quelques Observations ſur cette matière.

Hauteur un pouce ſept lignes : largeur un pouce quatre lignes.

N°. IV.

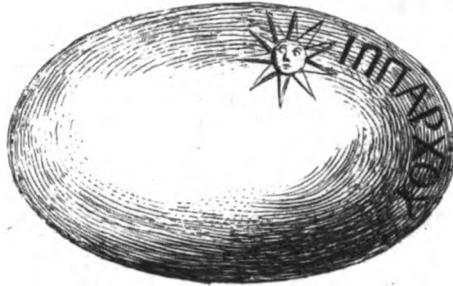
Ce Buſte de Bacchante , travaillé de bas-relief , ou peut-être moulé ſur une portion circulaire de terre cuite , a été trouvé à *Tarente* ; c'eſt un fragment , mais je ne puis juger de quel corps il a fait autrefois partie. Le morceau , complet en lui-même , eſt fait avec autant de ſoin que ſi l'on eût travaillé la matière la plus rare ; cette raiſon me ſuffit avec celle de ſon goût & du lieu où il a été trouvé , pour le placer dans la Clafſe Grecque , & pour lui donner des lettres de naturalité ; car je conviens que l'on peut former quelque doute , ſur-tout à cauſe de l'étendue de l'habillement que l'on voit à cette Bacchante.

Diamètre un pouce dix lignes.

N°. V.

Cet Instrument de Chirurgie , trouvé à *Herculanum* avec un nombre infini de morceaux deſtinés au même uſage ,

III



I



IV

II



Æ

V



VI



usage, fait voir l'exactitude & la précision du travail des Anciens. On peut en juger d'autant mieux que la conservation de ce morceau est très-belle ; mais ce petit monument montre aussi le peu d'impression que les dangers du cuivre faisoient sur l'esprit de ces nations éclairées : d'ailleurs les ustensiles de la cuisine & les vases d'usage nous donnent des preuves de leur sécurité à cet égard : les Instrumens de l'espèce de celui-ci nous le confirment peut-être davantage ; car on ne peut jamais leur supposer aucune espèce d'étamage.

Longueur cinq pouces.

PLANCHE LVII

N^o. I. & II.

LE MÉDAILLON du Cabinet de M. Pelerin représentant Diane vûe dans son bain par Actéon, n'est ici rapporté que par la raison qu'on ne connoît aucun autre monument ancien, où ce trait de la fable soit ainsi représenté. Le sujet est assez mal composé, & Diane n'est distinguée en aucune façon des deux Nymphes avec lesquelles elle prend le bain ; la figure de l'Amour que l'on voit derrière elles, fait l'ornement de la fontaine qui remplit le bassin dans lequel Diane est couchée, & ces eaux se répandent avec assez d'abondance & sortent des deux mains de cet Amour. On pourroit, absolument parlant, dire que l'action est double sur cette Médaille, puisqu'en effet on voit sur le premier plan, Actéon qui regarde la Déesse, tandis que le Graveur a exprimé de l'autre côté un Cerf arrêté. Il est à présumer que la figure de cet animal n'a été rappelée que pour indiquer la métamorphose, & faire prévoir les suites fâcheuses de la curiosité en général, & d'Actéon en particulier. Le Graveur a pro-

Tome IV.

Y

duit cet effet par un moyen qui ne seroit pas exempt de critique, mais aussi naturel & aussi médiocrement affecté qu'il le puisse être. Après tout, il ne seroit pas étonnant que cette composition, quoique Grecque, fût un peu moins exacte : il faut penser que ce Médail- lon a été frappé sous Gordien Pie, & qu'il y avoit un grand intervalle depuis le règne d'Alexandre.

Ptolémée est le seul Géographe qui parle de la ville de Daldie. Il la place dans la Méonie, aux confins de la Mysie, de la Lydie & de la Phrygie ; Suidas qui la nomme Daldis, la met en Lydie ; Artémidore qui a écrit sur les Songes, y étoit né. Il faut que cette ville ne fût pas peu considérable, puisqu'elle faisoit frapper des Médailles ; car Vaillant en a publié deux autres différens, & c'étoit de son tems les deux seules Médailles de Daldie qui fussent connues ; depuis, on en a découvert quelques autres, & il y en a deux dans le Cabinet du Roi. La Divinité principale de cette ville étoit Diane, comme le démontrent les deux Médailles de Vaillant, & ce Médailon, qui fait voir de plus que cette Déesse y avoit un Temple. Voici la traduction de l'Inscription de cette Médaille : *Imperator Caesar Marcus Antonius Gordianus.*

On lit au revers : *Sub Lucio Aurelio Hephastione Archonte primo quartâ vice Daldianorum.*

N°. III. & IV.

Cette Agathe-onice de deux couleurs & dont les bords sont fort inégaux, est percée dans sa longueur, apparemment pour servir d'Amulette ; une de ses surfaces est plate, & l'autre est taillée en goutte de suif. La Pierre est nuë sans aucun autre ouvrage que celui du Soleil avec ses rayons, gravé en creux, & placé sur une extrémité du champ. On lit à côté de cet astre, **ΗΗΙΑΡΚΟΥ**, & sur la tranche qui est fort épaisse pour

son volume, on voit également en creux, ΠΙΠΤΑΡ.

Ce témoignage de vénération pour le plus grand Astronome que les Anciens aient eu, ne peut être mieux placé; mais cependant il n'a pu être donné que par un de ses Elèves, ou par quelque Enthoufiaste de l'Astronomie, & qui pensoit à l'égard de ce grand homme de la même façon que Pline; car cet Auteur a dit:

Liv. II. cap. 26;

Hipparchus nunquam satis laudatus; ut quo nemo magis approbaverit cognationem cum homine Syderum, animasque nostras partem esse cæli. Les monumens qui célèbrent les grands hommes, ou qui rappellent leur souvenir, sont le charme d'un Antiquaire, & la récompense de ses peines.

Nº. V.

On lit sur cette Pâte antique ΜΕΓΑΤΟ ΟΝΟΜΑΚΟΥ ΣΑΡΑΠΙΣ, *magnum nomen tibi, Serapis.* Cette apostrophe n'est pas commune, & mérite d'être remarquée; mais le travail de cette Pâte, ou de ce Verre, présente une singularité sur laquelle je ne puis m'empêcher de m'étendre.

Ces lettres blanches & très-bien formées, sont placées sur un fond noir bordé & enfermé par un enquadrement de la couleur des lettres; leur disposition les présente nécessairement d'un côté dans leur sens naturel, & de l'autre dans le sens renversé, c'est-à-dire, à la contre-épreuve; cette opération me paroît ne pouvoir être expliquée que par celle de l'espèce de mosaïque que l'on voit au nº. X. de la Planche CVII. du premier Volume; ainsi je me contente d'y renvoyer le Lecteur.

Le genre de ce travail & l'objet que l'on peut supposer à cette inscription, me persuaderoient que cet ouvrage a été fait à Rome; mais dans quelque pays qu'il ait été fabriqué, il a servi d'Amulette, car il est percé dans sa longueur.

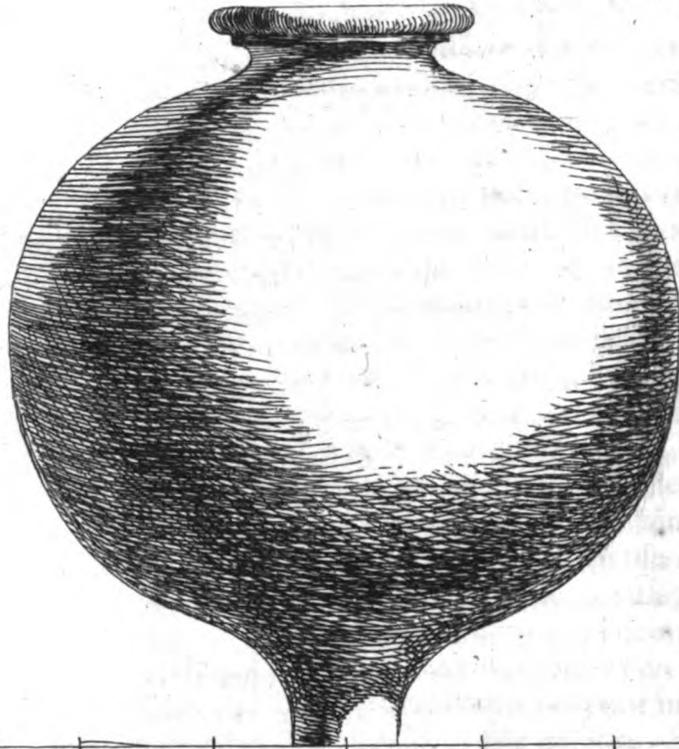
Y ij

Il faut convenir que la peine & la difficulté de placer ces caractères, étoient grandes : la longue étendue de leur moule rendoit cet ouvrage d'autant plus embarrassant à exécuter, que la précision & l'exactitude étoient indispensables pour mettre les lettres en état d'être lues dans toutes les épaisseurs où l'on vouloit couper le quarré de verre qui les renfermoit. Cette opération paroît, pour ainsi dire, impossible, quand on est aussi éloigné que nous le sommes des effets prodigieux que les Romains ont tirés du verre ; mais il faut penser que l'ouvrage dont il est question, n'étoit pas leur première opération, & qu'ils avoient, sans doute, travaillé long-tems avant que d'entreprendre celle dont il s'agit. J'en avois connu la possibilité par l'exécution de la mosaïque à laquelle j'ai renvoyé le Lecteur ; je suis charmé d'être convaincu par un exemple aussi frappant. Quant à la dépense & aux soins que ce travail exigeoit, la pratique & l'usage devoient non-seulement les diminuer considérablement, mais je suis persuadé que ces caractères formés en amulette, selon l'indication que nous donne ce petit morceau, étoient exécutés pour un Temple célèbre, dont les Prêtres se remboursoient aisément de leurs frais au centuple.

N°. VI.

Les Grecs étoient remplis de galanterie : le tems nous a conservé des preuves incontestables des vœux qu'ils formoient pour leurs maîtresses & leurs amis, ainsi que de la peine qu'ils se donnoient & de la dépense qu'ils faisoient pour perpétuer la durée de leurs sentimens. Cet Anneau de bronze doré en donne une preuve légère : on lit *CIPIA KAAH*, *Ciria pulchra*. Cette Inscription est simple, mais énergique ; elle convient, ce me semble, au sentiment.

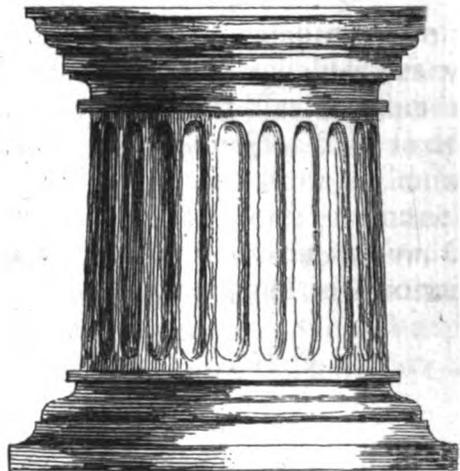
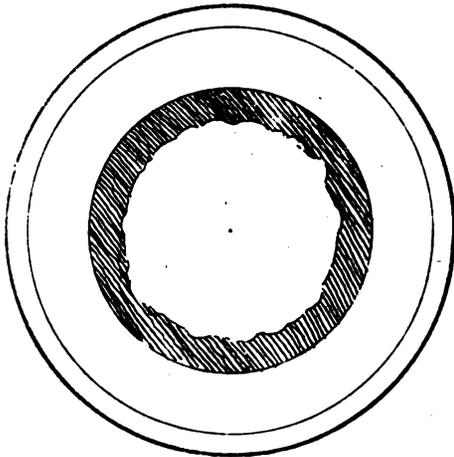
III



Echelle de 6 pieds

II

I



Echelle de 3 pieds

PLANCHE LVIII.

N^o. I. & II.

Tous les monumens d'*Herculanum* peuvent être regardés comme précieux : indépendamment de leur authenticité, ils présentent, pour ainsi dire, à leur place naturelle, une infinité de meubles d'usage, que le tems ne peut avoir conservés ailleurs, & dont on ne peut même reprocher aux anciens Historiens de n'avoir point parlé, par la raison de la médiocrité de leur objet ; telle est la Mardelle de puits que présente ce numero ; on en trouve beaucoup de semblables dans les ruines d'*Herculanum*, & dont le plus grand nombre est de marbre. M. Soufflot m'a donné le dessein de celle que j'ai fait graver ; il l'a dessinée & mesurée lui-même, & m'a de plus assuré que cette forme lui avoit paru générale pour tous les puits, & qu'ils étoient tous d'une très-belle exécution. Cette recherche & cette magnificence, offrent une singularité qu'il est naturel d'attribuer à la Grèce : les Romains plus voisins de nous, ne paroissent point avoir adopté cet embellissement.

Ces Mardelles étoient basses, elles n'avoient qu'un pied huit pouces de hauteur ; en conséquence, le diamètre de leur ouverture, n'étoit que de neuf pouces. On voit par cet exemple que les Anciens ne faisoient point usage de poulies, pour tirer les eaux de leurs puits ; & ce fait est prouvé n^o. II. par la marque du frottement des cordes, très-distinctes & très-apparentes sur l'arête intérieure du marbre : au reste, par la même raison, ces puits étoient peu profonds.

L'objet de ce monument est peu intéressant, mais il est exactement décrit & dessiné.

L'échelle donne les mesures de ce marbre, dont le plan se voit au n^o. II.

Y iij

N^o. III.

Cette Urne de terre, quoique d'une forme ronde; peut être mise au rang des *Amphora*; il est certain du moins qu'on ne peut la croire destinée à aucun autre usage, qu'à celui de renfermer le vin que les Anciens aimoient à garder fort long-tems. Elle a été trouvée à Pouzzoles, & elle étoit encore entière en 1750, & telle que le dessein la représente; ce fut alors qu'elle fut dessinée & mesurée par M. Soufflot; ainsi je la rapporte aussi hardiment que si je l'avois dessinée & mesurée moi-même. On me reprochera peut-être de placer ce monument dans la classe Grecque: je conviens qu'il seroit assez raisonnable de le regarder comme un ouvrage Romain, non-seulement par la raison que les vaisseaux de ce genre, étoient très-communs pour l'usage de cette nation; mais que les vases Grecs destinés à conserver le vin, ne sont point décrits dans cette forme. Je dirai pour mon excuse, que cette Urne n'est chargée d'aucun caractère qui puisse la distinguer; que Pouzzoles est bien voisin d'*Herculanum*; que les monumens Grecs sont très-rares; & qu'enfin, si tant est que ce soit une licence, je ne puis m'empêcher de la prendre, par la raison de la convenance dont elle me paroît, pour accompagner le numero précédent; mais à quelque nation que je donne ce monument, elle doit m'être obligée de la favoriser d'une opération de l'Art des plus compliquées par son volume; & que nos Modernes, par cette raison, ne pourroient peut-être pas imiter ou répéter. En effet, je m'en rapporte à tous ceux qui ont vû travailler les Potiers de terre, pour juger des moyens d'exécuter & de tourner avec une sorte d'exactitude intérieure comme extérieure, un vase de terre dont l'épaisseur de quatre pouces est égale, la hauteur de cinq pieds six pouces, le diamètre de cinq pieds, &

par conséquent la circonférence de *quinze pieds* ; ce qui contient environ six muids de liqueur.

Après avoir admiré l'industrie de cette première opération , sans trop concevoir les moyens dont on s'est servi pour l'exécuter , & dont on ne peut parler qu'à la suite de l'expérience , je demanderai que l'on fasse quelques réflexions sur les difficultés qu'il a fallu surmonter , & sur les précautions nécessaires à prendre pour cuire une pareille machine ; elles doivent cependant avoir été aussi communes , & aussi faciles pour les Anciens , qu'elles auroient de difficultés pour nous : on peut en être d'autant plus persuadé , que l'objet n'a jamais eu rien de flatteur & de recommandable en lui-même.

M. Soufflot m'a dit qu'on n'avoit point trouvé le couvercle de ce vase : il ne se souvenoit plus si l'extrémité inférieure étoit plus longue. Je ne le crois pas : quelque prolongée que pût être sa largeur de *neuf pouces* ; elle n'auroit jamais pû lui permettre de soutenir seule un vaisseau de ce volume ; on a toujours été obligé de l'enfoncer dans la terre , & de le soutenir au moins jusqu'au tiers , par d'autres corps , pour être en état de servir , sur-tout quand il étoit rempli de liqueur.

L'échelle est exacte ; elle peut donner toutes les proportions , si l'on est curieux de les examiner ou de les vérifier.



RECUEIL



RECUEIL
D'ANTIQUITÉS
ÉGYPTIENNES, ÉTRUSQUES,
GRECQUES, ROMAINES,
ET GAULOISES.

QUATRIÈME PARTIE.

DES ROMAINS.

AVANT-PROPOS.

LES ROMAINS étoient sages dans l'ornement des meubles destinés à leur service. La décoration avoit rapport à la nature même de la chose. Souvent ils y rappelloient leur culte, & y représentoient les attributs de leurs Divinités ; mais ces attributs étoient plus ordinairement figurés sur les ustensiles consacrés dans les Temples : il faut donc, pour juger sagement de l'objet, faire attention

Tome IV. Z

aux ornemens dont les monumens sont décorés. Les Etrusques furent les premiers modèles des Romains, qui les connurent avant de connoître les Grecs; cependant, pour l'ordinaire, ils n'ont point admis dans leurs décorations, les feuillages bizarres, & les autres objets fantastiques, dont les Etrusques leur avoient donné l'exemple; les Vases de cette ancienne nation, destinés à l'usage le plus simple, présentent presque tous cette façon d'orner, qui ne peut être regardée que comme un remplissage très-difficile à excuser. On doit donc sçavoir d'autant plus de gré aux Romains, d'avoir été sages sur ce point, qu'il s'en faut beaucoup que leur goût ait jamais été épuré, & qu'ils paroissent s'être livrés sans réserve, dans l'intérieur de leurs maisons, à une décoration que le bon goût peut difficilement admettre. Je ne parle point des ornemens fantastiques ou des Grottesques, que nous avons nommés *Arabesques*, & qu'ils avoient empruntés de l'Égypte. Je parle de toutes les petites parties disposées en compartimens d'yvoire, de métaux, de pierres & de corps susceptibles de poliment, qui suppléaient à nos miroirs, & qui placés fort près à près, & sans aucun repos, ne pouvoient jamais produire une décoration agréable. Il est vrai que plus on remonte dans l'Antiquité, pour examiner les monumens, plus on reconnoît que les habitations des particuliers étoient médiocres, resserrées & sans aucune apparence; car ces peuples citoyens dans toutes les parties, peu sensibles à ce qui les regardoit personnellement, n'étoient occupés que de la magnificence de leurs villes; & leur vanité n'avoit d'autre objet que les monumens publics.

La médiocrité des habitations particulières ne doit pas empêcher de convenir que les maisons ordinaires des Romains, avoient en général une sorte d'apparence dont elles étoient redevables à leur porte d'entrée, &

à la décoration de leurs Cours, dont l'espace étoit cependant fort resserré; mais les distributions intérieures en étoient fort petites. Indépendamment des preuves que peut donner le plan de quelques maisons qui ont subsisté jusqu'à nos jours, les réflexions tirées des différens récits épars dans les Historiens, ne serviront qu'à les confirmer.

Voyez Vitruve
de Perault.

Les Romains ne recevoient aucun Etranger dans leurs chambres à coucher, ni dans les retraites ou les cabinets d'étude & de travail : ils avoient des logemens voisins & séparés, pour recevoir les hôtes. Une grande pièce consacrée à la vanité, & que l'on nommoit *l'Atrium*, parée des portraits de la famille & des Ancêtres, étoit destinée pour les visites, & pour mettre à couvert les Cliens les plus distingués. La salle à manger devoit nécessairement être grande & espacée, par la raison du terrain que les lits occupoient, & par la nature du service; ces lieux plus vastes, emportoient sans doute la plus grande partie des maisons; & par conséquent, vû la médiocrité de l'espace total, c'étoit aux dépens des autres distributions. Ainsi, quelque grandes que fussent ces pièces, toujours obscures, généralement parlant, à cause du peu de largeur des rues, elles soutenoient très-convenablement les petits objets de décoration, dont l'œil pouvoit approcher, & principalement ceux que le brillant de leur poli rendoit encore plus apparens. Ce genre de décorer, fréquemment répété, en avoit établi la mode qui ne manquoit pas sans doute d'être suivie dans le petit nombre de grandes maisons que le luxe fit bâtir dans la suite; ainsi le mal étoit général.

Ce léger tableau des maisons de la ville, (car les maisons de la campagne étoient différentes,) sert à rendre raison de ces petites Figures de relief, d'yvoire, de verre, d'ambre, & d'autres matières précieuses sus-

Z ij

ceptibles de poli, que l'on trouve tous les jours dans les fouilles de Rome, & qui sont encore scellées dans des enduits de matière calcaire, ou de gypse. D'ailleurs les détails de ces petits ornemens, s'accordent avec les récits des anciens Auteurs, & principalement avec ceux de Pline & de Vitruve.

Mais, pour achever d'exposer ce que je pense sur le goût de la décoration en général, il ne faut pas croire qu'une idée pleine & décidée, ait jamais conduit une nation à un projet d'ornement simple & conséquent, tel enfin qu'il doit être pour mériter une véritable admiration. Les hommes ne produisent point d'idée parfaitement neuve, & dont ils soient proprement créateurs; ils imitent, ils copient, ils retranchent, ils augmentent dans ce que la nécessité a suggéré. Cependant il arrive quelquefois un génie juste qui éclaire ses contemporains, & qui voit dans le ciel, pour ainsi dire, la partie qu'il veut rendre: il l'exprime alors dans toute sa simplicité; il n'admet que le nécessaire, & s'il se permet quelque richesse, il ne tolère que celle que l'objet autorise: d'autant qu'il n'est conduit que par la seule justesse de son esprit, puisqu'en effet il n'a point de choix à faire que sur lui-même, & que la partie du goût sur lequel l'ornement est principalement fondé, ne peut être alors ni soutenue ni formée par la comparaison; car on peut dire, quoique la définition du goût ne puisse jamais être complète, que le goût est un choix, que ses moyens sont de la plus grande étendue, qu'il est impossible de les calculer, & qu'enfin ses détails sont cruels; la réflexion, en effet, nous apprend qu'une partie si rare & si recommandable, produit nécessairement, par les prétextes qu'elle fournit, le malheur & la destruction des Arts.

L'abus du goût est sans remède; tous les hommes croient le posséder, & tous les hommes en décident

fans appel ; cependant il ne peut être qu'un , & l'on doit convenir en même tems qu'il est arbitraire , fans qu'il soit possible de s'accorder sur le tribunal auquel on pourroit s'en remettre : cet embarras , cette opposition de principes & de conséquences , ne sont pas encore son plus grand malheur ; cette belle partie est altérée & corrompue fans cesse par les projets d'un amour-propre voilé même sous les apparences de la simplicité , & sur l'aveu de l'ignorance ; enfin , le goût , cette partie si nécessaire aux Arts , est fondé sur le prétexte & les erreurs de la nouveauté , sa plus grande ennemie. Ces moyens éternels , liés à la chose elle-même , ont détruit & détruiront à jamais les Arts. Je ne puis en donner un plus grand exemple : ils ont donné naissance à ce que nous appellons le *Gothique* ; ils l'ont nourri , ils l'ont entretenu jusqu'à la destruction absolue du goût ; & tous les jours encore , malgré les barrières que l'on croit avoir élevées , ils raniment différentes parties d'une hydre née au milieu des exemples Grecs , & qu'un peuple d'Hercules entreprendroit vainement de détruire : enfin , ces mêmes prétextes autorisent des raisons spécieuses pour établir ou pour excuser le nombre d'écarts que nous voyons dans tous les siècles , & qui s'éloignent plus ou moins de la justesse , de la convenance , & par conséquent de la raison. Pour finir cette embarrassante discussion , on pourroit dire avec vérité que le bien & le mal , ou plutôt le bon & le mauvais génie de la Religion des Perses sont représentés par le bon & le mauvais goût , & que leur antipathie produit les révolutions & tous les mêmes effets dans les Arts. Ces réflexions regardent encore plus particulièrement l'ornement , puisqu'en effet il n'est point établi sur une imitation constante & précise de la nature , & que le tems ou l'habitude nationale consacre également & le bon & le mauvais.

PLANCHE LIX.

UNE ville ancienne, retrouvée dans un lieu nommé aujourd'hui *Macinisso*, situé dans le voisinage de Plaifance, est une des curiosités de ce siècle. J'ai du moins le plaisir d'annoncer cette découverte au Monde curieux, & de prouver la certitude de cet événement par les Figures de bronze dont cette Planche est remplie. Ces monumens ont été trouvés dans le terrain que cette ville occupoit autrefois, long-tems avant que l'on eût commencé la fouille entreprise depuis quelques mois *, avec l'intelligence & les soins dont M. du Tillot est capable pour l'exécution des ordres & des désirs de l'Infant.

Ce terrain étoit déjà recommandable par la découverte que l'on fit en 1747. de la belle Table de bronze dont l'Infant vient de faire l'acquisition pour orner son Palais de Parme. Ce superbe monument est déjà connu dans le Monde sçavant par les belles & doctes Dissertations de Lâmi & de Muratori: l'un & l'autre l'ont donnée sous le nom de Table Trajane, parce qu'en effet elle contient un règlement fait sous le règne de Trajan, pour la nourriture des enfans des pauvres, tant légitimes que bâtards, garçons ou filles.

Les morceaux suivans prouvent, par la différence de leur goût, que cette ville a subsisté long-tems sous la puissance des Romains. On ignore la date & les circonstances de sa ruine; mais on peut assurer, selon l'ordre des vraisemblances, que le terrain de cette ville a été occupé anciennement par les Etrusques, & que l'on trouvera des monumens de cette nation dans les recherches qu'on y fait.

Ces fouilles magnifiques dans lesquelles on décou-

* Ceci est écrit au mois d'Octobre de l'année 1760.

II.



I



V.



IV.



III.



vre des villes entières, semblent réservées pour les Princes de la Maison de France établis en Italie: les soins qu'ils daignent y donner, leur assurent une gloire durable, & non moins précieuse que des conquêtes. Nous n'avons rien à désirer sur les soins de la fouille, & nous pouvons être tranquilles sur l'histoire & les détails que nous sommes en droit d'espérer: l'étude & les talens sont fêtés & caressés à Parme; ce bon goût nous répond de la capacité des sujets qui seront chargés du soin de transmettre aux siècles à venir ce grand monument de l'antiquité.

En attendant les éclaircissimens que je viens d'annoncer, voici ce que j'ai pû trouver sur cette ville ancienne: Phlégon dans son *Traité de Longævis*, l'appelle *πολις βελεια*; & Pline en parle comme d'un lieu voisin de Plaifance, *circa Placensiam in collibus oppidum est Veleiacium*. L'air y est très-pur; Pline ajoute que six personnes y avoient vécu 110 ans, quatre 120 ans, & une 140 ans; aussi cette ville étoit-elle située sur des collines.

Liv. VII. cap. 50.
Edit. Hard.

Il paroît par les Observations faites sur le terrain & depuis le commencement de la fouille, que cette ville a péri par un tremblement de terre qui a renversé une montagne tombée du côté du Nord.

Nº. I. & II.

Cette Victoire de bronze est représentée en l'air: l'Artiste qui l'a composée, a pris un moment pareil à celui que l'on remarque dans les oiseaux lorsqu'ils joignent & étendent leurs pieds, en abattant leur vol pour arriver à terre. On trouve souvent cette disposition dans les Peintures antiques, non-seulement pour la Victoire, mais pour quelques autres Divinités ailées. C'est un moyen ingénieux qui sert à distinguer un vol

terminé , d'avec un vol qui commence. La Figure dont il est question dans cet article , n'a jamais été soutenue par aucune bélière ; elle ne pouvoit être placée dans le milieu d'un piédestal ; mais on voit par le profil représenté au n°. II. un tenon saillant d'environ un pouce , fondu avec la pierre , & placé au-dessous des reins ; il s'enclavoit dans le corps qui devoit porter le morceau ; cette force , ou plutôt cet appui , étoit même secondé par une entaille perdue dans le derrière de la draperie , & placée à neuf lignes au-dessus de l'extrémité des pieds. On sent aisément qu'elle seroit à fixer la Figure sur le devant du piédestal ou de la faille qui devoit la porter ; l'arrangement des pieds ne permettant aucune autre position.

Le travail de ce morceau indique un siècle assez bas ; c'est-à-dire , qu'il est médiocre : sa conservation laisse également à désirer ; il manque une aîle & les deux mains à cette Figure , & même une partie de la palme dont elle étoit chargée.

Hauteur cinq pouces moins une ligne : cette Victoire avoit sept pouces d'envergeure.

N°. III.

J'ai débuté par le monument précédent , comme le plus singulier de ceux que j'ai pû avoir de *Macinisso* , & non comme le plus ancien ; je n'aurois pas même balancé à mettre ce Jupiter dans la classe Grecque , si j'avois voulu séparer les monumens trouvés dans cette ancienne ville. Ce Bronze est de la plus grande finesse de trait & d'exécution ; la perte de ses deux bras , empêche absolument de lui choisir une épithète dans le nombre de celles que les Anciens ont données à ce Dieu. Le morceau de draperie placé sur son épaule , ne peut être mieux jetté ni mieux travaillé , & la tête est réparée avec autant de justesse que de précision.

Hauteur quatre pouces six lignes.

N°. IV.

N^o. IV.

Ce Bacchus, enfant, ou cet Amour du vin; car la Figure est ailée & représentée dans une attitude de gaieté, qui convient à ce Dieu, il ne pose que par un pied, sur un petit socle de bronze fondu avec la Figure; il tient une grappe de raisin dans une main, & portoit peut-être de l'autre une coupe ou un thyrsé; car cet attribut ne subsiste plus. Ce morceau est d'ailleurs de la plus belle conservation: sa coëffure de feuilles, disposées en rayons, mérite quelque discussion. J'ai dit dans le III^e. Volume, à l'occasion d'une couronne pareille à celle de ce Bacchus, que les Romains ne donnoient ces couronnes qu'à quelques-uns de leurs Prêtres, & non aux Divinités; ce Bacchus ou cet Amour présente cependant une idée contraire; j'ajouterai que c'est au lierre que les feuilles de cette couronne ressemblent, si cependant on a voulu représenter des feuilles naturelles. On pourroit croire, pour rendre raison de la foiblesse de leur imitation, que l'habitude de répéter un ornement a conduit d'autant plus à le négliger, qu'on pouvoit le distinguer, quoique mal rendu; & si l'on oppose que le même lierre est facile à reconnoître sur les Ouvrages antiques, quand sa feuille est représentée à plat, on peut répondre qu'elles sont plus difficiles à exprimer quand elles sont saillantes & traitées de relief, comme on le voit sur cette couronne. Quoi qu'il en soit, j'ai cité dans le même endroit, *Festus*, qui nous apprend que les grandes feuilles, ou ces sortes de couronnes, étoient attribuées aux Dieux Lares: l'Amour, & sur-tout Bacchus, peuvent être aisément regardés comme des Dieux domestiques & familiers.

Fig. 210, n^o. I.

In Donat. Corsi

Hauteur cinq pouces dix lignes.

Tome IV.

A.

N^o. V.

Cette autre Victoire drapée à la Romaine, & représentée dans l'action de marcher avec assez de mouvement, a perdu ses deux ailes, ainsi que les attributs dont ses mains étoient chargées: sa coëffure formée par ses cheveux relevés & renoués sur le haut de sa tête, est très-bien disposée, & d'une façon peu commune. Cette Figure dont la conservation n'est pas mauvaise, est bien traitée; il faut cependant convenir qu'il y a trop de manière & trop d'affectation dans les plis de sa draperie: au reste, elle sert à faire voir distinctement les deux habillemens que les Femmes Romaines portoient à la fois, & dans quelques occasions. Il est bon de les concevoir clairement, pour les bien imiter dans le besoin: en effet, on remarque sur cette Figure une espèce de gilet ample & qui n'a point de manches; il est arrêté par une ceinture placée au-dessous de la gorge; il est rond, & descend vers le milieu des cuisses; son ampleur lui donne du jeu & de la grace; mais il recouvre la tunique dont on ne voit pas la naissance, & qui descend jusqu'à terre, avec une augmentation d'ampleur, capable d'embarasser toute espèce de Figure, mais qui convient encore moins à une Déesse légère, telle que la Victoire. Ce monument & le précédent, me paroissent du même tems.

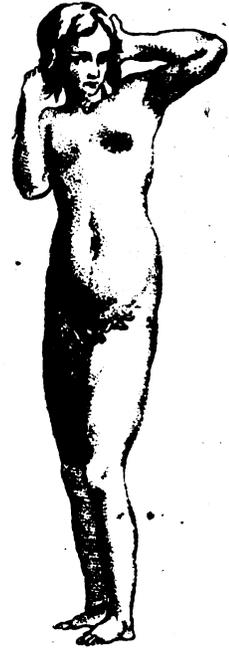
Hauteur sept pouces huit-lignes.

Un Buste de Minerve casquée accompagnoit les quatre Figures dont je viens de parler, & que je dois à la politesse de M. du Tillot, qui a bien voulu les faire acheter pour moi. Ce Buste de bronze est d'un si mauvais goût de dessin & si peu intéressant par lui-même, que je n'ai pû me résoudre à le faire dessiner. Il prouve cependant, par la nature de son travail, que la ville de Véleia doit avoir subsisté pendant le tems du Bas-Empire.

II.



I.



III.



IV.



IV.



IV.



Hauteur quatre pouces dix lignes : largeur quatre pouces deux lignes.

Les monumens que je viens de décrire, & les différences de siècles que présentent leur goût & leur travail, prouvent ce que j'ai dit plus haut sur la durée du tems que cette ville a été soumise aux Romains. Ils semblent indiquer que son malheur ne lui est arrivé que dans les siècles plongés dans l'ignorance, tels que le VII^e. & VIII^e. de l'Ere Chrétienne.

Je crois donc que la barbarie qui régnoit alors en Italie même, a pu seule nous faire ignorer la date & les circonstances du tremblement de terre qui a renversé cette ville, elle subsistoit dans les tems différens de leur fabrique, ou du moins lorsque les plus modernes ont été faits. D'ailleurs l'Inscription de Trajan, & l'objet même pour lequel elle a été placée, ainsi que les nouvelles découvertes depuis le commencement de la fouille, prouvent l'opulence & la grandeur de cette ancienne ville.

PLANCHE LX.

LES Laraires & les superstitions particulières multiplioient dans l'ancienne Rome, non-seulement les objets du culte, mais les copies des Divinités conservées dans les Temples. Cet usage entretenoit le goût de la Sculpture chez les Romains; & ce goût paroît avoir été très-vif & très-général chez les peuples qui nous ont précédés. Les petits animaux de toute espèce que l'on trouve si fréquemment dans les ruines de Rome, & qui ne pouvoient être placés dans ces Laraires, puisque le plus grand nombre n'étoit ni le symbole ni l'attribut d'aucune Divinité; ces animaux, dis-je, sont une preuve du crédit des Figures de ronde-

A a ij

boffe. Les simples particuliers ne pouvant posséder de grandes Statues, cherchoient à satisfaire leur goût & la mode par de petites. Cependant les Romains ont fait un plus grand usage de la peinture, que les Grecs; ils l'avoient admise dans la décoration des bâtimens particuliers, & principalement dans l'intérieur de leurs Tombeaux, tandis que quelques-uns des Temples & des Edifices publics étoient les seuls dans la Grèce qui fussent ornés par la Peinture: c'est l'idée que Pausanias nous donne sur l'usage de cette partie de l'Art.

N^o. I. & II.

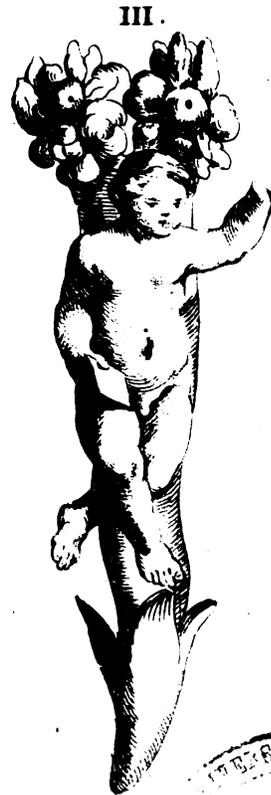
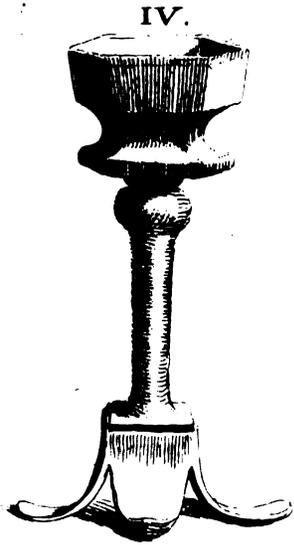
Pline Liv. xxxv.
cap. 10.

Voyez l'Anthologie.

Cette Figure de Vénus tenoit sans doute à la superstition; mais on démêle en même tems les raisons de la préférence que le goût a pû lui faire obtenir. On sçait que le Tableau d'Apelles donna à cette Déesse le nom d'*Anadyomène*, c'est-à-dire, essuyant ses cheveux en sortant de la mer au moment de sa naissance: la réputation de ce Tableau a été confirmée par un grand nombre de Poètes; & l'agrément du sujet peut aisément persuader qu'il a été copié & traité par quelque Sculpteur Grec, dont l'ouvrage a été copié à son tour. Cette répétition ou ce progrès est prouvé, en quelque sorte, par le petit Bronze rapporté sous ce n^o. Cette copie antique est infiniment réduite; elle est même assez dégradée: cependant on est touché de la simplicité des contrastes, & de l'élégante disposition qu'on ne peut s'empêcher de rapporter à l'original. Enfin, ce petit morceau, tel qu'il est, plaît à l'œil, & le goût en est flatté.

On peut voir dans les Mémoires de l'Académie des Belles-Lettres pour l'année 1759, une explication de ce monument plus développée & traitée plus au long.

Hauteur deux pouces cinq lignes.



N^o. III.

Cette Pierre de couleur verte, est gravée, & représente le même sujet que le numero précédent; elle augmente par conséquent, & même par les petites différences de sa disposition, les preuves de la justice que la Sculpture avoit rendue au mérite d'Apelles. On sçait combien les Pierres gravées ont traité & conservé à la postérité, de morceaux célèbres que les grands Sculpteurs avoient produits. Cette Gravure est donc principalement une confirmation indirecte, mais véritable, de la copie en bronze dont je viens de parler.

N^o. IV.

J'ai vû plusieurs monumens Romains qui présentoient le Dieu des Jardins, & dans la même attitude que cette Figure, c'est-à-dire, portant des fleurs & des fruits dans le devant de sa tunique qu'il soutenoit avec ses mains; mais la Divinité étoit ordinairement barbue, & par conséquent âgée. Ce jeune homme est le seul que j'aye vû de ce genre & dans cette disposition: il ajoute même à cette singularité, celle de porter cette offrande dans une étoffe séparée, & d'avoir des ailes: cette circonstance m'engage à le regarder comme Zéphire. La conservation de ce Bronze, qui m'a été envoyé de Rome depuis peu de tems, n'est pas des plus parfaites; cependant on distingue tous les détails, & l'on n'a point été obligé de suppléer, pour le dessiner comme on le voit sous ce numero.

Hauteur deux pouces sept lignes.

P L A N C H E L X I.

N^o. I.

L'ORIGINAL de cette Figure a été acheté à Rome
A a iij

par Madame la Margrave de Bareith, qui honoroit les Arts & les Sciences par un goût décidé. La rareté de ce morceau, sa beauté, & la singularité d'un piédestal de plomb, ont engagé à le mouler, & à jeter en bronze une copie de la Figure: ces opérations ont été faites avec la plus grande exactitude. C'est d'après cette copie qui m'a été envoyée de Rome, que je vais rendre compte de ce monument.

Le caractère & les évènements de la vie de Cléopâtre, sont trop connus pour en faire mention; d'ailleurs les détails historiques ne conviennent point à mon objet. Loin de faire honneur à son sexe, cette Princesse peut rendre les hommes injustes pour les femmes qui ne lui ressemblent point; mais, sans moraliser davantage, le tour & l'élégance de cette petite Statue lui donnent entrée dans ce Recueil. Son balancement est heureux, & mérite d'être présenté aux Artistes, autant que la disposition des jambes, qui sans secours étranger, par le moyen de la draperie tombante, suffit pour soutenir la Figure & lui donner l'appui nécessaire. Le choix de la nature en est beau, les positions du corps sont justes, simples & fières; en un mot, elles conviennent au caractère & aux agrémens qu'on a toujours accordés à Cléopâtre. C'est donc aux Artistes que j'offre principalement ce dessein & cette description. Un côté m'a paru suffire à quiconque connoît la nature, pour retrouver celui qui lui est opposé; je dois seulement avertir les Antiquaires que la tunique qui couvre les jambes & une partie des épaules & du dos, couvre aussi le derrière de la tête, sur laquelle elle est retenue par ce qu'on appelle le *diadème*. Du reste, les brasselets, la parure du col, & l'ornement de la coëffure, concourent, avec l'aspic qu'elle tient dans la main élevée, à caractériser Cléopâtre.

Soit qu'une matière aussi molle que le plomb, qui

fert de piédestal à cette Figure, n'ait pas été conservé dans l'original, ou qu'il n'ait pas été bien moulé, je n'ai pu distinguer l'action des Figures dont il est orné ; on voit seulement qu'elles sont debout, & qu'elles occupent toute la hauteur de ce socle rond qu'elles remplissent dans son pourtour : selon ce que j'ai pu démêler, elles ne paroissent avoir aucun rapport à Cléopâtre ; ainsi je ne voudrois pas répondre que ce piédestal ait été autrefois celui de la Figure : je ne doute point de son antiquité, mais on peut avoir réuni les deux morceaux, dans le dessein même de les rendre l'un & l'autre plus recommandables par un arrangement qui n'est point ordinaire, & qui dans la vérité, ne paroît pas trop vraisemblable.

Hauteur de la Figure cinq pouces dix lignes : hauteur du Piédestal un pouce neuf lignes : diamètre du Piédestal deux pouces une ligne.

N^o. II.

Cette Tête de Loup, ou peut-être de Chien de Sibérie, est pleine d'esprit & de caractère : le travail peut en paroître négligé, mais il exprime tout le nécessaire. Il est vrai que sa matière & sa destination n'exigeoient pas de fort grands soins : cette Tête est de terre cuite, & elle terminoit une de ces gouttières multipliées à l'entour des maisons Romaines, & dont on a découvert un grand nombre dans les fouilles d'*Herculanum*. Ce monument a été trouvé à Rome, où il a été travaillé : on peut en juger par la blancheur & la qualité de la terre.

Hauteur six pouces : largeur trois pouces trois lignes.

N^o. III.

Cet ornement a toujours été dépendant de la fantaisie ; par conséquent on ne peut en expliquer l'objet.

Il présente dans les détails de la composition & de l'exécution, cette partie du goût qui plaît, sans pouvoir en donner la raison. Je n'ai pas la moindre idée sur l'objet, ni sur le corps auquel cet ornement pouvoit être lié; mais je dois le décrire pour rendre la gravure plus facile à concevoir.

Deux Cornes d'abondance terminées par des fleurs & des fruits, sortent de trois feuilles qui se rétrécissent & se terminent en pointe; un Enfant nud & les jambes croisées, est placé dans le contour creux de ces deux Cornes, dont les richesses semblent lui former un abri; cet Enfant élève un bras dont la main est cassée, & semble affirmer ce qu'il prononce, & que l'on peut croire écrit sur une table formée en carré-long, qu'il tient de l'autre main, & qui sans doute est une tablette. Plus on examine cette composition, plus elle paroît un emblème en faveur de l'éloquence.

Hauteur totale de ce Bronze, deux pouces une ligne.

N^o. IV.

Quand les usages domestiques, ou l'emploi des meubles particuliers, sont interrompus par un si grand nombre de siècles, il est bien difficile de les reconnoître sur les monumens; & quand ces usages tiennent & sont liés à des minucies, telles qu'on peut les concevoir à la vûe de ce petit Bronze, la difficulté se trouve encore augmentée.

La simplicité de ce meuble, & la feuille empruntée de la nature, qui lui sert de pied, le rendent agréable: je croirois qu'il n'a eu d'autre objet, que celui de servir sur la table: je ne sçai pas mieux deviner.

Hauteur deux pouces trois lignes.

N^o. V.

Une des premières Monnoies de l'Italie, c'est-à-dire,

II.



I.



III.



IV.



V.



VI.



UNIVERSIDAD CENTRAL
DE MEXICO
SECRETARIA DE EDUCACION PUBLICA
DIRECCION GENERAL DE BIBLIOTECAS Y MUSEOS

dire, une des plus anciennes, m'a paru devoir trouver place dans ce Recueil. Sa forme est ovale, le milieu est épais, & les extrémités sont arrondies : cette Monnoie ne porte d'empreinte que d'un côté ; & cette empreinte de relief représente un épi de bled, pour faire allusion, sans doute, à la fertilité de ce pays. Ce morceau a été percé à une de ses extrémités ; je crois cependant cette ouverture moins ancienne que le monument qui paroît avoir été moulé.

Hauteur quinze lignes : largeur neuf lignes.

PLANCHE LXII.

N^o. I. II. & III.

IL N'EST pas étonnant que les Romains ayent adopté des usages Etrusques ; il est plus surprenant qu'ils n'en ayent point admis un plus grand nombre. Je ne puis attribuer qu'à l'imitation des Amulettes Perses, & dont on peut voir plusieurs desseins dans ces Recueils, ce morceau de Cornaline : il est percé dans sa longueur, la forme en est quarrée ; & l'on voit deux Bacchantes ou Ménades gravées en creux, & d'un travail Romain sur les deux faces longues & opposées. L'une est drapée, ayant le thyrsé à la main, & l'autre est nuë, avec une queue de Satyre, & tenant un vase renversé : elles sont l'une & l'autre très-fort en action ; mais le travail est extrêmement négligé.

N^o. IV.

Cet Amour qui tient un Rouleau ; c'est-à-dire, qui lit un Livre, un *Volumen*, selon l'usage des Anciens, sous-entend, ce me semble, qu'il approuve ce que renferme cet Ouvrage. Indépendamment de l'agrément de l'idée, je rapporte cette composition avec

Tome IV.

Bb

plaisir, comme une preuve des tours allégoriques que les Romains ont admis plus qu'aucune autre nation de l'antiquité : je crois que cette composition peut être donnée en preuve ; car on ne soupçonnera pas cet Amour de lire un Ouvrage de Philosophie : le travail de cette gravure en creux sur une émeraude d'une très-belle couleur, est d'ailleurs assez-commun.

N^o. V.

On ne voit aucune allégorie dans la composition de cette gravure en creux : elle ne représente qu'une action simple ; c'est-à-dire , la cueillette que deux Esclaves vont faire d'un arbre fruitier : ils sont nus ; l'un se dispose à monter simplement sur l'arbre , l'autre prépare une échelle dans la même intention.

Cette Cornaline , dont la gravure originale est aussi médiocre que celle qui la copie, représente, ce me semble l'image des plaisirs & des occupations d'une campagne en Automne.

N^o. VI.

Celui qui a été le plus occupé des Poteries anciennes ou cassées, que le tems a respectées, doit être favorisé de la Cornaline gravée en creux que l'on voit sous ce numero. Elle représente un Ouvrier qui travaille un vase de terre : il est placé devant un four , & met la dernière main à un vase posé sur le haut de ce même four ; cette gravure est d'un travail plus juste & plus fin que les Ouvrages Romains ordinaires.

P L A N C H E L X I I I .

N^o. I.

LE MAUVAIS goût & la foible exécution de ce Monument de Bronze, ne doivent pas empêcher de le



décrire & de le représenter , dans l'espérance que l'on pourra retrouver son usage ; d'ailleurs le tour de sa composition n'est pas sans mérite : les Modernes peuvent en prendre l'idée , & faire assurément beaucoup mieux : l'usage auquel il étoit destiné leur est indifférent.

Cet Amour , dans l'action de prendre son vol , pose un pied sur une des nageoires d'un Dauphin , & ce poisson est élevé sur sa tête ; l'autre pied est en l'air , il tient une Corne d'abondance enlacée autour d'un de ses bras. Il faut convenir que la Corne & le Dauphin , sont d'une roideur extrême ; cependant la composition est ce qu'on appelle *enchaînée* : il est vrai que le détail en est sec & aride , mais l'idée est ingénieuse pour un ornement fantastique. La mauvaise exécution & l'ignorance de l'Ouvrier , car il ne mérite pas le nom d'Artiste , répandues sur toutes les parties de ce monument , persuadent aisément que cet enlèvement n'a point été inventé par celui qui a travaillé le morceau. On reconnoît sans peine qu'il n'a été conduit en cette occasion que par réminiscence ; ce qui d'un autre côté donne la preuve d'un usage répété dans la ville Romaine où il a été fabriqué. L'objet est d'autant plus difficile à deviner , que le Dauphin n'a point assez de bâte , non-seulement pour rien porter , mais pour soutenir ce morceau dont il fait partie. Il est encore moins possible de concevoir l'utilité de l'autre extrémité ; cependant cette Corne d'abondance est entrée dans le motif de la composition : la coëffure en cornes , de cet Amour ailé ne diminue pas la difficulté des éclaircissemens ; & la tasse ou la petite coupe qu'il tient de l'autre main , ne nous éclaircit qu'autant qu'elle s'accorde avec les cornes de la coëffure.

Je me contente d'exposer & de proposer ; je laisse

Bb ij

aux autres le mérite de découvrir, ou le plaisir de deviner.

Hauteur huit pouces moins une ligne : grandeur de la b ase triangulaire, onze lignes sur huit : diamètre de l'extrémité de la Corne d'abondance ronde & creuse, un pouce.

N^o. II.

Je n'avois point encore v  de monument de nacre ; ce numero présente cette singularité ; elle en fait le plus grand mérite ; car cette Tête n'a ni l'avantage du dessein, ni celui du goût ; cependant l'exécution est assez recherchée : les points marqués sur le devant de la coëffure, étant incrustés de corail, l'épaisseur de la nacre n'étoit apparemment pas suffisante au gré de celle qui portoit autrefois cette parure ; car l'ouvrage de relief est appliqué encore aujourd'hui sur un fonds, ou pour mieux dire, sur une autre plaque de nacre de laquelle la b li re est dépendante ; il est même aisé de les séparer & de les réunir, mais il étoit nécessaire d'établir cette union plus solidement, quand on en faisoit usage ; c'est-à-dire, de remettre les pointes que le tems a séparées. Cette Amulette ou cette parure a été trouvée depuis très-peu de tems dans l'Amphit atre *Castrens *, comme on l'appelle à Rome.

Hauteur un pouce : largeur neuf lignes.

N^o. III.

- Cette Traversé de bronze, terminée par deux crochets formés de la même pièce, est percée dans le milieu de sa largeur par un trou qui occupe la moitié de l'espace indiqué par le n^o. IV. ce qui, avec le peu d'épaisseur du morceau, prouve que cette Traversé ne fatiguoit point, & qu'elle portoit un poids très-léger. La médiocre pesanteur de ce petit monument, les proportions

& son arrangement, me persuadent qu'il présente la Traverse qui portoit le *Labarum*; c'est-à-dire, la partie à laquelle on attachoit l'étoffe peinte ou brodée, ou les Figures légères de bas-relief dont on chargeoit cette partie des Enseignes Militaires; & que les Médailles du numero suivant, étoient attachées à ses deux extrémités.

Longueur quatre pouces dix lignes : plus grande largeur dix lignes.

N^o. V.

Ces deux Médailles de grand bronze; percées & enfilées par des chaînes également de bronze, donnent l'explication d'une partie des ornemens que les Médailles & les Bas-Reliefs présentent sur les Enseignes Militaires: ces Médailles ne sont pas d'une grande antiquité, elles sont du tems de Justin & de Justinien, qu'elles représentent, & sous le règne desquels les usages Romains n'étoient pas encore absolument altérés. On voit à la fois la tête & le revers par la disposition en sens contraire de ces Médailles, & les deux revers sont les mêmes; celle que j'ai fait graver, représente, la tête de Justin, l'autre celle de Justinien. Elles ont été trouvées à Rome dans l'état auquel je les présente, sur le Mont *Célius*; auprès de l'Arc de Constantin; le trou de la Médaille inférieure, prouve qu'on n'a retrouvé qu'un fragment de cette chaîne dont la longueur n'est plus aujourd'hui que de *quatre pouces sept lignes*.

N^o. VI.

La forme de cette Tefière de bronze est de très-bon goût, & rappelle l'idée du Bouclier des Amazones: elle peut entrer dans plusieurs parties de l'ornement, & cette raison m'a suffi pour la faire dessiner; car il est peu important pour les Lettres, de sçavoir que C.

B b iij

LVFENius Filius PIETATINI, a vécu ; qu'il a eu des possessions, & que ses propriétés l'ont mis dans la nécessité d'*apposer son Scel*, comme disoient nos Pères, & d'avoir une Tèsère, un Cachet, enfin une marque solide & particulière. Cette Tèsère porte sur la partie opposée à l'Inscription, un anneau grossièrement fondu avec la pièce. Il ne pouvoit entrer dans le doigt, mais l'Esclave, Intendant des biens, ou celui qui conduisoit les denrées à la ville, le portoit pendu au col, & c'étoit un passeport, une reconnoissance très-simple, dans un tems auquel l'écriture ou du moins le papier, n'étoient pas si communs qu'ils le sont aujourd'hui.

Au reste, je suis très-éloigné de garantir la lecture de cette Inscription ; je sens combien le nom du Père est peu dans l'usage ordinaire. Non-seulement une ville aussi peuplée que Rome, devoit fournir beaucoup de noms très-singuliers ; mais le monument est très-mal écrit, & se trouve fort altéré par le tems ; enfin, je n'ai pû lire autrement, non plus que ceux que j'ai consultés.

Hauteur un pouce quatre lignes : largeur un pouce neuf lignes.

P L A N C H E L X I V .

N^o. I. & II.

CE N'EST point pour rappeler à l'esprit un trait de la Fable, aussi connu que celui d'Hercule au berceau, que j'ai fait graver ce petit Bronze, mais pour faire connoître une composition agréable, & prouver en même tems que les Romains ont traité ce sujet de la même manière que les Modernes raisonnables, c'est-à-dire, sans charger la grosseur des serpens.

Ce jeune Hercule a toujours été posé sur le piédestal



rond avec lequel il paroît ici ; cependant il n'a point été fondu avec la Figure : il est un peu élevé, & rend l'action du jeune Héros, claire & sensible de tous les côtés.

Ce petit Bronze trouvé à *Ripa Transone**, est très-bien conservé : le tems n'a détruit que la queue d'un des serpens, que la composition lieoit au bas d'une des jambes de l'Enfant.

J'ai fait dessiner ce petit monument sous deux aspects, pour faire mieux sentir le juste balancement de cette Figure, parfaitement traitée de ronde-bosse.

Hauteur de l'Enfant deux pouces : hauteur du piédestal cinq lignes : diamètre du piédestal fondu massif, deux pouces moins une ligne.

N^o. III. & IV.

Les monumens Romains présentent plusieurs Têtes faillantes & de face, liées intimement avec des ornemens, dont il est constant qu'elles ont toujours fait partie : celles de ces numeros ne paroissent avoir souffert aucune altération. J'ai rapporté plus d'un monument de ce genre ; j'en ai vû un grand nombre, sans être plus instruit du motif de leur fabrique, & de la place qui leur étoit destinée. Les deux morceaux de Bronze dont il est question, sont de cette espèce : la tête du Minotaure, indiquée par le n^o. III, & celle de Midas par le chiffre IV. joignent aux particularités que je viens d'exposer en général, le mérite d'un travail précis, très-fin, très-bon, quoique d'une petite manière. Le Midas est bien quant à la tête, mais la disposition des bras est ridicule ; le buste, ou plutôt la face du Minotaure, est plus complet. J'ajouterai que ces deux têtes ont des moustaches très-distinguées de leurs grandes barbes pointues : cet usage pourroit servir à trouver la date de

* Voyez ce que j'ai dit de cette ville ancienne pag. 67. & suivantes de **II**. Volume.

ces petits monumens, si tant est que l'on osât établir un jugement sur des parties d'ornement, que le bon sens doit toujours regarder comme fantastiques.

Hauteur du n^o. III. huit lignes ; largeur sept lignes : hauteur du n^o. IV. treize lignes ; largeur dix-sept lignes.

N^o. V.

Je possède trois petits Vases de terre cuite, chargés des Inscriptions suivantes : je me contente de faire graver la forme de celui que l'on voit sous ce numero ; car ils n'ont entre eux aucune différence : on lit sur celui-ci ;

A. D. I. K. OCT.
COSVA CTIE
AQVILEIAE

Sur le second :

VC. C. X. A. D. V. EID. M

Et sur le troisième :

FPJAIHOL. ORIVANA
A. D. VIII. K. F.

Ces Vases sont, comme on le voit, de la forme la plus commune, & leur travail est grossier ; les lettres sont écrites sans beaucoup d'ordre, avec la pointe de quelque instrument, dont on s'est servi pour égratigner simplement la superficie de la terre.

On trouva en 1732, dans une maison de campagne située sur la *Via Appia*, une espèce de *Columbarium*, qui renfermoit plus de trois cens petits Vases de terre cuite ; ils étoient chargés de caractères, & tous parfaitement semblables à celui dont la forme est rapportée sous ce numero ; ils portoient tous la date du jour : *Ante diem 1. Calend. Octobris. Ante diem V. Id. Martii, vel Maii, Ante diem VIII. Calend. Februarii.* On a publié plusieurs

plusieurs de ces petits monumens : le Père Lupi, Jésuite, est le premier qui en ait parlé dans son ouvrage ; il est persuadé qu'ils ont renfermé des parfums pour honorer la mémoire du mort désigné par l'inscription, ou qu'ils servoient de Lacrymatoires pour le même objet.

Epitaphium S.
Severz Martyris
illustratum. §. XL.
pag. 86.

Entre les autres Auteurs qui ont écrit sur cette matière, & qui sont d'un avis différent, le P. Baldini dans une Dissertation de l'Académie de Cortone, observe qu'on a trouvé dans chacun de ces petits Vases, un morceau d'os ; d'où il conclut qu'ils n'ont pû servir à renfermer des parfums, ni à recueillir les larmes : mais il croit que quand on avoit brûlé le corps, on fauvoit des flammes quelques ossemens, que l'on dépositoit dans un Vase de cette espèce, avec le nom du défunt, & la date de sa mort.

Tom. II. Dissert.
VIII.

M. Passeri, dans une Dissertation sur l'*Offitium* des Anciens, examine aussi l'usage de ces petits Vases : il prétend qu'ils renfermoient les os des soldats Romains morts à la guerre, ou de ceux qui finissoient leur vie loin de Rome, & à la suite des Empereurs, quand ils voyageoient : on avoit soin, selon cet Auteur, de prendre une petite portion de leurs os, pour la porter à Rome dans les tombeaux destinés à cet usage. Cette opinion explique bien cette Loi des XII. Tables : *Homini mortuo ossa ne legito. Extra quàm si belli endove mortuus escit* ; & j'avoue que le sentiment de M. Passeri me paroît le mieux fondé.

Tome I. Memorie della Società
Columbaria,
Dissert. II.

La forme des lettres, & l'orthographe des Inscriptions que ces petits Vases nous présentent, méritent aussi quelque observation ; car il est singulier de voir COiiLIA pour COELIA. AiiLIA pour AELIA. Cette variété dans l'orthographe, pourroit indiquer le siècle de ces monumens simples, & de la nature de

Tome IV.

C c

ceux-ci, sur lesquels on écrivoit, sans doute, comme on prononçoit alors.

Dans le désir que j'ai de rassembler toutes les choses à l'usage particulier des anciennes Nations, je suis charmé d'avoir reçu de Rome ces petits morceaux, quelque misérables qu'ils soient du côté de la forme & du travail.

Hauteur deux pouces dix lignes : largeur deux pouces une ligne.

P L A N C H E L X V .

N^o. I. & II.

LES pieds de cette petite Figure de bronze sont mal conservés, mais on reconnoît leur ancienne disposition ; & cette petite imperfection ne fait aucun tort à ce monument : je puis même assurer que plus on l'examine, plus il donne de satisfaction. Ce bel Enfant a beaucoup de rapport avec le Buste que j'ai fait graver dans le III^e. Volume, & que j'ai regardé comme un de ces petits Prêtres, qui dans l'enfance étoient chargés du culte de différentes Divinités. Ce monument me paroît donc une confirmation de cet usage des Anciens ; mais le travail & le dessein de celui de ce n^o. ne peuvent être plus agréables ; aussi je puis assurer que je n'ai point vû de Figure antique Romaine, plus heureusement disposée ; c'est-à-dire, avec autant de graces : c'est même avec une surprise toujours nouvelle, que je vois l'art & le mouvement du voile qu'il a sur la tête : la couronne de fleurs qui le recouvre en partie, est d'argent, ainsi que le vase qu'il porte sous le bras, & sur lequel on voit des ornemens gravés. Je ne dois pas oublier l'éloge que mérite la forme de ce Vase. Enfin, cet assemblage de métaux, ajoute beaucoup à l'agrément

Planc. XLVIII.
n^o. III.

II.



I.



V.



III.



IV.



ment & au mérite de cette petite Antiquité, dont il me paroît que les Recueils ne nous ont point donné d'exemples. Cette Figure est celle que l'on trouve citée dans la Préface du Catalogue des pierres gravées de Stofch. Pag. 101

Hauteur deux pouces trois lignes.

N^o. III. & IV.

Cette Victoire est bien différente du n^o. précédent, pour le goût ; aussi doit-on l'attribuer au tems des Empereurs d'Orient. Elle a été trouvée en Egypte, où j'ai déjà dit que la beauté & la fertilité du pays, attiroit autrefois les hommes de toutes les Nations civilisées ; & que conséquemment on y trouvoit des monumens de tous ces peuples. Cette Victoire est exactement drapée : non-seulement elle a des manches ferrées jusqu'au poignet, mais ses cuisses & ses jambes sont couvertes par une étoffe à fleurs ; ses ailes sont arrondies aux extrémités. J'ai fait remarquer ce contre-sens, & je l'ai critiqué dans les Volumes précédens, toutes les fois que j'ai rencontré des monumens chargés de cette bizarrerie : il faut convenir que l'objet de ce contre-sens n'est pas possible à deviner.

Des détails peu intéressans ne m'auroient peut-être pas suffi pour faire dessiner un monument de mauvais goût, & qui n'apprenoit rien ; mais la singularité d'une coëffure, que je n'ai vûe sur aucune Antiquité, m'a fait prendre ce parti.

Le bonnet d'étoffe qu'elle porte sur la tête, est terminé à peu-près comme le Corno Phrygien ; mais il part de ce bonnet, & de chaque côté, une bande de la même étoffe, longue & étroite ; elles auroient même descendu l'une & l'autre, sans peine, jusqu'aux genoux de la Figure ; mais l'une suit & recouvre le bras qu'elle pose sur sa cuisse, & l'autre voltige & se trouve soutenue en-

C c ij

viron dans son milieu par la main que la Victoire porte élevée.

Ce monument est très-bien conservé , à la réserve des pieds qui ont été cassés ; le dessein de deux aspects m'a paru suffisant pour faire sentir la singularité d'une coëffure dont on n'avoit point encore donné d'exemple.

Hauteur trois pouces neuf lignes.

N^o. V.

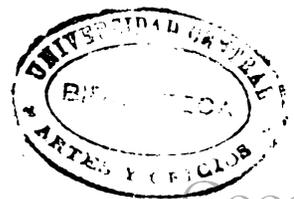
Cette Pâte d'un assez grand volume , & constamment antique , nous a conservé une Figure dont le travail & la disposition sont justes , mais un peu lourds : elle représente le Mars que les Romains nommoient *Gradivus*.

P L A N C H E L X V I .

N^o. I.

CETTE Statue de bronze est très-bien conservée , à la réserve de l'extrémité des pieds , que l'on distingue cependant assez pour voir qu'ils n'étoient pas chaussés ; cette Statue , dis-je , représente un Magistrat Romain , & vraisemblablement un Consul , car il porte le Rouleau ou le *Volumen* , dans une main , & cet attribut désigne ordinairement cette dignité ; il tient de l'autre main , & du bout de ses doigts , un corps rond , fort petit , & qu'il n'est pas aisé de reconnoître. Ce ne peut être une tablette ou une Tefère de suffrage , la forme n'y ayant aucun rapport ; & d'ailleurs les Consuls présidoient aux Comices , & ne donnoient point leur suffrage : qu'il me soit permis de hasarder une conjecture.

Ce petit corps rond pourroit bien être un grain d'encens que le Consul jette dans le feu allumé sur un autel , & ce seroit une cérémonie de Sacrifice : l'habille-



ment du Magistrat, sa toge, qui revient sur sa tête, & qui lui forme un voile, annonce une pratique de Religion. Le grain d'encens que l'on jettoit dans le feu sacré, étoit rond : Pline le dit en termes exprès, en parlant de l'arbre qui porte l'encens : *Quod ex eo rotunditate guttæ pependit masculum vocamus* ; & il ajoûte que cette espèce d'encens étoit consacré à la Religion, *Religioni tributum, ne sexus alter usurparetur* ; on le tenoit avec deux ou trois doigts. Laënce dit : *Thura tribus digitis comprehensa in focum jactare* ; & S. Jérôme écrit dans son Épître, à Héliodore : *Non est in eo tantum servitus Idoli, si quis duobus digitulis thura compressa in bustum aræ faciat*. Telle est précisément l'attitude exprimée dans le monument que présente ce n°. Peut-être même que le Volume que cette Figure tient dans sa main, n'est que l'enveloppe qui renfermoit l'encens avant le sacrifice. Juvénal parle de l'encens, & de cette enveloppe, dans ce Vers, où il dit :

Hist. Nat. Lib.
XII. c. 14.

Divin. Infit. Lib.
v. c. 19.

Sat. XIII. v. 115.

Aut cur

In carbone tuo charta pia thure soluta

Ponimus ?

Ce que Rutgers entend d'un Rouleau sur lequel étoient écrits les vœux que l'on faisoit au Dieu dans le sacrifice. En ce cas il seroit inutile de regarder cette Figure comme celle d'un Consul ; ce seroit un Sacrificateur en général ; & je le croirois assez, par la raison que ce monument Romain est absolument confirmé par un Étrusque, que j'ai rapporté dans ce même Volume : il présente un Prêtre dans une fonction pareille, tenant un grain d'encens, ayant également la tête couverte par sa robe : j'en ai porté il y a quelques mois le même jugement, que je donne ici pour une conjecture ; je n'avois pas encore reçu le monument dont il est question. Le rapport de la Religion des Étrusques, avec celle des Romains, est trop connu pour entrer dans un

Var. Crit. L. v.
c. 5.

Planc. XXVIII.
n°. IV. & V.

Cc iij

plus grand détail. Le travail de cette petite Statue, est assez grossier ; cependant les plis de la draperie, ou si l'on veut, de la toge, sont justes, & disposés selon la vérité. Malgré ce reproche de grossièreté, cet ouvrage est recherché, & fait avec soin ; car les yeux sont d'argent, ce qui donne toujours une idée de la considération du personnage.

Hauteur cinq pouces moins une ligne.

N^o. II.

Ce Poids de marbre noir est empreint de l'autorité du Préfet ou Gouverneur de Rome, & donne une idée de la Police exacte qu'on observoit dans cette ville.

Je possède quatre Poids de la même espèce, mais dont les divisions, toujours diminuées, présentent des variétés peu considérables à la vérité : trois de ces morceaux portent l'Inscription suivante ; elle est quelquefois composée d'une ligne, quelquefois de deux ; tantôt elle est écrite en toutes lettres, & tantôt par abréviation :

**EX AVCTORITATE Q IVNI RUSTICI
PRAEFECT VRB.** Ces lettres sont assez mal gravées, & n'ont jamais été faites pour recevoir des incrustations d'argent, comme j'en ai vû plusieurs : ce qu'il y a de singulier, c'est d'avoir trois Poids du même Magistrat, dont la charge, comme l'on sçait, ne subsistoit point du tems de la République, & n'a été établie que sous le règne d'Auguste ; depuis cette époque, cet emploi, un des principaux de l'Empire, a toujours existé sans aucune interruption, jusqu'à la destruction des Romains.

On ne voit sur ces Poids, aucune marque qui désigne leur valeur, ni le degré d'une diminution, qui n'avoit d'objet que la commodité du Vendeur & de l'Acheteur. Les petits défauts, les trous & les cassures légères, que

ces morceaux ont reçus , m'empêchent de donner leur poids , & de rapporter leurs différences proportionnées à leur volume : ces opérations deviennent inutiles quand elles ne peuvent être exactes. Je me contenterai de rapporter leur épaisseur & leur diamètre; ces mesures pourront servir de règle & de comparaison, si l'on en trouve dans la suite de plus complets ; d'ailleurs la seule forme du marbre noir taillé selon ces proportions, pourroit donner des idées sur le rapport proportionnel de leur poids.

Diamètre du plus grand, un pouce huit lignes : épaisseur quatorze lignes. Diamètre du second dix-huit lignes : épaisseur un pouce. Diamètre du troisième quinze lignes : épaisseur neuf lignes. Diamètre du quatrième treize lignes : épaisseur huit lignes.

N^o. III.

Le Sacrifice que présente ce n^o. est gravé en creux sur une Cornaline. Ce n'est pas la beauté de son travail qui peut engager à le rapporter ; mais la disposition & l'occupation des deux Figures : un homme qui n'est qu'à moitié couvert d'une draperie , & une femme très-modestement vêtue , honorent les Dieux fort commodément , chacun assis sur une chaise ; un autel allumé les sépare , & brûle au milieu d'eux : la femme dont la tête est voilée , joue de la lyre , & l'homme embouche les deux flûtes , dont une est recourbée.

La flûte étoit de tous les instrumens , celui dont les Anciens , & sur-tout les Grecs , faisoient le plus de cas ; aussi prenoient-ils des soins infinis , pour donner à cet instrument la perfection dont il étoit capable. Les flûtes anciennes , empruntoient leurs noms , ou du lieu de leur invention , ou de la matière dont elles étoient composées , ou de leur forme , ou de la qualité de leur son , ou de l'usage auquel on les employoit ; enfin de la modulation à laquelle elles étoient propres. Il y avoit plusieurs sortes de flûtes : on sçait

que les Étrusques & les Romains employoient la flûte recourbée dans presque tous leurs Sacrifices. Ce morceau présente une singularité qu'on ne trouve point ailleurs ; c'est qu'on y voit une femme pincer une lyre, en même tems que l'homme anime ses deux flûtes : or les Anciens, en parlant de l'énergie des différentes sortes de flûtes, ont distingué celles dont les sons s'accordoient avec ceux de la lyre ; & s'il faut en croire Didyme, ces flûtes étoient les Lydiennes, bien différentes par la forme, des Phrygiennes. On peut présumer par l'union qu'on apperçoit ici d'un instrument à cordes, avec deux instrumens à vent, que le concert à plusieurs parties différentes, étoit connu & employé chez les Anciens, du moins jusqu'à un certain point ; car il ne seroit pas raisonnable de penser qu'ils eussent réuni différentes sortes d'instrumens, pour ne donner que des unissons ou des octaves.

N^o. IV.

Ce petit Vase de Lapis, n'est dégradé que par l'anse : sa forme est agréable, & mérite d'être rapportée ; le médiocre volume de ce monument, dont cependant l'intérieur est évidé, ne peut le faire regarder que comme l'ornement d'un Laraire.

Hauteur vingt lignes : diamètre neuf lignes.

N^o. V. & VI.

La distribution & l'agrément de ces deux portions d'Anses de bronze, & que la dégradation du tems rend aujourd'hui inégales, m'engagent à les rapporter l'une & l'autre. Les pampres & les raisins dont elles sont enrichies, présentent un genre, ou du moins une disposition d'ornemens qui n'est pas commune, & qui peut trouver sa place dans la décoration.

Hauteur quatre pouces & demi : largeur deux pouces quatre lignes.

PLANCHE



PLANCHE LXVII.

N^o. I.

ON VERT très-fréquemment les Joüeurs de deux flûtes sur les bas-reliefs représentant des Sacrifices ; la fonction de ces Musiciens , faisoit même une partie de la cérémonie ; ils étoient nécessaires pour donner le ton & le mouvement aux hymnes que l'on chantoit ; mais il est très-rare de trouver ces Figures seules & isolées , telles enfin que celle qui est présentée sous ce n^o. Il est vrai qu'elle n'est pas tout-à-fait de ronde-bosse , & qu'étant creuse & aplatie par derrière , elle a fait autrefois partie d'un bas-relief , dont les Figures de bronze étoient appliquées sur un marbre ou sur une pierre. La facilité de satisfaire l'avarice , en arrachant les morceaux ; le peu de résistance des matières arrangées pour faire corps , ont contribué au peu de conservation d'un genre de travail que les Romains paroissent avoir exécuté quelquefois ; ils n'étoient alors séduits que par l'effet , & n'avoient point emprunté ce procédé de la solidité des Egyptiens : ce petit monument peut satisfaire dans toutes ses parties , principalement par sa belle conservation.

Hauteur trois pouces & demi.

N^o. II. & III.

Il m'a toujours paru singulier que ces Figures isolées que le tems nous a conservées , ne nous présentent d'autres Danseurs , que des Mimes ou des Pantomimes , dont les actions sont forcées & ridicules ; ils sont pour l'ordinaire absolument nuds , ou du moins ne sont couverts que par une ceinture assez large , dont une extrémité est pendante par-devant. Les deux que je présente sous ces deux numeros , ont de plus des bonnets ronds

Tome IV.

Dd

& pointus, pareils à ceux des plus anciens Etrusques ou des Aborigènes, dont on a pu voir plusieurs exemples dans les Volumes précédens ; leur hauteur est égale, & leur conservation est assez bonne, à la réserve d'un bras qui manque à celui dont l'action est la moins forcée ; ils ont encore de commun, d'être de bas-relief, & d'avoir été exécutés en bronze, pour être appliqués comme le numero précédent, sur un marbre ou sur une pierre.

Hauteur deux pouces trois lignes.

N°. IV.

Le mouvement & l'action de ce petit Satyre, posé sur un pied, sont le seul mérite de cette Figure de bronze ; ses cuisses ne sont point velues, elles sont lisses ainsi que ses jambes, dont le nerf est très-bien détaché, & le boulet très-bien formé ; car la partie inférieure de sa jambe, ressemble à celle d'un cheval, le pied est cependant fourchu. Ce monument est d'une belle conservation, à la réserve d'un bras qui n'a jamais été fondu avec le reste du corps ; car on voit encore le renon ancien qui a servi à la réunion de cette partie. Je l'ai disposé sur la Planche d'une manière convenable, pour cacher ce petit défaut, & pour rendre en même tems la copie plus modeste.

Hauteur trois pouces deux lignes.

N°. V.

Dans le nombre des allégories que les Romains ont employées, ils ont souvent répété celles de l'Amour ; les rapports de cette Divinité, avec l'enfance qui sera toujours agréable & intéressante, ont sans doute contribué à cette répétition. Les Modernes ont suivi cet exemple, & l'ont même pratiqué pour exprimer le génie ; par ce moyen, on a confondu les Amours &

les Génies ; & l'on a représenté des enfans chargés des instrumens nécessaires aux parties les plus abstraites des Mathématiques, sans considérer que ces sortes de compositions étoient le plus souvent une critique très-amère des ouvrages que l'on prétendoit orner. Cette discussion seroit inutile à pousser plus loin, d'autant même que la mode de cette allégorie est heureusement fort diminuée.

Cet Amour de bronze a dû servir de couvercle à un vase d'usage ou d'ornement : on ne peut en douter par l'emboîture que l'on voit sur son plan, & qui doit être recouverte par la partie inférieure du vase que nous n'avons plus. Le gaudron ou le perlé allongé dont la bâte est ornée, confirme cette opinion. On peut dire que cet Amour est disposé d'un air assez délibéré. Ce caractère est indiqué par la manière dont il pose un pied sur le Dauphin, & dont il tient d'une main la queue de ce poisson ; la ceinture & la draperie légère qui recouvre son épaule, sont assez bien jettées.

L'attribut de ce Dauphin, consacré plus ordinairement à Vénus, pour rappeler l'idée de sa naissance, doit être regardé dans cette occasion comme une allégorie sur le pouvoir de l'Amour dont l'empire est également étendu sur la mer & sur la terre ; on ne peut reprocher à la conservation de ce petit monument, que la perte d'une main : l'ouvrage est purement Romain, c'est-à-dire, qu'il y en a de plus fins & de plus élégans.

Hauteur totale quatre pouces.

N^o. VI.

On voit sur cette Tefère d'yvoire, ces lettres gravées en caractères majuscules AR. XII. elles sont écrites sur un côté ; la face opposée est absolument nue, mais un peu convexe.

Je crois que l'on peut regarder cette Tefère comme

D d ij

une de celles que les Princes distribuoient au peuple dans les libéralités qu'ils lui faisoient, & auxquelles on donnoit le nom de *Congiaires* : on jettoit au peuple des Tefsères qui portoient une note de ce qu'on vouloit donner ; le peuple les ramassoit, & chaque particulier, reportant la Tefsère au bureau de la distribution, recevoit ce qui étoit marqué dessus. Celle-ci signifioit, si je ne me trompe : *Argenti duodecim*, c'est-à-dire, douze deniers.

Liv. 61. Dion s'exprime ainsi à l'égard de ces distributions : *Néron distribuoit au peuple des alimens délicats, des choses précieuses, telles que des Chevaux, des Esclaves, des Chars, de l'Or, de l'Argent, des vêtemens. Il jettoit pour cela de petites boules sur lesquelles étoit gravée la note de quelque-une de ces choses ; on donnoit à ceux qui présentoient ces boules ce qu'elles marquoient.*

Liv. 66. c. 1. Il rapporte la même chose de Titus.

Suétone en dit autant de Néron ; & il appelle ces Tefsères *Missilia*.

Lib. VIII. Ep. 78. Martial parle de l'argent que l'on distribuoit de cette manière :

Nunc veniunt subitis lasciva numismata nimbis ;

Nunc dat spectatas Tessera larga feras.

C'étoient des Tefsères sur lesquelles étoient marquées ou une somme d'argent, ou les bêtes mêmes qui avoient servi dans les spectacles, & que l'Empereur donnoit ensuite à ceux à qui la Tefsère étoit échue.

Quoique ces Auteurs ne parlent que de petites boules de bois, rien n'empêche de croire que ces Tefsères étoient quelquefois de la forme de celle que ce n°. présente.

Diamètre quatorze lignes.

IV.



V.



III.



II.



I.



PLANCHE LXVIII.

N°. I.

CETTE Prêtresse de Bronze peut être placée dans le premier ordre du Sacerdoce. La parfaite conservation de ce monument met en état de s'instruire de la chaussure & de l'habillement des Romaines consacrées aux autels, au moins lorsqu'elles exerçoient leurs fonctions. On voit clairement que la robe qui les enveloppoit, étoit semblable à celle des hommes, & qu'elle recouvroit la Figure en même tems qu'elle passoit sur la tête; car ce qui forme le voile sur ce monument, ne paroît point séparé de la toge. Quant à la chaussure, elle tient à celle qui étoit en usage dans l'Etrurie & dans les Gaules, c'est-à-dire, par rapport au chaufson qui couvre exactement le pied: d'ailleurs les bandelettes attachées à la semelle, ne forment pas moins les laçures qui me paroissent essentielles à toute chaussure Romaine. On ne peut douter que cette Prêtresse ne soit représentée sacrifiant: elle tient d'une main le *Thuribulum*, l'*Acerra*, ou le coffret quarré qui renfermoit l'encens; & de l'autre un grain arrondi qu'elle se dispose à mettre sur le feu. Quoique le corps qu'elle tient, & ceux que l'on voit dans le coffret, soient tenus d'une trop forte proportion, on ne peut s'empêcher de les regarder comme des grains d'encens dont le volume est chargé pour être rendu sensible. Les yeux de cette Figure étoient d'une matière étrangère au bronze; il est vraisemblable qu'ils étoient ou d'or ou d'argent: ils ont été enlevés, ou le tems les a séparés de leurs sertissures. Le visage de cette Prêtresse est jeune; elle a de la beauté, & quoiqu'elle paroisse représenter une personne considérable, il y a eu si grand nombre de femmes par leur état & par leur naissance revêtues du Sacerdoce à

D d iij

Rome, que je ne m'occuperai point à chercher quelle peut être la personne dont on a voulu conserver le souvenir par ce monument. Il me suffit de dire que le dessein de ce Bronze, est maigre & l'exécution affamée, & que la proportion générale en est peut-être trop allongée.

Hauteur huit pouces cinq lignes.

N^o. II.

Ce Bronze, comme le n^o. I. de la Planche précédente, a toujours été destiné pour être appliqué sur un fonds, c'est-à-dire, pour faire partie d'un bas-relief; il a donc été fondu séparé & pour être isolé: il sert à confirmer ce que j'ai dit au sujet de l'Homme qui joue des deux flûtes. Les Italiens ont même appliqué ce monument sur un marbre jaune, auquel on donne le nom d'Antique, par la raison que la carrière dont on le tiroit, n'est point en Europe, & qu'elle n'est plus ouverte: quoi qu'il en soit, cet arrangement fait un assez bon effet, & prouve la possibilité du procédé des Romains pour l'exécution de ces sortes de Bas-reliefs.

J'ai peu de choses à dire de cette jeune Prêtresse: nous ne connoissons point assez les détails du culte religieux des Romains, pour lui donner un titre, & fixer son emploi. On peut cependant dire en général que n'ayant pas la tête couverte, qu'ayant les pieds nus & ne portant point la toge, on peut se persuader que le grade de cette Prêtresse étoit fort inférieur & soumis à celle que présente le n^o. précédent; au reste, celle-ci porte une tunique fort plissée aux extrémités: cet arrangement de draperie me paroît admis depuis la fin des Etrusques; il me semble même que cette mode n'a pas été constante chez les Romains, qu'elle a été quelquefois interrompue, & qu'elle a reparu dans des siècles différens.

Le dessein de cette Figure laisse beaucoup à désirer ; ainsi je crois l'ouvrage ancien par rapport à l'antiquité des Romains ; d'ailleurs la conservation en est très-belle. On voit par la gravure , que cette Prêtresse tient d'une main une espèce de vase élevé , qu'elle a l'air d'offrir ou de faire remarquer , & que de l'autre elle porte un vase par son anse , dont la disposition prouve qu'il est vuide , & qu'il a servi à la libation qui devoit précéder l'offrande.

Hauteur cinq pouces trois lignes.

N°. III.

Le Bronze de ce n°. ne présente qu'une demi-Figure drapée : il y avoit tant de façons de porter la toge , qu'on ne peut rien décider à cet égard ; mais il faut d'autant moins faire des recherches sur les détails de ce petit monument , qu'il a toujours servi d'ornement , & que l'arbitraire ou la fantaisie ont seuls déterminé son arrangement. Le feuillage qui terminoit la gaine dont il ne subsiste plus que l'extrémité supérieure , & qui soutient & renferme la Figure , ne peut faire regarder ce Bronze qu'avec une médiocre considération : c'étoit un genre d'ornement.

Hauteur de ce fragment quatre pouces.

N°. IV. & V.

Les différentes Coëffures que j'ai eu soin de rassembler dans les premières parties de ce Recueil , m'engagent à présenter la face & le profil de ce Buste de marbre. Le ridicule de la mode qui étoit en vigueur à Rome sous le règne de Domitien , paroît dans la Figure numérotée IV. Le développement de cette même Coëffure se voit au n°. V. & pourroit en rendre l'exécution facile si l'on étoit jamais tenté de l'imiter : ce dessein met au moins plus en état d'en juger que les Médailles ; elles ne

peuvent indiquer qu'un aspect, & par conséquent un à peu-près pour les détails.

Les Antiquaires, pour embellir & ennoblir leurs sujets, attribuent ordinairement à des Princes, des Princesses, ou à d'autres grands Personnages, les Figures qu'ils rapportent; le préjugé est en leur faveur, car les Portraits des Grands ayant été plus répétés, doivent se rencontrer plus souvent. Sans adopter ni contredire cette idée, je me contenterai de dire que ce Buste représente une Dame Romaine.

Hauteur cinq pouces.

PLANCHE LXIX.

N^o. I.

CET Enfant de bronze est de bon goût, & d'un beau travail: son plus grand mérite est cependant la simplicité de sa composition, & l'ajustement de sa tunique dont les deux côtés s'attachent sur les bras par plusieurs boutons: cet usage qui peut quelquefois trouver sa place à l'égard du costume, & offrir une variété piquante dans la disposition des parures, peut avoir son utilité pour les Artistes: les Romains auxquels on doit attribuer ce petit monument, ne présentent pas fréquemment des exemples pareils.

Hauteur deux pouces & demi.

N^o. II.

Le tour & la position de ce Buste de Bacchante; composent tout son mérite: la conservation de ce Bronze ne peut être plus grande, ainsi que celle de tous les morceaux rapportés dans cette Planche.

Hauteur trois pouces cinq lignes.

N^o. III.

I.



IV.



V.



II.



III.



N^o. III.

Le Buste de ce Faune présente les mêmes degrés de recommandation que celui du n^o. précédent ; ils sont tous les deux également couronnés de pampres & de fleurs : l'un & l'autre me paroissent du même tems & du meilleur ouvrage Romain : leurs coëffures , leurs ajustemens , & principalement leurs caractères ont été si souvent traités par les Anciens , que les Modernes les ont plus d'une fois employés avec succès ; cependant la gaieté douce & la tendresse inspirée par le vin , & qui me paroît le caractère dominant de cette tête de Faune , peuvent donner des idées à ceux qui auront les mêmes sentimens à exprimer.

Hauteur cinq pouces six lignes.

N^o. IV.

Les monumens précédens de cette Planche , peuvent être plus agréables par leur forme , ou plutôt par les objets qu'ils représentent ; il est même aisé d'en trouver de plus curieux & de plus instructifs ; mais celui de ce n^o. joint à plusieurs avantages une particularité qu'on ne rencontre pas ordinairement. On s'aperçoit sans peine que cette tête de vieux Faune ou de Silène extraordinairement barbue , a servi d'offrande ou d'*Ex-voto* ; la bélière placée sur le haut de sa tête , démontre suffisamment cet usage : du reste , il est couronné par des fleurs & des pampres. Mais une singularité qui le distingue , c'est le damasquinage ou l'incrustation d'argent dont on voit encore la plus grande partie , non-seulement sur la peau de bouc dont il est paré , mais sur la partie de l'épaule , & de l'estomac qui est découverte : ses yeux sont d'argent , & ses prunelles * sont formées par des restes de

* On peut voir , sur les prunelles d'argent , Clément d'Alexandrie , Strabon , p. 566. & Plinè Liv. 37. cap. 18.

fertiffures qui retenoient des pierres précieuses ou des verres de couleurs qui produisoient le même effet.

On m'a mandé de Naples qu'on avoit trouvé dans les fouilles d'*Herculanum*, plusieurs bronzes pareillement damasquinés. Il faut attendre des éclaircissemens sur une richesse aussi mal entendue, des lumières de ceux qui ont autant d'objets de comparaison. Cependant il seroit difficile d'excuser un pareil travail, supposé sur la chair.

Hauteur quatre pouces.

N^o. V.

Ce Mascaron dont la composition n'a jamais été plus étendue, ne peut être regardé que comme un morceau d'ornement, & comme le principe ou la confirmation d'un usage souvent employé par les Modernes.

L'espèce de Corno ou bonnet Phrygien placé d'aplomb & décoré par des perles, ainsi que les tresses de cheveux pendantes aux deux côtés du visage, m'ont paru ajouter des détails de bon goût & qui pouvoient être de service.

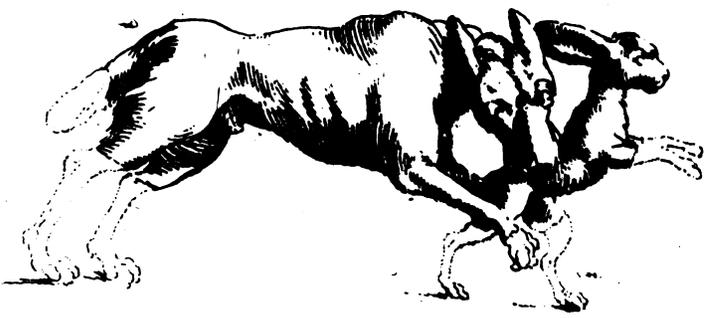
Hauteur un pouce huit lignes.

PLANCHE LXX.

N^o. I.

QUAND on fait réflexion que les Ouvrages de Peinture qui ont été exécutés sur les murailles, il y a trois ou quatre siècles, commencent à dépérir, & que bientôt il n'en restera plus aucun vestige, on ne peut qu'être fortement surpris, que nous possédions encore quelques-uns de ceux des Anciens. Les tems d'ignorance n'ont duré que trop; & dans ces siècles malheureux, bien loin de songer à conserver de si précieux trésors, ou d'en transmettre au moins la mémoire à la postérité,

III.



II.



I.



on ne s'est guère occupé que du soin de les anéantir ; aujourd'hui même que les fouilles se font avec précaution dans l'Italie, & principalement à Rome, on est souvent forcé de gémir sur les ravages qu'éprouvent les Peintures antiques, lorsque quelques-unes sortent des ténèbres, pour se montrer à la lumière. Celles qui furent trouvées dans des tombeaux, sur la fin du dernier siècle, hors de la porte de S. Pancrace, ne se firent voir que pour disparaître sur le champ, & céder à la mauvaise intelligence de ceux qui les avoient découvertes, & qui ne pouvant s'accorder entre eux, pour le partage de ces monumens, les détruisirent impitoyablement. Quelques-unes, & je citerai, par exemple, les belles Peintures qui furent trouvées en 1724, dans le Palais des Césars, au Mont Palatin, sont arrachées de dessus les murailles, où elles s'étoient maintenues dans toute leur fraîcheur : elles sont transportées ailleurs, & elles y périssent en peu de tems ; car on ne peut le dissimuler, les Peintures antiques ont le malheur, que du moment qu'elles revoient le jour, l'air dont elles ont été privées pendant une longue suite de siècles, les frappe & les dévore ; la couleur s'éteint ; & sans qu'on ait pu y trouver encore de remède, la Peinture disparaît entièrement. Aussi est-il vrai qu'on a été obligé de repeindre en plusieurs endroits, le plus grand nombre de celles que l'on fait voir à Rome ; sans cela, il y a long-tems qu'on n'y distingueroit plus aucun objet. Il faut convenir que ce moyen conserve en général, la disposition, les accessoires & le Costume ; mais combien une pareille restauration, quelque parfaite qu'elle soit, peut-elle causer de différentes altérations à la plus grande partie de l'Ouvrage ? Je ne puis cependant me résoudre à regarder ce procédé, comme un mal ; & si c'en est un, ceux qui l'ont commis, ne me paroîtront jamais aussi coupables que les faussaires de nos jours qui vici-

nent de nous inonder de ce grand nombre de Peintures qu'ils ont supposé avoir été trouvées sur des murailles dans des fouilles qui se font auprès de Naples , ou dans d'autres fouilles secrettes aux environs de Rome , dont ils prétendent avoir seuls la connoissance. Il n'eut tenu qu'à moi d'en faire graver quelques-unes sur des desseins qui m'ont été envoyés de Rome ; mais j'aurois cru faire trop d'honneur à des Ouvrages méprisables , & qui ne se font montrés que pour rentrer bientôt dans le néant dont ils sont sortis. Je me contenterai de mettre à découvert les mauvaises ruses , qui n'ont eu que trop de succès , pour le malheur de ceux qui ont voulu y être trompés. On accuse le Sr. *Guerra* , Peintre Vénitien , qui demeure à Rome , d'avoir été le principal auteur de cette fourberie : je ne veux pas nommer l'Antiquaire qu'on dit lui avoir prêté son ministère ; je ne le crois pas capable d'un procédé si odieux ; mais il n'en est pas moins vrai que le nombre d'Etrangers , & surtout des Anglois & des Allemands , qui en ont été la dupe , est très-grand ; que tout Rome a été quelque tems dans l'indécision , sur ce qu'on devoit en penser ; & que le Roi des deux Siciles , qui possède de si riches trésors , en fait de Peintures anciennes , & qui ne craint point de rivaux en ce genre , en conçut presque de la jalousie.

L'amour du vrai m'a entraîné dans cette digression ; & j'espère qu'elle me sera pardonnée. Je reviens au morceau de Peinture que présente ce numero , & je ferai remarquer que je n'ai point voulu le faire vernir. Je sçais que cette opération auroit pû m'éclairer sur plusieurs détails ; mais j'ai toujours comparé le *Vernis* , dans ces occasions , au *Lilium* donné à un malade désespéré , pour en arracher quelques paroles , & que le remède fait périr un peu plutôt. Dans l'incertitude de l'effet de l'air , j'ai tiré promptement ce que j'ai pû

de cette ancienne Fresque , qui dans la vérité est encore assez distincte. Elle représente un Pêcheur nud , & marchant sur le bord de la mer : la disposition de la Figure est juste , svelte & agréable ; elle a le mouvement qui lui convient ; le terrain du premier plan est traité avec facilité , les flots de la mer sont bien rendus , & l'horison me paroît vrai. Au reste , l'action de la Figure , sert à prouver que les Anciens traitoient dans leurs Originaux , la Peinture , différemment de la Sculpture ; c'est-à-dire , qu'ils avoient les mêmes procédés que nous : vérité dont bien des gens ne veulent pas convenir ; ils jugent selon leurs préjugés , ou s'appuyent sur des copies ; ils affirment d'après les uns & les autres , que la Peinture étoit anciennement fort inférieure à la Sculpture , & que sans profiter de ses avantages , elle se renfermoit dans des bornes aussi étroites que cette même Sculpture , ce qui la rendoit sèche & froide : cette décision est démentie par l'examen & la réflexion. Je ne prétends point en inférer que la prévention pour l'Antiquité , fût exempte d'un inconvénient égal ; car on ne peut douter qu'on ne retrouve des Peintures sèches , foibles de travail , copiées , ou sans aucun mérite du côté de l'Art ; mais une Nation connue pour brave , n'est point déshonorée par la poltronnerie de quelques-uns de ses membres. Ce morceau a été trouvé depuis très-peu de tems à Rome , d'où il m'a été envoyé.

La Figure a quatre pouces cinq lignes de proportion : la plus grande hauteur de l'enduit , cinq pouces quatre lignes : la plus grande largeur de ce même enduit , six pouces six lignes.

N°. II.

Cette Planche n'ayant aucun trait à l'érudition.
J'acheverai de la remplir par deux morceaux d'yvoire ,
E e iij

dont la matière sera même le plus grand mérite.

Cet Ane ou ce Mulet chargé, est de relief, sur une portion arrondie, qui paroît être le fragment d'une flûte : la partie supérieure, comme l'inférieure, étant disposées, mais en sens contraire, pour s'emboîter dans d'autres pièces. J'ai profité de cette occasion, pour citer le morceau le plus orné des portions de flûte que j'ai pû rassembler ; les autres dont la circonférence est complete, sont percées d'un ou de deux trous ; leur longueur est médiocre, & à peu-près pareille à celle de ce fragment : aucune ne paroît avoir éprouvé d'altération ; & leur diamètre est convenable à l'idée qu'il est possible d'avoir d'une flûte. La manière dont on réunissoit ces morceaux, redouble le désir que j'ai d'en posséder une entière, non-seulement pour avoir le plaisir de décrire une flûte des Anciens, mais pour concevoir le mécanisme d'un instrument si commun, & qui par conséquent devoit être très-simple.

Hauteur un pouce cinq lignes : largeur un pouce trois lignes.

N^o. III.

Cet autre Fragment d'ivoire est de ronde-bosse : les parties qui ne subsistent plus, sont ponctuées sur la Planche. Le travail de ce Loup qui mange un Lièvre, n'est pas du meilleur tems ; mais on ne peut nier que l'action ne soit rendue, & que l'expression ne soit complete dans le petit morceau, qui ne peut avoir été destiné que pour faire partie d'un ornement.

Hauteur treize lignes : largeur deux pouces six lignes.

I.

Pl. LXXI.



II.



III.



P L A N C H E L X X I.

LES pluyes du commencement de cette année 1760, ont renversé quelques-unes des ruines du Mont Palatin : l'on m'a envoyé de Rome les trois morceaux de Peinture gravés sur cette Planche, & qu'on a trouvés dans les débris.

L'explication de leur sujet n'exige pas beaucoup de recherches ; mais l'examen de leur travail m'a démontré une pratique de la Peinture des Anciens, & m'a fait voir clairement qu'ils travailloient quelquefois à la détrempe, sur une couche de *Minium*, ou du moins de couleur rouge recouverte avec la cire, placée généralement sur la surface qui devoit être peinte.

Avant que d'entrer dans un plus grand détail, je dirai que ces Fragmens m'ont fait naître des doutes sur le *Minium* en général, & en particulier sur le degré de force avec lequel les Romains l'employoient. La teinte de ces Fragmens est fort au-dessous de ce que nous appellons *Vermillon* ou *Cinnabre* : elle tient un milieu entre cette belle couleur, & celle que l'on connoît sous le nom de *Sang de bœuf*. Je sçais en général que le véritable *Cinnabre*, selon Pline, est le *Sang Dragon*, tiré de l'Isle de Dioscoride ; que le *Minium* est, selon le même Auteur, le *Cinnabre* ordinaire, & qu'il est tiré des mines de mercure : c'étoit celui que les Romains employoient. On portoit cependant à Rome un autre *Minium*. C'étoit une préparation de plomb calciné, que l'on vendoit pour le véritable. Quoi qu'il en soit, il paroît que l'on traitoit diversément cette couleur ; car elle est beaucoup moins foncée dans les enduits d'*Herculanum*, dont je possède quelques morceaux. Mais, pour revenir aux Fragmens dont il est question, ils m'ont convaincu que les portions de mu-

Lib. VII. cap. 9.

railles qui devoient être enrichies de Peintures , ont été généralement couvertes & enduites dans toute leur superficie , d'une couleur rouge , à laquelle on peut d'autant plus donner le nom de *Minium* , qu'il étoit devenu général à Rome , pour désigner le rouge employé dans les enduits. Je me suis de plus apperçu dans l'examen de ces Fragmens , que cette couleur a été employée selon le procédé que Vitruve nous a conservé. Il dit en parlant de l'altération à laquelle le *Minium* est sujet , principalement quand il est exposé au soleil : *Itaque cum & alii muli, tum etiam Faberius Scriba, cum in Aventino voluisset habere domum eleganter expolitam, peristylti parietes omnes induxit Minio; qui post dies triginta facti sunt invenusto varioque colore, itaque primò locavit inducendos alios colores. Aut si quis subtilior fuerit, & voluerit expolitidnem Miniaceam suum colorem retinere, cum paries expolitus & aridus fuerit, tunc ceram Punicam, igne liquefactam paulo oleo temperatam seta inducat, deinde postea carbonibus in ferreo vase compositis, eam ceram apprimè cum pariete calefaciendo sudare cogat, fiatque ut peræquetur, postea cum candelis linteisque puris subigat, uti signa marmorea nuda curantur; hæc autem Græcè dicitur καυσις.*

« Ce que plusieurs personnes ont éprouvé , entr'autres » Faberius le Greffier , qui voulant décorer avec élégance , la maison qu'il avoit sur le Mont Aventin , fit » peindre les murs de son péristyle avec du Minium ; » mais au bout de trente jours , la couleur fut passée » & si altérée , qu'il fut obligé de faire enduire avec d'autres couleurs. Si on vouloit se conduire plus sagement , » & conserver tout l'éclat du Minium , il faudroit , après » l'avoir couché bien également , & l'avoir laissé sécher , » le couvrir de cire Punique fondue avec un peu d'huile , » étendre cette composition avec une brosse , ensuite l'échauffer , ainsi que la muraille , avec un vase de fer » rempli de charbons allumés ; & quand la cire sera également » lément

» lement fondue sur toute la superficie , il faudra frotter
 » avec une bougie & des linges bien propres ; en un mot ,
 » comme on donne la cire aux Statues de marbre qui
 » ne sont point drapées ; opération que les Grecs ap-
 » pellent *καύσις*.

La résistance & la conservation parfaite de cette couleur , sur les trois morceaux tirés du Mont Palatin , prouvent qu'il faut , à l'égard de leur exécution , préférer Vitruve à Pline , qui propose une pratique à peu près semblable : elle est bonne en elle-même , la cire , cet agent incorruptible , s'y trouvant employée ; mais la solidité ne peut en être comparée à celle que donne la pénétration du feu ; d'autant même que la cire n'est point incorporée avec la couleur , dans le procédé que Pline rapporte en ces termes :

Liv. XXXIII. cap.
7.

*Pariete sicco cera inducatur , postea candelis subigatur ,
 deinde linteis puris , sicut et marmoranitescunt.*

« Enduisez la muraille de cire , quand elle sera sèche ;
 » frottez-la avec des bougies , (ou des cylindres de cire)
 » ensuite avec des linges biens nets , & la muraille de-
 » viendra brillante comme le marbre poli.

La préférence que je donne au procédé de Vitruve ; est établie non-seulement sur les raisons physiques dont j'ai parlé plus haut , mais sur l'examen de l'enduit de ces Fragmens : je puis assurer qu'il n'a pas éprouvé la plus légère altération , & qu'il est absolument comme s'il sortoit de la main de l'Ouvrier ; il a même soutenu toutes les épreuves que l'on pouvoit raisonnablement tenter , & l'on ne peut en dire autant des couleurs dont les Figures sont peintes ; elles ont beaucoup souffert de l'injure du tems ; elles sont même écaillées en quelques endroits ; & ce qui prouve qu'elles ont été travaillées séparément , c'est-à-dire , *après coup* , c'est qu'elles n'ont point fait corps avec la couleur du fond ; aussi les endroits écaillés , laissent distinguer l'égalité du fond

Tome I. pag.
274.

qu'elles recouvrent. L'altération de ces Figures, n'est point étonnante, puisqu'en effet elles sont exécutées à la simple détrempe : il est plus singulier de voir qu'elles subsistent encore.

L'explication des Peintures d'*Herculanum*, nous apprend que les Ouvrages retrouvés dans les fouilles de *Portici*, sont presque tous exécutés de cette manière ; ainsi nous ne pouvons douter que les Anciens n'aient peint à la détrempe sur les murailles ; c'est-à-dire, qu'ils n'ont pas toujours employé la Fresque. Les morceaux dont il est question dans cette Planche, s'accordent parfaitement avec ce que nous sçavons d'*Herculanum*, à la réserve de la répétition des couches de différentes couleurs ; car il est constant que les trois morceaux du Mont Palatin, n'ont jamais eu sur leur fond, ou sur l'enduit de la muraille, que la seule couleur rouge dont j'ai parlé.

N^o. I.

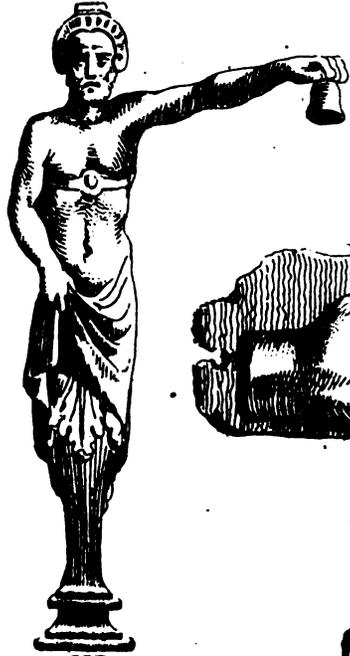
Il est difficile de déterminer la représentation de cette Figure, qui pouvoit avoir un pied de proportion : les feuilles dont elle est couronnée, sa nudité, le *Pedum* ou le bâton qu'elle tient, peuvent la faire regarder comme un Faune ou un Sylvain, enfin comme une Divinité de ce genre. Je puis dire avec plus de certitude, que le travail en est heurté, mais libre, & fait en espèce de grisaille, c'est-à-dire, à deux couleurs : l'obscurité ou le peu de jour que recevoit peut-être cet ouvrage, quand il étoit en place, autorisoit sans doute la négligence que l'on remarque dans la couleur ; l'élévation pouvoit également servir d'excuse à son peu de terminé.

Hauteur de ce Fragment, cinq pouces cinq lignes : largeur quatre pouces neuf lignes.

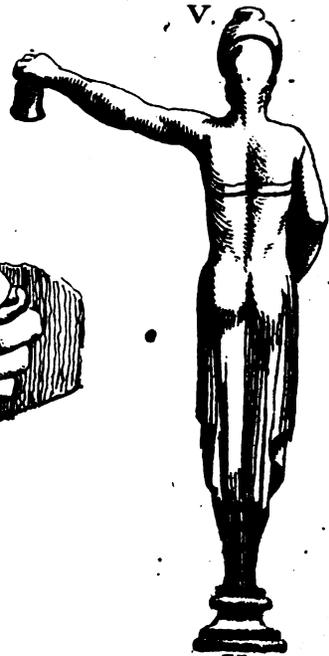
N^o. II.

Ce Fragment présente une Figure plus entière, mais

IV.



V.



VI.



I.



II.



II.



beaucoup plus mal exécutée que la précédente , soit pour le dessin , soit pour le pinceau ; aussi on peut affirmer qu'elle n'est pas de la même main : elle indique cependant un peu plus de rapture & de jeu dans la couleur. Cet Amour , apparemment celui de la Chasse , tient un lièvre ; il est droit , sans aucun mouvement , & ses jambes jointes , sortent d'une plante dessinée de fantaisie ; ce qui prouve que la composition dont il faisoit partie , étoit dans le goût des Grottesques , & traité selon l'abus que les Romains ont fait de la manière Egyptienne , dont on reconnoît aisément la source & l'origine en cette occasion.

Hauteur de ce Fragment , cinq pouces dix lignes : largeur quatre pouces quatre lignes.

N^o. III.

Je n'ai pu sauver du défaut de l'emballage , que cette partie d'un Fragment dont l'étendue étoit à peu-près égale à celle des précédens. Cette petite partie de feuilles & de fruits paroît touchée avec esprit & fermeté : & l'on doit convenir que dans ces derniers tems , où la Peinture déchue de son ancienne perfection , & , pour ainsi dire , toute délabrée , s'étoit réfugiée à Rome son unique asyle ; ce genre de fleurs , de fruits , &c. étoit demeuré plus complet que tous les autres de ce grand Art ; sa moindre difficulté en donne la raison.

Hauteur deux pouces une ligne : largeur un pouce huit lignes.

P L A N C H E L X X I I .

D'APRÈS ce qu'on peut lire dans l'Avant-propos des Antiquités Romaines du III^e. Volume , il me semble que les attributs sont les seules marques distinctives qui paroissent indiquer un caractère différent entre les Dames Romaines & les grandes Divinités féminelles ; car il

F f ij

faut avouer que cette observation peut seule empêcher de les confondre. Pour mettre un peu plus d'ordre dans cette partie, je proposerois un moyen ; je conviens qu'il est vague, mais il est établi sur le sentiment, ou plutôt sur l'impression que le maintien & la disposition d'un très-grand nombre de ces Figures m'ont inspirée ; elles m'ont paru liées le plus souvent à la Divinité. Je me suis donc persuadé qu'il seroit bon de regarder quelquefois ces Figures simples, & médiocrement chargées d'attributs, pour la plupart inconnus, comme étant la représentation de ces Divinités subalternes, dont la foule présidoit aux actions de la vie des Romains. Je conviens en premier lieu, que ce soupçon sera souvent difficile à garantir ; mais cette façon de considérer ce genre de monumens, sera d'une plus grande utilité que les têtes inconnues rapportées dans plusieurs Recueils ; elle pourra conduire à des recherches, frapper dans la lecture des Auteurs, & fixer quelques dénominations particulières ; enfin, ce point de vue augmentera l'étendue des explications par rapport aux Divinités Romaines.

Je présenterai avec soin les raisons dont je serai frappé à l'examen des monumens de ce genre : je vais en faire l'essai ; & je hazarde les deux exemples suivans.

N^o. I.

L'habillement de cette Figure de bronze, ne présente aucune différence qui mette à portée de décider entre une femme ordinaire, & une Divinité du second ordre : elle ne montre pas plus d'action que d'apparence de portrait ; donc elle ne paroît pas une Dame Romaine : elle n'est accompagnée d'aucun attribut ; par conséquent on ne peut la regarder comme une des grandes Divinités ; mais elle pourroit être une des subalternes dont j'ai parlé, & que la grande habitude pouvoit

seule faire reconnoître à Rome même. Je ferai seulement remarquer la position d'une main qui ne peut être l'effet du hasard, & qu'il n'est point naturel de donner à une représentation particulière ; elle est un peu renversée : Je n'entreprendrai point d'expliquer, ni cette disposition, ni le mouvement : des arrangemens si simples, d'un côté, & qui d'un autre côté exigeoient une si grande variété, sont toujours fondés sur des détails & des objets très-médiocres en eux-mêmes ; cependant ils ne pouvoient être distingués que par de semblables minuties. Mais supposé que l'on n'admette pas cette conjecture (ce qui ne m'étonneroit point du tout), j'aurai toujours rapporté un monument antique, & fait connoître une Figure bien drappée & bien composée : ce monument est d'ailleurs bien conservé & m'a été envoyé depuis peu d'Arles où il a été trouvé.

Hauteur deux pouces huit lignes.

N^o. II. & III.

Cette Figure pourroit encore tenir sa place dans la conjecture que je viens de proposer. Elle présente, il est vrai, une disposition plus connue ; car la main qu'elle tient sur sa bouche, rappelle un des attributs de la Déesse *Angerona*. Les différences d'ailleurs sont si grandes, que l'on pourroit regarder cette Figure comme l'emblème d'un silence particulier qu'on avoit intérêt de recommander ; ce pouvoit être le silence sur les affaires domestiques, secret si nécessaire & si peu pratiqué dans les familles. Indépendamment de cette augmentation d'idées, j'aurois toujours fait graver ce monument par la seule raison de sa draperie ; non-seulement elle est de la plus élégante simplicité, mais la gorge de la Déesse est assez ferme pour faire l'office de clou & soutenir le mantelet qui recouvre la tunique ; & pour lui donner une forme carrée dont l'effet & la

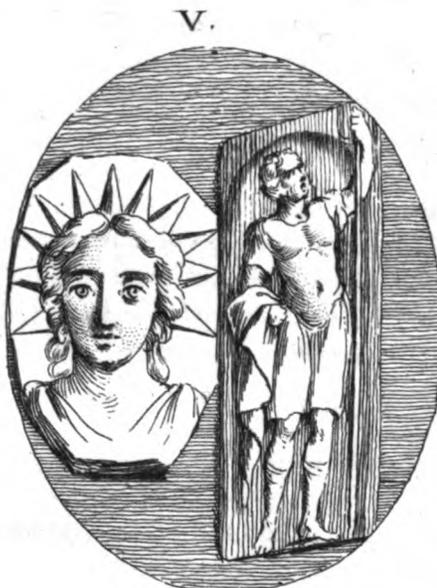
*Voyez Planche
LXXIX. n^{os}. E.
II. & III. du se-
cond Volume.*

disposition ne sont pas ordinaires. Il faut cependant convenir que la coupe de cette espèce de mantelet pouvoit y contribuer, puisque le derrière de l'habillement présente la même disposition quadrée, cependant d'une façon moins marquée : la tunique ou le vêtement de dessous n'est retenu par aucune espèce de ceinture ; cette circonstance peut être nécessaire à remarquer, d'autant qu'elle n'est pas ordinaire ; enfin, ces différences, quelque légères qu'elles soient, peuvent se réunir à la position de la main, pour supposer que cette Figure représente une action particulière, & selon les apparences, une Divinité subalterne : la coëffure parfaitement conservée, n'est pas commune pour le tems auquel l'ouvrage a été fait ; elle conserve une sorte de rapport avec celles de plusieurs Figures Etrusques des plus anciennes.

Hauteur six pouces quatre lignes.

N^o. IV. & V.

L'attribut de la sonnette, que tient cette Figure terminée en gaine, m'engage à la regarder comme la représentation d'un Priape. Je ne puis donner la raison de cet attribut, ni m'étendre sur ce qu'il signifioit ; mais la répétition des exemples m'autorise à donner comme un usage consacré, ce que je n'aurois regardé en premier lieu que comme une plaisanterie particulière. Les Divinités de cette espèce que j'ai vû chargées de ce symbole, étoient Priapes bien décidés, c'est-à-dire, qu'ils n'étoient pas vêtus, & qu'ils étoient très-éloignés de la modestie qu'on ne peut refuser à celui-ci. Il seroit plus difficile encore de rendre compte de la coëffure ; elle m'est inconnue dans les monumens antiques : il est constant du moins qu'elle confirme, ainsi que les feuillages placés sur la gaine & au-dessous de la draperie, que ce petit bronze a toujours été



BRITISH MUSEUM

1851

PLATE LXXIII

destiné pour l'ornement & non pour le culte d'un La-
raire. Ces raisons jointes à la ceinture & à la manière
dont elle est ornée, me rendent ce monument très-
suspect du côté de l'antiquité ; mais il a été regardé
comme authentique en Italie d'où il m'a été envoyé,
& par des hommes au sentiment desquels je dois défé-
rer. Je n'ai pu cependant me dispenser, en rapportant
les faits, de donner les raisons de mes doutes : le Lec-
teur jugera de leur valeur.

Hauteur trois pouces cinq lignes.

N^o. VI.

Les Mains Ithyphalliques sont communes ; mais j'en
ai peu vû de bronze, & semblables à celle de ce numero ;
c'est-à-dire, traitées en bas-relief & disposées pour servir
d'Amulette : cette raison m'a engagé à la faire graver.

Longueur onze lignes : largeur sept lignes.

P L A N C H E L X X I I I .

N^o. I. & II.

LA MATIERE de cette petite Figure, dont les pieds
& les mains sont cassés, m'engage à la rapporter : elle
est d'argent, & j'ai eu peu de monumens de ce métal. Il
est difficile de dire quel étoit l'état particulier de cette
Dame Romaine ; on peut la juger telle à l'espèce de sa
coëffure, ou du moins ne la point regarder comme une
Divinité ; elle est exactement couverte d'une draperie
retenue par une ceinture fort large & fort marquée, &
que l'on rencontre rarement dans les parures Romai-
nes.

Hauteur quatorze lignes.

N^o. III. & IV.

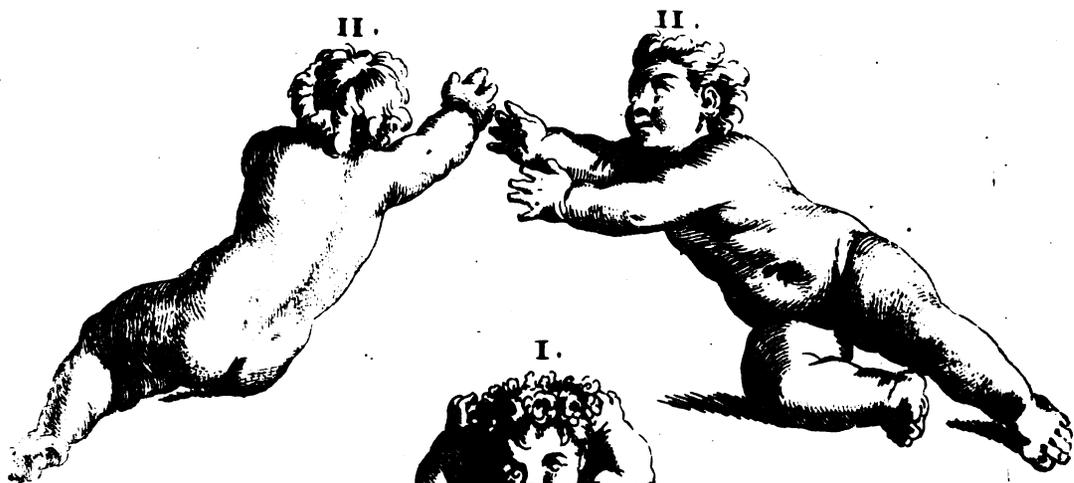
Les Statues de plomb sont fort rares : le peu de con-

sistence de ce métal est, je crois, la seule raison de leur rareté ; car je suis persuadé qu'il a souvent été employé dans un pays où le goût des petites Statues étoit fort étendu. La médiocrité du prix & la facilité du travail, doivent avoir rendu les ouvrages de ce métal fort communs à Rome ; mais ces sortes de monumens n'ont pû résister aux injures du tems. La raison de rareté ne m'engage pas autant à rapporter la Figure que l'on voit sous ce n°. que le tour & l'agrément de son trait & de sa disposition. Elle me paroît si noblement posée, que je l'ai fait graver sous deux aspects, & que je l'ai rapportée sans aucun autre motif, car je ne puis dire ce qu'elle représente : je sçais seulement que ce n'est point une Divinité, quoiqu'elle ait quelque apparence de Minerve au premier coup d'œil : son bras élevé n'a point de main ouverte pour recevoir & tenir la haste ; d'ailleurs sa coëffure sans casque, s'opposeroit à cette idée.

Hauteur deux pouces une ligne.

N°. V.

Cette Amulette d'or est chargée de deux Figures en relief ; dont la forme & la proportion n'ont pas beaucoup de rapport entr'elles : l'une est un buste du Soleil rayonnant, & l'autre un Neptune en pied, enfermée à la vérité, dans une espèce de niche dont la forme est quarrée. Le travail de ces reliefs n'est pas bon, & l'ouvrage entier me paroît avoir été destiné à faire ce qu'on appelle la masse d'une bague : j'en ai rapporté plusieurs de ce genre, c'est-à-dire, gravés en creux sur tous les métaux, & constamment à l'usage des Romains. L'assemblage de ces deux Divinités, le Soleil & Neptune, présente une espèce de singularité ; car les monumens ne sont pas ordinairement chargés de la réunion de ces Dieux ; mais il seroit aussi inutile à mon gré de s'embarrasser



s'embarasser ici de la rareté de leur association, que de s'appuyer pour la trouver possible, sur l'exemple que Pindare nous donne de l'union de Jupiter & de Neptune. La superstition étant l'objet de ce petit monument, suffit, ce me semble, pour en rendre compte; & la dévotion d'un particulier a pû dans tous les tems, réunir avec facilité des objets plus éloignés que deux des douze grands Dieux.

Olymp. Ode V.

Nº. VI.

Cette tête de Bacchus ou de Sylvain, puisqu'elle a des cornes, paroît surmontée par une palme. Cet objet rappelle nécessairement des idées de victoire; mais cet anneau d'or est d'une seule pièce; la gravure sur le métal n'en a jamais été séparée, & l'anneau, très-bien conservé, n'a pû servir qu'à un enfant. Les grandes idées s'évanouissent donc à l'examen; & je conviens de mon ignorancè sur ce sujet. La bague est simple; & la gravure est faite par un très-habile homme: enfin, j'ai peu vû de Tête de face aussi belle à l'empreinte; mais elle est exécutée sur la longueur de l'ovale, & non sur l'à-plomb de la masse par rapport à l'anneau: cette disposition que les Romains ont pratiquée quelquefois, n'a jamais été agréable ni pour la bague ni pour la main qui la portoit.

P L A N C H E L X X I V.

Nº. I.

CET Enfant dont le tour, ainsi que la composition, est agréable, & le travail gras & de bon goût; cet Enfant, dis-je, est une preuve du luxe effréné des Romains. On sçait de quelle rareté l'ivoire étoit dans les siècles de l'antiquité; & par conséquent on ne peut imaginer qu'avec peine, le prix que devoient coûter des

Tome IV.

Gg

ouvrages travaillés avec soin, & faits cependant comme celui de ce n°. pour être encastré dans la muraille d'un appartement. La médiocrité du volume de ces morceaux, ajoute à l'idée que l'on peut avoir de la dépense. Ce petit monument m'a été envoyé de Rome tenant encore à son enduit.

Hauteur deux pouces moins une ligne.

N°. II.

Si les Curieux pouvoient s'entendre, & s'ils pouvoient ou vouloient avoir entr'eux plus de communication, l'antiquité recevrait des éclaircissements dont elle n'est que trop ordinairement privée, & cette communication pourroit encore compléter les monumens; mais tout est traversé par une propriété mal entendue, & par les vûes d'un intérêt sordide. Le petit Enfant de bronze de ce n°. a donné matière à cette espèce de critique : il représente une Figure dont on peut interpréter l'action de plusieurs manières; mais sçachant qu'elle a été trouvée l'année dernière à Rome avec une Louve & un autre Enfant, je ne puis douter qu'elle ne représente ou Rémus ou Romulus. Les morceaux de cette petite découverte ont été partagés, & l'on m'a seulement envoyé celui-ci : le Curieux de Rome n'ayant pas voulu me céder les deux autres parties de ce groupe, je déclare à celui qui les possède, que je suis prêt à lui donner celle qui m'est parvenue, d'autant que la totalité pourroit être fort agréable; je le présume par la finesse de la composition & l'exécution du travail de cet Enfant, dont l'action est très-naturelle.

Longueur deux pouces six lignes : hauteur depuis le plan, quinze lignes.

N^o. III. IV. & V.

Ce bronze représente une Femme Romaine : le travail en est bon , & principalement juste pour le trait , ainsi que pour l'intelligence de l'habillement ; une exécution si précise , n'est pas ordinaire dans ces sortes de monumens ; l'œil conçoit aisément dans celui-ci l'arrangement des parties dont il est composé : on voit , à n'en pouvoir douter , que cette Figure étoit vêtue d'une tunique fort longue qui couvroit ses pieds presque en entier , & que cette tunique étoit ensuite recouverte par un grand mantelet qui descendoit un peu au-dessous des genoux : l'ampleur de ce second vêtement , pouvoit couvrir deux fois la Figure ; on peut en juger par le grand pli qui occupe la moitié du dos , comme on le voit au n^o. IV.

Il faut convenir que le jeu de ces draperies étoit agréable , & présentoit une variété infinie dans la même parure , en même tems qu'il procuroit une grande facilité pour exprimer le plus ou le moins de goût & de graces que la nature avoit donné à chaque Particulier : la manière de porter un habillement commun par lui-même en étoit une preuve.

Il est à présumer que les pieds étant couverts par une chaussure pleine , & les bras étant cachés sous le mantelet , ce vêtement ou plutôt cette façon de le porter , étoit réservé pour la saison de l'hiver.

La tête de cette figure numérotée V , est jolie & agréablement disposée ; les cheveux sont arrangés d'une manière peu commune , pour les femmes , mais dont cependant j'ai déjà vû un exemple : ils sont renoués sur le cou ; ils pendent & se perdent sous le mantelet. La coëffure est formée par un ornement , que l'on nomme en général , mais assez improprement , un *diadème* ; ce diadème donc que je n'appelle ainsi , qu'au défaut d'un autre

G g ij

nom, présente ordinairement ses deux extrémités diminuées & cachées par les cheveux ; mais ici elles sont apparentes , & s'élevant quarrément ; de façon qu'il est difficile de concevoir comment cette parure étoit attachée sur la tête : le hazard m'a fait trouver dans Paris, ce monument précieux à certains égards ; de plus, j'en ai peu vû d'une aussi parfaite conservation.

Hauteur trois pouces quatre lignes.

PLANCHE LXV.

N^o. I.

CE FRAGMENT d'un bas-relief de marbre , qui représente une Bacchante , m'a fourni quelques réflexions sur la Sculpture en général.

Les Grecs ont excellé dans cette grande partie des Arts ; & l'expérience a prouvé mille fois qu'on est tombé dans l'erreur , quand on s'est écarté de leurs principes & de leurs procédés , toujours fondés sur la nature , la vérité & la simplicité. Quand ils n'ont pû traiter le nud , qu'ils ont toujours préféré , ils ont soumis les draperies à ce même nud , pour ne s'en écarter que le moins qu'il étoit possible ; persuadés d'ailleurs qu'ils devoient conserver toutes les indications de la nature , autant que l'objet de leur imitation le pouvoit permettre , leur Peinture même ne s'est point éloignée de ces véritables principes ; c'étoit un système établi sur le goût & sur le vrai : cependant les Peintres modernes s'en étant écartés , c'est-à-dire , ayant plus profité , peut-être , qu'ils ne devoient , des licences avantageuses que leur Art retire de la couleur ; les Sculpteurs modernes ont également abandonné les principes de la Grèce ; c'est-à-dire , que généralement parlant , ils les ont perdus de vûe. Le Bernin , homme de génie , a franchi les bornes : il a suivi dans son Art , l'exemple de la Peinture ; mais ce-

V.



IV.



I.



III.



II.



1914

pendant avec la sagesse d'un homme consommé, & la modération d'un Artiste qui présente une nouveauté : ce procédé neuf a séduit les Artistes postérieurs. Obligés, selon les mœurs & les usages de l'Europe, de drapper plus fréquemment & plus abondamment que les Anciens, ils ont fait briller les étoffes ; ils ont oublié le nud, qui véritablement exige plus de sçavoir ; ils ont cassé les plis, sans même imiter la vérité des étoffes, ni la charpente qui les soutient ; ils ont fouillé le marbre, & n'ont plus représenté que des amas de plis pour lesquels ils ont composé. Les Anciens au contraire ont toujours drapé avec des étoffes de coton, avantageuses par une molesse qui leur permet d'approcher le corps, & d'obéir à ses mouvemens. En effet, avec quel plaisir voit-on naître dans un Ouvrage antique (d'une ceinture qui dessine un beau corps) des plis dont le développement simple se nourrit & s'élargit par leur poids, pour reprendre, selon l'ampleur du vêtement, les formes que les actions doivent leur communiquer, & qui, loin de cacher & d'absorber les membres délicats d'une jeune personne, rappellent dans leur continuité, leur trait, leur contour & leur mouvement.

Je ne prétends pas que ce Fragment soit Grec ; mais il est travaillé, quant à la partie des draperies, selon les principes de cette Nation. On ne peut ignorer combien les Romains ont cherché à l'imiter. On voit donc ici le plus grand jeu des draperies anciennes, c'est-à-dire, un vêtement de la plus grande ampleur que l'on donnât aux Figures. Celui que présente ce monument, étoit consacré aux Bacchantes dont les mouvemens agitoient le plus les vêtemens ; & ce Fragment fait voir des dispositions dans les plis, à la vérité toujours de la même étoffe, mais dont les effets sont différens, selon l'étendue & la liberté que la ceinture ou les parties du

corps peuvent leur laisser ou leur communiquer, & cette réflexion m'a conduit à celle que je viens d'exposer. Le désordre de ce monument me fournissoit si peu d'autre matière, que je n'ai pû démêler la sorte d'instrument que cette Bacchante tient dans ses mains.

Hauteur dix-huit pouces : largeur huit pouces trois lignes.

N^o. II. & III.

J'aime assez à rencontrer des objets dont il est difficile de découvrir l'ancien usage : si le Lecteur le retrouve, il en est flatté ; s'il l'ignore, il n'en est point affligé : il a vû que ceux qui n'ont d'autre occupation que les recherches, ne sont pas plus éclairés.

Ce Marbre de forme circulaire, est travaillé des deux côtés ; cette circonstance seule, seroit d'autant plus difficile à comprendre, que sa plus grande épaisseur n'est pas de quatre pouces, & que d'un côté cette espèce de Médaillon présente une moulure qui sert d'enquadrement à deux Bustes assez mutilés ; ils représentent, à ce que je crois, deux Masques, l'un d'une femme voilée, & l'autre d'un homme âgé & barbu : ces Masques ont la bouche ouverte, & ne présentent aucune difformité. Le revers de cette partie, est rempli par deux têtes d'un ciseau fort supérieur, & dont le travail est flou & peu saillant. Il paroît qu'on a voulu représenter deux Philosophes, ou plutôt un Elève ou un Sectateur d'un grand Maître : à quel usage un tel morceau peut-il avoir été destiné ? Quelle place pouvoient occuper deux sujets qui paroissent si différens ? Enfin, quel corps d'Architecture assez peu épais, pour rendre les objets visibles de l'un & de l'autre côté ?

Diamètre onze pouces deux lignes.

N^o. IV. & V.

L'étude des anciennes Nations, démontre le goût

qu'elles ont eu pour la Sculpture , & l'exa^{ct}itude avec laquelle elles ont perpétué , par son moyen , leurs modes & leurs usages : les Modernes , au contraire , se sont trop écartés de leur Costume , & ont admis celui des tems qui les ont précédés. Il seroit cependant à désirer que le siècle de Louis XIV , ce beau siècle des Arts , de l'esprit & de la gloire de la France , n'eût point altéré le caractère & la noblesse de la Sculpture , par les énormes paquets de cheveux dont les têtes humaines sont affublées : la postérité sera plus étonnée de cet ornement contre nature , que de tous les abus des autres Nations ; cet exemple n'exige aucune réflexion , & ne peut engager à la recherche d'aucun motif : l'erreur de ce siècle se démontre au premier coup d'œil , & ne présente aucune excuse. Les parures & les habillemens Romains sont bien différens : les anciens momumens qui les représentent , n'instruisent pas seulement par les faits plus ou moins importans qu'ils apprennent ; mais par les motifs qu'ils obligent à rechercher. La petite Tête de marbre rapportée sous ce numero , est une preuve de la différence de ces impressions. Elle représente une jeune Romaine dont les oreilles sont percées , pour recevoir des pendans , les supprimer ou les charger à volonté : un pareil monument , s'il étoit unique , ne donneroit pas une preuve suffisante de la constance de cet usage chez les Romains ; mais le tems nous a conservé un grand nombre de pareils exemples ; on a même trouvé des coëffures entières & mobiles , qu'on arrangeoit sur le même Buste de marbre , comme sur la personne elle-même , selon les différentes cérémonies dans lesquelles on introduisoit & l'on admettoit ces Bustes : sans recourir à de pareilles singularités , les Cabinets & les Recueils d'Antiquité , sont remplis des dispositions de coëffures que les femmes ont portées à Rome , & que l'on trouve variées plusieurs fois dans

le même siècle ; j'en ai fait graver quelques-unes dans les Volumes qui précèdent celui-ci , non-seulement pour leur agrément particulier , mais dans le dessein de prouver la variété des usages , & l'exactitude avec laquelle on en conservoit le souvenir. Cette attention répétée avec tant de scrupule , me conduit à faire quelques réflexions sur ce même objet.

On doit en premier lieu attribuer la conservation de ces modes , à l'usage que les Romains avoient de placer dans les vestibules de leurs maisons , connus sous le nom d'*Atrium* , les Bustes de tous leurs parens défunts , avec une inscription chargée de leurs noms , surnoms & qualités , & représentés avec leur habillement ordinaire , ou avec celui de la plus grande dignité dont ils avoient été revêtus. Il faut convenir que ces attentions contribuoient essentiellement à la ressemblance , en même tems qu'elles produisoient une agréable variété pour la décoration : si d'un côté , la vanité avoit au moins autant de part que le sentiment , à cette conduite des Romains , la superstition servoit encore de prétexte à cette même vanité. Non-seulement ils faisoient participer ces Bustes , par leurs habillemens de deuil ou de fête , à tous les évènements heureux ou malheureux de leurs familles , mais ils les faisoient porter dans leurs funérailles. Plus le nombre de ces Bustes étoit considérable , plus la marche étoit pompeuse , & plus la famille attiroit les regards ; d'ailleurs , quelques-unes de ces cérémonies étoient liées au culte des Dieux Mânes ou Domestiques : ainsi on pourroit croire qu'indépendamment du crédit de la superstition , le Gouvernement cherchoit à entretenir ces objets de morale , dans la vûe d'adoucir la férocité à laquelle tous les hommes sont portés , & principalement ceux qui composent une Nation guerrière.

Ces réflexions , ou plutôt ce tableau général , sert encore

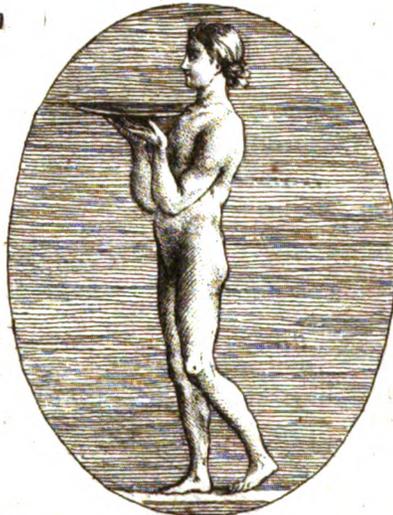
II.



I.



III.



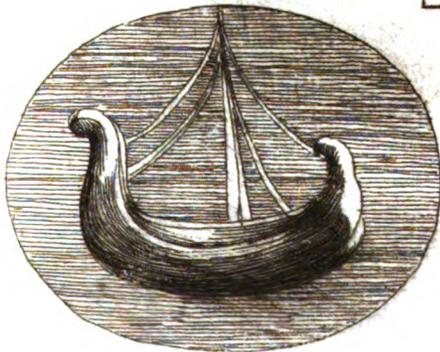
V.



IV.



V.



IV.



encore à rendre compte de la quantité de Bustes Romains, inconnus, de mauvais travail, de toutes sortes de proportions, ainsi que de différentes matières, qui sont parvenus jusqu'à nous.

Le profil de ce petit Buste rapporté au n°. V, prouve qu'il ne présente point d'autre singularité que celle des oreilles percées. Le travail en est assez bon, & n'est pas même dépourvû de finesse; la coëffure est d'ailleurs simple & assez agréable, quoique commune: on distingue le ruban qui retient les cheveux sur le devant de la tête & qui les renoue sur le derrière.

Hauteur du Buste sept pouces & demi.

P L A N C H E L X X V I.

N°. I.

IL EST si souvent mention du *Palladium* dans les monumens Grecs, copies ou originaux, qu'ayant à parler d'une pierre gravée qui représente l'enlèvement de cette Statue: je crois devoir rapporter ce qu'Apollodore nous en a conservé.

Il dit qu'*Ilus fonda une Ville qu'il nomma Ilium, & qu'il pria Jupiter de lui envoyer quelque Signe; que le lendemain au point du jour il apperçut le Palladium qui lui avoit été envoyé du Ciel: il étoit grand de trois coudées, & avoit les jambes disposées de façon qu'il paroïssoit marcher; il tenoit une haste levée dans la main droite, & dans la gauche une quenouille & un fuseau.* Lib. III

On sent aisément combien ce sujet doit avoir été répété, & quelles impressions a pû faire une Figure envoyée du Ciel, & devenue la sûreté & la sauve-garde de la Ville de Troye, qu'Homère a rendu célèbre. Aussi on peut admirer l'art avec lequel ce grand homme a pris soin de réunir le courage & l'adresse, en réunissant Ulysse & Diomède, pour se rendre maître d'une Statue

dont l'enlèvement devoit entraîner la prise d'une Ville attaquée par tous les Grecs.

Planc. XCIV.

Planc. XLV. n^o.

Les Pierres gravées du Roi, présentent une très-belle copie de ce sujet, faite d'après Dioscoride, dont l'original que nous avons eu long-tems en France, a passé depuis quelques années dans le Cabinet du Duc de Devonshire, à Londres. La même composition, & traitée sans aucune différence par Solon, mais en relief, se trouve rapportée dans le premier Volume de ces Antiquités. J'ai souvent admiré le travail & les autres parties de ces deux grands Artistes Grecs; mais indépendamment de la critique que peut mériter l'uniformité de leurs compositions, la Pierre que je présente sous ce numero, bien inférieure dans toutes les parties, puisqu'elle n'est qu'une copie Romaine, est cependant composée plus convenablement au sujet, & s'annonce plus clairement à l'esprit. Ulysse & Diomède sont représentés de bout & en action; c'est-à-dire, s'éloignant en diligence du lieu où ils se sont emparés de cette Divinité tutélaire, qu'Ulysse tient droite sur sa main. Cette position donne une idée juste de son volume, & convient beaucoup mieux que le Diomède assis de Dioscoride & de Solon: enfin cette ordonnance est encore plus claire qu'une autre du même sujet, & que l'on peut voir également dans le premier Volume de ces Antiquités.

Planc. XLVIII.
n^o. II.

Cet examen démontre que les Anciens ont varié la manière de traiter ce sujet. J'avoue que le torrent m'a long-tems emporté; & que je me suis persuadé qu'ils avoient toujours suivi la même composition, par des raisons qui me paroissent difficiles à comprendre: on peut dire pour l'excuse de ce préjugé, que Dioscoride & Solon étoient bien capables de persuader que cette opinion étoit fondée; mais cet exemple doit nous apprendre que le défaut d'objets de comparaison, peut

Souvent nous induire en erreur, & nous engager à conclure que les monumens antiques permettent peu de décisions générales : les différentes compositions de l'enlèvement du *Palladium*, nous font du moins connoître qu'il peut se présenter des exceptions.

A l'égard de la forme de cette figure, il est vraisemblable que les Auteurs, ou la Tradition ne se sont point accordés avec Apollodore ; car les monumens antiques méritent autant de croyance que les Historiens. Dioscoride & Solon ont simplement représenté la petite Figure du *Palladium*, terminée en gaine, tenant une haste un peu inclinée, portant un bouclier rond, derrière lequel le corps est caché, & ne laissant voir que la tête casquée de la Figure qui paroît vüe par le dos. La disposition de celle que présente ce numero, est bien dans l'attitude que lui donne Apollodore, mais elle est vêtue & drapée à la Romaine ; elle ne paroît point casquée, & ne porte ni haste, ni bouclier, ni quenouille. Les Artistes commettent donc depuis long-tems des fautes contre le Costume.

N^o. II.

Les Médailles ont pû servir quelquefois de modèles aux portraits des Princes, que nous voyons gravés en creux ou en relief sur des Agathes ou sur d'autres matières ; mais je crois que ces mêmes pierres ont été plus souvent les originaux des Médailles, principalement celles dont l'ouvrage paroît bon pour le tems auquel elles ont été frappées. Le Jaspe rouge, qui donne lieu à cette légère réflexion, me paroît représenter Hélène, femme de l'Empereur Julien : cette Princesse est parée du *Modius* ou Diadème d'un très-ancien usage ; & mille exemples nous apprennent combien les Empereurs ont aimé à se parer des signes consacrés aux Divinités Egyptiennes.

Voyez Macrobes

H h ij.

Voyez Spanheim
sur les XII. Cé-
sars.

Le portrait d'Hélène indique le tems auquel il a été travaillé, & ne doit pas donner une haute idée des finesses de son exécution.

N^o. III.

Cette gravure Romaine peut laisser plusieurs parties à désirer ; je la regarde même comme une copie assez foible, d'un original excellent. La prévention ne m'a donc point séduit, & ce n'est point elle qui m'engage à présenter ce qu'elle a d'avantageux. Quand une Figure parle à l'esprit, & qu'elle le satisfait, on est toujours en droit d'en faire l'éloge.

On pourroit croire avec beaucoup d'apparence que ce jeune Prêtre traité absolument à la Grecque, faisoit partie d'un plus grand sujet. Il porte en effet une offrande sur un plat, ou sur une patère, pour parler plus religieusement : la modestie, la décence, la précaution & le respect avec lesquels il remplit cette fonction, & la juste position de ses bras, de ses mains & de ses jambes, sont des raisons suffisantes pour me persuader qu'un Graveur Grec, touché d'une aussi belle disposition qu'il aura vûe dans un bas-relief plus étendu, l'aura transmise par son art sur une pierre, & qu'un Graveur Romain l'aura copiée dans la suite sur cette Agathe verte. On peut dire à la louange de ces Artistes, quels qu'ils ayent été, qu'ils ont parfaitement senti que le sublime des Arts est inséparable du simple ; les Modernes ne s'écartent même de cette vérité que par paresse ou par la grande difficulté que présente cette simplicité si précieuse ; les obstacles, pour y parvenir, sont encore augmentés en eux par la route qu'ils suivent ordinairement, c'est-à-dire, par l'habitude des contrastes & des balancemens trop recherchés.

La gravure que je présente sous ce n^o. répond mal à d'aussi grandes idées ; mais les Elèves de l'Académie

que j'emploie dans la seule espérance de les faire parvenir un jour à ces grandes parties de l'Art, ne peuvent les exécuter. Les Maîtres les plus consommés se trouveroient souvent embarrassés à les rendre ; car il faut convenir que les expressions fines, délicates & simples sont toujours très-difficiles à saisir ou plutôt à faire sentir dans une copie. Comment, en effet, la soumission & la servitude du Copiste, peuvent-elles exprimer le produit du génie libre & élevé ? Je pourrois comparer à ces deux sortes d'Artistes, les grands Poètes & leurs petits Traducteurs.

N^o. IV.

J'ai rapporté dans le second Volume, deux morceaux gravés en creux & sur le même cuivre, dont les anneaux sont formés ; ainsi je ne répéterai point ce que j'ai dit sur leur usage : j'ajouterai seulement que sous l'empire de Claude, on ordonna de graver les bagues sur le métal même, & non sur les pierres précieuses, pour ne pas les profaner par cet usage.

Plan. LXXXIX.
n^o. III. & IV.

Recherc. d'Antiq.
de Spon. pag. 178.

Les bâtimens de mer représentés sous ce n^o. & sous celui qui le suit, m'ont paru intéressans en eux-mêmes, & par l'occasion qu'ils me donnoient de placer quelques réflexions générales sur la marine des Anciens.

L'anneau de cette Bague n^o. IV. n'a rien d'extraordinaire dans sa forme ; mais sa gravure présente un Vaisseau dont la poupe & la proue, également formées, mettoient le bâtiment en état de résister à l'ennemi, ou de l'attaquer sans être obligé de revirer de bord. Je n'insisterai point sur la médiocrité de la marine des Anciens ; & ce n'est point ici le lieu de détailler la certitude que m'en a donné l'examen de plusieurs Ports de l'antiquité, & principalement ceux d'Ephèse & de Fréjus ; mais je dois au moins dire en passant, que l'un étoit le plus grand abord de la Méditerranée, & l'autre l'entrepôt d'une des flottes que les Romains

tenoient toujours armées; & que cependant le plus grand bâtiment de ces anciens tems, n'a jamais été ni plus grand ni plus fort que la chaloupe d'un de nos Vaisseaux de haut bord. Ceux qui voudroient me contester cette opinion, ne peuvent du moins me rien disputer sur la largeur : les canaux qui conduisoient à ces Ports formés dans les terres, & dont les revêtemens subsistent dans leur entier, ne donnent que l'espace nécessaire pour monter un bâtiment de ce gabari, & en descendre un autre; bien entendu qu'ils n'iront point à la rame dans ces canaux, & qu'ils seront conduits d'amare en amare; c'est aussi la manœuvre que les demi-colonnes de granite ou de porphyre placées sur les bords de ces canaux de distance en distance, indiquent nécessairement.

Après cette digression dont je donnerai ailleurs des preuves plus étendues; je reviens à l'Anneau de cuivre représenté sous ce n°.

Ce qui m'a fait plus de plaisir dans l'examen de sa gravure, c'est que le monument n'étant point suspect, c'est-à-dire, que son antiquité ne pouvant être mise en doute, & son travail étant des plus grossiers, son exactitude doit être certaine; puisque tout assure qu'il n'a eu pour objet que la satisfaction d'un simple matelot, & que cependant on n'y remarque qu'un seul rang de rames. Je ne craindrai point d'opposer une preuve aussi simple & qui s'accorde d'ailleurs avec les Médailles, à la quantité de rames qu'un grand nombre de Commentateurs & de Sçavans Antiquaires ont donné libéralement aux Vaisseaux des Anciens: ces Hommes, respectables d'ailleurs, se sont abandonnés sans réserve à leurs idées, ils en ont accordé tout autant que le texte, pris à gauche, leur en faisoit concevoir; car il n'y a rien d'absurde à quoi on ne puisse se livrer, quand on adopte un système sans avoir consulté, ou, ce qui seroit mieux encore, sans

connoître la pratique d'un art, d'une manœuvre ou d'une opération.

Je ne prétens point renouveler la dispute qui s'éleva au commencement de ce siècle entre quelques Sçavans François, sur les *Trirèmes*, les *Quinquèmes*, &c. dispute qui me paroît absolument terminée dans le petit Ouvrage du P. Languedoc, Jésuite; mais je ne comprendrai jamais qu'on adopte ce qui s'oppose aux loix constantes de la Physique & de la Mécanique. Ainsi le nombre des hommes employé sur chaque rame, ou destiné à les manier en se relayant, a constamment déterminé le nom que les Vaisseaux des Anciens ont porté. Je sçais que la Colonne Trajanne est le grand argument de ceux qui prennent à la lettre les mots de *Trirèmes* & de *Quinquèmes*. Je rends justice à ce monument, & je n'ignore aucune des obligations que nous lui avons, à l'égard de plusieurs usages des Romains; mais quoique nous ayons encore quelques exemples pareils à ceux des bas-reliefs de cette Colonne, j'accuserai toujours le Sculpteur qui les a exécutés, & dont on peut d'ailleurs attaquer le goût, le dessein & le travail, d'avoir erré dans ce point, & d'avoir représenté les Vaisseaux d'une manière absolument idéale quant aux rangs de rames.

Paris, Louis-De-
nis Delatour,
1721. broch. in-4
12. pp: 63.

L'Aigle qui vole au-dessus du bâtiment que présente cette mauvaise gravure, fait, ce me semble, allusion à la fortune des armes Romaines; & l'on peut présumer que cet Anneau, ainsi que le suivant, a servi à des Matelots, ou à des hommes préposés pour le service des flottes Romaines.

N^o. V.

La forme de cet Anneau, pour être singulière, n'étoit assurément pas plus commode: il est aisé d'en juger; je l'ai fait dessiner au-dessus de la gravure & sous le

même n°. Ce Vaisseau mâté & sans rames, m'a paru mériter d'être rapporté : il sembleroit qu'il n'étoit destiné qu'à porter la voile : aucun Auteur, ni même aucun monument, ne nous a donné cette idée de la navigation, & par conséquent de la construction des Anciens. Cependant le travail de l'Anneau & celui de la gravure, me paroissent authentiques du côté de l'antiquité : il faut de telles raisons pour rapporter de tels monumens.

PLANCHE LXXVII.

N°. I.

LES Modernes sont dans l'habitude de regarder comme des toges, toutes les draperies un peu amples dont les figures Romaines sont vêtues. Quand les monumens représentent des Hommes d'un certain âge, on leur accorde promptement les honneurs consulaires ; & si les draperies sont moins étendues, & qu'elles laissent un plus grand nombre de parties du corps découvertes, les figures prennent aussitôt le nom de Philosophes ; telle est l'opinion ordinaire : on a tort de donner légèrement ces sortes de dénominations ; mais il faut convenir aussi que très-souvent il est presque impossible de déterminer l'objet de ces Figures. Celle de ce n°. est une preuve de l'embarras que les monumens de ce genre peuvent causer. Elle semble réunir les deux qualités de Philosophe & de Consulair ; elle présente le caractère de méditation, de réflexion & de noblesse douce qui convient à ces deux états ; elle joint à la chaussure militaire, la nudité des épaules, ainsi que la négligence du manteau, qui pourroit faire reconnoître un Cynique. On ne peut douter que la tête n'ait été travaillée pour être ressemblante ; mais il est impossible de tirer des lumières de l'Histoire ou des



ou des monumens pour retrouver le nom de ce personnage, & l'on ne peut présenter que des idées vagues sur la disposition d'une Figure dont il paroît que des circonstances particulières ont uniquement décidé : je crois que quelques réflexions sur l'habillement des Romains, pourront d'autant plus y suppléer, qu'elles trouvent naturellement leur place dans cet article.

Je suis persuadé qu'on ne peut rien décider de positif sur les formes du *Pallium* ou de la *Toge* Romaine. Elles sont peu connues en elles-mêmes ; d'ailleurs elles ont changé plus d'une fois dans la Grèce & dans l'Italie ; c'est-à-dire, qu'elles ont toujours été en augmentant de volume & d'ampleur : s'il étoit possible de déterminer ces différences ou ces gradations, on seroit instruit du siècle de plusieurs monumens. On sçait que les Cyniques portoient l'épaule droite découverte ; mais cet usage qui n'étoit pas exclusif, ne regarde que la Grèce où cette Secte étoit nombreuse, & où les hommes beaucoup moins vêtus, ne connoissoient point la toge. Ce léger éclaircissement, le seul que nous puissions tirer des anciens Auteurs, ne lève aucune difficulté ; mais, indépendamment des modes & des différences toujours arbitraires de l'arrangement de cet habillement sur le corps, différences dépendantes du goût des nations en particulier & des siècles en général, ces espèces de vêtemens présentent une autre difficulté.

Nous ne pouvons douter que ces deux habillemens ne fussent placés sur une tunique sous laquelle les Anciens portoient une chemise de lin. On peut voir les notes de Saumaïse, sur le Traité de Tertullien de *Pallio* : les Notes de ce sçavant Critique, ne laissent aucun doute sur l'existence & l'arrangement de ces deux vêtemens ; cependant on ne voit ni tunique ni chemise marquées distinctement sur aucune Statue d'homme, du moins je ne me souviens point d'en avoir vû ; & si l'on

en trouve, elles sont si rares, que l'on peut inférer de cette réflexion, que les Sculpteurs anciens n'exprimoient pas les habillemens de leur tems avec la scrupuleuse exactitude que les Modernes sont dans l'habitude de leur accorder. On doit au contraire se persuader qu'ils n'en prenoient qu'une idée générale, & que la draperie dépendoit souvent de leur fantaisie, ou plutôt du balancement qui convenoit à la disposition de la Figure qu'ils avoient à traiter. L'examen de celle que présente ce numero, & celui de plusieurs autres qui remplissent les Recueils d'Antiquité, confirment cette remarque.

La Figure dont il est question, est de marbre, sa conservation est bonne, & l'exécution est assez belle; le siège sur lequel elle est assise, n'a aucun rapport avec les chaises Curules; les quatre pieds qui le soutiennent, sont de bronze; leur forme de balustre est si commune, qu'on pourroit la regarder comme une addition moderne & de mauvais goût, faite pour la restauration du monument; mais je suis fort porté à les croire antiques.

La singularité de cette petite Figure, & les détails de son habillement m'ont fait prendre le parti de la faire dessiner sous quatre aspects.

Hauteur un pied quatre pouces : longueur de la plinte neuf pouces six lignes.

Nº. II.

Les monumens de l'espèce & du caractère de ceux-ci ne présentent rien qui permette de certifier leur antiquité. D'un côté, cette forme ne décide aucun usage particulier; de l'autre, leur rondeur sans ornement & sans inscription, rend leurs copies très-faciles à produire par le moyen du tour. On ne pourroit donc soutenir ou défendre leur antiquité, que par l'examen de l'égalité merveilleuse de leur épaisseur, & de la manière dont ces vases

font fouillés & évidés ; car on peut assurer que les Anciens ont fait en ce genre des opérations qui tiennent du prodige , & sur les matières les plus dures. On pourroit répondre avec beaucoup de raison qu'il seroit aisé d'approcher aujourd'hui de cette exactitude ; mais on seroit en droit d'assurer que ces vases n'étant point à la mode , & n'ayant aucune utilité , on n'est plus occupé de leur fabrique , ni des moyens de leur perfection ; de plus , l'ignorance des Ouvriers , qui n'exécutent bien que ce qu'ils ont vû faire , ou que les objets qu'ils travaillent tous les jours , leur inspireroit du dégoût , & mettroit un obstacle au succès ; enfin , il seroit aisé d'ajouter que les frais d'une manœuvre peu pratiquée , éloignent toutes les idées d'une entreprise qui n'auroit pour objet que des vases hors de mode & d'usage. L'exemple d'une opération moderne & dont l'exécution est plus difficile & plus composée que celle du tour intérieur , fera sentir non-seulement l'avantage de ce qu'on appelle *une Machine montée* , mais donnera une idée du caractère des Ouvriers : ils ont été & seront toujours les mêmes dans tous les pays & dans tous les siècles.

Depuis qu'on entrevoit les Arts chez les Nations les plus reculées , on démêle sans peine que les charnières étoient connues & pratiquées ; c'est-à-dire , que l'on connoissoit le moyen de joindre deux corps solides , par un point plus ou moins étendu , en le rendant mobile à de certains égards , & le fixant par un axe , ou , pour mieux dire , une broche , qu'on appelle une *goupille*. Ces opérations étoient grossières ; les Nations les plus civilisées & les plus intelligentes , d'ailleurs , nous en donnent des preuves. Nous ne devons qu'à l'usage du tabac , & à la répétition prodigieuse des boîtes dans lesquelles nous le renfermons , l'exactitude & la précision de nos charnières ; les tenons ou les chaînons dont

elles sont composées , sont si justes entre eux , qu'on ne distingue aucune séparation ; il y en a même que l'on découvreroit à peine avec la loupe ; la broche ou la goupille qui les réunit , est si bien établie , elle est si juste & si parfaitement posée , que le dessus , quelque lourd qu'il puisse être , en proportion de la charnière , s'arrête par-tout où la main le quitte : cette mécanique , cette adresse & cette précision dans ce genre d'ouvrage , n'attirent point notre admiration , par la raison que l'opération en est répétée plusieurs milliers de fois par année , dans Paris ; d'un autre côté , la perfection de ce travail , & la modicité de son prix , ne sont dûs qu'à la répétition : si l'on n'étoit à portée de faire exécuter qu'une ou deux de ces charnières , en supposant que la mode en fût passée depuis une génération , il faudroit faire attention au tems qu'un habile Ouvrier employeroit à ce travail ; ne pouvant être aidé pour les plus grossières parties , il seroit obligé d'exécuter la totalité lui-même ; dès lors le prix de l'ouvrage deviendrait non-seulement excessif ; mais le défaut de l'intelligence & celui des outils , pourroit rendre l'exécution très-foible , & fort au-dessous des charnières que nous regardons aujourd'hui comme médiocres.

La comparaison est semblable , par rapport à une Pierre précieuse que l'on voudroit faire évider aujourd'hui ; & je regarde les Anciens , à l'égard de cette opération , du même œil que nous serons vus peut-être , dans la postérité , soit pour nos charnières , soit pour les opérations que nous répétons le plus souvent. De-là je conclus , que le tour intérieur ou l'évidé (s'il est permis de s'exprimer ainsi) de différens Vases antiques , peut servir quelquefois d'indication , pour distinguer un ouvrage de l'Antiquité , d'avec celui que les Modernes auroient voulu imiter. Du moins le moyen que je propose pourroit établir un préjugé très-fort , pour ou contre son antiquité.



Je n'ai rien de particulier à dire sur le Vase de ce n°. qui m'a conduit à cette digression ; sa matière n'est pas des plus précieuses ; elle n'est que d'albâtre Oriental, & ne peut être comparée que pour la résistance, à un très-grand nombre de Vases, que l'on peut admirer dans le Garde-Meuble du Roi, ou dans quelques autres Cabinets célèbres. Le Vase dont il s'agit, & dont je suis possesseur, peut avoir servi à plusieurs usages particuliers, peut-être même à renfermer des cendres ; cependant son couvercle & sa forme paroissent s'opposer à cette destination : sa conservation ne peut être plus complète.

Hauteur totale cinq pouces trois lignes : plus grand diamètre quatre pouces huit lignes.

P L A N C H E L X X V I I I .

N°. I.

CETTE Figure de bronze est d'un travail grossier, ses jambes sont nuës, & sa tunique est courte & bordée par un ornement pareil à celui que l'on voit sur les habits de quelques femmes Etrusques, mais non des premiers tems. On pourroit regarder cette représentation, comme celle d'un des Esclaves qui servoient les Romains à table, ou dans l'intérieur de leurs maisons. Il faut convenir que la main étendue de cet Esclave, est peu proportionnée ; mais on peut dire pour l'excuse de l'Artiste, que le corps qu'elle soutenoit, n'existe plus, & qu'il ne l'avoit travaillée que pour être cachée ; ce bronze est d'ailleurs mal conservé.

Hauteur cinq pouces.

N°. II.

L'intention de ce Sauter, est bonne ; la Figure est d'une belle conservation ; mais je ne ferai pas égale-
Ii iij

ment l'éloge du dessein & de l'exécution. On sçait combien les Grecs & les Romains étoient attachés à la pratique de tous les exercices du corps, plus encore dans la vûe de perfectionner & de faciliter les mouvemens militaires, que de chercher un avantage pour la santé; mais quelque communs que fussent ces exercices, & quelque abus que ces peuples en ayent fait dans la suite, les Figures qui représentent ceux des Gymnases, sont rares, sur-tout quand elles sont isolées : ce bronze a été trouvé à *Ripa Transone*.

Hauteur deux pouces sept lignes.

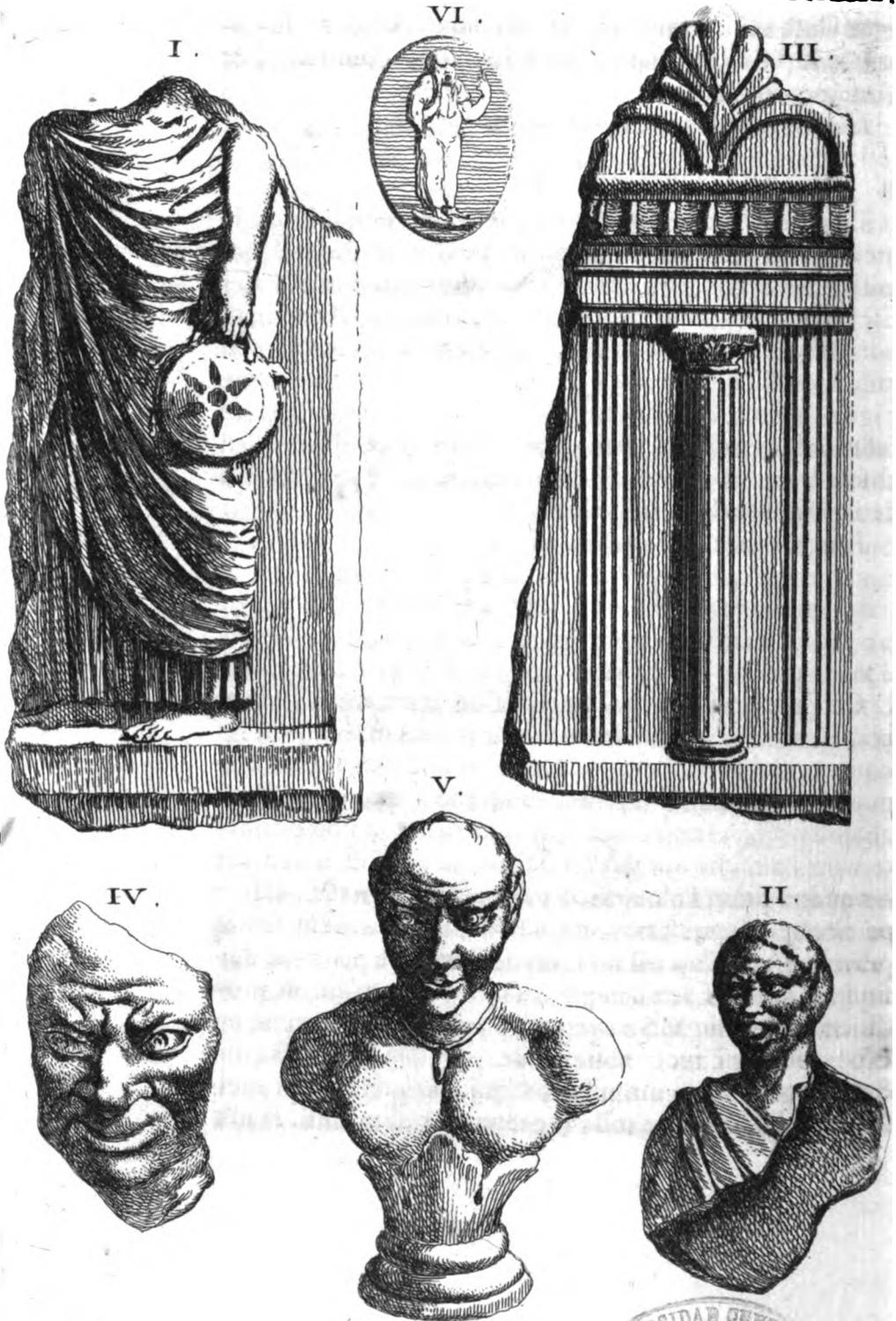
N^o. III.

Cette Figure dont l'attitude & la composition sont agréables, est vêtue d'une robe simple, mais qui descend jusques aux pieds, qui sont chauffés : l'habillement est étranger aux Romains; cependant la forme du bonnet pyramidal, est celle qu'on a vûe plus haut consacrée aux habitans de l'ancienne Italie. Je ne puis regarder cette Figure, que comme la représentation d'un Esclave des Romains; mais le bon goût, ainsi que la disposition & le caractère heureux de la Figure, m'engagent à la donner au tems des premiers Empereurs : ce petit bronze a été trouvé à Rome.

Hauteur dix-sept lignes : longueur quinze lignes.

N^o. IV.

Cet Homme nud, dont la tête n'est point couverte; ne présente aucune sorte de caractère. Il tenoit un corps ou un instrument dans la main qu'il porte élevée, & ce corps étoit sans doute léger, car la main n'est pas tout-à-fait fermée; mais le tems a détruit cet objet. La main du bras étendu, est disposée pour indiquer : c'est tout ce que je puis dire d'une Figure nuë, sans action & sans attribut; il est cependant assez vraisemblable qu'elle



représente un Esclave qui servoit dans les bains : le travail & la disposition de ce bronze, sont communs, & n'ont aucun attrait.

Hauteur quatre pouces sept lignes.

N^o. V.

J'attribuerai à cette Figure, le même emploi qu'à la précédente, à cause de sa nudité; car il est prouvé par mille exemples, qu'à la réserve des Athlètes & des Esclaves qui servoient aux bains, tous les Romains, hommes & femmes, étoient représentés vêtus, par la raison qu'ils l'étoient en effet. J'ignore ce que cette Figure portoit dans ses mains; on n'en voit plus que les restes informes : le travail & le dessein de ce Bronze, est absolument pareil à celui du n^o. précédent : je crois ces deux Figures du même tems.

Hauteur quatre pouces une ligne.

P L A N C H E L X X I X.

N^o. I.

CE FRAGMENT d'un bas-relief de terre cuite, dont la draperie & l'intention ne sont pas sans mérite, est recommandable par le *Cymbalum*, ou le Tambour de Basque, selon la dénomination moderne, que cette Bacchante portoit simplement & sans action. On voit distinctement l'attache qui servoit à soutenir cet instrument, & les quatre petites cloches ou grelots qui le caractérisoient particulièrement. On voit un dessein d'ornement sur la peau du *Cymbalum*; il ne pouvoit être que peint ou desiné sur l'original, autrement l'instrument n'auroit produit aucun son : le Sculpteur l'a cependant exprimé en creux, c'est-à-dire, comme un ouvrage à jour; il s'est conduit en ce point, comme ceux qui marquent les prunelles que le globe de l'œil ne présente point ainsi. Il m'a

paru que cette expression du *Cymbalum*, pouvoit faire illusion ; & j'ai cru qu'il étoit bon d'en avertir, d'autant que j'ai vû plusieurs de ces instrumens chargés de dessins qui rendoient aussi mal la nature de la chose.

Hauteur du Fragment, sept pouces & demi.

N°. II.

Il est prouvé par une grande quantité d'exemples que les Anciens ont préféré la Sculpture à la Peinture , pour leurs décorations publiques & particulières, & que les Romains ont plus étendu ce goût que les autres Nations. Il faut convenir qu'il est naturel à l'homme d'aimer les imitations qui lui rappellent les idées de Religion, d'héroïsme ou d'amusement ; les Modernes mêmes, qui ont ajouté aux secours d'une Peinture plus multipliée, ceux que la gravure des Estampes est capable de leur communiquer, ont cependant accordé aux mauvaises Figures de la Chine, qui pour l'ordinaire n'ont aucune action, qui n'apprennent rien, & qui ne retracent aucune idée, une place distinguée dans leurs appartemens : sans daigner critiquer ce mauvais choix, je crois y démêler le goût général que la Sculpture inspire, plutôt encore que la fantaisie ou la bizarrerie de la mode. Mais en quittant des idées trop vagues, pour me renfermer dans des vûes particulières, il me paroît que les Romains ont poussé le goût pour la Sculpture jusques aux représentations, non-seulement les plus particulières & les plus communes de leurs vies & de leurs actions, mais les plus triviales. Les Masques de tous les genres, exécutés dans toutes les grandeurs, & sur les matières les moins recherchées, prouvent la généralité de ce goût ; & la Figure de ce n°. confirme cette opinion.

Ce Fragment d'une Statue, présente une tête bien conservée & bien ensemble ; elle tire la langue *ad subsannandum*,

subfannandum, pour se mocquer; cette action désigne depuis long-tems, comme on le voit par cet exemple, la dérision basse; & cette expression est rendue ici avec justesse : l'attitude & la disposition du corps qui ne subsiste plus, répondoient sans doute à une action qu'elles ne pouvoient qu'augmenter.

Ce Fragment de terre cuite, démontre encore une pratique ou une façon de travailler la terre, qui exigeoit à la fois beaucoup de tems & d'intelligence; cependant elle est assez souvent répétée, pour faire croire qu'étant aussi commune, elle devoit être d'un prix assez médiocre. Ces morceaux moulés sont creux, & jettés comme les métaux précieux, avec une médiocrité & une égalité d'épaisseur qui les rendent recommandables : tel est ce petit monument.

Hauteur deux pouces huit lignes.

N^o. III.

Le sujet que présente cette Terre cuite, est une preuve de l'usage étendu que les Romains faisoient de la Sculpture : en effet, ce Fragment fait voir un modèle d'Architecture. L'ornement ou l'espèce de couronnement, placé au-dessus de la corniche, prouve qu'il n'a été fait que pour former quelque décoration; qu'il n'est point d'après nature, & qu'enfin il n'a point été destiné à être exécuté : en tout cas, l'Architecte avoit présenté un modèle de mauvais goût dans toutes ses parties. Je n'entrerai dans aucun détail; le dessein suffit pour faire sentir ses défauts; mais je dirai comme Antiquaire, que ce morceau est rare.

Hauteur neuf pouces sept lignes : plus grande largeur quatre pouces quatre lignes.

N^o. IV.

Cette Tête comique ne peut avoir été travaillée que

Tome IV.

Kk

pour conserver la physionomie ou le caractère d'un Acteur de la Comédie Atellane ; le travail & le goût sont grossiers , & la terre est commune.

Hauteur deux pouces dix lignes.

N^o. V.

Ce Buste est un portrait de ronde-bosse , & fait d'après nature : il est terminé par des feuillages d'ornement. Cette disposition se trouve si fréquemment répétée , sur toutes sortes de matières , qu'il faut se persuader que les Bustes de ce genre , avoient non-seulement une place dans la décoration commune des Romains , mais une destination particulière ; sans recourir à aucune conjecture , on ne peut douter que ce moyen ne fût raisonnable pour terminer toute espèce de Buste , puisqu'en effet il produisoit un passage & une liaison entre la partie du corps que l'on interrompoit & le pied-d'ouche destiné à le porter. Ce n'est point cette observation qui m'engage à rapporter ce monument , c'est le cordon que le Buste porte autour du col & qui soutient une Tescère ; j'ai si souvent parlé de la façon de porter ces sortes de passe-ports , que je suis charmé d'en rapporter un exemple frappant , d'autant même qu'il me semble que l'on s'étoit principalement occupé jusqu'ici de la Bulle d'or que portoient les enfans des Patriciens , & qu'on n'avoit fait aucune attention aux autres Bulles ou Tescères , qui dans ce cas , sont des synonymes. Je soupçonne donc que ce Portrait est celui d'un Esclave ou d'un Affranchi , Intendant des fermes ou des ouvriers de quelque riche Romain.

Hauteur quatre pouces deux lignes.

N^o. VI.

Ce petit Bas-relief présente un Comédien Romain ; puisqu'il a la toge : cet ouvrage de terre est d'un tra-

VI.



IV.



III.



V.



II.



I.



vail plus fin, & sa matière est beaucoup mieux préparée que celle des numeros précédens de cette Planche: on la trouvera distinguée, aussi bien que celles de ce Recueil qui peuvent le mériter, dans un Mémoire étendu sur la Préparation des Moules, placé à la fin de cette classe. Mais par rapport à cette bagatelle, je dirai que plus j'étudie les Anciens, & plus je suis persuadé qu'ils ont ignoré très-peu des choses que nous sçavons: cette opinion ne ménage point assez, je le sçais, l'amour-propre des Modernes; mais je voudrois les convaincre de leur foiblesse, & les engager à sentir les obligations qu'ils peuvent avoir aux Antiquaires. L'objet le plus essentiel de ceux-ci, doit être de retrouver les pratiques des Anciens, dont j'ose assurer que le plus grand nombre est inconnu aux Modernes; cependant aucune de ces pratiques n'est indifférente: quelque médiocre qu'elle paroisse, il est constant qu'elle trouvera son utilité dans la société, & sa place dans les Arts.

P L A N C H E L X X X.

N^o. I.

LE SEUL passage d'Horace suffiroit pour prouver que les Romains employoient les petites Figures que nous appellons *Marionettes*. Ce Poëte compare à ce badinage un homme qui est le jouet de ses passions & de mille impressions étrangères:

Duceris ut nervis alienis mobile lignum.

Sat. VII. L. 2.
vers 82.

Mais l'usage de ces Figures étoit plus ancien que les Romains; on les employoit dans la Grèce: les Grecs les nommoient *νευροπαστα*, terme qui exprimoit la nature de la chose; car il signifie ce qui est mis en mouvement par de petites cordes.

K k ij

L'Auteur du Livre de *Mundo*, attribué communément à Aristote, en fait la description: voici le passage traduit par Apulée :

Qui in ligneolis hominum figuris gestus movent, quando filum membri, quod agitari solet, traxerint, torquebitur cervix, nutabit caput, oculi vibrabunt, manus ad ministerium præsto erunt, nec invenustè totus videbitur vivere.

« Lorsque ceux qui font agir & mouvoir de petites
 » Figures de bois, tirent le fil qui répond à un des
 » membres, ce membre obéit aussi-tôt; on voit le col
 » tourner, la tête se pencher, les yeux se remuer, les
 » mains se prêter au mouvement qu'on en exige, en
 » un mot, toute la personne paroît vivante & animée. »

Dans le Banquet de Xénophon, Socrate demande à un Joueur de Marionettes, quelle est la chose sur laquelle il compte le plus dans le monde; *C'est*, répond-il, *sur le grand nombre des fots; car ce sont eux qui me nourrissent pour le plaisir de voir mes Marionettes.* Aussi, leur dit un des convives, *vous ai-je entendu l'autre jour faire aux Dieux cette prière: Que par tout où vous irez, il y eût abondance de pain & de vin, & disette de bon sens.*

Lib. XIV. cap. 1. Marc-Antonin, dans sa Vie, parle de ces petites Figures; & Favorin dans Aulu - Gelle, dit: « Si les
 » hommes ne faisoient rien d'eux-mêmes & par le mou-
 » vement de leur propre volonté, mais s'ils étoient
 » en tout conduits par les influences des astres, com-
 » me le prétendent les Astrologues, ils ne feroient que
 » des Marionettes: *Ludicra & ridenda quædam νευπόστα-
 » στα.* » On trouveroit sans doute un plus grand nombre de passages pour prouver l'antiquité de cette badinerie; ceux-ci doivent être plus que suffisans. Mais j'ai regardé comme une nécessité d'en rapporter un certain nombre; les doutes des Modernes étant quelquefois difficiles à vaincre, & l'on a peine à les convaincre de ce qui leur paroît extraordinaire.

On ne peut se flatter de retrouver ces bagatelles avec tous leurs mouvemens ; la foiblesse de leur matière a mis obstacle à leur durée.

La simplicité & la grossièreté du travail de quelques-unes, nous en a conservé des échantillons. Celle que je présente sous ce numero est dans ce cas : elle imitoit les femmes vêtues d'une draperie qui les couvroit en entier, dont la tête n'avoit aucun mouvement, & dont enfin, la mobilité ne consistoit que dans les bras, qui même ne subsistent plus aujourd'hui, & dans l'axe sur lequel elles étoient posées à la hauteur de leurs pieds ; toutes circonstances dont on peut juger par le dessein. J'en ai deux de cette espèce & de la même forme, mais dont la grandeur est différente : elles sont d'ivoire l'une & l'autre, & peut-être d'os ; & leur travail est aussi grossier que leur antiquité est constatée : d'ailleurs je ne crois pas que les passages que j'ai rapportés, & qui ne citent que des Marionettes de bois, puissent engager à révoquer en doute celles que je présente.

Hauteur trois pouces six lignes.

N^o. II.

Cette Minerve n'est agréable ni pour le dessein ni pour le travail ; elle ne flatte ni le goût ni l'érudition, puisqu'en effet elle n'apprend rien. Je me serois donc dispensé de la faire graver malgré la propriété, si elle ne m'avoit paru donner une preuve de la magnificence des Romains, poussée même jusques au tems du Bas-Empire.

Cette Divinité est formée d'une agathe orientale de deux couleurs : elle est assez bien conservée, on en peut juger par la gravure ; car les altérations sont ponctuées ; je dois ajouter qu'elle n'a jamais été travaillée de réserve sur son fond, que dans le seul intervalle du corps au bras qu'elle appuie sur sa hanche ; le reste a tou-

K k iij

jours été fait pour être appliqué & collé sur un champ étranger.

Hauteur quatre pouces six lignes.

N^o. III.

Les Furies étoient différemment représentées par les Anciens ; mais ils s'accordoient pour les regarder comme des Divinités terribles & pour les armer de serpens, de fouets, de flambeaux, enfin, de tous les instrumens qui pouvoient désigner la punition divine ; ils les disoient filles de la Nuit & de l'Erèbe ; quelquefois, pour signifier la rapidité de la vengeance des Dieux, ils leur donnoient des ailes ; & c'est ainsi que Virgile les a représentées :

*Dicuntur geminae pestes, cognomine Diræ :
Quas, & Tartarea Nox intempesta Megeram
Uno, eodemque tulit partu, paribusque revinxit
Serpentum spiris, ventosaque addidit alas.*

On connoît la Médaille de Philippe le fils ; elle a été publiée par Seguin. Elle présente trois Furies, avec trois corps distingués : l'une porte un serpent & une clef, l'autre un fouet & une épée, la troisième tient deux flambeaux ; & chacune de leurs têtes est surmontée par le boisseau. On voit une Médaille pareille, de Gordien le jeune, dans le Cabinet du Roi, frappée dans la ville de *Lyrba* située dans l'Asie mineure, & une autre presque semblable de *Mastaura*, ville de la Lydie. Je connois dans le Cabinet de M. le Beau, une Médaille de Sabine que Vaillant n'a point rapportée, & sur laquelle les trois Furies sont représentées par trois têtes posées sur un seul corps, d'où sortent de chaque côté, trois bras armés de flambeaux ; & ce corps est terminé en gaine : chacune de ces trois têtes est ornée

du boisseau. La légende porte APTEION; & les Euménides d'Eschyle apprennent que ces redoutables Déeses étoient particulièrement révérees à Argos.

La Plaque d'or que présente ce n°. n'a qu'une seule tête qui porte trois visages sur un corps simple & drapé, d'où sortent trois jambes & six bras; chaque bras porte un flambeau; la tête est couronnée par un boisseau. Cette union, tantôt d'une seule tête, tantôt de plusieurs membres, & toujours sur un seul corps, prouve l'idée qu'avoient les Anciens de l'accord de ces Déeses pour tourmenter les hommes dévoués à la vengeance céleste. Les attributs de ces Divinités sont trop connus pour s'en occuper; ils ont été mille fois répétés par les Poètes: le boisseau qu'elles portent sur la tête, est le seul qui ait échappé aux conjectures des Commentateurs, & quoique Macrobe donne le nom de *Panier* à cet ornement, & qu'il prétende que ce soit un attribut du Soleil, qui fait allusion au pouvoir que cet astre bienfaisant exerce sur les productions de la terre, j'aimerois mieux regarder en cette occasion, cette espèce de diadème comme un rapport des Furies avec Sérapis, le Dieu des Enfers chez les Egyptiens, & duquel les Grecs ont tiré leur Pluton, le Roi & le maître des Furies, & c'est ainsi que Virgile a pensé:

Saturn. Liv. 20.

*Hæ Jovis ad folium sævique in limine Regis
Apparent, acuuntque metum mortalibus ægris.*

Ænéide Lib. 12.

Le P. Paciaudi en m'envoyant cette Plaque, m'a mandé qu'elle avoit été trouvée au commencement de cette année 1760 dans un tombeau hors de la ville de Rome: c'étoit sans doute une superstition qui avoit rapport aux funérailles; c'étoit une espèce d'offrande faite aux Furies pour les rendre favorables au mort, & pour détourner leur colère. Je puis dire avec plus de certitude, que si cette Plaque a servi d'Amu-

lette, elle aura été sertie & montée dans quelque corps dont le tems l'aura séparée; car elle n'a jamais été percée, & l'on n'y voit aucune trace de bélière.

N^o. IV.

Cet Amour de relief sur une Plaque d'argent, ne présente rien d'intéressant par lui-même: c'est une Figure des plus répétées, & dont les parties détruites empêchent de connoître l'action. Mais quoique le morceau soit d'un travail excellent, je ne l'aurois point fait dessiner, sans la singularité du champ sur lequel la Figure est posée: il est feint de mosaïque, formé par des carreaux en lozanges d'argent bruni, & d'argent demeuré dans sa couleur naturelle. Cette pratique m'a paru mériter place dans ce Recueil, pour apprendre, sans que l'on puisse en douter, qu'elle a été connue des Anciens, & tout au moins des Romains.

Le diamètre de ce petit monument étoit de neuf lignes.

N^o. V.

J'ai eu soin de rapporter les parures des femmes de l'antiquité, toutes les fois que l'occasion s'en est présentée, ainsi je ne négligerai point cette Aiguille de tête: son travail & sa matière peuvent la faire regarder comme étant destinée à l'usage d'une femme qui n'étoit pas absolument du commun. Cette Aiguille est terminée par une espèce de chapiteau de fantaisie, sur lequel on voit la figure d'une Fortune en pied, & vêtue à la Romaine, c'est-à-dire, avec excès; elle est coëffée avec des espèces de cornes qui rappellent les idées d'Isis: elle tient sur son bras une corne d'abondance élevée, & caresse de l'autre main un poisson qui paroît un Dauphin.

Cette Aiguille a trois pouces dix lignes de longueur: hauteur de la Figure un pouce.

N^o. VI.

N^o. VI.

Quand une matière est rare dans un pays civilisé, ou, ce qui est la même chose, un pays qui a connu les Arts, cette matière a été plus ou moins bien imitée; car on a toujours cherché à y suppléer, soit pour satisfaire la fantaisie des particuliers par un équivalent, soit pour contenter l'avidité des marchands par une tromperie.

Telle est la nature du morceau que présente ce n^o. On sçait l'estime que les Grecs, & les Romains, à leur exemple, ont faite de l'ivoire: il est donc simple & naturel qu'ils aient cherché les moyens de réparer, en quelque sorte, sa rareté. Ce Buste représente une tête comique & fort chargée, dont le dessein & le travail sont fort bons. Il a conservé la blancheur & les propriétés apparentes de l'ivoire; cependant il n'est formé que par une préparation de matière calcaire & susceptible du moule & de la retouche *. J'avoue cependant que j'ai vû, avec étonnement, que Pline, l'Auteur le plus étendu sur toutes les espèces de pratiques, n'ait point parlé de ce genre d'imitation. Je possède plusieurs morceaux qui me persuadent que les Romains ont souvent répété ces espèces de copies.

Les petits monumens de matière blanche & tendre faits pour imiter l'ivoire, sont de ces espèces de terres composées d'argille & de terre crétacée, de façon que cette dernière terre y est en excès. Dans ce cas, la trop petite quantité d'argille ne peut faire une liaison très-solide, même après avoir subi un feu, qui, sans l'excès de la terre crétacée, ou une plus juste combinaison des deux terres, auroit donné au mélange la solidité qu'ont

* Il est même étonnant que cette préparation ait conservé un coup d'œil convenable à son objet, & que l'ivoire même a souvent perdu.

les terres cuites que nous avons tous les jours sous les yeux.

Hauteur du Buste deux pouces une ligne.

PLANCHE LXXXI.

N^o. I.

Planc. LXVIII.
n^o. III.

J'AI décrit suffisamment dans le III^e. Vol. de ces Antiquités, les briques fabriquées par les Romains, & que l'on trouve chargées de caractères. Je me contenterai donc de décrire le fragment de celle que présente ce n^o. d'autant qu'on n'en a point encore trouvé à Rome avec une semblable représentation. On y voit la Fortune: cette Divinité est en relief, ainsi que les caractères. On lit sur le cercle intérieur **DOMIN N. EX PALLADIS P.** Les lettres soulignées, emportées par la cassure, sont ajoutées selon l'inscription des autres briques qu'on a trouvées dans leur entier. Sur le plus grand cercle on lit **OPUS DOL EX PRAED. ANT COMMO. AVG.**

Les Recueils qui rapportent ce genre de monumens, n'ont point fait mention de cette brique; j'ai cru devoir la faire graver à cause des singularités qu'elle présente.

Hauteur du Fragment trois pouces trois lignes : largeur quatre pouces & demi : épaisseur treize lignes.

N^o. II.

Les monumens qui présentent les pratiques ou les moyens employés par les Anciens, méritent, à mon sens, la préférence sur tous les autres; ils ont l'avantage de l'antiquité, & peuvent y joindre un objet d'utilité.

Planc. LXII. n^o.
III.

J'ai rapporté plus haut la Figure d'un Homme, qui prépare un vase pour le mettre au four, repré-

I.



III.



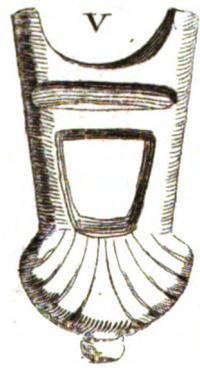
II.



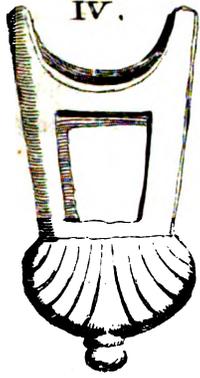
VI.



V.



IV.



sentée sur une pierre gravée en creux. Ce n°. fait voir un ouvrier qui travaille & qui tourne un vase de terre; & si, comme il est vraisemblable, le vase est supposé posé sur la roue du Potier, la perspective de cette machine ne peut être plus fautive. Les autres parties de cet ouvrage, quoique Romain, ne sont pas dépourvues de mérite.

Ce sujet est gravé sur une cornaline blanchâtre qui prend assez bien la couleur de la feuille.

N°. III.

On m'a envoyé de Rome ce petit Amour d'argent, en m'assurant qu'il avoit été trouvé depuis très-peu de tems. Il est en pied & posé sur une tortue: cet attribut regardé par quelques Mythologistes comme un symbole de la paresse, ne paroît pas convenir à l'Amour; mais les allégories d'une passion aussi vive sont à l'infini. Un Amant impatient de son bonheur trouvera sans doute que l'objet aimé se rend avec trop de lenteur à ses desirs; alors il ne pourra mieux exprimer par le secours de l'Art, la situation de son cœur, & celle de son esprit. Le travail de ce petit monument pourroit être plus élégant; mais l'idée & la seule intention suffisent ordinairement pour les bagatelles de ce genre.

Hauteur un pouce.

N°. IV. & V.

Tout ce qui peut contribuer au Costume, me paroît recommandable dans la recherche des monumens; ainsi je n'ai pas voulu négliger le bout de ce Foureau d'épée, également à l'usage des Grecs & des Romains. Il est de bronze, & d'un assez bon travail, quoique grossier; ce qui me persuade qu'il a servi à un Soldat: la différence de ses deux faces, m'a d'autant plus obligé à rapporter l'une & l'autre, que je ne comprends rien à l'ouverture

Lij

qui a toujours existé, & que l'on voit représentée sous le n°. V ; car il est constant qu'elle avoit un objet nécessaire.

Hauteur deux pouces une ligne : largeur un pouce une ligne.

N°. VI.

La forme singulière de cette Tefière de bronze, m'engage à la rapporter simplement, sans trop répondre de l'explication ; en effet, une forme si bizarre en elle-même, la représentation d'une espèce de portique, au-dessous duquel on voit des lettres initiales ; en un mot, toutes ces marques de convention particulière, paroissent autant d'hiéroglyphes : on pourroit croire cependant que le T. est le prénom, & signifie TITI. que l'R. est la première lettre du nom de la famille, comme RABIRII. RVBRII. RVTILII. & RVFI, qui suit, est le furnom.

Ce monument est accompagné de son anneau fondu avec la pièce ; & selon l'usage du plus grand nombre des Tefières de cette espèce, l'anneau n'a jamais pû servir pour le doigt.

Largeur onze lignes & demie : longueur un pouce onze lignes.

P L A N C H E L X X X I I .

N°. I.

ON NE soupçonneroit pas un Antiquaire d'être sensible à la nouveauté ; cependant l'explication des monumens n'est pas toujours le seul objet dont il soit touché. La découverte d'une petite singularité qui n'aura pas été apperçue, & plus encore la joye de rencontrer un monument que ses prédécesseurs n'ont pas

II.



I.



IV.



III.



V.



VI.



eu occasion de voir, doivent être comptées dans le nombre de ses jouissances.

Le Vase que présente ce numero, réunit ces heureuses circonstances. En sortant de Rome par la Porte-Majeure, on a trouvé le 27 Avril 1760, à la distance de trois milles, auprès de quelques ruines de bâtimens, un Vase de marbre blanc, absolument uni, mais rompu en mille endroits; il a cependant été possible de dessiner sa forme, avant que les morceaux fussent séparés. Il étoit rempli d'une terre mêlée avec une espèce de cendre: le couvercle plus solide s'est heureusement conservé; il a été coupé du reste du Vase avec lequel il étoit scellé, & m'a été envoyé avec le dessin & les proportions. Je me suis servi du terme *heureusement*, en parlant de la conservation du dessus de ce Vase, cette partie étant la plus intéressante; en effet, contre l'usage ordinaire, l'intérieur de ce couvercle est travaillé de bas-relief, & représente un buste de Mercure: c'est une circonstance qui jusqu'ici n'étoit point connue à Rome, & qui par conséquent étoit ignorée de tous les Amateurs de l'Antiquité. La partie supérieure de ce couvercle étoit terminée par un anneau de fer, presque tout consumé par la rouille, & qui ne pouvoit servir qu'à faciliter l'ouverture du Vase. On voit par le dessin du n°. I, qu'il avoit autrefois deux anses: les tenons de leurs parties supérieures & inférieures subsistent encore; mais il n'a pas été possible de retrouver les morceaux, pour dessiner leur forme: enfin, la singularité, ou plutôt la nouveauté que présente ce monument, consiste à trouver dans l'intérieur d'un vase, une Figure toujours placée à l'extérieur; le seul exemple d'une pareille disposition, a été donné par le Marquis Olivieri, dans les *Marmore Pisarenzia*. Il rapporte le dessus d'un Vase de terre cuite, qui renfermoit les cendres de T. Accius Préteur de Pézarèse, dont Cicéron parle; &

N°. CXXXI.

dans l'intérieur du Vase on lisoit T. ACCII. PISAVR. CINERES.

Il est aisé de sentir que le monument que je présente, quoique traité dans le même esprit, n'est point si extraordinaire, ou plutôt si bizarre; car il est certain que l'inscription n'étant destinée qu'à faire reconnoître les cendres d'Accius, il étoit inutile de l'écrire, puisqu'elle ne pouvoit remplir son objet, sans faire l'ouverture de l'urne, & conséquemment sans troubler le repos du mort, selon la Théologie des Anciens. A l'égard de la représentation du Mercure dont il est question n°. II, on ne peut l'expliquer, ce me semble, que par une interprétation des plus simples: Mercure conduisoit les ames aux Enfers; & par une suite de cette idée, jointe à un excès de superstition, on a placé son Buste tout auprès des cendres, & sous les yeux, pour ainsi dire, de la Divinité protectrice. Il est certain que cet exemple est nouveau dans l'Antiquité, & que je ne crois point qu'il ait été publié avec de pareilles circonstances.

Planc. LXXV.
n°. II. & III.

Le travail intérieur de ce Couvercle, semble donner l'explication du marbre travaillé des deux côtés, & que j'ai rapporté plus haut; ce monument me conduiroit à croire, qu'il représente également un dessus de Vase: il est vrai que l'idée de la superstition est nulle par rapport à cette conjecture.

Hauteur du Vase, deux palmes: largeur deux palmes & demie.

N°. III. & IV.

Ce numero présente encore une nouveauté, quant à la forme: c'est une Tirelire de terre cuite, & de l'espèce de celles qu'on est obligé de casser pour faire sortir les pièces de monnoie qu'on y avoit introduites. De pareils monumens doivent être suspects aux Antiquaires; la

matière rend l'imitation de l'objet facile, dans le dessein de les attraper sur le prix, ou de leur donner un ridicule sur la connoissance ; mais la forme, d'un côté, & le mauvais travail, de l'autre, peuvent rassurer sur l'authenticité, quand le morceau ne donneroit pas d'autres témoignages en sa faveur. La Fortune représentée en relief sur le n°. III, & les Palmes en creux sur le côté opposé n°. IV, ainsi que les Colonnes indiquées, au milieu desquelles la Déesse est placée, m'ont déterminé à rapporter un monument de cette médiocre importance & d'une si mauvaise exécution. On peut inférer de cette Antiquaille, ou que les Pauvres témoignent leur besoin par son moyen, ou qu'elle ser voit aux Enfants pour demander les étrennes à leurs parens. Si l'on est curieux de s'instruire sur l'ancien usage de cette espèce de présens, on peut lire les recherches de Spon, le P. Tournemine, dans le Journal de Trévoux, & beaucoup de sçavans Allemands, tels que *Bosius, Horstius, Lipenius, Scharfius, Lemannius, Faverlinus, Paschius*, &c. Année 1705.

Hauteur totale quatre pouces neuf lignes : hauteur & diamètre du corps circulaire de la Tirelire, trois pouces : longueur de l'ouverture qui paroît avoir beaucoup servi, quinze lignes.

N°. V.

Ce petit bras d'argent ne me paroît point votif : je le regarde comme le fragment d'une Statue d'*Hygia* : le serpent autour du bras, & qui mange un fruit présenté sur une patère, me paroît un symbole qu'on ne doit attribuer qu'au desir de la santé, ou à la Santé elle-même, qui ne peut être qu'*Hygia*. Au reste, on peut voir tout ce que le P. Paciaudi a écrit de juste & de sçavant sur les bras votifs accompagnés d'un serpent. Le travail de ce petit bras, est un peu sec, mais le dessein en est assez correct. Antichita di Ripa Tranfone, pag. 45.

Longueur de ce Fragment, deux pouces moins une ligne:

N^o. VI.

Il seroit aisé de se persuader que ce petit Veau de bronze, est un ornement fantastique; on seroit même, à plusieurs égards, assez en droit de le croire; & la longueur excessive de la langue qui sort de la bouche de cet animal, autoriseroit cette opinion; mais il me sembleroit plutôt qu'une maladie épidémique; tombée sur le bétail, & dont on craignoit la communication, a fait recourir à l'assistance des Dieux. Ce Veau est d'un travail médiocre, & convient à l'idée que l'on doit avoir des offrandes de la campagne: elles n'ont jamais été comparables, ni pour le goût, ni pour l'exécution, à celle des Capitales.

Longueur un pouce moins deux lignes.

P L A N C H E L X X X I I I .

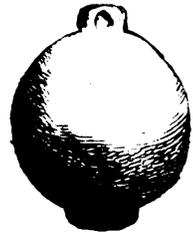
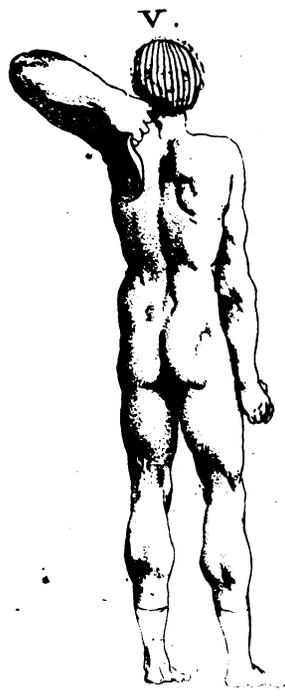
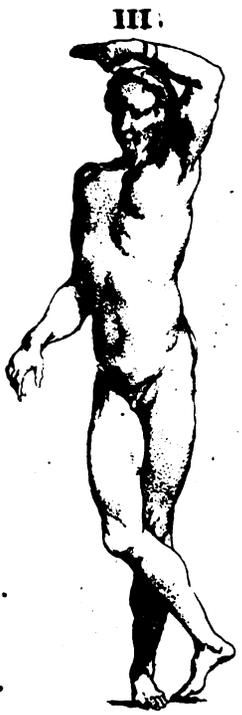
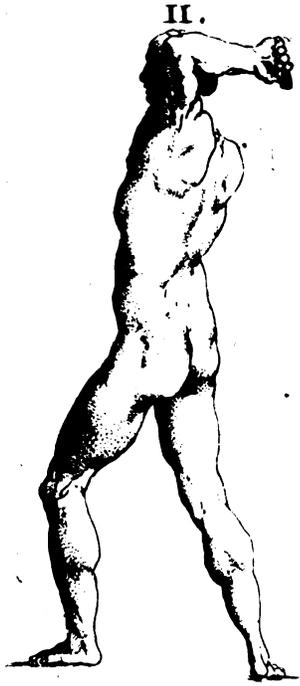
N^o. I. & II.

ON NE peut attribuer l'action de cette jolie petite Figure de bronze, qu'à un Athlète, ou à un homme qui s'exerce à quelques-unes des occupations du Gymnase: son attitude pourroit faire croire que le Pugilat est son objet; cependant le bras droit, qu'il porte sur sa tête, (car la Figure est rendue à la contre-épreuve) n'est ni couvert ni défendu par le brassart nécessaire à cet exercice: la disposition de cette Figure est heureuse, & m'a engagé à la faire dessiner sous deux aspects.

Hauteur deux pouces deux lignes.

N^o. III.

Cette autre Figure de bronze, dont les jambes sont croisées, est par conséquent dans une attitude de repos; elle



elle a le bras élevé sur sa tête ; sa main est enveloppée d'un gantelet ou d'un brassart, qui servoit à l'exercice du Pugilat. Ces détails me persuadent qu'on a représenté un Athlète se reposant après cet exercice, dans lequel il a peut-être été vainqueur.

Hauteur deux pouces six lignes.

N^o. IV. & V.

Cette Figure debout, ne doit être regardée que comme celle d'un Esclave servant dans les bains : sa nudité, & plus encore le *Strigillum*, qui n'est que l'équivalent du couteau de chaleur employé pour les chevaux, chez les Modernes, & qu'il tient par-dessus son épaule, comme on le voit au n^o. V, me paroissent désigner constamment son état. Le travail de ce petit monument, est commun ; mais il présente la singularité d'avoir la tête couverte d'un bonnet ou d'une calotte ronde ; ses deux jambes sont cassées, mais le malheur n'est pas grand, leur disposition n'étant d'aucune utilité.

Hauteur deux pouces trois lignes.

N^o. VI. & VII.

Les Plombs qui servoient à diriger les perpendiculaires dans les bâtimens, & que j'ai rapportés dans le III^e Volume, sont d'une forme plus recherchée que celles de ces numeros. La raison d'une plus grande simplicité, me feroit croire que ceux-ci servoient à des instrumens, ou plutôt à des Ouvriers plus communs : ils ont été trouvés l'un & l'autre à Rome. Le n^o. VI. dont la forme est ronde, a onze lignes de hauteur, & neuf lignes de diamètre. Le n^o. VII. dont la forme ressemble à celle d'un gland, a quatorze lignes de hauteur, & huit lignes de diamètre.

Planc. LXXXI
n^o. IV. & V.

Depuis que cette Planche est gravée, j'ai reçu de
Tome IV. M m

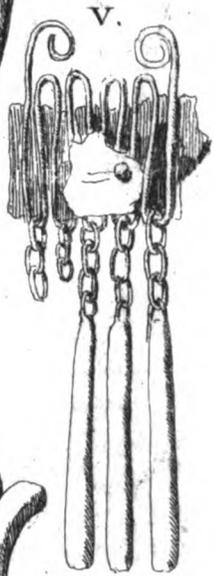
Rome un autre de ces Plombs ; il est également de bronze , & formé comme la massué d'Hercule : le trou percé à son extrémité supérieure, suffiroit pour la preuve de cette ancienne destination ; mais les exemples attestent la variété des formes que les Romains donnoient à cette partie d'un instrument nécessaire ; il est vrai qu'elle se présente rarement sous la forme d'une massué ; mais je suis d'autant plus hardi à regarder ce petit monument , comme étant destiné à cet usage , que le P. Paciaudi a eu la bonté , en me l'envoyant , d'y joindre cette note : *Je n'en ai jamais vu de cette forme , excepté dans un tableau antique , qu'avoit le Marquis Caponi , & dans lequel un Architecte étoit représenté avec le Pendulum.*

La hauteur de cette petite Massué de bronze dont la forme est trop connue pour être dessinée , est de deux pouces sept lignes.

PLANCHE LXXXIV.

N^o. I.

IL EST aisé de comprendre pour quelle raison les Romains ont traité les Vases avec une si grande élégance : ils les admettoient également pour le culte des Dieux , pour celui des morts , & pour l'usage domestique. Des yeux si fort accoutumés à un même objet , étoient nécessairement délicats : des Artistes que l'intérêt personnel engageoit à trouver quelque nouvelle richesse , étoient attentifs , non-seulement à exécuter de belles formes , mais à conserver une élégante simplicité adoptée par les Anciens , & sans laquelle on n'auroit pas regardé leur ouvrage : il est donc naturel que l'Antiquité présente de grands exemples en ce genre , ou du moins qu'elle nous mette en état d'appercevoir dans les ouvrages les plus communs, l'impression fine & délicate de ceux dont



le travail étoit plus recherché & la matière plus précieuse. On ne peut imaginer combien le tems a détruit de ces morceaux rares par le goût, & recommandables par les matières : les agathes, les marbres fins, les plus riches métaux brilloient à l'envi sous cette forme dans un pays où le luxe étoit excessif. Après avoir permis à l'imagination de s'échapper dans cette carrière, on rougit en abaissant ses idées sur les parties médiocres, & les vils fragmens qui nous restent, & que nous sommes encore forcés de voir avec plaisir. Les anses plus épaisses que le corps des Vases, ont aussi plus résisté ; leur nombre considérablement plus grand, leur a permis d'échapper à la destruction : j'en ai rapporté plusieurs, qui faisoient partie de quelques Vases, que sans contredit on doit mettre dans le rang des ustensiles ou des meubles médiocres & communs ; cependant, à plusieurs égards, elles ne sont ni sans beauté ni sans mérite. Ce numero en présente une de ce genre, & dont on rencontre plus rarement la forme & la disposition : le sens du buste dont elle est ornée, prouve qu'elle n'étoit point liée à un pied, & que la partie pointue dont ce même buste est surmonté, se terminoit au bord supérieur du Vase ; cette anse, ou plutôt cette extrémité, a toujours été faite pour être appliquée & liée à une partie supérieure, dont nous voyons les restes, & qui donnoit une prise à la main, & facilitoit la tenue de chaque côté.

Hauteur de ce Bronze, trois pouces deux lignes : largeur un pouce sept lignes.

N^o. II.

Il est si différent de donner une dénomination vague, qui ne tire point à conséquence, ou de la prononcer dans un ouvrage qui suppose toujours une mûre réflexion, qu'on a eu raison de m'envoyer de Rome, ce beau bronze, sous le nom d'un marteau de porte,

M m ij

& que je fais bien de résister à la singularité de rapporter ce monument, sous ce titre. Je le regarde comme une Anse de vase, dans le caractère du numero précédent. Les deux extrémités dont une auroit dû être percée pour le jeu du marteau, sont pleines, & portent encore les restes du vase auquel elles étoient attachées. Du reste, ce monument est une preuve de l'exactitude que les Romains apportoient à l'exécution des ouvrages travaillés sur les matières les plus communes : en effet, le Dauphin ne peut être d'un meilleur goût, ni mieux fondu, ni réparé avec plus de soin.

Longueur quatre pouces & demi : largeur neuf lignes.

N°. III.

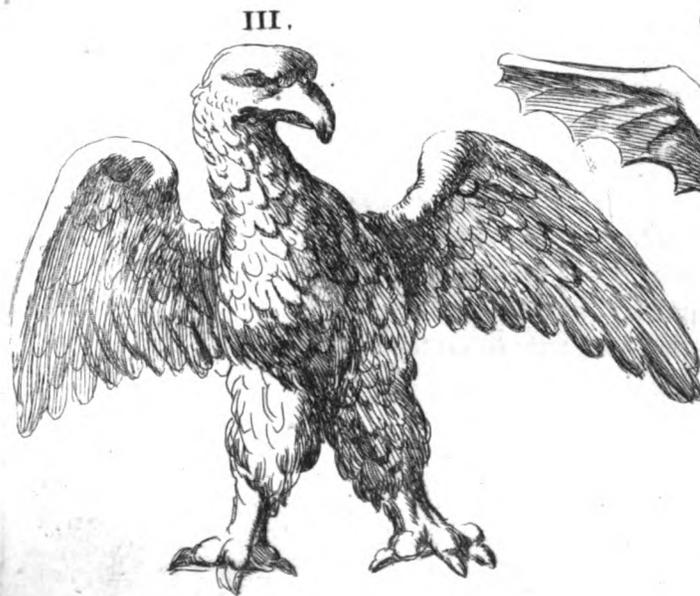
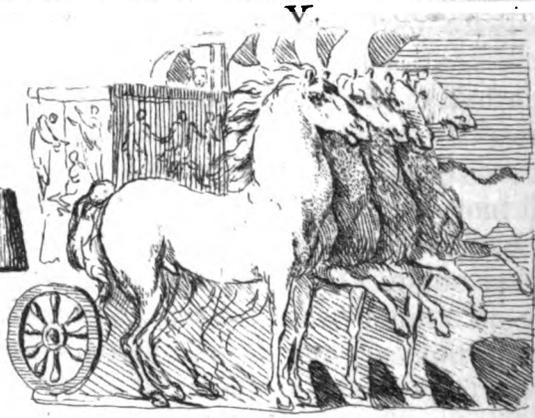
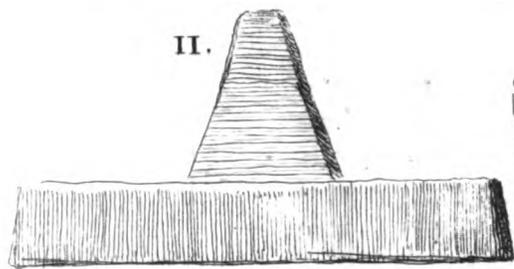
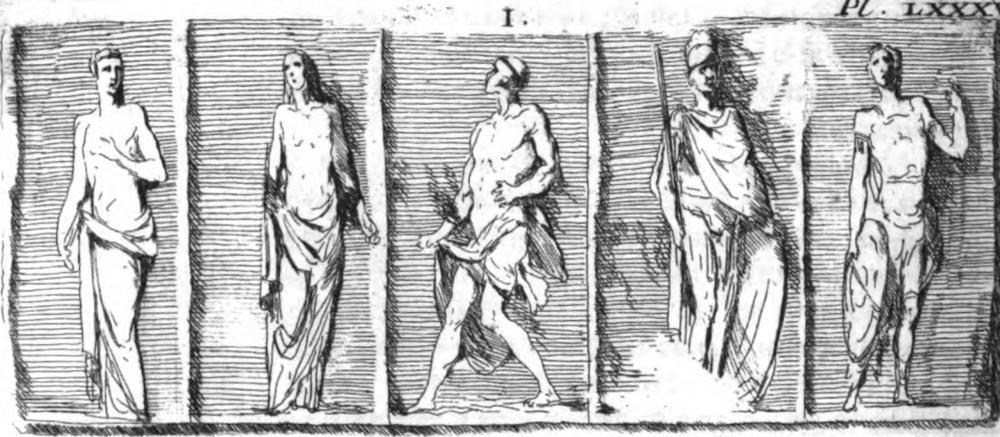
Le fragment de cette Anse de bronze, présente une tête casquée ; elle me paroît celle de Mars, ou de quelque autre Figure ou Divinité, vêtue & drapée à la Romaine ; le buste est enclavé dans un ornement simple, & d'assez bon goût, qui terminoit cette partie de la décoration du vase. Une telle disposition me persuaderoit que ce fragment a fait autrefois partie d'un vase dont la forme étoit pareille à celle que l'on voit dans le premier Volume de ce Recueil.

Plan. C. n°. I.
& II.

Le Fragment a six pouces de longueur : hauteur & largeur de l'Ornement, deux pouces trois lignes.

N°. IV. & V.

Cette partie d'un Vase disposée de la même façon que ce que nous nommons un *manche* ou une *queüe*, est d'un travail grossier, mais juste, bien pensé, & d'une exécution mâle : le dessein suffira pour en donner une idée, & pour faire voir que le petit buste de Minerve, ou d'une autre Femme casquée, ne peut être mieux soutenu. L'espèce de feuillage qui s'élève après avoir laissé l'espace & la commodité nécessaire à la main, lui



donne un appui solide ; il fait plus , il fauve en quelque façon le ridicule de cette composition , dans laquelle on étoit apparemment obligé d'introduire ce buste avec ses attributs.

Longueur quatre pouces cinq lignes : diamètre de la poignée , un pouce : hauteur du buste , n°. V. depuis la partie supérieure du manche , un pouce onze lignes.

N°. VI.

L'Ornement d'une têtère ou des courroies placées sur le poitrail d'un cheval , me paroît le seul usage que l'on puisse attribuer à la réunion de ces bagatelles de bronze : elles sont très-mobiles , & très-grossièrement travaillées. La singularité de la forme , m'a fait plaisir ; & je me suis d'autant plus persuadé qu'elle pouvoit amuser les Curieux , que je n'en ai vû dans aucun autre Recueil : d'ailleurs , trois ou quatre morceaux dans le même goût , suffisent pour certifier la répétition de cet usage ; ils m'ont été envoyés de Rome , où ils ont été trouvés. Quelle qu'ait été la destination de cette bagatelle , la nouveauté doit la rendre intéressante.

Hauteur totale de cet Ornement , trois pouces deux lignes : largeur un pouce sept lignes.

P L A N C H E L X X V .

N°. I. & II.

LES Anciens étoient heureux de ne pas connoître le fer , ou pour parler plus juste , ils ont été sages , de ne l'avoir pas recherché avec plus d'empressement , quand ils en ont eu les premières notions. Cette négligence qui ne leur étoit pas ordinaire pour les objets utiles , pouvoit faire croire qu'ils ont connu son peu de durée ; car on peut regarder sa solidité comme momentanée , par rapport à la postérité ; objet dont ils ont été autant

M m iij

occupés , que les Modernes semblent le négliger. Quelque motif qui ait déterminé les Anciens , il paroît qu'ils n'ont employé le fer , que parce qu'il étoit rare alors ; la connoissance qu'ils en ont eue , ne remonte pas même à des tems fort reculés.

Le monument de ce numero , augmente en général les idées avantageuses que les Anciens paroissent mériter pour la sage préférence qu'ils ont donnée au cuivre , & redouble en particulier , mon goût pour ce métal. Une légère réflexion fait sentir que sans le cuivre , les connoissances de l'Antiquité seroient mille fois plus resserrées ; & l'on conçoit avec peine , la médiocrité à laquelle elles seroient réduites , si l'on étoit privé de son secours. L'état auquel la rouille a réduit le morceau singulier que j'examine , est si déplorable , que l'on voit au plus que cette masse de fer contenoit le creux de cinq Divinités représentées en pied , qu'elles étoient également espacées & séparées par des colonnes , qui ne paroissent avoir eu aucune espèce de réunion. La disposition particulière des Figures , & ce que l'on distingue des attributs , prouvent que l'ouvrage est Romain. On ne peut parler avec la même certitude sur l'usage auquel ce morceau étoit destiné. Le travail en creux , peut faire imaginer qu'il seroit à couler ou à frapper des reliefs dépendans de la superstition , & dont il est vraisemblable que l'on distribuoit les empreintes dans quelque Temple ou dans quelque Chapelle. La forme de ce monument , & la pointe forte & quarrée par sa bête placée au milieu de sa masse , comme on le voit au n°. II. m'a persuadé qu'on établissoit ce fer sur un corps solide , pour avoir un moyen commode & assuré de frapper l'empreinte ; & conséquemment je croirois que ce corps étoit de bois : le désordre & la dégradation de cette espèce de coin , mettent hors d'état de prononcer sur le mérite de sa gravure ; cet

inconvenient pourroit cependant être réparé, si le hazard faisoit retrouver quelque bronze coulé ou frappé sur cette espèce de mandrin : les mesures exactes que je suis dans l'habitude de rapporter à la fin de chaque article, serviroient à constater cette heureuse rencontre ; d'un autre côté, le dessein de la forme générale, placé comme je l'ai déjà dit au n°. II, pourra mettre quelqu'un au fait de l'usage & de l'objet de ce monument ; quant à moi, je ne puis rien ajouter à ce qu'on vient de lire.

Longueur de la bâte gravée en creux, cinq pouces sept lignes : la largeur de ladite bâte, n'est point parfaitement égale ; cependant elle est plus généralement d'un pouce neuf lignes : épaisseur sept lignes : hauteur de la pointe, environ deux pouces & demi : quarré de la bâte de la pointe quatorze lignes.

N°. III.

L'Aigle est, sans contredit, le monument le plus connu de tous ceux que les Romains nous ont laissés : il seroit par conséquent inutile de le rapporter ; mais les détails que présente cette Aigle de bronze, m'ont paru mériter d'être expliqués, non-seulement par son action & par sa conservation, mais encore par les preuves incontestables de l'usage auquel elle étoit particulièrement destinée. Elle paroît avoir été consacrée à une Enseigne militaire : les trous qui servoient à l'établir & à la fixer sur ses pieds, suffiroient pour prouver cette opinion ; mais ceux qui sont placés à chacune de ses ailes, pour attacher ou le *Labarum* ou l'Étendart de la Cavalerie, lui donnent un nouvel appui. Ces circonstances m'ont paru intéressantes, & m'ont engagé à faire graver ce bronze, qui d'ailleurs est d'un très-bon ouvrage.

Hauteur trois pouces deux lignes : envergure des ailes, trois pouces quatre lignes.

N^o. IV.

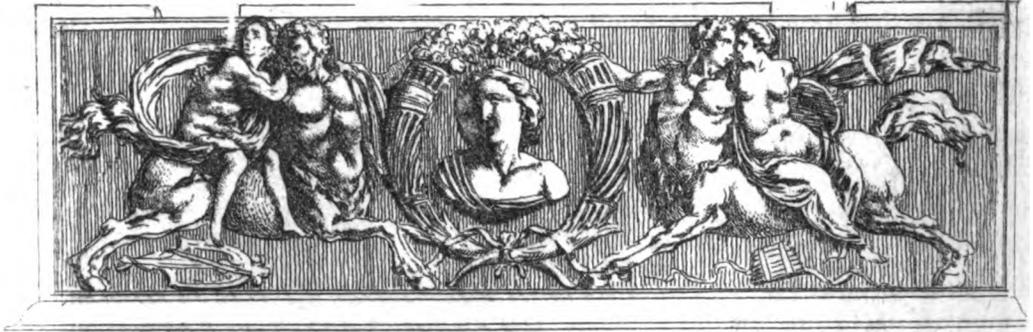
On ne doit attacher aucune idée à ces sortes de Figures uniquement destinées à l'ornement ; il seroit même ridicule d'y chercher la moindre conséquence particulière : leur assemblage ne peut présenter que des rapports très-généraux, soumis à l'usage auquel elles étoient destinées. Le pied du plus grand nombre de vases, de plats, &c. étoient formés chez les Romains, par des ornemens de cette espèce, c'est-à-dire, fantastiques ; & les ailes dont ils étoient le plus ordinairement accompagnés, étoient introduites dans l'intention de soutenir la capacité du vase, & de donner plus de graces à la composition, par une augmentation capable de corriger le pied d'un animal qu'on étoit dans l'usage de donner à ces sortes de meubles. L'espèce de tête de Minotaure n'est donc ici qu'un objet de fantaisie qui n'a pas plus de rapport avec les ailes que le pied de l'animal qui pose sur le plan. Ce Bronze me paroît d'un travail étranger aux Romains. Le détail de ses ailes étant marqué par des points, je ne vois point assez clairement le pays auquel je pourrois l'attribuer ; ainsi n'osant le donner aux Etrusques, je le laisse aux Romains.

Hauteur trois pouces sept lignes : largeur de l'extrémité d'une aîle à l'autre, trois pouces deux lignes.

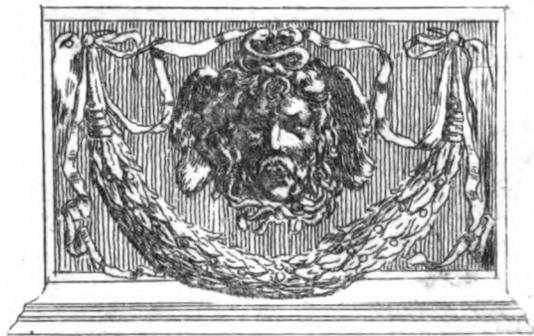
N^o. V.

Cette Plaque très-mince & simplement frappée ou estompée sur un mandrin, est d'argent : elle prouve par sa légèreté l'épargne avec laquelle on a toujours employé les métaux précieux. Elle représente un char qui ne peut être le *Carpentum*, par la raison des quatre chevaux

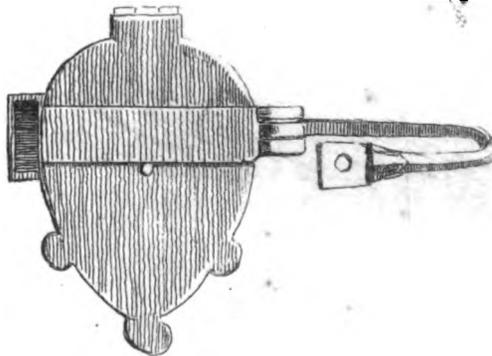
I.



II.



IV.



III.



chevaux dont il est attelé, & par celle des Figures de bas-relief dont le corps du char est orné. Enfin, quoique le Triomphateur ne paroisse point dans le char, on ne peut le regarder comme celui qui tiroit son origine des Gaules, & dont les Vestales se servoient dans Rome : le corps de celui-là étoit uni & tiré par deux chevaux. On voit encore sur le petit bas-relief, la dorure qu'on avoit placée à dessein en quelques endroits, & qui produisoit une heureuse opposition avec la couleur de l'argent.

L'ouvrage de ce petit monument n'est point mauvais, & ces sortes de magnificences étoient sans doute plus étendues pour être introduites dans de grandes parties d'ornement. Ce fragment est singulièrement conservé, malgré la médiocrité de son épaisseur & de son volume. Ce Char est vuide : on pourroit peut-être regarder ce petit monument comme l'annonce d'un triomphe.

Largeur un pouce : hauteur dix lignes.

P L A N C H E L X X V I .

Nº. I.

IL A FALLU les soins & l'amitié du P. Paciaudi pour rassembler les morceaux épars de cette belle *Acerra* ou Coffret destiné pour renfermer l'encens, selon l'usage des Romains dans leurs sacrifices. Ce monument dont il m'a rendu possesseur, est complet, à la réserve de la partie plate qui couvroit le dessus, & qui tenoit à deux mouvemens de charnière dont on voit encore les places.

La répétition des reliefs de ce monument ne demande que le dessein & l'explication de deux des quatre dont cette *Acerra* ou ce *Thuribulum* est composé.

La plaque principale, celle qui est la plus ornée,

Tome IV.

N n

est remplie par le buste d'un Romain, traité avec la plus grande faillie : la tête parée de ses seuls cheveux, est renversée, & présente l'expression de la douleur : aucune espèce d'attribut ne l'accompagne & ne sert à le caractériser : une de ses épaules est couverte d'une draperie, & l'autre est nuë : ce buste est entouré par deux cornes d'abondance, disposées de façon que les fleurs & les fruits dont elles sont remplies, couronnent la tête, & que les deux extrémités inférieures sont renouées par un ruban : cette espèce de bordure est soutenue par la main de deux Centaures placés de chaque côté ; ils ont chacun une Femme assise sur leur croupe, & cette attention qu'ils ont pour soutenir le portrait, ne les occupe point assez pour les empêcher d'embrasser de la main qui leur reste libre, ces jeunes Nymphes.

J'ai vû peu de monumens antiques présenter autant d'action & de mouvement : les parties de cheval sont étendues & bien disposées ; leurs queues sont volantes & bien jettées ; en un mot, la pensée & l'exécution s'accordent pour rendre ce meuble de sacrifice recommandable & précieux.

Les Centaures ont l'air empressé, car on voit une lyre aux pieds de l'un, & un chalumeau au-dessous de l'autre : ils ont laissé tomber ces instrumens ; si l'on n'aime mieux croire qu'ils ont échapé aux Nymphes ; mais les Anciens, loin de refuser les connoissances aux Centaures, leur ont souvent accordé de l'intelligence & de la sagacité. La seule différence que l'on puisse remarquer dans les deux plaques des grands côtés, consiste dans le buste ; la place qu'il occupe sur l'une, est nuë dans l'autre ; mais elle est toujours environnée des cornes d'abondance, & soutenue par les mêmes Centaures dont l'action & les attributs sont absolument pareils, & doivent être sortis du même moule.

Les tenons de la charnière étant placés du côté où l'on voit le buste, pourroient faire croire que le Romain qu'il représente, ne cherchoit point à paroître, soit par modestie ou par quelqu'autre raison que j'ignore, puisqu'en effet son portrait étoit placé, selon cet arrangement, sur la partie la moins apparente de cette *Acerra*. Je finis cet article, en assurant que j'ai peu vû d'ouvrage Romain de ce mouvement, de ce goût & de cette exécution.

Largeur sept pouces une ligne : hauteur deux pouces sept lignes.

2 N^o. II.

Les deux petits côtés présentent une décoration absolument semblable; c'est-à-dire, une tête de Méduse, reconnoissable par les ailes & les serpens: elle est attachée & soutenue avec goût par des rubans renoués au bec de deux oiseaux placés aux deux côtés de la composition, & dont la forme n'est pas bien distincte; ces oiseaux soutiennent aussi la guirlande dont ce bas-relief est enrichi, & qui pend au-dessous de la tête. Le travail & le goût de ces petits Côtés sont aussi recommandables que ceux du n^o précédent.

Largeur trois pouces neuf lignes : hauteur deux pouces sept lignes.

N^o. III. & IV.

Je me fais un plaisir de rapporter tous les ustensiles de quelque espèce qu'ils soient, qui ont servi à l'usage domestique des Anciens. Je n'avois point encore vû de Cadenat, & ce n^o. en présente une espèce; mais il avoit plus d'un usage: sa partie supérieure est ornée d'une tête dont le goût est très-mauvais, & le travail fort négligé; cependant elle est creuse en-dedans & elle s'ouvre comme un *Bulle* par un mouvement de charnière: elle servoit sans doute, à cet égard, à ren-

Nnij

fermer quelque objet de superstition. Le dessous de cette plaque numero IV. en laissoit voir une seconde qui couvroit une maniere de ressort dont le mouvement & la disposition sont détruits par le verd-de-gris, au point qu'il est impossible de démêler son ancien jeu. On distingue toujours la maniere dont il pouvoit se fermer, c'est-à-dire, comment la bande arrondie pouvoit entrer dans l'ouverture placée à l'extrémité de la portion dessinée au n°. IV.

Largeur de la tête un pouce : longueur de la tête dix-sept lignes.

PLANCHE LXXVII.

N°. I.

CETTE Tésère d'ivoire présente d'un côté deux Figures si mal exprimées, que je ne puis dire si l'on a voulu donner l'idée de deux Egyptiens ou de deux poissons ; mais elles sont absolument pareilles : on voit une palme droite placée entre les deux Figures ; elle est également très-mal exécutée ; la ressemblance de ces deux objets suffit pour l'intelligence du revers sur lequel on lit ΑΔΕΛΦΟΙ X. gravé en creux.

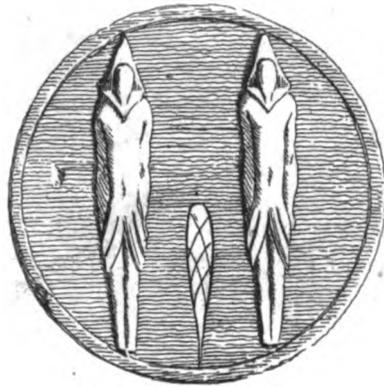
Un Antiquaire croit, au premier coup d'œil, posséder une Tésère distribuée dans quelque ville de la Grèce, pour la représentation des Adelpes de Ménandre. Il veut, conséquemment à cette idée, que le chiffre X. désigne ou le gradin, ou la place sur le gradin que le spectateur devoit occuper ; mais l'examen dérange les idées agréables de cette possession.

On se rappelle que Marc-Aurele & L. Verus ont été les deux premiers Empereurs qu'on ait vû partager l'Empire ; on s'apperçoit que les caractères de l'écriture conviennent au siècle de ces deux Princes : on trouve que l'allusion des deux Figures, absolument semblables, doit avoir rapport à quelque événement de

I.



I.



III.



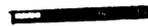
II



IV



V



la vie de ces Princes, peut-être même à leur seule association sur le trône ; mais il est plus simple de croire que cette Tescère étoit à l'usage de la X^e. Légion en quartier dans la Grèce sous l'Empire de Marc-Aurèle & de L. Verus.

Si l'on veut s'instruire des marques, des contre-marques, des témoins de reconnaissance, enfin, de tous les usages auxquels les Légions employoient les Tescères ; on en trouvera les détails dans Gronovius. Mais tous les Auteurs s'accordent à dire qu'il y en avoit plusieurs espèces comprises sous les noms de *Fruventaria*, de *Numeraria*, de *Militaris*, d'*Hospitalis*, de *Comitalis*, de *Theatralis*, de *Convivalis*, de *Lusoria* & de *Negotiaria*. Comment pouvoir les distinguer aujourd'hui ? Une grande répétition des objets pourroit seule mettre en état de surmonter cette difficulté par une comparaison multipliée ; mais l'objet n'est pas assez important pour mériter cette peine.

Cap. xvi. Vol. 9.
& Traët. de Conviviis Veterum, même Vol. pag. 198.

Diamètre de cette Tescère quatorze lignes.

N^o. II.

Ce petit Buste d'ivoire, dont la couleur naturelle est fort altérée, a été trouvé à Rome dans un Tombeau. Il étoit accompagné, selon le rapport qu'on m'en a fait, de plusieurs Figures dont la forme ou les attributs étoient fort différens, mais elles étoient toutes selon le culte ordinaire aux Romains. Ces objets de superstition & placés dans les tombeaux, me paroissent n'avoir été multipliés à Rome, que depuis la communication plus intime de Rome avec l'Egypte ; cette pratique empruntée des Egyptiens, ne doit donc pas remonter plus haut que le règne d'Hadrien, tems auquel le culte de cette nation fut admis publiquement dans la capitale du monde. Il est vraisemblable que les Romains ne copièrent sur cet article, que l'usage en

Voyez Vol. III.
Planc. LXXI. & LXXII.

N n iij

général, & qu'ils enfermèrent dans leurs tombeaux leurs propres Divinités, ce qui étoit du moins conséquent. Quoi qu'il en soit, j'ai vû peu d'ouvrages plus fins & plus délicats pour le trait & l'exécution que ce petit Buste dont la disposition est d'ailleurs charmante; il méritoit d'être rapporté pour les seules parties de l'Art.

Hauteur quinze lignes.

N^o. III.

Le fougait d'une bonne année étoit plus en usage chez les Romains, qu'il ne l'a jamais été chez aucun Peuple moderne: on peut voir plusieurs Traités faits à ce sujet dans le dernier siècle, & principalement celui de Jacques Spon; Voyez aussi Gronovius.

Vol. IX. p. 202.
& 207.

Ce petit monument de terre cuite prouve l'usage de ce compliment, & certifie que la manière de s'en acquitter, étoit accompagnée d'un présent, sans que personne en fût exempt; puisqu'en effet les pauvres remplissoient ce devoir, & s'en acquittoient d'une manière proportionnée à leur fortune: on lit sur cette terre cuite dont la forme & la grandeur sont exactement rapportées sur la Planche:

ANNVM NOUVM FAVSTVM FELICEM TIBI.

Je crois pouvoir avancer qu'on n'a point encore rapporté de monument de cette espèce: celui-ci doit cependant avoir été très-multiplié par l'usage du peuple, & par l'opération facile de la terre cuite & du moule.

Depuis que cette Planche est gravée, j'ai reçu de Rome un monument du même genre & de la même matière: il est un peu plus grand & differe non-seulement dans la distribution des lignes, mais dans le travail des lettres, car elles sont de relief; dans celui de ce n^o. on y lit en lettres majuscules:

ANNVM NOUVM FAVSTVM FELICEM MIHI
ET FILIO.

Cet usage étoit donc si étendu que le particulier se donnoit ses étrennes, & faisoit non-seulement des souhaits pour lui-même, mais encore pour son fils, vraisemblablement l'objet qu'il aimoit le plus après lui.

N°. IV.

Il est inutile de s'étendre sur les raisons qui engagent à considérer les monumens du côté de leur matière : on sent assez les idées de commerce, & celles d'usage qui peuvent éclairer sur une nation, & donner l'explication de quelques passages que l'on trouve dans les Auteurs. Ce monument présente une Tête dont le travail est fort usé, & dont on ne peut rien dire : cette Tête est de corail, matière que les Romains ont souvent employée ; mais ce petit morceau qui n'est travaillé que d'un côté, est percé dans sa hauteur comme une Amulette, & l'on a pris la précaution de l'orner avec deux clous d'or qui servent de prunelles, ce qui donne l'idée d'une assez grande recherche pour un objet si peu important par lui-même.

N°. V.

Ce Rat de bronze est aussi bien imité qu'il est bien travaillé & bien conservé. Je ne sçais quelle étoit l'idée que les Romains attachoient à cet animal qu'ils ont constamment représenté & répété dans l'attitude que l'on voit sous ce n°. Il est certain qu'on en trouve un grand nombre, & je pourrois en montrer trois autres ; mais ils sont ordinairement d'une plus petite proportion que celui-ci, dont le volume permet de distinguer plus clairement que ces Rats sont représentés mangeans un de ces gâteaux nommés en latin *Placenta*, & qu'on a vus plusieurs fois dans ces Recueils,

placés en offrande dans la main des Prêtresses ou des Prêtres Romains.

Longueur dix-neuf lignes : hauteur treize lignes.

PLANCHE LXXXVIII.

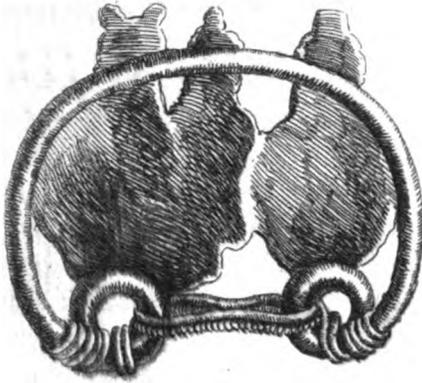
N^o. I. & II.

CETTE Agraffe d'or est recommandable par sa belle conservation. M. l'Abbé Barthélemy, l'a rapportée de Rome, pour le Cabinet du Roi, & je l'ai fait dessiner sous ces deux points de vûe, pour faire sentir son ornement & sa disposition.

Elle présente les bustes de deux Femmes & d'un Enfant : le goût du travail me paroît semblable à celui de l'anneau que j'ai rapporté dans le II. Volume de ces Antiquités. Les deux Figures dont il est orné, portent comme l'Agraffe de ce numero, les attributs de quelques Divinités Egyptiennes ; je n'ai point donné de nom à cet Empereur, non plus qu'à sa Femme ; un monument si peu caractérisé, ne donnoit point assez de certitude ; mais les deux Femmes & l'Enfant que celui-ci représente, le rendent un peu plus frappant, ou du moins les objets rapprochent davantage les idées ; ainsi l'on pourroit croire que cette Agraffe représente Alexandre Sévère, fils de Mammia, sœur de Soëmia : ce qu'il y a de certain, c'est qu'il ne faut chercher la représentation de ces Figures, que dans le tems où les Empereurs Romains redoublèrent leur zèle pour le culte Egyptien. Il est à présumer que cette Agraffe a été faite par ordre de quelque Affranchi de la Maison d'une de ces Princesses, & que la flatterie ou la vanité qu'on tiroit de leur protection l'engageoit à la porter.

Une de ces Femmes, celle qui paroît la plus jeune, a le *Modius* sur la tête ; la coëffure de l'autre présente au-dessus du diadème, deux corps, dont on ne voit plus

II.



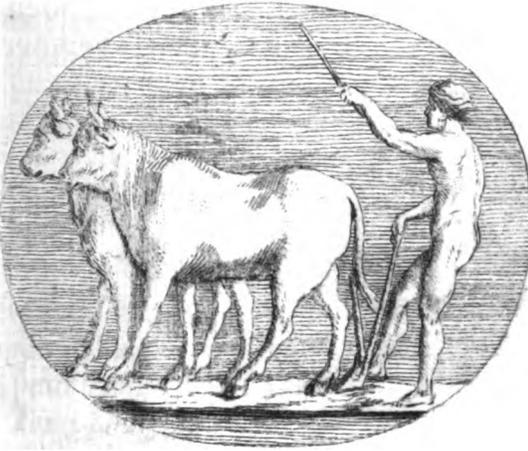
I.



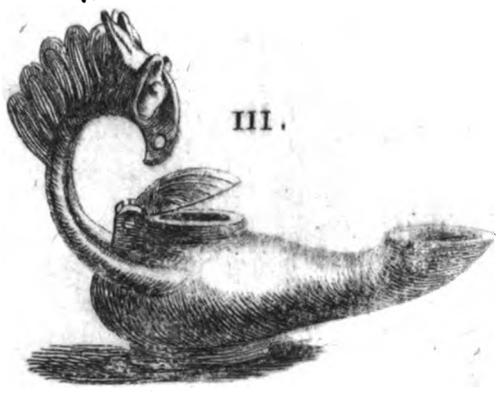
V.



IV.



III.



plus que les racines : on pourroit se persuader qu'on avoit donné à Mammea , les cornes de la vache , pour flatter davantage cette Princesse , en parant sa coëffure des attributs d'Isis. On peut assurer , malgré le médiocre volume de ces objets , que cette dernière Figure paroît plus âgée , qu'elle a l'air plus grave ; & qu'enfin l'enfant est non-seulement plus près d'elle , mais qu'elle semble le tenir : il pouvoit être représenté sous la figure d'Horus ; mais il porte sur la tête un attribut que je n'ai jamais vû donné à ce jeune Egyptien. Il est impossible d'établir des idées fixes sur des ornemens , peut-être mal conçus à Rome , & dont le principe est si fort éloigné de nous.

Hauteur onze lignes : largeur onze lignes & demie.

N^o. III.

Rien n'est plus commun que les Lampes ; on est fatigué , avec raison , de leur inutile variété , quand elles ne sont point ornées de quelques bas-reliefs ou de quelques inscriptions capables d'instruire : un Philosophe pourroit seul s'en amuser , en considérant les hommes , comme ayant toujours cherché à varier la forme des objets qu'ils ont le plus souvent devant les yeux : les Ouvriers n'ont jamais été occupés que du soin de trouver une prétendue nouveauté , soit pour les formes , soit pour les ornemens , dans le désir de vendre ; & les Acheteurs se laissent séduire dans la vûe de distinguer leur goût par le choix. Il résulte de cette réflexion , que la Mode , cette Déesse bizarre , a toujours plus ou moins influé , mais qu'elle a régné de tous les tems.

Malgré l'inutilité de ces monumens en général , cette Lampe de bronze m'a paru mériter d'être rapportée pour sa parfaite conservation , & même pour sa forme ; il se peut aussi que les soins & le prix qu'elle m'a coûtés,

Tome IV.

Oo

ayent augmenté ma considération pour elle, & m'ayent fait succomber au plaisir de lui donner place dans ce Recueil. Voici cependant ce qu'elle peut avoir en sa faveur : elle a été trouvée à *Herculanum*, & je le puis certifier ; cette circonstance, & les superlatifs Italiens avec lesquels elle m'a été annoncée de Naples, m'ont déterminé à donner le prix que l'on m'a demandé par lettres ; mais l'argent ne peut être considéré que comme un moyen, & l'on doit se trouver heureux quand on ne profite pas de la confiance pour envoyer des monumens faux ou altérés.

Je crois cette Lampe Romaine, malgré le lieu où elle a été trouvée ; cependant la simplicité & l'élégance qu'on y remarque, me paroissent différer en quelques points, du goût des Romains ; mais il faut convenir que la tête fantastique de griffon, qui termine la poignée ou le manche, semble tenir à ces grotesques, dont les Romains ont peut-être abusé dans leurs ornemens ; car les objets chargés sont toujours par-delà le goût, & les Grecs me paroissent avoir conservé la simplicité du trait & de la décoration, long-tems même après la décadence de leurs grandes Ecoles. Il est vrai que dans le tems du malheur d'*Herculanum*, ces mêmes Ecoles dégénérées pouvoient avoir reçu de leur commerce avec l'Italie, des altérations dans le goût & dans les formes.

Au reste, la coquille dont le mouvement est à charnière, & qui couvre l'endroit par lequel l'huile étoit introduite, est un ornement simple & naturel, qui prouve qu'on a profité dans tous les tems des indications de la nature, pour décorer les meubles d'usage & même d'ornement.

Hauteur jusqu'à la coquille, deux pouces trois lignes : hauteur totale quatre pouces une ligne : longueur cinq pouces deux lignes.

N^o. IV.

Nous ignorons de quel pays les Romains tiroient les Onices noires & bleues; mais ils ont travaillé ces sortes d'Agathes plus fréquemment qu'aucune autre nation, & nous ne voyons pas que les Grecs les ayent connues, ou du moins qu'ils les ayent employées.

La gravure de celle de ce numero, représente un homme qui conduit une charrue tirée par deux bœufs. Cette action méritoit peu d'être rapportée, si elle ne retraçoit l'image d'une colonie envoyée par les Romains: la politique les engageoit à faire souvent ces nouveaux établissemens; ainsi le sujet est commun; cependant ce qu'on peut dire à cet égard mérite d'être rapporté.

Il s'agit donc ici de l'enceinte d'une ville tracée avec la vache & le taureau attachés au même joug, & tous deux blancs. Varron dit que les Fondateurs des villes atteloient ainsi la charrue qui servoit à tracer la place que leurs murailles devoient occuper. Il ajoute que c'étoit le Rit Etrusque, & que, selon les apparences, les Romains les ont suivis dans cette pratique, ainsi que dans un grand nombre d'autres. Denis d'Halycarnasse assure que l'on faisoit le sillon aussi profond qu'il étoit possible, que la charrue étoit de cuivre; il est d'accord sur le poil des deux animaux. Les récits de Plutarque & d'Ovide donnent une idée assez agréable, & plus étendue de cette cérémonie; elle seroit même très-heureuse pour la Peinture: voici l'extrait de ce qu'ils nous en ont conservé. » On creusoit une fosse ronde, » dans laquelle on jettoit les prémices de toutes les choses bonnes & nécessaires à manger; & chaque particulier ajoûtoit une poignée de terre qu'il avoit eu la précaution d'apporter du pays d'où il étoit venu. Après cette première cérémonie, on traçoit l'enceinte avec

De Ling. Lat.

Vie de Romulus;
Fast. Lib. IV.

O o ij

» un foc de cuivre, que l'on mettoit à une charrue at-
 » lée d'un taureau blanc, & d'une genisse du même poil.
 » Dans l'endroit destiné pour les Portes, on suspendoit la
 » charrue, & on la portoit sans continuer le sillon ; à
 » mesure que l'on traçoit les sillons, on y jettoit des
 » fleurs, & ensuite on les couvroit de terre. La cé-
 » rémonie étoit terminée par le sacrifice du taureau
 » & de la genisse.

Les Médailles, ces monumens si utiles par leur cer-
 titude, attestent une coutume si religieusement obser-
 vée par les Romains, lorsqu'ils jettoient les fondemens
 d'une ville : on peut voir les Recueils de Médailles. Ce
 revers est très-commun dans les Médailles Romaines ;
 mais je puis assurer que le Graveur de la pierre dont il
 s'agit, n'étoit pas Grec.

N^o. V.

On sçait que l'ivoire étoit non-seulement une ma-
 tière rare & précieuse aux yeux des Grecs & des Ro-
 mains, mais qu'il est d'une plus grande durée que les
 Lib. 8. métaux. Selon Diogène Laërce, Pythagore disoit que
 Ménélas revenant du siège de Troie, consacra son
 bouclier à Apollon : *On n'en voit plus, ajoute-t-il, que la
 face d'ivoire, le reste étant détruit.*

Je rapporte cette petite Frise d'ivoire, pour faire
 connoître les différentes matières que les Romains
 ont employées dans l'ornement : ce fragment n'est pas
 de mauvais goût ; on trouvera peut-être que le des-
 sein en est commun ; mais c'est une preuve de sa bonté.

Longueur quatre pouces : largeur un pouce six lignes.

PLANCHE LXXXIX.

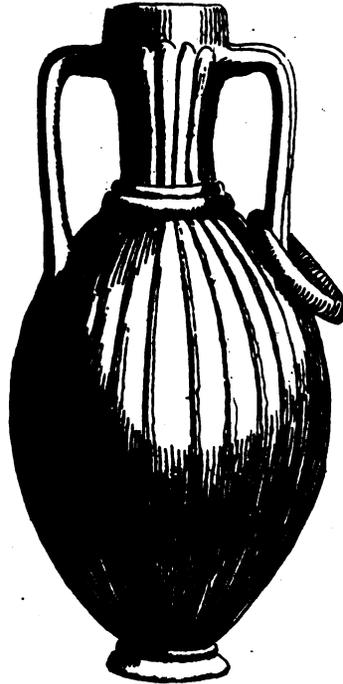
N^o. I.

LES Anciens faisoient un grand usage des Vases ; &c

VI.



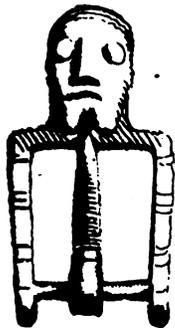
I.



IV.



V.



IV.



II.



III.



malgré la variété qu'ils ont sçu leur donner , ils leur ont toujours conservé une grande simplicité de forme , sans s'écarter de la grandeur & de l'élégance dont les Vases sont plus susceptibles qu'aucun autre meuble d'usage. J'ai fait graver principalement pour les Artistes , les Vases antiques que j'ai pû rassembler : leur trait produit nécessairement un avantage réel ; on peut le regarder comme une bâte solide , & comme une voye sûre . & capable de conduire à la bonne manière de traiter l'ornement , & d'entretenir le goût sur toutes les parties de la décoration. Les exemples antiques , sont en ce genre , comme en plusieurs autres, le préser-
vatif le plus assuré contre les écarts du goût.

Ce petit Vase de bronze est recommandable par sa forme & sa simplicité. Il a été trouvé dans la même fouille, & dans le même tems que la belle Figure Etrusque rapportée plus haut , dans ce même Volume. La classe dans laquelle je range celui-ci , prouve que je ne le crois pas du même pays ; mais dans tous les tems on a rassemblé des objets dont le travail & le siècle étoient aussi différens que la Nation qui les avoit produits ; & cet assemblage s'est fait d'autant plus aisément que ces monumens sont légers & faciles à transporter. Le tems a respecté un des anneaux de ce Vase , dont le diamètre supérieur est de quatorze lignes.

Planc. XXVII,
n°. IV. V. & VI.

Hauteur totale du Vase quatre pouces sept lignes : grand diamètre deux pouces quatre lignes.

N°. II. & III.

Les ouvrages en creux , que l'on voit sur les deux faces de ce morceau , ne sont ni bons , ni peut-être achevés , du moins le plus grand nombre n'est point terminé : leur désordre , joint au dérèglement de la main , le peu de justesse de dessein , & la variété des genres , car on

O o iij

y voit des têtes d'animaux, des ornemens & des lettres ; tout cela me persuade que ce morceau de pierre tendre, ou cette espèce de marbre, n'a pû servir qu'à l'étude d'un jeune homme destiné à la profession de graver & de préparer les moules. Cet ouvrage, tel qu'il est, sert au moins à prouver que les Romains employoient, comme je l'ai dit plusieurs fois dans ces Recueils, les marbres tendres, pour exécuter les moules dont les creux devoient être travaillés au poinçon & au cizelet.

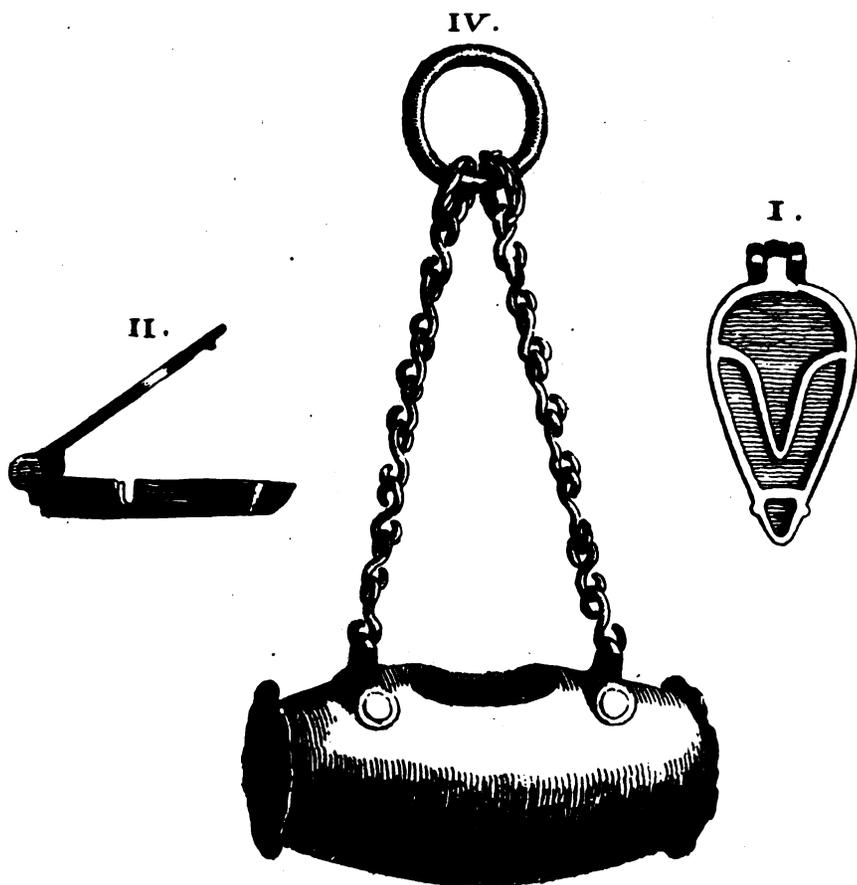
Longueur deux pouces neuf lignes : largeur un pouce dix lignes : épaisseur neuf lignes.

N^o. IV.

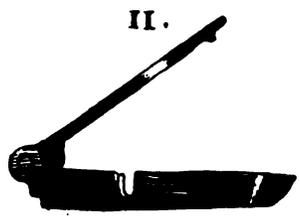
J'ai rassemblé dans les Volumes précédens, quelques Anneaux, dont la forme singulière m'a paru mériter quelque attention. Celui-ci est en entier de cuivre : je crois que sa masse représente la plante des pieds d'un homme ; du moins je ne connois point d'autre objet dans cette forme. Le travail en est mauvais & grossier ; de plus, les caractères en creux, dont les deux masses sont ornées, me paroissent très-difficiles à déchiffrer : leur mauvaise conservation sert au moins d'excuse.

N^o. V.

La singularité de cette Tête humaine, placée pour l'ornement de cette petite boucle de bronze, m'a seule engagé à la rapporter ; je crois qu'elle a servi à la parure d'un soldat, ou qu'elle a trouvé sa place dans le harnois d'un cheval : quoi qu'il en soit, l'ouvrage est trop grossier, pour avoir été exécuté à Rome ; je le regarde comme un travail fait dans quelques-unes des Colonies Romaines : la conservation en est si bonne, que l'on pourroit s'en servir, sans y faire la moindre réparation.



II.



I.



V.



III.



VI



Hauteur un pouce : largeur six lignes & demie.

N^o. VI.

J'aime à rencontrer des objets, dont l'usage particulier ne peut être disputé, ou du moins dont les circonstances qui les accompagnent, rendent l'explication claire & sensible; tel est ce Dauphin de bronze, dont la forme est très-convenable pour un marteau de porte : les fragmens que l'on voit aux deux extrémités attestent cet usage.

Le travail & le trait de ce petit meuble de service, sont très-bons, ainsi que sa conservation.

Longueur quatre pouces deux lignes : plus grande épaisseur un pouce.

P L A N C H E X C.

N^o. I. & II.

ON DOIT mettre dans le rang des Amulettes, les *Bulles* de l'espèce de celle que présente ce numero, & dont la matière étoit de métal : leur forme ovale & pointue à une de ses extrémités, étoit assez agréable; le dessus tenoit d'un côté au fonds par un mouvement de charnière; la pointe étoit arrêtée, & ne s'ouvroit qu'à volonté. Le n^o. II. rend toutes ces circonstances sensibles : cette espèce de boîte, dont le dessus ou le couvercle étoit orné de toutes les Figures gravées ou de relief dont on vouloit l'embellir, renfermoit un objet de superstition, & mettoit en état de la porter commodément sur la personne. La *Bulle* attachée à une gance passée à l'encour du col, étoit portée comme les *Bulles d'or* dont on paroît les enfans nobles. Les Romains paroissent avoir inventé cette forme de *Bulle*, du moins on n'en trouve pas d'exemples dans les monumens Grecs.

Planc. CXXIV.
& CXXV. du se-
cond Volume, &
Planc. CXX. n°.
V. du troisième
Vol.

La Bulle de bronze que l'on voit sous ce numero , est complete : le dessus est orné d'un émail plus fin que celui des parures militaires, dont j'ai rendu compte dans les Volumes précédens ; cet émail est divisé en trois parties marquées sur le n°. I. celle du milieu étoit rouge, car elle est un peu altérée ; les deux autres parties sont du plus beau bleu , & semblent sortir de la main de l'Ouvrier. On en trouve , comme je l'ai dit plus haut , qui sont chargées de toutes sortes de Figures : dans le nombre de celles que j'ai rassemblées , il y en a une sur laquelle on voit le buste de Domitien, très-facile à reconnoître.

Longueur dix-sept lignes : largeur dix lignes : épaisseur en-dedans quatre lignes.

N°. III.

Une Tête ornée d'une couronne rayonnante , du plus mauvais travail , est placée en relief sur la plaque supérieure d'une Bulle pareille à celle du numero précédent. Ce buste qui ne peut représenter le Soleil dont la tête est toujours représentée de face, est estompé , c'est-à-dire , repoussé par derrière : c'est la plus grande singularité de ce petit bronze. La différence du goût , & l'intervalle du tems que ces petites Antiquités peuvent indiquer , servent à prouver que l'usage des *Bulles* de cette espèce, a subsisté long-tems : la précédente peut être regardée comme du bon tems de Rome ; & celle de ce numero indique l'ignorance du plus bas Empire. J'ajoute à ces observations, que les variétés dans la grandeur & dans les ornemens de ces *Bulles*, prouvent que les parties étoient arbitraires, mais que la forme étoit constante.

Longueur onze lignes : largeur six lignes.

N°. IV.

N^o. IV.

L'usage de ce monument de bronze passe mes faibles connoissances. En effet, ce Cylindre exactement vuide & renflé dans son milieu, est ouvert, non-seulement à ses deux extrémités, mais à sa partie supérieure, & suspendu à deux chaînes mobiles & réunies dans un anneau : ces circonstances paroîtroient ne convenir qu'à un niveau d'eau par le moyen d'un tube de verre qu'on auroit introduit dans la capacité de cet instrument ; mais, en ce cas, de quelle utilité pouvoit être l'ouverture du milieu : les deux extrémités, du tube de verre que je suppose, devant excéder cette forme de tonneau, auroient été les seules nécessaires à l'usage du niveau. Je m'y perds d'autant qu'aucun Auteur, du moins qui me soit connu, n'a parlé de cette espèce de niveau, comme d'un instrument connu des Anciens : la facilité & la simplicité dont il pouvoit être ne sont pas des raisons suffisantes pour leur en accorder la connoissance. Un monument si constamment antique que celui-ci, suffit d'autant moins pour nous en donner la preuve, qu'il présente à peine des probabilités, pour nous convaincre de la vérité de son usage.

Longueur du tonneau trois pouces huit lignes : ouverture de chaque extrémité un pouce trois lignes : diamètre deux pouces : longueur de l'ouverture allongée & placée sur la partie supérieure, un peu plus d'un pouce : largeur de cette ouverture neuf lignes : hauteur totale, l'anneau compris, sept pouces dix lignes.

N^o. V.

Ce petit Robinet de bronze formé par une tête de Tigre, faisoit apparemment partie d'un vase destiné à contenir du vin dont cet animal est un symbole : d'ail-

leurs il est d'un très-bon goût & d'un très-beau travail.

Largeur un pouce : hauteur huit lignes.

N^o. VI.

Les Cornes des animaux ont été les premiers vases dont les hommes ont fait usage : on peut voir ce que j'ai rassemblé à leur sujet dans le premier Volume de ces Recueils. Cette Corne terminée par un cheval marin, est sans doute une augmentation à un premier usage dont la durée, ou pour mieux dire, les impressions, ont laissé des traces infiniment profondes, puisqu'enfin l'ouvrage de ce petit Bronze ne peut être attribué qu'aux Romains : la main de femme qui subsiste encore sur ce vase, doit faire regarder ce monument comme le fragment d'une Statue.

Longueur quatorze lignes : hauteur onze lignes.

PLANCHE XCI.

Les matières distinguées rendent en général les monumens de l'antiquité plus recommandables ; quoique dans la vérité leur travail, ou l'éclaircissement qu'ils procurent, soient leur véritable objet ; ainsi on est en quelque façon plus flatté de trouver & de rapporter ceux dont les matières sont plus rares. Cette Planche ne présente que cette médiocre singularité ; & quoique le crystal soit très-facile à travailler, les Artistes n'ont point exécuté ces morceaux avec plus de soin ; il est même certain qu'ils n'en ont point tenu compte, soit par le malheur de leur siècle, ou par la raison de leur ignorance : mais ces ouvrages étant Romains, on a la ressource de les attribuer au Bas-Empire.

N^o. I. & II.

Ce Buste représente une Tête de Femme dont les

II.



I.



V.



III.



IV.



cheveux sont arrangés & renoués de face, comme de profil, d'une façon aussi simple que commune.

Hauteur treize lignes.

N°. III. & IV.

Le travail de cette Tête de Femme, coëffée de cette parure qu'on est dans l'habitude de nommer un *diadème*, est encore plus mauvais que celui du n°. précédent. Cette coëffure est à la vérité plus singulière, en ce que le diadème est plus pointu & plus élevé, & que le profil indique un peu plus de quelle façon il pouvoit être attaché; c'est-à-dire, que sans être recouvert par les cheveux auxquels il pouvoit être assujetti par des manières d'épingles, comme il est ordinairement traité, il prend ici le moule de la Tête & paroît renoué à la nuque du col.

Hauteur un pouce.

N°. V.

Ce Fragment de Cheval, également de crystal de roche, est infiniment mutilé; mais il prouve, encore plus que les Têtes précédentes, le luxe des Romains. Quoique ce Cheval ait été travaillé de ronde-bosse, il a dû être encastré dans une muraille; il est même encore rempli du gypse ou de la matière calcaire qui seroit à le retenir; de plus, il est percé par un trou sur l'épaule pour être arrêté sur quelque corps. Le travail me paroît être du même tems que les Têtes: cette réunion de morceaux distingués par leur matière, fait le seul mérite de cette Planche, & confirme ce que j'ai dit au commencement de cette explication.

Hauteur de ce Fragment un pouce & demi: longueur deux pouces six lignes.

ANTIQUITES
PLANCHE XCII.

N^o. I.

ON NE peut guère donner une plus grande idée de la magnificence d'un peuple, ou plutôt de l'excès de son luxe, qu'en rapportant des exemples de l'emploi des matières rares pour des objets absolument inutiles : tel est cet Enfant d'argent qui porte un vase d'or. La forme de ce vase est très-jolie, & proportionnée à la hauteur de l'Enfant, qui lui-même est aussi bien travaillé que bien disposé : il paroît avoir été fait pour être en l'air, du moins la disposition de ses jambes & de ses pieds, ne lui permettroit pas de marcher ; cependant elle est exactement de ronde-bosse.

Hauteur onze lignes.

N^o. II.

Le désir de placer dans ce Recueil un Enfant Romain avec sa Bulle, est moins le motif qui m'engage à rapporter ce petit monument, que le bon goût de son travail. Ce fragment est d'une terre cuite très-commune ; mais d'une exécution si juste & si fine, qu'on ne peut s'empêcher, en le voyant, de regretter la perte des parties que le tems a détruites. On est d'autant plus sensible à cette privation, que la disposition de cette petite Figure avoit plus de mouvement que les Antiques n'en présentent ordinairement.

Hauteur du Fragment deux pouces moins une ligne.

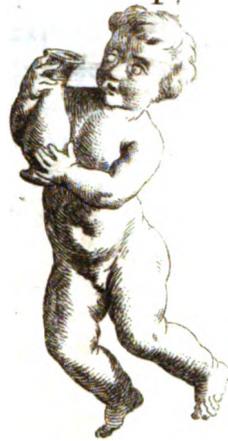
N^o. III. & IV.

La charge du visage, quoique légère, m'engage à regarder cette petite Statue de bronze & de ronde-bosse, comme la représentation d'un Acteur de la Comédie Romaine, puisqu'il est vêtu de la toge. Cette

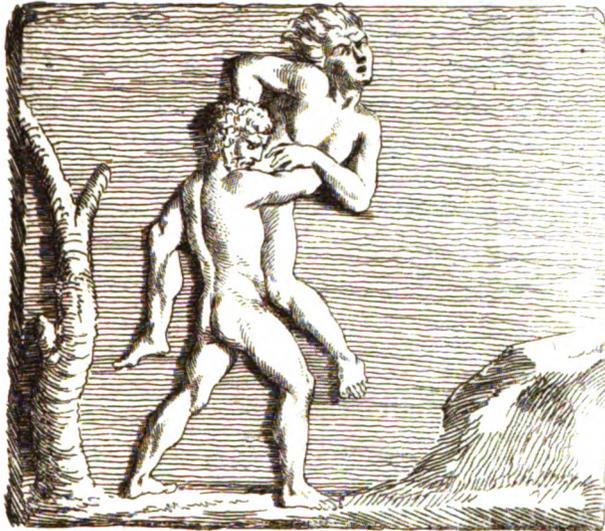
II.



I.



V.



IV.



III.



12-
13-
14-
15-

Figure est charmante par sa disposition & par l'expression de sa rêverie ou de sa méditation : je l'ai rapportée sous deux aspects, sa robe étant traitée de la façon du monde la plus claire & la plus distincte. Ces draperies sont d'autant plus utiles à présenter aux Artistes, que l'usage en est banni, & que cependant ils sont dans la nécessité de les employer souvent.

Hauteur un pouce cinq lignes.

N^o. V.

Ce Marbre gris, avec quelques taches assez rares & d'un brun tirant sur le rouge, présente la singularité naturelle, d'avoir une couche très-épaisse & parfaitement égale de cette même couleur. On en a profité pour travailler de bas-relief, un groupe qui paroît au premier coup d'œil, un modèle en cire rouge, & telle que les Sculpteurs sont dans l'habitude de l'employer. Ce Bas-relief représente deux Lutteurs absolument nus, sans aucun attribut, & dans l'état où l'on devoit être pour ces exercices chez les Anciens. Selon l'histoire que l'on m'a faite de ce morceau, en me l'envoyant de Rome, c'est Hercule qui étouffe Antée ; & des gens dignes de foi m'ont ajouté les circonstances suivantes.

En 1724 on fouilla dans les Termes de Dioclétien ; & le Signor Vacinaro trouva presque tous les travaux d'Hercule travaillés dans ce même genre & sur une pareille matière. A sa mort, un de mes amis instruit de ces détails, a fait parler aux héritiers du défunt qui n'ont trouvé que ce Bas-relief dont il a fait l'acquisition. On ignore le sort des autres travaux d'Hercule ; mais si l'on en juge, comme on le doit, c'est-à-dire, par celui-ci ; ils méritent peu de regret. La décadence des Arts est marquée dans le siècle de Dioclétien, tems auquel le morceau dont je donne le dessein, me paroît avoir

été travaillé. Quoi qu'il en soit, ce Bas-relief singulier par l'opération de la nature, & par l'usage qu'on a fait de son accident, prouve combien les Romains étoient attentifs au choix des matières qui pouvoient rendre recommandables les ouvrages de l'Art, dans le tems même que cet Art périssoit.

Largeur quatre pouces trois lignes : hauteur quatre pouces.

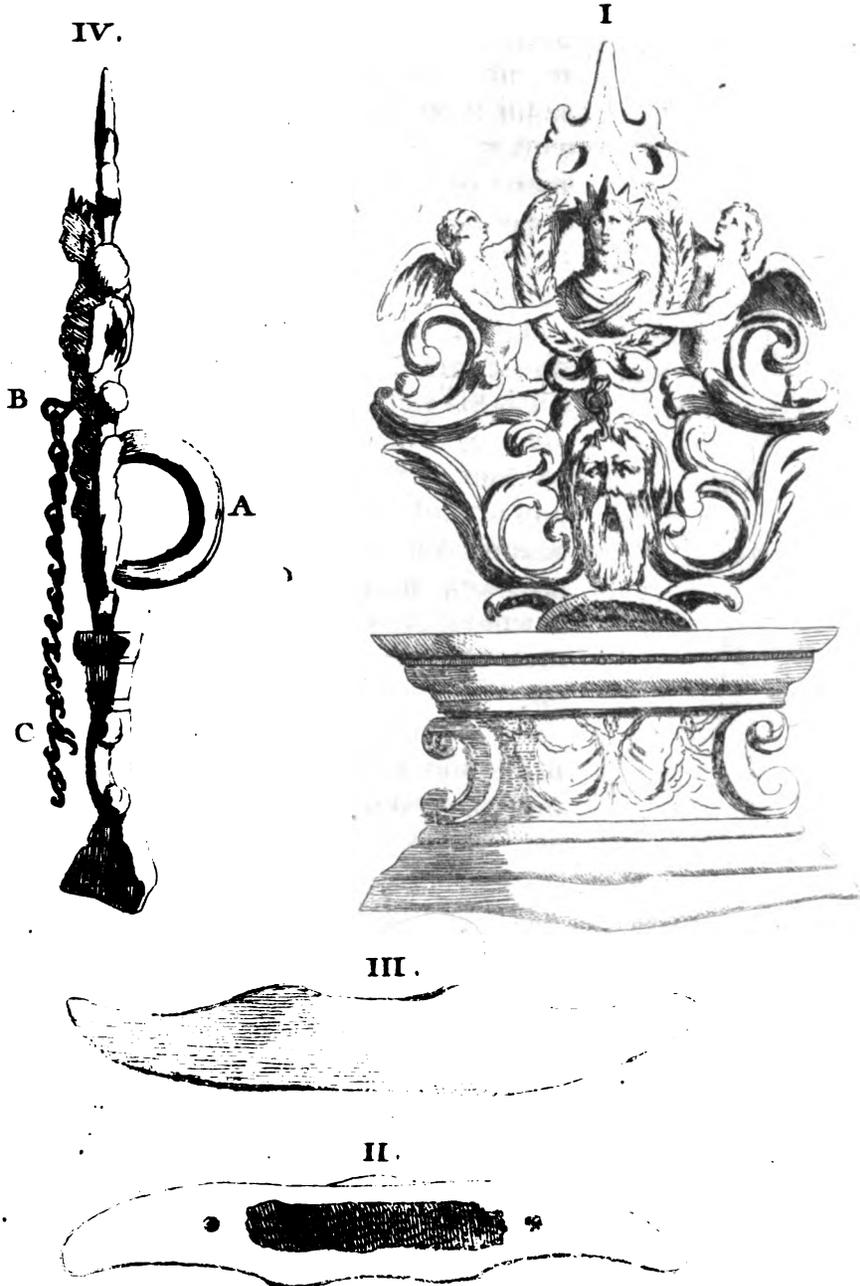
PLANCHE XCIII.

N^o. I. II. III. & IV.

L'OBJET & la destination de ce monument de bronze paroissent difficiles à retrouver au premier aspect ; cependant le Buste rayonnant auquel toute la composition est soumise, semble devoir être attribuée au Soleil ; & cette opinion est, je crois, la moins douteuse : on peut encore, sans se tromper, regarder la totalité du morceau, comme le principal ornement d'un Laraire.

Après avoir proposé ces vraisemblances, la description plus détaillée de cette Antiquité, me donnera peut-être le moyen de lever les difficultés qu'il présente au premier coup d'œil.

L'extrémité de cette Plaque, n^o. I. est faite pour être placée dans une ouverture réservée dans l'épaisseur de la bâte dont le plan est au n^o. II. & la longueur de cette extrémité, d'environ un pouce, suffit pour la tenir solidement élevée. Malgré la forme contournée de cette bâte, on ne peut se dispenser de la regarder comme un Autel : cette partie du monument est mal conservée, & les attributs dont elle est décorée sont peu apparens ; mais la bâte de cet Autel, ou pour mieux dire, sa partie inférieure n'a jamais pû être posée d'à-plomb sur un plan : le dessein met en état de juger de l'obstacle qu'un renflement placé dans son milieu y peut apporter. Il étoit donc nécessaire que cet Autel



fût suspendu ; pour cet effet, il faut croire que la Plaque n'étoit pas mobile, comme elle l'est aujourd'hui : & qu'étant arrêtée & fixée sur l'Autel, l'un & l'autre étoient soutenus par un gros anneau que l'on voit en effet placé derrière la Plaque, & dont on peut juger par le n°. IV. Ce moyen peut expliquer une des parties embarrassantes de ce monument ; mais ce qui m'a paru le plus difficile à concevoir & par conséquent à expliquer, c'est la bélière placée dans la Plaque au-dessous du buste du Soleil, & de laquelle pend une chaîne qui a toujours occupé cette place, & que j'ai raccourcie dans le n°. I. pour laisser voir la composition qu'elle auroit offusquée : cette chaîne ne peut avoir été destinée à porter ce morceau suspendu ; car alors on n'auroit point vû une partie de la décoration, & l'objet de la superstition auroit été blessé. Je croirois donc que cette chaîne qui subsiste aujourd'hui dans une longueur convenable & dans lequel on voit encore le point de division qui la séparoit en deux branches, seroit à porter une lampe attachée à son extrémité, & qui brûloit devant la représentation de la Divinité, selon l'usage constant des Romains. Cet agencement est singulier ; je n'en ai point vû d'exemple, & cette raison m'a engagé à développer toutes ses parties dans le plus grand détail. D'ailleurs, il faut convenir que l'ouvrage est de mauvais goût. Il me paroît exécuté dans un tems bien voisin du Bas-Empire, si même on ne doit point l'attribuer à ce siècle d'ignorance. Ce morceau m'a été envoyé de Rome où il a été trouvé.

- Hauteur de la Plaque seule huit pouces une ligne : largeur cinq pouces quatre lignes : hauteur de l'Autel trois pouces trois lignes : largeur quatre pouces huit lignes.

N°. I.

La hauteur de ces deux pièces réunies est de dix

pouces trois lignes, la Plaque étant diminuée par les *treize lignes* de son emboîtement dans l'Autel.

N^o. II.

L'épaisseur de l'Autel est d'un peu plus d'un *pouce* dans son milieu, car les extrémités finissent à rien, l'ouverture qui reçoit la Plaque, a *vingt lignes* de longueur, & *six* de largeur.

N^o. III.

Le plan de l'Autel, pour faire sentir sa forme & la nécessité de le suspendre.

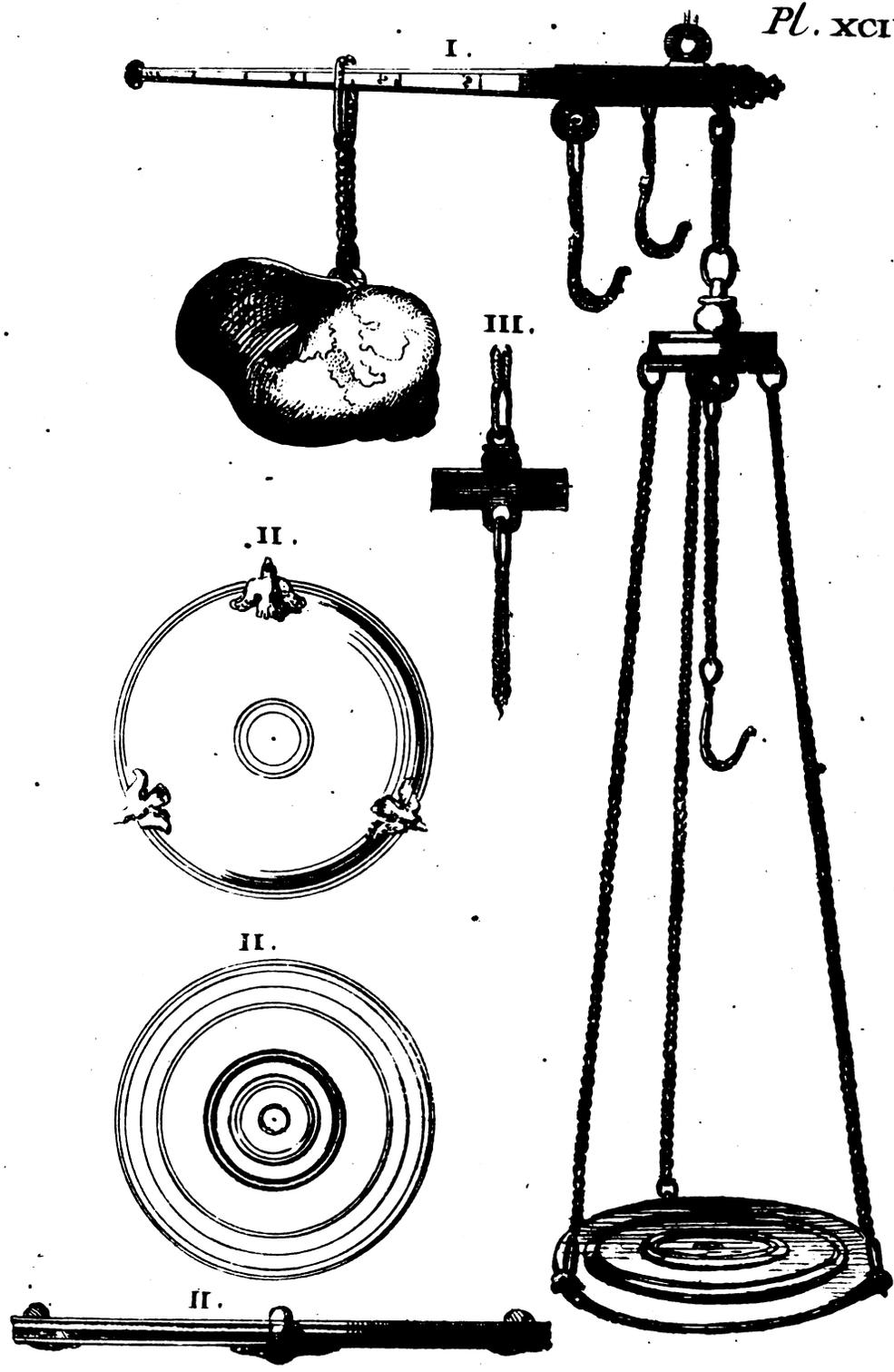
N^o. IV.

Profil de la Plaque, pour faire voir l'anneau qui ser-voit à suspendre la totalité du monument. Il est marqué A, & la bélière désignée par la lettre B, sert à porter la chaîne dont la longueur très-bien conservée, est de *cinq pouces une ligne*, & dont la séparation est à *deux pouces* de son extrémité; on la voit à la lettre C: elle prouve, ce me semble avec assez d'évidence, que cette chaîne étoit destinée à porter un lampe que ses deux branches soutenoient avec la sûreté suffisante.

P L A N C H E X C I V .

N^o. I.

LA BALANCE de bronze que l'on voit sous ce n^o. est; généralement parlant, de la forme de celles que nous connoissons sous le nom de *Romaines*; mais cette forme présente des différences à l'avantage de l'usage ancien. Avant que d'entrer dans le détail, je crois devoir instruire le Lecteur de quelques circonstances physiques qui regardent le lieu où ce monument à été trouvé. Cette Balance a été pêchée au commence-
ment,



ment de l'année 1759, auprès de l'ancien Port d'*Antium*. Cet endroit de la côte d'Italie, est célèbre dans l'esprit des Modernes, non-seulement à cause des Antiquités qu'il fournit assez communément, mais encore à cause de la propriété de ses eaux. Les bronzes que l'on retire de cet endroit de la côte, sont de la plus parfaite conservation : il faut croire que ces eaux, peu chargées de sel, sont moins corrosives que les eaux de la mer ne le sont ordinairement. Leur analyse seroit bien digne de l'examen d'un Sçavant Naturaliste. En attendant les éclaircissimens de ce genre, on pourroit croire que la profondeur & la finesse du sable, permettent aux matières de s'enfoncer par leur poids, & de se garantir des causes qui pourroient les détruire : il est encore très-vraisemblable que les monumens toujours trouvés dans les filets des Pêcheurs, sont renfermés dans les ruines de quelques bâtimens avancés dans la mer; que cette circonstance les met à l'abri de l'air extérieur, & par conséquent de plusieurs altérations, & qu'enfin l'agitation du fluide, détruit les bâtisses dans lesquelles ils sont retenus, & donne aux filets la facilité de les saisir & de les rapporter sans-aucun verd-de-gris. De quelque façon que la Nature se conduise, le fait est positif, & d'autant plus connu à Rome, d'où il m'a été mandé par des hommes sages & éclairés, que l'on a trouvé dans ce même lieu d'*Antium*, & toujours de la même manière, un des plus grands ornemens du Capitole; je veux parler du beau Vase de bronze chargé d'une Inscription en l'honneur de Mithridate Roi de Pont. Le Vase d'argent acheté par le Cardinal Corsini, & dont on fait beaucoup d'éloges, est encore un présent de ce même endroit de la côte. Le Catalogue des Richesses tirées de l'ancien port d'*Antium*, & toujours par le moyen de la pêche, seroit

inutile : ces deux exemples suffisent pour autoriser ce que j'avance sur la parfaite conservation de ce monument , qui est telle qu'il paroît , à plusieurs égards , sortir de la main de l'ouvrier : les chaînes , les crochets & les divisions du levier , n'ont souffert aucune altération. Un morceau d'antiquité si bien conservé , donne occasion de remarquer que les Romains sçavoient appliquer à leurs bronzes la couleur que nous connoissons aujourd'hui sous le nom de *couleur d'eau* , & que l'on place également sur le cuivre comme sur le fer. Ce procédé enrichit les ouvrages en substituant à la monotonie d'une couleur égale , une variété très-agréable quand elle est distribuée avec intelligence. Le peson est formé par une coquille de bronze représentant un limaçon , & dont le vuide est rempli par du plomb ; je ne puis douter qu'il n'y ait été anciennement coulé : mais comme il excède sans ordre le creux de cette coquille , je croirois volontiers qu'il a été placé dans un tems fort postérieur à l'établissement de la Balance ; il se pourroit même que dans le tems qu'elle est sortie de la main de l'ouvrier , cette coquille , naturellement creuse , fût destinée à recevoir les poids dont on jugeoit nécessaire de la remplir pour peser selon les différentes divisions. Les chaînes qui soutiennent le plateau , sont attachées aux becs de trois colombes , dont le corps & les ailes éployées , portent le dessous du plateau n°. II ; elles sont traitées en *couleur d'eau* , & leur travail est fin & agréable ; celui des chaînes ne peut être comparé qu'au travail de nos Horlogers. L'autre extrémité de cette chaîne , est attachée à un petit chapiteau dont on voit la coupe au n°. III. sa figure est ronde ; il est orné de moulures , & l'on a réservé dans la partie supérieure , une profondeur suffisante pour placer de très-petits poids & tels qu'ils sont nécessaires pour sçavoir avec

précision la pesanteur des matières les plus précieuses. Cette manière de placer les poids est nouvelle à notre égard , & pourroit être employée avec avantage dans les *Romaines*. Du milieu de ce chapiteau , pend une chaîne d'une médiocre longueur & fort éloignée de toucher au plateau ; elle est terminée par un crochet , & peut servir à peser ensemble ou séparément, plusieurs corps de nature & de figures différentes. Cette singularité pourroit encore être employée avec succès ; car elle donne le moyen de peser à la fois deux matières très-peu semblables , sans crainte de les mêler. Le levier est distingué par trois divisions , pour le poids d'un pareil nombre d'objets , différens entr'eux de nature , de valeur ou d'usage ; chacune de ces divisions a son crochet , non-seulement particulier , mais arrêté sur le plat du levier , tenu quarré , & dont on auroit pû supprimer une des faces , puisque ne portant aucun signe , elle étoit absolument inutile. Ces trois crochets ont trois points d'appui différens sur le même levier , & mettoient par conséquent à portée de prendre le plus convenable à la nature de l'objet que l'on vouloit peser. Il manque un de ces crochets comme on peut le voir par le dessin , mais il n'a rien de commun avec la Balance , & les deux qui subsistent , m'ont fait aisément retrouver son ancien poids : ainsi ne pouvant causer aucune sorte d'erreur , je l'ai remplacé sans le plus léger scrupule , & je lui ai donné le poids d'un des deux autres : celui que j'ai substitué est de fer pour le rendre plus facile à reconnoître.

Les *Romaines* du Cabinet de Chigi , & qui sont aujourd'hui dans le Capitole ; celles que l'on a trouvées à *Herculanum* , ainsi que les Balances que l'on conserve à Florence , ne me paroissent pas (au moins par les descriptions) ni si complètes ni si entières que celle dont on vient de lire la description ; on peut voir la fi-

Qqij

Differt. del Conte Luigi Lorenzi, tom. I, pag. 93.

gure des deux Balances antiques de Florence dans les Mémoires de l'Académie de Cortone : l'Auteur en rapporte deux ; cependant il ne parle que d'une : il s'étend beaucoup sur celle qui a servi pour la monnoie , c'est-à-dire , dont le poids est fixe ; l'autre est une *Romaine* ; elle n'a qu'un crochet de suspension , & deux autres crochets destinés à porter ce que l'on vouloit peser. Il n'y a point de peson ; la division du levier ou du fléau , selon le dessein , est en cinq parties , divisées elles mêmes en sept.

En citant ici quelques-unes des Balances anciennes qui subsistent , je ne veux pas tirer vanité d'en posséder une plus complète : je ne prétens point le disputer en richesses antiques , à des Cabinets qui renferment de si grands trésors ; ce qui suit prouvera plutôt mes regrets sur le médiocre avantage que l'on peut retirer de ce monument.

La conservation & quelques circonstances heureuses que j'ai trouvé réunies dans cette Balance , m'avoient flatté , je l'avoue , & m'avoient fait espérer de tirer des conséquences fort justes sur les poids des Romains , conséquences dont les produits auroient pu nous conduire à la solution d'un grand nombre de difficultés ; mais un examen sévère a renversé tous mes projets : je vais en rendre compte.

L'espèce de Balance nommée *Romaine* , est reconnue par tous ceux que j'ai consultés pour la moins juste de toutes celles dont on fait usage : les Balances à l'ordinaire , c'est-à-dire , à deux plateaux , même les plus négligées dans leur fabrication , sont encore préférables à la plus parfaite des premières ; en conséquence , elles ne sont employées que pour les matières de peu de valeur. La Balance que l'on voit sous ce n°. est faite avec intelligence : les chaînes & le plateau sont exécutées avec tout le soin possible ; cependant mal-

gré son extrême conservation , on ne peut en tirer aucune lumière précise pour le rapport de nos poids à ceux des Romains , par la raison qu'elle est peu sensible , & qu'il y a des points où elle ne varie pas sensiblement , à quatre onces de plus ou de moins. On ne peut en accuser la dégradation , puisqu'elle est si bien conservée ; c'est la construction même de la Balance à laquelle il faut s'en prendre : le défaut essentiel est donc causé par les points d'appui qui sortent de la ligne droite du levier : ils sont placés au-dessous , & réduisent par ce moyen le levier qui devrait être droit ; à peu-près à un levier très-angulaire ; imperfection que les Modernes ont évitée , en mettant le tourillon ou le pivot de suspension de nos *Romaines* à peu-près dans l'axe commun des deux bras du levier. La *Romaine* dont on voit le dessein dans les Mémoires de l'Académie de Cortone , & dont j'ai parlé plus haut , n'est pas aussi exactement suspendue qu'elle le devrait être ; mais elle est beaucoup moins imparfaite que la mienne , & par conséquent elle doit être plus juste.

On voit par ce détail sincère , que la conservation d'un monument aux yeux d'un Antiquaire , est bien différente de celle qu'un Géomètre est en droit d'exiger ; & l'on peut dire , à l'égard des poids & des mesures , que les Modernes sont arrivés au dernier période de la précision , & qu'ils regagnent en supériorité sur ce point , une partie de ce qu'ils perdent en comparaison des Anciens pour ce qui regarde les forces mouvantes , & plusieurs parties des mécaniques ou des Arts.

Ayant perdu les espérances que j'avois conçues sur l'utilité de cette Balance , je me renferme dans la plus scrupuleuse exactitude de dessein & de description.

Hauteur de la totalité de la Balance un pied trois pouces quatre lignes : longueur du levier ou fléau , six pouces.

Q q iij.

N^o. II.

Dessus, dessous & coupe du plateau dont le diamètre est de *trois pouces moins une ligne*.

N^o. III.

Coupe du chapiteau pour faire sentir la cavité réservée dans le couronnement pour placer les plus petits poids.

Diamètre du limaçon *un pouce six lignes* avec le plomb de l'intérieur *deux pouces*.

Poids du limaçon avec le plomb, *quinze onces quatre gros dix-huit grains*.

Le limaçon avec sa chaîne qui pend au-dessous du levier, *trois pouces & demi*.

Hauteur depuis le plateau jusqu'au-dessous du levier, *treize pouces*.

Depuis l'anneau du chapiteau jusques au-dessus du levier, *deux pouces huit lignes*.

Diamètre du chapiteau, *treize lignes*.

Hauteur totale du chapiteau, *un pouce*.

La chaîne & le crochet qui pendent au milieu du chapiteau, *quatre pouces deux lignes*.

Hauteur de la Balance depuis les trous du chapiteau, *neuf pouces sept lignes*.

Hauteur totale des crochets de suspension, c'est-à-dire, avec leurs chaînes jusqu'au levier, *deux pouces cinq lignes*.

Les têtes des colombes excèdent la circonférence du plateau, de *quatre lignes*, elles ont *dix lignes & demie* de longueur, & près de *neuf lignes* de largeur.

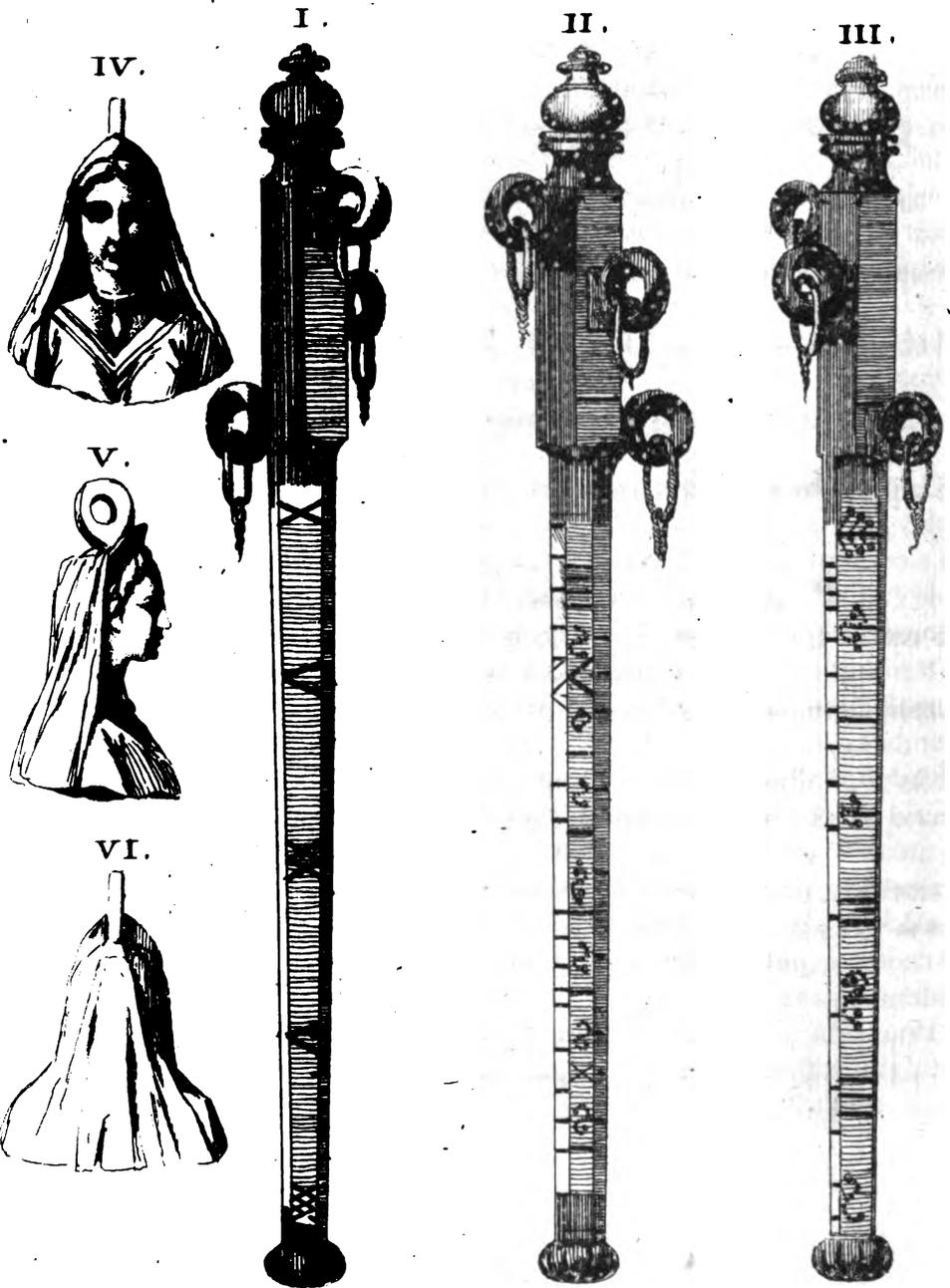


PLANCHE XCV.

N^o. I. II. & III.

ON VOIT sur cette Planche la figure & la proportion exacte des trois faces du levier de cette Balance ; la quatrième ne porte aucune espèce de signe : leurs divisions sont marquées avec scrupule pour la forme & la distance : les parties traitées dans l'original en couleur d'eau , sont distinguées par une taille légère. Ces signes & ces divisions ouvriront peut-être les yeux à quelque Sçavant qui pourra trouver ce que je n'ai pu rencontrer ; alors mes soins seroient récompensés , & produiroient l'utilité que je voudrois procurer à la République des Lettres.

N^o. IV. V. & VI.

Ce petit Buste de bronze , du plus joli travail & de la plus parfaite conservation , représente une Prêtresse , peut-être même Vesta ; elle est traitée du moins avec le voile & l'habillement qui conviennent à cette Déesse. Ce monument n'a jamais été disposé différemment de ce qu'il paroît ici ; c'est-à-dire , que sa bête a toujours été coupée quarrément ; on remarque seulement sur le haut de sa tête , une bélière fixe. Ces raisons jointes au travail isolé de ce bronze , me persuadent que ce Buste a servi de poids à une de ces Balances qui ne pesoient qu'un seul objet , & qu'il faut conséquemment regarder comme dépendantes des monnoies , & placer dans la classe de celle que l'on voit dans les Mémoires de l'Académie de Cortone , citée dans l'explication précédente , page 308.

Pour remplir cette Planche & la rendre plus agréable , j'ai rapporté ce Buste sous trois aspects , d'autant

plus volontiers qu'il mérite du côté du goût & de l'exécution.

Hauteur totale quatorze lignes.

PLANCHE XCVI.

N°. I. II. & III.

LA RÉPÉTITION des monumens & les différences qu'ils présentent, servent à prouver la durée de leur usage, & à nous instruire des pays qui les ont employés. Cette Balance ou *Romaine* est de la même espèce que la précédente ; & les petites variétés qu'on y peut remarquer, prouvent la différence du tems & du pays. La précédente est faite dans le tems que les Romains ont le mieux travaillé : celle que présente cette Planche est Grecque, mais ne mérite pas d'être placée dans la classe de cette Nation, puisqu'elle a été faite sous les Empereurs Chrétiens, & que les caractères mêlés de lettres Romaines, font croire qu'ils ont été écrits vers le dixième siècle. Le nom d'*Héliodore*, sans doute celui de l'ouvrier, est ainsi figuré en lettres ponctuées + H N O D O R O Y + , celui de *CYALLIN Syllon*, est écrit sur une autre face du fléau : j'ignore ce qu'il veut dire. Les trois côtés du levier sont chargés de lettres Grecques qui désignent la différence des poids : le n°. I. porte ces signes.

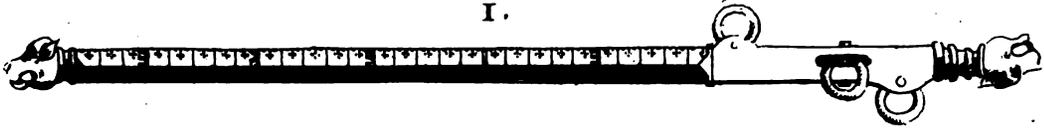
5 20 5 10 5
E I E K E

On lit sur le n°. II.

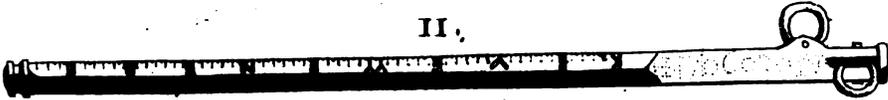
5 60 5 50 5 40 5 30 5 20
E E E N E M E A E K

Cette face du fléau n'est pas dessinée dans toute sa longueur, à cause du mauvais effet que les têtes d'animaux

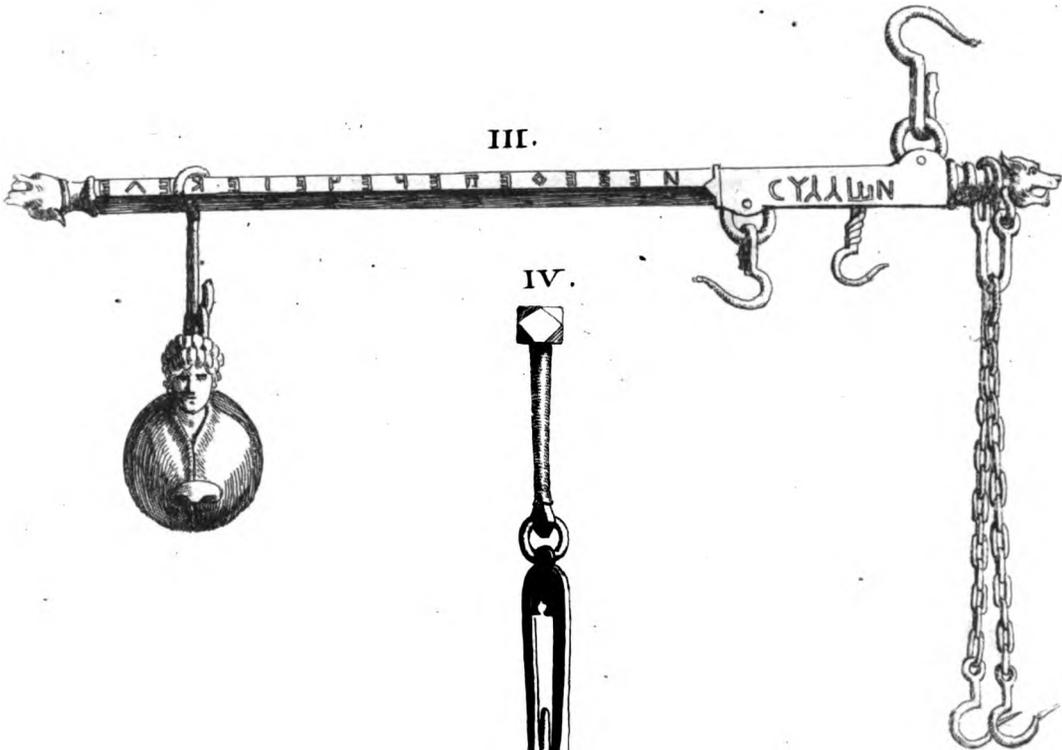
I.



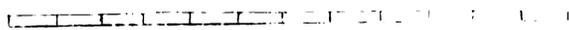
II.



III.



IV.



Echelle de douze pous.

Laodicée est une ville maritime de Syrie*, située à environ dix lieues marines au Sud de l'embouchure de l'Oronte, sur une pointe de terre qui regarde le Promontoire oriental de l'Isle de Chypre.

Antioche, Séleucie de la Piérie, Laodicée, sur-nommée *ad mare*, pour la distinguer de plusieurs autres du même nom, & Apamés, sont quatre villes renfermées également dans la Syrie, & dans un espace d'environ 25 lieues. Elles doivent leur fondation, ou du moins un état de splendeur qu'elles n'avoient point auparavant, à *Seleucus Nicator*. Laodicée conserve son nom, mais altéré dans celui de *Ladikich* ou *Latequich*, selon différentes manières de prononcer & d'écrire.

L'échelle donne toutes les proportions de cette Balance.

N^o. IV.

J'ai rempli le vuide que le fléau laissoit dans cette Planche, par un autre fléau de bronze qui m'a été envoyé de Rome, & qui servoit à une Balance formée par des bassins; ce fléau se brise dans les endroits poncrués: il est très-bien conservé & très-bien travaillé; sa justesse même paroît encore très-grande. Il ne differe en rien des fléaux que nous employons aujourd'hui: il est orné de petits cercles dont les bronzes de la plus haute antiquité se trouvent très-souvent décorés; cependant on peut assurer qu'il est Romain, & ce ne seroit pas le premier monument qui auroit été perpétué ou renouvelé.

Longueur cinq pouces sept lignes: hauteur quatre pouces.

* Voyez la Carte de Syrie dressée par M. Danville, pour le Mémoire de M. Falconet sur les Assassins. *Acad. des Belles-Lettres, Tom. XVII, pag. 1270.*

III.



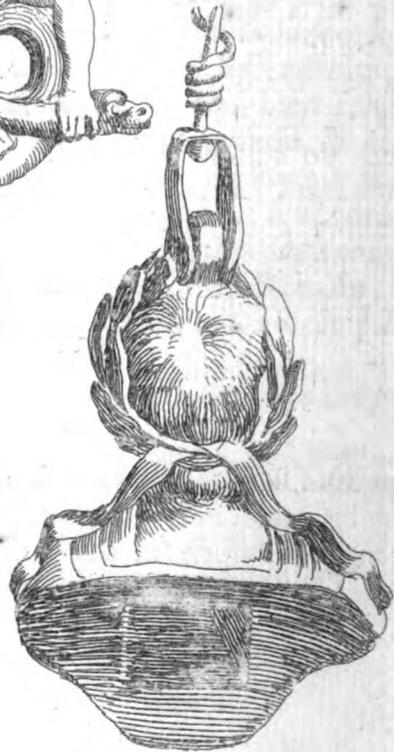
IV.



V.



II.



I.



PLANCHE XCVII.

N^o. I. & II.

CE BUSTE de bronze très-bien conservé & d'un bon travail, représente un jeune Empereur ou quelque Prince de la famille Impériale, peut-être Héliogabale ou Géta. Je ne m'embarrasserai jamais de retrouver sur l'espèce des monumens que j'examine le plus ordinairement, une ressemblance que le Copiste & le Graveur doivent nécessairement altérer & rendre méconnoissable : les Médailles suffisent pour constater la physionomie des Princes ; elles doivent servir seules à les faire reconnoître ; mais je ne négligerai jamais rien sur l'exactitude des parties qui peuvent faire retrouver les usages auxquels les monumens ont été destinés.

Il me paroît que ce Buste ne peut avoir servi qu'au poids d'une Balance : on voit encore une attache sur le haut de la tête, & trois chaînons de la chaîne qui servoit à le suspendre ; ils sont passés dans un axe, de façon que le poids étoit mobile, comme il le devoit être pour le service d'une Balance, sans contredit de l'espèce de celles que nous connoissons sous le nom de *Romaines*. La partie de derrière de ce Buste, prouve encore plus cette destination ; on voit au n^o. II. qu'elle est pleine, quoiqu'il eût été inutile de la pare & de la terminer, si le Buste eût été un simple portrait ; cette partie confirme d'autant plus l'idée d'un poids, qu'elle présente un trou carré pour insérer le plomb qui remplit tout l'intérieur, & qui donne encore aujourd'hui à ce Buste un peu plus de cinq livres de poids. De plus, on ne voit rien dans la partie inférieure de cette Tête qui empêche de croire qu'elle ait toujours été suspendue par la chaîne dont j'ai décrit les restes. Ce Buste ne peut donc être confondu avec

Rr ij

quelques autres qui ont servi d'*Ex-voto* dans les Temples ou les Chapelles. Je me suis vraisemblablement trompé quelquefois, quand j'ai eu occasion de parler de ces sortes de monumens; je devois au moins avertir, comme je fais aujourd'hui, qu'il étoit fort aisé de s'y méprendre.

Hauteur cinq pouces sept lignes: largeur quatre pouces trois lignes. La Bélière & ce qui reste de la chaîne, ont deux pouces dix lignes de longueur.

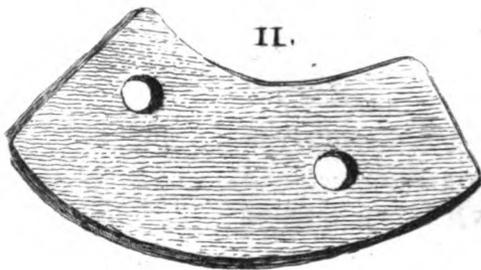
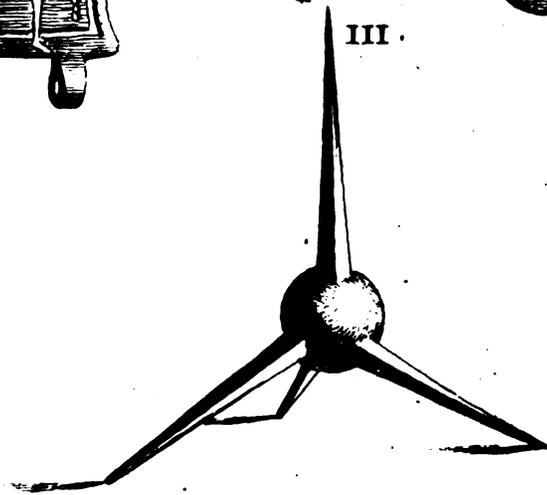
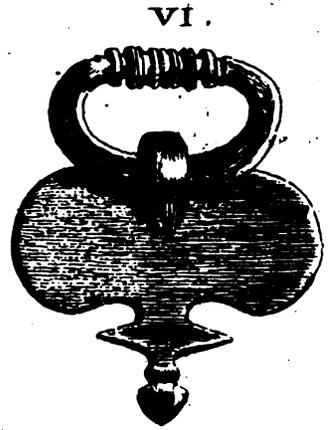
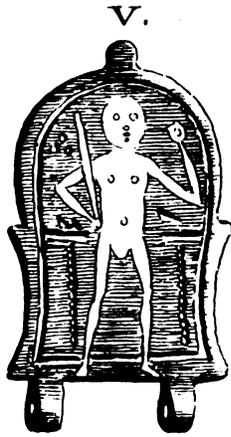
N^o. III. & IV.

Ce Buste de Femme peut difficilement avoir servi de poids à une balance; le plomb nécessaire pour l'équilibrer ou la rendre juste, n'ayant jamais eu de moyen pour être solidement établi dans l'intérieur; & quoiqu'il ait une bélière fixe & arrêtée sur la tête, & que par conséquent, il ait pu servir d'*Ex-voto*, je suis persuadé qu'il a été anciennement placé sur un pied-d'ouche: les feuillages qui terminent son extrémité inférieure, semblent en assurer. Ce genre d'ornement étoit familier aux Romains; & l'ouvrage ne peut être donné qu'à cette Nation: quoique la coëffure de ce Buste lui soit étrangère, elle paroît, autant qu'on le peut distinguer, formée par un bonnet couvert de flocons de laine successivement répartis. J'ignore le pays dont les Romains ont emprunté cette mode; & je n'ai point idée d'en avoir vu de pareille sur les monumens anciens.

Hauteur trois pouces dix lignes avec la bélière.

N^o. V.

Ce morceau de Bronze dont la base est intérieurement ouverte de quelques lignes pour s'emboîter dans quelque autre corps, a dû servir de couronnement: on peut le croire d'autant plus destiné à cet usage, que



la tête n'a jamais été percée, & ne présente aucune trace de bélière : ce morceau est d'ailleurs travaillé des deux côtés ; c'est la seule explication que je puisse en donner. Ce Bronze est du plus mauvais goût de travail & du dessein le plus pervers.

On pourroit dire que cette jeune Femme représente Scylla. Cependant elle est drapée avec la plus grande modestie, mais ses mains sont symétriquement appuyées sur deux têtes de chien qui terminent les deux queues ; on ne doit pas plus chercher de raison & de conséquence que de goût & de pureté de dessein dans le bas siècle auquel on peut attribuer ce mauvais ouvrage ; mais on ne peut lui refuser une sorte de singularité.

Hauteur deux pouces & demi : plus grande largeur, en comprenant les deux têtes de chien, trois pouces deux lignes.

P L A N C H E X C V I I I

N^o. I. & II.

LE MONUMENT représenté sous ce n^o. est d'une mauvaise exécution ; cependant l'intention en est assez bonne. Il représente un Enfant assis qui tient d'une main une tête de Lion appuyée sur un de ses genoux ; & l'autre main est posée sur un oiseau qui me paroît uné Oye : c'est en général ce que l'on peut dire de ce bronze ; & je ne poufferois pas mes idées plus loin, si le plan sur lequel cet Enfant est posé, & que l'on peut voir au n^o. II. ne m'engageoit à faire quelques réflexions.

Ce plan est arrondi, échancré, & percé de deux trous ; en un mot, absolument disposé, soit pour l'épaisseur, soit pour l'inégalité, ainsi que le plan des Lions & des autres animaux qui ont servi d'Enseignes militaires, & que j'ai rapportés dans le III^e. Volume de ces Antiquités. Cette forme qui ne peut avoir été donnée

Planc. LXIV.

R r iij

fans objet au monument que présente ce n^o. me persuaderoit que cette Figure allégorique a pû être placée dans l'Enseigne d'une simple Cohorte : ses proportions plus petites & son poids beaucoup moindre , donnent la raison pour laquelle le socle n'a point de vuide , ou d'épaisseur creusée pour emboîter & fixer la totalité ; ces deux trous étant suffisans pour l'arrêter. Je croirois encore , en suivant la même supposition , que cette petite Enseigne a été faite pour flatter un Général qui avoit réuni dans quelque opération militaire le courage & la vigilance , qualités énoncées par les attributs dont la Figure est accompagnée.

Ma conjecture paroîtra d'autant plus singulière , que l'Histoire ne donne aucun exemple sur lequel je puisse l'appuyer ; mais les Légions sont devenues si puissantes sous les Empereurs , que ne dépendant que de leur propre volonté , elles ont fait des choses bien plus éloignées de leur institution. Il faut d'ailleurs se rappeler que l'allégorie étoit fort dans le goût des Romains : je ne donneroîs à cette Enseigne qu'un instant de durée , peut-être celui d'une seule campagne. Quoi qu'il en soit , la forme du plan de ce monument ne pouvant avoir servi à aucun usage , du moins de ceux qui nous sont connus , j'ai cru pouvoir hasarder cette conjecture.

Hauteur du monument deux pouces : la partie la plus grande du plan deux pouces neuf lignes : la plus petite partie , un pouce sept lignes. La largeur de ce plan est inégale ; elle est d'un côté d'un pouce quatre lignes , & de l'autre de neuf lignes.

N^o. III.

Ce monument mérite d'être rapporté , & par lui-même & par la raison que je ne me souviens point d'en avoir vû dans aucun Recueil d'Antiquités : c'est une

Chausse-trape de bronze ; on donne ce nom en françois à l'espèce d'instrument que les Romains connoissoient sous celui de *Murex ferreus*, ou *Tribulus*, ou *Stimulus*.

Quint-Curce^a & Valère-Maxime^b les appellent *Murices*.
Ces quatre pointes égales entre elles & longues de dix-huit lignes, étoient fondues & liées avec un globe de sept lignes de diamètre, & disposées de façon que de quelque manière qu'on les jettât ou qu'on les laissât tomber, trois de ces pointes servoient toujours d'appui à une qui se trouvoit perpendiculairement en l'air & qui produisoit l'effet que l'on pouvoit attendre de cette arme défensive. Cette disposition est conforme à celle que Végece^a a décrite ; il les appelle *Tribulos* : César^b en avoit parlé avant lui dans la description du siège d'Alife. Hérodien^c fait mention de cette machine légère ; & Léon^d dans sa Tactique, en parle comme d'une défense pour tenir lieu de fossés.

^a Lib. IV. ^b Lib. III.

^a Lib. III. ch. 24.
^b Liv. VII. Guer. des Gaules.

^c Liv. IV.
^d Cap. II. n°. 27.

N°. IV.

Les ornemens que les Soldats & les Cavaliers Romains portoient sur leurs armes & sur leurs chevaux, présentent des formes variées à l'infini. On comprend avec peine que des hommes qui menaient une vie si dure & si occupée, ayent été sensibles, comme les monumens le prouvent, à des parures singulières par leur forme & par les couleurs dont elles étoient le plus singulièrement ornées : cette variété étoit d'autant plus étendue, qu'elle dépendoit de la volonté de chaque particulier ; puisqu'en effet cette parure n'entroit pour rien dans l'habillement que l'on donnoit aux Soldats. Il est vraisemblable que les Romains ont emprunté cette mode des Nations orientales ; non-seulement les Perses de l'armée de Cyrus, & les Soldats d'Alexandre, après la conquête de la Perse, sont une preuve de l'ancienneté de cet usage dans l'Orient ; mais ces

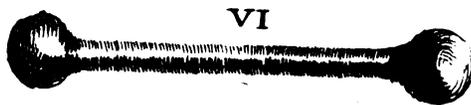
mêmes parures nous certifient quelle est la confiance des usages dans ces parties du monde. Les Turcs sont encore aujourd'hui dans l'habitude d'orner leurs armes, ainsi que les cuirs & les bandolières qui servent à les porter, d'un aussi grand nombre de plaques d'argent damasquiné ; & cette dépense, ainsi que l'arrangement, est absolument aux frais & à la volonté de chaque Janissaire ; car ce nom est général à tout Soldat de cette nation. En conséquence de ces ornemens, les Turcs m'ont dit plus d'une fois qu'ils ne faisoient point la guerre à armes égales avec les Chrétiens, puisqu'il n'y avoit rien à gagner en dépouillant un de nos Soldats ; qu'il valoit autant l'achever quand il étoit blessé ; qu'on ne pouvoit le faire prisonnier : l'esclavage étant le seul profit qu'il leur fût possible d'en retirer ; & par cette raison, ils préfèrent la guerre avec les Persans dont les parures militaires sont peut-être encore plus riches.

Ce morceau d'ornement me paroît avoir servi à la fougorgé d'un cheval ; car le Dessinateur l'a renversé. La forme de cette parure est bonne ; & les desseins bizarres dont elle est remplie, non - seulement sont gravés en creux, mais ils sont incrustés, ou plutôt remplis par des émaux ou des couleurs grossières, bleues, rouges & vertes ; elles subsistent encore assez pour être distinguées : je ne désespère pas de retrouver quelque jour leur préparation.

Hauteur & largeur dix-huit lignes.

N^o. V.

On voit sur cette Plaque de bronze dont la forme simple est assez élégante, une Figure dessinée par un trait en creux, si l'on peut employer dans cette occasion le terme de dessin. Quelle que soit cette mauvaise exécution, on a voulu représenter, ce me semble, un Hercule fier



fier & menaçant. Je dis Hercule, à cause d'un Autel facile à distinguer & placé aux côtés de la Figure. Le derrière de la Plaque, ou son autre face, est terminée d'un côté par deux mouvemens de charnière percés pour recevoir la broche. On voit dans le milieu de cette partie, trois tenons fixes & percés; ils servoient à attacher cette petite parure sur le cuir: elle ne peut avoir été fabriquée que dans la plus ignorante des Colonies Romaines, & cette certitude confirme encore la généralité de l'usage.

Hauteur vingt-deux lignes: plus grande largeur onze lignes.

N^o. VI.

La forme & la parfaite conservation de cette Plaque de bronze qui se lioit par un crochet fixe à un anneau ou passant mobile, m'ont engagé à la préférer à plusieurs ornemens de ce même genre dont je suis, pour ainsi dire, accablé; il seroit d'ailleurs impossible de les rapporter tous sans excéder le Lecteur & m'excéder moi-même: je me contente, avec raison, d'en donner de tems en tems quelques échantillons.

Hauteur avec l'anneau deux pouces deux lignes: largeur de la Plaque vingt lignes.

P L A N C H E X C I X

N^o. I. & II.

CETTE Planche n'est remplie que par de très-petits morceaux, mais précieux par leurs matières, & qui, pour la plupart ont servi à la parure des Dames Romaines.

Ce petit Bouton d'or de forme circulaire, ne peut être mieux travaillé: la tête de Méduse dont il est orné, est rendue avec toute la finesse & l'agrément possibles:

Tome IV.

S f

le double grainetis qui renferme ce petit Relief ; est de la plus grande précision : la queue ou le passant fixe qui ser voit à attacher cette parure , & dont on voit le profil au n°. II. est d'une parfaite conservation.

Diamètre six lignes.

N°. III.

Le dessein de cette petite Chaîne d'or dans laquelle deux perles & une émeraude sont enfilées & un cabochon de grenat ferti , le tout sans symmétrie de forme & de place ; ce dessein , dis-je , peut amuser un moment. La Chaîne ou l'enlacement qui paroît avoir eu trois principaux mouvemens quand on en faisoit usage , a vingt & une lignes de longueur.

N°. IV.

La forme de cette Pendeloque d'émeraude est singulière ; elle est taillée à pans & percée dans sa longueur par une petite broche d'or qui s'élève & se termine en boucle : son usage particulier est difficile à reconnoître ; on doit seulement convenir qu'il n'a pu être destiné qu'à la parure.

Cette pierre prouveroit , quand on ne le sçauroit pas d'ailleurs , que les Anciens tiroient leurs émeraudes de mines fort différentes des nôtres : la différence de leur qualité , & principalement celle de leur dureté , suffit pour démontrer qu'elles ne venoient pas du Pérou.

Hauteur de la totalité un peu plus de neuf lignes.

N°. V.

Cette Epingle d'or n'a rien d'extraordinaire dans la forme , sa tête est platte , unie & assez large.

Largeur seize lignes.

N^o. VI.

Cette autre Parure est de bronze; elle est terminée par deux boules encore parfaitement argentées, je crois qu'elle seroit à soutenir & à rouler quelques parties des cheveux. La différence du travail, & principalement celle de leurs métaux prouvent que la destination de ce monument, n'étoit pas la même que celle des ornemens que l'on a vûs dans les numeros précédens; c'est-à-dire, qu'ils n'avoient pas pour objet des femmes d'un état & d'un rang égal.

Longueur dix-neuf lignes.

N^o. VII.

Cette Turquoise d'une très-belle couleur formée en bague & dont la conservation est parfaite, n'a jamais pû servir même à aucune Idole domestique, de quelque médiocre proportion qu'elle ait été; c'est donc autant pour le ridicule, que pour la singularité que j'ai voulu la rapporter: il seroit difficile d'ailleurs de concevoir le motif d'un pareil usage. L'anneau est dessiné de la grandeur de l'original.

N^o. VIII. & IX.

J'ai vû avec trop de plaisir la justesse & la franchise du travail de cette Mouche à miel, pour ne la point rapporter: je doute qu'elle ait servi de parure: mais qui peut décider des modes admises ou rejetées?

La matière de ce petit monument est d'Améthiste orientale foncée en couleur: le dessin du dessus & celui du dessous, donnent une idée du soin avec lequel elle a été travaillée.

On sçait que les Abeilles ont été souvent traitées par les Anciens, qu'on les voit au revers de plusieurs

Sij

Romz, 1668. in-
folio.

Médailles, & principalement de celles d'Ephèse: on peut consulter à ce sujet l'ouvrage de Bellori.

Longueur près. de onze lignes.

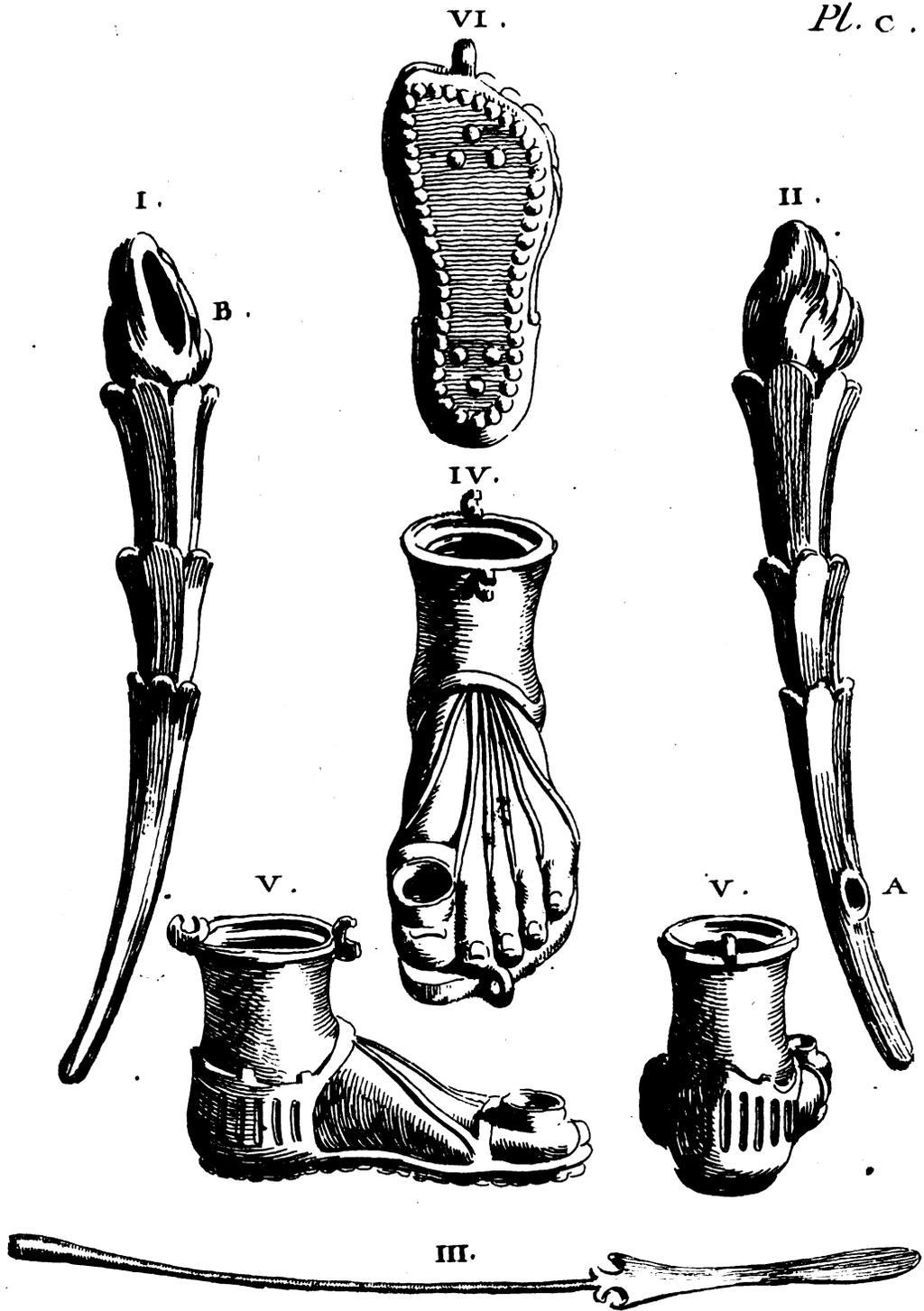
PLANCHE C.

N^o. I. & II.

LE DESSEIN de cet Instrument singulier fait mieux sentir sa forme que toutes les descriptions qu'on pourroit en donner; je dois dire au surplus qu'il est creux dans l'intérieur & fermé à son extrémité inférieure; mais à la longueur de *vingt lignes*, il est ouvert par un trou dont le diamètre est de *quatre lignes*: voyez la lettre *A*. Cette ouverture ne peut avoir servi que pour communiquer des parfums dont la fumée sortoit par l'extrémité supérieure ouverte selon la forme du dessein marquée *B*. Cette conjecture est d'autant plus vraisemblable, qu'il est difficile d'en adopter une autre, & que la coque de bronze qui sort du dernier feuillage, est gravée pour représenter des flammes. Il est probable que cette espèce de flambeau étoit introduite à son extrémité dans un cylindre de bois ou d'autre matière: le bronze seul auroit été trop facile à échauffer, & par conséquent il auroit été impossible de le porter dans aucune cérémonie.

J'avoue que cet Instrument, qui ne peut avoir servi que par rapport au culte des Dieux, ne me paroît décrit par aucun Historien, ni rapporté dans aucun Recueil. Le monument, en lui-même, est d'une belle conservation & son antiquité est incontestable.

Longueur totale sept pouces sept lignes: plus grand diamètre quatorze lignes: plus petit diamètre cinq lignes: la flamme occupe seize lignes de la longueur.



N^o. III.

Je suis plus porté à croire que ce bel Instrument de bronze qui présente le plus beau verd-de-gris, & dont le travail est le plus parfait, a servi aux Prêtres pour examiner les entrailles des animaux, plutôt que pour aucune opération de Chirurgie. Il est vrai que l'une & l'autre de ces opérations ont exigé la même forme; mais cet Instrument me paroît un peu trop fort pour avoir été destiné à opérer sur le corps humain: ce qu'il y a de certain, c'est qu'il a pour objet l'un ou l'autre de ces usages.

Longueur six pouces neuf lignes: la Spatule occupe deux pouces quatre lignes de cette étendue.

N^o. IV. V. & VI.

Je n'ai fait dessiner cette Lampe que pour faire sentir la différence, & un détail peu ordinaire à la chauffeure Romaine. Elle peut être celle d'un tems plus moderne, mais non encore du Bas-Empire.

Pour rendre l'explication claire, ce monument est dessiné sous trois aspects: je possède deux pieds de ce même siècle, l'un est simplement votif, & l'autre a servi de Lampe; & j'ai préféré ce dernier, par la raison d'une plus grande étendue; on y voit même encore la charnière & l'arrêt du couvercle; de plus, la petite embouchure ouverte & placée à l'extrémité du pouce pour laisser sortir la mèche, ne peut laisser aucun doute sur son ancien usage.

Celui qui a servi de vœu est plus petit de moitié, & n'est point travaillé dans le dessous de la semelle; mais ces deux morceaux ont l'avantage réel de se donner mutuellement des preuves & des autorités sur le fait suivant.

La chauffeure présente une sorte de curiosité, puis-

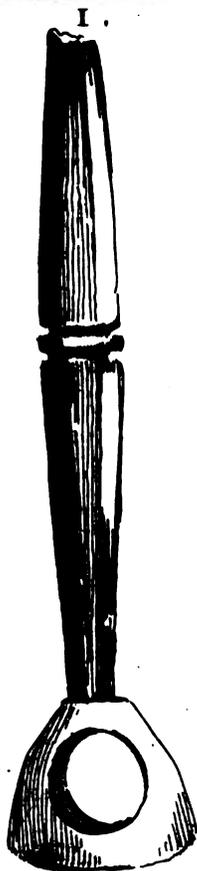
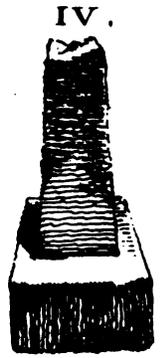
Sf iij.

qu'en effet elle differe, à plusieurs égards, de celle que les Romains ont portée pendant plusieurs siècles, & que tous les monumens présentent sans altération.

L'espèce de quartier à jour qui embrasse exactement le talon, & l'anneau dans lequel le pouce est passé, ne sont point ordinaires; il est vrai qu'ils servoient d'autant plus à tenir le pied ferme, qu'ils étoient attachés l'un & l'autre sur la semelle. Les six laçures également attachées à cette semelle par une de leurs extrémités, passaient entre chaque doigt. On pourroit croire que cette disposition étoit incommode, mais l'habitude lève toutes les difficultés: ces laçures se réunissoient sur le cou du pied à une courroye qui partoît du quartier; & cette réunion, ainsi que la ligature, étoit si bien cachée, qu'il faut convenir qu'on apperçoit difficilement l'attache ou l'arrêt; enfin, la semelle n°. VI. & vûe par le dessous, étoit exactement environnée d'une fort grosse couture, ou peut-être d'un assemblage de clous; l'un ou l'autre avoit pour objet d'empêcher le pied de glisser: enfin, les dix têtes de clous que l'on voit répandus dans les deux milieux de la semelle, sont les singularités que cette chaussure m'a présentées, & les raisons qui m'ont engagé à la rapporter.

Il sera toujours étonnant que les Romains répandus dans toutes les parties du monde, & les Légions séjournant aussi long-tems dans des pays éloignés de leur patrie, aient conservé leurs usages: malgré leur constance à cet égard, il est impossible que leurs modes n'aient éprouvé quelque changement; & je suis persuadé que le quartier, & les autres moyens de solidité ajoutés à cette chaussure, ont été empruntés du séjour des Légions dans les pays froids où les glaces & l'humidité exigent plus de tenue pour le pied.

Longueur quatre pouces dix lignes: plus grande largeur



deux pouces quatre lignes : hauteur deux pouces dix lignes.

P L A N C H E C I.

N^o. I. II. & III.

J'AVOUE mon ignorance sur l'usage des objets dont cette Planche est remplie ; leur antiquité me paroît constante : ils ont servi aux Romains ; je ne puis rien assurer de plus ; mais comme il faut un peu parler de ce qu'on rapporte ; j'ajouterai des vraisemblances aux descriptions.

Cette Tige ou cette Queue de bronze est terminée en forme d'anneau capable de recevoir le doigt ; l'Aigle Romaine est gravée en creux & de bon goût au n^o. III. sur la masse de cet anneau ; ces dispositions ne peuvent avoir été faites sans objet ; il faut croire qu'on pourroit en sçavoir davantage si l'autre extrémité de la branche n'étoit point cassée : la gravure de l'Aigle, la forme & la proportion de la branche font des faits. Je les rapporte , & je désire que ces foibles indications mettent le Lecteur en état de découvrir le véritable usage de ce monument.

Les mesures rapportées au bas de la gravure de l'Aigle , donnent celles de la bête de ce monument.

Longueur cinq pouces dix lignes.

N^o. IV. & V.

Ce morceau de bronze , paroît au premier coup d'œil , le fragment d'un Clou dont la tête quarrée a résisté aux injures du tems ; mais la bête de ce quarré présente une gravure en creux très-prononcée , & sur laquelle on voit une porte au milieu d'une partie de muraille très-solide & telle qu'il étoit nécessaire pour porter trois tours crénelées. Le premier coup d'œil conduit encore à regarder cette composition comme

dépendante du blason & de ce que nous appellons des *Armes*, & par conséquent comme un ouvrage moderne.

Tel est l'état, au juste, de ce morceau & la première impression qu'on en reçoit ; mais à l'examen, on ne voit sur la gravure, aucun des traits inventés par la vanité des Modernes pour marquer les couleurs & les métaux : en second lieu, il est certain que ce bronze a été trouvé dans Rome à la fin de l'année 1759 à soixante pieds de profondeur. Il seroit singulier que dans un espace de tems aussi court que celui que l'on peut compter depuis l'établissement des armoiries, le terrain eût monté si considérablement dans une ville, qui, depuis ce tems, n'a point éprouvé de grandes ou de fortes révolutions, telles que des tremblemens de terre, de vastes incendies, &c. Cette proposition ne doit pas moins être regardée comme un préjugé très-vague par rapport à l'antiquité : un ancien puits, une fouille faite il y a plusieurs années, & mille autres évènements, pourroient avoir placé ce bronze dans la profondeur où il a été trouvé ; je ne donne donc ce raisonnement que comme une probabilité. J'ajouterai que la gravure me paroît antique, & je l'assurerais d'autant plus, que je l'ai comparée avec un autre morceau travaillé de la même façon & pour un objet pareil. Ce dernier ne présente qu'une tour ; mais il me paroît plus, moderne de quelques siècles. Je croirois donc que dans les derniers tems de l'Empire Romain, les châteaux & les tours ont été prodigieusement multipliés, & que leur usage a été d'une longue durée. Pancirole a rapporté dans sa Notice de l'Empire, quantité de forteresses, & de différentes Tesserés consacrées, selon lui, à une infinité de grades militaires : je sçais que cet Auteur est plus sçavant qu'Antiquaire, & que l'on peut appeller de plusieurs opinions qu'il avance

Lugd. in-fol.
1608.

avance en cette dernière qualité ; mais il peut au moins venir à l'appui d'une conjecture d'autant plus fondée , que l'usage de ces sortes de gravures pour les villes & leurs principaux Officiers , me paroît avoir été établi à l'exemple & à la suite des Tefsères. Je me contente de proposer mes doutes : je ne décide point ; mais ces observations pourroient faire entrevoir une origine plus ancienne aux armoiries que les Croisades. Car c'est aux Croisades qu'on attribue communément l'établissement de ces marques distinctives générales & particulières ; lorsqu'on assure que les devises & les autres singularités que les Chevaliers portoient sur leurs écus dans le tems de ces malheureuses entreprises , étoient devenues les marques de leur blason en particulier , & de la science héraldique en général. Il faut convenir que ces marques ou ces reconnoissances , si elles remontent à des tems antérieurs , peuvent avoir acquis un degré d'augmentation par la circonstance des Croisades ; en effet , la réunion d'un si grand nombre d'hommes de différens pays , exigeoit nécessairement des moyens de reconnoissance avoués & constans.

Cette observation conduit naturellement à réfléchir sur la manière dont l'homme invente. On peut avancer qu'il n'a jamais rien trouvé de complet en premier lieu ; & qu'une bagatelle présentée par le hasard , adoptée par une convenance souvent très-éloignée de son premier objet , s'étend , s'accroît , & devient considérable presque toujours sans aucun dessein , & sans que l'on puisse rendre compte des moyens précédemment employés. Cependant l'homme s'en glorifie ; sa vanité en est flattée ; il se regarde comme inventeur ; il l'est en général , mais comment ? L'amour-propre devoit-il se repaître d'un pareil mérite , dont cependant il fait bien de profiter ?

Pour revenir au monument dont je me suis peut-

être un peu trop écarté, j'ajouterai que la cassure de ce morceau de bronze & qui suppose une espèce de queue à l'extrémité de laquelle la gravure est placée, présente un rapport général avec le n°. précédent; & cette observation me met à portée de dire qu'on m'avoit envoyé de Rome le morceau que présente le n°. I. comme un Cachet ou une Tescère de Consul. La forme contraire à l'objet de cette destination, m'avoit empêché d'admettre cette opinion, & même d'en faire usage dans la description; mais le monument de ce n°. semble m'autoriser, & me permettre de les regarder l'une & l'autre comme ayant eu une destination généralement pareille, quoique dans des siècles différens. C'est du moins le moyen d'expliquer, en quelque sorte, la singularité de ces espèces de Manches, & de les excuser, en les attribuant à la mode & à l'usage.

La gravure donne la proportion de la masse ou de la bâte dont l'épaisseur est de *cinq lignes*.

Hauteur totale du fragment un pouce & demi.

N°. VI. & VII.

Ce bronze me paroît encore une énigme: je la propose à deviner, & je me contente de décrire le monument. Il est très-bien conservé; une de ses faces, car le tranchant qui le termine interrompt sa rondeur, présente deux Enfans de bout sans aucune draperie & d'un assez mauvais travail; une dentelle d'ornement règne au-dessus de leurs têtes & suit le contour supérieur du bronze; il est creux comme le fer d'une lance, & sans doute il étoit emmanché pour servir à l'usage auquel il étoit destiné; sa profondeur est extérieurement marquée par une ligne ponctuée.

Longueur totale deux pouces trois lignes: largeur de la tranche treize lignes: diamètre de la partie supérieure neuf lignes: profondeur pour recevoir le manche quatorze lignes.

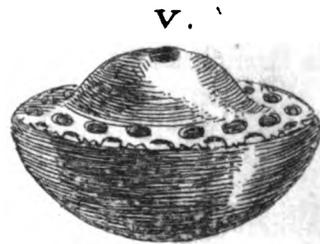
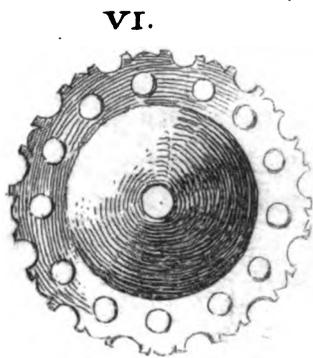
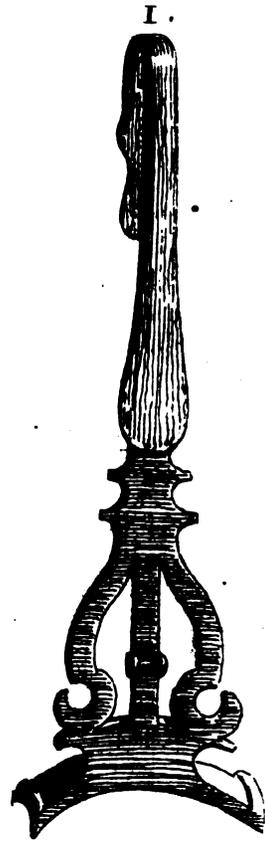
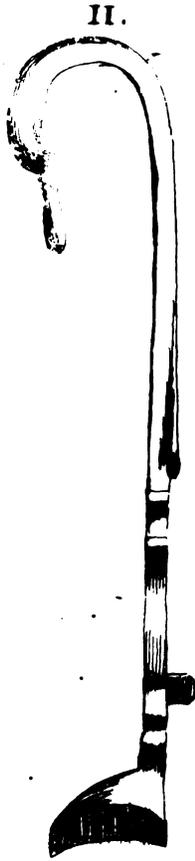


PLANCHE CII.

N^o. I & II.

CE MANCHE de bronze ne peut être de meilleur goût ni mieux travaillé : le renflement que l'on voit dans le milieu, & placé pour la commodité de la main, prouve une recherche & une attention singulières : d'ailleurs la disposition de son ornement & sa conservation particulière, m'ont engagé à faire graver ce petit morceau terminé par une tête d'oye, de cigne ou de canard. Je ne puis finir cet article, sans témoigner mes regrets sur la perte de la partie qui ne subsiste plus.

Longueur huit pouces moins une ligne.

N^o. III. & IV.

On ne peut donner d'autre destination à ce Poisson que celle d'avoir servi d'anse à quelque vase : la rainure sur laquelle sa bouche est appuyée, ne permet pas plus d'en douter, que son contour ou son arrondissement dont on peut juger par le profil n^o. III. Le bon goût règne dans le caractère & le travail de ce bronze.

Longueur de ce qui subsiste deux pouces dix lignes.

N^o. V. & VI.

Il est singulier qu'un bronze fondu avec aussi peu d'épaisseur que cette Cassolette, ait résisté à la rouille & aux injures du tems. On voit sa forme entière au n^o. V. & son dessus séparé & renversé au n^o. VI. Un ouvrage dont le volume est si médiocre, prouve par cette seule raison, que cette Cassolette étoit destinée à brûler des parfums dans un petit appartement, ou, plus vraisemblablement, dans un Larair.

Diamètre deux pouces trois lignes : épaisseur totale un pouce trois lignes.

T t ij

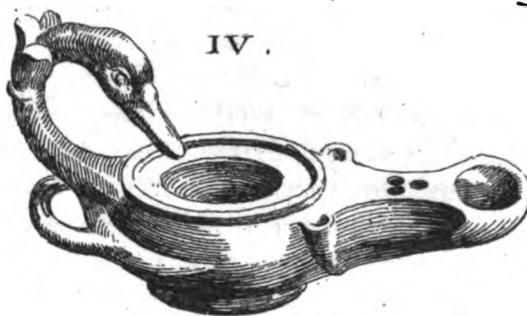
PLANCHE CIII.

LES bronzes & les terres cuites chargés de caractères Grecs & Romains formant des noms propres, ou présentant des lettres initiales, entrent dans l'objet général des Tefsères, & sont par conséquent toujours difficiles à expliquer : le motif de leur fabrique, & la raison de celui qui les employoit, ne présentent aujourd'hui que des idées vagues. Avant que d'examiner les différences que l'on peut remarquer dans les trois que je vais rapporter, & de réfléchir sur les lettres dont ils sont chargés, il est bon d'observer que ces Plaques, principalement celles de bronze, sont toutes attachées à un anneau placé dans le milieu de la partie opposée aux caractères, & fondu avec le morceau, & quoique cet anneau soit quelquefois assez grand pour entrer dans le doigt & que par conséquent on puisse alors regarder la Tefsère comme une bague ; il ne faut pas croire que cet anneau ait jamais été employé à cet usage ; la raison qui s'y oppose principalement, est le volume de cette même Plaque, dont l'étendue est ordinairement fort considérable : cet anneau doit donc être regardé comme une bélière qui servoit à attacher une corde ou un lacet que l'on portoit passé dans le col. L'Esclave ou l'Afranchi chargé de la commission ou du passe-port, réunissoit par ce moyen, la sûreté de la Tefsère & la facilité d'en faire usage. Nous voyons d'ailleurs par les Bulles & les Amulettes, que cette façon de porter autour du col, étoit commune chez les Anciens.

N^o. I.

Ce monument de bronze est singulier par sa forme ronde : on lit dans le plus grand cercle A ANTUNI.

IV.



I.



III.



II.



SEVERGL. ANTONI. SEVERI. Le second cercle ne présente que ces mots SEVERGA. ANTUUNI. Enfin, on voit dans le milieu ces trois lettres OST. placées entre deux corps dont l'objet & la forme, difficiles à reconnoître, ressemblent à deux couteaux de sacrifice, pareils à celui que j'ai rapporté dans le III^e. Plan, LV. n^o. V.
Volume ; ils sont renversés & placés en sens contraire.

On ne peut rejeter le défaut d'explication sur le peu de conservation ; car il n'y a jamais eu de monument plus entier ni plus sain dans toutes ses parties. La différence de l'orthographe des mêmes mots dans le même monument est encore une singularité ; car ce n'en est pas une de voir des lettres Grecques mêlées dans l'écriture Romaine d'un certain tems, puisqu'on écrivoit à Rome, même le Latin, avec les caractères Grecs ; mais l'usage & l'objet de cette *Tesère*, me paroissent incompréhensibles : elle est soutenue par un assez gros anneau de bronze dans lequel on peut placer son doigt.

Diamètre trois pouces moins une ligne.

N^o. II.

La forme de cette *Tesère* percée à jour dans le milieu, est singulière, & prouve que chaque particulier suivoit son goût & n'étoit assujetti à aucun usage du côté de la forme. On m'a mandé, en me l'envoyant de Rome, que les Préteurs donnoient ces sortes de *Tesères* aux Messagers qu'ils dépêchoient de différens côtés : c'étoit apparemment une espèce de passe-port ou de certificat. Cette explication est aussi bonne qu'une autre ; ainsi je ne fais aucune difficulté de la donner, mais sans vouloir garantir, que VLPIus MAXIMus ait été Préteur.

Longueur deux pouces deux lignes : plus grande largeur quinze lignes.

T t iij

N^o. III.

C'est une curiosité médiocre, mais enfin c'en est une, que d'avoir un de ces Cachets qui servoient à marquer les briques dans les manufactures, approuvées pour les différens travaux de la ville de Rome. J'ai présenté dans le III^e. Volume de ces Antiquités, les réflexions que ces briques pouvoient occasionner. Si l'on en juge par la certitude avec laquelle cette Marque m'a été envoyée de Rome comme destinée à l'usage d'approuver les briques : il est à présumer qu'elle a été comparée avec quelques-unes de celles sur lesquelles on lit COCCEI PRISCI. Il faut se souvenir, quoique ce nom soit celui de la famille de NERVA, que les Affranchis portoient chez les Romains, le nom de leurs anciens Maîtres.

Longueur deux pouces deux lignes : largeur un pouce.

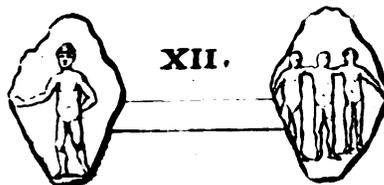
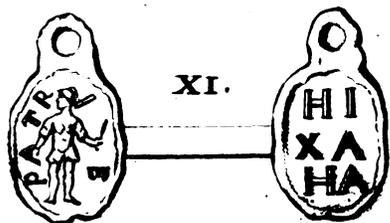
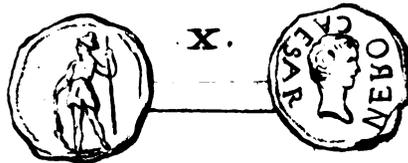
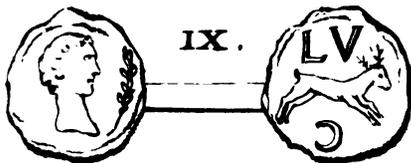
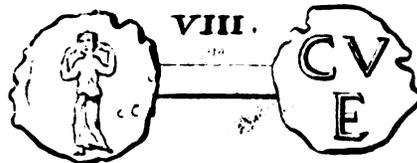
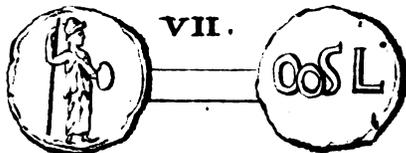
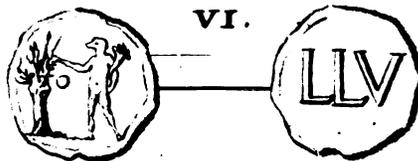
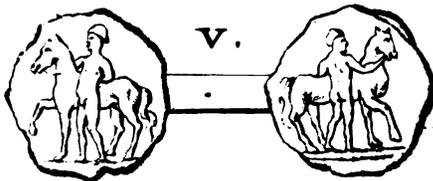
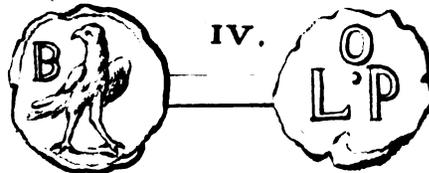
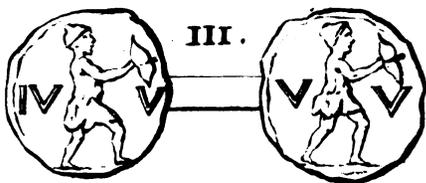
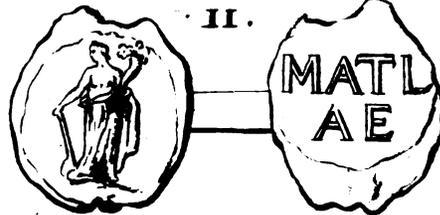
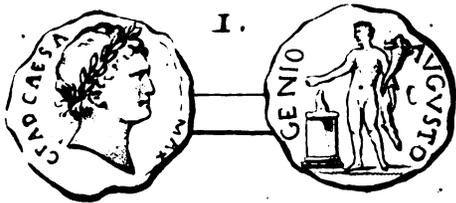
N^o. IV.

Cette Lampe de bronze est formée par une tête de cigne qui sort d'une plante aquatique. Ce petit monument mériteroit d'être considéré par la beauté de son travail & la conservation complète qu'il présente ; mais il pourroit conduire également à des réflexions sur les ustensiles des Temples qui portoient les attributs de la Divinité qu'on y desservoit. Cette Lampe peut donc avoir servi à quelque Temple d'Apollon : le Cygne étoit consacré à ce Dieu.

Longueur trois pouces dix lignes : largeur & hauteur deux pouces deux lignes.

P L A N C H E C I V .

CE QUE j'ai dit sur les *Tesères* au n^o. I. de la Planche précédente, m'engage à rapporter toutes celles



de plomb que j'ai pû rassembler. Leur réunion ou plutôt le tableau de ces *Tesères* dont les unes ont des revers & les autres ne sont frappées que d'un côté, ainsi que la différence de leur forme, sont des preuves plus capables, que tous les discours, de persuader l'impossibilité des décisions particulières à leur égard. Ficoroni a donné un Ouvrage sur les Plombs antiques, dans lequel il a rapporté un grand nombre de ces *Tesères*; cependant il n'a rien décidé: j'ai évité, autant qu'il m'a été possible, la répétition de celles qu'il a publiées; mais, à son exemple, les descriptions que je vais en donner, feront de la plus médiocre étendue.

N^o. I.

Une Tête Impériale couronnée de laurier, avec la légende, CLAD CAESA.

Au revers, le type d'une Médaille de Néron. Un génie nud debout, tenant de la main droite une Patère sur la flamme d'un autel qui est à côté de lui, & une corne d'abondance avec ces mots: GENIO AUGUSTO MAX.

N^o. II.

Une Femme à demi-nuë, s'appuyant de la main droite sur un gouvernail, & tenant de la gauche une corne d'abondance.

Au revers, cette inscription, MATLAE.

N^o. III.

L'on voit sur les deux faces de cette Pièce, la même figure d'un Archer marchant de côté, ayant un bonnet à la Persanne, à peu-près comme on le voit représenté sur les Dariques, avec ces lettres numérales IV V d'un côté: & de l'autre V V.

N^o. IV.

Un Aigle avec la tête tournée du côté droit, & dans le champ, la lettre B.

Au revers, on voit ces trois lettres disposées en triangle L. O. P.

N^o. V.

Les Figures de Castor & de Pollux tout-à-fait semblables à celles que l'on voit sur plusieurs Médailles, sont représentées sur les deux côtés de cette Pièce.

N^o. VI.

Anubis debout, paroît cueillir de la main droite; une branche d'arbre, & de la gauche il tient une corne d'abondance.

Ces trois lettres LLV sont écrites au revers.

N^o. VII.

Minerve avec le bouclier & la haste: au revers, ces caractères COSL.

N^o. VIII.

Une Figure de Femme portant les mains à la tête: au revers CVE.

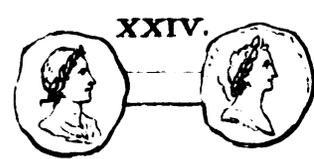
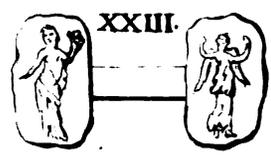
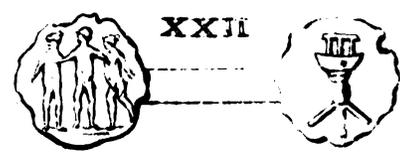
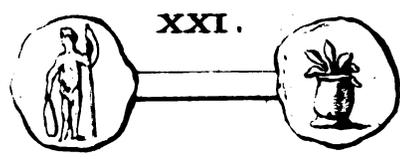
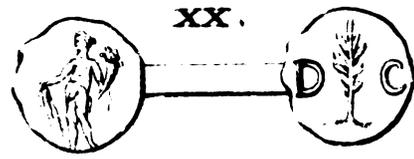
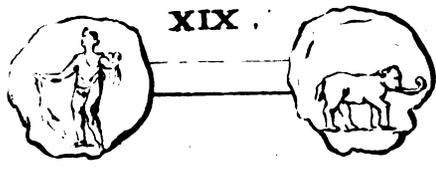
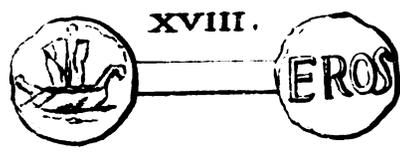
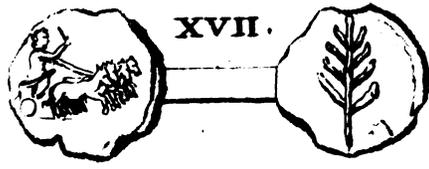
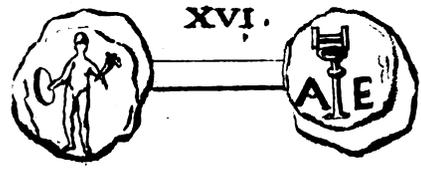
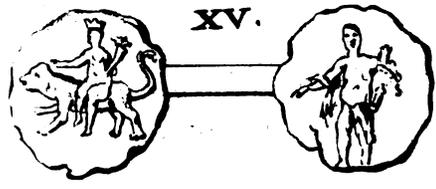
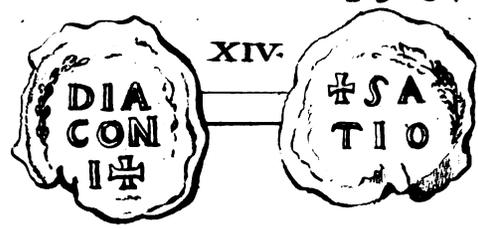
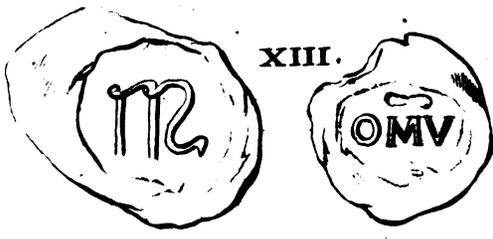
N^o. IX.

Une Tête de jeune Homme devant laquelle on voit une palme.

Revers L V O. Un Cerf courant. On a des Médailles d'Auguste avec la palme, frappées dans les Colonies Espagnoles.

N^o. X.

NERO. CAESAR. Une Tête jeune de Néron; Revers;



Revers, Mars en pied s'appuyant de la droite sur son bouclier, & tenant sa pique de la main gauche.

N^o. XI.

PATRIE, Soldat tenant un poignard de la main gauche. Revers, HI XA HA.

N^o. XII.

Une Figure de Femme nuë ayant un bras étendu & l'autre derrière le dos. Au revers, les trois Graces.

P L A N C H E C V.

N^o. I.

LA lettre M d'un côté: au revers OMV.

N^o. II.

* SATIO. Revers DIACONI. *

N^o. III.

Cybèle assise sur un Lion courant. Revers, une Figure inconnue.

N^o. IV.

Une Figure nuë; la corne d'abondance dans une main, un bouclier dans l'autre. Au revers, trois caractères H A E, au milieu desquels il y a une espèce de chandelier.

N^o. V.

Un Char à quatre chevaux; & celui qui les conduit. Revers, une Palme.

N^o. VI.

Un Vaisseau à rame & à voile: EROS au revers.
Tome IV. Vv

N^o. VII.

Une Figure inconnue. Revers, un Eléphant.

N^o. VIII.

Une Figure nuë tenant une corne d'abondance d'une main, & un gouvernail de l'autre. Au revers, une Palme entre ces deux lettres D C.

N^o. IX.

Figure de Femme à demi-nuë, appuyée d'une main sur un bouclier, & de l'autre sur une haste, comme on représente Vénus *Victrix*. Au revers, le Boisseau de l'abondance.

N^o. X.

Les trois Graces d'un côté; de l'autre, une Chapelle sur un trépied.

N^o. XI.

D'un côté, une Figure de l'Abondance; de l'autre, une Victoire les bras élevés.

N^o. XII.

De chaque côté, une tête Impériale, jeune & couronnée de laurier.

N^o. XIII.

D'un côté, un Cheval; de l'autre CH. c'est le commencement du mot CHLODOVEVS ou LVDOVICVS, ainsi qu'on l'écrivoit anciennement.

III.



II.



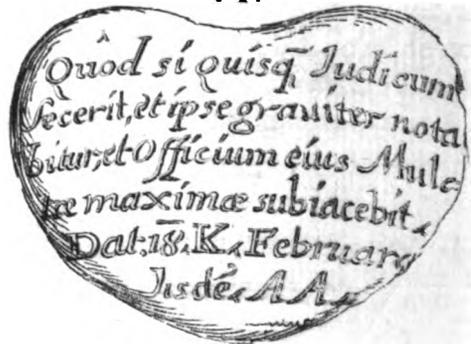
I.



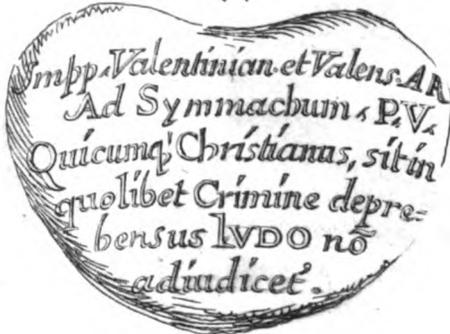
IV.



VI.



V.



P.L. Charpentier Scripsit.



PLANCHE CVI.

N^o. I. & II.

J'APPORTE tous les soins possibles pour rassembler dans ces Recueils, les Antiquités de tous les genres & de toutes les matières, dans le dessein, non-seulement d'instruire les Curieux de leur existence, mais de les mettre en état de rechercher à l'avenir, les morceaux d'une espèce pareille, & de retrouver l'objet de leur fabrique que souvent je n'ai pû reconnoître.

Les Cailloux dont cette Planche est remplie, sont absolument dans le cas de l'ignorance que je viens d'avouer. Ils me paroissent de la même espèce que ceux qui roulent dans le Rhône, & que l'on trouve dans ce fleuve : il est d'autant plus aisé de les reconnoître, qu'ils sont peu travaillés, & qu'ils ont été employés, à peu de chose près, comme on les a tirés de ce fleuve ou des campagnes voisines de ses bords. Mais à quel dessein sont-ils chargés d'inscriptions en relief, écrites en lettres majuscules Grecques ou Latines ? Rien n'a pû me faire découvrir l'objet de ce travail, & la raison du choix de cette matière. Si l'on n'avoit trouvé qu'un ou deux de ces morceaux, on auroit pû les regarder comme l'effet d'une fantaisie dont on ne chercheroit point à rendre compte ; mais le genre des matières écrites, & le nombre de douze ou environ que j'ai vû ou que je possède, m'obligent à penser différemment, & à les regarder comme des opérations avouées & publiques, d'autant que l'on n'écrit point sans un objet d'utilité ou de nécessité sur les deux faces d'une Pierre, douze lignes d'écriture contenant une loi de l'Empereur Valentinien. J'ajouterais à ces réflexions, qu'il me paroît qu'on ne trouve les monumens de ce genre que dans la Gaule : du moins les quatre qui remplissent cette Planche.

V v ij

n'ont pas été trouvés ailleurs. Je dois dire encore que je ne connois aucun Recueil dans lequel on en fasse mention ; & qu'enfin je ne me souviens point d'en avoir vû dans les Cabinets des pays étrangers. Il est encore plus extraordinaire de n'en avoir point trouvé en France , puisque l'examen de ces morceaux fait voir qu'ils ont été en usage dans les Gaules pendant le cours de plusieurs siècles.

On lit d'un côté sur la Pierre de ce n°. DIVVS. AVGVSTVS , & de l'autre côté IMP. NERV. CAE. AVG. REST.

Tome XXI. pag.
285.

Ce Caillou est la représentation de la légende d'une Médaille : Voyez les Mémoires de l'Académie des Belles-Lettres. La destination d'une Pierre de cette forme, de ce volume, & de plus, écrite des deux côtés, qui par conséquent ne pouvoit être enclavée que dans un corps à jour, n'est pas aisée à décider. Ce Caillou est d'un rouge-clair.

Longueur deux pouces trois lignes : hauteur un pouce six lignes : épaisseur cinq lignes.

N°. III.

Cette Pierre ovale est chargée, d'un seul côté, de caractères Grecs, tels qu'on les employoit, ce me semble, à Marseille, & qu'ils étoient en usage à Rome du tems d'Auguste.

ΕΤΦΑΜΕΙΤΩ
ΛΙΘΗΡ ΚΑΙ ΓΑ
ΣΤΑΩ * ΠΟΝΤΟΣ
ΣΤΑΤΩ ΔΑΗΡ.

* Sic.

Que l'Ether & la Terre soient en silence, que la Mer soit reposée, que l'Air soit tranquille.

Cette Inscription a pour objet le souhait d'une heureuse navigation. Le Caillou sur lequel elle est écrite, est de couleur brune.

Il a dans son plus grand diamètre un pouce sept lignes : & dans le plus étroit un pouce cinq lignes.

N^o. IV.

Les caractères écrits sur cette autre Pierre, & qui n'occupent qu'une de ses faces, sont d'un siècle très-bas, & concourent à prouver ce que j'ai dit au commencement de cette explication sur la variété des matières que ces Inscriptions présentent, & sur le long espace de tems qu'elles ont été en usage. Ils sont exactement copiés sur la Planche ; ainsi il est inutile de les répéter ; on observera seulement que le surnom qu'on y donne à Tertulia me paroît impossible à lire : il étoit apparemment Gaulois ; & ces sortes d'assemblages de noms devoient se rencontrer fréquemment dans les Colonies Romaines. Cette *Tertulia* reçoit donc une preuve ou d'amour ou de confiance par ces mots, que l'on pourroit regarder aussi comme une assurance d'attachement. Cette gravure ne met point à portée de former d'autres conjectures : l'Inscription est exécutée sur un Caillou jaune.

Largeur deux pouces : hauteur un pouce quatre lignes : épaisseur six lignes.

N^o. V.

Impp. Valentinian. & Valens AA

Ad Symmachum. P. V.

quicumq; Christianus, sit in

quolibet Crimine depre-

hensus LUDO nō

adiudicet.

V v üj

N^o. VI.

*Quòd si quisq̄ Judicium
fecerit, & ipse graviter nota-
bitur, & officium eius Mul-
tæ maximæ subiacebit.*

Dat. 18. K. Februari.

Iisdē. A A.

L'examen de cette Inscription conduit à plusieurs observations : 1^o, Que le mot COSS. ou *Consulibus* doit être supposé dans cette date, rapportée pour indiquer l'année de J. C. 365, dans laquelle Valentinien & Valens, furent Consuls pour la première fois, & rendirent cette loi. 2^o, Que la forme des caractères, les points ainsi marqués, & plus que tout cela, le chiffre Arabe 18, au lieu du chiffre Romain XVIII. dénotent une écriture très-moderne, tout au plus de la fin du quinzième siècle, ou du commencement du suivant. 3^o, Que cette Inscription n'est qu'une copie exacte de la loi 8^e au Code Théodosien de Paris. D'ailleurs il est aisé de sentir par quelle raison cette Loi a été écrite & répétée séparément par les Chrétiens: elle les flattoit, & les avoit mis à l'abri; ils vouloient donc la perpétuer, & l'écrire plus solidement que sur les matières ordinaires, telles que la cire & le papyrus, en mettant à portée de la transporter plus aisément qu'on ne peut faire les Inscriptions de grandeur ordinaire écrites sur le marbre ou sur le bronze, & de plus, avec très-peu de peine & de dépense. Ce Caillou est presque noir.

Largeur trois pouces six lignes: hauteur trois pouces: épaisseur huit lignes.

Cette façon d'écrire ou de former les lettres en relief sur les Pierres de ce genre, n'offre rien de diffi-

cile à concevoir. On peut supposer que ces lettres y ont été exprimées avec de la cire liquide, & que ce travail étant fait, & la cire étant tout-à-fait sèche, on a mis tremper la Pierre, dont la nature est calcaire, dans de l'eau-forte: ce dissolvant a mangé le fonds à un degré égal & proportionné au tems qu'il est demeuré sur la matière.

Si l'on m'oppose que les Anciens ne connoissent pas ce vigoureux mordant, je ne pourrai donner de preuves convaincantes; mais je dirai qu'ils avoient l'usage de plusieurs autres agens qui produisoient les mêmes effets, & qui pouvoient opérer, si l'on veut, avec une moindre facilité, mais toujours avec un succès égal: l'énumération de ces moyens trouvera sa place ailleurs.

D E S M O U L E S.

J'AI fait en plusieurs endroits de cet Ouvrage, Télége de l'exacritude & de l'intelligence avec lesquelles les Romains tiroient leurs empreintes & devoient par conséquent travailler leurs Moules. Les réflexions que ces opérations pouvoient exiger, auroient en premier lieu trop allongé l'article dans lequel je les aurois insérées. En second lieu, ces sortes de détails ne conviennent point à tout le monde: j'ai mieux aimé réunir ce que chaque morceau m'avoit fait penser, & le placer à la fin de cette classe. Cet article étant séparé, ne fera vû que par les Curieux de cette partie.

Le Médailion de Thalès, Volume III. Planche XXXIV. n°. V. Celui de Posidonius, Volume IV. Planche LVI. n°. III. & la représentation d'un Comédien que l'on trouve dans le même Volume, Planche LXXIX. n°. VI. sont les trois ouvrages de terre les plus distingués de ceux que j'ai rapportés dans ces Recueils: leur couleur est différente, mais leur qualité est la

même. Le premier est d'un jaune sale, un peu rougeâtre & attirable par l'aimant : la terre ou l'argille dont il est composé, paroît avoir souffert un degré de feu assez fort pour avoir acquis celui de dureté qu'on y remarque.

Le second est d'une couleur grise-bleuâtre : il est moins dur que le précédent, mais il est également attirable par l'aimant.

Le troisième est d'un gris-verdâtre, moins attirable par l'aimant, mais plus dur que le second, & le grain en est très-fin.

Il paroît que les argilles des deux premiers sont alliées à une terre ferrugineuse, qui par le feu a pris un peu de phlogistique, & que la terre du troisième morceau, contient une petite portion cuivreuse.

Ces détails prouvent simplement l'analyse que j'en ai fait faire pour sçavoir si leur dureté ou leur degré de consistance ne dépendoit point de quelque mélange étranger ; mais il m'a paru que les argilles de ces trois petits morceaux n'étoient point différentes de celles dont nous faisons usage. Je n'entrerai dans aucun autre détail ; les terres que j'ai rapportées sans nombre dans ce Recueil, n'ayant absolument rien de remarquable quant à leur matière & à leur préparation : je dirai seulement que pour faire des ouvrages aussi finis que les trois que je viens de citer, il faut dépouiller l'argille par un lavage répété, pour séparer de la matière, les parties grossières qui s'opposeroient à la délicatesse des empreintes. On lave donc cette argille en la délayant dans l'eau, en laissant précipiter les parties les plus grossières, & ne ramassant que les molécules les plus fines qui surnagent dans l'eau.

Une opération pareille à celle de ces petits ouvrages, doit paroître d'une médiocre importance aux gens du monde ; cependant le talent de mouler & celui de fabriquer

fabriquer les différens moules, est d'autant plus nécessaire, qu'il est possible par leur moyen de multiplier plusieurs sortes d'ouvrages curieux, quelquefois même importans.

Je vais donc détailler les différentes matières qui servent à mouler les petits objets, comme les Médailles, les Pierres gravées, &c. Je dois encore à M. Majauld les éclaircissemens que je vais rapporter.

On peut fabriquer des Moules, de fer, de cuivre, d'étain, de terre cuite, de gypse, de pierre tendre & dure, de soufre, de cire, de pâtes de porcelaine dans lesquelles on auroit imprimé ou travaillé tous les objets que l'on veut rendre en relief avec promptitude & précision, par le moyen des terres de toute espèce, ou d'autres corps mols ou amollis, susceptibles de recevoir une empreinte. Je passerai sous silence les moyens de fabriquer des Moules avec les métaux, d'autant qu'il est à présumer que les Anciens ont connu l'usage du sable employé par les Artistes de nos jours à ces sortes d'ouvrages. Il seroit même très-difficile, vû la retraite des métaux dans le refroidissement, de fondre des surfaces d'un certain volume, sans employer un Moule qui se prêtât à cette retraite. Les Auteurs anciens, & principalement Pline, qui semble n'avoir rien négligé dans le détail des Arts pratiqués de son tems, ne nous ont point parlé des Moules en général, encore moins de ceux d'étain dont l'usage auroit été très-bon, tant pour les marques de leur poterie, que pour les ouvrages dont il s'agit: on doit cependant présumer qu'ils ont employé un métal très-facile à fondre; très-souple en lui-même, & qui ne donne aucune inquiétude à l'égard de la rouille, tandis que la moindre humidité altère le cuivre & le fer; mais, je le répète; les Moules faits avec des terres ou des gypses, sont, généralement parlant, les seuls qui puissent regarder

les petits monumens qui m'engagent à ces réflexions. Il est cependant véritable que les pratiques des Anciens nous sont inconnues dans ce genre, & que celles que nous employons sont au moins des équivalens; elles doivent même en approcher de si près qu'elles peuvent y suppléer: cette raison m'engage à rapporter quelques-uns de nos procédés.

La préparation de la terre pour les Moules de cette matière, exige les mêmes précautions que celles dont j'ai parlé plus haut, c'est-à-dire, qu'il faut une argille pure & bien lavée; & par cette raison, ces Moules exigent plus de soins que les autres dont je parlerai dans la suite.

On conçoit que les traits imprimés sur une terre molle peuvent facilement être altérés par le maniement indispensable; ils peuvent aussi l'être considérablement par la gravure; ils se fendent aisément en séchant; ils ont encore l'inconvénient de perdre de leur volume, ce qui met l'Artiste dans le cas d'user de beaucoup de diligence, & de prendre de très-grandes précautions pour obtenir des ouvrages d'une grandeur déterminée. On fait cuire ces sortes de Moules comme toutes les autres terres, & ils deviennent d'une solidité presque inaltérable, lorsque l'argille est de bonne qualité, & qu'elle a éprouvé un degré de feu convenable.

Si les Moules faits avec le gypse ou le plâtre ont moins de solidité que ceux de terre, ils ont d'un autre côté, des avantages considérables, soit pour la facilité de leur fabrique, ou par la raison qu'ils ne sont point sujets à la retraite, à la gerçure, non plus qu'aux fentes, & qu'ils rendent les empreintes avec la même exactitude que l'on accorde à la terre.

Le gypse ou le plâtre est une pierre calcaire qui quelquefois a la forme du talc, & qui présente d'autres fois un tissu fort irrégulier: on fait de cette pierre une

chaux par une calcination légère, soit à feu nud, soit par la chaleur d'un four bien échauffé au degré de chaleur qu'il a encore lorsqu'on en a tiré le pain; soit en la mettant en poudre avant que d'être cuite, & l'exposant dans un poëlon de terre ou une poële de fer à une chaleur médiocrement forte & suffisante pour enlever l'humidité du gypse: & si l'on ne fait point usage de cette dernière manière de le cuire, il suffit de le laisser exposé au feu en le remuant toujours avec une spatule de fer jusqu'à ce qu'il ne rende plus aucune fumée. Si l'on passoit ce degré de cuisson, le gypse seroit trop cuit & conviendroit beaucoup moins à l'usage du Moule, parce qu'il fait une pierre beaucoup moins dure que celui auquel on a donné un juste degré de feu.

- On employe le plâtre cuit, selon ce procédé, en le mettant en poudre très-fine & passée au tamis de soye, sur-tout lorsqu'il est question de prendre des empreintes dont les traits sont délicats. Pour y parvenir, on mêle le plâtre avec autant d'eau qu'il en faut pour faire une bouillie un peu fluide. Après avoir bien délayé ce mélange, on le verse sur le corps dont on veut prendre l'empreinte & qu'on a eu soin de frotter d'huile & de border, ce qu'on fait avec des lames de plomb. Quand le plâtre est sur l'empreinte, on appuye un pinceau, & l'on pointille toute la surface avec rapidité & à plusieurs reprises, pour le bien établir sur cette même surface: on laisse ensuite le plâtre en repos: il se prend très-vîte, il s'échauffe, il suë & se détache presque tout seul du corps sur lequel il a été appliqué. On laisse sécher le plâtre; & pour parvenir à pouvoir y mouler soit de la terre, soit même du plâtre, il faut lui faire boire autant d'huile grasse des Peintres qu'il peut en prendre, sans cependant que cette huile fasse couche sur la surface. Quand cette huile est sèche, on peut faire usage du Moule: il arrive cependant que

quoique cette huile soit bien séchée, l'eau fait des impressions sur cette espèce de Moule; alors le plâtre ou les terres que l'on voudroit introduire, pourroient s'y attacher, l'eau ayant plus d'analogie que l'huile avec le plâtre. Pour éviter cet inconvénient, on peut employer une manœuvre dont le succès est assuré; celle de passer une légère couche de vernis fait avec la gomme-laque sur toute la surface du Moule: par ce moyen, on bouche tous les pores du plâtre & on empêche l'ingrès de l'eau. Il faut cependant convenir que, quelque légère que soit cette couche de vernis, elle altère un peu les extrêmes finesses du Moule; mais cet inconvénient est si léger lorsqu'on est adroit, & qu'on est dans l'habitude de pratiquer ces petites opérations, qu'il n'est pas possible de désapprouver cette ressource.

Je crois qu'il est nécessaire de rapporter la recette de l'huile grasse & du vernis de gomme-laque dont j'ai parlé; car il est plus essentiel d'écrire pour ceux qui sont en province, que pour les habitans des villes qui, pour ainsi dire, n'ont autre chose à faire qu'à désirer, & qui trouvent tout sous leur main.

L'huile grasse dont les Moules doivent être enduits, est celle de lin, de noix ou de pavôt, autrement dite d'œillete: on la fait cuire avec de la litarge, & cette seule drogue rend l'huile sécative. On met une once de litarge, ou deux onces, si on veut la rendre plus sécative, avec une livre d'huile: on fera bouillir le tout dans une marmite de fer, pendant l'espace d'une heure; il faut toujours remuer pour empêcher la litarge de brûler: on la retire du feu, on la laisse reposer pendant plusieurs jours; ensuite on sépare l'huile claire qui surnage, & si l'on veut l'avoir encore plus limpide, on la filtre à travers un papier gris; cette dernière précaution n'est cependant nécessaire que pour avoir de

l'huile propre à réparer des Moules dont les traits sont d'une grande finesse. Les Mouleurs en grand ne prennent point toutes ces précautions pour purifier leurs huiles ; elles leur seroient inutiles.

Le vernis de gomme-laque se fait en prenant de la gomme-laque, platte ou en graine, concassée en poudre grossière. On en mettra quatre onces dans seize onces d'esprit-de-vin ; on y ajoutera une once de colophane ; on laissera ce mélange exposé au soleil pendant douze ou quinze jours, en le remuant de tems en tems dans la journée : ce vernis est fort trouble, mais il s'éclaircit au soleil si l'on a l'attention de ne le pas remuer après l'opération ; alors on sépare ce qui est devenu limpide pour l'usage énoncé ci-dessus.

Le soufre est une matière dont on peut faire de très-bons Moules. Je me contente de renvoyer, à l'égard de cette matière, au détail que M. Mariette a donné pour la façon de le traiter, dans son bel Ouvrage sur les Pierres gravées du Cabinet du Roi.

Tom. I. pag. 250.

L'expérience apprendra sur tous ces procédés plus que tous les détails que je pourrais donner par écrit ; car il est dans les opérations les moins compliquées, une infinité de petites circonstances que la pratique seule peut apprendre ; enfin, ce que les Artistes en Chymie appellent *tour de main*, ne peut être décrit.

Il est bon cependant d'avertir que soit que l'on veuille mouler en bronze, une Médaille, par exemple, une Pierre gravée ou tout autre relief, ainsi qu'un creux de plâtre préparé avec de l'huile grasse, il faut toujours enduire ce corps d'une très-légère couche d'huile d'olives avec une brosse de crin très-douce, en observant qu'il ne demeure aucune partie du crin non plus que d'autres ordures sur la surface du corps que l'on veut mouler : j'ajouterai seulement que les Moules de plâtre enduits de vernis de gomme-laque, ne sont

point propres à être moulés avec le soufre ; d'ailleurs , il est bon d'avertir que le soufre altère toujours un peu le cuivre , & même l'argent lorsqu'on en fait usage pour mouler ces matières ; mais comme il est important quelquefois d'avoir les empreintes des choses gravées sur ces métaux , pour en avoir ensuite la répétition dans le plâtre , on peut substituer au soufre , de la cire blanche fondue , la plus pure : on la coulera sur le corps dont on veut prendre l'empreinte , après qu'on aura eu soin de le graisser avec de l'huile de noix , & de le border avec un carton mouillé. Lorsque la cire sera totalement figée , on ôtera le carton ; & pour séparer la cire du corps que l'on a moulé , on mettra le tout dans un vase rempli d'eau claire , & cette eau le détachera en s'insinuant entre le corps moulé & la cire : on auroit peine à les séparer sans cette précaution. On peut mouler dans cette cire avec du plâtre , comme on fait dans le soufre , ou sur des plâtres préparés comme je l'ai dit. Pour faire séparer le plâtre de la cire , quand le plâtre est parfaitement durci , il faut employer la même manœuvre , c'est-à-dire , mettre le tout dans une eau très-limpide. L'examen de la manière de tirer des empreintes , me conduit tout simplement à relever le peu d'exactitude de M. Homberg , dans la manière de préparer des Moules propres à prendre des empreintes de verre.

Acad. des Sciences sur la manière de copier les Pierres gravées.

M. Homberg dit dans un Mémoire donné dans l'année 1712 : *Il faut prendre du tripoli d'un grain très-fin , celui de Venise , par exemple , réduit en poudre impalpable , humecté avec autant d'eau qu'il en faut pour faire une pâte solide , & prendre l'empreinte de la pierre gravée , en appuyant sur cette pâte après en avoir saupoudré légèrement la surface avec du tripoli sec , avant que de prendre l'empreinte : sans cette précaution , ajoute-t-il , le tripoli humide s'attacheroit à la pierre ; & lorsqu'on le voudroit en-*

lever, la pierre entraîneroit avec elle quelque portion de tripoli, & loin d'avoir une empreinte exacte, elle seroit très-défectueuse. Pour saupoudrer exactement, continue-t-il, la couche légère du tripoli sec sur le tripoli humide, il faut enfermer le tripoli mis en poudre impalpable dans une mousseline claire, mais très-fine, & répandre également cette poudre sur toute la surface, en secouant vivement le sachet de tripoli.

Cette manœuvre seroit exacte si M. Homberg avoit dit, quelle est l'espèce de terre qu'il a alliée au tripoli, pour donner à ses Moules, lorsqu'ils sont cuits, une consistance qu'on ne peut obtenir du tripoli seul; les terres créacées, n'ayant pas la propriété de former un corps solide au degré de feu qui donne aux argilles la consistance de pierre. Cependant cette omission de M. Homberg rend l'opération très-difficile, pour ne pas dire impossible; car les Moules faits avec du tripoli seul, ont si peu de consistance, qu'ils ne sont nullement propres à prendre des empreintes de pierres gravées dont les traits sont communément très-déliés & faciles à détruire. L'expérience apprend qu'il faut, pour donner à ces Moules la solidité nécessaire, les fabriquer avec un mélange de deux ou de trois parties de tripoli, & d'une partie d'argille blanche appelée communément *terre à pipe*: ce mélange joint à la propriété de devenir très-solide après avoir été cuit, celle de conserver la finesse des traits de relief ou de creux dont on veut prendre l'empreinte: il faut cependant que ce qui est touché par le verre, soit de tripoli pur.

Pour fabriquer ces fortes de Moules, on prendra donc du tripoli, & de l'argille blanche, dans la proportion déjà donnée; on en fera avec de l'eau une pâte solide; on mettra cette pâte dans un cercle de

fer construit comme je le dirai plus bas ; on emplira le cercle de cette pâte ; on en rendra la surface unie, autant qu'il sera possible, avec la paume de la main ; on saupoudrera une couche légère de tripoli mis en poudre très-fine & enfermée dans une mouffeline. On appuyera fortement le corps dont on veut prendre l'empreinte, après quoi on l'enlèvera le plus adroitement que l'on pourra ; on examinera si on n'a rien enlevé des traits, & s'ils sont tous pris avec exactitude. On laissera sécher le Moule dont on aura ôté le cercle de fer ; & pour sûreté de la conservation des traits du Moule, avant que d'en faire usage, on pourra le faire cuire sous la moufle au fourneau d'Emalleur. Lorsqu'on voudra s'en servir, on prendra un morceau de verre, coupé un peu plus grand que le corps que l'on veut mouler, & d'une épaisseur proportionnée au creux ou au relief ; on mettra ce verre sur le Moule ; & le tout ainsi arrangé, dans le fourneau d'Emalleur, en observant d'échauffer le verre peu-à-peu, dans la crainte qu'il ne s'éclate. Lorsque le verre sera rougi par le feu, on retirera de dessous la moufle le Moule chargé du verre fondu ; & avec un morceau de fer dont la surface sera très-unie & qu'on aura eu soin de faire chauffer, on comprimera le verre sur le Moule ; on le mettra refroidir insensiblement, & lorsqu'il sera froid, on trouvera une empreinte très-fidèle, si l'on a bien manœuvré.

Le cercle de fer dont j'ai parlé plus haut, & dont j'ai promis l'explication, doit être fait à double charnière, dont une puisse s'ouvrir, pour séparer facilement le cercle d'avec le Moule.

Il faut encore observer que le fer qui doit servir à appuyer sur le verre pour prendre l'empreinte, soit couvert de terre crétacée, telle que le blanc d'Espagne ; ou que le verre lui-même soit couvert de ce blanc d'Espagne,

d'Espagne; car il est nécessaire de mettre un corps intermédiaire entre le verre & le fer, pour empêcher que le verre ne s'attache au fer.

L'article du refroidissement du verre est de la dernière importance; car plus le verre a d'épaisseur ou d'étendue, plus le refroidissement doit être insensible: si l'on négligeoit cette attention, on auroit le chagrin d'éprouver la cassure des empreintes. Il seroit donc prudent, quand on veut réussir à ces sortes de travaux, d'avoir, ou deux fourneaux, l'un pour le travail, & l'autre pour laisser refroidir; ou bien un fourneau composé de façon qu'il eût une chambre propre au refroidissement, comme on en voit dans les Verreries.

Il m'a paru qu'il étoit d'autant plus nécessaire de placer dans cet article, la manière de mouler le verre, qu'il nous reste beaucoup de monumens Romains composés de cette matière; & quoique j'en aie déjà parlé dans différens endroits de ce Recueil, & principalement dans le troisième Volume, à l'occasion d'une Tête de Méduse, je n'avois point indiqué la manière de parvenir à l'imitation de ces sortes de monumens: je regardois alors ce que M. Homberg en avoit dit comme très-exact, & je ne pensois point à relever son erreur.

Page 298.

J'ai vû aussi des Moules de porcelaines, dont on s'est servi pour faire des empreintes de pierres gravées; mais ces empreintes étoient moins nettes que celles que l'on prend par le moyen du verre, soit à cause de la différence de la manœuvre employée à la construction des Moules, soit par la raison que la porcelaine en biscuit a toujours un grain qui rend nécessairement sa surface inégale. La manœuvre la plus ordinaire des ouvriers des Manufactures de porcelaine, consiste à l'égard de ces sortes d'empreintes, à enfoncer leur pâte dans un Moule de plâtre bien sec, mais sans être huilé

Tome IV.

Y y

354 ANTIQUITE'S ROMAINES.

ni vernissé: on conçoit aisément que l'humidité n'étant point enlevée, la matière doit s'attacher, ou, pour mieux dire, entraîner quelques portions de la surface de la pâte qui s'est attachée au Moule; que par conséquent les traits les plus fins sont aisément altérés; & qu'enfin la surface est rendue très-inégale: il faut donc conclure que cette pâte n'est pas propre en général à faire les Moules qui m'ont conduit à ces réflexions.





RECUEIL
D'ANTIQUITÉS
ÉGYPTIENNES, ETRUSQUES,
GRECQUES, ROMAINES,
ET GAULOISES.

CINQUIÈME PARTIE.

DES GAULOIS.

AVANT-PROPOS.

LES GAULOIS, avant que d'être subjugués par les Romains, n'avoient de connoissances acquises, que celles que rapportoient leurs troupes employées au service des nations étrangères. Nous les voyons à la folde des Carthaginois, & porter les armes dans la Grèce & dans l'Asie, tantôt soudoyés, & tantôt pour leur propre compte.

Y y ij

L'Histoire nous apprend encore leur passage des Alpes, l'établissement qu'ils ont fait dans le voisinage du Pô; & les monumens nous instruisent de leur communication avec les Etrusques, dont les lumières & les connoissances étoient alors recommandables, mais dont l'avantage ne fut apparemment sensible que pour ceux des Gaulois qui devinrent leurs voisins; car nous ne voyons point que les Etrusques aient fait aucune impression dans la Gaule proprement dite, soit par rapport au Gouvernement civil, soit par rapport à la Religion.

L'Histoire des monnoyes de Philippe, prouve cependant que les Gaulois cherchoient à profiter des pratiques des autres peuples. La grossière imitation de ce que nous appellons *Médailles* qu'ils avoient apportée de la Grèce, & dont on peut juger aujourd'hui, nous apprend en même tems que leurs connoissances dans les Arts étoient médiocres: ils pouvoient mouler & imiter les monnoies dont apparemment ils avoient été plus frappés que d'aucun autre objet; mais ils ignoroient l'art & les moyens de représenter une tête différente; peut-être même que la formation des caractères leur étoit inconnue, & je le croirois assez; du moins les Druides ne s'instruisoient eux-mêmes que par le moyen de la mémoire. Cet usage que l'on trouve pratiqué chez d'autres peuples anciens, a sans doute entretenu la gloire de la Poësie, & lui a donné dans les tems reculés la considération que méritent en effet les principes de la Morale & de la Religion auxquels elle étoit absolument consacrée. Enfin, on peut dire que si les Druides, les plus sçavans d'entre les Gaulois, ont obtenu quelque distinction, elle n'a été fondée que sur l'esprit naturel & une religion de mémoire: ces deux articles joints à l'autorité du Sacerdoce, faisoient une forte impression sur l'esprit d'un peuple

que nous voyons , en remontant à des tems assez voisins , différer très-peu des Sauvages de l'Amérique : car il ne faut point oublier ce qu'étoient les Gaulois quand ils étoient nommés *Pictes*. Il est donc assez vraisemblable qu'ils ont été redevables aux Druïdes leurs législateurs & leurs prêtres, des principes de conduite & de politique qu'ils ont fait paroître dans le tems de l'arrivée des Romains dans leur pays ; on doit même , à cet égard , compter pour fort peu les établissemens des Phocéens & des autres Grecs sur la côte de la Méditerranée. Les Gaulois n'étoient pas commerçans ; & le commerce seul met à portée de profiter des connoissances étrangères.

Ces réflexions fondées sur des faits constans , apprennent qu'on ne doit attendre des recherches que l'on peut faire , aucun monument , purement Gaulois , qui ne soit informe & semblable à la Pierre que je rapporte dans ce Volume , & que l'on voit auprès de Poitiers. Sans aucune connoissance des Arts , on aperçoit la grossièreté de ces espèces de fabriques , si elles méritent ce nom ; mais pour l'excuse des Gaulois , il est aisé de se rappeler que les forêts leur tenoient lieu de temples , & que leurs bâtimens particuliers différoient peu des cabanes. Ce que nous pouvons espérer se réduit donc à des monumens purement Romains ou copiés d'après les Romains ; en un mot , élevés & fabriqués depuis leur conquête ; & ces recherches ne peuvent avoir d'autre utilité que celle d'entretenir l'idée de la grandeur Romaine , & de satisfaire une simple curiosité : elles peuvent cependant contribuer encore à l'intelligence de quelques Auteurs anciens , & à la connoissance de l'ancienne Géographie.

Planc. CXI.

Il est aisé de prévoir que je porte au moins le même jugement de la Germanie ; mais je ne place point l'Espagne dans un pareil degré d'inutilité pour les Anti-

Y y iij

quaires. Les Colonies Carthaginoises, & le commerce avec cette nation, peuvent fournir aux Espagnols des monumens plus anciens que la conquête des Romains. L'Histoire nous apprend que ces Conquérans trouvèrent à leur arrivée, ce beau pays, si non plus civilisé, au moins plus décoré que la Gaule. La chaleur de son climat a donné non-seulement un degré de perfection aux matériaux, mais les a préservés des altérations que la succession du froid à l'humide ne cause que trop rigoureusement dans les pays plus voisins du nord.

PLANCHE CVII.

JE N'ÉPARGNE aucun soin depuis plusieurs années pour avoir en ma possession des monumens d'Espagne. Jusques ici j'ai presque toujours travaillé sans succès; mais avec d'autant plus de regret, que les Romains ont connu l'importance, la richesse & les délices d'un pays célèbre sous le nom de l'*Hespérie*, dès les tems fabuleux, & qu'ils l'ont constamment embelli par tous les genres de magnificence dont ils ont décoré toutes les parties de leurs conquêtes. Cette vérité est prouvée par un Auteur Espagnol, homme sage, éclairé & digne de foi, lorsqu'il dit pag. 52 : *Nulla est toto orbe terrarum provincia, si Italiam excipias, Hispaniâ illustrior antiquitatis monumentis : scætet universa Pontium, Aquæductuum, Templorum, Theatrorum, Circuum, Amphitheatrorum aliorumque publicorum ædificiorum ruinis ; quorum magnam partem nostratium potius quàm sæculorum injuria diruit atque delevit.*

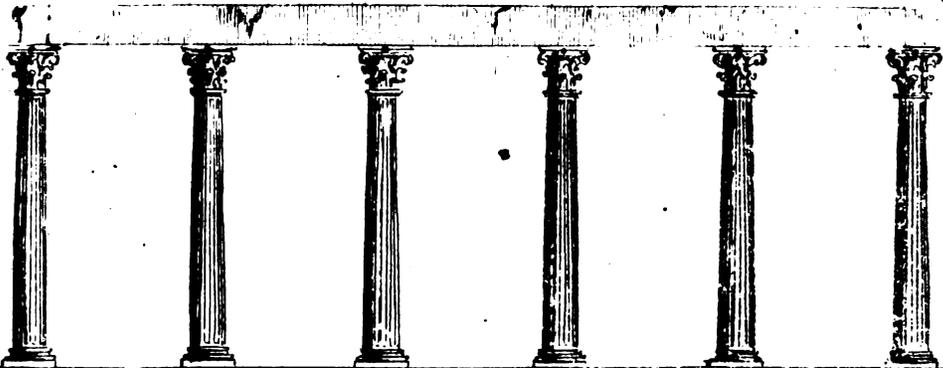
Gregorii Majan-
sii Epistolarum
libri sex, 1732.
Valentiz, 1. vol.
in-4°.

Je me suis consolé depuis quelque tems de la privation que j'éprouvois, en me flattant qu'un Roi, non-seulement Protecteur, mais Amateur déclaré de l'Antiquité, sçauroit engager ses nouveaux Sujets à respecter, à conserver, & à publier les trésors

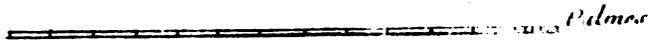
III.



I.



II.



dont ses Royaumes abondent. Mais s'il faut du tems pour persuader un peuple, il en faut aussi pour mettre les ouvrages de cette espèce en état de paroître. En attendant la suite des évènements, la vûe & l'examen des trois Planches suivantes, pourront faire sentir, aux hommes d'esprit plus communs peut-être en Espagne que dans aucun autre pays de l'Europe, combien il leur est aisé de publier des objets mieux détaillés & plus intéressans, en même tems qu'ils sont assurés d'illustrer leur patrie. Plusieurs bons Ouvrages en ce genre, donnent d'ailleurs aux Etrangers le droit d'en espérer de nouveaux; & sans faire un catalogue de tous les Livres excellens que l'Espagne a produits sur l'Antiquité, je me contenterai de citer, comme un des derniers, les Lettres de D. Mayans dont j'ai déjà parlé: elles traitent de différentes matières; mais ce qu'on y trouve sur les Antiquités, ne peut être ni mieux écrit, ni mieux choisi, en un mot, présenté avec plus de justesse. On peut lire, pour être convaincu de ce que j'avance, la belle & la sçavante Description du Théâtre de l'ancienne *Sagunte*, aujourd'hui *Morviedro*; elle est de D. Manuel de Marti, Doyen d'Alicante.

Je dois au moins avertir que je n'ai d'autre autorité sur les monumens que je vais rapporter, que celle qu'il est possible de prendre sur des desseins: j'ai lieu de les croire très-exacts; cependant leur détail pourroit être encore plus satisfaisant. Quelques-uns m'ont été envoyés sans échelle & sans distinction de matières: quels qu'ils soient, je m'estime heureux de les posséder; l'aveu des motifs & des raisons qui m'engagent à les placer dans ce Recueil, doit le persuader; d'ailleurs on ne peut douter du plaisir que j'aurois à rassembler dans cet Ouvrage des monumens de tous les pays habités par les Anciens, ou, pour parler plus juste, par les peuples qui ont connu, cultivé & pratiqué les Arts.

S'il m'eût été possible de voir les beaux restes dont j'ai rempli ces trois Planches, j'aurois peut-être eu quelques idées sur le tems de leur construction & sur l'objet de leur destination; mais je suis d'autant plus éloigné d'avoir cette satisfaction, que mon ignorance est absolue sur le goût qui règnoit en Espagne. La superstition met un obstacle presque insurmontable à la communication des monumens de ce pays; & l'on peut dire en général que tout ce qui a servi aux Payens, est en horreur aux Espagnols: il n'y en a point, en général, qui ne croye faire un acte agréable à Dieu, en détruisant ce que le Paganisme a fabriqué. Les plus légères bagatelles de ce genre m'auroient cependant donné quelques notions sur les Arts qui règnoient en Espagne, au moins dans le tems de la domination des Romains; & quoique l'on doive présumer qu'ils étoient conformes à ceux de leurs Vainqueurs, on reconnoît toujours une impression nationale ou dépendante du climat, à laquelle les Colonies même se soumettent. Cette différence seroit d'autant plus facile à distinguer à l'égard de l'Espagne, qu'avant la conquête des Romains, les Carthaginois dont les connoissances étoient venues de l'Égypte, la source commune, avoient beaucoup influé sur les mœurs, le culte & les usages de l'ancienne Ibérie.

Je serois encore dans la même situation de désir & d'ignorance à l'égard des monumens de l'Espagne, sans un galant homme* auquel je confiai l'année dernière mes regrets, & qui m'a donné quelque consolation. En passant à Barcelone, il a fait dessiner quelques-uns des monumens que l'on voit encore dans cette ville, & m'a fait présent des desseins.

Ces détails étoient nécessaires pour excuser la façon

* M. Bolsc, Gentilhomme Irlandois, employé par le feu Roi d'Espagne, à l'examen des Mines & de l'Histoire Naturelle de ses Royaumes.

simple

simple & peut-être trop réduite, dont je présente ces restes d'Antiquité ; cependant elle est suffisante, puisqu'en effet je ne prétens en donner qu'une idée légère, & que je ne suis en état de proposer aucune conjecture à leur égard. Aussi, pour ne rien prendre sur moi, je me contenterai de traduire & de copier l'explication telle que je l'ai trouvée au bas des desseins que j'ai préférés. Un Port sur la Méditerranée, très-convenable par sa disposition naturelle à la marine des Anciens ; une ville aussi considérable que celle de Barcelone, connue autrefois sous le nom Grec de Βαρκίνα, & de BARCINO en Latin, regardée comme un des principaux abords des Romains en Espagne ; une telle ville doit avoir été décorée par des magnificences supérieures aux morceaux que je présente ; & je suis persuadé que le moindre desir témoigné par le Roi d'Espagne, feroit apporter une sorte d'attention dans la fondation des bâtimens qu'on est obligé d'élever ou de réparer : & que l'on trouveroit, non-seulement à Barcelone, mais dans toutes les villes de l'Espagne, des monumens de tous les genres, & principalement de ceux qui, faciles à transporter, font l'ornement des Cabinets, & l'honneur des pays qui les ont produits.

N^o. I.

Je débute par une des Ruines qui subsistent à Barcelone : elle est située dans la rue du Paradis, dans une maison qui fait l'encoignure, & qui appartient à la ville. Cette Ruine consiste en sept colonnes très-bien conservées : il y en a six sur le même alignement, & une placée en retour, comme on peut en juger par le n^o. II. Elles sont construites de pierre grossière ; & la note que l'on m'a envoyée, apprend que l'ouvrage n'est pas d'une belle exécution. Le P. Mayans dit dans ses

Page 152. Lettres déjà citées, qu'on lui a envoyé une description générale de quelques colonnes Antiques que l'on voit à Barcelone; il les place dans la même rue du Paradis; ainsi je n'ai fait aucune difficulté de les regarder comme le même objet: il ajoute que le peuple croit communément qu'elles ont été élevées en l'honneur d'Hercule; mais qu'il les regarde comme le portique de quelque Temple: en cela il a raison; mais comme il n'entre dans aucun détail, & qu'il ne donne aucun dessein, j'ai fait graver ce monument. Je vais rapporter ses proportions & y joindre quelques réflexions; mais avant tout, il est à propos d'établir la mesure Espagnole selon laquelle on a pris ce plan & cette élévation.

La mesure d'usage, chez les Castillans, est la *Vara**, composée de quatre palmes ou trois pieds: le pied Espagnol a été donné par Greaves, de 920 parties du pied Anglois, divisé en 1000; & en évaluant le pied de Paris, 1068 ou 1069 des mêmes parties, il s'ensuit que le pied Espagnol revient assez juste à dix pouces, quatre lignes du pied de Paris. Selon ce calcul, la palme Espagnole, étant de sept pouces neuf lignes du pied de Paris, les colonnes de ce monument ont deux pieds quatre pouces de diamètre, puisqu'il est marqué de quatre palmes. Selon ce diamètre, elles ne devraient avoir, y compris bâte & chapiteau, que quarante palmes de hauteur; cependant, selon les mesures écrites sur le dessein, le fût en a trente-huit, le chapiteau six, & la bâte deux, qui font en tout quarante-six; c'est-à-dire, six palmes de plus. Le dessein ne donne pas l'idée de colonnes aussi grêles: il est à présumer, qu'on s'est mal expliqué; & que les trente-huit palmes sont pour la hauteur des colonnes, y compris la bâte & le chapiteau; dans ce cas, elles seroient d'un demi-diamètre

* Eclaircissemens Géographiques de l'ancienne Gaule, par DANVILLE, Paris, veuve Estienne, un Vol. in-12, 1741. page 155.

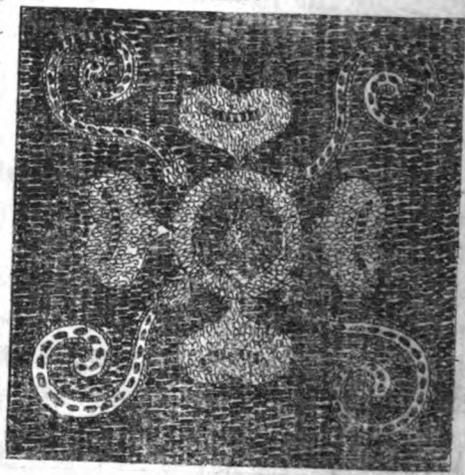
I.



II.



III.



plus courtes que la proportion la plus ordinaire ; au lieu que suivant les mesures, elles seroient d'un diamètre & demi plus hautes ; ce qui excède les proportions des Anciens, du moins dans les monumens qui subsistent à Rome. Il en est de même du chapiteau, qui, selon les mesures, auroit trois modules de hauteur, ou un diamètre & demi. Il seroit difficile de juger de la nature de l'ornement qui est au-dessus du premier rang de feuilles : il ne paroît pas devoir produire un bel effet. Voyez le n°. III, qui développe le chapiteau plus en grand. Les entre-colonnes sont de quatre diamètres $\frac{1}{4}$, c'est-à-dire, plus larges que la manière d'espacer les colonnes que les Anciens appelloient *Arestile*, qui étoit l'extrême & le moins approuvé.

Il seroit à désirer que l'on sçût comment les architraves sont construites, & avec quels matériaux, vû la grande distance qu'il y a d'une colonne à l'autre, en raison de leur diamètre qui est peu considérable : il est à présumer que ce sont des blocs d'une seule pierre, placés du milieu d'une colonne à l'autre.

PLANCHE CVIII.

N°. I. & II.

CETTE Mosaïque est composée de petites pierres, dont les unes sont blanches, & les autres noires, tirant sur le bleu. Ces fragmens dont on m'a envoyé le dessin, sont mêlés dans le pavé de la Paroisse de Saint Michel à Barcelone : la tradition du pays, veut que cette Mosaïque ait autrefois pavé un Temple d'Esculape ; mais les sujets qu'elle représente n'ont aucun rapport au Dieu de la santé, & conviennent plutôt à Neptune. On peut regarder ces trois morceaux, comme autant de parties de l'enquadrement ou de la bordure. On n'a point observé sur les lieux, si l'on n'apperçoit aucun fragment qui

Z z ij

donne une idée du milieu de ce pavé ; on a également gardé le silence sur la quantité des morceaux de cette Mosaïque, qui se voyent dans le pavé de l'Eglise : je croirois volontiers , que l'on a choisi pour les copier , ceux qu'on a trouvé les plus entiers. Les pierres naturelles dont cette Mosaïque est composée, pourroient lui donner une très-grande antiquité , si l'on considéroit que les premiers ouvrages de ce genre , ont dû être composés par des corps naturels , & qu'on n'a employé des verres & des couleurs factices , que dans les ouvrages plus modernes. Cette observation seroit très-bonne , & même concluante , si la grossièreté des Ouvriers , l'éloignement de la capitale , & le défaut de secours , ne pouvoient produire les mêmes effets. Je conviens que le dessein & la composition de ce monument laissent beaucoup à désirer ; cependant on est frappé en le voyant d'une certaine grandeur & d'une certaine barbarie , dont je crois que Carthage n'étoit pas exempte dans ses opérations , & qui ne sont point dépourvues d'agrément. Les numeros I , & II , sont joints ensemble dans le dessein qu'on m'a envoyé : il paroît que cette extrémité de la bande terminoit un des angles de l'enquadrement.

Ces deux parties ont ensemble *huit Varas* Castellanes de longueur , & *trois Varas & demie* de largeur.

Cette mesure est calculée dans l'explication de la Planche précédente.

N^o. III.

Cet autre fragment du même pavé , & qui présente un sujet seul , ou du moins qui peut passer pour tel , a vraisemblablement fait partie des bandes de l'enquadrement tel qu'il est : il a *quinze palmes* de longueur , & *neuf* de largeur.

I



II.



III.

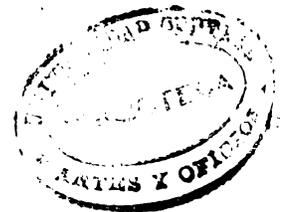


PLANCHE CIX.

N^o. I. II. & III.

ON M'A mandé, en m'envoyant le Dessin de ce beau bas-relief de marbre blanc, qu'on le voyoit à Barcelone, sous la porte du Grand Archidiacre de la Cathédrale : on a oublié de marquer les proportions de la table, qui, comme on l'écrit, doit avoir fait la décoration d'un ancien tombeau. L'ouvrage de ce monument me paroît très-beau, & je le crois tout au moins d'un bon Artiste Romain ; car le Dessinateur ne me paroît pas capable de l'avoir embelli. Il paroît encore par ce même Dessin, que ce bas-relief occupe la même surface ; d'ailleurs le caractère de vérité qui règne dans cette copie, me l'a persuadé ; cependant je l'ai séparé en trois parties : premièrement, pour ne pas rendre la réduction trop petite ; ce que je ne pouvois éviter, en suivant la grandeur de mes Planches : secondement, cette division s'est trouvée autorisée par la composition du bas relief. Elle me paroît représenter quatre différens instans.

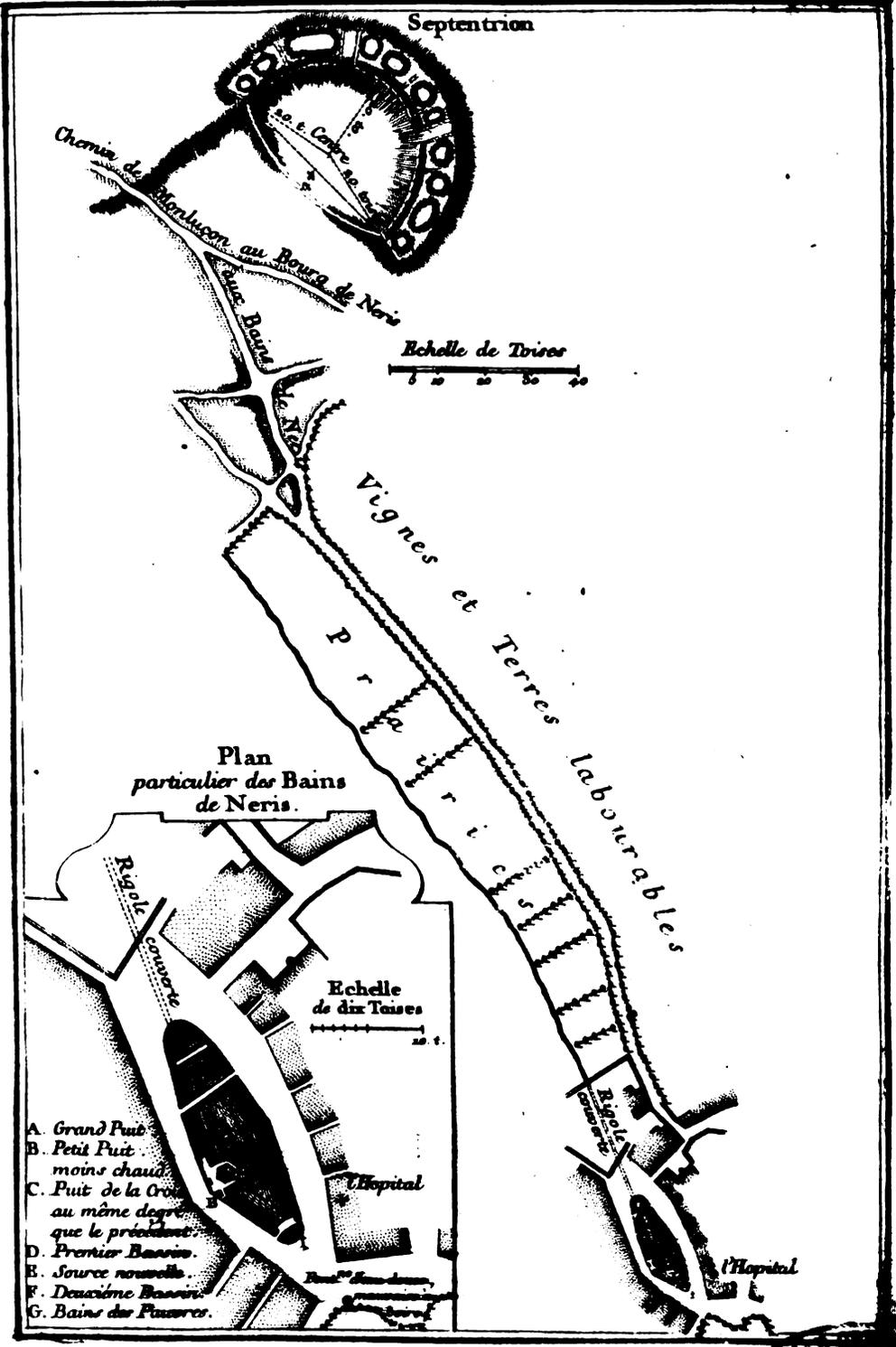
Les deux sujets numerotés II, & III, placés à chaque côté du n^o. I, se prêtent d'autant plus à cet arrangement, que leur action est absolument différente. En effet, le n^o. II, représente un homme à cheval, qui voyage fort tranquillement : il passe auprès d'un de ces Cyppes, souvent mis à la place des Termes, & dont les chemins de la Grèce, & des pays de la domination Romaine, étoient, pour ainsi dire, remplis ; mais ce qui prouve plus essentiellement la multiplicité des sujets représentés sur ce même bas-relief, c'est que le Voyageur, malgré la proximité, ne reçoit aucune impression de la chasse de cette lionne à laquelle on enlève son petit : cette chasse, cependant, étoit capable

Zz iij.

de frapper, quand ce n'eût été que par le bruit des Chasseurs. Ce sujet est donc séparé du principal : on peut en dire autant, du n^o. III. il représente deux Esclaves, dont l'un retient un cheval qui porte un animal ; qui ressemble à un veau, mais que l'on ne voit point assez pour en décider : l'autre Esclave le charge sur ses épaules, & l'emporte. On peut croire que cet animal est destiné pour le sacrifice que l'on doit offrir, peut-être pour l'heureux succès de cette chasse. Le numero premier, que je n'ai point séparé pour rendre ces observations plus sensibles, présente donc, d'un côté, la chasse du lion, avec tout le mouvement qu'une pareille action peut exiger, & les attitudes les plus connues ; car le sujet est un de ceux que les Anciens ont le plus répété. L'autre partie de ce même numero, est occupée par une composition absolument indépendante : elle représente deux personnages tranquilles & sans armes ; ils sont debout : on voit un jeune enfant tout nud à leur côté : ces trois Figures sont placées dans un appartement ; du moins cette situation est indiquée par un tapis fort lâche, tendu derrière elles, & très-facile à lever, peut-être pour cacher les lits à coucher : un très-grand nombre de monumens instruisent de cet usage des Anciens, que l'on ne peut attribuer qu'à la représentation d'un intérieur de maison.

Voilà donc quatre différentes actions représentées, en quelque façon, sur une même surface ; on peut les regarder comme des dépendances du même trait d'Histoire, réunies cependant sur la composition, sans trop révolter les yeux.

J'ai insisté sur cette singularité : elle m'a paru mériter quelque observation tout au moins critique ; car la Peinture & la Sculpture ne doivent jamais s'écarter de l'unité d'action : elle est absolument blessée dans le n^o. I ; car les autres sujets, n^o. II & III, peuvent être séparés



- A. Grand Puits
- B. Petit Puits
moins chaud
- C. Puits de la Croix
au même degré
que le précédent
- D. Premier Bains
- E. Source nouvelle
- F. Deuxième Bains
- G. Bains des Fougères



sur l'original, par quelque trait ou quelque moulure, qui diminueroit le reproche que l'on peut faire à juste titre au Sculpteur qui a composé ce bas-relief. On trouvera peu de semblables reproches à faire aux Anciens; & cette seule raison me persuaderoit que ce monument n'est pas aussi ancien que plusieurs parties de la composition semblent l'indiquer.

L'embarras où je me trouve, dans la crainte ou d'en trop dire, ou de n'en point dire assez, ne manquera jamais d'arriver à quiconque parlera sans avoir jugé soimême des monumens, ou lorsqu'ils n'auront point été dessinés par des hommes accoutumés à ce genre d'étude. D'un autre côté, on est quelquefois content d'avoir une idée de ces monumens, quelque imparfaite qu'elle puisse être; & celui qui la donne est en droit d'espérer que le désir de le corriger ou de le critiquer, engagera quelque Sçavant à publier dans la suite ces mêmes monumens avec plus d'exactitude.

PLANCHE CX.

LES Romains ont porté dans les Gaules, comme dans les autres Provinces de leur Empire, le goût de grandeur & de magnificence, qui leur a, peut-être, fait autant d'honneur que leurs victoires. Sans parler des édifices superbes qu'ils ont élevés dans les villes de Nîmes, d'Arles, de Fréjus, d'Orange & d'autres de la *Province Romaine*, on connoît dans les parties de la Gaule conquise par *Jules César*, d'autres bâtimens moins célèbres, mais qui, cependant, répondent à la grandeur des Maîtres du monde. On a publié le dessin des ruines de l'Amphitéâtre de Bordeaux. Nos Auteurs ont décrit les Amphitéâtres ou les Arènes de Lyon, de Périgueux, de Poitiers, de Limoges, de Bourges, de Paris, de Reims & de Trèves. On trouve dans les

Planc. CIV. pag.
378.

Mémoires de l'Académie de Cortone, le plan d'un Théâtre qui subsiste à Cahors ; & l'on en a découvert dans des lieux qui ne sont plus aujourd'hui des villes, comme à Tintine en Limousin, à Montbouy en Gâtinois ; enfin, j'ai rapporté dans le troisième Volume de ces Antiquités, le dessein d'un Théâtre qui subsiste à Drevant qui n'est plus qu'un village. Je donne ici le dessein d'un Théâtre que les Romains avoient construit près des Eaux de Nérès : c'est un demi-cercle dont chaque rayon tiré du centre à la circonférence, est de 20 toises, ce qui donne un plus grand espace que celui de Drevant. Il étoit probablement destiné à la représentation des pièces de Poésie de différens genres ; mais peut-être il servoit aussi pour les spectacles de Gladiateurs, & les autres combats de l'Amphitéâtre : on conçoit qu'en fermant avec un corps de charpente la partie ouverte du Théâtre, on formoit absolument une espèce d'Amphitéâtre.

Ce monument est presque entièrement détruit ; on ne voit plus guère que sa forme ; on ne distingue plus les gradins qui formoient les sièges ; il est vrai qu'ils pouvoient être de bois ; mais cette supposition est contraire à l'usage ; & comme on a enlevé presque toutes les pierres de cet édifice pour bâtir dans les lieux voisins, il est plus vraisemblable que l'on a emporté de préférence, celles qui formoient les gradins, non-seulement parce qu'elles étoient les plus belles, mais qu'elles se présentoient les premières.

De Vita Patrum,
Cap. 9,

On est étonné avec raison que les Romains aient construit un pareil ouvrage pour un lieu qui n'est point cité dans l'Histoire, comme une ville considérable. Il se peut qu'elle n'ait pas survécu à l'Empire Romain : le fait est même assez vraisemblable ; puisqu'en effet Grégoire de Tours ne parle de ce lieu que comme d'un village, où un Prêtre du Berry avoit fondé un Monastère
da

de Filles *in vico Nerensi*. On ne peut prendre la même idée de la carte de Peutinger qui n'en fait mention que par rapport à ses eaux *Aquis Neri*; elles étoient l'objet de sa grandeur, & celui pour lequel le lieu étoit connu: quoiqu'il en soit, ce Théâtre aura-t-il été construit pour l'amusement de ceux qui alloient réparer leur santé à Nérís? Le fait paroît difficile à croire; cependant on seroit d'autant plus porté à se le persuader, que l'on voit les restes d'un Amphithéâtre à Montbouy près des Eaux de Ségeste, *Aquis Segesti*. En ce cas, il faut avouer que les Romains de la Gaule, ou que les Gaulois, à leur exemple, n'épargnoient pas la dépense pour le luxe ou les amusemens: on doit cependant convenir qu'on ne trouve pas même en Italie beaucoup d'exemples d'une magnificence si recherchée.

Vol. III. Plancæ
CXIII.

Au reste, ce lieu de Nérís a eu des habitations considérables: on y voit des restes d'Aqueducs qui avoient leur direction vers le Théâtre, & qui conduisoient des eaux froides à la ville: on y a trouvé un grand nombre de Médailles du haut & du bas-Empire, de tous les métaux, des Lampes sépulcrales, des Urnes, de petites Statues de bronze, &c. Une voye Romaine passoit à Nérís en venant de Lyon, à *Augustonemetum*, Clermont; ensuite à *Cantilia*, Chantelle: on en voit encore des restes du côté de Chantelle-la-vieille; ce chemin est même très-distinct & très-reconnoissable aux environs de Hids & de Guillaumeaix. A une lieue & demie de Montmarand, la voye se partageoit en deux branches; l'une conduisoit à Bourges par Drevant & par Alichamps dont j'ai parlé dans le Volume précédent; l'autre branche passoit par *Mediolanum*, Château-Meilan, par *Limonum*, Poitiers; de-là à Nantes, & jusques sur les côtes de la mer.

Pag. 378. Plancæ
CIV.

Le bourg de Nérís, anciennement de la cité des *Bituriges*, est encore du diocèse de Bourges dans le

Tome IV.

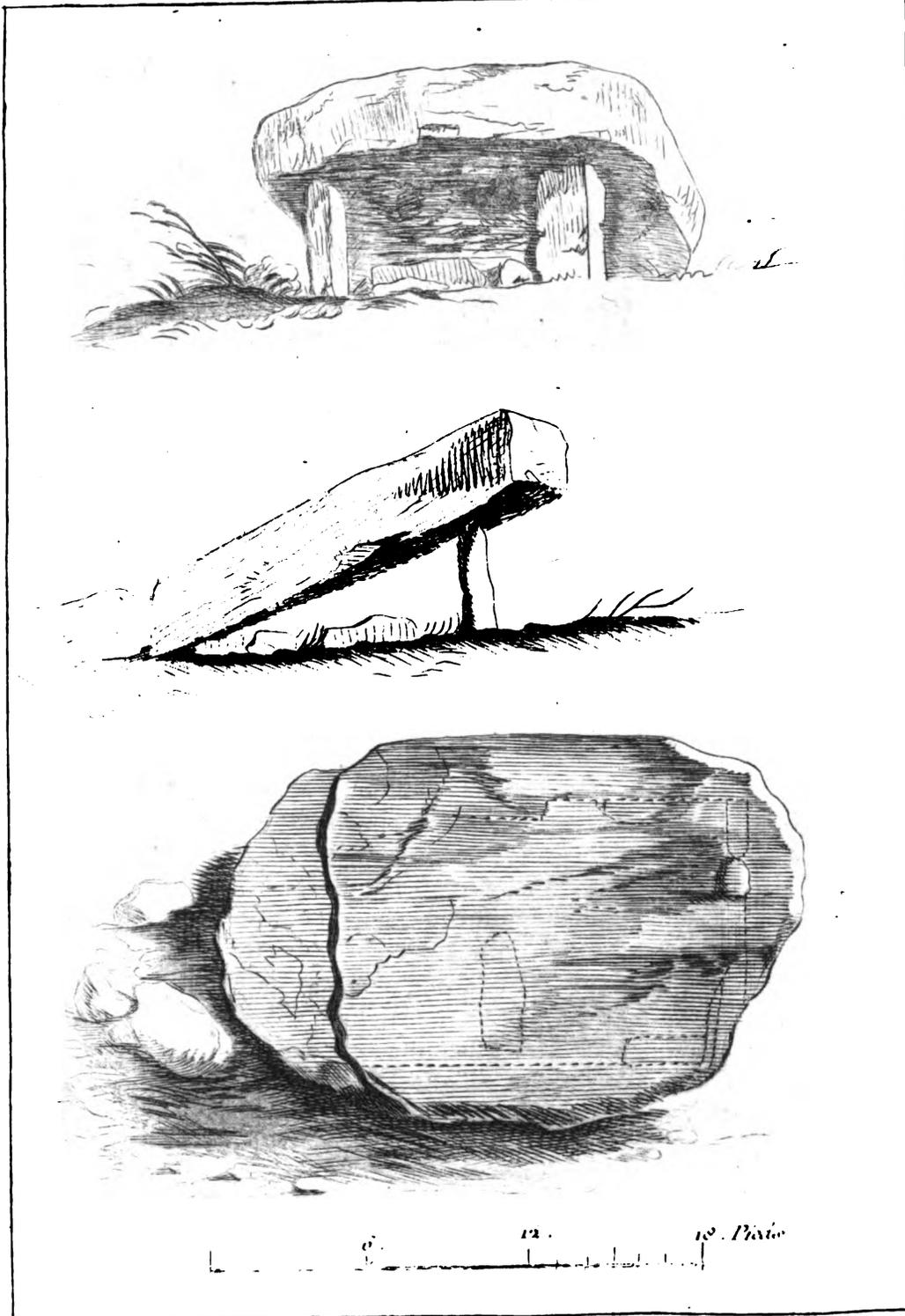
A a a

Bourbonnois. Il est situé au midi de Montluçon à cinq quarts de lieuë de cette ville. Les Eaux chaudes de Neris sont renommées pour les Paralyties, les Rhumatismes, les Tremblemens, & pour toutes les blessures. Le bassin des Pauvres, marqué G sur le plan, est aujourd'hui très-délabré : les fondemens du grand puits ont été dérangés par le tremblement de terre du mois de Novembre 1756. Il fut plus violent à Nérès qu'en aucun lieu des environs, & se fit sentir dans le même moment que celui de la ville de Lisbonne. Une source nouvelle qui a paru au commencement de ce siècle, s'éleva tout d'un coup de la grosseur d'un tonneau à plus de trois pieds au-dessus de la surface ordinaire des eaux, & entraîna, avec un bruit effroyable, une quantité considérable de pierres & de sables qui comblèrent la plus grande partie du bassin. Ces Eaux salutaires, ces véritables présens de la Nature auroient d'autant plus besoin d'être réparés pour l'utilité publique, que le même tremblement de terre a également dégradé le bassin des pauvres. Je dois la plus grande partie de ces observations à M. Benoît, Sous-Ingénieur des Ponts & Chaussées à Montluçon.

PLANCHE CXI.

Tom. XIX. pag.
691.

Poitiers est une ancienne ville des Gaules. Il est prouvé dans les Mémoires de l'Académie des Belles-Lettres qu'elle se nommoit *Limonum*; & Jules-César en fait mention dans ses Commentaires. C'étoit une cité puissante dont le terroire répondoit aux Diocèses de Poitiers, de Luçon, de la Rochelle en partie, & à quelques cantons de ceux de Nantes & d'Angers. La capitale, comme la plûpart des villes des Gaules, prit le nom de ses peuples *Pictavi*. On peut assurer que cette ville fut florissante sous la domination des Romains;



on y voit encore les restes d'un Amphitéâtre & d'un Aquéduc dont ils eurent soin de l'embellir; il n'est donc pas étonnant qu'on y ait trouvé quelques Inscriptions. Quatre grandes voyes conduisent de cette ville à Bourges, à Tours, à Nantes & à Xaintes: enfin, Poitiers est encore une des grandes villes de la France.

Voyez les Annales d'Aquitaine, par Boucher.

La grandeur & l'ancienneté de cette ville sont prouvées par les faits que je viens de rapporter; mais le monument connu sous le nom de *Pierre Levée*; monument de beaucoup antérieur aux Romains, autorise une plus grande antiquité; car il est vraisemblable que les ouvrages de ce genre & de cette nature sont du tems des Gaulois; & que leur construction doit avoir précédé de plusieurs siècles les guerres de César. D'un autre côté, les détails de l'Histoire peuvent apprendre que les hommes ont eu l'ambition de laisser des monumens de leur grandeur & de leur existence; & que, pour y parvenir, les peuples ont suivi en général le même goût dans les mêmes siècles & dans les mêmes cantons. L'examen des ouvrages répandus sur la terre, ne servira qu'à confirmer cette réflexion: il est vrai que n'ayant pas mis les mêmes moyens en usage, ils n'ont pas également réussi conséquemment à leurs idées. Ils ont souvent employé les pierres brutes & d'une grandeur énorme dont il nous reste quelques échantillons dans la France, & dont j'espère rassembler les figures & les positions. Ce goût a été un moyen que les hommes du Nord ont mis en pratique pour se rendre célèbres; mais dont les restes sont encore plus apparens & plus magnifiques en Angleterre * dans les deux monumens des Orgues & de la Chaussée des Geans. Je ne déciderai point du motif pour lequel ils

Voyez la Description de Serone-heng dans la plaine de Salisbury, par Jgo Jones, page 38. & suiv. édition faite à Londres en 1725. in-folio; & l'Histoire d'Irlande, premier Volume in-4°. pag. 15. & suivantes.

ont été construits ; leur objet n'est pas plus facile à déterminer que leur date ; mais je dirai que le peuple qui a élevé ces édifices , étoit animé d'un desir d'immortaliser sa mémoire , comparable à celui des Egyptiens ; qu'il avoit réfléchi sur les moyens de durée , en évitant l'assemblage des matériaux pour la bâtisse. Quoi qu'il en soit , l'amas raisonné de ces pierres énormes , présentera aussi long-tems que les pyramides , une preuve de la grandeur des idées & des moyens d'exécution. L'un & l'autre de ces véritables monumens élèvent l'esprit ; mais ne peuvent satisfaire aucune curiosité : on admire , mais on ignore. Les bagatelles de ce genre que nous avons en France , ne sont pas comparables aux morceaux que je viens de citer ; cependant elles suffisent pour donner la preuve d'une conformité dans le goût & dans la façon de penser : ces rapports doivent d'autant moins étonner , que les Gaulois ont peuplé l'Angleterre. L'Histoire de nos pays , barbares alors , ne remonte point à ces tems reculés ; mais ce qui prouve la même origine , ou du moins une communication entre ces deux peuples , c'est qu'ils avoient anciennement les mêmes noms , les mêmes usages , la même religion & des Druydes pour Prêtres & Législateurs.

La Pierre de Poitiers qui m'a conduit à cette digression , est si ancienne , que semblable aux monumens de l'Angleterre , elle n'a conservé aucune espèce de tradition , & n'a plus d'autre nom que celui qu'elle a tiré de l'aspect qu'elle présente. Nos Prédécesseurs dans les Gaules , ont été peu curieux des monumens ; & si Rabelais n'est pas le seul Auteur du pays qui ait fait mention de celui-ci , il est du moins le plus ancien , ce qu'il n'a pas fait en le considérant comme une Antiquité ; mais il en a parlé pour égayer sa narration , selon son usage , & pour peindre ou critiquer les Ecoliers de Poitiers *qui banquettoient* , dit-il , en cet endroit.

Le nom de *Pierre levée*, est très-juste, comme on en peut juger par le dessein ; d'ailleurs, on ne peut douter que ce quartier de rocher n'ait été porté dans ce lieu, & placé à dessein dans la disposition où il est demeuré, puisque les soutiens ou les appuis, sont mis de champ, & que le fil de la pierre est d'un sens contraire. Ces monumens brutes, peuvent autoriser mille conjectures : on peut donner à leur construction, tous les motifs que l'imagination voudra supposer ; ils n'ont jamais été chargés ni d'aucune figure ni d'aucun caractère ; on peut également les regarder comme des bornes, des limites, des témoignages de quelque événement ; enfin, comme des tombeaux. Ce dernier sentiment me paroîtroit le plus naturel ; mais ce dont on ne peut douter, c'est que le transport de cette pierre a dû coûter beaucoup de peine & de dépense ; & que ces preuves de puissance sont constantes dans quelque tems qu'on les veuille supposer.

Ce monument est représenté, avec la plus grande exactitude ; il a été mesuré par M. Duchefne, Ingénieur des Ponts & Chaussées de Poitiers ; il l'a dessiné à vûe d'oiseau, & sous les deux aspects de face & de profil, comme on les voit sur la Planche de cette explication. Il est placé à une demi-lieue de Poitiers, à l'angle d'un champ, sur la gauche du chemin de Bourges : il est formé d'un ban de rocher filandreux & rempli de coquilles. Cette grande pierre est soutenue par des quartiers brutes de même nature, & posés de champ : ils peuvent avoir environ deux pieds de fiche.

Longueur de la Pierre, vingt-un pieds : largeur quinze pieds : épaisseur deux pieds dix pouces : hauteur apparente des soutiens, quatre pieds.

PLANCHE CXII.

N^o. I. & II.

LES inscriptions qui regardent la Gaule, nous intéressent particulièrement. Je rapporte les deux qui remplissent cette Planche, avec d'autant plus de plaisir, que je ne crois pas qu'elles aient été publiées : elles ont été exactement copiées, par M. Roger, Ingénieur de la Province d'Orléans ; & je les dois à sa politesse.

Voici de quelle manière on doit lire la première Inscription : AVGVSTO APOLLINI SACRVM COSMIS LVCANVS DE SVA PECVNIA DEDIT ou DEDICAVIT.

La seconde est absolument semblable, avec cette différence, à la deuxième & à la troisième ligne : COSMIS LVCANI FILIVS.

On doit regarder ces deux monumens, comme une espèce d'*Ex-voto*, ou de consécration de la part d'un père & de son fils. Au premier coup d'œil, ils paroissent communs & ordinaires ; cependant ils présentent une particularité rare à trouver dans les Inscriptions. Les Romains, par un excès de flatterie à l'égard des Empereurs, donnèrent aux Dieux, le titre d'Auguste, & en égalant ainsi les Empereurs aux Dieux, ils leur rendoient le culte d'adoration, qui n'est dû qu'à la Divinité : en effet, on trouve souvent dans les différens Recueils d'Inscriptions : IOVI AVG. SACRVM..... APOLLINI AVG.... MERCVRIO AVG.... SATVRNO AVG.... NEPTVNO AVG. SACRVM, &c. Ils donnèrent le même titre aux Déeses : DIANAË AVG..... ISIDI AVG. &c. mais les Inscriptions présentent rarement le nom d'un Dieu, donné à l'Empereur : AVGVSTO APOLLINI, à Auguste Apollon, comme on le voit dans l'une & dans l'autre de celles dont

I.

22 pouces

9. pouces 6. lignes

AVC APOLLINIS
COSMIS. LVCAN
D. 8. pou. S. 4 pou. P. D.

pou. 2 pou.

II.

10. pouces

AVC APOLLINIS
COSMIS LVCAN.
FIL. D. SPD.

5 pou 3 lig.

4 pou

l'Échelle est de 2. lignes par pouce



il est question. On trouve dans une autre Inscription rapportée par Gruter, que l'Empereur Auguste, après sa mort, fut nommé Apollon : **APOLLINI DIVO AVG.** L'Empereur Néron, est appelé sur des médailles **ΝΕΡΩΝ ΑΠΟΛΛΩΝ** ; & l'on voit par une Inscription de Nismes, que le nom de Mars a été donné à un Empereur : **AVG. MARTI..... EX VOTO.** Cet usage est donc autorisé par plusieurs exemples ; cependant l'objet de ces deux Inscriptions n'en est pas plus déterminé : elles peuvent avoir été placées pour un vœu, pour une action de grâces, ou pour un acte de vénération à l'égard de l'Empereur. Quelque dessein que l'on ait eu, les deux monumens ont été érigés séparément par deux Gaulois, & placés dans quelque édifice public que le tems a détruit. Ces Inscriptions sont aujourd'hui encastrées dans le mur de la Sacristie de Saint Lubin de Suevre : elles sont écrites sur des pierres connues dans le pays, sous le nom de *Bourres*. La beauté des caractères persuade qu'ils sont du Haut-Empire. On peut croire que ces monumens ont rapport à l'Empereur Auguste, qui depuis la bataille d'Actium, rendoit un culte particulier à la divinité d'Apollon ; & qui mérita par ses bienfaits, à l'égard des Gaulois, d'être associé au culte que soixante Cités des Gaules rendirent à la Ville de Rome, en faisant la dédicace du célèbre Autel de Lyon : **ROMÆ ET AVGVSTO.** Les monumens représentés sur cette Planche, ont été consacrés par des Gaulois : **COSMIS LVCANVS**, & de son fils, **COSMIS LVCANI FILIVS** : c'est un fait qu'on ne peut mettre en doute. Je n'ignore pas que les Romains avoient un prénom, indépendamment du nom & du sur-nom : je conviens qu'on ne trouve pas le prénom dans ces deux Inscriptions ; mais le nom de *COSMAS*, *Cosmis*, *Cosmus*, est déjà connu. On peut consulter l'Index des Inscriptions

Plan. XXXVIII.
n°. 7.

Gruter Plan.
LVII. n°. 10.

de Muratori, où l'on trouve de plus le nom de *Lucanus* ; & la preuve que ce nom n'étoit pas inconnu dans cette partie des Gaules, est que dans l'Office de Paris, il est fait mention de Saint *Lucain* ou *Lucanus*, qui fut martyrisé sur les confins des cités de Chartres & d'Orléans, canton peu éloigné de la ville de Suevre.

Bernier, Hist. de Blois, pag. 263.

Cette ville étoit anciennement de la Cité des peuples *Carnutes* & du Diocèse de Chartres, dont une partie fut détachée à la fin du siècle dernier, pour former le Diocèse de Blois, qui comprend la ville de Suevre, située au nord-est, & à trois lieues ou environ de celle de Blois, à une petite distance de la rive droite de la rivière de Loire, qui baignoit autrefois ses murs, comme il paroît par les anneaux de fer qui subsistent, & qui servoient pour amarrer les bateaux.

Bernier, Preuves de l'Hist. de Blois.

La ville de Suevre nommée *Sodobria*, *Sodobrium*, & ensuite par abbréviation *Sobrium*, étoit sous la seconde Race de nos Rois, le chef-lieu d'un district du comté ou *Pagus* de Blois. On lit dans un acte de l'an 895, *in Pago Blesense, in Vicaria Sodobrinse, in ipsa Villa Sodobria* : elle est encore assez considérable, elle a trois Paroisses, une châellenie ou Prévôté qui dépend de la collégiale de Saint Martin de Tours.

Le château de Dizier est situé auprès de Suevre ; c'est une ancienne châellenie qui a appartenu aux Seigneuries de Saintré, connues par l'histoire du *petit Jehan* de ce nom. Cette Terre a été possédée par la célèbre Madame Guyon : elle appartient encore à ses petits-enfâns.

La voye Romaine tracée sur la carte de Peutinger ; entre les villes de *Cæsarodunum*, Tours, & de *Cesallum*, Orleans, ne suivoit pas exactement la rive droite de la Loire, qui décrit une espèce d'arc dans cet intervalle ; elle coupoit au travers des terres, & passoit à une petite distance de la Ville de Suevre. Cette ancienne route est

The first part of the document discusses the importance of maintaining accurate records of all transactions. It emphasizes that every entry should be supported by a valid receipt or invoice. This ensures transparency and allows for easy verification of the data.

In the second section, the author outlines the various methods used to collect and analyze the data. This includes both manual and automated techniques. The goal is to ensure that the information gathered is both reliable and comprehensive.

The third part of the document provides a detailed breakdown of the results. It shows how the data was processed and what trends were identified. This section is crucial for understanding the overall performance and identifying areas for improvement.

Finally, the document concludes with a series of recommendations based on the findings. These suggestions are designed to help the organization optimize its operations and achieve its long-term goals.

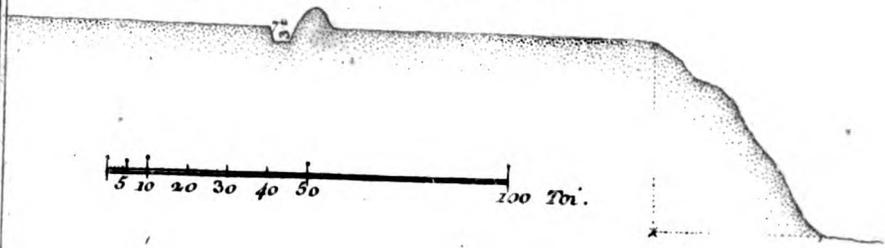
Emplacement du
Village de Simgé

Plan du Camp
de César



Rivière de Braye

Profil du fossé du Camp et du Coteau



5 10 20 30 40 50 100 Toi.



est connue dans le Blésois , sous le nom de *Voye Chariere*. On en découvre encore des vestiges par intervalle ; mais elle a été négligée, & peu fréquentée, depuis qu'on a construit des ponts à Amboise & à Blois , & qu'on a pratiqué un chemin plus commode sur les levées de la Loire. *L'échelle des Inscriptions , & toutes leurs proportions , sont gravées sur la Planche.*

P L A N C H E C X I I I.

CE Camp est situé dans le Bas-Vendomois , auprès du Village de Sougé , sur la rive gauche de la rivière de Braye , à une lieue au-dessus de son confluent avec le Loir. Sa position est très-avantageuse ; il est placé à l'extrémité d'un coteau escarpé de trois côtés ; ce qui forme une fortification naturelle : le côté du nord qui communique à la plaine , est défendu par un fossé de 42 toises de longueur sur 7 de largeur , & de 15 à 18 pieds de profondeur. Les terres produites par cette excavation , ont été jettées en-dedans du Camp , pour former un rempart de 12 à 15 pieds de hauteur , vers le milieu duquel on a laissé une ouverture de 5 toises de largeur pour l'entrée & la sortie.

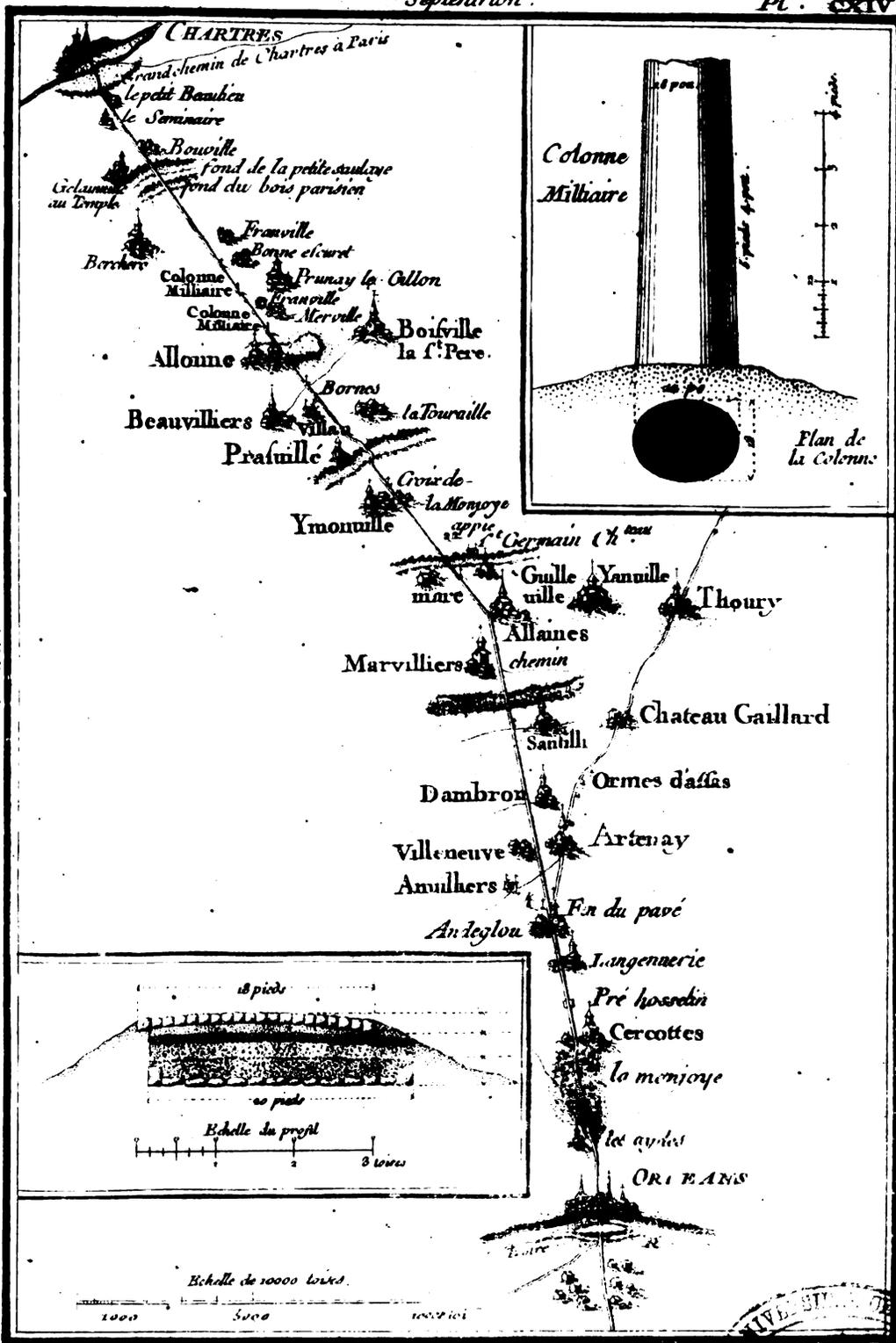
Suivant le plan levé avec la plus grande exactitude, & que je dois aux soins & à la politesse de M. de Hauteclaire , Sous-Ingénieur des Ponts & Chaussées de la Généralité d'Orléans , l'emplacement contient en superficie , environ six mille toises quarrées ; d'où l'on peut estimer la quantité de Troupes qu'il a pû contenir. La position de ce Camp , ne peut être plus avantageuse : il commande toutes les hauteurs voisines , & il domine sur une étendue de pays très-considérable , le long des bords du Loir & de la Braye , & même au-delà de ces deux rivières. Les coupures que l'on voit au milieu de l'espace que ce Camp occupoit autrefois , sont modernes , & ne méritent aucune attention ; cependant , il

faut convenir qu'on ne dit point dans le pays qu'on y ait jamais trouvé de Médailles ni d'autres Antiquités. On se contente de l'appeller, par tradition, *le Camp de César*, comme on nomme tous ceux des Romains; mais la disposition de ce Camp est absolument pareille à celle que cette Nation guerrière choissoit de préférence sur une montagne escarpée, & commandant sur une rivière.

P L A N C H E C X I V .

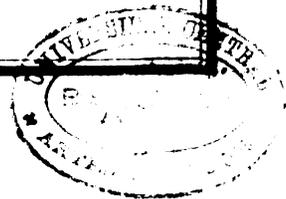
IL est singulier que l'Itinéraire d'Antonin, & la Carte de Peutinger, ainsi que les anciens Auteurs, ne fassent aucune mention d'une Voye Romaine aussi considérable que celle qui subsiste, & qui conduit de Chartres à Orléans. Ces deux villes sont encore aujourd'hui très-importantes; mais, elles l'étoient beaucoup plus à l'égard des Romains, puisqu'en effet la Voye qui conduisoit de l'une à l'autre, assuroit leur communication dans l'intérieur de la Gaule. Ces deux villes étoient alors connues, l'une sous le nom d'*Autricum*; elle fut longtemps regardée comme une des plus puissantes de la Celtique, étant la capitale de la cité des *Carnutes*; elle prit ensuite le nom de ce peuple, d'où est venu celui de *Chartres*, qu'elle porte aujourd'hui: l'autre nommée *Genabum*, est célèbre dans les Commentaires de César; elle étoit du territoire de la cité des *Carnutes*, elle en fut ensuite séparée, sous le nom d'*Aureliani*, Orléans.

Voici le plan de cette Voye Romaine, & la route qu'elle suit: il est aisé de la reconnoître sur le terrain; elle subsiste dans sa totalité, & sa construction est élevée de 2 à 3 pieds, quelquefois de plus, au-dessus des terres riveraines: cette espèce de chaussée est large de 15 jusqu'à 18 pieds; elle est composée de lits de pierres, & d'autres lits de terre, placés dans les intervalles: cette voye est aujourd'hui rompue dans toute sa longueur, par



Occident

Orient



cing ou six ornières très-profondes, qui la rendent impraticable. Les Ponts & Chaussées ont formé le projet de la réparer incessamment ; la dépense même fera médiocre ; & quand elle seroit plus considérable, elle ne peut entrer en comparaison, avec l'avantage de fournir une pareille communication dans l'intérieur du Royaume.

Cette belle Antiquité, dont la longueur est de trente-cinq mille toises, a été levée & dessinée dans l'année 1695, par M. Poitiers Architecte & Ingénieur du Roi, à Orléans. La Carte dont cette explication est accompagnée, a été réduite d'après le dessein original qui m'a été communiqué, & que l'on doit aux soins & à l'intelligence de cet habile homme.

Les deux colonnes milliaires, encore posées sur cette Voye, & qui sont marquées sur la Carte, en augmentent le mérite : il est vrai, que malheureusement, leurs Inscriptions ne subsistent plus. Je n'ai trouvé la citation de ces monumens, que dans Charles du Molin : il en parle dans son Commentaire sur la Coutume de Paris. Il dit que de son tems (dans le XVI^e. siècle) on voyoit encore dans la Châtellenie d'Alone, des colonnes milliaires *sur le chemin de César*, qui fait la communication entre Orléans & Chartres : *Antiquissima Castellania Alone in Belsiâ ad vetus iter ab Aureliis Carnotum, ad quatuor leucas Carnotum, ubi lapides à tempore Romanorum miliaria distinguentes visantur.*

Tit. L. p. 41.

M. de Lisle a rapporté cette Voye dans sa Carte de la Beausse, du Gâtinois, &c. mais il ne l'a dessinée que sur des oui-dire, & rapportée qu'à vol d'oiseau ; car il l'a tracée directe ; au lieu que, comme on le voit sur le plan, elle fait un coude considérable qui s'écarte quelquefois de la directe de deux ou trois lieues. D'autres Géographes qui ont copié M. de Lisle, se sont également trompés.

J'ajoute au plan de M. Poitiers, quelques observations nouvelles sur le même objet, faites cette année,

B b b ij

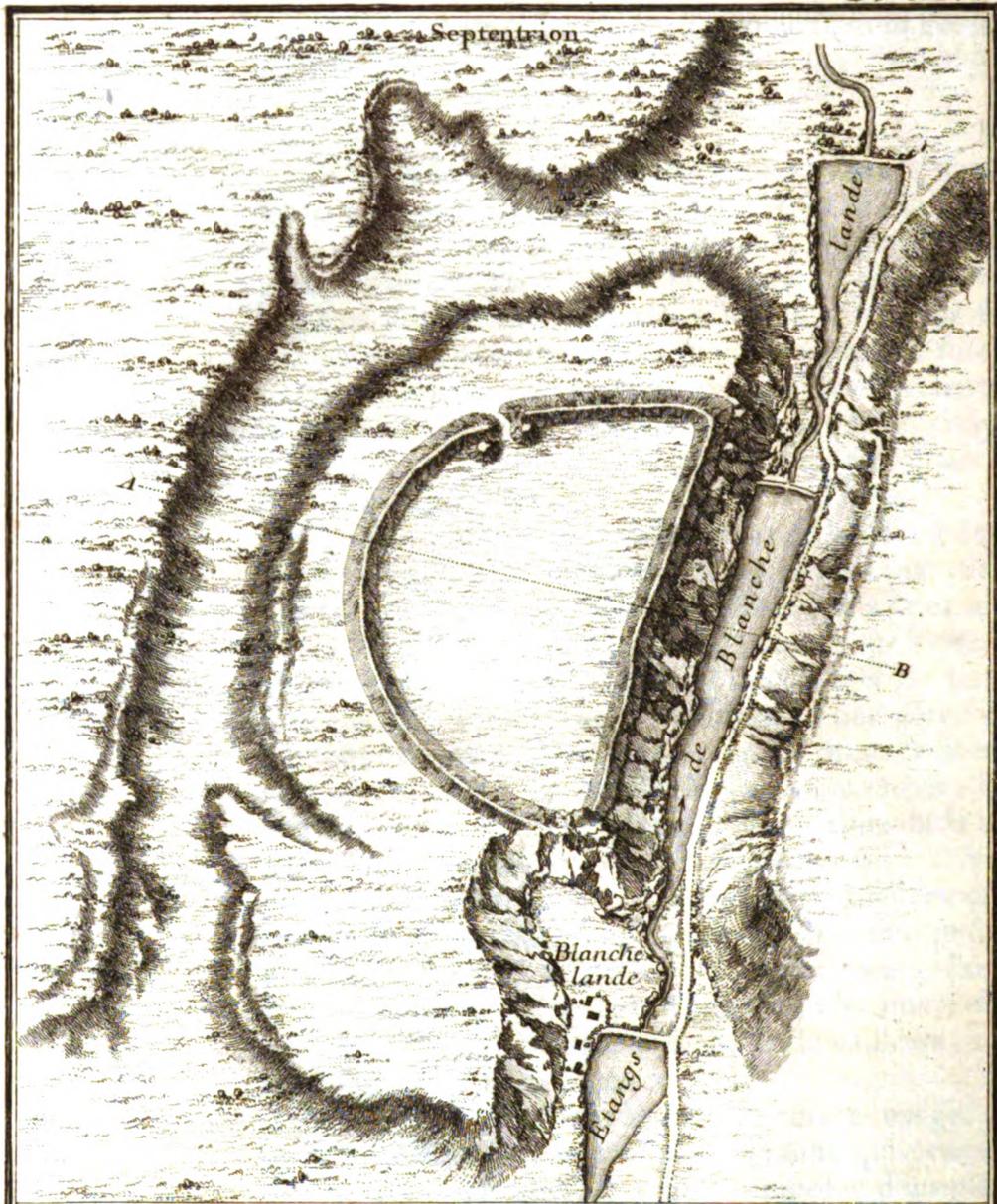
par M. de Hauteclaire, dont j'ai parlé dans la Planche précédente.

N^o. I. & II.

Ce chemin traverse un espace de 12 lieues dans la Beaufse, depuis Chartres jusqu'à la Croix-Briquet, où il rencontre la route de Paris à Orléans, à cinq lieues de cette dernière Ville : quoiqu'il paroisse en général, tracé en ligne droite, cependant les alignemens ne sont pas pris avec l'exactitude dont ils pourroient être susceptibles, dans des plaines aussi vastes qui ne présentent aucun obstacle. Il est vrai que les angles sont très-peu sensibles à la jonction de chaque alignement, mais on les a souvent répétés.

Ce chemin dont on voit la coupe au n^o. I. est établi sur un rang de gros moëlons brutes, posés à plat, retenus par une bordure de même matière, posés de champ, & qui forme le lit inférieur, qui se trouve à peu-près au niveau du terrain ; les recharges successives de terres graveleuses, de sables & de pierrettes, l'ont élevé à la hauteur que j'ai rapportée plus haut. Le premier lit marqué *A.* se trouve au milieu des terres voisines ; l'encaissement a 20 pieds de largeur, les moëlons & la bordure ont 15 à 18 pouces de longueur, sur 10 & 12 pouces de largeur, & 7 à 8 d'épaisseur. L'intérieur est rempli de gros moëlons, également brutes, posés à plat, d'environ 18 à 20 pouces de longueur, sur 15 à 18 de largeur, & 6 pouces d'épaisseur ; le tout rechargé d'un mélange de terre blanche & de cailloux, tout est bombé d'environ 6 pouces.

Le second lit *B.* est formé de plusieurs recharges successives mêlées de pierrettes ; la dernière qui peut être de 6 pouces, est presque toute composée d'un même caillou fort dur, & qu'on doit nécessairement avoir apporté de deux ou trois lieues.

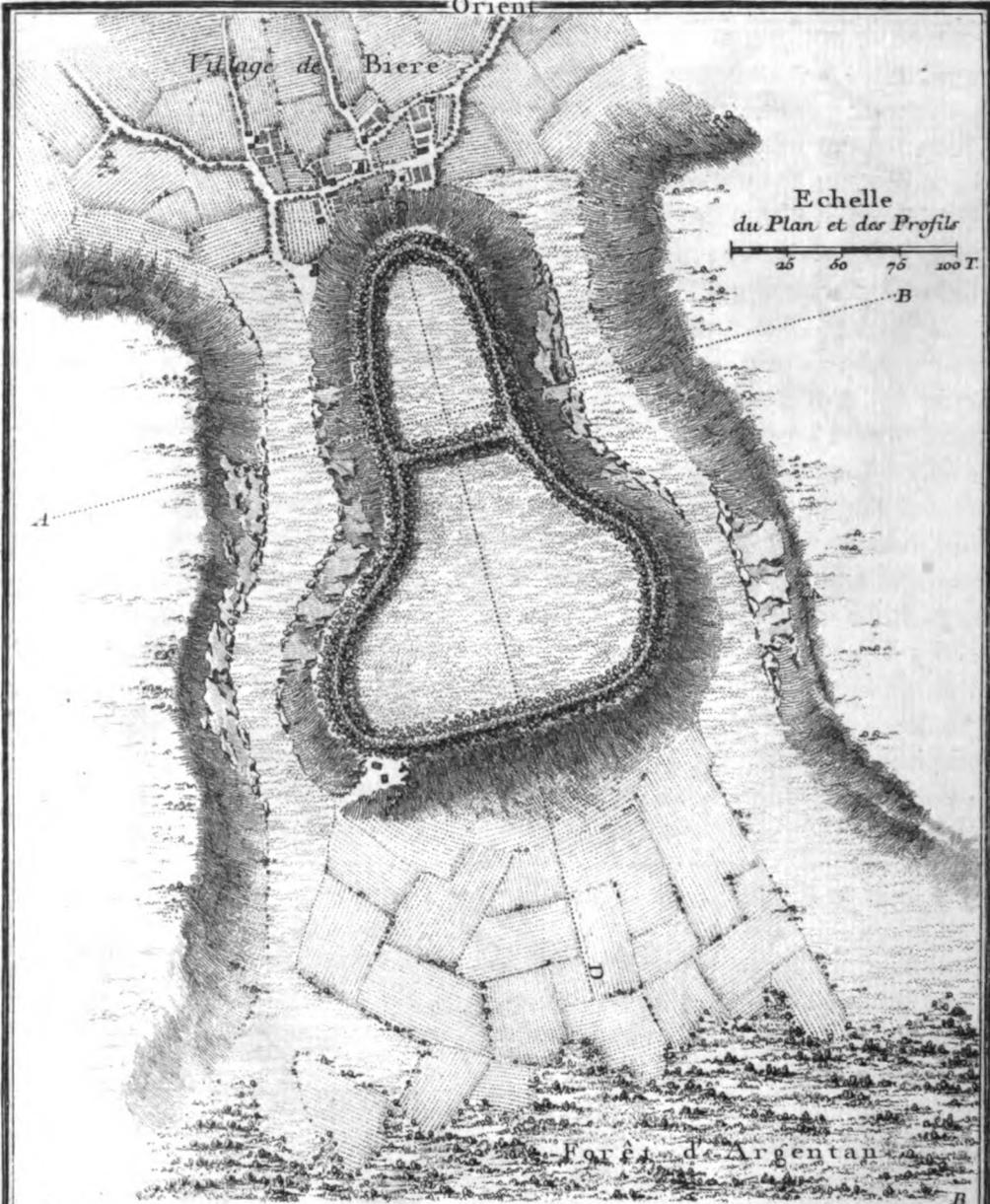


Echelle du Plan et Profil



Profil du Camp du Chatelier, pris sur la Ligne A.B.





J. Ch. J. J. J.



On trouve encore trois colonnes milliaires * sur le chemin, elles ont chacune 4 pieds $\frac{1}{2}$ de circonférence, 5 de hauteur hors de terre & 2 en terre. Voyez le plan & l'élévation au n°. II.

Ces colonnes sont d'une pierre dure, qui doit avoir été tirée des carrières de Berchère, à deux lieues de Chartres : il ne paroît pas qu'elles ayent été chargées d'aucune Inscription, par la raison, peut-être, des révolutions arrivées dans l'Empire Romain, & vraisemblablement celle de la mort du Prince qui avoit ordonné la construction de ce chemin. Mais le plus essentiel pour l'authenticité de ce monument, est que les trois colonnes placées aux environs d'Alone, n'ont jamais été dérangées ; que les deux premières, en partant de Chartres, sont éloignées d'environ 1200 toises, ce qui fait la lieue Gauloise ; & que la troisième est au double de cette distance, celle qui étoit placée dans l'intervalle ayant été détruite ; & plusieurs exemples ont appris que la distance étoit marquée dans les Gaules, par lieues, & que les colonnes, ainsi que les itinéraires, portoient, ou LEVGA, en toutes lettres, ou une L. simple, au lieu de M. P. pour désigner les milles.

P L A N C H E S C X V. & C X V I.

JE donne ici avec quelques détails les deux Camps de *Bière* & du *Chatelier*, situés auprès de la Ville d'Argentan en Normandie : leur construction est singulière, & ils n'ont jamais été publiés. Le Camp de *Bière* est situé près du village de ce nom, dans la Paroisse de Bailleul, à une lieue & demie au nord d'Argentan : son enceinte est divisée en deux parties inégales. Il est placé :

* Cependant M. Poitiers & M. Dumoulin, n'en citent que deux, ce qui prouve l'avantage des examens répétés.

sur une montagne isolée, séparée de deux autres, qui sont fort étendues, par des valons qui forment un fossé naturel sur chacun des côtés, & dont la largeur est de 80, 90 & 100 toises dans le haut, & réduites à 15, 20 & 25 toises dans le fond; leur profondeur est d'environ 4 pieds. Voyez le profil *A, B*. Tout le tour de cette montagne est escarpé, à l'exception du côté du couchant, où la pente est beaucoup plus allongée, (voyez le profil *C, D*,) & s'étend jusqu'à la forêt d'Argentan. Au pied de cette montagne, du côté opposé, est le village de *Bièrre*, situé à l'extrémité d'une plaine extrêmement étendue, & très-fertile: les valons qui défendent les deux autres côtés, présentent des prairies arrosées par des ruisseaux.

Le rempart qui enferme les enceintes de ce Camp, subsiste dans tout le pourtour: il est formé par des pierres, ou plutôt par des éclats de rocher: suivant les apparences, le sommet de la montagne en étoit hérissé; & l'on a cassé les pointes pour applanir le terrain du Camp, & construire le rempart de 15, 16 & 17 pieds de hauteur.

Le Camp du *Chatelier*, éloigné de celui de *Bièrre*, d'environ cinq lieues, est à trois lieues & demie au sud d'Argentan, auprès du hameau de *Blanchelande*, dans la Paroisse de Carqueil, à la gauche du grand chemin qui conduit de Sées à Argentan. Il est situé dans un terrain extrêmement montueux, & couvert de bruyères & de bois, ainsi que ses environs; il n'a qu'une enceinte dont la forme est à peu-près celle d'un demi-cercle allongé, dont le petit axe a 185 toises de longueur, & le demi-grand axe 114 toises. Le rempart de ce Camp est de terre; sa hauteur est de 15, 16 & 18 toises de hauteur, & pied pour pied de bâte: il subsiste dans tout le pourtour, à l'exception d'une ouverture, ou d'une brèche qu'on a faite du côté du nord.

La partie droite de ce Camp, est établie sur un banc de roche de 70 & 80 pieds de hauteur : (voyez le profil *A, B*). Au bas de cet escarpement, sont les trois étangs de Blanchelande, dont la largeur est terminée par une montagne un peu plus élevée que celle du Camp, mais moins escarpée.

Le petit hameau de Blanchelande, est le reste des débris d'anciennes forges de fer, détruites depuis environ trente ans.

Le plan de ces deux Camps, a été levé en 1756, par M. de Trezagues, Sous-Ingénieur des Ponts & Chaussées, qui a joint ces détails aux Cartes, & qui par ce moyen, a donné à la fois, des preuves de son exactitude & de son intelligence.

Aucun Auteur ancien ou moderne, n'a parlé de ces Camps : il est difficile de fixer leur ancienneté ; je ne puis donc proposer que des conjectures.

Ce ne sont point ici des monumens de la guerre contre les Anglois, sous Charles VI. & Charles VII. La mémoire en seroit encore récente ; & la tradition du pays les attribue aux Romains. Je ne puis les regarder comme des ouvrages faits par les Normands, dans leurs incursions en France, pendant le ix^e. siècle. Ces redoutables Corsaires ne formoient guère d'établissmens & de camps retranchés, pour déposer leur pillage, que sur les rives des grandes rivières qu'ils remontoient sur leurs bateaux. On ne peut attribuer ce Camp aux François, dans leur première conquête de la Gaule : on sçait que cette partie comprise entre la Loire & la Seine, se soumit sans beaucoup de difficulté à Clovis, lorsque ce Prince eut embrassé la Religion chrétienne.

On peut donc adopter la tradition immémoriale du pays, qui regarde ces Camps, & en particulier celui du Chatelier, comme l'ouvrage des Romains ; & quoi-

que la forme de leurs Camps fût ordinairement carrée; il est certain qu'ils la varioient selon les loix de la guerre, & qu'ils la soumettoient à la nature & à la situation du terrain; on ne peut même douter que ceux-ci n'aient été des Camps permanens, *stativa*; convenables pour des quartiers d'hyver, *hyberna*; fortifiés par la nature & l'art, *loci naturâ, & manu munitissima*. Le rempart étoit de terre, *humo*, ou de quartiers de pierre, *vel lapidum molibus*: on ne peut donc imaginer d'autres Peuples que les Romains, d'autant que ces Camps sont construits avec la plus grande patience & le plus grand travail.

Si la communication entre les deux parties du Camp de *Bièrre*, & si les portes des deux Camps ne paroissent plus, il est probable qu'elles auront été bouchées dans des tems postérieurs, par les habitans du voisinage, pour mettre à couvert leurs effets: ces pays ayant été fort exposés aux guerres & aux incursions.

Ces deux Camps sont situés dans le Diocèse de Séez, que l'on croit être le pays des peuples *Essui*, dont parle César dans ses Commentaires: il y envoya l'an de Rome 700, cinquante-quatre ans avant J. C. L. Roscius, avec la XIII^e. Légion, pour y prendre des quartiers d'hyver, comme dans un pays tranquille, *quietissimam partem*, & voisin des cités Armoriques ou maritimes, qui étoient soumises depuis deux ans. Ces cités reprirent les armes, & marchèrent en force, pour attaquer L. Roscius dans son Camp, *hybernis*; mais sur la nouvelle d'une grande victoire que César venoit de remporter dans le pays des Nerviens, les Gaulois se retirèrent avec précipitation, & L. Roscius ne fut point attaqué.

Je crois donc que le pays des *Essui*; des Commentaires, & que Plin^e appelle *Itesui*, doit être la cité nommée au V^e. siècle, *civitas Sagiorum*, le Diocèse de Séez

De Bello Gall.
lib. v.

Plin. Lib. v.
c. 18.

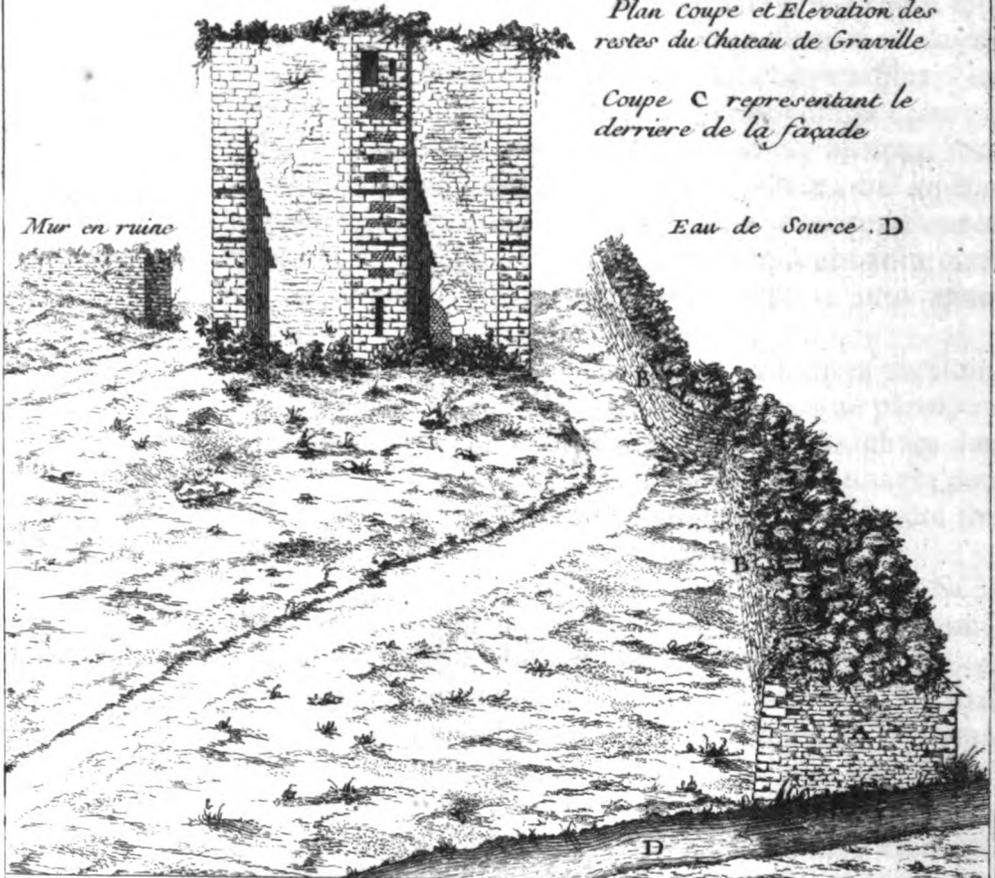
Elevation de la façade a l'Est

Plan coupe et Elevation des restes du Chateau de Graville

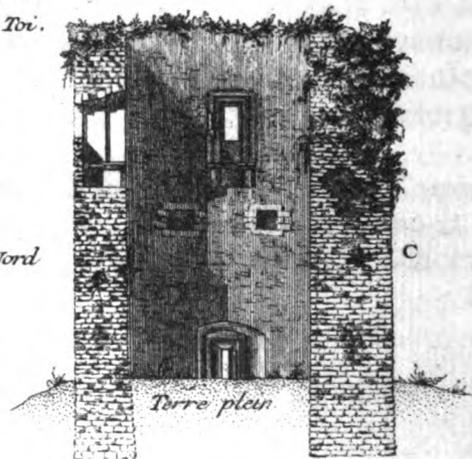
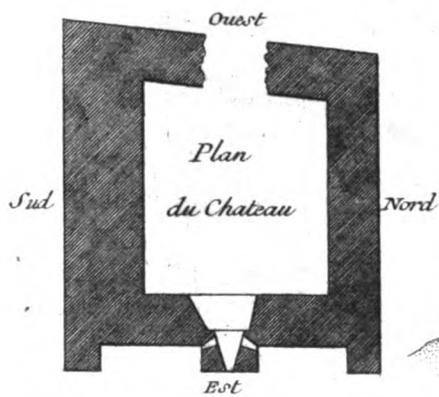
Coupe C representant le derriere de la façade

Mur en ruine

Eau de Source .D



Echelle pour le plan la Coupe et l'elevation



Sééz. Toutes les autres cités voisines, soit maritimes, soit du milieu des terres, sont connues par les Commentaires de César, par Pline & par Ptolémée : on ne peut placer la cité des *Essui* ailleurs qu'au diocèse de Sééz. Malgré toutes ces probabilités, je ne crois pas qu'aucun de ces Camps dont je donne le plan ait été construit pour la troisième légion confiée à L. Roscius. Le Camp du *Châtelier*, le plus grand des deux, ne contient qu'environ quinze arpens, & suivant les dimensions données par Polybe, & rapportées à nos mesures, le campement d'une légion devoit contenir 25 ou 26 arpens. Quelque cohorte en nombre proportionné à la grandeur de cet espace, pouvoit occuper d'aussi bons postes, soit en avant, soit en arrière du gros de la légion : ce moyen concilieroit toutes les idées.

P L A N C H E C X V I I .

JE PUBLIE volontiers dans ce Recueil le Plan d'un lieu Romain appelé dans l'Itinéraire d'Antonin, *Carcotinum*, que M. de Valois dans sa notice des Gaules, avoit placé au Crotoy, sur la Somme en Picardie. M. l'Abbé Belley a prouvé dans les Mémoires de l'Académie, que ce lieu étoit situé près de Harfleur : on l'appelle dans le pays le *Château de Gravelle*; & dans la Carte du diocèse de *Rouen*, il est désigné par son ancien nom *Crestin*. Ce Château est regardé comme un ouvrage de Jules-César, suivant le préjugé ordinaire d'attribuer au Conquérant des Gaules, tous les anciens édifices des Romains qui se trouvent en France. Il étoit anciennement situé sur les bords de la Seine, comme il est prouvé par les anneaux de fer pour amarrer les bateaux, que l'on voyoit il y a une vingtaine d'années attachés à un pan des murs du château; mais la rivière

Edit. de Wesseling. pag. 381.

Tome XIX. pp. 637. 648. & suiv.

Tome IV.

C c c

en est éloignée aujourd'hui de plus de trois quarts de lieue. Au reste, ce château destiné à défendre & à garder l'embouchure de la Seine, subsistoit encore, selon Monstrelet, pendant la guerre des Anglois sous les règnes de Charles VI & de Charles VII : il est à présent en ruines. Voici les plans, la coupe & l'élévation de la face à l'Est qui conserve seule quelque forme.

Le mur marqué *A* donne l'idée d'une culée du pont; & la lettre *BB* désigne un mur de revêtement destiné à soutenir une chaussée qui conduisoit du pont au château; mais le pont est si ruiné qu'il n'en reste aucun vestige.

Je n'ai point vû ces bâtisses, mais je ne les crois point Romaines. Il suffit pour en faire mention, par rapport aux positions de la Gaule, que le lieu de *Caracoinum* soit cité dans l'Histoire ancienne, & qu'on le trouve dans l'Itinéraire d'Antonin. Je dois ces desseins à la politesse de M. Duchesne, Sous-Ingénieur des Ponts & Chaussées de Rouen.

PLANCHE CXVIII.

Soissons, ancienne ville de la Gaule dans la Belgique, appelée *Noviodunum* dans les Commentaires de César, prit le nom d'*Augusta*, sous la domination Romaine, & ensuite celui des peuples *Suessiones* dont elle étoit la capitale. Elle fut célèbre sous les Romains, elle étoit même le point de réunion de plusieurs voyes Romaines; cependant elle n'a pas conservé beaucoup de monumens de son ancienne splendeur, du moins je ne lui connois que le bas-relief rapporté sous ce numero, & qui faisoit sans doute l'ornement d'un tombeau: le particulier en l'honneur duquel il a été élevé doit avoir possédé une des plus grandes charges de cette ville. On ignore le lieu où ce monument étoit

IV.



V. *Pl. CXVIII.*



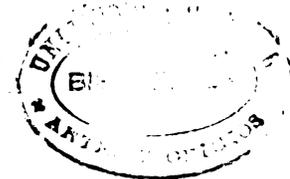
I.



II.



III.



anciennement posé ; mais il est placé depuis long-tems, selon ce qu'on m'en a écrit, *au-dessus de la porte de la Procure, dans le Cloître de l'Abbaye Royale de S. Médard-lez-Soissons.*

Il fera toujours singulier qu'une Pierre de six pieds de longueur, & qui présente autant d'idées du Paganisme soit demeurée si entière, & qu'elle n'ait pas été détruite par les premiers Chrétiens.

Les deux Amours qui terminent la composition de chaque côté, ont leurs torches renversées & les éteignent contre la terre ; c'est un symbole de la Mort fort en usage chez les Romains ; & ce symbole ne peut regarder que l'homme représenté dans le Médaillon. Ces Amours ne peuvent convenir qu'aux regrets pour la perte d'un mari dont une femme a voulu laisser des témoignages publics. Les ornemens répandus d'ailleurs sur ce monument, persuadent encore que cet homme avoit gouverné heureusement & paisiblement : cet Enfant & les chèvres tranquilles groupés, avec un fleuve & une figure de l'Abondance, ne peuvent présenter d'autres idées. Les deux grands Anges ailés qui soutiennent le Médaillon, donnent, non-seulement une grande opinion de l'état du personnage, mais prouvent que ce monument a été construit & travaillé dans un tems peu éloigné du règne de Constantin le grand : c'est à peu-près dans ce tems que l'on a multiplié ce genre d'ornement, & qu'il est devenu assez commun pour être employé pour de simples particuliers. Je ne doute pas que le trou placé au-dessous du Médaillon, n'ait été destiné à introduire les libations dans le tombeau ou dans l'urne ; car on donne ce nom en Italie aux caisses ou aux coffres consacrés à renfermer les morts. Je crois que ce bas-relief étoit placé sur la face de devant ; cependant il faut convenir qu'un si grand nombre de preuves du Paganisme, sont contredites

par l'habillement, le maintien, la chevelure, & la disposition de la main du Personnage représenté sur le Médaillon : cette main paroît disposée comme celle d'un homme qui donne ce qu'on appelle la *bénédiction*. On pourroit dire en ce cas que le buste auroit été retouché & altéré par un Moderne ; mais ce Moderne auroit aussi détruit les symboles idolâtres, ou du moins prophanes dont j'ai donné le détail ; il seroit nécessaire, pour en décider avec plus de certitude, d'avoir vû le monument, ou d'en parler sur le rapport d'un homme au fait de ces matières : il ne m'a pas été possible d'avoir de semblables moyens ; je puis seulement assurer que la copie est exacte & que le monument a été vû tel qu'il est gravé sur cette Planche ; &, dans la vérité, il présente assez de preuves d'antiquité pour en faire mention.

La pierre sur laquelle ce bas-relief est travaillé, est de la même qualité que celle de Senlis ou de liais, c'est-à-dire, qu'elle leur ressemble par sa dureté & par la finesse de son grain.

Longueur six pieds : hauteur deux pieds un pouce.

N^o. II. & III.

N'ayant aucune espérance de trouver des reffources d'antiquité dans la ville de Soissons pour remplir cette Planche, je joins au bas-relief du n^o. précédent, quatre Vases de terre cuite trouvés en différens endroits de la Picardie : ces Vases prouvent que ces villages ont été habités par les Romains, & qu'il n'y en a peut-être point dans cette province où l'on ne pût faire des découvertes de cette espèce ; ils prouvent encore que la manufacture de Nismes & celle de Paris, ne fournissoient point, ou du moins très-peu, la province de Picardie, quelque voisine qu'elle fût de cette dernière ; car la terre de ces Vases est absolument d'un

noir d'ardoise, en-dedans comme en dehors, & n'a jamais été parée d'aucun vernis.

Les deux Vases de ces numeros ont été trouvés au village de Marteville.

Hauteur du n^o. II. trois pouces quatre lignes : diamètre cinq pouces moins une ligne : hauteur du n^o. III. cinq pouces dix lignes : diamètre trois pouces cinq lignes.

N^o. IV. & V.

En travaillant au grand chemin qui conduit d'Abbeville à Montreuil sur la route de Calais, on a trouvé plusieurs Vases de terre, & l'on m'a envoyé les deux que ces numeros présentent. Le village d'Uron étoit le lieu le plus voisin de cette petite découverte à laquelle on n'a joint aucun détail : les Vases sont de la même terre & du même travail que les deux précédens.

Hauteur du n^o. IV. sept pouces cinq lignes : diamètre six pouces moins une ligne : hauteur du n^o. V. cinq pouces huit lignes : diamètre cinq pouces sept lignes.

Je ne quitterai point la Picardie, sans parler de plusieurs Vases de terre cuite, trouvés sur le chemin d'Arras, à deux lieues d'Amiens, ville connue autrefois sous le nom de *Samarobriva* ; elle prit ensuite celui des peuples *Ambiani*. Je possède le plus considérable de ces Vases ; c'est une *Amphora* très-grande, & dont la forme est trop connue pour être rapportée, d'autant même que l'on peut en voir une à peu-près pareille dans le II. Volume de ces Antiquités. Cette petite découverte a été faite en 1757, en labourant un champ appelé *le Fief de Savonières*, situé entre les villages de *Raineville*, *Pierregot*, & *Moliens-au-Bois*, à peu-près à la même distance de ces trois villages. Ce champ est sur la pente d'une colline qui descend jusqu'au chemin d'Arras. Il est de terre rouge, & propre à faire de la poterie : on y trouve tous les jours des

Plan. CII. n^o. V.

vases de différentes formes, & principalement des briques de l'épaisseur & de la proportion de celles que les Romains employoient. On a découvert dans ce même endroit des Vases d'une terre pareille, renfermant des cendres : ce dernier fait achève de prouver tout au moins l'habitation des Romains qui travailloient dans cette Briqueterie.

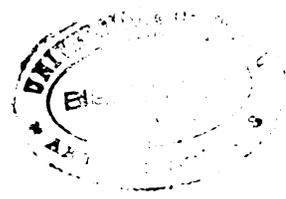
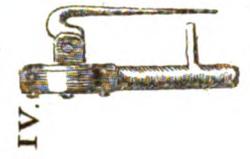
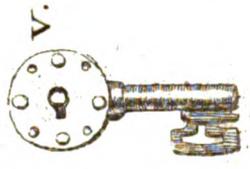
PLANCHE CXIX.

N^o. I.

CE Bas-Relief d'un marbre très-transparent, & conservé dans l'Abbaye de S. Nicaise de Reims, mérite d'être rapporté, par l'étendue de sa composition, & même par le sujet qu'il renferme, quoique les Antiquités Romaines le présentent assez fréquemment ; c'est une preuve brillante de l'adresse vraie ou supposée d'un Empereur à la tête de son armée, & dont Trajan paroît avoir donné le premier exemple sur les monumens Romains ; du moins il est souvent représenté à cheval, tuant un lion. Marlot, Auteur de l'Histoire de Reims, fait mention de ce Bas-Relief, & le nomme *Jovini tumulus vel cenotaphium* * : il cite le testament de S. Remy, pour prouver cette dénomination.

Je veux bien admettre la tradition qui a pû instruire cet Evêque ; cependant je vois deux hommes, l'un

* Il pourroit être question ici de Jovin ; il avoit accompagné Julien dans son expédition de Perse. Or, Ammien-Marcellin rapporte que Julien étant entré dans la Mésopotamie, une troupe de soldats tua un grand lion qui venoit se jeter sur l'armée : Jovin auroit pû se signaler en cette rencontre. A l'égard du nom donné au monument de *Jovini Tumulus*, ce mot ne signifie pas le tombeau de Jovien : il ne s'agit pas de cet Empereur qui s'appelloit *Jovianus*, & non pas *Jovinus* ; il s'agit en ce cas de Jovin, Général d'armée & Consul sous Valentinien premier. On dit que ce fut lui qui bâtit à Reims l'Eglise de S. Agricole, qui est aujourd'hui l'Abbaye de S. Nicaise, & qu'il y est enterré. Flodoard rapporte son Epitaphe, Liv. 15. c. 6. Voyez TILLEMONT, *Hist. des Empereurs sous Valentinien I.* art. 15. nos 25.



jeune, & l'autre âgé, qui dominent également dans la composition: je croiois donc que les chasses étant traitées comme des attributs de l'Empire, celle-ci fait allusion à une association de deux Princes, à l'Empire. Je ne ferois donc pas de l'avis de Marlot, que je viens de citer. Ce monument ne me paroît avoir aucun rapport avec un tombeau: il me paroît uniquement consacré à la gloire de ces Empereurs; & je crois qu'il faisoit autrefois partie d'une décoration publique. J'ajoute que si ce Bas-Relief est en effet de Jovien, il a été exécuté par un Artiste plus sçavant que ceux de son siècle, dont nous connoissons les ouvrages.

N^o. II. & III.

Je n'ai rien dit dans l'explication du numero précédent, de la Ville de Reims; j'en ai suffisamment parlé dans ce IV^e. Volume, au sujet des Antiquités qu'elle Planc. CXIX. m'avoit fournies: j'ai choisi les trois morceaux suivans, dans le nombre de ceux qui m'ont été envoyés de cette ville, & depuis ce tems. Ces bagatelles sont peu capables d'instruire; elles ne servent qu'à l'augmentation des preuves de l'habitation des Romains. Les petites singularités de ces trois monuments de bronze, m'ont engagé à leur donner la préférence.

Ce petit Poisson de la plus belle conservation, ne paroît avoir eu aucun objet d'utilité, & n'avoir été fondu & modelé, que pour imiter un Poisson dont la tête est véritablement singulière: le travail en est excellent; ce qui ne décide rien sur le mérite des Ouvriers de Reims, en ce tems-là; car les monumens d'une pareille légèreté, peuvent très-aisément avoir été portés de la Capitale.

Longueur vingt-une lignes.

N^o. IV. & V.

Malgré la quantité de *Fibula* que l'on trouve dans les Gaules, & dans les pays habités par les Romains, j'en ai peu rencontré qui fussent destinées comme celle de ce numero, à un double usage ; elle servoit à la fois de *Fibula* & de Clef. Les deux aspects de ce petit monument, rendent ces vérités sensibles : ce meuble n'en étoit pas plus lourd ; & la petitesse de son volume, augmente le mérite de sa conservation.

Longueur totale, dix-huit lignes : diamètre du corps qui porte & donne la solidité nécessaire à ce petit meuble, sept lignes.

N^o. VI.

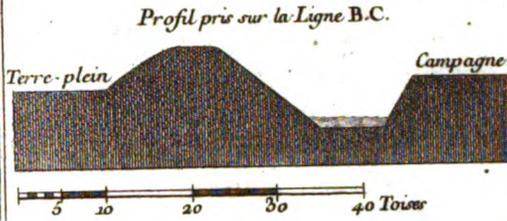
Rien n'est plus commun dans les Gaules, que les Bronzes qui servoient de parure aux cuirs nécessaires à l'armement des Soldats Romains. J'en ai rapporté de toutes les espèces, ou du moins d'un très-grand nombre ; cependant, je n'en ai point encore fait dessiner avec les petites plaques, qui d'un côté recevoient les cuirs avec lesquels elles étoient réunies, & qui se joignoient dans un anneau ; ce moyen servoit aux courroyes de point d'appui, ou de point de distribution. Ces espèces de boucles ne sont pas ordinairement si bien travaillées, & je n'en ai point vû qui fussent ornées de lettres : ces petites singularités m'ont engagé à préférer celle-ci, pour remplir cette Planche, des monumens au moins trouvés dans la ville de Reims.

Hauteur totale des plaques & de l'anneau, vingt-une lignes.

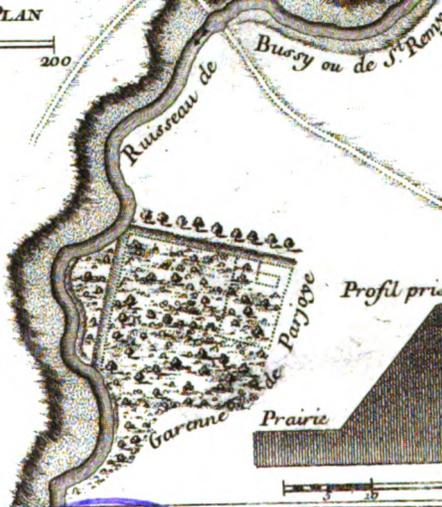
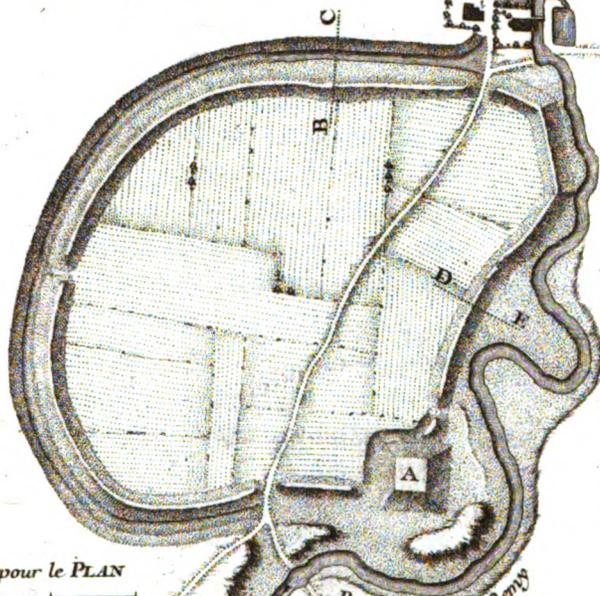
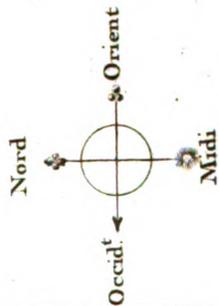
PLANCHE CXX.

VOICI la description du prétendu Camp d'Attila.
A trois

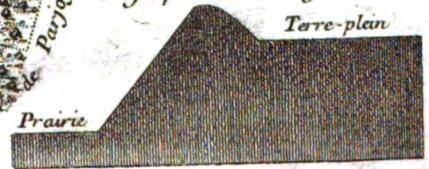
Chaussée Romaine qui conduit à RELMS



Village de la Cheppe



Profil pris sur la Ligne D.E.



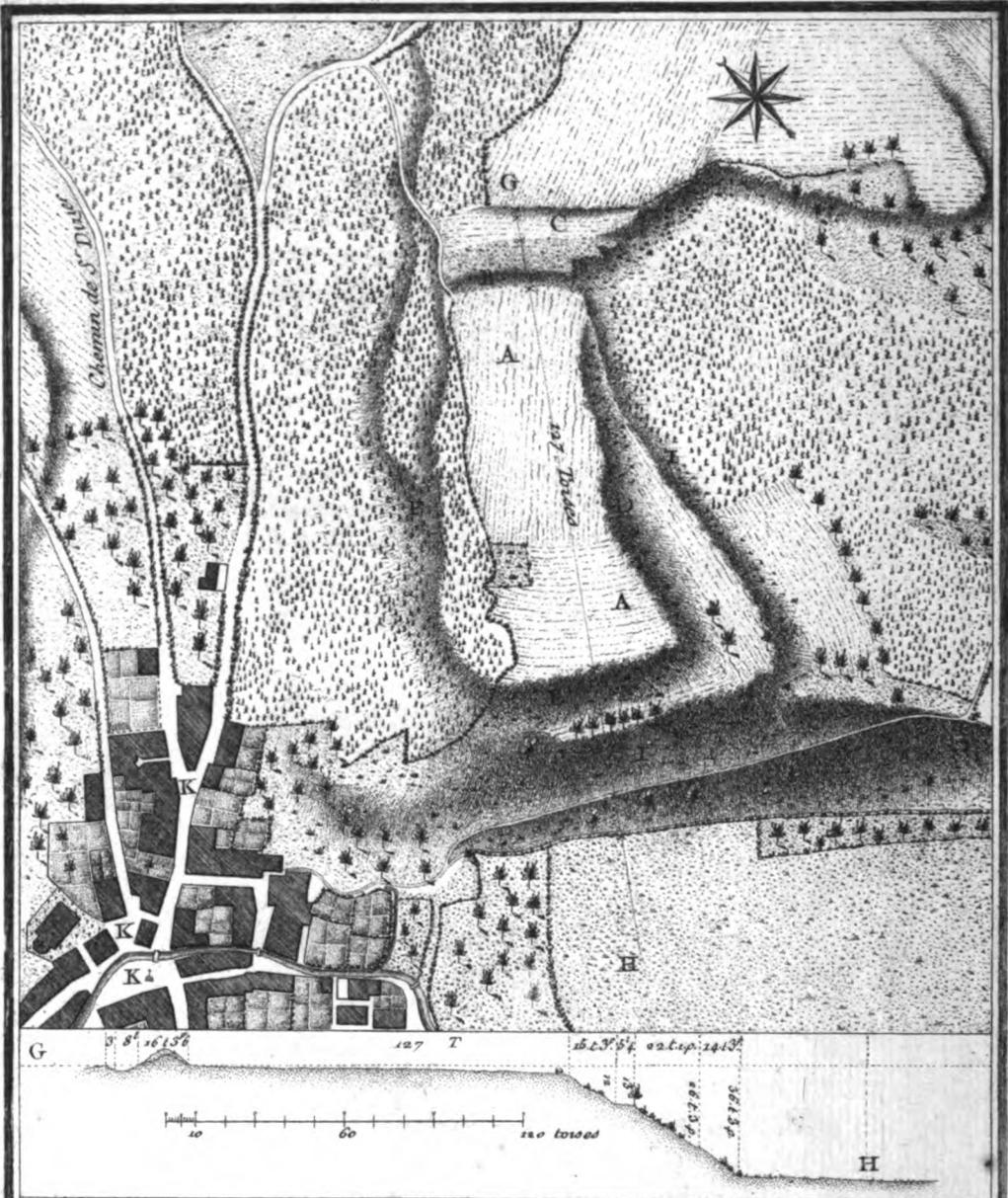
A trois lieues vers le nord de la ville de Châlons, est le village de la Cheppe, traversé par un ruisseau qui prend sa source à S. Remy, à une lieue au-dessus, à l'est : ce village est situé dans une plaine fort vaste, qui s'élève insensiblement au nord & au midi, & forme de chaque côté une espèce de rideau. A 30 toises de la dernière maison de ce lieu, à l'ouest, se présente l'emplacement nommé vulgairement le *Camp d'Attila*, & par les habitans du lieu, le *vieux Châlons*. Ce Camp n'est pas de forme carrée, comme les Romains les faisoient ordinairement. On en connoît plusieurs en France, de forme ovale; tel est le Camp de l'Etoile en Picardie : en un mot, ils suivoient & devoient suivre en gens de guerre qu'ils étoient, la disposition du terrain.

Ce Camp décrit extérieurement & intérieurement une espèce d'ovale irrégulier assez bien arrondi dans toute la partie haute, jusqu'aux portes de l'est & de l'ouest; la partie exposée à l'aspect du midi, est tirée presque en ligne droite; elle n'est éloignée que de 20 toises d'une des sinuosités du ruisseau. Du fond du fossé extérieur, jusqu'à la tête du rempart, en terre, il y a 88 pieds de hauteur; & du dedans du Camp, à la tête de ce même rempart, 42 pieds : cette hauteur étoit plus considérable, mais elle a été diminuée par l'éboulement & l'affaissement des terres. Son étendue de l'est à l'ouest, est de 272 toises, & du nord au midi, 230 : il renferme dans la totalité, 69 arpens de terres labourables. On y remarque encore quatre portes, l'une au nord & l'autre au midi; elles sont élevées, de sorte que les voitures n'y peuvent passer : les deux autres à l'est & à l'ouest, donnent le passage libre aux voitures; les deux dernières ne sont qu'à 40 toises de la partie méridionale du Camp. A l'extrémité de cette partie, & à l'ouest, on remarque les vestiges d'une Redoute marquée *A* sur le plan, auprès de laquelle, en revenant à l'est, on voit

une cinquième porte plus basse que celle du nord & du midi, & par laquelle les bestiaux peuvent aisément aller au ruisseau: il est donc sensible que ces trois dernières portes sont très-près de la partie basse du Camp.

Je ne doute pas que les Romains n'aient été les premiers qui ont élevé ce Camp pour leur usage; & que ces postes reconnus pour bons, n'aient été occupés par des armées, qui, en s'y établissant, ont altéré la forme des fossés & des défenses, & fait quelques autres changemens, comme celui de former en Redoute la masse de terre qui servoit en premier lieu à recevoir le Prétoire ou la tente du Général Romain qui ne peut avoir été Attila. La bataille de l'an 451 qu'on lui livra ne s'est point donnée près du Camp de la Cheppe au nord de Châlons, mais dans ces vastes plaines qui sont au midi de cette ville, entre la Marne & la Seine du côté de Méry: *Convenitur in Campos Casalau-nicos qui & Mauriaci nominantur*, dit Jornandès; *in Mauriacensi campania*, selon Eginhard; *in Mauriaco campo*, comme l'écrivit Grégoire de Tours.

Les environs de ce Camp méritent aussi quelques observations. A 130 toises du Camp, & de l'autre côté du ruisseau à l'ouest, on voit les restes d'un bâtiment que de Lisle, dans sa Carte de Champagne, nomme *Ruines du Temple de Minerve*. Les fondations de cet édifice sont marquées par des points sur le plan que j'ai fait graver. Les habitans donnent à ce lieu le nom de *Par-Joye*, ce qui conserve plus de rapport avec Jupiter, qu'avec Minerve. Il y avoit autrefois dans cet endroit une Chapelle appartenante aux Templiers, qui possédoient beaucoup de terres dans les environs; plusieurs de ces terres ont de-là conservé le nom de *S. Hilaire au Temple*, de *Dampierre au Temple*, la *Neuville au Temple*, *S. Etienne au Temple*, &c.



Plan d'un Camp Romain sur le Mont de Fains,
près la Ville de Bar-le-Duc.

- | | |
|--|--------------------------------|
| A. Terre-plain du Camp. | F. Escarpement à l'Est. |
| B. Retranchement au Sud en partie ruiné. | G.H. Longueur du Profil. |
| C. Fossé de ce Retranchement. | I. Second Escarpement. |
| D. Escarpement à l'Ouest. | K. Partie du Village de Fains. |
| E. Escarpement au Nord. | |



On voit une chaussée Romaine qui conduit à Reims; & cette chaussée autorise l'idée que ce Camp est un Camp des Romains.

Vis-à-vis la porte méridionale & à 200 toises de l'autre côté du ruisseau, on trouve les vestiges d'une *Tombelle*; c'est ainsi qu'ils nomment dans le pays ces *Tumulus* que l'on voit fréquemment dans la Flandre & la Picardie, & que l'on regarde avec raison comme les tombeaux élevés par les soldats aux officiers de distinction. A 90 toises de cette *Tombelle*, en allant à l'est, on découvre les restes d'une autre *Tombelle* qui regarde l'angle du Camp; auprès de laquelle est la porte de l'est.

L'explication des renvois de la petite carte du Camp & de ses environs, seroit inutile: il suffit d'un coup d'œil pour reconnoître toutes les positions énoncées ci-dessus. Le plan a été levé & dessiné par M. Morla, Ingénieur & Géographe des Ponts & Chaussées de la province de Champagne.

P L A N C H E C X X I.

J'AI FAIT mention dans le Volume précédent de Page 419.
Fains sur la grande voye de Langres à Reims. Messieurs des Ponts & Chaussées ayant bien voulu faire lever le plan de ce lieu ancien, & d'un Camp Romain qui étoit sur la montagne voisine, j'ai cru devoir lui donner place dans ce Recueil. La Table de Peutinger marque ce lieu FINES qui est sur les confins des peuples *Leusci* de la cité de Toul, & des peuples *Catalauni* de la cité de Châalons. On trouve un grand nombre de *Fines* dans la Gaule, comme dans plusieurs autres provinces de l'Empire Romain, pour désigner les limites des anciens peuples; on devoit écrire FINS;

D d d ij

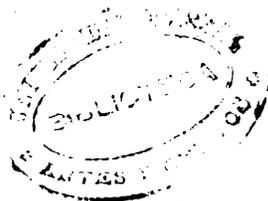
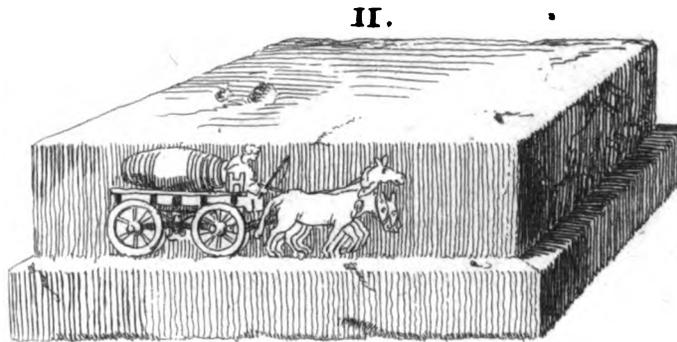
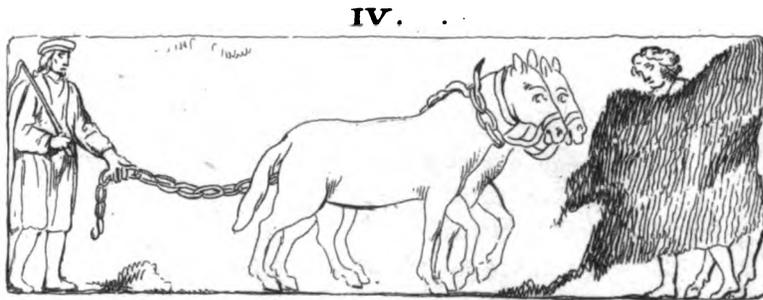
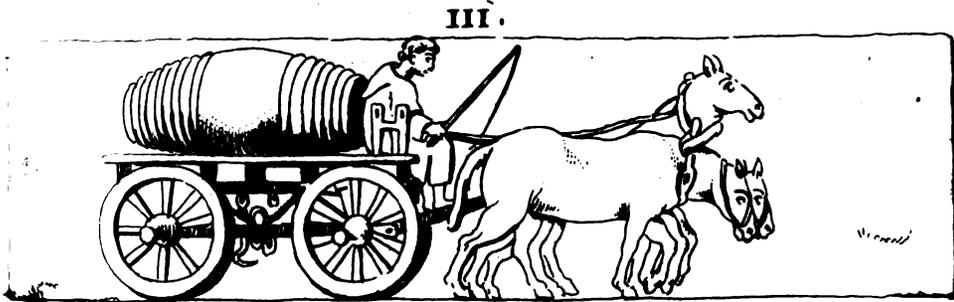
mais ce nom est souvent altéré en diverses provinces de France.

Ce Camp dont je donne ici le plan , a 127 toises de longueur du nord au sud , sur 60 & 62 toises de largeur de l'est à l'ouest ; on y distingue encore quelques parties des retranchemens & du fossé. On y a trouvé des Médailles d'or , d'argent & de bronze frappées au coin de quelques Empereurs Romains. Il paroît par son peu d'étendue , qu'il ne pouvoit contenir que quelques cohortes qui y résidoient , apparemment pour la sûreté de la grande voye , ou placées comme un poste avancé qui couvroit un corps plus considérable. On voit dans la Notice de l'Empire qu'un corps de troupes étoit posté de cette manière entre Reims & Amiens ; un autre à *Contraginnum* , Condren , sur la voye Romaine qui conduisoit de Soissons à *Augusta Veromanduorum* , & un troisième depuis un lieu sur la rivière du Cure *Achora*.

Au reste le village de *Fains* est situé à 1700 toises au nord-ouest de la ville de Bar-le-Duc.

PLANCHE CXXII.

ON NE sçauroit donner trop d'éloges aux soins que la ville de Langres prend depuis long-tems pour conserver ses monumens. J'ai dit dans le III^e. Vol. de ces Antiquités ce que je pensois d'une conduite si raisonnable, & cependant si peu pratiquée dans toute l'Europe ; je ne pourrois que me répéter. Je me fais du moins un plaisir de la nouvelle occasion qui se présente de louer des soins si éclairés , & de faire des remerciemens à M. Guyot, Procureur du Roi de cette ville , qui m'a sacrifié les monumens dont cette Planche est remplie : je dis sacrifié ; car ce zélé Patriote très-instruit dans les Belles-Lettres , auroit pu donner lui-même



ces monumens au public, & les expliquer beaucoup mieux que je ne pourrai faire. Ce qu'il a écrit dans une lettre à un de ses amis sur un habillement des Gaulois, à l'occasion d'un morceau gravé dans cette Planche, m'a mis à portée de juger de ses recherches & de l'emploi qu'il est capable d'en faire. Mais avant que d'entrer dans un plus grand détail, la justice & l'équité m'engagent à faire une sorte de reproche au P. Monfaucon. Non content de ne pas rendre assez de justice à la ville de Langres sur les Antiquités qu'elle a produites & qu'elle conserve encore; il avance, ou plutôt fait entendre, qu'un grand nombre de ces morceaux a été trouvé dans la Bourgogne: l'exactitude si recommandable & si nécessaire à un Antiquaire, est au moins en défaut: il est vrai que son ouvrage est d'une si grande étendue, que cet Auteur est en quelque façon excusable; mais on doit aussi convenir que la ville de Langres a produit à elle seule presque autant de monumens que tout le reste de la Bourgogne dont elle-même ne fait point partie.

Antiq. Expli.
Tom. II. seconde
Partie.

Au mois d'Octobre 1759, on a trouvé au couchant de la ville de Langres à 500 pas de distance, dans un endroit connu sous le nom des *Fouches*, les deux monumens suivans; ils sont de la même pierre que j'ai décrite dans le troisième Volume.

Pag. 417.

N^o. I.

Le fronton de ce Tombeau ne peut fournir de grands éclaircissemens; il est mutilé, & l'Inscription peu conservée, présente encore ces mots:

DED SEXSTINVS. MARTIVS. CVRA . . .

ONI. COCILLE. CEMENI. LIBERT . . .

On peut les lire de cette façon: DEDIT. SEXSTINVS.
MARTIVS CVRA PARTRONI. COCILLE, pour
D d d iij

Cocilla CEMENI. LIBERTAE. Ce sera Sexstinus Martius Affranchi, qui par les soins de son patron, aura fait construire ce monument à sa Maîtresse *Cocilla*, Affranchie de Cemenus.

Le désir de faire mention de la ville de Langres, que sa conduite rend intéressante, sert d'excuse à la médiocrité de cet article; cependant le Buste en bas-relief & placé au milieu du fronton, ne paroît point de mauvais goût, ni disposé d'une manière trop commune dans son détail: ce monument est constamment antique & Romain; mais à la vérité du troisième siècle; les caractères confirment encore cette date.

J'espère que le sujet & l'explication du morceau suivant, auront plus d'attrait, ou du moins satisferont un peu plus la curiosité.

Le fronton a *trois pieds quatre pouces* de longueur, & *deux pieds un pouce* de hauteur, sans compter les *dix-neuf lignes* du dé carré qui le surmonte à l'angle supérieur.

N^o. II.

L'élévation de ce monument dont le plan est un carré-long, fait sentir que ce Tombeau n'avoit que deux faces apparentes, & que les deux autres étoient enclavées ou appuyées sur l'angle rentrant d'un bâtiment.

Plus grande face trois pieds six pouces : plus petite un pied onze pouces : le socle ou soubassement formé par un simple talon a un pouce cinq lignes de saillie : hauteur totale un pied deux pouces quatre lignes.

N^o. III.

Le Bas-relief placé sur la grande face de ce Tombeau, présente plusieurs singularités: celle de la charrette, du timon, des trois chevaux attelés de front

& mis au joug; celle d'un tonneau remarquable pour le tems ancien, & principalement celle de l'habillement du chartier : ses cheveux sont courts; & il nous donne avec précision le *Bardocucullus*. Ces détails sont intéressans pour les Gaulois en général, & en particulier pour ceux du pays de Langres; mais ce monument nous éclaire un objet un peu plus important en lui-même, & devenu intéressant par l'attention que les Sçavans du dernier siècle ont apportée pour le connoître. Ce Bas-relief décide la forme du *Bardocucullus*, ou simplement du *Cucullus*, mots absolument synonymes. On voit donc par l'habillement de ce chartier, que celui des Gaulois avoit un capuchon terminé en pointe, & qui tomboit sur les épaules quand on ne vouloit pas se garantir des injures de l'air; qu'il étoit attaché au manteau ou à la casaque, & qu'enfin il en faisoit partie.

Juvénal & Martial ont parlé de cet habillement; & ce qu'ils en ont dit, a engagé les Sçavans des derniers siècles à s'étendre sur une matière si peu importante. Le premier de ces deux Auteurs en parle comme d'une cappe dont les jeunes Romains se couvroient lorsqu'ils alloient *en bonne fortune*. Sat. VIII.

Cet habillement choisi dans la fuite par les Moines & les Fondateurs d'ordre, est nommé par ces Poètes, tantôt *Santonicus*, & tantôt *Lingonicus*; ce qui pourroit persuader que les habitans de Xaintonge & de Langres étoient les inventeurs de cet habillement, ou qu'ils s'en servoient plus communément.

Longueur trois pieds un pouce six lignes: hauteur cinq pouces moins une ligne.

N°. IV.

La Tête du Gaulois qui conduit les deux chevaux par une chaîne qui tient au joug, est couverte par

une toque: les cheveux sont longs; les manches de l'habit tenu fort court, sont amples. Ces circonstances font descendre les idées jusqu'au XII. & XIII^e. siècle dans lesquels elles sont communes, & pourroient rendre l'antiquité de ce monument fort suspecte: il est vrai que les usages des Gaulois ont été plus constans qu'on ne les a vûs par la suite; il est encore vrai que je n'en juge que sur un dessein.

On voit devant ce Groupe, les restes d'une Figure rendus informes par une cassure assez considérable. Ces restes indiquent un homme qui va à la rencontre de celui dont je viens de parler, & qui conduit vraisemblablement à son maître le troisième cheval qu'on atteloit ordinairement à ces fortes de voitures: c'est du moins ce que l'on peut inférer de la composition du n^o. précédent, & des jambes de l'homme & du cheval qui subsistent encore sur le monument.

Hauteur cinq pouces moins une ligne: longueur deux pieds neuf lignes.

Je ne porte point de jugement sur l'antiquité de ce monument, j'en ai dit les raisons; mais il résultera toujours de l'examen qu'on en peut faire, que les Romains n'ont point été les seuls qui ayent embelli la ville de Langres, & que ses habitans, dans quelques siècles qu'on veuille les regarder, ont aimé & pratiqué les Arts pour leur décoration particulière: si leurs talens n'étoient pas plus étendus, leur zèle & leur bonne volonté, suffisent pour mériter des éloges.

PLANCHE CXXIII.

POLIGNY est une jolie ville de Franche-Comté dans le Bailliage d'Aval, située dans un beau pays, à treize lieues communes de France vers le sud de Besançon. Les Auteurs du moyen âge, la nomment *Polemmiacum*,
& la



& la placent dans l'ancien comté de *Warasch* ou *Pagus Varascus*. Cette ville dont le nom *Polemniacum* a été changé en *Poliniacum* & *Polinei*, peut faire remonter son antiquité au tems des Romains. Sa position étoit avantageuse par les deux voyes Romaines dont elle étoit voisine; l'une conduisoit de Lyon à Besançon: on en voit encore les vestiges au midi de Poligny. L'autre venoit de la Suisse, traversoit le Mont Jura, passoit la rivière de Dain, *Indis*, au pont de Navois, coupoit la voye précédente de Lyon, au Mont Paye près de Poligny, passoit *aux Chambrettes* dont je parlerai dans un moment, à Tormont, & alloit passer la rivière de Doux à Criffey, d'où elle conduisoit à Langres.

On a découvert depuis environ cinquante ans, dans la plaine de Poligny, & dans un lieu nommé *Estavaye*, les ruines d'un ancien édifice, dont il ne subsiste plus que le rez-de-chaussée. Il étoit situé dans un terrain de sept à huit journaux, (comme on mesure dans le pays) élevé environ d'une toise au-dessus de la plaine située au midi à son égard: au-delà de cet espace, & dans les environs, on a trouvé des fondations & des matériaux épars & brisés, qui ont servi à bâtir plusieurs maisons du village de *Tormont*. Les tuiles Romaines, & les autres décombres, peuvent faire croire que ce bâtiment ou ses dépendances, occupoit quatorze ou quinze journaux. Une très-belle fontaine en traverse tout le terrain; & l'on trouve les canaux de brique & de plomb qui la conduisoient dans cet ancien édifice, dont la situation ne laissoit rien à désirer; car on peut dire qu'il étoit placé dans un lieu dont la description paroît réunir tout ce que les Auteurs des Romains ont coutume de rassembler, pour embellir leur narration.

Le bâtiment dont les fondations subsistent, consistoit

dans une distribution de huit pièces, dont six plus petites, étoient séparées par un corridor. On juge que la première pièce étoit un Pérystile, par les fondations de deux murs parallèles & fort longs, distans l'un de l'autre de treize pieds, & traversé par d'autres petits murs, qu'on a pris pour les fondations d'autant de petites chambres, d'où est venu le nom de *Chambrettes*, qu'on leur a donné; mais ces contre-murs paroissent avoir servi à la fondation des colonnes ou piliers du Pérystile ou du Portique. Cette partie du bâtiment étoit pavée de grandes tables de marbre blanc; on entroit dans un corridor, qui servoit à la distribution de six chambres, trois d'un côté & trois de l'autre; elles étoient toutes pavées des marbres les plus précieux, de tous les pays & de toutes les couleurs; il paroît même que ces chambres étoient revêtues de la même matière, mais arrangée en compartiment. Les mosaïques dont il me reste à parler, étoient encore entières en 1740: une de ces chambres en étoit pavée; elle occupoit un espace de huit à neuf pieds, sur cinq: les petites pierres d'un gris tirant sur le bleu, formoient des entrelas avec de grands feuillages; & l'ouvrage ne pouvoit être plus fini ni mieux exécuté. On a regardé cette petite pièce, comme un vestibule ou passage qui conduisoit à une chambre carrée, de vingt pieds, dont le pavé étoit également de mosaïque, & c'est celui dont je donne le dessein, par la raison que l'on m'a assuré qu'il n'avoit point été publié. Le simple coup d'œil suffit pour décider que la composition de ce pavé est purement de fantaisie, & n'est susceptible d'aucune explication: je dirai seulement que le dessein en est meilleur que celui des autres pavés que j'ai rapportés, & qui ont été trouvés dans les Gaules.

Au reste, je dois tous ces détails à la politesse de M.

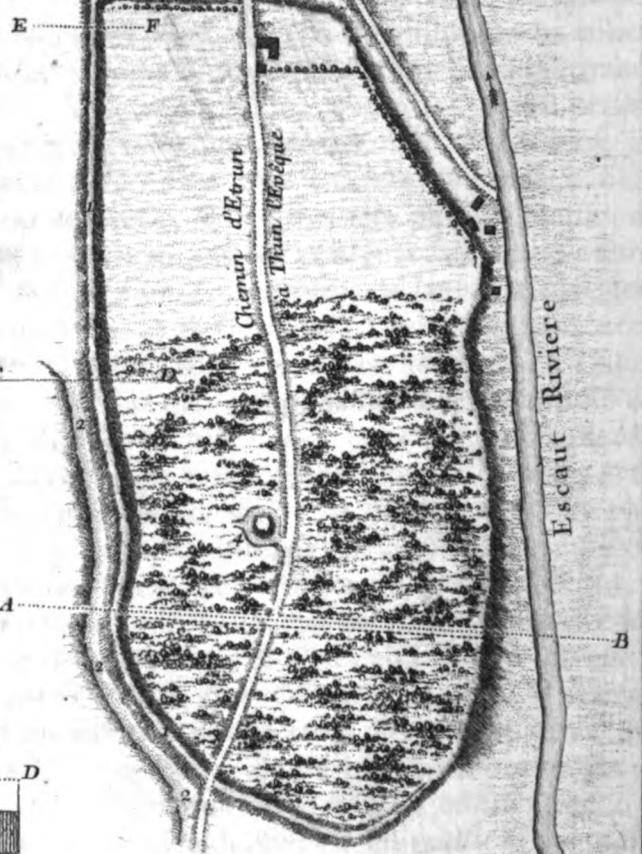
Septentrion

Echelle du Plan

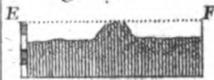


Village d'Etrun

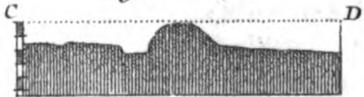
- 1. Elevation qui forme le Camp ou le Retranchement.
- 2. Fossés devant le retranchement.
- 3. Rideau fort élevé, voyez le Profil A,B.
- 4. Butte élevée de 5 à 6 pieds et environnée de fossés.



Profil sur E,F.



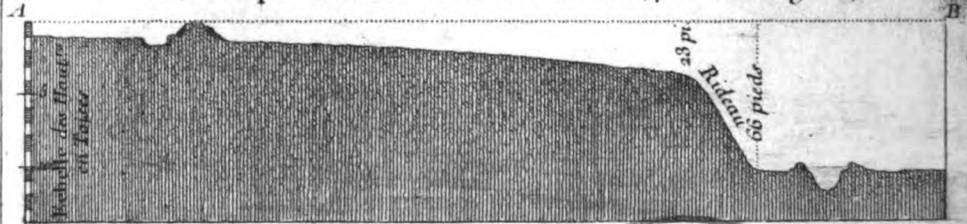
Profil sur C,D.



Echelle de Toises pour les Profils



Profil du Camp de César entre l'Escout et la Sensée, pris sur la Ligne A,B.



le Marquis de Montrichard ; & je renvoye à la description que M. Dunod a donnée de ces monumens , dans son Histoire de l'Eglise de Befançon. Pag. 355. Vol. 2.

On a trouvé un grand nombre de médailles dans ces ruines ; la plûpart étoient frustes , à l'exception d'un Septime Sévère , & d'un Macrin de grand bronze , de deux d'Alexandre Sévère , & de quelques-unes de Faustine. On a aussi trouvé un bassin d'albâtre , de figure ronde , & travaillée à côtes de melon ; ce morceau est de très-bon goût , & sert de bénitier à l'Eglise de *Tormont*.

On ne peut douter de l'ancienne magnificence de ce lieu. Ces marbres rares , ces mosaïques & cette belle fontaine , doivent persuader que cet édifice étoit une maison de délices , dans laquelle on avoit pratiqué des bains , comme dans toutes les habitations des Romains à la campagne ; enfin , les médailles , plus encore que le goût de la mosaïque , donnent une sorte de preuve que ce bâtiment a été construit sous le règne des Antonins. On ignore le tems & les circonstances de sa destruction.

PLANCHE CXXIV.

CE CAMP avantageusement situé sur l'Escaut , près du village d'*Errun* , à deux lieues au nord-est de Cambrai , & à une lieue au sud-ouest de Bouchain , n'est pas d'une grande étendue : sa longueur est de 260 toises ou environ , & de 120 de largeur. Il est regardé dans le pays , comme un Camp Romain , & on l'appelle , comme on fait dans tous les autres endroits , *Camp de Cesar* : il est situé sur les anciens confins des peuples *Nervii* , & des *Atrebatii*. Malgré l'opinion générale , que ce Camp est Romain , on doit observer qu'il est d'une médiocre étendue , qu'il ne pouvoit contenir une Légion , puisque le terrain suffiroit à peine pour cam-

Ecc ij

per deux mille hommes. Un camp de cette foiblesse ; près des frontières de l'Empire , auroit été trop exposé aux insultes des voisins : cette raison m'empêche de le regarder comme Romain , plus encore que les fossés & les ouvrages à la moderne, dont il est défendu ; on pourroit les avoir ajoutés dans des circonstances postérieures. Ce poste a été très-bon ; par conséquent , il a souvent été occupé. La dénomination du Camp de César , ne prouve rien ; on n'est que trop souvent dans l'usage de donner ce nom à des monumens qui ne sont ni de Jules César , ni même des Romains. Ce retranchement paroît plutôt être l'enceinte d'un ancien château ou Fort palissadé, du moyen âge ; en effet , on lit dans les Annales de S. Bertin, *ad annum* 881, que le Roi Louis, fils de Louis-le-Begue, fit construire un château de bois, dans le lieu appelé *Stroms*, pour s'opposer aux Normands : *Castellum materiâ lignea in loco qui dicitur Stroms clausisse*. Ce Prince gagna une bataille sur eux, dans le même lieu sur l'Escaut. On voit que *Stroms*, *Strum* est le même nom qu'*Etrun*.

Ces observations serviront du moins à corriger l'erreur vulgaire sur l'antiquité de ce Camp : d'ailleurs, je ne crois pas que ce plan ait été gravé, du moins je n'ai pû le trouver ; & je me suis fait un plaisir de donner celui-ci exactement levé par les soins de M. Huvé Ingénieur de la Province, pour citer un lieu célèbre dans l'Histoire de France du IX^e. siècle, & connu dans un tems plus moderne. Au mois de Juillet 1712, le Maréchal de Villars étoit campé à *Etrun*, & dans les environs, entre l'Escaut & la Sansée ; il en partit secrètement pour attaquer les Alliés retranchés à Denain, entre Bouchain & Valenciennes : Denain fut forcé ; & cette grande journée fut suivie de la prise de plusieurs places, de la levée du siège de Landrecy ; & enfin d'une suspension d'armes qui conduisit à la paix.

II.



I.



III.



IV.



V.

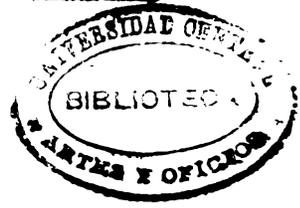


PLANCHE CXXV.

TACITE est en quelque façon le seul Auteur qui nous ait donné des idées sur le culte & les Divinités des Germains ; on peut voir ce qu'il en dit dans sa Description de la Germanie. Je ne hazarderai point de déterminer des objets pareils ; des conjectures sur des monumens de cette nature seroient très-douteuses, & peu satisfaisantes pour le Lecteur & pour moi ; je dirai seulement que les Figures dont cette Planche est remplie, ressemblent à quelques-unes de celles que l'on m'a dit avoir été trouvées de l'autre côté du Rhin, à l'égard des Gaules. Les différences que j'ai cru remarquer dans leur goût & dans leur manière, m'ont empêché de les donner aux Gaulois, & m'ont fait prendre le parti de les ranger dans une classe particulière ; c'est du moins un moyen d'indiquer au Lecteur, un nouvel objet de recherches, & d'engager chaque Citoyen à examiner & à conserver les productions de son pays. La multiplicité des observations de cette espèce, augmente nécessairement le cercle des connoissances.

N^o. I. & II.

Cette Divinité de marbre, prouve non-seulement quelque connoissance dans la pratique des Arts, mais un culte étudié, & même recherché ; puisqu'on y voit une augmentation aux idées simples, qu'il faut toujours regarder comme les premières dans les représentations de la Divinité. L'enfant que cette figure tient dans ses bras, est une preuve de cette augmentation ; d'un autre côté, ces feuillages placés sur les côtés de la gaine, & la gaine elle-même, font imaginer que l'homme qui a travaillé ce Marbre, avoit vû quelques autres simulachres, mais qu'il n'avoit aucune idée, je ne dis pas

E e ij

du fvelte , mais de la nature ; car je n'ai jamais vû de Figure auffi ridiculement courte. Il réfulte de l'examen de ce monument, que le pays où il a été travaillé, étoit ignorant à plusieurs égards, mais qu'il avoit quelques connoiffances de la pratique & des idées du culte des autres Nations. La gaîne, & quelques impressions de folidité pourroient indiquer quelque trace Egyptienne ; & l'on peut admettre ces notions en Germanie, Tacite nous apprenant dans fa Description que les Suèves adoroient Isis, fous la figure d'un Vaiffeau : cette preuve eft convaincante, au moins pour la communication de certaines connoiffances.

Hauteur de ce Marbre, onze pouces & demi.

N°. III.

Ce petit Bronze, que je crois du même pays, mais constamment plus ancien que la Figure du numero précédent, par la raifon qu'il indique encore moins de connoiffance dans le deffein & dans l'exécution, ne me paroît avoir pour objet aucune Divinité : je fuis perfuadé qu'il représente fimplemment un des anciens habitans du pays dans lequel il a été travaillé.

Hauteur deux pouces dix lignes.

N°. IV. & V.

Ce petit Monument de bronze, qu'on pourroit attribuer à toutes les anciennes nations de l'Europe dans les premiers tems de barbarie, rappellé toutes les idées Egyptiennes. Il présente non-feulement la gaîne & la réunion des pieds, telles qu'on les voit fur les Figures de cette nation ; mais il retrace le fouvernir de la Divinité d'Anubis. En effet la Tête de ce monument eft celle d'un Chien ; mais il a de grandes oreilles, & differe par conféquent de l'animal qu'on adoroit en Egypte : de plus, les yeux & le museau font à peine formés ; ils

font tout au plus traités en charge. Ce n'est pas la seule réminiscence dont on soit frappé à la vûe de ce monument. Il présente une image de la nature par ces mamelles remplies, & regardées dans l'antiquité, comme le symbole de la terre ou de la nature.

Au reste, je ne donne ce monument aux Germains, que par la raison qu'il m'est arrivé d'Allemagne. Je n'ai pû sçavoir ni le tems ni le lieu de sa découverte ; mais quel qu'il soit, & de quelque pays qu'il vienne, je le regarde comme unique en son espèce, & peut-être comme un des plus singuliers que l'on puisse rapporter.

Hauteur trois pouces huit lignes.

FIN DU TOME IV.





T A B L E

DES PRINCIPALES MATIERES

CONTENUES DANS CE VOLUME.

A

- A** **BORIGNES.** Voyez *Pélasges*.
Abraxas de ronde-bosse, très-rares à trouver. Page. 49.
Acerra, ou *Thuribulum*. 281.
Acropole, ou Citadelle d'Athènes, représentée sur une Médaille. 144.
Additions & Corrections pour les précédens Volumes de ce Recueil. Préface. Pag. vj & suiv.
Agathodémonn, *Bonus Eventus* chez les Romains. 50.
Agraffe d'or. 283.
Aigle, d'Enseigne militaire en bronze. 279. Voyez *Bâton Augural*.
Aiguille de tête à l'usage des Anciens. 264.
Alexandre, Tête de ce Prince. 139. & suiv.
Amour lisant. 193.
 — Autre qui prend son vol, coëffé en cornes. 195.
 — Autre d'argent sur une Tortue. 174.
Amphore, ou Urne de terre qui fait remarquer une opération compliquée de l'Art. 267.
Amulette Egyptienne d'une espèce qu'on n'avoit point encore vûe. 42. Voyez *Bulle. Loup*.
Anciens (les) ont négligé la Critique & la Chronologie. pag. 1.
 — Ont très-peu ignoré des choses que nous savons. 259.
- Leur Marine médiocre. 245. & suiv.
Année, souhait de la bonne Année plus usité chez les Romains que chez les autres peuples. 286.
Anneau de cuivre d'une forme singulière. 294.
Anqueuil (M.) ce qu'on espère de les connoissances. 70.
Antiquaires (les) devoient avoir entr'eux plus de communication. 234.
Antiquité (l') a tout connu & pratiqué dans les Arts. 64.
Antium (Port d'); propriété des eaux de cette mer, pour conserver les monumens. 305.
Anubis. 44. 61. 68. 406.
Apollon, son combat avec Hercule; ouvrage qu'on croit Etrusque, & non Egyptien. 105.
Archipel, le culte Egyptien y a été pratiqué anciennement. 43.
Armoiries, ce qui peut les faire croire plus anciennes que les Croisades. 329.
Argus tué par Mercure, action représentée sur un Médaillon. 158.
Arts, leur sublime est inséparable du simple. 244.
 — Les Anciens ont peu ignoré de ce que nous en sçavons. 259. Voyez *Bronze. Marine*.

Aruspices



Aruspices Etrusques. 130. 131.
Ashéniens (les) n'ont jamais frappé des Médailles comparables pour la beauté à celles des autres Grecs: singularité dont on ignore la raison. 144. 145.
Atrium chez les Romains. Sa description 179.
 Les Bustes qu'on y plaçoit, étoient décorés de différens habillemens. 240.
Auguste. Ce nom a été donné & à des Empereurs & à des Dieux. 374. & *suiv.*
Ausel de bronze. 302. & *suiv.*
Augural (Bâton) Voyez *Bâton*.

B

BACCHUS, figure qu'on croit représenter ce Dieu, avec des caractères Arabes. Soupçon à son égard. 52.
 — Peut être regardé comme un Dieu Lare chez les Romains. 185.
Balance, ou Romaine de bronze. 304. & *suiv.* Son inutilité pour découvrir le rapport des poids anciens aux nôtres. 309.
 — Autre. 312. Autre formée par des bassins, & son fléau, de bronze. 314.
 Buste d'Empereur servant de poids à une Balance. 315. Buste de Femme, de même destination. 316.
Barcelona. Monumens de cette ville. 361. & *suiv.*
Bardocucullus. Sa forme. 399.
Bâton Augural. Tête d'Aigle de fonte, placée à son extrémité: ouvrage Etrusque. 105.
Boisseau. Coëffure d'une Isis. 11.
Bulle, placée au rang des Amulettes. 295.
 — Autre. 300.
Briques anciennes avec des inscriptions. 266.
Bronze L'art de jeter en bronze, paroît n'avoir jamais été perdu. 77.

Tome IV.

Buresse, ouvrage Etrusque. 110.
Bustes. Voyez *Atrium*, *Balance*.
 — D'un Empereur & d'une Impératrice dans le fond d'un bas-relief. *Explic. des Vign. &c.* pag. xv.

C

CADENAT ancien. 283.
Caducée, sur un monument Egyptien. 35.
 — Autre d'une forme bizarre. 162.
Cailloux chargés d'Inscriptions en relief: semblables à ceux qu'on trouve dans le Rhône. 339. & *suiv.*
Camp Romain dans le bas - Vendomois. 377.
 Deux autres, sçavoir, de *Bièrre* & du *Chânelier*, près d'Argentan en Normandie. 381. & *suiv.*
Camp (prétendu) d'Attila. Sa description. 392. & *suiv.*
Camp de Fains, sur la voye de Langres à Reims. Sa description. 395.
 — Autre sur l'Escaut près du village d'Etrun. 403. & *suiv.*
Caracocinum, à l'embouchure de la Seine; plan de son Château. 385. & *suiv.*
Caractères qui diffèrent de ceux qu'on voit ordinairement sur les monumens Etrusques. 109.
 Autres. 118. 120.
Casque Etrusque, avec une visière qui se rabattoit & se relevoit à volonté, à plusieurs pointes. 84. 87. 110.
Cassolete de bronze fondu. 331.
Centaures, empruntés des Fables Grecques par les Etrusques, comme plusieurs autres objets. 87.
 Autres. 282.
Chambreuses, monumens dans le voisinage de Polygni. 401.
Charité militaire, traitée par les Etrusques. 92.
Charnières pratiquées par les Anciens, mais grossières. 251. Ce

F ff

410 TABLES DES MATIERES

- qui les a perfectionnées. 251. & *suiu.*
- Chas* (Tête de) figure Egyptienne. 56.
- Chausse-trape* de bronze. 318.
- Chaussure* Romaine, différente de l'ordinaire. 326.
- Cheval* de bronze, ouvrage Etrusque. 86. Homme à cheval, ouvrage Etrusque. 87.
- De crystal de roche, fragment travaillé de ronde-bosse. 299.
- Cheveux*. Enormes paquets de cheveux dont les Artistes, sous Louis XIV. ont affablé les têtes, contre le *Costume*. 239.
- Chimère*: ouvrage Etrusque. 94.
- Chinois*. Réflexions sur ses Magots, & sur l'architecture Chinoise. 57.
- Chirurgie*, peu perfectionnée par les Anciens, qui ne connoissoient guères que les *Cautiques*. 108. Instrument de Chirurgie trouvé à Herculanium. 168.
- Chypre* (Isle de). Objets de superstition Egyptienne qu'on y trouve. 43.
- Cinnabre* des Anciens. 223.
- Clef*. 164. Fibula qui ser voit aussi de clef. 392.
- Cléopâtre*. Belle figure de cette Reine. 190.
- Cochon*, souvent employé dans les cérémonies Etrusques. 131.
- Cœffure* singulière d'une figure Egyptienne. 32.
- Autre. 33. 40.
- de Prêtresse qui a quelque rapport au Turban. 123.
- Comédien* Romain représenté en bronze. 300.
- Consul* Romain. 204.
- Copiste*. Difficulté d'exceller en ce genre. 244. 245.
- Coralis*, ou Sangar, fleuve. 155.
- Coraliticum*, espèce de marbre dont parle Pline. *Ibid.*
- Cordace*, Monument qui rappelle l'idée de cette danse. 31.
- Corrections & additions*, pour les *Volumens* précédens de ce Recueil.
- Préface* pag. vj & *suiu.*
- Costume*. Nos Artistes se sont trop écartés du nôtre. 239.
- Coupes* Etrusques. 118. 119.
- Critique & Chronologie* peu cultivées par les Anciens. 1.
- Cucullus*. Voyez *Bardocucullus*.
- Cuivre*, préféré au fer par les Anciens, avec raison. 278.
- Cylindre* de cuivre creux & renflé dans son milieu, instrument dont on ignore l'usage. 297.
- Cymbalum* dans la main d'une Bacchante. 255.
- Cynocéphale* Egyptien dans le goût Indien. 70. 71.

D

- D**ALDIS, ou Daldis, ville où Diane avoit un temple. 170.
- Damasquinage*, ou incrustation d'argent. 217.
- Danse*. Les Etrusques étoient curieux de cet exercice, & d'autres. 107. Figure d'un Danseur. *Ibid.*
- Deucalion*, qu'on conjecture représenté sur un monument Etrusque. 80.
- Diane* d'Ephèse. Son origine est Egyptienne. 63.
- représentée. 151. 152. Son Temple. *Ibid.* & *suiu.*
- Dion* réfuté. 27.
- Divinités* féminelles. Moyen de les distinguer des Dames Romaines. 227. 228.
- Draperie*. Les Grecs, dans la Peinture & Sculpture, l'ont soumise au nud. 236. Procédé des Modernes à cet égard. *Ibid.* 237.

E

- E**VA - forte. Si elle étoit ignorée des Anciens, ils connoissoient d'autres mordans aussi efficaces. 343.
- Ebon*, Bacchus, sur les monnoies de Naples & de la grande Grèce. 165.

TABLES DES MATIERES. 417

- Ecriture* Egyptienne. 59.
Ecriture Egyptienne. Marche qu'elle a suivie. 67.
Egyptiens (les) ont eu plusieurs formes de gouvernement. 2.
 — Paroissent sur la scène en même tems que l'Egypte. *Ibid.*
 On ne peut fixer le tems du changement qui se fit chez eux, ni de la proscription des étrangers, ni des voyages de mer. *Ibid* & 3.
 — Leurs Prêtres ne disoient pas tout aux Philosophes Grecs. 16.
 Leur sagesse. *Ibid.* Leur communication avec l'Inde, & une partie de l'Asie. 70. Avec l'Archipel. 43.
 Figure Egyptienne travaillée & ornée. 4.
 Figure Egyptienne de Femme nue, chose rare dans les monumens de cette nation. 61.
 — Vêtement de leurs Divinités & de leurs Prêtres, sans ampleur. 6. Celui des Prêtres ne devoit pas couvrir & réunir leurs pieds, comme ceux des Divinités. Pourquoi? 7.
 Avenues formées de statues d'hommes ou d'animaux, chez eux. 10.
 Fragment Egyptien trouvé à Paris. *Ibid.*
 Monument Egyptien qui présente le principe des mystères fameux chez les Grecs. 17.
 — Auteurs de l'allégorie des figures à double-tête. 19.
 Opération de l'Art, à laquelle on n'a pas fait assez d'attention. 24.
 Ornement Egyptien d'un goût & d'un genre qu'on n'avoit point encore vûs. 32.
 — Leur travail en émail bleu, n'a été imité par aucune ancienne nation. 31.
 — Ils ont préféré les matières noires pour la représentation de leurs Divinités & de leurs Prêtres. 36.
 — Leurs caractères hiéroglyphiques, réflexions sur ce sujet. 37.
 38. Monumens en ce genre. 40.
 & *suiv.*
Egyptiens. Leur communication avec les Etrusques. 44.
 Avec l'isle de Chypre. 43.
 Voyez *Amulette, Anubis, Ecritoire, Ecriture, Cynocéphale, Caducée, Chat, Diane, Epervier. Etrusques, Figures, Harpocrate, Hippopotame, Horus, Isis, Mystère, Panthée, Phanix, Plume, Porcelaine, Prêtre, Sérapis, Soleil, Sphinx.*
Egyptiens. N'ont point connu l'usage des Médailles ou Inscriptions dans les fondations des édifices publics. *Expl. des Vign.* xix.
Email bleu. Ce travail propre à l'Egypte qu'aucune nation n'a imité. 31.
Emblème en faveur de l'éloquence. 192.
Encens offert aux Idoles. On le tenoit avec deux ou trois doigts. 205.
Enseigne militaire. Monument qui parroit destiné à son usage. 317. 318. Voyez *Médailles.*
Epervier de bronze. 55.
 N'étoit pas Divinité chez les Egyptiens; mais symbole. 121.
Espagne. Ses mines étoient ouvertes avant la conquête des Romains. 163.
 — Fournit plus de ressources aux Antiquaires, que la Germanie & la Gaule. 357. & *suiv.*
 L'ardeur des Espagnols à détruire les monumens du Paganisme. 360.
Essai dans César, *Itesui* dans Pline, *Civitas Sagiorum*, le diocèse de Séez. 384. & *suiv.*
Etrusques. Dans leurs compositions on ne voit le simulacre d'aucun Dieu. 130.
 Réflexions sur ce peuple, & sur ses prédécesseurs, aussi-bien que sur sa manière dans les Arts. 73. 74.
 Figure Etrusque d'un goût Egyptien.

F f f ij

- tien , avec une coëffure qu'on n'a
 vûe que sur ce monument. 76.
 Autre qu'on croit représenter Vé-
 nus. *Ibid.*
 Autre plus moderne, trouvée à
 Volaterra. 76.
 Exemple ancien de l'ignorance
 de ces peuples, lequel prouve
 qu'on modeloit mal, & qu'on
 jettoit en bronze. 77.
Etrusques. Comment ils ont quelque-
 fois imité les Egyptiens? 80.
 Figures avec une draperie, rares
 parmi ces peuples. *Ibid.*
 Autres. 81. 82.
 — Ont tiré leurs Arts de l'Égypte.
 81. 83.
 Figure qu'on juge représenter Pá-
 ris, que ces peuples ont cru
 avoir voyagé dans leur pays: ou
 bien Atys. *Ibid.*
 Autre, informe, représentant Sy-
 rène ou Scilla. 84.
 Prêtre Etrusque voilé, contre l'or-
 dinaire. 86.
 Cheval de bronze. *Ibid.*
 — Empruntent plusieurs objets des
 Fables Grecques. 84. 87.
 Soleil sur un char à trois chevaux.
 Singularité Etrusque. 90.
 Autre. 91.
 — Aiment les Athlètes. 92.
 Charité militaire traitée par eux.
Ibid.
 — Ont servi de modèle aux Ro-
 mains, à l'égard de certaines
 figures. 73.
 Voyez, *Appollon, Aruspices, Bâ-
 son Augural, Burette, Casque,
 Centaures, Cheval, Chimère,
 Cochon, Coupes, Danse, Deuca-
 lion, Egyptien, Femme, Figure,
 Gaulois, Gladiateur, Hache-d'ar-
 mes, Hercule, Jupiter, Lacryma-
 toire, Lion, Oye, Patère, Pégase,
 Pélasges, Romains, Satyre, So-
 leil, Sphinx, Tarquinia, Têtes,
 Vases.*

F

F AINS. Voyez *Camp.*

- Femme nue, en ronde-bosse, ouvrage*
Etrusque. On n'en avoit point
encore vû de pareil. 99.
Femme qui pince une lyre. 208.
Fer peu employé par les Anciens,
qui préféroient le cuivre. 277.
278.
Fibula qui servoit aussi de clef. 392.
Figure. De Bacchus. Voyez Bacchus.
 — De porcelaine bleue, destinée
 à garder ou à veiller les morts
 dans leurs tombeaux. 24.
 — Dont on ignore l'objet. 30.
 — Autre des plus anciens tems Etruf-
 ques. 81.
 — Nouvelle, dont on n'a point
 vû la pareille. 16.
 Les Figures de Femmes, chez les
 Egyptiens, à la réserve des Isis,
 sont toutes destinées debout ou
 accroupies. 9.
Flûte. Il y en avoit de plusieurs for-
 tes. 207. 208.
Fourreau d'épée (bout d'un) 267.
Fresque antique, qui représente un
Pêcheur nud. 221.
Furies (les) comment représentées.
 262. 263.

G

- G** AULOIS. Leur communication
 avec les Etrusques voisins d'eux.
 356. Leurs connoissances mé-
 diocres dans les Arts: ils imi-
 toient les monnoies, & igno-
 roient les moyens de représenter
 une tête différente: peut être
 même la formation des caractères
 leur étoit inconnue. 356.
 Leurs monumens sont purement
 Romains, ou copiés des Ro-
 mains. 357.
Génies, représentés par des enfans:
critique de cette allégorie. 211.
Gladiateurs (deux). Ouvrage Etruf-
que. 107.
Gods. Réflexions sur ce sujet. 179.
 180. Le bon & le mauvais com-
 parés aux deux principes des
 Perses. 180.
Graveurs (les) Grecs étoient aussi,

TABLE DES MATIERES. 413

- à ce qu'on présume, les Monétaires des Princes sous & après Alexandre. 141.
- Gravure.* Avertissement de l'Auteur sur les Figures rendues par la gravure, à la contre-épreuve. 21.
- Grèce* (la) renferme encore beaucoup de monumens précieux pour la Sculpture & l'Architecture, qu'on découvrira si elle est habitée par un peuple policé. 136.
- Grecs* moins superstitieux que les Romains. 137. Pleins de galanterie. 172.
- Les Philosophes Grecs n'avoient de communication qu'avec les Prêtres Egyptiens qui étoient réservés à leur égard. 3. Voyez *Piedouche, Romains, Satyrique, Sculpture.*
- Ils avoient des Artistes occupés uniquement à former des caractères, & sur les pierres, & sur les ouvrages des plus grands Maîtres. *Expl. des Vign.* xvij.
- Grottes de Tarquinia*, ancienne ville Etrusque, qui servoient de tombeaux: leur description. 111. & *suiv.*
- Guerra* (le sieur) Peintre Vénitien, demeurant à Rome, accusé d'être le principal auteur de la fourberie qui a supposé des peintures antiques, dont plusieurs ont été les dupes. 220.
- Guyot*. (M.) Procureur du Roi à Langres. Monumens dont l'Auteur lui est redevable. 396.
- H
- H**ACHES d'armes: semblable à celles des Amazones, sur un ouvrage Etrusque. 110.
- Harpocrate*, avec une disposition particulière de ses mains. 15. Autres. 44. 62. 68.
- Même que le Soleil. 20. Voyez *Orphée.*
- Hélène*, femme de l'Empereur Julien, représentée sur une Médaille. 243.
- Hercule*, combattant contre Apollon, ouvrage qu'on croit Etrusque, non Egyptien. 105.
- Au berceau: ouvrage Romain. 198.
- Son apothéose, ouvrage Etrusque. 108.
- Voyez *Luteurs, Tête.*
- Hiéroglyphes.* Voyez *Egyptiens.*
- Herculanum.* Voyez *Lampe.*
- Hippopotame.* Sa figure peu connue. 26. Premier Hippopotame qui parut à Rome, l'an 658 de sa fondation. 27. Devenu rare en Egypte: pourquoi? 27. 28.
- Hipparque* Astronome, monument en son honneur. 170.
- Homborg* (M.) Le peu d'exacritude de son procédé pour préparer les moules. 305. & *suiv.*
- Horus.* 11. 12. 13. Voyez *Isis.*
- Dont le sceptre est sans la tête de hupe. 15.
- Même que le Soleil. 20.
- Huile* grasse pour l'opération des moules, sa recette. 350. & *suiv.*
- I
- J**ANUS (tête de) en terre cuite, d'une forme circulaire. *Explicat. des Vign. & Culs-de-Lampe.* xvij
- Jaspe* inconnu dans les Cabinets des Curieux. 42.
- Ichneumon.* L'Auteur se corrige à son sujet. 55.
- Indien.* Lapis d'un travail Indien avec quelque caractère Egyptien. 69.
- Communication de l'Inde avec l'Egypte. 70.
- Instrumens* qu'on croit avoir servi à brûler des parfums. 324.
- Autre qu'on croit avoir servi à l'examen des entrailles des animaux. 325.
- Jovini tumulus*, à Reims. 390.
- Isis*, avec une coëffure qui n'est pas

F f f ij

- ordinaire. 11. Autre. 43. 68.
 Autre avec des détails peu ordinaires. 22.
 Autre, tenant la main sur une vache. 28.
Ivoire. Voyez *Ivoire*.
Isalie. Son climat est heureux pour les beaux-Arts. 85.
 Combien de monumens y sont détruits, malgré son goût pour les Arts. 136.
Jupiter en bronze, ouvrage Etrusque. 101. 102.
 Autre de bronze trouvé à Maciniflo. 184.
- L
- L** *ABARUM*, traverse qui le portoit. 197.
Lacrimatoire, ouvrage Etrusque. 116.
Lampe de forme Egyptienne, quoique peut-être faite à Rome 58. 59.
 Autre trouvée en Espagne. 163.
 Autre de bronze trouvée à Herculanum. 289.
 Autre. 325. Autre. 334.
Langres. Monumens qu'on y a trouvés. 397. & suiv.
Laodicée de Syrie, Balance qu'on y a trouvée. 313. & suiv.
Leclifternium. 68.
Limonum. Voyez *Poisiers*.
Lion, bel ouvrage Etrusque. 95.
Loup en amulette. 56.
Luisiers (deux) qu'on croit Hercule & Antée. 301.
- M
- M** *ACINISSO*. Lieu où étoit une ville découverte depuis peu. 182. Monumens qu'on y a trouvés. *Ibid.* & suiv.
Majaults (M.). Ses Eclaircissemens sur les moules des petits objets. 345. & suiv.
Mains ityphalliques de bronze, rares. 231.
Marbre circulaire, peu épais, travaillé des deux côtés: on ignore son usage. 238.
- Mardelle* de puits. 173.
Marine des Anciens, médiocre. 245. & suiv.
Marionettes, petites figures employées par les Romains, & plus anciennes qu'eux. 259. & suiv.
Mars Gradivus. 204.
Marseau de porte. 295.
Médailles de bronze, qui représentent Justin & Justinien, pour l'ornement des Enseignes. 197.
Mercurus Voyez *Argus*.
Meiz, en latin *Divodurum*, Tête de Rome victorieuse, qu'on y a trouvée. *Expl. des Vign.* xjx.
Minium des Anciens. 223. Procédé indiqué par Vitruve pour l'employer. 224.
Miroir carré, forme peu commune. 156.
Modèles d'anciens Sculpteurs. 149.
Monnois. Une des plus anciennes de l'Italie. 192. 193.
Mosaïque, avec des lozanges d'argent bruni, & de couleur naturelle. 264.
Mouche à miel, d'améthiste orientale, de bon travail. 323.
Moules des Anciens. Réflexions à ce sujet. 343. & suiv. Nos procédés à l'égard des Moules, sur-tout de terre, de plâtre, de verre, de porcelaine. 346. & suiv.
 Eclaircissemens de M. Majault. 345. & suiv.
Musaraigne, souris en bronze. 55.
Mystères secrets des Grecs. Leur principe représenté par un monument Egyptien. 17.
- N
- N** *ACRE*. Monument de cette matière, le premier que l'Auteur ait vu. 196.
Néris, petit lieu du Bourbonnois, où les Romains avoient fait construire un Théâtre. 368. & suiv. Ses eaux. 370. Tremblement qui s'y fit sentir en 1756, en même tems que celui de Lisbonne. *Ibid.*

TABLE DES MATIERES. 513

- Neυπόκνησα*, figurés qu'on faisoit mouvoir avec des cordes, Pantins. 259.
- Nil* (le). Sa représentation. 58.
- Noviodunum*. Voyez *Soissons*.
- O
- O** *UF*, emblème du monde. 62.
- Onices* noires & bleues, sorte d'Agate, travaillées plus souvent par les Romains que par les autres peuples : on ignore d'où ils les tiroient. 291.
- Orphée* représenté sur un beau Camée. 138.
- Son rapport avec Harpocrate. 139.
- Orthographe* Romaine. 207.
- Oye*, souvent représentée sur les monumens Etrusques, conjecture à ce sujet. 116. 117.
- P
- P** *PACIAUDI* (le Pere). Lettre qu'il écrit à l'Auteur. 110.
- Palladium*. Son enlèvement représenté sur une pierre. 241. Les Artistes ont varié sur la manière de traiter ce sujet. 242.
- Papier* (le) l'emporte en durée sur le marbre & le bronze. 21.
- Panthée* (figure) chez les Egyptiens : premier exemple. 16.
- Autre. 29.
- Panathénées*, grandes & petites. 159.
- Patère*, attribut avec lequel on n'avoit point encore rapporté de ronde-bosse Etrusque. 81.
- Patères* Etrusques, plus grandes que les Romaines. 107.
- de bronze, travail Etrusque. 108.
- Pégase*, travail Etrusque. 93.
- Pélasges* : ouvrages fabriqués par eux, & dont on ne connoit pas la date. 75. 81. Mis dans la classe des Etrusques. *Ibid.*
- Peintures* Etrusques dans les grottes de Tarquinia. 111. & *suiu.*
- Anciennes sur les murailles pé-
- rissent par l'impression de l'air, dont elles avoient été privées. 219.
- La Peinture n'étoit pas inférieure à la Sculpture chez Anciens. 221.
- Les Peintres anciens travailloient quelquefois à la détrempe, sur une couche de couleur rouge recouverte avec de la cire. 223. 226.
- Pendeloque* singulière d'émeraude. 322.
- Persepolis*. Figure qui rappelle l'idée de cette ville 62. Autre. *Expl. des Vign.* pag. xvj. Colonie de l'Egypte. 65. 66.
- Figure représentant un Roi de Perse attaqué par un animal phantastique. 62.
- Perspective* marquée sur un monument ancien. 167.
- Phallus*. 34.
- Phenix* sur un monument Egyptien. 36.
- Pied-ouche*, ouvrage Grec. 148.
- Pierre-levée*. Voyez *Poisiers*.
- Plas* à conserver les vivres pour les morts. 124.
- Plomb*. Statues de ce métal, rares. 231. 232.
- Plombs* à diriger les perpendiculaires. 273.
- Plume*, ornement de plusieurs têtes Egyptiennes. 11. 17. 32.
- d'Autruche dans la main d'un Prêtre, singularité. 20.
- Poids* Romains. 206.
- Poisiers* (en latin *Limonum*), amphitéâtre, aqueducs, & autres monumens, sur-tout celui qui est connu sous le nom de *Pierre-levée*. 371.
- Poligny* en Franche-Comté, ruines d'un ancien édifice qu'on y a découvertes. 400. & *suiu.*
- Porcelaine*. Opération de l'art, chez les Egyptiens, à laquelle on n'a pas fait assez d'attention. 24.
- Posidonius*, Philosophe, maître de Cicéron, son portrait. 168.

Praneste. Monument du Temple de cette ville. 68.
Prêtre Egyptien à double tête, & avec d'autres singularités 18. 19.
 — Consecré au Nil. 14.
 — Egyptien, à tête d'épervier, d'une belle conservation. *Ibid.*
 — Egyptien avec une bélière, dont on ne peut rendre compte. 23.
Prêtresses Etrusques. 133. & *sui.*
 Leur chaussure, & leur habillement chez les Romains. 213.
Priapes avec des sonnettes. 230.
Pythiens, tesière qui regarde ces jeux. 160.

Q

QUINQUIREMES; *Trirèmes*, ce qu'il faut entendre par ces noms. 247.

R

RAT de bronze. 287.
Reims: Bas-relief trouvé dans l'Abbaye de S. Nicaise de cette ville. 390. & *sui.*
Résiaires, espèce de combattans dans les jeux. 156.
Rémus, ou *Romulus* représenté en bronze. 234.
Ripa-Transone. Monument qu'on y a trouvé. 199. Autre. 253.
Robines de bronze. 297.
Romains, avant de connoître les Grecs, copient les Etrusques, sans les imiter dans les décorations. 177. 178.
 Leurs habitations resserrées, médiocres. 178.
 Description de quelques pièces de leurs maisons. 179.
 S'ils donnoient des couronnes, disposées en rayons, à leurs Divinités, ou seulement à quelques-uns de leurs Prêtres? 185.
 Les deux habillemens que portoient les femmes Romaines. 186. 235.
 Leurs Laraires. 187. Leur goût pour la Sculpture. *Ibid.*
 Leurs habillemens, le palladium, la toge. 249.

Romains. Usage qu'ils ont fait de la peinture, différent de celui des Grecs. 188.
 Leurs habillemens ne sont pas représentés avec l'exactitude qu'on imagine. 250.
 Preuve de leur luxe effréné. 233.
 Voyez *Soldats*, *Orthographe*, *Prêtresses*, *Sculpture*, *Théâtre*, *Tête*, *Vases*, *Rome*, &c.
 — Ils plaçoient des médailles ou des inscriptions dans la fondation des monumens publics. Nulle preuve que cet usage ait subsisté chez les Grecs: inconnu aux Egyptiens. *Expl. des V. xix.*
Rome. Buste de Rome victorieuse, trouvé à Metz. *Explication des Viguettes.* xix.

S

SARDE. Scarabée dont le travail est Sarde. 88. 89.
Satyre, travail Etrusque. 98.
 — d'une forme non commune. 210.
Satyrique, espèce de Tragédie chez les Grecs: monument qu'on croit y avoir rapport. 166.
Sauseur. 253.
Sculpture, son goût entretenu chez les Romains, par les objets de leurs Laraires. 187.
 Les Grecs y ont excellé, & ont soumis la draperie au nud. 236.
 Préférée à la peinture par les Anciens, pour les décorations publiques & particulières. 256.
 Usage étendu que les Romains en faisoient. 257.
Sébeste, de Phrygie, ses médailles sont rares. 159.
Sérapis. 68.
 Apostrophe à ce Dieu sur une pâte antique. 171.
Sicomore. Voyez *Singe*.
Singe, figure en bois de sicomore. 50.
Soissons (*Noviodunum*) bas-relief qui s'y conserve. 386. & *sui.*
Soldats Romains; différens ornemens qu'ils portoient sur leurs armes, & sur leurs chevaux. 319. 320.
Soleil

TABLE DES MATIERES. 417

Soleil, sur un char à trois chevaux, dans un monument Etrusque. 90.
 ———— Traité à l'Egyptienne chez les Etrusques. 123.
Sonnese, attribut de Priape. 230.
Sphinx, traité dans le goût Etrusque, quoique l'idée en soit Egyptienne. 106.
Sucvre, ville à trois lieues de Blois, en latin *Sodobria*, *Sodobrium*, & *Sobrium*. 376.

T

TABLE Trajane, ce que c'est. 182.
Tarquiniâ, ville Etrusque, ses débris, ses grottes. 111.
Terre cuite. Façon de la travailler qui demandoit beaucoup de tems & d'intelligence. 257.
Théâtre, construit par les Romains, près des eaux de Nérès. 368.
Thuribulum, ou *Acerra*. 281.
Tesnières d'ivoire. 158. 159. 160. 211. 284.
 ———— De bronze. 197. Autre, sorte de passe-port. 258. Autre. 268. Leurs différentes espèces. 285. Autres de bronze. 332. & *suiv.* Autres de plomb. 335. & *suiv.*
Têtes Etrusques, dont l'objet est inconnu. 120.
 ———— de taureau, conjectures sur ce sujet. 165.
 ———— Saillantes & de face, dont on ignore l'usage chez les Romains, l'une de Midas, l'autre du Minotaure. 199.
 Double-tête, allégorie prise des Egyptiens, & non des Etrusques, comme on l'avoit cru. 19.
 Tête de jayet. 36.
 ———— d'Hercule. 157.
 ———— d'Aigle, pour l'extrémité d'un bâton augural, ouvrage Etrusque. 105.
 ———— d'Alexandre. 139.
 ———— de Lyfimaque. 141.
 ———— d'Animal qui servoit aux gouzières des maisons Romaines. 191.

Tire-lire de terre cuite. 157.
 Autre. 270.

V

VASES Etrusques, dont on ignore l'usage. 100.
 Autres. 111. & *suiv.* 122.
 Autre dont le sujet est inconnu. 126.
 Autre. 127. Autres. 128. 129. 130. &c.
Vase de bronze de belle forme. 293.
 ———— dont le couvercle est travaillé intérieurement de bas-relief. Singularité ignorée. 269.
 ———— de terre cuite avec des inscriptions. 200.
 ———— Autre d'une belle forme. 202.
 Pourquoi les Vases traités par les Romains avec tant d'élégance? 274.
Vases de terre cuite, trouvés en travaillant au chemin d'Abbeville à Calais. 389.
 Autres trouvés près d'Amiens. *Ibid.*
Véléia, ville qui a dû subsister sous le bas-Empire. 186. & *suiv.* Monumens qu'on y a trouvés. 183. 184. & *suiv.*
Vénus Anadyomène. 188.
Vernis de gomme-laque pour les moules: sa recette. 349.
Verre, d'une espèce non travaillée en Egypte, moulé à Rome sur un original Egyptien. 26. Effets prodigieux que les Romains ont tirés du verre. 172.
Victoire de bronze, représentée au moment d'un vol terminé. 183.
 Autre. 203.
Ville: De quelle manière les Romains en traçoient l'enceinte. 291.
Virruve. Procédé qu'il décrit pour l'enduict, préférable à celui de Plin. 225.
Volaterra, monumens trouvés dans ce lieu. 86.
Voye charrière dans le Blésois. 377.
Voye Romaine de Chartres à Orléans. 378.
 Autre depuis Chartres jusqu'à la Croix-Briquet. 380.
Urne, ou amphore de terre, qui pré-

418 TABLE DES MATIERES.

Y sente une opération compliquée de l'Art. 174. **Y** VOIRE, imité avec une matière calcaire. 265. Voyez *Tefière*.
Winckelmann. (M. l'Abbé) Réponse à cet Auteur. *Corrct. & Add.* pag. x. & xj.
Z APHIRE. Z 189.

EXTRAIT DES REGISTRES.

de l'Académie Royale des Inscriptions & Belles-Lettres.

Du 17. Juillet 1761.

CE jourd'hui M. l'Abbé BELLEY & M. LE BEAU, Commissaires nommés par l'Académie pour l'examen du quatrième Volume du *Recueil d'Antiquités Egyptiennes, Etrusques, Grecques, Romaines & Gauloises*, par M. le Comte de CAYLUS, ont fait leur rapport, & ont dit qu'ils n'avoient rien trouvé dans cet Ouvrage qui n'en fit désirer la publication & la continuation. En conséquence de ce rapport enregistré sur le champ, la Compagnie a cédé à M. le Comte de CAYLUS son privilège pour l'impression de cet Ouvrage: En foi de quoi j'ai signé le présent Certificat. Fait à Paris, au Louvre, le dix-sept Juillet mil sept cent soixante-un. Signé, LE BEAU, Secrétaire Perpétuel de l'Académie Royale des Inscriptions & Belles-Lettres.

PRIVILEGE EN COMMANDEMENT

pour l'Impression des Ouvrages de l'Académie Royale des Inscriptions & Belles - Lettres.

LOUIS, PAR LA GRACE DE DIEU ROI DE FRANCE ET DE NAVARRE : A nos amés & féaux Conseillers, les Gens tenans nos Cours de Parlement, Maîtres des Requêtes ordinaires de notre Hôtel, Baillifs, Sénéchaux, Prévôts, Juges, leurs Lieutenans, & à tous autres nos Justiciers & Officiers qu'il appartiendra, SALUT. Notre Académie Royale des Inscriptions & Belles-Lettres, Nous a très-humblement fait remontrer, qu'en conformité du Règlement ordonné par le feu Roi notre Bisayeul, pour la forme deses Exercices, & pour l'impression des divers Ouvrages, Remarques & Observations journalières, Relations annuelles, Mémoires, Livres & Traités faits par les Académiciens qui la composent, elle en a déjà donné un grand nombre au Public, en vertu des Lettres de Privilège qui lui furent expédiées en Commandement au mois de Décembre 1701. mais que ces Lettres étant devenues caduques, elle Nous supplie très-humblement de lui en accorder de nouvelles. A ces causes, & notre intention étant de procurer à l'Académie en Corps, & à chaque Aca-

démicien en particulier, toutes les facilités & moyens qui peuvent de plus en plus rendre leur travail utile au Public, Nous lui avons permis & accordé, permettons & accordons par ces Présentes signées de notre main, de faire imprimer, vendre & débiter en tous les lieux de notre Royaume, par tel Libraire qu'elle jugera à propos de choisir, les Remarques & Observations journalières, & les Relations annuelles de tout ce qui aura été fait dans les Assemblées de ladite Académie, & généralement tout ce qu'elle voudra faire paroître en son nom: comme aussi les Ouvrages, Mémoires, Traités ou Livres des Particuliers qui la composent, lorsqu'après les avoir examinés & approuvés aux termes de l'article 44. dudit Règlement, elle les jugera dignes d'être imprimés; pour jouir de ladite Permission par le Libraire que l'Académie aura choisi pendant le temps & espace de trente ans, à compter du jour de la date des Présentes. Faisons très-expresses inhibitions & défenses à toute sorte de personnes, de quelque qualité & condition qu'elles soient, & notamment à tous autres Libraires & Imprimeurs que celui ou ceux que l'Académie aura choisis, d'imprimer, vendre & débiter aucun desdits Ouvrages, en tout ou en partie, & sous quelque prétexte que ce puisse être, à peine contre les Contrevenans de confiscation au profit dudit Libraire, & de trois mille livres d'amende, applicable un tiers à Nous, l'autre tiers à l'Hôpital du lieu où la contravention aura été faite, & l'autre tiers au Dénonciateur: à la charge qu'il sera mis deux exemplaires de chacun desdits Ouvrages dans notre Bibliothèque publique, un dans celle de notre Château du Louvre, & un dans celle de notre très-cher & féal Chevalier Garde des Sceaux de France le Sieur Chauvelin, avant que de les exposer en vente; & à la charge aussi, que lesdits Ouvrages seront imprimés sur beau & bon papier, & en beaux caractères, suivant les derniers Réglemens de la Librairie & Imprimerie, & de faire registrer ces Présentes sur le Registre de la Communauté des Libraires & Imprimeurs de Paris; le tout à peine de nullité des Présentes: du contenu desquelles vous mandons & enjoignons faire jouir & user ladite Académie & ses ayans causes, pleinement & paisiblement, cessant & faisant cesser tous troubles & empêchemens. Voulons que la copie desdites Présentes qui sera imprimée tout au long au commencement ou à la fin desdits Livres soit tenue pour dûement signifiée; & qu'aux copies collationnées par l'un de nos amés & féaux Conseillers-Secrétaires, foi soit ajoutée comme à l'original. Commandons au premier notre Huissier ou Sergent sur ce requis, de faire pour l'exécution des Présentes tous exploits, saisies, & autres actes nécessaires, sans autre permission; Car tel est notre bon plaisir. Donnés à Marly le quinzième jour de Février, l'an de grace mil sept cents trente-cinq, & de notre Règne le vingtième. Signé LOUIS: Et plus bas; Par le Roi, PHELYPEAUX.

Registré sur le Registre IX. de la Chambre Royale & Syndicale des Libraires & Imprimeurs de Paris; No. 66. fol. 57. conformément au Règlement de 1723. qui fait défense Art. IV. à toutes personnes, de quelque qualité qu'elles soient, autres que les Libraires & Imprimeurs, de vendre, débiter & faire afficher aucuns Livres, pour les vendre en leurs noms, soit qu'ils s'en disent les Auteurs ou autrement, à la charge de fournir les Exemplaires prescrits par l'Art. CVIII. du même Règlement. A Paris, le 5. Mars 1735.

Signé, G. MARTIN, Syndic.





